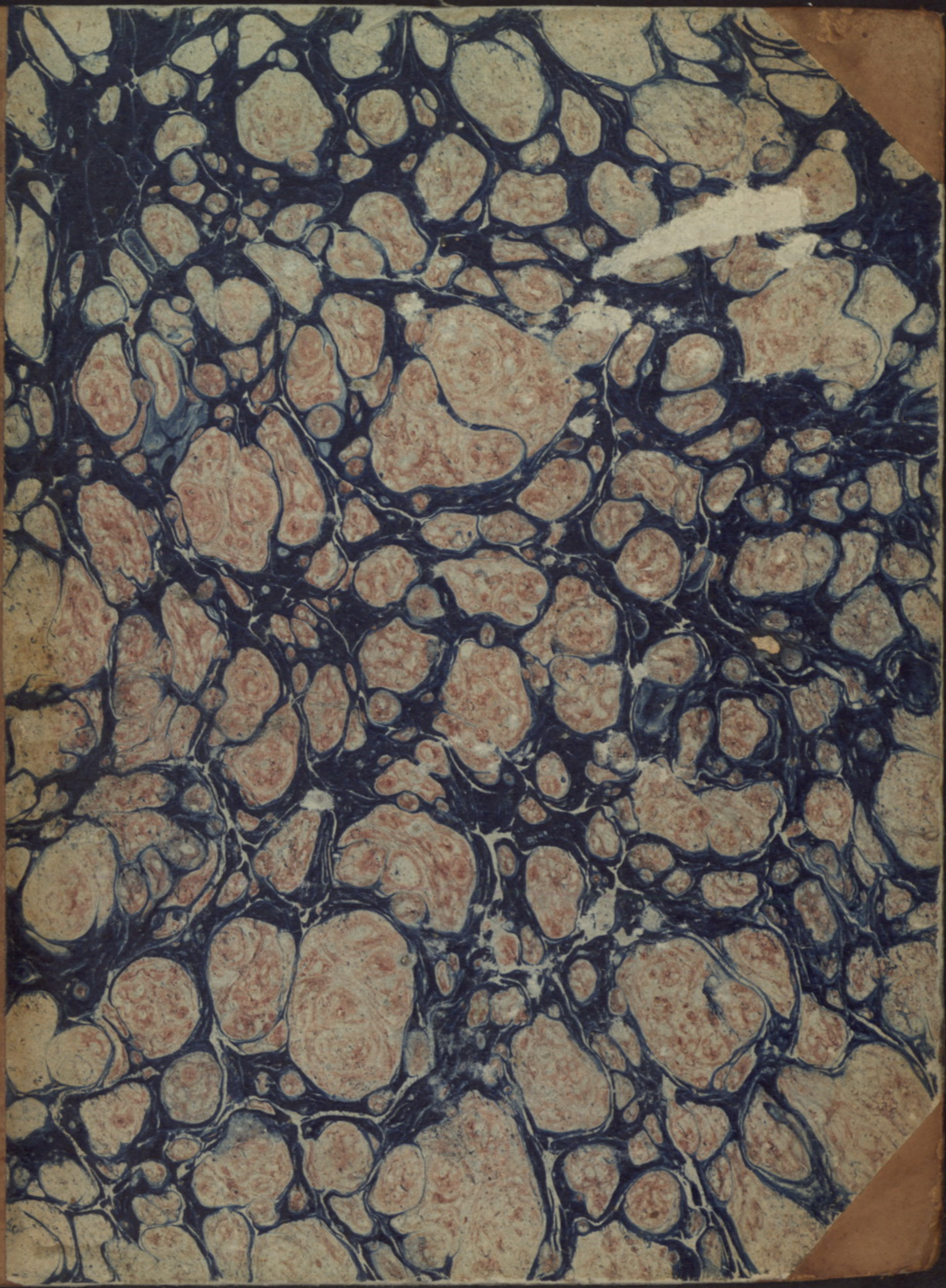


I № 5975 - IV.

IV 10

1

IV

Bibl.
Adami Com.
Chrcptowicz.

Geograficzno Statystyczne Opisanie Paraf̈iów Krolestwa Polskiego

w Roku 179

przez K. Perthesa

Geografa Króla Stanistawa Augusta

Tom IV.

III

Archidiecezja

Gnieznieńska

Tom I

Archidiakonaty

1. Kurzelowski

2. Uniejowski.

Stan Archidiecezyi

Bardzo sprawiedliwie nazwana Archidiecezyą ponieważ naydawniejsza w Polszcze, do pierwiastkowego wprowadzenia Chrześciaństwa istniejąca, nieszczęściem całkiem teraz znayduiąca się pod Panowaniem Lutrów -

Ta Archidiecezya liczyła Siedm Archidiakonatów

1. Kurzelowski
2. Mniejowski
3. Kaliski
4. Gnieznieński
5. Łęczyckí
6 Łowicki
7. Skierniewicki

Dekanatów 36. i Parafiow 660.

1. Archidiakonat Kurzelowski

1.	Dekanat	Brzytyckí Parafiow	14.
2	—	Skrzyńskí	14.
3.	— — —	Zarnowski — —	10.
4.	— — —	Kurzelowski — —	18.
5.	— — — —	Matagowski	17.

2. Archidiakonat Uniejowski

1.	Dekanat	Radomski	Parafiów 16.
2.	———	Brzeźnicki	——— 18.
3.	———	Krzepicki	——— 9.
4.	———	Wieruszowski	——— 17.
5.	———	Rudzki	——— 18.
6.	———	Wolborski	——— 8.
7.	———	Szadkowski	——— 25.
8.	———	Lutomirski	——— 12.
9.	———	Warcki	——— 23.
10.	———	Uniejowski	——— 14.

3. Archidiakonat Kaliski

1.	Dekanat	Stawski	Parafiów 20.
2.	———	Krotoszyński	——— 7.
3.	———	Kaliski	——— 20.
4.	———	Pleszowski	——— 21.
5.	———	Stawiszyński	——— 20.
6.	———	Konieński	——— 29.

4. Archidiakonat Gnieznieński

1. Dekanat Słupecki Parafiów — 22.
2. ——— Gnieznieński S. Piotra i Pawła — 15.
3 ——— Gnieznieński S. Trójcy — 23.
4. ——— Gnieznieński Zbaraski — 10.
5. ——— Rogowski — ——— — 11.
6. ——— Łekneński ——— — 10.
7. ——— Sampoliński — — — — 17.

5. Archidiakonat Łęczycki

1. Dekanat Tuszyński Parafiow — 21.
2 ——— Zgierski ——— 17.
3. ——— Łęczycki ——— 14.
4. ——— Kłodawski ——— 21.
5. ——— Kutnowski ——— 21.

6. Archidiakonat Łowicki

1. Dekanat Łowicki Parafiow — 14.
2. ——— Rawski ——— 18.

7. Archidiakonat Skierniewicki

1. Dekanat Skierniewicki Parafiow 13.

Archidiecezya Gnieznieńska zaymuie swoią Hierarchią w całku lub części Województw 8. to jest:

Sandomirskie
Krakowskie
Sieradzkie
Łęczyckie
Kaliskie
Gnieznieńskie
Brzesko-Kujawskie
Rawskie

Powiatow zas 21. to iest

Chęcińskі
Lelowski
Xiąszki
Piotrkowski
Ziemię Wieluńską
Radomski
Szadkowski
Sieradzki
Brzezinski
Łęczycki
Orłowski
Kaliski

Pryzdroski
Koniinski
Keiiski
Radziejowski
Gniezniensni
Rawski
Gostyiiski
Sochaczewski
Bielski_

Archidiakonat

1. Kurzelowski

Dekanat

1. Przytyckí

Zaymuie Województwo Sandomirskie Powia-
ty. Radomski, Czerski, Warecki.

Parafiów 14.

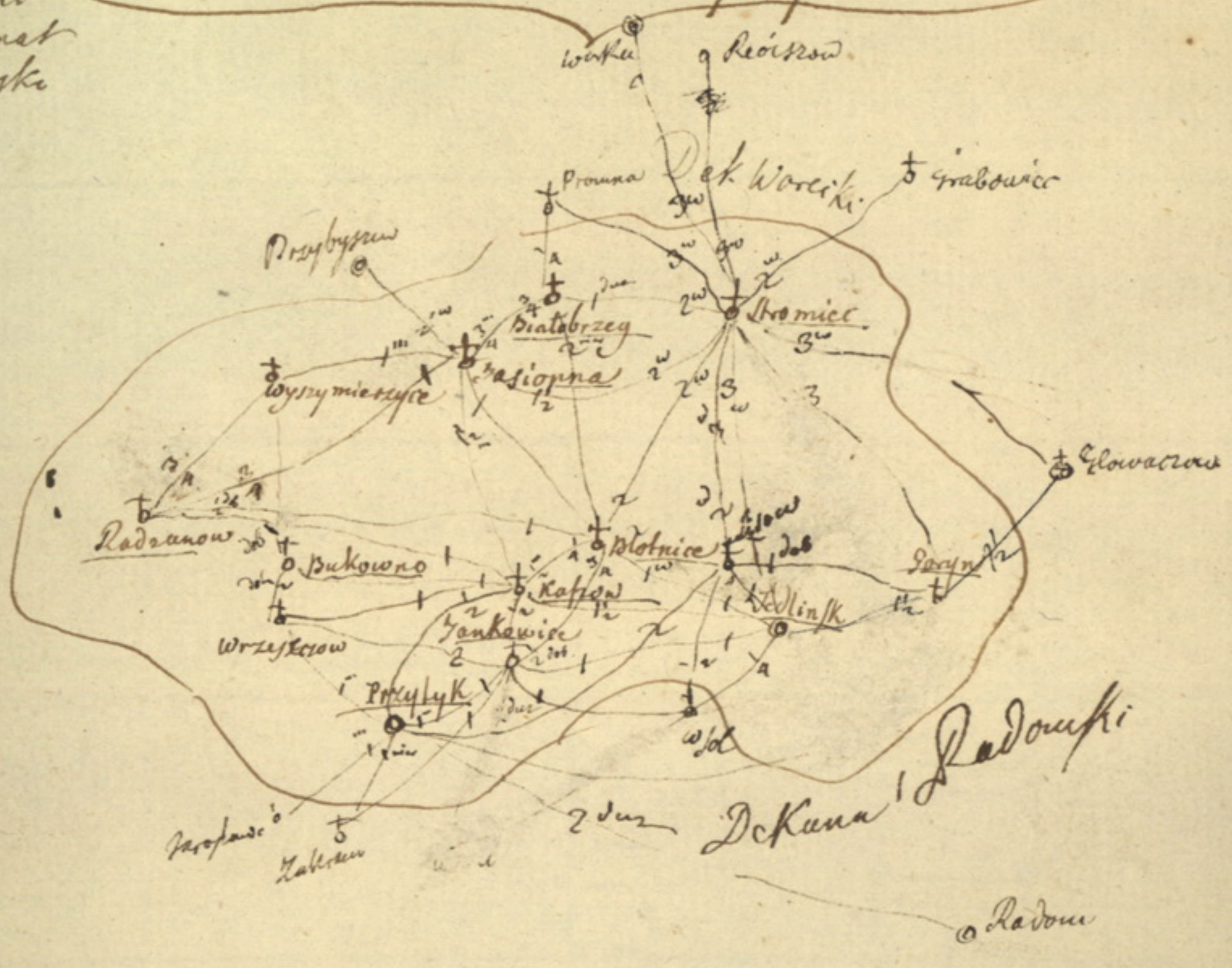
1. Przytyckia
2. Gorzyńska
3. Białobrzeąska
4. Lisowska
5. Jedlińska
6. Kuszowska
7. Błotnicka
8. Jastkowicka
9. Wrzeszczowska
10. Radzanowska
11. Bukowińska
12. Stromiecka
13. Jasieńska
14. Wyszynnierzycka.

archi
Dioces. Gnieźn.

~~Archi Diac Brat~~
~~Kowalczki~~
archi Dyakonat
Kurzelowski

Sandomier
5.

Dekanat Przytycki



Tout

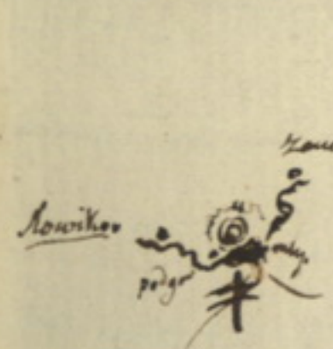
14

Je ne sais si j'ai Copié
Wyszymierzyce
Wrzeszczow
ou si je les ai laissé
dans les Paroisses en
les rendant

6
2 1/2
1 1/2
3 1/2
1 1/2
2 1/2
1 1/2
3 1/2
1 1/2
1 1/2
2 1/2
1 1/2
1 1/2
1

Parafia Przytyk
Miasteczko

Województwo Sendomierskie
Powiat Radomski



Przy Miast: Przytyka na Zach Zmin z pomienionego Stawu ∓
Są Stawiska, na Wolny Upast z przyczyny powodzi
z którego upuszta czynią odnogę od Radomki
Radomki: oblewaiącą na około Miasteczko przez które
wodę od Poświętnego do Miasteczka iest moth
na stronie południowey Miasteczka, na stronie
południowey iest most y Grobla przy Stawie ∓

2. ✱ przy Miasteczku Przytyk ieden na 2. kole Młynow 4.
y Tabak obok tegoż Młyna na Krok 560 od
Kościoła na Wsch Zmin.
✱ w Zameczku ieden na teyże wodzie od Kos: na ½ przy Folwarku na stronie południowey

Lan 2½ 2½ 2½.

½ Jankowice 1m Wsch Lel.
½ Jarosławice 1m Zach Zmin y Połw
½ Wereszczow 1m Południ
½ Zakrzewo 1my Wschn y Połw
⊙ Radom 2 Dni Wsch Zmin

42 Padgaik dwor y Folw. 360. Wsch Zmin
— Poświętne 80. ½ Wsch Zmin y Połw
— Przedmieście zwane Kilka Chaley 120 Zach Zmin
130 ⊙ Przytyk
— 6 Zameczek dwor y Kilka Chaley ½m Wsch Lel.

Dek: Przytycki

Parafia Goryn

Województwo Sandomierskie
Powiat Radomski 7.

Goryn
F 6

Cest un miserable Verbiage que la Relation de cette Paroisse, cest un Verbiage radotage qui ne rime ny raison, on a de la peine a en comprendre quelque chose

(Voila tout

Dekanat Przytycki

5. Brodek wioseczka (między Rzekami y Wolami
12. Bartodzieje ¾ trzy pary do Rz Radomka Zachód
10. Bierzwie 1 Zach. lis., od Bartodzieja na Północ, une paroisse de ce Village est un Bien Ecclesiast. de l'Eglise de Zedlinsk
8. Goryn c dosc szczupla
9. Wola gorynska ½ Zach (Przez Rz Lukawko klora separe la Paroisse de Radom avec celle de Czerske
Wolka Gorynska ½ 2 1/2 na Północ
Jezioronek Zach lis. 3 do Poraj Lisowskiego, od Bierzwic na północ od Kossiola iak Bierzwie leżąca dyz blisko od wspomnionej wioski, do niey drogą Piotrowską
10. Mąkosy ⅛. Wschod. wieś Królewskie za Rz Radomką południowo od Kossiola
Osow Wsch. nad Rz Radomką Zachód Dembiorek
Wierzchowiny Wioska Pustoszeta 1 dob. leżąca przy tey samey drodze klora z Goryna Ciągnie się do Zerlowa i przez Gostynin ciągnąca się od Zedzinsk do Slowacrow, tudzież niedaleko Lukawki Rz

© Przytyk. D½
© Ryczywol 3.
© Wolka 4 dob
© Kozienice D½.
© Zedlinsk. 1½ Zach
© Slowacrow 1½. Polnoc
© Warszawa 12.

Para

Parafia [illegible] Goryn

[illegible] 8.

Woyewodst Sandomierskie

Powiat Radomski

Il est impossible de tirer du moindre profit du detestable Verbiage de la Relation de cette Paroisse qui est fait avec si peu de perspicuité que l'on ne sait precisement quels sont les Villages qui apartiennent à la Paroisse.

† Była niegdyś wolka Gorynska przy Sawicy Lukowce Pow Sraniecznego Powiat Radomski od Ziem Czersk
o Gorynia na pułnoc Leczna ½ on ne voit que des foibles traces

Wola Gorynska ½ Zach

20.0.

† Goryn

10 Bieżuwic 1 dob Zach lek. od Bardodzieja na Pułnoc ulica pate elegline de Jedlarsk

17 Bardodzieja ½ Zach ku nieodaleko Rz Radonka le chemin pave Bois

10 Makosy ⅛ wsch. za Rz Radonką Leczna le Chemin est tres difficile a passer

— Goryn

— Młyn Ossow ⅛ Zach Zie nad R Radonka

15 Brodek Zach Zie między Rzeczkami y Błotami

10 Jezioro Kłsko Bieszwie, Jezioro nales do Kassiola Lesowskiego 1 dob. ½ pieros de Bieszwie ciągnące się do Jeziora ku Goryniu

9. Wola Gorynska Świerzchowiny Spustoszały 1 nad drogą która

Dekanat Przytyckie

61

† Stromice 1 dur Wsch Lek

† Błotnice Polew z mier

† Jezioreca ¾ Lowy Zach lek.

Zek wawer † Promna ¼ na Pułnoc.

Radom 4. Polowy Wsch lek 3

Czersk S. W.

Przytyk 3½

Ryczywół

Kozichice 3½

† Ekon Kozenice

* i przy Goryniu ciągnącym się od Jedlensk do Goryniowa nie daleko Lukawki Kp:

Parafia Białobrzegi
Miasteczko

Ziemia Czerska

Vorla Dorf

Słowica l. Wschód
2. Pole
Błotnica
Jasionna
Promna
Radom l. Pole y Wschód
Czersk 5
Przytyk 3

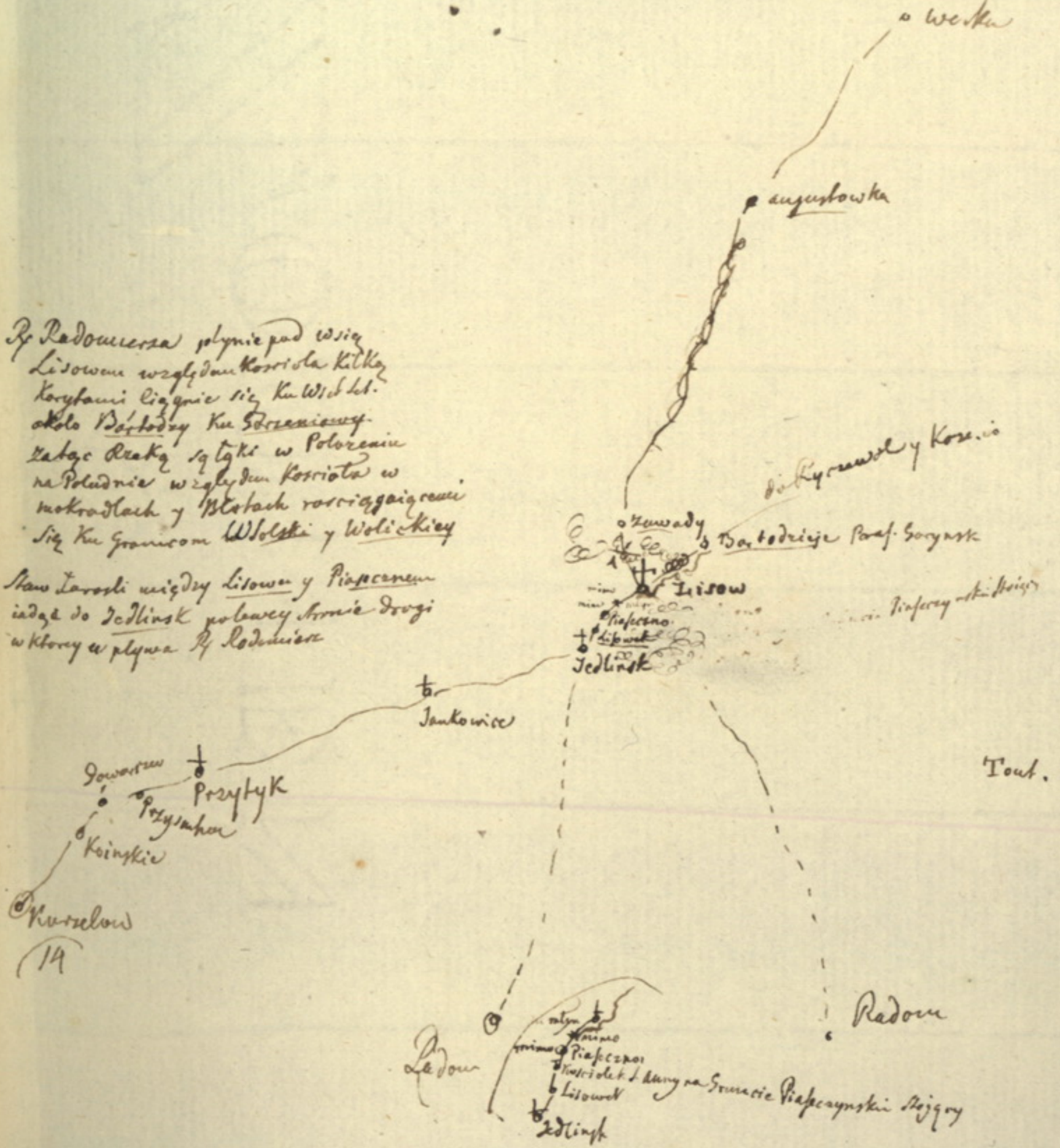
Zw. 6. Lel. 7.
Lel 5. Ni 1.

Białobrzegi

Dekanat Przytyk

Parafia Lisow

Województwo Sandomierskie
Powiat Radomski



Rz Radomierza polynie pod wsią Lisowem względem Kosciola kilka Korytami ciągnie się Ku Wschodowi około Bartodzieje Ku Południowemu zatoce Rzeką zgięte w Polozeniu na Południe względem Kosciola w mokradłach y Błotach rozciągaiącemi się Ku granicom Wolskiej y Wolickiey

Staw Zarosli między Lisowem y Piaseczenem iadąc do Jedlinsk polewey Stronie drogi w ktorey w plywa Rz Radomierz

Tout.

* między Wsiami Lisow i Piaseczny 900 Sążni.

15 2
☩ Lisow na Rz Radomierz
H Piaseczno ½ Zachod Zim
⊥ Bierwice 2. Palnor Laulard le dwor le Village
drogę Swięty Borem ext Paraf Gorzyn

Dekan: Przytycki

3h
Zim 6. Lat. 8.
6h
Zim 2½ Lat. 3.

☩ Jedlinsk ½ Zach Zim
☩ Wzol ½ Połud
☩ Gorzyn 1 306 Wsch Lat y Zim
☩ Stromice 2w Palnor
⊙ Rawa 8 Zach Lat.
⊙ Przytyk 2. w. Południ Zach Lat.
⊙ Wolka Palnor 5.
⊙ Ryczywol 4.
⊙ Kozienice S. Ilo:
⊙ Radom Zach Zim

Parafia Zedlinsko
miasteczko

Województwo Sandomierskie
Powiat Radomski

10.

9. 7.
Zedlinsko
Zedlonka ½ Skrom Zachlet.
1 Lisowek Dzierż Folwark 400 wschod
3 Nawarola wioska małoszlachty ½. S zach Let y Połnoc Zedlinska Wola
14 Radkow ½ Połnoc
11. Wolka Gutowska ⅛ mier S Zach y Połw
19. Zawady ½ Skromne Połnoc

Dekanat Przytycki

† Wol ¼. Połw.
† Jankowice 1. S Połw y Zach
† Błotnice 1. Zach Let.
† Słomnice 2 Połnoc
† Lisow ½ wschod Zimow
Radom 1½ Połw
Kawa 8.
Wolka 5.
Przytyk 2 S. Połw y Zach Let.
Kozienice S. wsch Let.

Parafia Kaszow

Województwo Sandomierskie
Powiat Radomski

† Błotnica ½ J Wsch y Połu
† Bukowna 1. Zach Lot.
⊙ Jedlinsk 1 Wsch Let.
† Jankowice ½ Wsch Zin
⊙ Przytyk ½ Zach Zin
† Radzanow 1. Zach Lot.
† Wrzeszczew 1. Zach
⊙ Radom 3 J Wsch Zin y Poł

17
† Kaszow
15 Wola Kaszewska ½ Wsch Zin

Dekana Przytyckiego

Parafia Blotnica

Woiewodztwo Sandomierskie
Powiat Radomski

il y a ici de grandes mepries, allegard de l'Orientation

quoique Sort Zdar Sosnka wola ne sont pas designé dans la descripte de la Paroisse je la prens pourtant etre dans la masovie

tout ce qui est Marque ici ecclesiastique est Hored a levesque

Błotnica
Czyzowka ⅛ m. na Wsch Zim
Chrosciechow ½ m. Zachdet.
Dzbowica ⅛ wsch Let.
Gost ¾ na Pulnoc ½ l'Evesque de Plock
Goyska Wola 1 m. Pulnoc a l'Ev: de Plock
Jakubow ½ m. Zach Let. od Błotnicey
Kadlubska 1 m. wola Zach Let.
Kadlub ¼. Zach Zim
Kadlubek ¼. Pulnoc [Zim Czesk]
Kielbow ¼ Pulnoc. swięty de Plock
Kobylnik ½ m. d Polow y Ws Zim
Mokrosek ½ m. Wsch Let.
Ofsow ½ m. Zach Zimow do Kosciola Blotnickiego
Okreglica ½ m. pulnoc do Bisk Plock [Zim Czesk]
Ryki ½ m. Pulnoc
Siemiradz ⅛ Poled
Spot ¼ m wsch Let.
Sicklinki ¼. Pulnoc [zim Czesk] a l'Ev: de Plock
Trębki Folw: w Boru 1. Pulnoc a l'Evesq: de Plock Zim Cz
Zdzar ¾ wsch Let. a l'Ev: de Plock

Kanat Przytycki

Gozd
Goyskawola
Kielbow
Zdiars
} sont notés au tour comme etant dans le Powiat Radomski

Okreglice Sytiekliukilont presque toutes Dikage

Dedlinsk 1 m wsch Let.
Jankowice ¾ d Polow y Wsh Zim
Kafzow ¼ m Poled
Radzanow 1. Zach Zim
Stromiec 2. Pulnoc

Ll 4½ Zim 3. Radom ¾ d Polow y Wsh Zim

Bory Sosnowe y Drzewa rosnego gatunku znay
duią się wtey Parafii ktore nay prod lak sa poło
żone począwszey od Kadłuba wsi o cwierc mili na Za
chod Zimo: od Błotnicy położoney rosciągaią się
blisko na 3 cwierci mili wzdłuż wszerz zaś az do
wschodu let: nie rozdzielone, oprocz druy ktore idą
od tych wsiow za Borami położonych. do Kościoła
Błotnickiego.

Między połud: y wscho: Zimo: iest lasek Kobylnicki
zwany oprod mili od Błotnicy, na cwierc mili rozo
smiały wokroglosci drzewo Sosnowe y Dębowe, wso
bie maiący.

Młyn tylko wcatey Parafii ieden wietrzny wsamey
Błotnicy, na zacho: letni, otrzysta kro: od kosciola
stoiący.

Drogi Kartykularne wtey Parafii podtuey mamy
mily wedtuy zalecenia tak się opisuią.

Droga do Cyzowki z Błotnicy, począwszy od
Kościoła Parafialnego, na wschod zimowy, ciągnie
się az do Figury, przy samey wsi Błotnicy stoiącey
od Figury zas puscić należy drogę wlewą, a wpra
wą się udaiąc polem otwartym, bez żadnego
pół cwierci mile do samey do iedney wsi Cyzowki.

Droga do Chrościechowa, przez Ryki, począwszy od
Kościoła Błotnickiego, na zachod letni idzie się
pomiędzy ogrodami, az do Młyna wietrznego, my
ietym dzielą się drogi, wlewą do Kadłuba, prosto
do Jakubowa, zprzeymu zaś wprawą udawszy się
wieszcza na pole maiąc polewey Ręce krzaki cwierc
mili do Rykow, z Rykow zaraz zawsią maiąc
drogę wlewą, a trymaiąc się prosto cwierc mili przez
wsy maiąc polewey y prawey stronę Bor sos
nowy wyciąty wsamey stronie wsi Chrościechowie
y tu się kończy Parafia.

Droga do Dębowicy na wschod letni, od Kościo
ła Błotnickiego, idąc do rzeczony Figury, przy sa
mey wsi Błotnicy stoiącey opuszczaiąc drogę wlewą,
maiąc wprawą od Figury szerym polem pot
cwierci mili przeichawszy stanie w wsi Dębowicy.

Droga do Kościoła Parafialnego z wsi Gostchu
na północ prowadzi polem szerym cwierc mili
to iest az do Granicy Błotnicy y Kiełbowa, do Gra
nic zas wprawą udać się należy, maiąc drogę
wlewą chrostami drogą prosto pot mili do Sa
mey wsi Gostchu.

Droga do Konshi woli na północ, od Błotnicy,
począwszy od wspomnionay Figury przy Błotney
stoiący, wlewą opuszczaiąc wprawą drogę udawszy
się wieszcza na pole cwierc mili az do wyżey wspo
mnionych granic wsi Kiełbowa y Błotnicy od
grane chrostami drogą prosta y rowną pot mili
az do wsi Gostchu z Gostchu wprawą polem cwierc
mili do wsi Zdam z Zdam zarostami przepra

wiaiąc się kilkadziesiąt kroków stanie wsamey
wsi Gostchu y tu się kończy Parafia.

Droga do Błotnicy na Zachod. letni, od Jakubowa
prowadzi, az do wiatraka, przy wiatraku poru
ci wszy drogę wlewą y wprawą idąc trzema
blisko pół cwierci mili polem należy, potym kil
kadziesiąt kroków chrostami, z ktorych wyiesdza
iąc wieszcza się w Bor sosnowy, częścią Dębowy,
Brzezowy, y tym idąc półtuzina pot tony cwierci
mile do samey wsi Jakubowa, w ktorey się kończy
Parafia.

Droga do Kadłubskiey woli od Kościoła Parafial
nego na Zachod letni, prowadzi od Błotnicy polem pot cwier
ci mili, ktore przeichawszy nastąpią polewey Ręce drogi
krzaki rzednego gatunku, po prawey zaś Bor rosci
gaiący się na cwierc mili mierne po prawey stronie,
a po lewey krzaki rożne długości, po między Mo
dzieli się droga, wprawo do Kadłubskiey woli wlewo
do Kadłuba wsi, z ktorey wyiesdza się na pole Kadłu
ba wsi, zdzie polewey ręce widać Kadłub a prawey
zdaleka Bor, potym mi nuwszy pola półtory cwierci
mili chrostami cwierc mili droga prosta do samey
wsi Kadłubskiey woli zaprowadzi w ktorey się kończy
Parafia.

Droga z Błotnicy do wsi na zachod Kadłuba, idą
wszy się do Wiatraka o 300 kro: od Kościoła Parafial
nego stoiącego, wlewą polem droga prosta cwierc mili,
maiąc wsamym środku drogi krzaki Dębowe, potym
polem do samey wsi Kadłuba przyiedzie.

Droga do Kadłubka od Kościoła Parafialnego na pół
noc, prowadzi nay prod od wspomniony Figury, wlewą
polem pół mili maiąc rzadkie krzaki, do wsi Kiełbo
wa, ktora przeichawszy wiesdza się w chrosty polewey
ręce, po prawey zaś maiąc lasy rożnemi zarosłe krza
kami blisko na cwierc mili ciągnące się, pominąwszy
polym te chrosty wyprowadzą droga na pole po
stawuiąc po prawey wsi Gost. o 150 kro: od drogi
będącą, polem pot cwierci mili mierne idzie się za
ktorymi nastąpią taki błotniste olszyny zarosłe po mię
dzy ktoremi, do samey wsi Kadłubka przyiesdza się
y tu koniec Parafii Błotnickiey.

Droga do wsi Kiełbowa na północ począwszy od Kościoła
Parafialnego Błotnickiego, prowadzi polem cwierc mili
maiąc po samą wsia Kiełbowem krzaki rzadkie az do Kiel
bowa.

Droga do Kobylnika od Błotnicy między południem
y wschodem zimowym począwszy od Kościoła Para
fialnego polem cwierc mili maiąc wsamym środku
drogi, mostek na tatarach, idąc do samey wsi Kobylni
ka potrzeba, y tu się kończy Parafia.

Droga do Mokrosęka, na wschod letni od Kościoła Pa
rafialnego, przeczysty cwierc mili prowadzi polem,
widząc z prawey ręki wieś Dębowicę, pomiędzy temi

Parafi

przechawszy wiosrzadz się pomiędzy Krzaki rożnego gatunku, ktore zastaniaia wieś Sopot blisko przy drodze leżąca temi chrostami półcwierci mili, a prawi wszy się dnuge cwierc mili polem do wsi Mokrosęka wyidzie, wktorey się konczy Parafia.

Droga do Osowa od Błotnicy na zachod Zi; wyiechawszy za wieś natami Błotnicką udac się wprawa opuszczaiąc wlewą drogę, półcwierci mili polem, droga rowna i prosta stanie we wsi Osowie wktorey się konczy Parafia.

Droga do Okręglic, na północ od Kościoła Parafialnego, polem szerym, cwierc mili y droga prosta prowadzi az do mieysca, naktorym się stykaią Granice wsi Rykow y Kiełbowa, od ktorych drożyna tamemi krzakami cwierc mili, przechawszy, do samey wsi Okręglicza prowadzi.

Droga do Rykow od Błotnicy na północ, począwszy od Wsi adtuka, przykrowlewą udac się truba zatemu napolo wiedrogi zarosle, polewey stronie, a pół mili male przechawszy pola do samey wsi Rykow prosta y sucha droga przyiedzie.

Droga do Siemieradza, na południe, od Kościoła Parafialnego, polem, prosta bez zakrętu zadnego pół cwierci mili do samego Siemieradza.

Droga do Sieklak od Błotnicy na północ półcwierci mili przez czystem polem, azdo wspomnionych Granic, wsi Rykow y Kiełbowa stykaiących się, od ktorych udac się należy wprawą, drozyna nieznaczna zarosłami z obydwoch stron ekryta półcwierci mili ciągnącemi do samey wsi Sieklak.

Droga do Sapota od Kościoła Parafialnego Błotnickiego, na wsch: let: prowadzi od wyżey wspomnionej figury, opuszczaiąc drogę lewą, abzy maiąc się prosto ku zachod: polem odwartem iadąc po między Czyżowką, wsią y Debowicą, po lewey stronie, przykro zatemi wsiami opuszczaiąc drogę prosto udac się potrzeba wlewa drozyna nieznaczna po między zarosłami, do samey wsi Sapota prowadząca.

Droga do Felwarku rzeczonego Frabki począwszy od Kościoła na północ polem do samych stykaiących się Gamie wsi Błotnicy y Kiełbowa, półcwierci mili, od Gamie udawszy się wlewą zarosłami półcwierci mili, do samey wsi Gostelu Ktora wieś minąwszy wprawą się wtrzecia cwierc mili polem az do drugiey wsi Zdzary Zdzarami wyszczególnione wlewą udac się drozyna zarosłami y błotami cwierc mili wielkie do samego Felwarku Gropki ytu się konczy Parafia.

Droga do Zdzaru od Kościoła Parafialnego na wsch: letni poczęszy polem otwartym półcwierci mili az do wyżey wspomnionych Gamie Błotnickich, kiedyś od ktorych wiedzie się rozarosłą wlewą drozyna półcwierci mili do wsi Gostelu z Gostelu udac się należy wprawą polem cwierc mile do samey wsi Zdzaru.

Drogi do Kościołow Parafialnych Sąsiednich

Droga do Kościoła Jedlińskiego po czawszy od Kościoła Błotnickiego na wschod letni mimo wsi Czyżowki y Debowicy polem cwierc mili, drugie cwierc mili krzakami do wsi Mokrosęka, od Mokrosęka do Mokrosęka półtrzecia Chrostami do Jedlińska.

Droga do Kościoła Jankowieckiego, począwszy od Błotnicy, między południem y wschodem Zimowym, do Kobylnika z Kobylnika polem do samych Jankowiec trzy cwierci mili.

Droga do Kościoła Kasrzewskiego począwszy od Błotnicy, na południe mimo Siemieradza, polewey ręki półcwierc mili do wsi Kasrzewa.

Droga do Kościoła Radzanowskiego, na zachod Zimowy Kościoła Błotnickiego, prowadzi polem do wsi Kadłuba, cwierc mili Borem do Rogolina, z Rogolina cwierc mili do Radzanowa polem.

Droga do Kościoła Stromieckiego, na północ począwszy od Kościoła Błotnickiego, prowadzi polem cwierc mili do Sąsiuk z Sąsiuk Borem do Bobrku trzy cwierci mili z Bobrku mila samym lasem do strony.

Droga do Krayznacznieyszego Miasta Radomia od Kościoła Parafialnego, Błotnickiego idzie polem do wsi Kobylnika, z Kobylnika do Dąbrowki lasem, półmili do Jamiszewa, z Jamiszewa Borem do Radomia mila wielka.

Parafia Błotnicka, zawiera wsobie Granice ziemi Czerskiey z temi wsiami, ktore są wyrażone na mieyscu swoim, oprocz tych inne położone są Woiewodztwie Sandomierskim, Powiecie Radomskiem iako się iuż wyżey o tym nadmieniło.

Wrzes

26. 7.
† Jank
14 Brod
27 Gutow
16. Gorna
Folw
1 Klep
24 Sukc
21 Sukc
9 Zabo
Dekan

Parafia Jankowice

Województwo Sandomierskie
Powiat Radomski

14.

26. 7.

† Jankowice
HH Brod ½ mier wsch bel.
27 Gutow 3. Stay wtey saney linii
26. Gorna Wola 10. Stay Pulasc
Folwark Zemeczkowski ½ Zach mu
1 Klepacz ½ Zach Zie jedna chałupa
24 Sukowska wola ½ na Zachod
25 Sukow 21. 1. Zach wtey saney Linii
9 Zabia wola ½ Zach Lel

Dekanat Przytycki

* * W Jankowicach idem za Wią o Stay 3. za Nawsi na wschod ~~Zmyślałem~~
* Za Brodem Wią o Stay 8. na Pold i do Kłonga z ciężkością przeciechaz iak Dy wyleie.

† Kasrow ½ Zach Lel.
† Błotnice 2½ Pulasc
† Cerekwa 2½ Pold
† Jedlensk ½ Wschod
○ Przytyk 1. Zach Zie
† Wsol 1 duża na Wsi Zie
† Wrzeszczow 2. Zach bel.
† Zakrzewo 1. pold ku Zach Zie
○ Radom

Par

13
14
14
14
14
A
Da

Parafia Wrzeszczow

Woiewodztwo Sandomir
Powiat Radomski

13 Dęba ½ wsch Zie
14 Glinice ⅛ wsch Lel. ½
15 Grabowa ½ nie Zach Lel.
14 Grabowka ½ nie 3 Zach Lely północ Grabowskawola
14 Mokrzec ½ nie Zach Zie
14 Studzienice 1. nie wsch Lel.
14 Mowikow ¾ 3 Wsch Zie y Pold
25 Wrzeszczow 25.
16 Wola Wrzeszczowska ½ 3 Zach Lely Polnoc
Brzeg ½ wsch Zie

Dek Przytyk

† Bukowno ½ w Polnoc
† Kaszew 1 w wsch Lel.
● Przytyk 1 mie wsch Zie
† Podworow 1 Zach Lel.
† Wrzosy ½ Pold

Lel 3 Zie 2 ● Radom ½ w wsch Zie
Lel 6 Zie 5 ● Opoczno 5 w 3 Zach Lel. y Polnoc
Lel 12½ wsch Zie 12 ● Kurzelow 12. 3 Zach Lely Pol

Do Parafii Wrzeszczowskiey

Droga do Dęby od Wrzeszczowa począwszy od Kościoła polem otwartym z kąd widać wolewey Ręką Glinice wiechawszy idzie się przez Mostek narwie przez pole Gaiy, przez Gaienice do Prytyka i dalay, udawszy się wolewą Ręką idzie się drugą pół ćwierć mili polem aż do Samey wsi Dęby.

Droga do Glinic począwszy od Wrzeszczowa idzie się mimo Dwonu Wrzeszczowskiego wprawą Ręką obrocinowy pół ćwierć mili samym polem prawoschoo lesm aż do Samey Wsi Glinic, od tey wioski Glinic idzie się prykro wolewą Ręką zaroslami częścią dębowemi częścią brzozowemi pół mili aż do samey woli Kaszewskiey do Parafii Kaszewskiey należący.

Droga do Grabowey, Grabowski począwszy od Wrzeszczowa, mimo Dwonu Wrzeszczowskiego, wolewą Ręką prykro na zachod letni, Gaiem Wielko Polskim zwanym samym polem z którego widać po prawey Ręce wieś wola Wrzeszczowska, przyległa tayże wsi Wrzeszczowy pół mili aż do Samey Grabowey. Z tey wsi od Karczmy prykro wolewą wziąwszy prosto samym polem ćwierć mili mate, aż do Samey wsi Grabowski, od tey wioski idzie się wolewą Ręką częścią polem częścią zaroslami brzozowemi pół ton, ćwierć mili aż do Wsi Dluyęcy, zwaney należącey do Parafii Potworowskiey.

Droga z Wrzeszczowa do Mokrca, iak wyżey do Grabowey, wroqu Karczmy Grabowskiey wziąwszy się prykro wolewą idzie się samym polem ćwierć mili mate, aż do Samego Mokrca, y tu się kończy Parafia. Z tey wsi dalo Karczmy Mokrzeckiy wziąwszy wprawą Ręką na zachod letni ćwierć mili polem aż do wioski Rdzowa do Parafii Potworowskiey należący.

Droga do Studzianic od Wrzeszczowa do Glinic iak wyżey ćwierć mili, od Glinic wprawą Ręką idzie się borkiem sosnowym ćwierć mili wielki, y wyiścia się na pole Studzienickie, z którego wprawey Ręki widać Prytyk Miasteczko Dziesiątne ośmioro mili tym polem aż do Samey wsi Studzianic od tey wsi wziąwszy wprawą na południe polem samym aż do kościoła Prytyckiego do idzie się.

Droga od Wrzeszczowa do Stowikowa do Dęby iak wyżey Gaiem bitym z którego zarosi za Dęba wprawą wziąwszy idzie się mimo samey Zerdzi wioski, wolewey Ręce będącey po prawey Ręce chrustami samymi trzy ćwierci mili aż do drogi z Wrocu do Prytyka i da się od tey drogi częścią zaroslami częścią polem pół ćwierci mili aż do Samey Wsi Stowikowa y tu się kończy Parafia. Od tey wsi obwiawszy wlewą idzie się pół ćwierci mili polem do Wioski pod gaiku do Parafii Prytyckiey należący.

Droga dowoli Wrzeszczowskiey począwszy od Wrzeszczowa mimo Dwonu iak wyżey, wlewą prykro wziąwszy Gaiem bitym Wielko Polskim zwanym pół ćwierci mili z którego przyszedłszy wziąwszy do Samey woli Wrzeszczowskiey, krowniczey iak wo, y tu się kończy Parafia. Od tey wsi idąc polem na północ wprawą Ręką wziąwszy pół ćwierci mili aż do samego Borku sosnowego, którym pół ćwierci mili aż do wsi Czarnowina należący do Parafii Bukowskiey.

Droga do Zerdzi począwszy od Wrzeszczowa przez Dęby iak wyżey Gaiem od Dęby wprawą prykro wziąwszy polem aż do Samey Zerdzi ćwierć mili y tu się kończy Parafia. Od tey wioski wprawą idąc się chrostem częścią brzezowym częścią polem pół ćwierci mili na zachod letni od wioski Ja błonny do Parafii Wrzoskiey należący.

Droga do Kościoła Bukowskiego począwszy od Kościoła Wrzeszczowskiego na północ mimo Dwonu wlewą prykro obwiawszy polem ćwierć mili wałkiem borkiem sosnowym do Bukowna ćwierć mili.

Droga do Kościoła Kaszewskiego począwszy od Wrzeszczowa na zachod letni do Glinic iak wyżey, od Glinic do Kaszewskiey woli pół mili częścią zaroslami Dębowemi częścią brzozowemi z woli Kaszewskiey samym polem do Kaszewa ćwierć mili.

Droga do Kościoła Potworowskiego w Dekanacie Inowrocławskim począwszy od Wrzeszczowa do Grabowey do Wymysłowa ćwierć mili z Wymysłowa częścią Błotnem, częścią zaroslami y polem ćwierć mili do Potworowa.

Droga do Kościoła od którego Dekanat nazwisko wziął do Prytyka Miasteczka na wschod Zimowy do Dęby iak wyżey, z Dęby do Prytyka trzy ćwierci mili mate.

Droga do Kościoła Wrzeskiego począwszy od Wrzeszczowa na południe do samego Wrocu polem otwartym pół mili.

Droga do Kray bliszych Miast Krolewskich y do Kościoła Parafialnego.

Droga do Radomia taż sama iak wyżey do Prytyka mila mierna. Z Prytyka do Zakrzewa borkiem częścią Dębowym, częścią sosnowym pół mili. Z Zakrzewa mimo Miastkowa wprawey Ręce zostawuiąc go, do Milejowic do Radomia miasta Grodzkiego w Dyecezyi Krakowskiey pół mili.

Droga do Opoczna taż sama iak wyżey. Z Potworowa do Sulicy ostowa mila, z Sulicyostowa do Nieznamirowic mila. Z Nieznamirowic do Drzewicy Miasteczka mila. Z Drzewicy do Zamieczku pół mili. Z Zamieczku do Opoczna pół mili

Droga do Kurzelowa z Wrzeszczowa do Mokrca iak się wyżey namienito, z Mokrca do Winu pół mili z Winu do Bezmika pół mili z Bezmika do Jamikowa mila mierna z Jamikowa do Skrzyńska ćwierć mili z przy Suchy do Gowarczowa miasta mil trzy z Gowarczowa do Kurzelowa mil sześć wiślich.

Para

Parafia Radzanow

Województwo Sandomierskie
Powiat Radomski 17.

14 Blesno ½ połnoc Dwór, Cyklo, po lewo do Lasu / Wyziewierzyc
Radzanow
18 Ratoszyn ½ Zach Zie
15 Rogolin ½ wsch Zie na Kolonie Skarza
16 Smardzewo ½ połnoc
Zacharzew ½ Zachod

Dobiana Przytyck

Błotnice ½ dob wsch Zie
Zasiona ¾ Połnoc
Wyziewierzyce ¾ na Zach Lasy Połnoc

13½ Zie 3. Radom 3. wsch Zie
Kurzelow 11.

Do Parafii Radzanowskiey

W Radzanowie iest Sadzawek trzy iedna wolnuga wpadaiąca
ioż samym Dworem a dwie zaś w Boru na Zachod Krakami
zarosłe przez które z Pol y Borow na Wiosne y poż Zimę woda
na Swoy bieg do tych trzech Sadzawek pod Dworem leżących.
Smardzewo z nayznayduie się Sadzawek 8 Piec wcelu na Zdro
ich od Zachodu ciągnąc się iedna po drugiey na wschod pod sam
Dwor a dwie zarosłe Borem na wschod Słońca o 200 kro: ode Dwo
ra. Na Osmey Sadzawa iest młynik na wschod Słońca o 200 k: ode
Dwora.
W Kogolinie Sadzawka iedna ze Dworem na południe po większey
części zarosła przez którą wodę na wiosnę y Jesień Stawu Buhow
skiego od Zachodu Słońca ciągnie się do Młynka Smardzewskiego
poczawszy od Granic Kogolinskich na wschod Słońca zaczynaią
się za role Sosnowe maiące mszywiska Borki ciągnące się ode wscho
du ku Zachodowi nad Łąkami Radzanowskiemi az do Drogi idą
cey z Radzanowa do Mlodzin od Granic Buhowskich na zachod
Słońca zaczyna się Bor Sosnowy ciągnący się wzdłuż przez
Drogę idącą z Radzanowa do Ratoszyna dali ciągnie się nad Gra
nicą Ratoszyńską az do Łąk zacharzewskich zarosłych krzakami
nazwanych Golosze od tych Łąk ciągnie się Bor Sosnowy rohi
ami nayczyscy przerosnięty nad polem Zacharzewskim az do
drogi idącey z Radzanowa do Zacharzewa z drugiey strony. Drugi
mieszczą się części Osieczyna części Olszyna y Sosnina na wschod
Słońca ciągnie się nad Granicą Smardzewską az do Granicy
Kogolinskiey którego Bok nazywaią Granicą Kogolin niema
Bok tylko mały kawałek zarosły Sosnowy nad Granicy Kartub
skiey Parafii Błotnickiey na wschod Słońca.
Ratoszyn ma Bor Sosnowy murowstany części Gruzina
części Osieczyna ciągnący się ode Dworu na Zachod nad Połem
Grotowskiem Parafii Buhowskiey y Doliną nad granicą Zydowską
Parafii Buhowskiey wszystko az do miejsca nazwanego Ługa Gra
nicy Zacharzewskiey z którego idąc prost ze wschodu na Zachod
dwie części idą przez Łąki nazwane Golosze az do Za
drzewek wyżey opisanych Radzanowskich a Sadzawek do Młynka
Smardzewskiego. Droga część wody z nowem niedawno prokopa
nym przez Bor nazwany Buznica Zacharzewski polem na wsch
wschod mimo Zacharzewa do Młynka Smardzewskiego.
Zacharzewo ma Bor Sosnowy części Dębowy części Skrzekowy y Buko
wy nazwany Buznica na Zachod od Ługa nad Granicą Ratoszyń
ską y Oswiecin Parafii Wysmierskiey ciągnie się przez drogę idącą
od Zacharzewa do Zagrotna Parafii Wysmierskiey nad Granicą
Pepnicką y Błeszyńską wszystko na wschod az do Pola z Smardzew
skiego.
Smardzewo ma wszędzie około Bor Sosnowy od wschodu na
Granicą Zacharzewską Błeszyńską Brunicką Parafii Jasień
skiey wszystko az na Zachod Słońca do Granicy Kogolinskiey ciągnie
się.
Droga do Błezna z Radzanowa na północ przez Łąki Sosnowy do
Zacharzewa ćwier: Mil: od Zacharzewa na północ przez Bor do Błe
zna pół mile małe.
Droga do Ratoszyna na południe az za Stodoły Plebańskie a od
Stodół P: iest nagły zakręt na zachod S: mi narożny drogę wsze
wa Rękę idącą do Buhowna? udaie się wprawą Rękę przez
przez pole y las Sosnowy do Ratoszyna ćwierć mile wielkie.
Droga do Kogolina. Z Radzanowa począwszy od Kościoła pro
sto przez Wieś na wschod Zimowy polem otwartym do Kogolina
ćwierć mile małe.
Droga do Smardzewa z Radzanowa przez Wieś na horeu wsi na
gły zakręt na północ przez bor Sosnowy zakątny miedzy mostem prze
rzow idący z Ługa wyrzey wspomnionego do Młynika Smardzew
skiego przez Mostki mieszkaniowy prosto polem do Smardzewa
ćwierć mile wielkie.
Droga do Zacharzewa z Radzanowa przez bor y borek pod ewią
do Zacharzewa ćwierć mili.
Droga do Błotnickiego Kościoła z Radzanowa do Kogolina pół
ćwierci mile z Kogolina na wschod przez lasek mimo Kartuba wie
wa Rękę do Błotnicy pół mili.
Droga do Buhowskiego Kościoła na południe az za Stodoły Pa
bańskie ale Stodół Plebańskich iest nagły zakręt na zachod Zimo
bańskie ale Stodół Plebańskich iest nagły zakręt na zachod Zimo
(: puściwszy wprawo :) idąc się lewą drogą do Buhowna ćwierć
mile.
Droga do Jasieńskiego Kościoła z Radzanowa do Smardzewa pół
mile małe ze Smardzewa przez bor Sosnowy na północ do Granicy
ćwierć mile z Granicy na północ do Jasieny ćwierć mili.
Przytyk Miasteczko z Radzanowa na południe Zi do Mlodzin ćwier
mile, gdzie droga mimo Wsi wyżey kręca się na wschod Zimę przez pole
az pod Bor który ćwierć iest. Dębowy droga przez nie go iest Błot
nista wykręca się na południe mimo Studzienkę przez pole do Przytyka
ćwierć mile.
Droga do Radomia mimo Mlodzin y mimo Studzienkę do Przytyka
mila z Przytyka na wschod Zimą przez lasek Dębowy mimo Zakrzew
skiey wsi do Zakrzewa pół mili: Z Zakrzewa droga piaszczysta przez
ok Dębowy do Milichowa ćwier mi: od Milichowa droga piaszczysta przez
lasek Sosnowy do Milijewic na wzwyż Zi do Radomia z Milkowic pół mili
Droga do Sandomira na Radom gdzie się przy nas Parafii Radomskiey
do Kiedrzyc Brzeg Bruk do Sandomira wszystko
Droga do Archidiakonalnego Miasta Kurzelowa od Buhowna do
Czarnocina na ćwier: z Czarnocina przez lasek do Grabowey pół mi
dolin ćwier: mi z Wsi lasem Sosnowy pół Bora przez brzeg nie wy
sychaiący do Bernika pół mi małe z Bernika przez lasek Sosnowy do
Janikowa pół mi małe z Janikowa polem do Krzyżtka ćwierć mile na
z Krzyżtka polem do Przysuchy ćwierć mile.

Parafi

Parafia Bukowno

Województwo Sandomierskie
Powiat Radomski 19.

Ociesz

Czarnocin / Wolka Rogalinska
leży wioska między
Grotkami y Ociesznem

23 8
Bukowno
9 Czarnocin ¼ w.) Zach Zie y Polw
9 Grotki ¼ wiet. na Zach Zie
25 Młodynie ¼ wiet) Wsch Zie y Polud
2 Ociesz ¼ wiet) Zach Zie y Polud
4 Wolka Rogolinska ¾ wiet) Zach Zie y Polud
5 Zydy ½ . Zach Zie v. Zydowawola

Dekanat Przytycki

† Potworow) Polw y Zach Zie
† Wrzeszczow ½ dob) Polw y Zach Zie
† Wyśmierzyce 1 dob Pakow

Lel A½ – Zie 4 ⊙ Radom 3 w) Wsch Zie y Polw
Lel 10 Zie 8 ⊙ Oporzno 5 w) Zach Lel y Połnoc
Ll ½ Zie ⊙ Wrzeszczow 12.

Bory sosnowe i lasy rzne go gatunku drzewa znayduią się
w tey Parafii nay przod wokoło Bukowna lukasą położone poczy
naią od wsi Czarnocina ciągnie się częścią Krzakami częścią y lasem
na połtorey mili na Południe, aż do drogi z Bukowna do Wrzesowa
ydącey. Odtey drogi ciągnie się daley bor sosnowy aż do Granicy wsi
Młodyń. Od Granicy aż Młodyńskiey po większey części zarosle
ciągnąc się aż do Granicy wsi Radzanowa leżącego między północą
y wschodem letrim połtorey mili dobrze Resztkami krzakami y zaroślami
takze połtorey mili ciągnąc się aż do granicy wsi Grotek od ktorey tak
że zaczyna się las częścią Dębowy częścią Sosnowy w sobie y wdłuż nie
więcey iak ćwierć mili.

Granica zaś Grotkowska iest bor sosnowy do wsi Zydow należący
Około tey wsi niema go więcey wszerz y wzdłuż iak połtorey mili od Granicy
wsi Zydow ciągnie się bor częścią zaroślami, częścią polem, drugą tenże
las aż do Granicy wioski Ociszcza, nie więcey iak ćwierć mili. Wko
ło Ociszcza takoż na ćwierć mili częścią las częścią zarośle, y ciągnie się
aż do granicy Wielki Rogalinskiey wokoło ktorey takie częścią las się
ścią chrost rożnego gatunku znayduią się wszerz y wzdłuż połtorey mili
mierne. Od wspomnionay wioski to iest wielki Rogalinskiey
ciągnie się częścią chrostem, częścią lasem aż do granicy Czarnocin
skiey y tu się kończy tak lasy iako Zarosle. Zyoła rożnego gatunku Para
fii wiosk sąsiednich obfitych y zarosłych.

Droga do Czarnocina z Bukowna idzie się mimo Karczmy Buko
wińskiey wlewą prayrzod, gdzie wyiechawszy ze wsi Bukowna trze
ba się wracaiąc się uprawą polem wprzod polnym krzakami aż do Same
go Czarnocina ćwierć mili. Od tey wioski mimo Karczmy prze
chowszy idzie się uprawą poza wsią częścią krzakami y chrostami
aż do Samey wsi wioski Grabowskiey do Parafii Wrzesowskiey
należącey.

Droga do Grotek od Bukowna idzie się mimo Karczmy iadąc
cy na zachod Zimowy polem częścią Bukowińskim, częścią zaro
ślami aż do Samey wsi Grotek.

Droga do Młodyń idzie się polem otwartym uprawą aż do Samey
wsi Młodyń, od tey wsi idzie się mimo Stawu uprawą Rzeki prze
wod, drogą do Wrzesowa wlewą lasem wyiechawszy połtorey mili
mierne, idzie się prayrzod wlewą, taka częścią Dębowym częścią Sos
nowym lasem, aż do Samey wsi Głuchy należącey do Parafii Wrzeso
wskiey.

Droga do Ociszcza na Czarnocin iadącey do Czarnocin nayprze
częścią przez Las Czarnocinski częścią przez Ociszcze ćwierć połtorey
mili małe, y tu się kończy Parafia.

Droga do Wol Rogalinskiey idzie się mimo Grotkom iadącey
polem Bukowińskiem wprzodzwiąc wlas przeciąć się drogą do Grotek
abiegnie się wlewą, amym lasem aż do wsi Wielki Rogalinskiey, Ste
ruie leży wroć się między Grotkami y Ociszczem ostatnie Parafii

Droga do Zydow poczynaiąc się idzie się na Głuchy iadącey z Grotek
lasem sosnowym częścią y chrostami ćwierć mili, aż do Samey wsi
Zydow. Od tey wsi idzie się wlewą do Zydow należącey prosto na
zachod Zimo. aż do Granicy lasu Jabłońskiego ćwierć mili od
tey drugą ćwierć mili częścią lasem Jabłońskim, częścią polem
aż do Samey wsi Jabłonna zwaney, należącey do Parafii Pełko
wskiey.

Droga do Kościoła Pełkowskiego do Czarnocina ćwierć mili
z Czarnocina do wsi Grabowskiey iadącey ćwierć mili

z Grabowskiey woli do Pełkowowa gęst mili.

Droga do Radzanowskiego Kościoła idzie się przez wieś Bukowną
gdzie zawsze wprawą Rzeczną polem do lasu Radzanowskich
zamitąd pietym do Samego Radzanowa na wschod letni ćwierć mili
małe

Droga do Kościoła Wyszemierskiego idzie się tąż samą drogą
coy do Radzanowa z ktorey zawsze Bukownym idąc się wlewą
lasem, aż do wsi Zacharzewa pół mili, zacharzewa takze lasem
do Wyszemierzey pół mili na północ

Droga do wrzesowa mimo Karczmy wlewą prayrzod wsią wy
szedłszy się drogą ku Czarnocinu polem polem Bukowińskiem
z ktorego wlewą prayrzodzwiąc się borem ćwierć mili aż do Pola
Wrzesowskiego, ktorym polem ćwierć mili długie do Samey wsi
wrzesowa na pół mili.

Droga do Prusinka Miasteczka do Młodyń z Młodyń do Stu
dzien pół mili z Studzien do Samego Prusinka pół mili.

Droga do Radzanowa taż sama iako do Prusinka z Prusinka do
Zakrzewskiey Woli borem sosnowym trzy ćwierci mili.
z Zakrzewskiey Woli do Zakrzewa ćwierć M. Zakrzewa mimo Mi
chowa wprawą do Milejowic borem sosnowym pół mili
wielki z Milejowic do Radomia Miasta Grodowego w Dyecezyi Kra
kowskiey pół mili

Droga do Opoczna taż sama iako do Pełkowowa z Pełkowa do Lub
gostowa mila z Lubgostowa do Niezamirowic mila. Z Niezamiro
wic do Drzewicy Miasteczka mila z Drzewicy do Zamczku pół mi
z Zamczku do Samego Miasta Opoczna pół mi wielkie.

Droga do Kamelowa do Czarnocina iadącey z Czarnocina do
Grabowey ćwierć mili z Grabowey do Mokrca ćw. mi z mokrca do
Winu ćw. m. wiel. z Winu do Brzezinka pół m. wiel. z Brzezinka
do Janikowa pół m. wiel. z Janikowa do Krzyżanka ćw. mi z Krzyż
anka do Przyrychy ćw. m. z Przyrychy do Jowarzewa Miasta bo
rem Sosnowym trzy mi. z Jowarzewa do Kamelowa mil szesć M. 6.

ossow y Błotnica ćwierć mili wielkiey do Samego Kapusowa

Droga do kościoła Radzanowskiego. Z Jasiony do Brami. cy ćwierć mili: mier.; Z Braniey za Wsią puściwszy drogę idącą ulewą stronę do Pierzchni, idzie się woprawą na mżo polem zdwieście stay, potym borem Sosnowym, w ktorym mieyscami iest Orzesyna, pół mili mierzoney do Smardzewa Wsi. Z Smardzewa polem zdwieście stay potym pod borem przez Mostek na Studzie będący wbor, wktorem wieszdrawiaiąc puscia się ulewą stronę idącą droga do Rogalina, a idzie się woprawą borem Sosnowym niewielki kawałek, reszta polem do Saniego Radzanowa ćwierć mili: ma Tey: do Smardzewa

Droga do Kościoła Wyśćmieńczyckiego. Z Jasiony na Witaszyna do Kozuchowa pół mili mały. wKozuchowie po Dziedzicznem przeiechawszy przez Mostek woprawą stronę potym prawo ulewą wbor, ktorego ćwierć mili mały. zborem polem y Piaskami choinką zarostemi ćwierć mili mały do Wyśćmierzyc.

Droga do Kościoła Przybyszewskiego będącego Zupili cą wDyecezyi Poznańskiey. Z Jasiony do Korzenia iak wyżey ćwierć mili mały. Z Korzenia wyiechawszy za Wieś, wbrod na Jeziorze Korzenicha zwanym, potym przez Krzaki nadkie Drowę, y znowu wbrodek niewielki przez Jezierko głowniki, zktorego przez błonie y lasy do Tamey rzeki Pilicy, te przeiechawszy wbrod gęsto niemal wtym mieyscu prawozu ani Mostu, idzie się błotniem zkilka skiey, i znowu wbrod wdrogą rzeką, ktora płynie pod Samym Przybyszewem na kształt Łachy wielkiey, ztey rzeki wnosi dza się zaraz do Przybyszewa, ćwierć mili wielkiey do Korzenia. Gdyzas woda duża na Pilicy tak że wbrod niemożna przeiechać, obiezdza się na białobrzegi, pod ktoremi przewiozszy się przez Pilicę tatami po nad rzeką idącą zlewey strony drogi, zostawuiąc na prawey Jałowice Wieś do Jor Z Gor polem dosamego Przybyszewa pół mili wielkie

Droga do Przytyka Miasta, od ktorego Dekanat ma swoie na zwiske. Z Jasiony do Pierzchi iak wyżey pół mi. z Pierzchni wbrod pola do Tyczyny puściwszy drogę idącą ulewą stronę do Błotnicy, wiechawszy zastawbor do Kadłuba Osowa y Kaszewa, idzie się woprawą stronę borem do Kadłubskiey woli pół mili; z kadłubskiey woli wiechawszy na gościniec wyżey opisany polem, y przez chrosty, do Kaszewskiey woli pół mili mały, z Kaszewskiey woli do Sukowa ćwierć mili wielkiey polem, z Sukowa także polem ćwierć mili do Przytyka.

Droga do nay bliższych Miast Krolewskich.,

Droga do Warszawy z Jasiony do Białobrzeg iak wyżey. z Białobrzeg, przeprawiwszy się przez Pilicę do Promny pół mili. z Promny polem do Zbroszy mila. z Zbroszy do drugiey zbrosy Łychowa, Tworkow Bogdaniec mila. z Bogdaniec do Miedzechowa pół mili. z Miedzechowa na Dwalowek, Dwalowek do Pieczysk półtory mili, z Pieczysk borem do Wągrodna pół mili, z Wągrodna do Lubelin, Stanowa, Zabieńca, Piasecznа Miasta półtory mili. z Piaseczna do Warszawy trzy mili.

Droga do Czerska. Z Jasiony do Białobrzeg iak wyżey z Białobrzeg gościńcem Warszawskim aż do Miedzechowa iak wyżey. od Miedzechowa puściwszy gościniec Warszawski idzie się woprawą stronę do Bzyna pół mili z Budziszyna do Chynowa pół mili z Chynowa do Czerska półtory mili.

Droga do Warki. Z Jasiony do Białobrzeg y Promny iak wyżey mila z Promny po nad Pilicą rzeką do Bukowskiey woli Bukowską ćwierć mili, do Bronkowa ćwierć mili, do Michałowa ćwier: mi: do Paleczewa ćwierć mili do Lichanie ćwier: mi:, do Gregorzewa ćwier: mili, do Niemoźewic ćwier: mili do Warki ćwierć mi:

Droga do groźwca Z Jasiony do Klam y Paczewa iak wyżey pół mili wiel: z Paczewa do Goszczyna mila mała z Goszczyna Miasteczka do Lewiczyna mila mała z Lewiczyna do Gryca mila mała.

Droga do Radomia Miasta Grodowego w Dyeczezyi Krakowskiey. Z Jasiony do Błotnicy iak wyżey mila wielka z Błotnicy do Jankowic pół mili wielkiey z Jankowic przeprawiwszy się przez rzekę Radomkę do Dombrowki pół mi wielkiey z Dombrowki do drugiey Dombrowki pół mili wiel: do Kwiatkowic pół mili z Kwiatek do Kwiatek ćwierć mili, z Kwiatek do Janiszewa ćwierć mili z Janiszewa do Radomia ćwierć mili wielkiey.

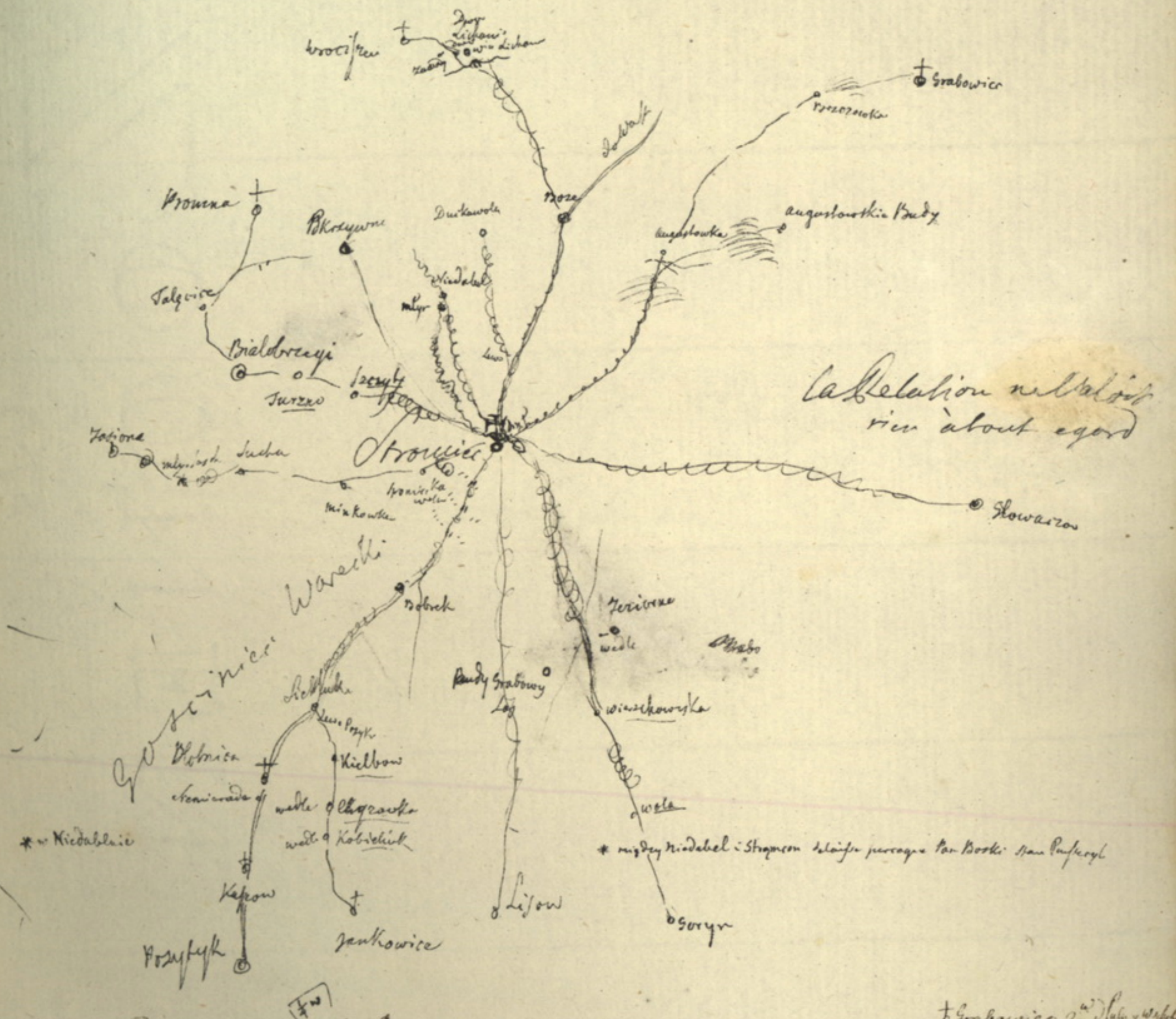
Granica Ziemi Czerskiey, a Powiatu Warecheckiego Powiatym Radomskim, albo raczey woiewodztwa Mazowieckiego, z woiewodztwem Sandomierskim, atymże Prowincyi i wielko Polskiey, z Prowincyią małopolską przez Parafią Jasionską przechadzaiąca od Zachodu Wschod, tak się opisuie. Napod zaczawszy do miasta gdzie się kończy Parafia Wysiemierska po miedzy Zachodnym zlewey strony granicy od północy do Czerskiey będącym, y pomiędzy Błotnem z prawey od Południa, ktore iuż iest w Powiecie Radomskim ciągnie się ku wschodowi środkiem przez Pola, maiąc po prawey stro: las, a zostawiwszy na lewey stronie w Ziemi Czerskiey Witaszyn wioskę idzie przez Witaszyński, do Jasionskiego, y do Smugu czyli do Trzcianka zwaney, tą dolinką ciągnie się pomiędzy Ziemia, ktora iest z prawey strony wpowiecie Radomskim y Jasiona będąca zlewey strony w Ziemi Czerskiey, aż do drogi idącey z Jasiony do Stawiszyna ktora to droga obraca się aż pod Stawiszyna ku wschodowi Zimowemu przechodzi popnych przez błota y nocke między wszystkim zostawuiąc go z prawey strony w Powiecie Radomskim y Dąbrowka wioska ktora iest z lewey strony w Ziemi Czerskiey. Thąd znowu ciągnie się prawy bory zktorych wyszedłszy, idzie pomiędzy Jakubowem z prawey strony w Powiecie Radomskim będącym chrościechowym ktory się zostaie na lewey stronie w Ziemi Czerskiey. od tego mieysca wraca się znowu ku Wschodowi ekwinoctiałnemu zostawia napod stronie w Powiecie Radomskim Wieś Rykli, y weiskowe iose Okręglicę y Kiełbow, ktore iuż należą do Parafii Błotnickiey.

ОБЩЕСТВО

Parafia Stromiec
miasteczko

Ziemia Czerska
Powiat Warecki

21.


Dwór Lisowo
Wrocisew
Dobrolt
Grabowica
Przezmoka
Augustowskie Budy
Augustowska
Bronna
Białobrzegi
Turzno
Jasiona
Stromiec
Słowaszow
Warecki
Bobrek
Zerkowo
wielkie
Pusty Grabowy
Lisow
Goryn
Dobrica
Kielbow
Chojrowka
Kobielnik
Kapkow
Jankowice
Przytyk
Dackowola
Mozo
Kiedabelnie
Stromiecka Wola
Lesiowa
Kolonia
Lesiowa
Wola
Lesiowa
Wola
Lesiowa
Wola

Bagna y błota zaczynaią się od Kościoła Stray cztey, ukończą się aż pod Wieś Niedabelko. Jest Stray Krolewskiey miany Czary, wedlug Stray K... między północą y wschodem, ktore Łączą się z gromadzą nay Jaśnieyszego Krola JMC: od dwu łaiących się iedne od drugich mieć strumień Zrodła, ktore idzie z Gor Zadyeyi nazwaney Piwczyńko mieckiey, Borow z wschod idzie na Południe, obracaiąc się na zachod ku nakłonyon stawu zarosły ieden daley drugi, około ktorego Mostek iest na Łąkach Stronica mostek drugi. Stawek wynika ktoryzno dla pod Kościołem zarosły, iest Staw także zarosły, miedzym Zrodłem, Mostek przy nim, drugi Mostek pod Plebanią, przy Sadzawce zarosły, do Zboża przeworzenia, iest także zarosła Sadzawka niedaleko Browaru, ktory Browar iest na Gruncie Kościelnym postawiony przez Dzierżawcę za drogą.

Z nay dwie się Staw zarosły wpadaiący Strumieniem Zrodłem wynikaiących, złożony Most także niedawno zelelow ciągnący się napoł tonu stoią na zrodle tym że między Kościołem, y Dworem, przy Browarze, dla drzewnego naprowadzania Stromieckiey Puszczy, nachandel do Gdańska, Warszawy, etc. około Belek Murtatow, krokiew, Tarcic Sentow, Browarki pod samą Gorą Kościoła z fundowany mieć Dzierżawcę, dla prędkiey wygrawy do Rzeki Pilicy do ktorey Rzeki iest mila wielka, droga błotnista samym borem, piaszczysta kamienisty. Lad las na Stachach, Karczma przy nim Stachecka, Jezior nie masz w Stromcu

Zrodło położone toiest na południe, ciągnie się pod wieś Niwabel pokrzywna. Na Młyny tychże wiosek, ałaczy się z Pilica Rzeka.

Wyiezdzaiąc Stromca iest most ku Lewey Ręce ku Augustowi, y Staw zarosły, a prawey Ręce drugi Staw zarosły na wschod dzie lel, ku Nowacowi Miasteczku, y Młyn Pusty nazywaiący się Szczepanek, a to zrodła puszczy Strumieckiey czyniące się te Stawy.

Gory znay dwiąsię w Puszczy, obszerna mil 8. wzdłuż, a wszerz mil 3. y prut wielkie. Sąsiedzi Dwory około czyli Farowie roubrali te Puszczą na części dość wielkie, bo na mile y więcey ogrodzeń gruntow. Przeciadze należą sobie prawo zbrzywodą nay Jaśnieyszego Krola JMC. iuż nowy zagrodzenią sobie około Puszczy Stromieckiey porobili, kopaiąc wyzy poroali, y Murowane Figury po Publicznych gościńcach y Krzyże tych powystawiali.

Młyn do Kościoła należał między Niedabelem y Stronicem na zachod letni ale Jmci Pan Bozki Staw spuścił, y Ryby wytowił młyna na wygnał, y znay nawet est locus ubi fuit. Jn nym młynie natym zrodle nowym Groniu swoim niedawno iak mie lat 6. dla siebie postawił.

Młyn drugi był pod Kościołem ten przez in Jurysdyia przed kilkadziesiąt lat z nay nowany postawił bym młyn gdyby W. Bozki drudzy się ciemy oddawał lub pieniężną lub wybyczną ale nie Supliknie nay Jaśnieyszego Krola JMC. dlist Rekwizycyonalny do niego, bo na prawo pieniędzy niemam. Budynki y Kościoł Dzierżawcę się. Są po puszczy woda y iako by stawy oznaczaiące, wstronieu Bruk kawałkami Stonych wod niemasz.

Drogi Partykularne w tey Parafii y Traktu Publiczne według mil miary, według zalecenia warzyckie o tak się opisuią.

Droga do Augustowskich z Stronica od Kościoła Parafialnego na wschod letni wlewą rękę mało polem, miła wielka sama Puszczą, za polem przez bardzo mały y mostek chodzi Stawu zarosłego y tu się kończy Parafia.

Droga do Augustowskich Bud z Stronca od Kościoła Parafialnego na wschod letni, przez ten Brod mostek, według zwyczaiu wyprawoney stawu, mało polem tylko Puszczą wprawą Ręką wpoł Puszczy, w Gorzmykro mili poltory dobrey, pod samemi Budami przez Strugę.

Do Bud Grabowego Lasu z Stronca na wschod Limowy koło samey wsi Stronica wlewą Ręką ma to polem, borem mila wielka między temi Budami Grabowego lasu, y Jeziorna wielkie ktora to Jezior na w granicach Puszczy iest nay Jaśnieyszego Krola JMC. Gowa nie Litewskie iest Piaszczysty nad Gorami prawey Ręki y lewey ta wsi Jeziorna lezy nad Lugami wielkiemi ciągnącesię na Zachod Limowy, przez ktory Ług kopany Row, natym Rowie mostek tu się konczy Parafia.

Droga do Bobrku z Stronca na południe wprawą Ręką borem sosnowym przez mostek ieden drugi y trzeci, takoż y brod ktory po chodzi z tego Stawu tey wzięci mili, około Figur murowanych, y koncow wtey wsi mtym wietrzny. Cegielna dla Fabryki iest w tey drodze Drzewa do Pieca, wsaney wsi Sadzawek tey tu się konczy Parafia.

Droga do Brzezec z Stronca na Zachod Limo, wyiechawszy za Kościoł wprawą Ręką Samym borem, mila wielka te Brzezce leżą nad Jeziorem Stawu sześć od Rzeki Pilicy, y młyn wietrzny niedaleko Drzewa w tey drodze, tu się konczy Parafia.

Droga do Borowe od Parafialnego kościoła iaknazywaią Pu stey Gorzmy Gościniec od Miasta Pizytyka, do Warki Miasta, napoł nocc mila wielka, kamienisty Błotnisty, y korzenisty do samego Mostu, daley rowny Sosnowem Dębowem borem puszczą samą, przy Stawie zarosłem, około Cegielni, tu się konczy Parafia.

Droga do Boskiey woli, z kościoła Parafialnego na południe mila wielka, y prut, przez Bor wieś około Olszyny, Piarek daley brod Łania zwany przy Stawie zarosłym, mostek drugi prosto tu się konczy Parafia.

Droga do Duchney woli wsi z Stronca na zachod letni, trzy ćwierci mili na Mostek przez Łąki idący Row bitego, Gościńcem publicznym Puszczy Stromieckiey, potym wlewą Ręką borem sosnowym do samey wsi Piaskami, błotami, z tod wsi Stawu zarosły tu się konczy Parafia.

Droga do Jezuckiego Pola z kościoła Parafialnego na wschod letni Samym Borem mila wielka taku brod poltora Stania, na tey wodzie ktora po tym bore wschodu letni tu się konczy Parafia.

Droga do Niedabela z Parafialnego Kościoła na zachod letni wsi ci mili dwie tym samym Gościńcem Publicznym ku wsi, przez most przy ro od Figury wlewą Ręką borem kamienisty. Młyn wodny na Stawie wtey wsi między Olszyną y borem, za Łąkami potym pole Piaski y błoto tu się konczy Parafia.

Droga do Sokolnikrzywony z Stronca od Parafialnego Kościoła na zachod letni, mila mierna, od kościoła brod daley polem zarosłym, błotem, nazwane Pałki przy tuyu Piaskiem około Stromieckiego Jeziora, Jezychiego koncow wprawą Ręką zostawiony koncem wlewey Ręce. Młynowodny na Stawie ciągnie się woda do Rzeki Pilicy tam Jezioro Inny przy tym Karczma y w niedaleko Drzewa Zyrzącami z Stromieckiey Puszczy y tak się całym zatemi wioskami konczy Parafia.

Droga do Kościoła Grabowskiego od Kościoła Stromieckiego

na wschod letni przez wieś Stromiec, chodo kuzni, y Austeryi
Brod mostek przy zarostem stawie, wlewa Rzkę puszczowszy wpra
wa do Stowarzewa, daley Puszcu chodo tuyą Cholon tahsię na
zywaiącego, nad Gorą przez Augustow, tam ze brod na wodzie
wschodni wprawa Rzkę do brozowshi wsi Nay Jasnieyszego
Krola Jmć: bez taki Gore, takze brodem Brozowshą wieś polem
tey ze wsi, do Grabowa mil trzy.

Droga do Kościoła Miasta Stowarzewa od Stromca na wschod
Zimowy, przez wieś Stromiec, chodo kuzni y Austeryi, puszczowszy
wlewą do Augustowa przez Brod wedle młyna pustego Krzepan
ha nazywaiącego się wprawa Rzkę sama Puszcza mil trzy wielkie

Droga do Kościoła Parafialnego od Kościoła Parafialnego Strom
ca położony na wschod Zimą, trzy mili wielkie przez Mostkow z
pod Stromcem, wlewa Rzkę chodo wsi, Brody sama puszcza wedle
Jeziorny wsi, ktora wyranicach Puszcu iest, przez Wierzchowiska
wieś, potym Borem chodo Pola Gorzyńskiey wolnowi, y Gorą piaszcz
ystą

Droga do Kościoła Lisowskiego, z Stromca na wschod Zimo:
położony trzy mili wielkie tąż droga wprawa rzkę brody
sama wielka Puszcza chodo tuy nazwany, wedle Soporowego Dębu
gdzie Stromiecka granica Póley zawady wieś, prychro wedle
stodoł, wlewa niedaleko Bagna, Gore do wsi Lisowa.

Droga do Miasta Sudzinska z Stromca, położony na południe
Kościoł, mil trzy wielkie, tąż droga przez dwa mostki Brody sa
ma Puszcza. Chodo Dębu Soporowego za wołodzkie tey za wsi,
y zawady samee samym Polem przez Mostek, struge pod Mia
stem.

Droga do Kościoła Jankowic z Parafialnego Stromca położo
ny Kościoł na południe trzy mili wielkie, przez Mostki 4. Brody
podle Lugu Olszowego, Borem samym trzy ćwierci mile koło Bob
kowskiey Cegielni, wlewa rzkę przez wieś Bobrek, prosto polem y
sosnowy borek do wsi Siekluk prychro lewą do Kiełbowa
wsi Chrostami przez brod wedlewsi Czyzowski y Kobelnika wsi
gorzy y pole Jankowickie kurzece tych z Jankowic

Droga do Kościoła Białobrzeskiego z Stromca położony na południe
mil dwie wielkich ztąd droga przez bor Bobrkowicz, Siekluki wlewa
Knakami polem, dotąd samey wsi Białobrzeg.

Droga do Kościoła wsi Jasiony z Stromca na wschod położony mil
wielkie obracaiąc się od Kościoła Parafialnego wlewą Rzkę dowsi Suchy
przez Sturmiecha wolą potkiem borem Sosnowem, y Dębowym, gwoź
mikowkę prychro wlewą Rzkę dowsi Suchy potym wprawa, przez berk
do młyna Suskiego, przez Mostek, y przez Groble wedle Stawu, zgrobli wpra
wa Rzkę prychro bor y Gorą piaszczystą dowsi Jasiony.

Droga do Miasteczka Białobrzeg Kościoła Stromca na zachod lekl
położony, półtory mili wielkiey od Parafialnego Kościoła Stromcu
kiego, borem przez Szczyty, wieś brody błota tudzież borem przez piaski
przez Turno wieś, wedle rzeki Pilicy, przez Tąkach.

Droga do Kościoła Promny wsi Stromca w Dyecezyi Poznańskiey poło
żony na wschod lekl za Rzeka Pilicą 2 mili wielkie na szczyty wieś,
Turno wieś borem brody błota brzegi miasteczka, przez przewoz Rze
ki Pilicy błonie Jakcie wieś dolem na pole Lachami wlewą Rzkę
nad Stawem między dwiema młynami.

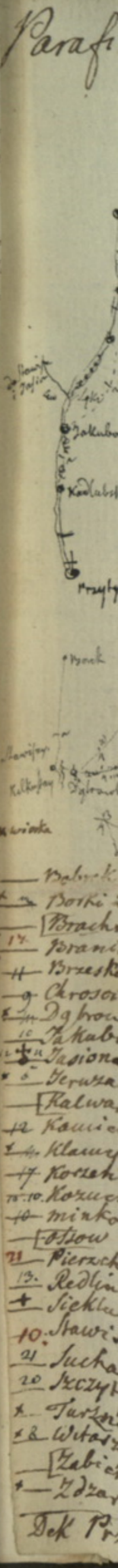
wrociszowa

Droga do Kościoła wsi w Bezrzezowa wdyecezyi Poznańskiey Stro
położoney na połnoc za Rzeką Pilicą trzy mile wielkie przez Sh
tahami most od Sigmy pieszczy wprawa Rzkę przykrą, Puszczą
Bore wieś błotami brodami znowu borem mostami, przez
kę Pilicę wedle karczmy, błotem wedle Dworcu wsi Lichana
zlichanie polem średnią droga wedlewsi zawad ypole Kęcz
wioski, przez mostek polem Kawałek do wrociszowa.

Droga do Kościoła od Którego Dekanat ma swoie nazwisko
to iest Pryzyka miasta, z Stromca Kościoła, do Bobrku Siekl
wsi, Błotnicy wsi dwie mili wielkie, z Błotnicy do Sie mien
wsi, przez Kiszow wieś, do Pryzyka mila, iedna wielka

Droga do Archidyakonalnego Miasta Kurzelowa, z Stromca
do Miasta Prey Suchy siedm mil wielkie, z prey Suchy do Go
rzewa Miasta dwie mili wielkie, z Gowarzewa, do Miasta Kon
skiey mil dwie wielkie z Konskich do Miasta Kurzelowa, m
dm wielkich.

Woła przez tey Nowey Osady w Stromiechey Puszcy Ludzi
mogłby u fundowac nabrzy dobrych wioseł Mieszczan
Rzemieslnego Gatunku Rzemieslnika, gdyby mieli wolność
nay Jasnieyszego Krola Jmć. sobie naktory czas przez
przy wilie pozwolona.



Parafia Jasiona

Ziemia Czerska
Powiat Worecki

— Babiniec 1½ᵐ wschod, le Dwor, car le Vilag est Paraf Strumien
* Borki ½ᵐ) Pulno y Wsch Lel.
— Brachniowa wolka ½ᵐ – wsch Lel. ½ᵐ de Studen mais est indult en Chemin
17. Branica ½ᵐ Polud [Woiew Sandomir
H Brzeska wola ½ᵐ wsch (de Paraf Błotnick
— Chrosciechow ½ᵐ wsk Zin Lekka Dwo rzeka Wisa
* Dąbrowka ½ᵐ wsch Zin (ostatnia Parafia rzeka Jasiona a Wisa a Paraf Błotnic
10 Jakubow ½ᵐ wsch Zin [Pow Radomsk] Dwor
Jasiona
* Jerusal ½ ad wsch y zach Lel.
— [Kalwarya ¾ᵐ) Wsch y Wsch Zin
12 Kamien ½ wsch ku pen vers Kiamowe
14 Klamry ½ᵐ polnoc ku Rp Pilicy.
17 Korzeń ½ᵐ) Pol y Zach Lel. ½ᵐ (Wyszymierz
10.10. Korzuchow ½ᵐ Zach, le Dwor, mais le Villag a Paraf
10 minkowka 1ᵐ) Wsch y Wsch Lel.
— [Ostow ½ᵐ wschod
21 Pierzchnia ½ᵐ miedz Polud y Wsch Zin [Pow Radom (Wyszimierz
13. Redlin ½ Zach Lel. · a Malay le reste du Villag Paraf (village Błotnica
+ Sieklucki, 1ᵐ wsk Zin a leweke de Plock, le Dor a Totia mais le
10. Stawiszyn ½ᵐ wsk Zin [Powiat Radomsk]
21 Sucha ½ᵐ wsch
20 Szczyty ⅝ᵐ wsch Lasy
* Tarzno 1ᵐ) Polnoc y Wsch Lel.
12 Witaszyn ½ᵐ Zach
— [Zabieniec ¾ᵐ – wsk spustoszały
+ — Zdzarek ½ᵐ) Wsch y Wsk Zin

Dek Przytycki

* w Pierzchnia
* w Stawiszynie miedzy Wsią i Borem
* w Borow nalezący do Suchy w Polodze do Jasiony w stronie Suchy ku
* na Polnoc wsi Borek odległy 15 Ku
* Suchy ku
* 150 Ku odległowa ½ᵐ Klasztor
* w Witaszynie repenty ; nie mile

Dek Grojec

◎ Białobrzegi ¾) Pulnoc y Wsch Lel
† Błotnica 1ᵐ wsch Zin
† Kaszew 1½ wsch Zin ku Polodrocha
◎ Przybyszew ½ᵐ) Pulnoc y Zach Lel
† Radzanow 1 mile na Polud
† Strumien 1½ mil) Wsch y Wsch Lel.
◎ Wysiemierzyce 1ᵐ Zachod

Lel.
Lel 4. Zi 3½
Lel 4. Zi 0.
Lel 6. Zi 5.

◎ Warszawa . 10.
◎ Czersk 6.
◎ Warka 3ᵐ
◎ Grojec 3. pulnoc
◎ Radom 9. mil
◎ Kurzelow Zach 18 okolo

Parafia

Bobrek
Borki
Brachni
Branica
Brzeska
Chrośc
Dąbrow
Jakubo
Jasion
Jerwzal
Kalwar
Kamien
Klamy
Korzeń
Kozucho
Minko
Osrow
Pierzch
Redlin
Sieklu
Stawis
Sucha
Szczyt
Turzn
Witasz
Zabie
Zdzar

Dkans Pr

Parafia Jasionna

Ziemia Czerska
Powiat Warecki

— Bobrek 1½ᵐ wsch sadzonk. le dwor, cor le Village st Paraf (Bramica
— Borki ½ᵐ J Pola y wsch Lel.
— [Brackniowa] Wolka (spustoszała) ¾ᵐ Wsch Lel.
— Branica ¼ miar Polud [Powiat Radomski]
— Brzeska Wola 5/4ᵐ Wsch
— Chrościeckow ¾ na Wsch Ziem le dwor, cor le Village ad- ala Parvisa de Blotnica
— Dąbrowka ¼ Wschod Ziem
— Jakubow ¾ᵐ Wsch Ziem folwark y dwor, le Village Paraf (Błotnice
✝ Jasiona z Wielkiey Rady
— Jerwzal ⅛ᵐ J Zach Lel y Zach.
— [Kalwarya nigdys Folwark. teraz grunty Borny ¾ ad Wsch y Wsch Ziem
— Kamien ¾ Wsch ku Zimow
— Klamy wioska ½ᵐ Polnoc
— Korzek ½ᵐ J Pola y Zach Lel.
— Kożuchow ½ᵐ Zachod sadzonk le Dwor le Village ala Parvisa Wysimier: dela Groicka
— Minkowka 1ᵐ ½ Wsch Lel y Wsch
— [Osow Folwark spustoszały y zarosły ¾ᵐ Wschod
— Pierzchnia ½ miar między Polud y Wsch Ziem
— Redlin ½ miar Zachod Lesni z. Chalupk resta de Village par Wysi:
— Sieklucki 1ᵐ Wsch Ziem Folwark tylko, bo Wies Paraf Blotnick. a Ewg de Mak
— Stawiszyn ½ᵐ Wsch Ziem [Powiat Radomsk] Jenoi pastwisk en Lont
— Sucha ½ᵐ wschod
— Szczyty 5/4ᵐ Wsch Lel.
— Turzno wioska 1ᵐ J Polnoc y Wsch Lel nad Pilicą
— Witaszyn wioska ¼ᵐ Zachod
— [Zabieniec spustoszała zarosła ¾ᵐ Wschod
— Zdzarek ½ᵐ ad Wschod y Wsch Ziem

Dkanu Przybyszek

J Białobrzegi ¾ᵐ w Polnoc y Wsch Lel.
✝ Błotnice 1 Wsch Ziem
J Kaprow 1½ᵐ Wsch Ziem
© Przybyszew ½ᵂ J Polnoc y Zach Lel.
© Radzanow 1 miara
J Stromiec 1½ miar J Wsch y Wsch Lel.
© Wysiemierzyce 1ᵐ Zach

J Warszawa 10 Polnoc
© Warka 3ᵐ Wsch Lel,
© Groice 3 miar Polnoc
© Radom 4ᵐ J Polud y Wsch Ziem
© Kurzelow 18.

Do Parafi Jasionskiey

Pomiędzy wsiami Branica y Stawiszynem błota ciągną się od Samey Branicy ku wschodowi Letni aż pod Stawiszym wzdłuż blisko pół ćwierć mili wszerz około dwuch set awnie Ktorych mieyscach około trzech set Krokow od Stawiszyna do Dąbrowki wiaski są błota ponad strugą niżey miana być opisana wzdłuż około sześset wszerz około pięćdziesiąt Krok pod nad tąż strugą zaczawszy od młynka Sukiego idąc ku Polnocy aż pod wieskę Borki ciągną się błota olszyną zarosłe wzdłuż blisko ćwierć mili pod komisz Borkami idąc ku Białobrzegom błota ciągną się od południa ku północy zpół ćwierci mili wzdłuż y wszerz ze cztyrysta krokow pod samą Wieską klamami na północ iest Bagno ciągnące się od Zachodu na wschod wzdłuż około sześset wszerz blisko sta krokow pomiędzy temi klamami y korzeniem błota Olszyna zarosłe blisko na ćwierć mili wzdłuż pod Minkowką na północ błota olszyną zarosłe albo razzy sapy. Nakoniec na wschod Letni wsi Brzeskiey woli są błota albo tugi ze dwieście krokow dłuzyosli tyleż szero kości maiące.

Jeziora znaczneysze są dwa iedno większe drzwane Korzenicha Ktore zaczyna się na wschod letni Wsi Redbina y ciągnie się ku wschodowi pod same wieś korzeń w Ktorym to mieyscu iest szerokie blisko na dwieście krokow winnych zas mieyscach nie będzie szerzey iak nad dwadzieścia lub trzydzieści krokow od tey wsi obraca się ku północy i idzie pomiędzy łąkami az do samey Rzeki Pilicy z ktora się łączy na prot wsi Paczewa zdrugiey strony Rzeki Pilicy będącego drugie Jeziorko mnieysze nazwane Głowinik zaczyna w łąkach na zachod letni względem korzenia wsi pomiędzy Rzeką Pilicą i Jeziorem do pierwo opisanym płynie wzdłuż stay ze dwadzieścia y Łączy się z tym ze Jeziorym. Oprocz tych Jezior znayduie się dosie małych Jeziorek ku Rzece Pilicy na północ względem Wioski Klam Ktore iednak nie maią żadnego nazwiska i nie będą dłuz sze nad dwa albo trzy staia Szerze nad dziesięć lub piętnaście krokow y Ktore nie tak Jeziorami iak błotami zwać można liczba tych tamowodzie porozbieranych dołow będzie około dwudziestu.

Stawow wtey Parafii większych iest cztery iedeń w Pierzchni wsi strony południowy względem niey położony drugi wstawiszynie na wschod Słońca względem Wsi trzeci wśrod Boru na wpot drogi między Jasiona y Suchą zwarty na północ względem Borkowioski będący wszystkie te stawy są na Rzece małey nie maiącey żadnego nazwiska Ktora się poczyna ze Stawu będącego na łąkach pode Wsią Bukownem w ćwierć mili Sandomirskiem w Powiecie Radomskiem leżącą Ktorey iest Kościoł Parafialny z ktorego to Stawu płynie ku wschodowi letniemu pod Rogolin wieś Parafii Radzanowskiey Ktora zostawiwszy nalewey stronie biegu swego zwraca się ku północy pod Smardzew wieś tey ze Parafii Radzanowskiey Ktora podobnież znowu na lewey stronie mina wszy, wpada wstaw do tegoż Smardzewa należący od tegoż Stawu obraca się nazad ku północy y idzie przez kriaki y łąki ćwierć mili mierne aż pod samą wieś Pierzchnią. Stroney północney y tu rzna wspomniony wyżey Staw y Młyn od Młyna tego idzie znowu ku północy przez łąki potym wpada w Bor Sosnowy y tym Borem płynie ćwierć mili wielkie aż pod Wieś Stawiszyn z strony wschodniey gdzie ma drugi staw y młyn z ktorego wypływa dwoma Korytarni ieden nie idzie koło młyna pomiędzy wią y Dworem Stawiszyńskiem a drugie od upustu płynie po zadworem przez wyżey wzmiankowane błota Ktore przedtym tamą się zrobą pod wieską Dobrowłą. Ie zostawiwszy na prawey stronie płynie przez las Sosnowy a po części Olszowy pół ćwierci mili wskutym to lesie na wpot drogi iako się rzekło wyżey po między Jasiona y Suchą iest znowu Staw y młyn należący do Suchy od Ktorego młyna płynie pomiędzy błotami y Olszyną zarosłemi ćwierć mili wielkie aż pod Wieską Borki od leżące od niey z prawey strony biegu iey o cztyry staw Ktore mi nazwy ma swoy Staw ostatni y młyn do wspomnionych do pierwo Borek należący. Nakoniec wpada w drobną Olszynę potym nalaki ktore przedtym tamą się Rzeką Pilica na prot Falecin Wsi należącey do Parafii prominskiey w Dyecezyi Poznańskiey Dekanatu Warreckiem.

Sadzawka y Stawek we Wsi Suchy strony południowey na Strudze bez żadnego nazwiska ktora zaczyna się ze zrodeł pod lasem na wschod względem Suchy będących z ktorych ciągną się rowem rzetym przez sześć blisko stay aż pod sam Dwur Suski pod ktorym iest do pierwo wspomniana Sadzawka y Stawek grobla sypana przedtym zrobione y młynek maty. Od młynka idzie środkiem Wsi kanałem rzniętym ku Zachodowi letniemu przechodzi przez ogrodzenie wtey że wsi idący od Przytyka Miasteczka do Białobrzeg y Warszawy na ktorym iest mostek murowany. Minąwszy wieś idzie przez Łąki potym zaczyna się przez Bor Sosnowy ćwierć mili wielkie z ktorego wyprzedtym idzie przez błota a zostawiwszy nalewey stronie wioski Borki czyni dwa Brody na drogach idących z tychże Borek y od młynka Borkowskiego do Białobrzeg ciągnie się potym przez łąki Białobrzeskie y tam łączy się z wyżey opisaną Rzeką.

Podobna Sadzawka y Stawek w Wiosce w Witaszynie na Strudze zaczynaiący się ze zrodeł będących na południe względem Witaszyna od ktorey idzie kilka stay aż do samey wsi y drogi idącey z Jasiony do Kozichowa przez Witaszyn, na ktorey w tym mieyscu iest Mostek z pod tego mostku zaraz wypływa w Sadzawkę pominioną a znowu stawek grobla od Sadzawki przedziełony ze Stawu ku Kołu młynka płynie na północ,

zostawiwszy na prawey stronie Jerozal szący się
przez Pastwiska y pola zpołowierci mili, potym przez
Kriaki w ktorych przechodzi drogi idąca z Korzenia do
Jasiony y z Białobrzeg do Wysiemierzyc także z Klam do
Korzenia ktore przedtszy pomiędzy Kriakami y
Korzeniem rozlewa się na błotach y tam ginie ta stru
ga raczey się może ściekiem wody na zwać gdyżsie
ciè wysycha.

W tymże Czytach sadzawek dwie y Stawek na strudze
ktora wolece podobnież iako y poprzedzaiąca wysycha
Na wiosnę zaś idzie tak zaczynaiąc nay pierwey w ta
kach na wschod zimowy względem Czystow przez kto
re idzie rowem z kilka stay az do Bdowrza J.Pa La
bowskiego w ktorym po dworu iest sadzawka z tey
znowu idzie kanałem Kro: ze sto. przechodzi drogę
idąca z tegoż podwrzia na wieś na ktorey ma Mostek
az do drugiey Sadzawki tegoż Pana Zabo: z ktorey idąca
woda do Stawku grobla przedzielonego wprzod ku wsi
będącego natenczas do J.Pa: Wassowicza na tym
Stawku był niegdyś młynek teraz tylko znaki są
iego z tego Stawku idzie ku południowey przez ogrody J.Pa
Lasockiego potym przez grunta parchowie zwane
z ktorych wpada w bor sosnowy w Boru przechodzi
drogę idąca ze Czytow do Turzna y Białobrzeg y
także zwana Laskowska potym znowu przez bor az
do Brzezic wsi Parafii Skrzmieckiey w ktorey to wsi
idzie pomiędzy Browarem y Dworem auszedłszy
od Dworu Kro: ze trysta łączy się z Jeziorem potym
z Pilica Rzeką w tychże Czytach na zachod letni po
le Dworem J.Pa: Wassowicza iest Sadzawka zarosła
z ktorey woda łączy się do wyż na mienionego
Stawu wzdłuż Kro: ze 200: łączy się zaś tak po
między Dworem J.Pa: Zaborowskiego y J.Pa: Wassowi
cza iest kopiec Skrzyn na zasadzany okrągły wyso
ki tokiey z piętnaście w koło w dołu Kro: z piętset u
wierzchu ze cztersta maiący po obydwoch stronach
tego Kopca łączy się woda z spomnionej Sadzawki
zarosłey do przerzeczonego Stawku.

W Mińkowce Sadzawka y Stawek na strudze
wody łączący się z błot na wschod Mińkowskiego
dących gdzie zaraz iest Stawek zarosły z ktorego
łączy się woda az pode Dwor J.Pa Wodzinskiego
pod ktorym iest przerzeczona Sadzawka z Sadzawe
ki tey idzie znowu woda na wieś w ktorey środku
iest pomieniony Stawek wymod iednak pod chodzi
pod Mostek nadrodze idący przez wieś będący. Ze
Stawku od chodzi woda na łączkę potym pomiędzy
Kępą Olszyny ginie na Wiosnę zaś od tey Olszyny ścieka
woda przez Bor sosnowy az do wioski Turzna potym
wielką pod Klonową wioską łączy się z Pilicą.

W Jasiony Sadzawek trzy które tak są położone na
wschod Kosiota otrzydzieści Krokow wogrodzie
Plebanskim iest zrodło przy ktorego wytrysku Korow
sa dwie Sadzawki grobelka przedzielone ztey dru
giey Sadzawki uchodzi woda przez Grodzczyki Pasie
strony południowy względem wsi Kro: ze tru
az podosgnie y browar Dworski Jasionski pod
Browarem iest trecia Sadzawka zkąd gdy wody ast po
statkiem ścieka przez pola Jasienskie potym przez
Sosnowy na błota wyżey opisane między borkami
Wioska y Młynkiem Suzkiem będące az do Rzeki
wyżey mianowany.

W tymże Jasiony w Ogrodzie Dworskim Sadzawka z
sta bez zatrzymania odchodu takich ze Sadzawek zarosł
we wsi Kamieniu w Ogrodzie Dworskim dwie w Bob
wogrodzie dworskim Sadzawka iedna czysta wko
chowie wprodwrzu dworskiem Sadzawka mał
Brody wtey Parafii Jasienskiey na drogach
porozlewane sa następuiące Brod wsamey wsi
Branicy dłuyi Kro: spuszczorasta na ścieku wo
idący od Kleszna wioski Parafii Radzanowsk
przez las sosnowy y taczki Branickie az do p
mienionego Brodu od ktoregoż tąż woda się
pomiędzy błotami od Stawu Stawiszyńskiego
ytam się kończy ten brod lecie wysycha Brod dru
nadrodze idący z Jasiony do Brzeskiey woli m
wszy nalewey stronie wieś Jucha wieżdża się na
taki Suskie maiące poprawey stronie chrusty y
ki z ktorych woda ścieka zrobi Brod na krok
dwieście blisko dłuyi lecie wysychaiący g
zaś woda ścieka to idzie od tego Brodu przez la
az do rowu nawtego wyżey opisanego pode D
rym Suskiem idąc z Jasiony do Korzenia na wp
dwoyi w krzakach Olszowych y Orzechowych Brod p
sto trysta Kro: dłuyi na strudze wyżey opisane
idący od Witastyna. Pod Młynkiem Borkowsk
idąc z Jasiony brod miatki dłuyi spuszczorasta k
na ktorem woda idzie od upustu ze Stawu Bork
skiego na strudze idący z Suchy wsi Brod dłu
ze cztersta krokow błotnisty nadrodze idący z
wioski Brok do Białobrzeg Miasteczka także b
tak dłuyi ale głęboki na tey ze samey strudze idąc
do Młynka borkowskiego do Białobrzeg pod wo
ką Dąbrowką w tym własnie mieyscu gdzie dwa
Koryta wyżey opisaney rzeki ze Stawu Stawiszyń
skiego idące schodzą się sobą brod maiący Kro: zo
dziesiąt nadłuż z Jasiony do Stawiszyna idąc
na Smugu nazwanym Sreianka Brod dłuyi
krokow ze dziesiąt robiący się pod czas wiosn
ze spadku wod ciągnących się z lasow w lecie w tym
mieyscu sucho ze Czytow idąc do Białobrzeg
Miasteczka wchodzący w Bor na Łące lasowa
zwaney Brod dłuyi ze trysta krokow na strudze
wyżey opisaney ciągnący się ze Czytow

do Brzezic Ktorem latem wypsycha z Korzeniaia
dąc Do Przybyszewa miasteczka zaraz zawsią Brod
na Jezierze wyżey opisanym Korzenicha zwanym
głęboki y długi 2 krokow zeczterysta nakoniec iadąc
z tąm nataki ku rzece Pilicy zaraz za wsią Brod
długi ze cztersta Sto do ktorego woda ciągnie się
zbłot wyżey opisanych. Pod tę Parafią podpływa
Rzeka Pilica Ktora oraz granicy w tym mieyscu
Archidjecezyią Gnieznieńską z Dyecezyi Poznań
ską płynie ku wschodowi let: po między Parafią
Jasionską y Przybyszewską Ktora iest w Dieczezyi
Poznańskiey iako się iuż rzekło wyżey y ma po ma
lowey rzą biegu swego. Redlin. Korzeń Klamy y Borki
wsie Parafii Jasionskiey ktore iednak odległe są od
niey blisko cwierć mili mate polewey zaś stronę
Przybyszow Miasteczko na prost Redlina Paczow
Parafii Przybyszewskiey na prost Korzenia Gory
wieś Parafii Promienskiey na prost Klam grunta
iednak czyli Łąki tak Przybyszewskie y Gurskie
przechodzą cokolwiek na tą stronę Pilicy. Kanałow
rzniętych ani Mostow znacznych iako też przepraw
y grobłow osobliwych niemasz w tey Parafii Rowy
pomnieysze tylko dla ścieku wod wiosennych
i pot y złąk porzniete są tu y owdzie na tą łąkach y
gruntach woi suchy y kamienia przeprawa iest na
przez rzekę pilicę do Przybyszewa miasteczka most
ki pomnieysze po przerzebronych Rowach y wyżey
opisanych strugach grobelki przy stawach będą
e te się opiszą niżey wopisaniu drog y Traktow
pod artykułem 8.
Gor zalnych ani Wąwozow niemasz w tey Parafii
sama tylko Jasiona y Kozuchowski Dwor iest na mie
scu nieco gorzystym tak dalece iż z położenia ich prze
nosza lasy będące między Jasiona y Klamami mię
dzy Kozuchowym y Redlinem y sprawują to że
z Jasiony można widzieć dobrze gory wieś za Pilicą
będącą do Parafii Promienskiey należącą y znaczną
część pola y lasow za pilicznych podobnież z Kozucho
wa doskonale widać całe miasto Przybyszow y zo
kli cnemi jego gruntami
Borow Sosnowych iest wielka obfitość y obszerność
w tey Parafii tak dalece iż żadney wsi niemasz
do ktoreyby od Jasiony przez Bor nie trzeba iechać
Dosie tedy rozumiem będzie opisać każdey wsi obwod
tość pola i jego rozległość a zkąd łatwo pomiarkować
będzie można obszerność Borow nayprzod tedy
Jasiona wkoło krzakami y borem opasana ma
pola otwartego ku południowi cztery stay ku wscho
dowi y zachodowi 2 osm stay ku wschodowi y zacho
dowi letniemu zpuł cwierci mili małe zpuł północy
y krupczatnowey iadą od Jasiony do Młynka Bor
kowskiego polewey stronę drogi między krza
kami iest pola mila a długa

stay zdwie ście szeroka ze szesć także na wschod zimo:
ku Błotnu niechawszy Borem ze dwa staia pola
mi ska szeroka y długa ze cztery stay Sucha wieś
strony zachodniey y pod samym borem położona
na wschod zimowy y południe ma otwarte pola
y łąk stay ze dwa dzieścia na zachod zpiętnascie
Grunta Brachiowey wolki po wschodney części zaroś
nię ktore działy ciągnące się ku białobrzegom na pół
noc są otwarte Gurzno w Borze będące tylko na wscho
ku wsi szytom ma pola otwartego tak wzdłuż iako y
wzdłuż ze cztery stay Szyty ku północy otwartego pola
stay cztery ku wschodowi ciągnące się Pastwiska po
między lasem wzdłuż stay zpiętnascie tyleż wzdłuż.
Na zachod Zimowy ku wsi Minkowce pola otwartego
pomiędzy Borem ciągnącego się wzdłuż pół cwierci
mili aż do granicy Minkowskiey ioszcz zoś stay z:10:
iadąc potym do Szytow do Bobrku wsi nad ku Borze
są pola należące częścią do Szytow częścią do Minkow
ski ciągnące się koło drogi wzdłuż stay ze dwa dzieścia
a dzieścia wzdłuż Bobrek na południe ku wsi Kadłubek
zwaney także nawschod ku Strumau ma pola ot
wartego z pół cwierci mili na północ ku Szytom
stay z piętnascie na Zachod ciągną się grunta aż pod
Brzeską wolą zcwierć mili po między borem wzdłuż
z piętnascie w drugim mieyscu zdzieście stay Brze
ska wola przytykaiąca strony wschodniey do bobrec
kich gruntow y borem się ciągnie wpołach na
północ wzdłuż na pół cwierci mili na południe ze
szesnascie na zachod zosm stay przez tego iadąc od
Brzeskiey roli na zachud ku Suchy ma w Borze
które niewielkie działki po między krzakami Kamien
wieś od Bobrku y od Brzeskiey roli to iest od wschodu
małaczkę nie wielka y pola ciągną ago się pod Sznur
ki ze cztery stay ku północy polem pomiędzy borem
ciągnie się wzdłuż stay zosm wzdłuż zpięć na wschod
wprawą stronę ciągną się pola blisko pół cwierci
mili wzdłuż zdwu stron to iest na wschod zimowy ku
Kalwaryi łąki y Pastwiska także blisko pół cwierci
mili na których łąkach prode wną iest niewielka kęp
ka olszyny na południe ku Sieklukom idą grunta
wzdłuż do granicy Sieklockiey zpuł cwierci mili
mając po obu stronach okiełka stay od drogi bor
y krzaki Zabienice Wioska niegdyś ma kawałki
pola czyli działki niektore y łąki tuy orodnie w
borze po między krzakami porznięcane Sieklucki wieś
strony północney ma pola otwartego. Stay zdzieście
na zachod letni Ku Kamieniowi co siołowiek ćwierć
tyleż na zimowy zachod. Na północ pola y łąki ciągną
się Ku Rykom wsi Parafii Błotnickiey blisko
cwierć mili na wschod letni pod chodzi zaraz
wioskę Okręglica należąca do Parafii Błotnic
kiey na wschod let: pole y łąki otwarte

mieyscami iednak chrostem zarosłe blisko cwierc
mili chroscichowi wies stroney północney pod sa
mym borem położona od wschodu okiłka stay od
lasu od dalona od zachodu polami, łach y pastwiskach
chrostem mieyscami zarosła ma pola otwarteyo ku
południowi blisko na cwierc mili Jakubowo ku pół
nocy w polach ciągnie się stay ze sześć tyleż ku wscho
dowi letni: na wschod zimowy y południe stay ze
dwanaście na zachod idąc laski y pastwiska półtorey
mile aż do samey pierszchni po między Krzakami
Pierszchnia strony północney maiąca Rzeczkę po
nad ktorey brzegiem są krzaki za ktorymi pole
ciągnie się pod bor stay zdrzewić na południe
y wschod ma pola z półtorey mili atoli od zachodu
zimowego wpada klinem pomiędzy pole kawałek
lasu Zdzarek wobou położony maiący tylko dwa działki
mierzone od południa ieden drugi od zachodu.

Stawiszyn od wschodu letniego błotami od Dąbrow
ki przedzielony ma na wschod pola stay spiętna
scie ku północy ze cztery stay na wschod zosm stay na
wschod zimowy idąc ku Branicy polewey stronę
od północy łąki y błota poprawey zas las a poniew
brzegiem drogi w niektorych mieyscach kawałki pola
Dąbrowka ku wschodowi ciągnie się w polach y past
wiskach z piętnascie stay od północy ze cztery stay pola
Branica z północy y południowey strony ma pola blis
ko po półtorey mili od zachodu łąki pomiędzy la
sem ciągną się wzdłuż stay ze dwanaście 12. Jeziorul
od północy ma grunta y pastwiska wzdłuż stay z pięt
nascie od wschodu po między Krzakami ma gdzieniegdzie
gdzie działki nie wielkie od zachodu ma pola zosm
stay od południa krzakami od Witaszyna przedzielo
na Witaszyn od wschodu y północy pod krzakami
będący ku zachodowi letniemu ma trochę pola y
ku południowi stay zosm na zachod zas mieszka
wszy trochę krzaczkow ciągnie się pole aż do samego
Kozuchowa cwierc mili mate wsrzed stay spiętna
scie tenże Kozuchow ze wschodu letniego y Południa
pola ma blisko pół cwierci mili od zachodu stay
ze sześć tyleż ku północy. Korzeń od Północy ma błot
mi y Pastwiskami położony ktore powiekszy miejscach
Olszy y Rokicina y innemi krzakami zarosłe ciąg
ną się aż do Pilicy Rzeki od południa zas wschodu
y zachodu ma otwartości swoiey z piętnascie stay
Klamry wioska tak istnieie własnie położona iako y
korzeń Borki maią tylko na południe y zachod
pola ze siedm stay reszta pozostałe są rozsypane Bory
Sosnowe wyiąwszy tylko po błotach y błoniach po
nad Pilicą będącym ktore powiększey części są olszy
na zarosłe resta się wyrazi mocy w opisaniu Drog
Traktow warty. P.

Młynow Sześć wodnych, wprzerzechni iden, drug
wstawiszynie, między wsią y Dworem trzeci wobou
należący do Suchy na wpoł drogi do Jasiony d
tey ze Suchy, czwarty na północ wsi borek odległy
odmiey krokow z piętnascie należący do Jasiony, pi
ąsiedny: ze sto kro: odc Dworu, szosty w Witaszynie, t
ostatni iuż pośnusty y nie miele. W Borku także m
wietrzny ieden, polewey stronie drogi idąc do Bra
woli, do Borku odległy o dziewięć kro: z półtorasta od
gi ze trzydziesci kro. Innych Machin tak wodnych
tey y wietrznych, ani Tabryk ani mieść starozytno
oznaczaiących, ani co osobliwego ścia gaiącego się do
ryi naturalney niemasz w tey Parafii.

Drogi partykularne y Traktty publiczne w tey Pa
fii podług miany mil według zalecenia w Artykul
no 8co. tak się opisuią.

Drogi do wiosek w swoiey Parafii

Droga do Suchy y Turzna z Jasiony poczawszy od
Kościoła Parafialnego na wschod polem piaszczyst
zpięć stay, maiąc po prawey stronie płot, polewey za
wspomnione pole, na ktorego brzegu koło drogi są
drobne y rzadkie krzaki, potym przeszedrasz się pr
drogę Krzyzową idącą ze Dworu Jasion. Księg. do
wiszyna ktora minąwszy idzie się daley zdrugiey
stay maiąc po prawey stronie las a po lewey pole ci
gnące się ku wschodowi letniemu, potym wyszedrasz się do Bor
Sosnowy, w ktorym naprzod przeszedrasz się
przez drogę Krzyzową idącą z Borek do Stawiszyna
potym wyszedrasz się na drogę idącą ode Dworu Jasion
do Suchy, od ktorego złączenia się drog idzie się daley ty
Borem, maiącym gdzieniegdzie Orzeszyny a daley ku
rzece Słudze aż do Młynka Suskiego, do ktorego wyp
dzaiąc z Boru schodzi się droga pod Figurą idąca od B
nicy y od Stawiszyna, po złączeniu tych drog wchodzi
się na Groblą przy Stawie będącą, przez ktorą idzie się
kroków z pułtorasta, maiąc po prawey stronie Staw,
środku Grobli iest mostek na upuscie wody ze Sta
wu będący, drugi na końcu grobli przy samym M
ku na pogrobkach. Do tego młynka od Jasiony cwar
mili mate. od tego młynka wyiechawszy pod gorkę
idzie się daley borem znowu sosnowym aż do Sama
wsi Suchy cwierc mili mate, w poczęt ku tego Boru po
sciwszy drogę w prawą stronę idąca do zdrzarku iest d
ga kamienista, daley zaś korzenista, a przy końcu pia
czysta. W środku tegoż Boru po prawey stronie drogi
iest działek pola długi stay ze cztery szeroki kra iest
dziesiąt ciągnący się wzdłuż od zachodu letniego na
zimowy wschod. wyiechawszy z Boru pod Karczmę sch
dzi się gościniec idący od Przytyka Miasteczka do Biał
brzeg, ktorym idzie się ku północy przez wieś w ktor
środku iest mostek Kamienny na Kanale zrzadzony
przez ktoren idzie do Młynka wyżey opisana Stra
ga.

Kamieńśki na groblę trzeci Mostek, potym wlewą stroną
przez groblą na Wieś, a wprawą zgrobli przez Mostek
do Dworu. Ze Zdziarku do Kamienia cwierć mili wielkie
Droga do Dąbrowki y Sie Kluk. Z Jasiony poczawszy
od Kościoła, y puściwszy drogę idącą do Suchy, idzie się
nawschod Zimowy polem ze Sześć stay, potym w bor
sosnowy, w którego początku iest Smuy nazwany Trzeci
ka, na którym nawiosne bywa woda y brud, na tym
ze Smuyu schodzi się drogą idącą ode Dworu Ja
sionskiego do Stawiszyna y Dąbrowki. minawszy
ten Smuy idzie się daley borem, przy którego końcu
przieżdza się przez drogę Krzyżowa idącą z Braniey
do Młyn ka Susskiego. Od tey drogi idzie się znowu spuść
stay, maiąc po prawey stronie kawałki pola nowo doby
tego, potym wyiechawszy wcale z boru na pole o kilka stay
od Stawiszyna, zostawiwszy idącą do niego drogę wpra
wą ręką, idzie się wlewą ręką polem ze Sześć stay, tu zo
stawiwszy na prawey stronie Stawiszyn, idzie się przez
brod y rzeczkę która minąwszy iest zaraz Dąbrowka
z Dąbrowki puściwszy wlewey stronę drogi dwie idące,
iedna do Suchy która idzie borem sosnowym, wyiechawszy
zaś do Suchy ma się po prawey stronie pole, polewey zaś kra
ki do samey Suchy, cwierć mili wielkie od Dąbrowki, druga
do Zdziarku samym Borem cwierć mili małey, idzie się przez
Wieś do Sieklut, naprzod przez pasturiska maiące polewey
stronę bor, po prawey stronę pole z piętnaście stay, potym
borem sosnowym, w którym naprzod w środku przieżdza
się przez gościniec Krzyżowy idący z Jakobowa do Zdziarku,
potym tez końcu bom przez drogę idącey z Kamienia do
Chrościechowa, y tu zostaie Chruściechowo na prawey stronie
krzakami za stoiony, wyiechawszy ieszcze ztąd nie wielki ka
wałek krzakami, wyieżdza się na pole blisko cwierć mili
do samych Sieklut, od leytych od Dąbrowki trzy cwierci
mili, y tu się kończy Parafia Jasieńska we Dworze, a na
Wsi zaczyna się Parafia Błotnicka. Z Sieklut idzie droga na
wschod do Gaiu wsi Parafii Błotnickiey, cwierć mili wielkiey,
zarostami y krzakami częścią sosnowemi, częścią olszowemi,
tą drogą idąc widać wprawey ręki Kiełbow Wieś Para
fii Błotnickiey, y samę Błotnicę. Z tychże Sieklut do Okr
glicy, wsi Parafii Błotnickiey, która tak przylega iest sie
bugom, iż prawie iedną wieś oznacza. Na północ zaś tychże
Sieklut idzie droga do Rykow wsi Parafii Błotnickiey, cwier
mili, krzakami y Pasuriskami, maiąc zawsze po prawey ręce dro
gę y krzaki polewey zaś pole przez które widać wieś Kiełbowa
Droga do Chrościechowa y Stawiszyna. Z Jasiony iako
się niekto wyżey na wschod Zimowy, wyiechawszy z boru,
zostawiwszy wlewey stronę drogę do Dąbrowki, po
lem z pięć stay do Stawiszyna cwierć mili małe. Pod
iechawszy pod sam Stawiszyn idzie droga wlewą ręką
Borem do Bork wioski, pół mili mierne, także do
Młyn Suskiego borem cwierć mili małey, y do Dą
browki, kilka stay po nad rzeczką, potym złączywszy
się z drogą idącą od Jasiony przez brod do Dąbrowki.
Wprawą zaś droga idzie nawieś,

y do Braniey pół cwierci mili, maiąc po prawey stronę
bor co kolwiek od drogi od dalony, polewey zaś laki y
błota. Ze tedy drogę przeiechawszy, zostawiwszy na
prawey stronie Zdres, idzie się przez mostek będący na rzece
idącey od Młyna, za którym mostkiem iest zaraz po prawey
stronie miejsce pomienione y polewey browar y Dwor Stawi
szeńskie. ten minąwszy idzie się ponad Stawym przez gro
blą, na który mostek pod którym upust wody ze Stawu
Ziechawszy z grobli, wpoprzek wiezdza się w bor sosnowy, w
którego początku przeglada ieszcze polewey stronie pole,
wiechawszy nie dobrze w lew, puszcza się droga idąca wprawą
ręką do Jakobowa, a idzie się wlewą samym borem do
Chrościechowa, ku końcu boru tego przieżdzaią się przez
gościniec Prytyckie do Białobrzey, wyiechawszy zaś do
Chrościechowa widać zostawiony wprawey ręce Jakobow
Ze Stawiszyna pół mili małe do Chrościechowa, y tu się kończy
Parafia Jasieńska. Z Chrościechowa, idzie droga iedna na
wschod do Sieklut przez krzaki, y potym polem cwierć mili
małe, druga droga idzie ku północy, wyiechawszy tą dro
gą za wieś zpięć stay, rozłącza się wlewą stronę na wschod
Zimowy do Kiełbowa wsi Parafii Błotnickiey cwierć mili
wielkie, przez krzaki olszowe, brzozowe y inne chrosty,
z których wyiechawszy przez drogę krzyżową z Sieklut do
Rykow, potym polem kilka na scie stay do samego Kiełbo
wa, w prawą zaś do Rykow wsi Parafii Błotnickiey
cwierć mili mierne na przod polem zesm stay, potym
przez bor sosnowy, z którego na tamtą resta polem do samych
Rykow.

Droga do Jakobowa. Z Jasiony do Stawiszyna iakowyszey
za Stawiszynem wborem puściwszy drogę idącą wlewą stronę
do Chruściechowa, idzie się wprawą borem, z którego wyiezdza
się na tamtą na którey schodzi się gościniec idący od Biało
brzeg, Sieklut, y Zdziarku do Jakobowa y Prytyska. Wiechawszy
na tenże gościniec ze sześć stay polem do samego Jakobowa,
tu się kończy Parafia Jasieńska. Z Jakobowa prosto wprzod
wsi Parafii Błotnickiey, polem na przod Kilkanaście
stay potym borem kawałek, z tego na tamtą resta polem
do samych Rykow cwierć mili mierne z Jakobowa
z tegoż Jakobowa przeiechawszy przez Wieś idzie droga
na południe czyli gościniec pominiony Prytyckie
który niżey opisze, wprawą zaś stroną za wią idzie
droga do Pierzchnii krzakami po obu stronach drogi
krzakami y chrostem zarosłemi cwierć mili małe.

Droga do Pierzchni, na Branicę z Jasiony poczawszy
od Kościoła polem na południe ze dwoie stay, pod lasem
idzie wprz: tho: droga do Błezna wsi, wlewą zaś prosto
na południe wbor sosnowy, którego blisko pół cwierci
mile, potym idzie się maiąc ieszcze polewey stronę krzaki,
po prawey zaś kawałki pola nowo do bytego, resta po
lem do samey Braniey. Dowiedzaią pod wieś i idzie dro
gą ku zachod: z Braniey wprz: tho: do Błezna, z początku
ku polem nie wielki kawałek

potym po między Lasem przez taką z ktorey wobor sosnowy
wktorego środku idą na droga obraca się do Błezna
wlewą stronę borem potym ponad Smugiem do samego
Błezna, wpra: zas borem ieszcze kawałek, potym polem
blisko pot ćwierci mili, z ktorego widać wlewey stronę Błe
zno, do samey o Kozuchowa. Jadąc zaś daley przez Brani
ę, przechawszy wśrodku Wś przez Broć y wyiechaw
szy zawsze idzie droga idą na do Smardzewa wśi ktora
ma być niżey opisana, wlewey zas stronę do Pierzchni
na przod polem z kilkanaście stay potym borem sosno
wie wielki Kawałek zbom wyieżdża się na pole ktorego
kilka stay wiechawszy wyieżdża się na pole, wkrzaki
drobne, ktoremi wle: szke idzie dro: do Młynka Pierzchni
skiego, wprawa zaś minąwszy Krzaki na mostek będą
cy na wyżey opisany rzece. Z ktorego zaraz do wśi Pierz
chni ćwierć mili wielkie z Braniey. wPierzchniey wsi
mey wśi wprawą stronę idzie droga do Młynka Smar
dzewskiego, polewey stronie rzeczki, pot ćwierci mili.
wlewą zaś stronę wyiechawszy zaraz polem do Fi
gury, od Figury idzie idą na droga wlewą stronę do
Błotnicy pot mili borem, wprawą zaś idzie się
ieszcze polem kilkanaście stay, potym wyiechaw szy
wobor rozdzielaią się drogi, iedna wlewą stronę do
Kadłuba wśi, druga do Osowa wśi Parafii Błotnickiey
trecia do Kaszewa wśi ktorey iest Kościoł Parafial
ny, te wszystkie drogi idą naprzod borem, potym prze
chrosty y krzaki drobne, nareście polem czwarta droga
idzie ku południowi do Kadłubskiey Woli, wśi Parafii
Błotnickiey, pot mili samym borem.

Droga Błezna wśi należący częścią do wyżemier
skiey, częścią do Radzanowskiey Parafii, do tey wśi
idzie droga z Jasiony samym borem, pot mili mierne
nie maiąc nadrodze żadney wśi należący do Parafii
Jasionskiey, wyiechawszy zboru, łączy się droga idąca
z Braniey do Błezna krzakami ponad Smugiem do
samey wśi.

Droga do Kozuchowa przez Witaszyn. Począwszy od
Kościoła koło Karczmy Jasionskiey na zachod polem
zośm stay potym borem y krzakami do Witaszyna
ćwierć mili małe. W Witaszynie przeiżdża się przez
mostek koło Sadzawki na studze będącey, wyiechaw
szy za wieś krzakami kawałek, potym polem kwoni
ńskim do Kozuchowa ćwierć mili małe.

Podiechawszy pod samą wieś Kozuchow, idzie droga
wlewą stronę na południe samym polem do Błezna
pot ćwierci mili wiel: Tamże idzie wpra: stro: droga
do Sannotni wśi Parafii Wyżemierskiey, częścią polem
częścią lasami sosnowy y brzozowemi pot mili ieden
Jadąc zaś przez wieś Kozuchow, przyiechawszy pod Dwor
Kozuchowski, idzie droga wprawą stronę między pola
kilka stay rozdzielaią się, w prawo stronę idzie do bo
ru w ktorego początku znowu się dzielą,

y idzie znowu idą na wlewą stronę Kupolnocy do
Redlina borem ćwierć mili małe od Kozuchowa,
drogą wprawą do korzenia borem krzakami zara
mi, na Koniec polem ćwierć mili wielkie do Kozu
Wlewą zaś stronę idzie daley rzecze między płotem ad
chawszy pod las, obraca się prykro wlewą do Wy
mierzyc, borem na przod ćwierć mili małe, potym
polem prostym na koniec prostkami na kto
drobna choinka rucą się ćwierć mili małey do sam
wyżemierzyc wktorych iest Kościoł Parafialny. Z
gos Kozuchowa puscie drogę idąca, wlewą stronę do
mierzyc, idzie wpra: stro: dra na Zach: let: względem ko
samym borem y krzakami do Wolki Kozuchowskiey
Wioski Parafii Wyżemierzkiey ćwierć mili mierne do
zuchowa.

Droga na Jenzal do Redlina. Z Jasiony do Kościo
na zachod letni polem ze cztery stay potym przez K
do Jenzala półtorści mili, z Jenzala wlewą stronę
idzie droga przez Krzaczki do Witaszyna, Jadąc zaś do
dlina przez wieś wspomnioną, między ktoremi przeiżdża
strugą idącą do Witaszyna potym pod lasem wle
stronę idzie droga do wyżemierzyc borem aż pod Ko
chow gdzie łączy się z droga idącą z tegoż Kozuchowa
do Wyżemierzyc wyżey opisaną. Wprawą zaś do Red
idzie droga pod lasem przez Pasturska z kilka stay, pot
borem z pot ćwierci mili z ktorego wyieżdża się na po
miając ieszcze polewey stronie bor, a w nim ktorych mie
po obu bru stronach krzaki Debowe aż ta idzie się
lem do samego Redlina pot mili małey od Jenzala
y tu się kończy Parafia Jasionska, z Redlina wlewą
ną idzie droga krzakami y Piaskami, mieyscami polem
zachod do wolnicy Kozuchowskiey wioski należący do B
Wyżemierzkiey, ćwierć mili małe do Redlina. na p
zaś przez taki krzakami w mieyscach ktorych mieyscach za
przez Silicę w brod do Przybyszewa miasteczka ćwierć
małe.

Droga do Korzenia. Począwszy od Kościoła zostawiwszy p
wey stro: Jasionską Karczmę, y drogę do Jenzala idzie się
polem, na ktorym z puszczaiące się zygony są mieyscami k
ki sosnowe, potym lasym sosnowym, w ktorym przeiżdża
się przez broć, koło tego brodku iest Olszynka y brzezinay
ta polem z kilkana ście stay do samego Korzenia po
mil małey od Jasiony z Korzeniow wlewą stronę
na zacho: idzie droga do Redlina częścią polem a częścią
Krzakami y Piaskami, ćwierć mili małe. Kupolnocey
zaś idzie droga do Przybyszewa miasteczka ktora ma
będzie opisana.

Droga do Klam od Kościoła przez wieś albo na ostro
poza wsią przy końcu ktorey zostawiwszy po prawey
stronie Dwor Jasionski y puściwszy drogę idącą
wprawą stronę od tegoż Dworu do Młynka Duskiego
idzie się przy nim wlewą stronę na północ polem
kilka stay aż pod Bor, pod borem idzie się wlewą stron
puściwszy drogi dwie idące do Brok y młynka

Wyiechawszy za wieś polem ze trzy stay po nad płotym z prawey strony drogi będącym, przy Którego Końcu puściwszy drogę idącą wlewą stronę do Białobrzeg obra ca się przy krzyż wprawą stronę ku wschodowi, tak zno wu wiechawszy że trzy stay, maiąc po prawey stronie pole, a po lewey krzaki, puszcza się droga idąca wpra wą ręką do Minkowki, a idzie się wlewą między północ y Wschod krzakami y Borem Sosnowym w którego środku są grunta powiększey części zaro słe należące do Brachniowey wólki nie cyfry wioski z kąt widać wlewey ręki Białobrzegi nieco krzakami y zarosłami zastroniony dotąd mieysca od Suchy ćwierć mili mate. Spuszczaiąc się potym tymże Borem So snowym trochę nadół, y przeiechawszy dwie drogi Krzy zowe idące do Białobrzeg pięćdziesiąt z Kamienia a dru gą z Minkowki wyiezdza się z Boru nad samym Turznem, wprzód iednak, łączą się drogi idące z Ka mienia y z Minkowki do tegoż Turzna, do którego z od Brachniowey wólki ćwierć mili mate y tu się kończy Parafia Jasionska. Od tegoż Turzna idąc wlewą stro ną ku zachodowi letniemu, y niby nazad wracaiąc się idzie droga kawałkiem boru sosnowego y po tym piaskami do Białobrzeg Miasteczka w którym iest kościoł Parafialny, ćwierć mili mate do Tur zna. Jadąc zaś daley od tegoż Turzna na wschod letni wiezdzaiąc w Bor Sosnowy idzie droga wlewą ręką do Brzezic wsi Parafii Stromieckiey samym Borem Sosnowym, między którem iest mieyscami młoda Dębina, polewey zaś stronie drogi, po nad Pili ca Olszyna. Wprawą zaś ręką ku wschodowi zimowemu względem Turzna, idzie droga do Szczytow samym tak że Borem sosnowym pół mili wielkie, w którego środ ku iest nie wielki kawałek Pastwiska, a przy końcu taka zwana Laskoska, przez którą przechodzi Struga idąca od Szczytow do Brzezic, wyiezdzaiąc z Boru łączy się droga od tychże Brzezic idąca do Szczytow, y tak idzie się polem ze dwa staia tyleż dalej między płotem do samey wsi Szczytow Droga z Jasiony do Minkowki y Szczytow. Wyie chawszy od Kościoła idzie się tak, iak wyżey do Suchy, wyiechawszy zawieś, zostawiwszy ole wey stronie drogi idąc do Białobrzeg y Turzna idzie się wprawą ręką na wschod letni Borem So snowym, w którego brzegu iest kępka brzeziny, tak że kawałek nie wielki pola y łączka. W środku zaś Boru zaś przeiezdza się przez drogę Krzyżową i dąca z Kamienia do Białobrzeg, którą drogę prze iechawszy zostawia się na prawey stronie to mie sce gdzie niegdyś był Zabieniec Wioska rosta idzie się Borem aż do samey Minkowki, z którego Bo ru wyiezdzaiąc łączy się droga idąca do Białobrzeg do tegoż Minkowki idzie się opłotkami, ze cwierć stay do wsi Minkowki, do której od Suchy pół mili mate. z Minkowki do Białobrzeg wspomniona droga idzie tak między północ y za chod letni wiezdza się w bor sosnowy, młodą Dębiną przeplatany, z którego brzegu miska pół mi wielka wprzód ku boru idzie się przez drogę Krzyżową na przod z Kamienia do Turzna, a dalay z Suchy do tegoż Turzna, wyiezdzaiąc z Boru łączy się droga i idąca z lewey strony od Kamienia z prawey zaś od Turzna, wiechawszy piaskami ze cztery stay wiezdza się do Białobrzeg, które od Minkowki od tegoż pół mili mimo tegoż Minkowki idąc między południe y Zachod Zimowy zaraz od Karczmy idzie droga polem stay z ośm potym borem sosnowym blisko ćwierć mili przy którego końcu przechodzi droga Krzyżowa idąca z Suchy y Jasiony do Brzeskiey woli, wyiechawszy z boru stay z ośm do samego Kamienia Wsi ćwierć mili wielkie od Minkowki. Z tegoż Minkowki między południe y wschod Zimowy idzie droga polem ze cztery stay, wiechawszy w bor wprawą stroney idzie się borem Sosnowym Dębiną młodą przeplatanym, w którego środku przeiezdza się przez trzy drogi Krzyżowe idąca naprzod z Suchy do Brzeskiey woli, potym z Kamienia do tegoż Brzeskiey woli, na koniec z tegoż Kamienia do Bor ku, z boru wyiechawszy idzie się polem stay ze dwa naście do Siekluk wsi od tegoż od Minkowki pół mili wielkie y ta droga zowie się Kadomska. Wlewą stro ną wiechawszy wtenże bor od minkowki. z tegoż Minkowki przeiechawszy przez wieś w którey środ kuiest mostek na Strudze idzie droga wyiechawszy zawieś w bor sosnowy do Stromieckiey woli wsi Parafii Strumieckiey woli, pół mile mate. Do Szcy tow zaś puściwszy dopiero wspomniana droga do Strumieckiey woli, idzie się polem stay ze dwa naście potym polewey stronie Olszyna się mia, po prawey zaś pole waską po między lasem i idącey daley wyiezdza się na pastwiska, z tych zaś idzie się po lem blisko pół ćwierci mili, tak iednak że nie daleko ode drogi po obu stronach, osobliwie z prawey idzie las, do samych Szczytow, do których z Minkowki ćwier mili mate, y tu się kończy Parafia Jasionska. Z tegoż na wschod wyiechawszy polem ze cztery stay, od Figury pod Borem będącym idą dwie drogi wpra wą ręką samym Borem do Stromieckiey woli wsi Parafii Strumieckiey ćwierć mili mierne, polewą zaś do Strumica gdzie iest Kościoł Parafialny pół mili mierne tak że borem sosnowym w którym droga błotnista, ko rzenista y wyboista. Z tychże Szczytow ku północy idąc wiechawszy polem ze trzy stay, pod borem rozcha dzą się drogi wlewą ręką do Turzna y Białobrzeg, która ratuż opisana wyżey, we środek idzie droga do Brzezic wsi Parafii Strumieckiey ćwierć mili wielkie z początku Borem sosnowym, w którym iest mały kawałek pola, od tego polka idzie się cięższa prze sosnowe, ciężkie błotniste krzaki

do samych Brzezic, wprawa zas strone do Karczmy Bronkowskiey borem, y zarostami mila wielka, ktora to Karczma iest nad sama Pilica.

Droga do Brzeskiey woli y Bobrku. Z Jasionky do mlynka Suskiego iak wyzey cwiere mili male. Minawszy mlynek, puściwszy droge idaca iedne wprawo strone do Suchy, druga wlewa do Zdrarkow iedzie się srednia borem sosnowym, cwiere mili male, wyiezdzaiąc z Boru przeiezdza się przez droge Krzyzowa, idaca ze Struniszyna do Suchy, daley znowu napolu gosciniec Przytycki do Białobrzeg. Ten minawszy iedzie się polem y łąkami zpol cwiereci mili, z ktorego pola wlewey stronę widac wies Suchą blisko tey drogi będaca, z prawey zas strony Cegielnia należąca do Suchy pod samym borem będaca. Z pola wiezdza się na łąki, na ktorych po prawey stronę droga idzie na Krzaki, potym las ktorego nie wielki kawałek przeiechawszy wiezdza się na łączkę, na ktorey schodzi się droga idaca do Suchy y zaraz znowu puściwszy wprawą stronę droge idaca do kamienia, iedzie się daley taż łączką, y tu wtym mieyscu zlewey strony był niegdis Folwark zwany Ofow. Do tego mieysca od pomienionego mlynka pol mili male. Jedzie się potym pol mili male borem Sosnowym, w ktorym znayduią się drzewa dębowe, brzezowe y lipowe, przeiezdza się przez droge Krzyzowa idaca na mod do Białobrzeg, potym do Minkowki z Kamienią, y tu wtym mieyscu na prawey stronie zostaie Kamien borem zastemiony, daley znowu przez droge Krzyzowa idąca z minkowki do Siekluk. Jedzie się daley iescze tym że borem, przy ktorego końcu, po prawey stronie iest Kil Kadziel Koło pola do bytych, na koniec wyiezdzaiąc wcalez lasu, zchodzi się droga idaca zlewey strony od Minkowki, adaley troche na polu, zchodzi się droga z prawey strony idąca do Kamienia, polem tym iedzie się zasmstay do samey Brzeskiey woli, dwie cwiereci mili od rzeczoney wyzey łączki. Z Brzeskiey woli wyiechawszy za wies puściwszy droge idaca wlewą stronę na wschod letni do Strumieckiey woli, do ktorey pol mili nie wiel kil samym prawie borem, iedzie się na wschod polem otwartym do Bobrku, cwiere mili male ktorym widac zaraz z Brzeskiey woli wyiezdzaiąc, tak iednak iedzie się tym polem iz po obu stronach drogi iest niedaleko od leytu bur sosnowy, osobliwie z początku drogi, daley zas ku Bobrkowi, iest wielka pola otwartość, pod samą wsią Bobrkami iest Wietrzny młyn po lewey stronie drogi, y tu się kończy Parafia Jasionska. Z Bobrku idzie droga koło Karczmy Kupotnowy naprzod polem stay zpiętnascie potym borem ktorym przeiezdza się droga Krzyzowa y daca z Brzeskiey woli do Strumieckiey woli potym wsrodku droga także Krzyzowa z Minkowki do tegoż Strumieckiey woli, ktora minawszy w Boru polewey stronie Boru iest mioa pola wielka Zielonki zwana, reszta iedzie się borem do samiey wsi Szczytow, pol mili mierne

od Bobrku z tegoż Bobrku na wschod letni idzie droga samym prawie borem w lewą stronę do Strumieckiey wsi cwiere mili wielkie. W prawą zas stronę do Stermca wsi ktorey iest Kosciol Parafialny pol mili wielkie, ta droga idzie na przod polem nowo dobytem blisko pol cwiereci mili, na ktorym niedaleko od Dworu iest Cegielnia, potym idzie się borem Sosnowym, ku końcowi ktorego iest Figura Męki Panskiey murowana, daley idzie się przez mostek na Strudze będący reszta Borem do samego Struniszyna. Z tegoż Bobrku wyiechawszy wsi Dworu, idzie droga naprzod polem do Kadłubka wsi Parafii Błotnickiey, cwiere mili mierne od Bobrku, ktoren też widac z Bobrku. Ta droga idzie idzie na przod przez groble sypana pomiędzy rowami dla ściekU wod z pola rzniętemi, nie mal do wpołgi na ktorey też są dwa mostki, iuż ze początku drugi wkrzyżu potym zgrobli wyiezdza się pod Krzaki ktore zostawia na lewey stronie, idzie się rownym polem do samego Kadłubka.

Droga do Kamienia. Z Jasiony idzie się tak iak wyżej do Brzeskiey woli az do mieysca y łączki na ktorey zlewey strony był niegdis Folwark Ofow, od tego mieysca puściwszy droge idaca wlewą stronę do Brzeskiey woli, idzie wprawą stronę blisko pol cwiereci mili, az do Karczmy Kamienskiey przy ktorey wlewey stronie iest wies, wprawą zas stronę idzie się do Dworu przez groble sypana na ktorey wrzodku iest mostek, potym idzie się przez groble wlewą stronę koło browaru drugi mostek do Dworu. Z Kamienia ku Polnocy idąc przez przeszczona groble ciągnącą się wpole stayspiąc, przy ktorey końcu iest mostek, z tego ziechawszy idzie droga wprawą stronę na pole do Chrościechowa samym prawie borem sosnowym, dębową młodą przeplatanym, cwiere mili mierney. Wlewa zas stronę ku wschodowi zimowemu od Siekluk polem, koło ktorego z obu stron drogi iest bor, do samych prawie Siekluk cwiere mili mierne. Z tegoż Kamienia na wschod idąc wyiechawszy zawies, na łąkę, idzie droga wlewa stronę do Brzeskiey woli pol mili male samym lasem, ku końcowi stay zdwie się polem do Brzeskiey woli wprawa zas samym borem do Bobrku pol mili wielkie

Droga do Zdrarku z Jasiony do Suskiego Mlynka, iakrzey od Mlynka puściwszy drogi idąc wprawą stronę do Suchy, y do Kamienia, idzie się wprawą ręką droga borem Sosnowym, w ktoreyo środku przeiezdza się przez droge krzyzowa, idaca z Shy do Dąbrowki y Stawiszyna, od tey drogi reszta idzie się borem do samego Zdrarku, cwiere mili mierne od Mlynka. Ze Zdrarku idąc ku wschodowi puściwszy pod lasem gosciniec idący do Białobrzeg y Suchy do Jakubowa y Przytyka, idzie się wlewą droga do Kamienia borem, z ktorego wyiezdza się na łąki Kamienskie maiące po prawey stronie las, y tu wtym mieysca wprawey ręki był niegdys Folwark Kalwaryią zwany przy końcu tak idzie się przez kępę olszyny, w ktorey początku y końcu iest mostek na rowach rozdzielonych wyiezdza iąc znowu pod Dwor ~~wlewą stronę~~

Borkowskiego, tak iednak iż z lewey strony ieszcze przeyrzeć
pole borem tym idzie się ze cwierć mili, w którego środku
z prawey strony widać niwe pola ii ciągnące się od południa
ku północy, wyiechawszy z boru przeiedza się przez drogę
krzyżową idącą z Białobrzeg do Wysiemierzyc, potym się
idzie się polem do samych Klam, pół mili maley od Jasiony
I Klam idzie się droga na zachod przez Olszynę do Korzenia
cwierć mili maley. Na północ zaś ze Wsi Brod na błotach
będący, z którego wyiechawszy, idą dwie drogi idzie wpra
wa stroną natąki, druga w lewą przez krzaki Olszowe
y taki na końcu w brod przez Silicę do Paczewa Wsi Para
fii Prybyszewskiey. I tych ze Klam idzie droga na
wschod przez pole potym przez krzaki, y brod do Młynka
Borkowskiego cwierć mili maley.

Droga do Młynka Borkowskiego. Z Jasiony tak iako
wyżey do Klam, pod borem puściwszy drogi idące w lewe
wie: Kę: do Klam, druga wprawe idzie się środkiem borem
cwierć mili wielkiey, w którego środku po lewey stro: iest Ni
wa pola wyżey namieniona, ku końcu tego boru, zaka
wszy pola y tu y owdzie po obu stronach, wyiezdzaiąc
z boru, iest brod, na którym woda idzie z prawey strony
do Stawu za pustu, natym ze Brodu schodzą się drogi idą
a z lewey strony do Wysiemierzyc y od Klam. Wyiechawszy
z brodu zaraz iest młynek Borkowski pół mili maley od
Jasiony. Tego młynka idą droga do Białobrzeg miastecz
ka która się niżey opisze.

Droga do Bork. Z Jasiony w początku tak iakową
zey do Klam y młynka Borkowskiego, pod lasem puści
wszy drogi wprawa stro: idąca do tych ze Klam y Młynka
idzie się wprawa maiąc ieszcze po prawey ręce pole, a pole
wey bor, wyiechawszy potym wiele w bor, łączy się droga idąca
z prawey stro: do Stawiszyna do tych ze brok. wyiezdzaiąc potym z
boru przeiedza się w brod przez rzecke, który przeiechawszy
idzie się polem z kilka stay do samych Brok pół mili maley
od Jasiony. z brok w lewą stronę na północ idzie droga
przez krzaki potym ponad stawem który iest z lewey stro
drogi do Borkowskiego Młynka krokow z pięćset ku wscho:
zaś lat: i idzie droga w brod długi ze cztyrysta kro: między
Olszynką z brodu borem sosnowym kawałek, potym po
lem piaszczystem do Białobrzeg miasteczka cwierć mi
maley od Brok.

Przez tę Parafią Jasionską przechodzi gościniec Warszaw
ski do Sydłowca y Przytyka Miasteczek, który zaraz idzie za
czawszy od Przytyka ku północy do Katlubskiey woli
wiozdu Parafii Błotnickiey mila miema z Katlubskiey
woli borem pół mili mierne do Jakubowa. Z Jakubowa
polem kilka stay potym przez łączkę nakoniec zostawiwszy
drogę idącą w lewą stronę do Stawiszyna y Jasiony idzie się borem samym sosnowym do Zdziarku Wioski
pół mili maley. Ze zdziarku przez krzaki z których
iest się koło cwierci polem do Suchy pół cwierci mili.
W Suchy przeiechawszy przez Wieś y mostek murowany
zaraz na polu puściwszy wprawą stronę drogi idą
cą do Turzna

y Mińkowski, idzie się prosto w lewą stronę polem
mając po prawey stronę krzaki sosnowey potym przez
te krzaki przeiechawszy piaskami dosiągnych Białob
brzeg miasteczka pół mili maley, do Suchy. Z Białobrzeg
do Warszawy dzieś mil drogi.

Druga Droga pomnieyszy od Radomia do Białobrzeg
na Sieciechowice z Suchych do Kamienia puściwszy w lewą
stronę drogę do Suchy, awpraw do Mińkowski, idzie
się średnia borem y krzakami poczęsci Olszowemi, w któ
rych przeiedza się przez kraski y grontą do Zabieńca
należącą, potym przez drogę krzyżową idącą do Suchy
od Mińkowski daley idzie się borem sosnowym z którego
wyiezdzaiąc, złączywszy się z drogami idącemi z pra
wey strony od Mińkowski y od Turzna idzie się nasa piaska
mi dosiągnych Białobrzeg mila mała z kamienia.

Także mieszczą Parafią przechodzi droga z Wysiemierzyc do
Białobrzeg mila wielka, która zaraz z Wysiemierzyc idzie
piaskami pomiędzy krzaki sosnowe z których wyiezdzaiąc
widać wolkę Kozuchowską, potym borem sosnowym
z którego wyiechawszy zostaie na lewey ręce Radzin daley
idzie się maiąc po lewey stronie pole a mieyscami krzaki
dębowe, po prawey zaś bor gdzie też widać z lewey stro
ny koren ten mianowszy, borem idzie się do Młynka
Borkowskiego, mieyscami w tym boru po lewey stronie
przegląda pole wyiechawszy z boru, wiezdza się w bor
w którym schodzą się drogi idące z prawey strony od Ja
siony a z lewey od Klam, wyiechawszy z boru iest mły
nek Borkowski, przy którym przez mostek przeiechaw
szy idzie się borem sosnowym nie wielki kawałek, potym
w bor długi ze cztyrysta Kroków od tego Brodu idzie się po
lem y piaskami do samych Białobrzeg.

Drogi do kościołów Parafialnych są takowe.

Droga do kościoła Białobrzeskiego. Z Jasiony do
Młynka Borkowskiego, pół mili maley od młynka
cwierć mili maley iako wyżey do Białobrzeg.

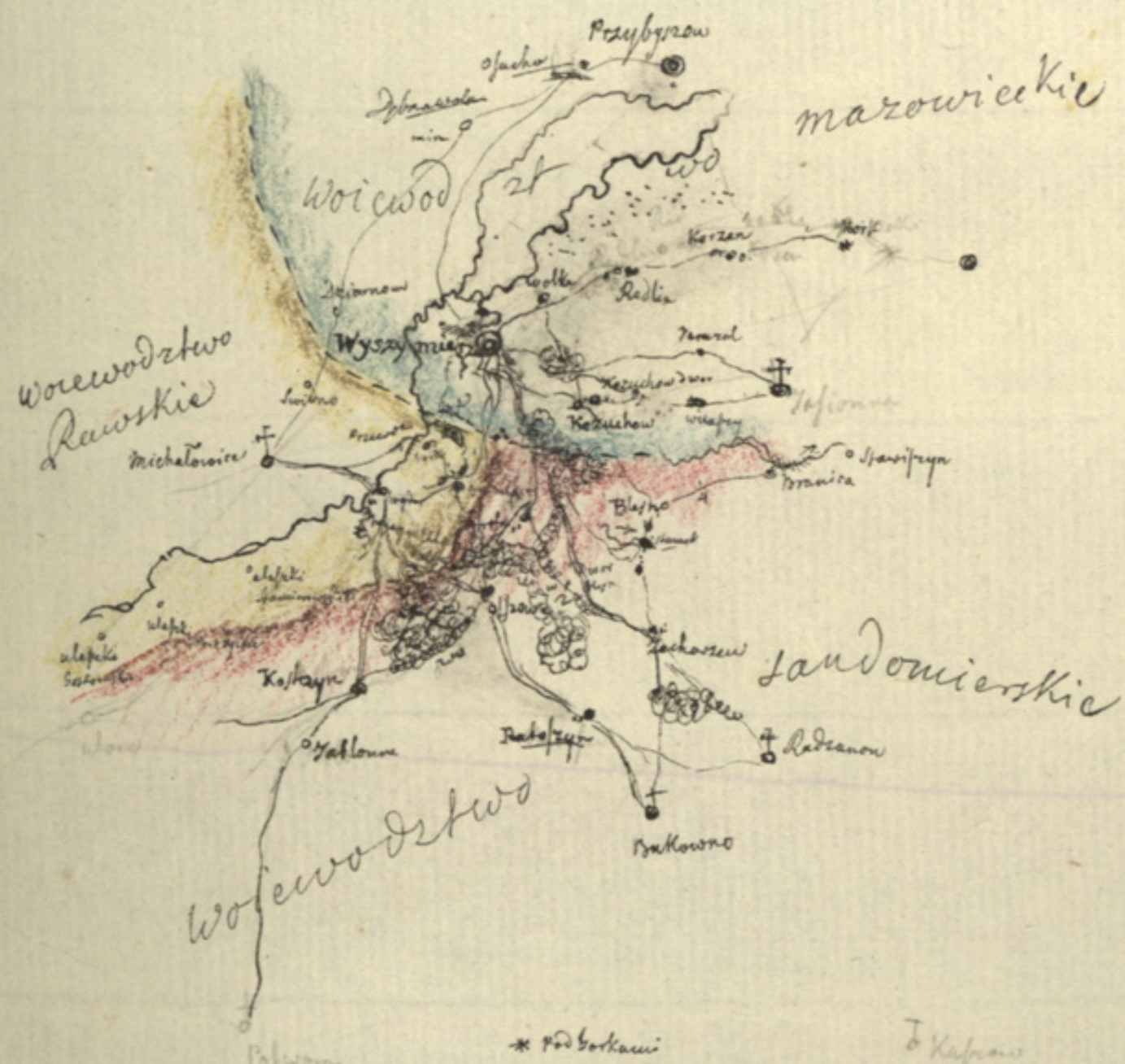
Droga do kościoła Strzemieckiego. Z Jasiony do Suchy pół
mili maley z Suchy do Mińkowski pół mili maley z
Mińkowski iako wyżey do Strzemieckiey woli borem pół
mili maley ze Strzemieckiey woli borem z którego wyiezdza
iąc przez brodek czyli strugę wedle tey drogi ze dwa sta
nia idąca do Strzemca cwierć mili mierne.

Droga do kościoła Błotnickiego. Z Jasiony do Stawi
szyna cwierć mili maley ze Stawiszyn do Jakubowa pół
mili maley z Jakubowa do Rykow iakowyżey cwierć mi
lli mierney z Rykow przez chrosty y krzaki, potym polem
do Błotnicy cwierć mili maley.

Droga do kościoła Kaszewskiego. Z Jasiony na Brania
do Pierzchia pół mili mierney. Z Pierzchnicy wzrok pola
od Jigony puściwszy drogę do Błotnicy idzie się wprawa
wiechawszy w bor którego blisko pół mili puszcza się droga wpra
wo: do Radlubskiey woli, daley zaś drogi idące w lewą do
Radluba y Opsowa Wsi Parafii Błotnickiey. Z boru wyie
chawszy idzie się zaroślami y krzakami brzezowemi cwierć
mili maley, potym polem z którego widać pomienioną Wś

Parafia Wyszymierzyce
miasteczko

Ludmiła Czerska


Przybyszew
Opacha
Wyszymierz
Kozuchow
Kozuchowiec
Kozuchowiec
Radlin
Radlin
Michałowice
Blędno
Kozłowiec
Kozłowiec
Kozłowiec

Błota osobliwsze za miastem położone względem Kościoła między zachodem letnim y zimowym poczynaią się za Browarem Dworskim wieyskim Ostrowiec zwanym ciągnie się na zachód w Krzakach Jałany zwanych na zachód szerokością około 200 kro: długości prze piędziesiąt na dziesięć Łąkach których kończą się blisko pół wiorsty mili małey.

Drugie Błota względem kościoła na północ zaczyna się od Cmentarza kościelnego odległe na kro: 80 ciągną się ku wschodowiey stronie szerokością około 100 kro: długością około 300: okryte olszyną y rastaiącą na zwane Gaiem nad ogrodem Plebańskim.

Trzecie Błota zwane Błotyca względem kościoła między wschodem letnim i zimo: zaczynaią się zatymże Gaiskim miarkuiąc od leyloże około 200: kro: przez paski ciągną się pod wieś Wałki dwoma ogrodami Mieyskimi mnieysze pół ćwierci mili małey rozną szerokością około 200 kro: okryte olszowemi krzakami innych błot nie masz ktoreby miały osobliwsze na zwiska.

Jezioro iuno nazwane wielkie położone względem kościoła na północ ku Pilicy szerokie około kro: dwieście długie ciągnie się ku wschodowiey stronie około kro: 250 zaroste.

Drugie Jeziorko zwane Stara Rzeka na wschód letni względem kościoła odległe około kro: 800 ciągnie się szerokością około kro 15 długością ku wschodowi letni około 200 kro: po zarastaiące wpada w Rzekę Pilicą po obie stronie takimi krzakami olszowemi poczęściokryte podobnie y pierwsze Jeziorko.

Stawow wielkich nieiasnych Stawki mnieysze u Młynkow wtey Parafii znayduią cych się sa te, Stawek w Gorkach nad Młynkiem opodal ćwierci mili małey, względem młynka na południe szeroki około kro: 30 długi około kro: 90 siekiem wodą rowami bitemi zpol doby tych na Gromiacy wsi która leży względem Gorek na południe pod Sadzawek dwoch pod tąż wsią Gromiacą na przeciw Dworu Gromiackiego te Sadzawki są brane na północ szerokością około kro: 40 długością około 800 pomiędzy temi Sadzawkami Sypiana iest Grobla czyli Tryfta poprzawey od dziedzińca razem z Sadzawkami ku północy potym od wartym polem do bytym po obie stronie Lipami obsadzona ciągnie się do rzeki tayże wyrzucaiąc mnieysze Gurek mały Grobli mostek pod wsią blisko Stawu po prawey na grobli bucznego, taż grobla idzie do samego mieyscu Gurskiego przez wieś ku północy za wsią na chylasą hucza chodowi letniemu końcey się usamey Pilicy miarkuiąc mieysca pół ćwierci mili małey.

Staweh drugi u młynka zwanego Wałki dalsze między zachodem Zimowym y letnim od Kościoła Parafialnego półmili wielkie względem młynka Stawek od zachodu Zimowego wzdłuż miarkuiąc około kro: 40 wszerz dwadzieścia pięć ten młynek wokoło michałowskiego Parafią opisany.

Stawek trzeci w Bzinie wsi leżącey między wschodem Zimowym y Południem środkiem wsi Suchi od nich rowami przez polabitemi ciągnące od zachodowey wiosnowa pory lub iesien na płynące względem młynka od zachodowey strony ten Stawek brany

Rzeka Pilica zpławna płynie względem kościoła zpomiędzy zachodu letniego y Zimowego wpada w Parafią wysiemier ską u wsi Gurki zwaney względem tayże wsi Gurki Pilica zpołnocney strony płynie odległością blisko 150 kroków ku wschodowey stronie pomiędzy Łąkami rozległemi zpołnocney strony otwartemi zpołudniowey drzewami olszowemi okrytemi względem miasteczka Wysiemierzyc łąkę północną stroną płynie odległa około 400 kro: gorze dzieli się na dwie nogę wiejską rozgranicznie zwanym

Bory wtey Parafii znayduią się te. Bor Kozuchowski nayprzod zaczyna się zpomiędzy wschodu letniego y Zimowego opodal od wsi Radlina na stronie południowey względem tayże wsi szerokością około 400 kro: długością ku zachodowey stronie mnieysze pół ćwierci mili małey pod bia pod wieś Wolkę rogiem potym ciągnie się nad granicą pola Wysiemierskiego wpołudniowa stronę względem wsi Wałki wzdłuż około pół ćwierci mili małey wszerz około 200 kro: opodal od tego Boru, zaczyna się Bor Błzeński względem Wysiemierzyc między wschodem Zimo: y południem wodległości blisko ćwierć mili małey ciągnie się południowa stronę nad granicą pola Wysiemierskiego szerokością mnieysze pół ćwierci mili małey, łącząc się z Borem Zacharzewskiem Parafią Radzanowską długością ćwierć mili małey nazywa się Bor Dębowy wysoki tenże Bor ciągnie się pomiędzy wschodem Zimo: y południe względem Wysiemierzyc rozszerza się otaczaiąc zachodniey południowey strony aż ku wschodowi Zimo: całą wieś Błzenią zpolem własnym aż pod Brumią w granicach Jasionskiey odległą od Wysiemierzyc mila mała, między południem y zachód: Zimo. łączy się Bor Paprochi Sosnowy zbyrze Borem w granicach zabudnionych y na około opasuiąc wieś Paprotno zpolem własnym zpołnocney strony zaroślami poczęści Brzezowemi zaś zpołudniowey wschodniey y zachodniey Sosnowym Borem miarkuiąc około ćwierć trzy mirowielkiey szerokością rozmie dotykaiąc zwschodowey y północney strony sąsiednich Borow, z zachodniey zaś strony dotyka bor Olszewskiego który coraz z tąż nie zastaniaiąc wieś olszowe szerokością około 800 kro: Bork Olszewski zaczyna się względem wsi własney wschodu Zimo: odległy około 200 kro: ciągnie się ku północy dotykaiąc granic Radzieckich Borow około pół ćwierci mili mierney opasuiąc wieś własną zpolem nachyla się ku zachodowi obraca się ku północy około mil kunkuiąc pół mili wielkiey tuczy się z Borem Zacharzewskiem niższey Parafii to iest Klowskiey od zachodniey strony, od Północy z Gromiackiem zaroślami Sosnowemi szerokością pół ćwierci mili dzierne poczęści znayduią się Niwki dobyte długością pół mili małe nakoniec łączą się z krzakami Olszewemi nad Pilicą Rzeką Łąki, okryciaiącemi względem Wysiemierzyc między zachodem Zimo: y kt: za korzenią na zwaną Szwadel gdzie przez wieś w Parafii Michałowskiey. Te krzaki łąkami zaczawszy od Szwadla od łęgle od Wysiemierzyc pół mili mierney ciągną się podług Pilicą Rzeką zpławną od południowey strony zaroślami szerokością rozną około 1000 kro: wielu mieyscach około 2000. lub 3000 kro; długością pomiędzy miasteczko zpołudniowey strony leżące, y Pilicą Rzeką zpołnocney strony płynącą miarkuiąc daley między wieś wolkę Kozuchowską także zpołudniowey strony leżącą ommieysze półćwierci mili małey, między wschodem Zimowym y letnim, także Radlin w tayże stronie ćwierć mili małey leżącą wieś do tayże Parafii Wysiemierskiey należącą

o mnieysze pół ćwierci mili należy y Pilicę z północney strony płyną
ce tych wszystkich strumkow az pod koniec wsi do Parafii Jasionskiey
należącą wielkami ludźmi gaszcz.

Młynek ieden pod Gorkami wsią opuszczeni mili małey od Kawia
ta między zachodem zimowym y letnim położony względem wsi
Gorek nawschod Zimowy Strumyka w Rzeczynę wpada wodę ległości
mierzniące wstronę między wschodem let: y północą około sto x 100
sub N° 8te opisana ten młynek cieste potrzebuie wody.

Drugi Młynek zwany Ulaski dalsze pół mili wietrzny między za
chodem Zimo y let: który przegradza Parafia Michałowiecka
od Wysiemierskiey. Ciągi dołego młynka sprowadzone zrowych
błot y łąk w Parafii Michałowskiey leżących od młynka płynie
Strumyk ku północney stronie, wpada w Pilicę rękę o 150 kro: za Szczerem

Trzeci Młynek w Błezne nakoniec wsi ku wschodowey stronie
Ciągi dołego młynka razem z mnie Bela Bitemi od zachodowey
strony lecz do tąd pięknie wystawiony przezmnie dla niedostat
ku wody i innych machyn ani mieszkc żadney troski niemaią

Drogi Partykularne w tey Parafii podług miary mil według
zalecenia warty hulle Onym opisuią się

Droga do Przybyszewa Miasteczka w Dyecezyi Poznańskiey o dleyszego
od Wysiemierzyc w prost pół mili miarney od północy bliżey wschodu
letniego położonego na Gorze począwszy od kościoła lub miasteczka
Wysiemierzyc idzie się ku wschodowey stronie nieco piaskiem
nad ogrodami Rebarzyskiemi po lewey rzeczonemi po prawey
Krzaki Sosnowe widząc Przybyszewo na Gorze około 200 kro: Zimo
wą porą lub letnią sucho obraca się ku północy wlewą matki Krza
kami okryte do do Pilicy Rzeki około 200 kro: tam w miejscu rze
czonem przeszedłszy rzekę ztąd prosto nimo wschodu letniego
nachylaiąc nieco ku północy otwartym błotnistym idzie się na
Osychowo wieś w Parafii Przybyszewskiey mnieysze pół ćwierci
mili odległą od Wysiemierzyc Zimową porą gdy dżdże chce przejść

Droga do Wielki Kadzina z Wysiemierzyc począwszy od Kościoła Para
fialnego na wschod Krzakami Sosnowemi zkąd widać Przyby
szewo za Pilicą w Dyecezyi Poznańskiey mnieysze pół ćwierci mili
małey do wolki przeszedłszy się przez drożynę od Wielki do
Kozuchowa idącą wsior ku południowi zostaie wolka na lewey
wey stronie przydroże poprawey Bork Kozuchowski Kil
kadzieciat kroków daley otwartym polnicm idzie się
między wschod Zimowy y let: blisko pół ćwierci mili do Kadzi
na po lewey Karczma po prawey Domostwa dwa do Jasionskiey
Parafii należące bez żadnego mieszkania ani znaku innej Pa
rafii przez wieś idzie się zaktorą opodal na dy laiąc ku Zimo
wschodowi wsiedza się w Krzaki po wschodney części Olszowe
opół ćwierci mili małey wyiszedza się do końca wsi Pa
rafii Jasionskiey.

Droga do wsi Kozuchowa zwysiemierzyc począwszy ku wschodowi
Zimowemu za stodołami mieyskiemi wlewą Krzaki Sosnowe
wprawą pole otwarte daley samym polem nie wygurz pias
kami kamieniska przeszedłszy pole wysiemierskie blisko pół
ćwierci mili małey polewey Bor Sosnowy Kozuchowski popra
wey pole Kozuchowskie opodal przeszedza się do wsi tey
części która należy do Parafii Wysiemierskiey tu się kończy
Parafia mimo tey wioski idąc gorką poprawey na
końcu dróżki się droga wprawą na południowi polem ot
tym do Błezna wyszedza się do Dworu który należy na
do Parafii Radzanowskiey wlewą ku wschodowi Zimowemu
ze polem otwartym opodal krzakami wprawey od łegłości
Błezno od dzielą się od Brunicy Parafii Jasieńskiey od kow
wa ćwierć mili miarney.

Droga zwana dziatkowa począwszy od kościoła albo od Pilicy
na południe piaskami wgurę opisana sub N° 6sto z które
ciągnący się ku północy wiodąc za Pilicą wiele wsi y Miastec
Przybyszew w Dyecezyi Poznańskiey tą drogą idzie się pół
ćwierć mili miarney do Błezneńskiego stanu wkto
iąc się wprawą około kadzieciat kroków tąż się drogą
Wieńska.

Droga z Wysiemierzyc do Błezna począwszy od kościoła ka
dowi Zimo: przez Rynek wkońcu Rynku nawraca się na połu
wyiechawszy za stodoły Miejskie nachyla się ku wschodowi zimo
mieszcza się około krzyża nad drogą stoiącego po prawey z kro
rzonego gatunku drzewa osobliwie ciernia pod gurą sub no 6sto
wtym mieyscu nazwana Kabat potym idzie się otwartym polem
mierskiem między wschod Zimowy y południowa stronę ćwierć
miarney y wieszdza się w Bor Błezneńskie który mieszcza się blisko
lub więcey ubarwionymi zarostami daley wyiechawszy na pole Błez
którym opodal wyiszedza się do Dworu należącego do Parafii Ra
nowskiey miarkuiąc od granicy Wysiemierskiey Borem y p
ćwierć mili wielkiey wstawiwszy Dwor na prawa idzie się dosta
wionym położeniu z Dworem y wsią kończy się Parafia mimo
wioski idąc nieco ku wschodowi zimowemu nachylaiąc od po
nowey strony opodal od wioski poprawey porostały polem
nieco zarostami pole otaczaiącemi poczęsci y drogi dotykaiąc
ćwierć mili miarney idzie się do granicy w Parafii Jasieńs

Droga do Pamotna zwysiemierzyc przez Rynek iak wyżey wz
tami mieyskiemi prosto na południe pod gon nakterey pan
wlewą gościńcem do Prytyka czyli drogę zwaną Skrzyń
nachyla się polem ku wschodowi daley wzarostach sosnow
wanych wolaki obracaią się między południe y zachod zimo
temi Krzakami daley Borem Paprockim idzie się blisko ćwier
mili małey potym otwiera się pole którym idzie się niedaleko do
około 300 kro: wlewą y tuszą końcy Parafia ztąd wyiszedza się ku
południowi nieco polem potym w Bor powiększey części Sosnowy
Paprocki daley zacharowski którym idzie się pół mile
kie do samego Zacharowa Parafii Radzanowskiey zas wpra
ponad wią tąż wlewey zostawiona nachyla się ku zachod
Zimowemu blisko pół ćwierci mili małey wgoń Bor Paprocki
polewey poprawey polem nieco krzakami zarostem do Olszowey
y tuszą kończy Parafia Wysiemierska

Droga od Kościoła do Olszowego ze Wysiemierzyc na zachod Zi
przez pole Wysiemierskie blisko pół ćwierci mili małey potym wch
w Krzaki piaskami na wraca się ku południowey stronie
tenu idąc w niektórym mieyscu dotyka polewey Grz
miąchie daley zlewey Paprockie Niwy przechawszy dobrą
ćwierć mili wyiszedza się na pole otwarte którym około pół ćwier
mili wyiszedza się do wsi Olszowego tu się kończy
Parafia mimo tey wioski wprawą koło Figury idąc opodal

wiezdza się wzor Olszewski Sosnowy kurzach odowi Zimo: daley
Bor Dobrzenski idzie się samym Borem do Kostrzyna Parafii
Klasowskiey pół mili wielkiey.

Droga ztąd Wyśmierzey do Grzmiący młynka zwaney Ulaszki
dobrze y do Gorek mokra bardzo poza poczawszy od Miasteczka idzie
co y do Olszowego wpoczynaiących się Krzakach sosnowych zapo
lem polewey, zas po prawey Olszowych y brzozowych ktoremi
idąc prosto między zachod Zimowy y let: około 300 kro. wiezdza
się małkę do Kościoła wyśmierskiego należącey, zwaną na Siedlis
kach Kąśnych prosto przy Figurze poprawey zostaiącey półmotwor
tym dosadzaiąc pomiezy browarem bramych wiezdzaiąc na Groblą
przy kro wlewą do Dworu w Gorc pomiędzy Sadzawki, zas nawprzeciw
Sadzawka po Grobli za wsią idzie się prawkami daley łąkami do
młynka zwaney bliższe Ulaszki należącego do Parafii Micha
łowskiey blisko pół curiery mili za młynkiem opodal wioska
Swader takze Parafia za Pilicą do Michałowic, za Krakami y Gor
zinami od Swadra do Kostrzynna idącym opodal młynek zwa
ny Ulaszki dalsze do ktorego droga nie znaczna od wsi Swadra
ten należy do Parafii wyśmierskiey. Zas do Gorek gdy wody rozlecą
wiss sama, wiezdzaiąc na Groblą u Sadzawek przy kro wprawą na
północ prosto Groblą mnieysze pół curiery mili, maley. tuszą Kończy
Parafia

Droga do tegoż wsi Gorek tuż zaraz wyiedzie do Grzmiący z miasteczka
az u wspomnionych Krukow wprawa ku zachodowi let: przez łąki
Siedliska Kąśne zwane mokrotnych suchą letnią porą, wprzedzi można
przejechać albo zimową, mokrą zas porą rzeczne rozlewy roboty błota
czynią nie bezpieczeństwo tą drogą miarkuiąc odległości do Gorek od
10 wyśmierzye curiery mili mierney krzakami polnemi łąkach tak Plebańskich
iako też za Granicą Gorskich małego polem pod samą wioską dobytem
z Gorek idzie się na przewoz tamą za wią nalinię będący za przewozem
przy kro wlewą łąkami nad Krukami Olszowemi nad Pilicą skry
temi daley samym motocartym brzegiem do Michałowic wielkich
curiery mili gdzie kościoł Parafialny. Ta droga nie można iechać tylko
w sucha lub zimowa porą do Michałowic dla nie bezpieczeństwa przeprawy.

Droga do sąsiedniego kościoła Michałowic iak wyżey na Grzmiącą
Swader między zachodem Zimowym y let: pół mile wielkie wpra
dza ku północney stronie na przewoz przez Pilicą od Przewozu mrzy
sie pół mila na północ przez łąki.

Droga do kościoła Przybyszewskiego w Dyecezyi Sandomirskiey tak
iako do Michałowskiego na przewozie od Michałowic na wschod
lekni mimo wsi Swidna do Borowego pół mili maley z Borowego
mimo woli Dębowey pół curiery mili maley zwoli poprawey stronę
wsi Osuchowa curiery mili maley, ztąd curiery mili maley do Przybyszewskiego
Kościoła.

Droga do kościoła Biało brzeskiego poczawszy od Wyśmierzey
między wschod letni y Zimi: wielki Redlina polewey zostaiącego
wioskow mimo Korenia po tey stronie zaroslami nieco pocz
rzei polkami do Brok Młynka trzy curiery mili wielkiey z Brok
kuskim pół curiery mili mierney daley polem do Biało brzeg.

Droga do kościoła Jasionskiego ku wschodowi Zimowemu
poczawszy od Wyśmierzye przez krzaki sosnowe daley po
tem otwartym pod Bor Korczkowski pod ktorym około kro 100
Figurą przy ktory wlewą wchodzi się w bor powiększey części
Debowy ktorym idąc pół curiery mili widac wprawą Koszkow
wieś potym zebochstron Borem sosnowym idzie się pół curiery mili
do wsi Jurzala ztąd poprawey Polkiem polewey nad zaroslami sosno
wemi pół curiery mili do Jasiony, albo też wprawą prze chawszy nero
ne pole Wyśmierskie około pół curiery mili maley od Figury wspom
nioney wchodzi się tuż z wlen bonk z ktorego wyiechawszy w mnieysze pół
curiery mili maley przechodzi się przez dziedzinę mimo Dworu Kosz
kowskiego przez wiss za wią wlewą do Wytoszyna pół curiery mili ma
ley, z Wiatrzyny no zaroslami sosnowemi daley polkiem do Jusiony pół curi
ery mili maley.

Droga do kościoła Radzanowskiego poczawszy od Wyśmierzye
na południe wraz y na do kościoła od ktorego Dekanat ma swo
ie nazwisko to iest do Przytyka prosto wgorz gorzelniom Przytyc
kiem czyli droga zwaną Skrzyńska polem blisko curiery mili ma
ley potym samym Borem, Błeszeńskiem daley Zacharzewskim
wielkie pół mile do samego Zacharzewa ztąd nieco polkiem po
tym borem sosnowym do Radzanowa, mnieysze curiery mili maley
z Radzanowa takze na południe do Młodzyn polem curiery mili wiel
kie nieco przez zarosle z Młodzyn do Studzienic wiorst mili wielkie
curiery mili polem wzdłuż Borem Dębowym od Studzienic samym polem
do Przytyka miasteczka.

Droga do Bukowieckiego kościoła z wyśmierzye, ta sama co do Radza
nowa lecz we wschodzie z wsi Zacharzewa wprawą przez polko potym
w Bor po wschodney części sosnowy curiery mili mierney nachylaiąc
z południa ku zachodowey stronie resta polem otwartym do Bukowa

Droga z Wyśmierzye do kościoła Klarowskiego na zachod Zimowy iak
na Olszowe wyżey do Kostrzynna mila wielka z Kostrzynna do Klu
dna pół mili wielkiey z Klukna polem do Klarowa pół mili wielkie
wyżey iednak na zachod zimowy ku południowey nieco stronie.

Droga do Stray bliższych Miast Krolewskich.

Droga z Wyśmierzye do Warszawy na przewozy lub wschodo
wey stronie na Biatobrzegi od Biatobrzegi na Gozdzyn miasteczko
na Głochow i te między wschodem letnim y południe mil 80

Droga do Grojca nader przewozy coy do warszawy idzie zeli na za
chodowey stronie na Swader pół mili wielkie na Gorki curiery mili
mierney na Michałowice, od Michałowic na Rykały 3 curiery mili
mierney z Goszczynna do Grojca półtory mili małe między wschodem
letnim y północą.

Droga z Wyśmierzye do Warki na wschod let: od Biatobrzeskiego pra
wem na Stronna Bukow do Michałowa mil dwie małe, od michało
wa do Lichanie pół mili maley od Lichanie do Warki pół mili maley.

Droga do Radomia z Wyśmierzye iakowyey do Przytyka Miasteczka od ktorego Dekanat ma na zwisko mil z wielkich na południe
z Przytyka na chylaiąc ku wschodowi Zimo: Borem Sosnowym do
Zakrzewa wsi Znowu Borem czescią polami mila mierna do Radomia.

Droga z Wyśmierzye do Kozy na przewoz u Swadra do Michałowic
mila mierna z Michałowic na wschod letni do Trzebiezewa mila mała
ztąd na Sadkowice do Paprotni mila mała, z Paprotni na Rybie mila
do Regnowa mila mała z Regnowa na Komorow do Kozy mila
mierna.

Droga do Archidiecezyalnego Miasta Lowicza z wyśmierzye
między zachod Zimowy y letni do Nowego Miasta przez Most na Pilicy
mil 2. ztąd do Inowłodza mil 3. z Inowłodza do Sulejowa mil 3. Sulejo
wa do przedborza mil 2. z przedborza do Kurnikowa mil 3. est 22. mil
wielkich.

Ponieważ wolny Parafii tey stykaią się Woiewodztwa więc ta
kie ich się czyni opisanie począwszy zpomiędzy Zachodu tet.
y Zi: pod Gorkami rosią nad Rzeką Pilicą mabyć Kopiec granicznay
nietylko Zwyśćmierzye Miasteczko i wsią Gzmiącą czyli Gorka
mi do Gzmiący należącemi ale też Woiewodztwo Mazowieckie
Ziemią Czerską wktorey Wyśćmierzye, z Woiewodztwem Rawskiem
Powiatem Bialskiem wktorym Gzmiąca y Gorki tego Kopca zad
nego nie masz znaku dla rozlewu wod ktore znieszły sypiano Kop
ce od tego więc mieysca miarkuiąc gdzie zdruga strone granicy
wieś Burdzno z Borowem rosią za Pilicą recto tramite przez Pasturiska
Jalis zwane napołudnie poprawey stronie wieś Suski chato 300
Krokow prosto przez Rzeczyne wym mieyscu opisana przez Krzaki
Olszowe wktorych Rosnęły Lokami zwanemi Siedliska Xięże do
Kościoła Wyśćmierskiego należącemi polowey, zprawey strony
Gzmiąckiemi na końcu krzakow y rowu nachylonego oleva
rotapi Xięże granicey drozyna z Lask Xięzych wychodząca zktorey
wiolac wprawą wieś Gzmiąca opodal wpoko krzaki na wym
mieyscu opisane zastaniąu Wyśćmierzye tu drozyna przez
drogę do Gzmiący od Wyśćmierzye wyrazana przy Figurze prze
chodzi wprost napołudnie wgurę nakterey wkrzakach
Sosnowych łączy się zdruga do Olszowego od Wyśćmierzye opisana
Klore woraz krzakami idą granicą w nachyleniu drogi ku zachodo
wey stronie są kopce mniey znaczne prosto wkrzaki Sosnowe drogę
zostawiwszy wprawey opodal od watu u ktorego są kopce trygangu
larne trzy Woiewodztwa Gzmiącą Rawskie na zachodney stronę
Sandomierskie napołudniowey, Mazowieckie na wschod letni ku
y ku północney miarkuiąc w mieyscu watu sypanego od kto
rego zarosłami samemi idzie się między wschod Zimo y lat:
Sosnowemi porosłych gorkach piaszczystych zwanych wcela
ki blisko postawieni mi kiem nachylaiąc nieco ku wschod
dowi Zimo: wprawą aż do watu nad Borem Bleznińskiem
Dębowym zpołudniowey strony zpołnocney nad polem Wyś
mierskiem blisko postawieni mi matey ten zewat mamy
sobie drozyną w mieyscu do tykaiącym Pola Wyśćmierskiego
w Woiewodztwie Mazowieckim Ziemi Czerskiey Powiecie Warszawskim zpoł
nocney strony leżącego zaś Woiewodztwo Sandomierskie Powiat
Radomski zawsze na południowey stronie przechodzi przez drogę
do Błezna y Wyśćmierzye opisana ośmnaście kroków szerokie
kowo z tąd ponad zarosłami Błezńskiemi zprawey z lewey y z lewey
nad półkiem zwanym krzyże do kowchowa należącym udaiąc
wprawą zmimo Wschodu Zim: ku południowey stronie Sma
giem prosto na krzaki tychoro wod tak zprawey strony woiewo
dztwa Sandomierskiego ia ho zlewey Woiewodztwa Mazowieckie
go Ziemi Czerskiey Powiatu Warszawskiego ten Smuy granicy wspo
mnione woiewodztwa ciągnie się między wieś Brzozą zprawey
w Woiewodztwie Sandomierskim Powiecie Radomskim leżącą
y między wieś Witaszyn zlewey w Woiewodztwie Mazowieckim
Ziemi Czerskiey Powiecie Warszawskim leżącą obie zaś w Parafii
Jasionowskiey. Las od wspomnionego watu idąc wstronę zacho
dnią przechodzi się przez drogę od Olszowego idącey wyżey wspo
mniona puszczoną wprawą tu tus wtey zostawiwszy idzie się
krzakami rozmemi powiększey części Sosnowemi opodal napole
otwarte zkąd widać Zamotną wieś Woiewodztwie Sandomier
skiem napołudnie zlewey prawey między zachodem let.
y Zimo:

Wieś Gzmiąca woiewodztwie Rawskim opodal watem y
cią się te Woiewodztwa ciągnąc się przez drogę od Gzmiący
Olszowego widząca zktorey granicey wieś Olszowe wo
dztwie Sandomierskim Powiecie Radomskim leżąca napoł
nocney stronie zwią Gzmiąca na północney woiewodztwie
skim Powiecie Bielskim idąc prosto watem na zachodnie
ne wiarosłe sosnowe przez drogę od Siedlca do Olszowego
cu wtych zarosłach blisko południowey wyżey opisa
nachylaiąc ku północy wprawą kończy się Parafia Wy
ska zaczyna się klonowku wktorey te granice rozni idąc na
laiąc wprawą ku północy do Pilicy potym idzie Borami
północney strony woiewodztwo Rawskie od południe wo
Sandomierskie ciągnie się na zachodnią stronę wolasn
Parafii Klonowskiey y Nowomieyskiey doskonale wiadoma

Dekanat

2 Skrzyńsk

Leżymie Województwo Sandomirskie, Powiat Radomski i Opoczyński.

Parafiów 13.

1. Skrzynnowska
2. Staroskrzyńska
3. Przysuska
4. Smogorzewska
5. Bielińska
6. Potworowska
7. Klwowska
8. Wrzoska
9. Nieznamirowicka
10. Gietniowska
11. Konicka.
12. Gowarczowska.
13. Odrowążka.

archi Diocesis Gnieźn. Archidyakonat Kurzelowsk

Dekanat Skrzynski

Sandomierz

Nowemiasto · Michałowice · Wygnanowy · Bukowno · Owczary

Odrzywol · Klwów · Potworów · Wrzos

Drzewica · Sieznamierzow · Przytyk · Jarosławiec · Radom

Bielin · Gielniow · Zdunska Wola · Wieniawa · Skrzynno · Przysucha · Borkowice

Sowoczno · Solek · Opoczno · Aleksandrow · Szydłowiec

Gowarczow · Bedno · Konskie · Drzewica · Dzierzanowski

Dekanat Kunowski

14

Radoszyce · Miedzierza · Mniow · Kielce

Parap

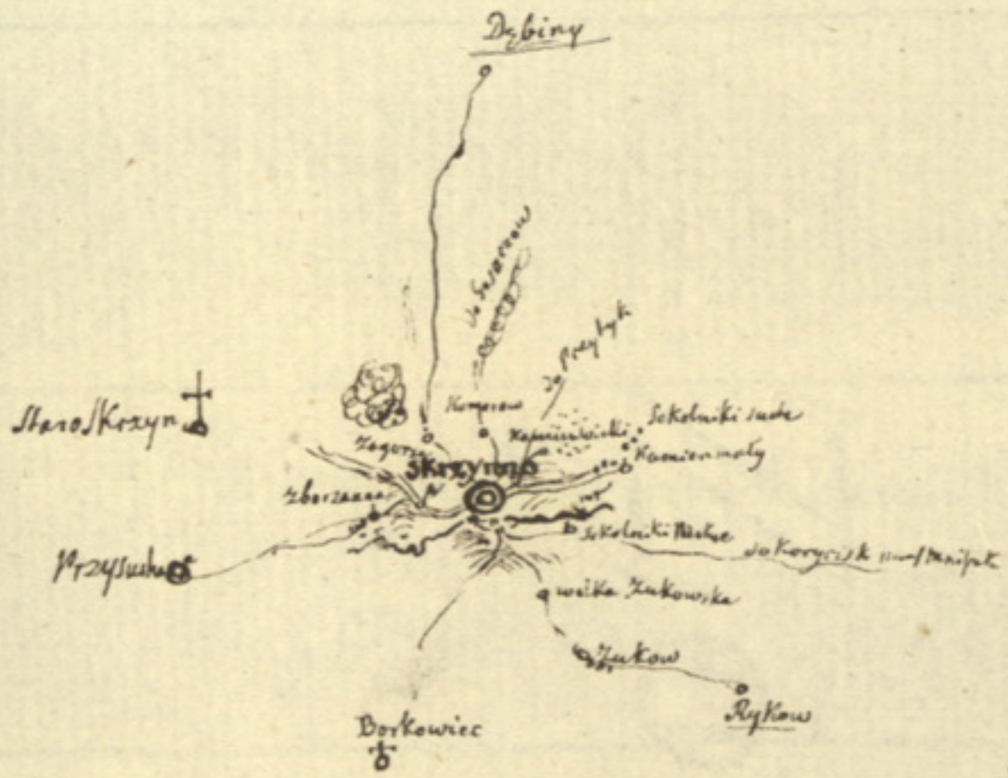
16 Komor
16 Kami
14 Kami
22 Sokol
19 Sokol
11 Strz
7 Wolfs
28 Zuko
9 Zagor
Zbor

Dekana

Parafia Skrzynno
miasto

Województwo Sandomierskie
Powiat Radomski

36.



- w

pour le Chose

16 Komorow ⅛ᵉ Pulnoc
16 Kamien wielki ⅛ᵉ S Pulny Wschod.
14 Kamien maly ⅛ dob Wsch
22 Sokolniki Suche S Wsch Lel y Zim
19 Sokolniki Mokre ⅛ᵉ Wsch Zim
⊙ Skrzynno dissert Wschodnie
7 Wolka Zuchowska 12. Stay na Pold
28 Zukow ½ᵉ S Wsch Zi y Pold
3 Zagorze ⅛ dob S Zach y Pulnoc
Zborzonna dwor 10. Stay Zach Zim Residuy Chylow

Dekanat Skrzynski

* Zamiast Zach Zim na Ladzie przy Stawie od Kozrida 12. Krok

* w Sokolnicach Mokrych Wzgledem wsi na Pulnoc ¼ᵉ od Kosc

* w Zborzonna przy Stawie na Ladzie 100 Krok od Kos przy Ktorym od Strony polud jest Tablak o iednych pogrodkach zlegle mlynem

Diocesis Krak.

4½ — 3½ ⊙ Radom 4. ws.
6½ — 5. ○ Opoczno 5. Zach
○ Kurzelow 11. Pold

† Starokrzynsk 0/11 dob zach Zim
† Wieniawa 2/11 dob Wsch
† Borkowice ½ᵉ — mid Pold y Zach
● Przysucha 2/11 Zachod Zi

Województwie Sandomirskie

Powiat Radomski

Parafia Staroskrzyn

Strumyk który wypada
z Stawow Smogorzewskich
Zach Let. i Ciągnie się
do Stawow Janikowskich
Stamtąd tenże sam Strumyk
idzie ku Północy do Stawu Klonowskiego
gdzie się połączywszy z Rz. Bogorzewskiemu i wpada
Stąd do Klonowy, Stąd z którego Stawu wychodzi płynie
ku Przysusze oddrzyrska ią łąki
Bagniste gdzie Strumyk środkiem
iak przechodzi i wylewa
Ciągnie się od Zachodu Letniego
ku Wschodowi Letniemu pod Zborzenną
i tam wpada w Rz Radomkę

Dans la relation qui deja est tres
negligement ecrite on dit
Z Dębnik do Glinca. Kroakami na Zach Str.
Z. Zglinca do Krajowa. Czystym polem
po między Wiatką y Jankowem ¼. Dol
Carr. poraid Contredire

płynie łąkami ar Kul Wsi Brogowy ¼ Stay.
Stamtąd nawracaiąc takiemi łąkami nad Wsią
Glinicc Stay ¼. Doley Dakl swoy ciągnie do Stawu Rozek Stay 6;
od tego miesca płynie pomiędzy Zarosłami Woli Więcierzowy
i Dębnika na ½ mile, wpada w Stawy Beznickie z których idzie
łąkami nad Lasem Beznickim
do Stawu Rdzechowskiego ¼.

Brogowa ½ Półn:
Bezrnik 1. mię Półn: i Wsch: Let:
Dębiny 1. Wsch: Let:
Glinice ¼ Półn:
Janikow stay kilkanascie Półn: ¼
Krajow ½ mię Wsch: Let: i Zim:
Klonowa ¼ mię Półn: i Zach: Let:
Skrzyńsko
Wiatka ½ Wsch: Let.
Wola więcierzowa 1. Półn:
Zborzenna ¼ Wsch: Zim.

Brogowski ½ d Półn.
Rozek ½ Wsch:
Sorch ¼. Połud:
Borkowice 1. Połud:
Gielniow 2. Połud:
Przysucha Stay kilka naście ½ Połud: Zach. Zim.
Smogorzewo ½ Zach: Let:
Klonow 2. Półn:
Wrzos 2. Wsch: Let:
Skrzynno ½ mię wsch: Zim: i Let.
5 — 4. Radom 5. Wsch: Let:
6 — 5 Opoczno 4. Zach: Let:
Kurzelow 10. Połud:

Kanał Skrzyńsko

Parafia
Mia

Oporzno

Drotar
Grodek
Janowo
17 Kozłowo
Kozłowo
12 Lipna
Nowa
137 © Przy
Piła
Pomyk
Papiern
Wygod
16 Zapni

Bekana

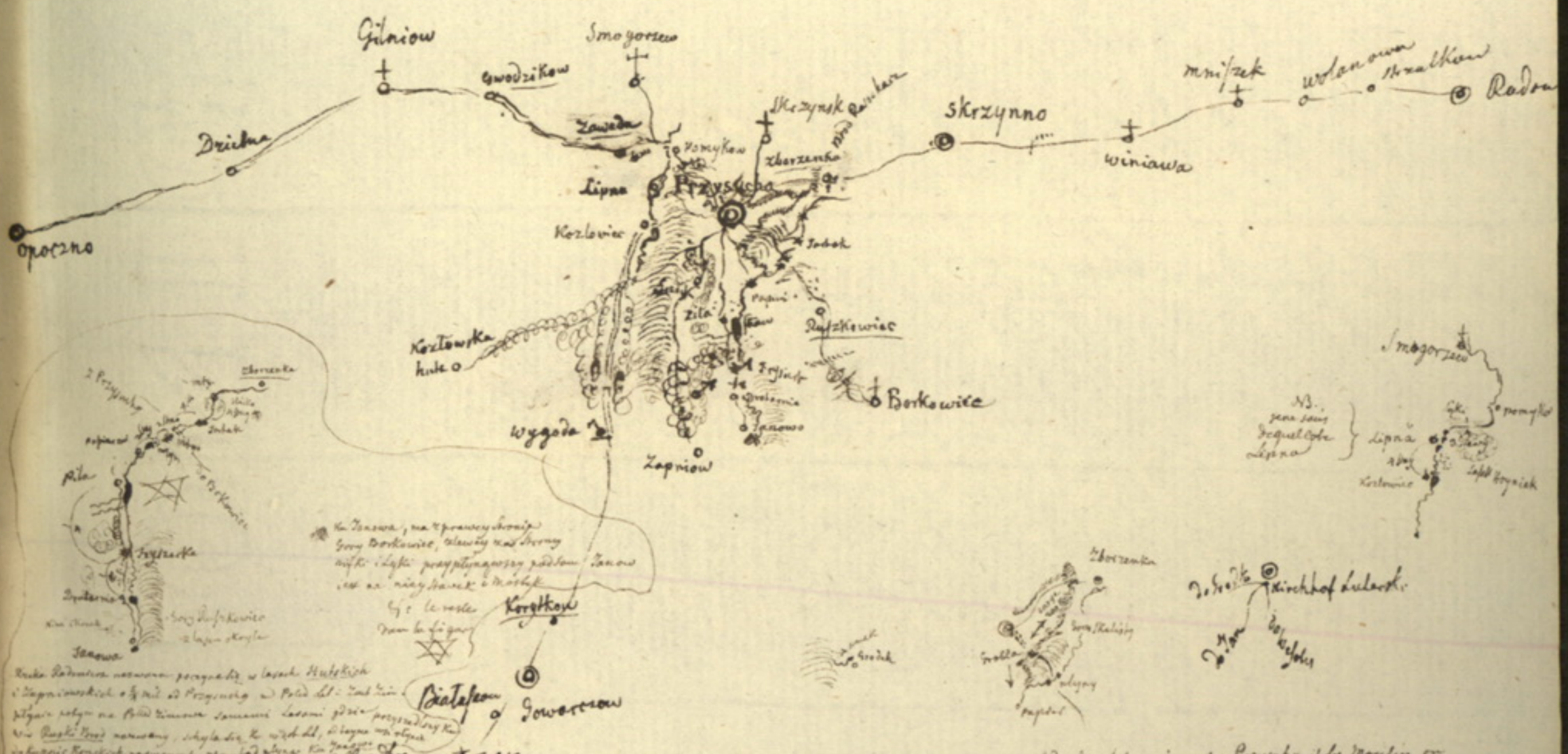
Województwo Sandomirskie

Powiat Radomski

Parafia Przysucka

Miasteczko

Excellente description
a tout egard.



Ruda Radomska naszukana poszukuje w lasach Hutskich i Zapniowskich o ½ mil od Przysuchy w Polud dol: Zach: Zim: płynie rzeka na Polud Zimowie zamarłemi lasami gdzie przyszedszy Ku Pusty Mosd naszukany, schyla się ku wsch dol, i leży na olszyn w okolicy Korytkich naszukanych stanął płynie Ku Zanowie

Drotarnia ⅝ Polud:
Grodek ¼ Zach: Zim:
Janowo u Piec wielki ¾ Polud:
Kozlowiec ¼ Zach: Let:
Kozlowska Huta 1.w mię: Zach: Zim: i Let:
Lipna ¼ mię Zach: Let. i Półn:
Nowa Fryszerka ½ Polud: wiorsta
Przysucha idem Przysucha M.
Pila ⅜ Polud: wieś
Pomykow ¼ Półn: nowey osady wiorsta
Papiernia ¼ Polud: wiorsta
Wygoda 1. mierna Zach: Zim: nowey osady
Zapniow 1. — mię Polud: Let: i Zach: Zim:

Rudnie Żelazne znayduią się przy Janowie czyli piec Wielki. Są Gory z których iedna Stara Gora w nich Kopią Gorniczy Rudę na Żelazo leżą nie daleko Zapniowa od Janowa ¼

Korzki w samey Przysusze
) na Polud Zim ¼
wsch Zim ¼
Zatak Wsch Zim: polud ¼
przy Karcz Wesoły na Polud Zim ¼

w Janowie iest Piec Wielka: przy niem fryszerka druga fryszerka iest w wsi Drotarni trzecia nowa fryszerka czwarta w wsi Pila

wBorow nowey osada

Borkowice 1.m Polud:
Gowarzow 2.w Zach: Zim:
Smogorzew ½ Półn:
Skrzynsk ½ mię Wsch: Let. i Półn:
Skrzynno ¾ Wsch: Let:
Radom 5. mierzych: Wsch: Let:
Opoczno 4 — Zach: Let:
Kurzelow 13. Polud:

Dekanat Skrzyński

Parafi

gnow Błot
owa Sadzawe
Kościoła idąc
ugi na pole
ścia pasta na
wzię za pas
zycie się wod

Opocino

Borowa
Goździkow
Krzesła
Karczowk
Krzywa
Jabłonn
Łodorni
Piasek
Pay
Rusinow
Smogo
Stoczk
Zawad

Dekana

Parafia Smogorzow

Woiewodztwo Sandomirskie
Powiat Radomski

Cette relation
n'a pu servir absolument
de Rien.

Smogorzew
Sedziszow
Zielniow
Mronkow
Opoczno
Brielza
Brieliny
Jastrzębie
Krzesławice
Zawada
Stara Skrzynska
Skrzynna
Kawno
Przysucha
Storzki
Rusinow
Gozdzikow
Gowarzow
Korytkow
Dziebałtowskie
Radosyca
Pijanow
Chmielow
Konskie
Zarnia

Rusinow Blot niewiel
wora sedzawek, ktore się zaczynaią
Kosciola idąc ku Dworowi rzeka po
wgi na południe czerą czystych
ugła pusta rowu Staw nazwana
wzięą na palac zimowy z ktorego
zgnie się woda do Młynka nazwanego Gay

* pod Sedziszowem na stawie zawalon przez Sosnowa wroclawska nawrzeni

Borowa Folwark 1. Półn: nowo erygowany
31. Gozdzikow 1/2 międ Zach Zim: i Let: w Bezgrze Kamieniste między Lasami
Krzesławice 1/8 Półn:
Karczowka Folwark 1/2 Zach: Let. poniżej Let: Zach.
* Krzywa struga 1/8 międ Zach: Zim: i Let: do Gozdzikow nal
* Jabłonna 1/2 Zach: Let: na R. Gwozdzienka pod lasem
* Dołboni 1/2 średnie Półn: przy stawie zakrzątkowice pałac do Rastrowa
* Piasek krokow 300 Półn: przy stawku z wod Depreciowych zbiorowy
* Pay 1/8 międ Półn: i Wsch: Let:
31 Rusinow 1. Półn:
50 Smogorzew z Kościoł murowany
5 Storzki 3/4 Zach Zim: między Lasami
17 Zawada 1/8 Południ: na Sosnowa Wroblewski

Stary Skrzynsk 1/2 sred: Wsch: Let:
Przysucha 1/2 Wsch: Zim:
Gielniow 1. Zach: Zim:
Bieliny 3/4 międ Zach: i Półn:
Nieznamierowice 1/4 Półn:
Radom 3. międ Pół: i Wsch: Let:
Opoczno 3. Zach: Zim:

Dekanat Skrzyński

12.

Województwo Sandomierskie

Parafia Bielin

Powiat Radomski

Na Lasow niemaz

les Chemins aux Villages entiers
abmis & le reste negligé
ment decrit

Sielniow ½ mil: Zach: Zim:
Drzewica ½ mil: Połn:
Niezamierowice 1. wiel: Wsch: Leb:
Smagorzew 1. w. Wsch: Zim:
Przytyk 5. mil: między Połn: i Wsch: Leb:
półtora dnia Radom 7. mil: — — — —
2 — 2½ Skrzynno 3. Wsch: Zim:
3 — min Przysucha 2. dobre Wsch: Zim:
5 — 1 Gowarczow 3. mil: Zach: Zim:
4 — 3 Opoczno 2. dobre Zach: Zim:
½ 3/8 Gielniow ½ mil: Zach: Zim:
Kurzelow 11. lub 12. mię Połud: i Zach:
* Gawęda 500 kro: Zach: Zim:
* Jastrzębski ¼ Wsch: Zim:

* Gawęda prosto na Zachód 500 k od Kamienia
* w Jastrzębiu wsch Z:

½ — 3/8 Drzewica

20
Bielin
19 Jastrząb ¼ mile Wsch: Zim:
Dwor Zychorzyński ¼ mil: Wsch: Leb: marks Village
29.
Dekanat Skrzyński

Paraf

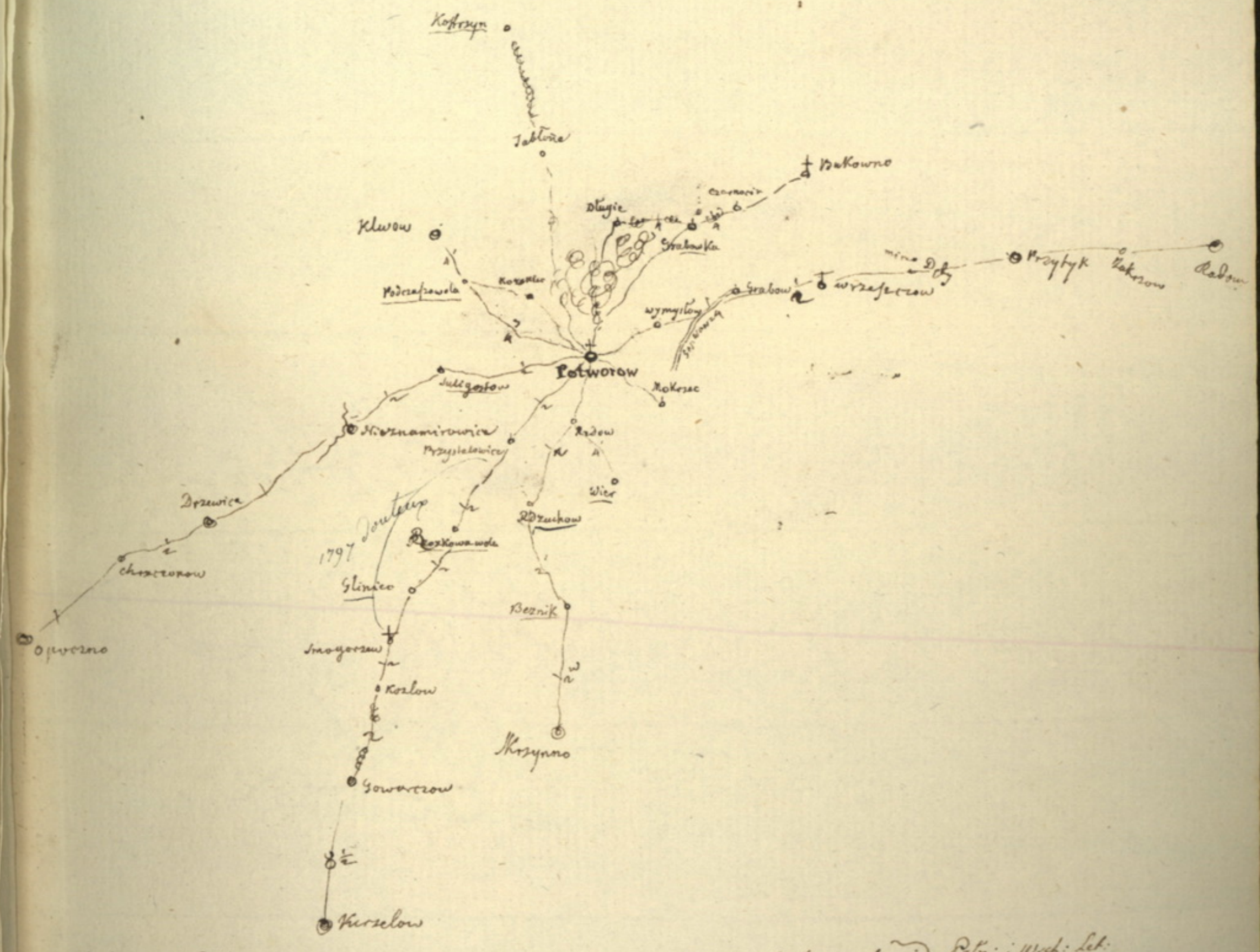
Południowo

8 Długie
11 Jabłon
13 Kozie
8 Mokr
15 Potwo
21 Rdzow
Wymy

Dekana

Parafia Potworow

Województwo Sandomirskie
Powiat Radomski



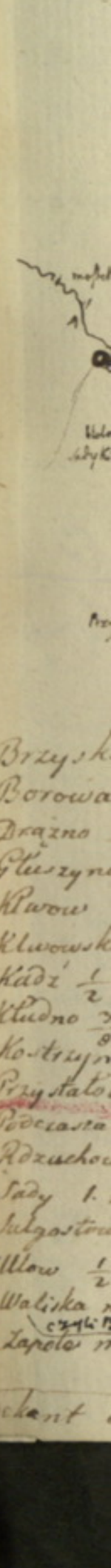
1797 Joutkiewicz

8 Długie ½ w Połn:
11 Jabłonne 1. mil: Połn:
13 Kozienice ¼ w Zach: Let:
8 Mokrzec ¼ w Wsch: Zim:
Potworow
24 Rdzow ¼ w Połud:
Wymysłow ¼ Wsch: Let:

Dekanat Skrzyński

Dwór

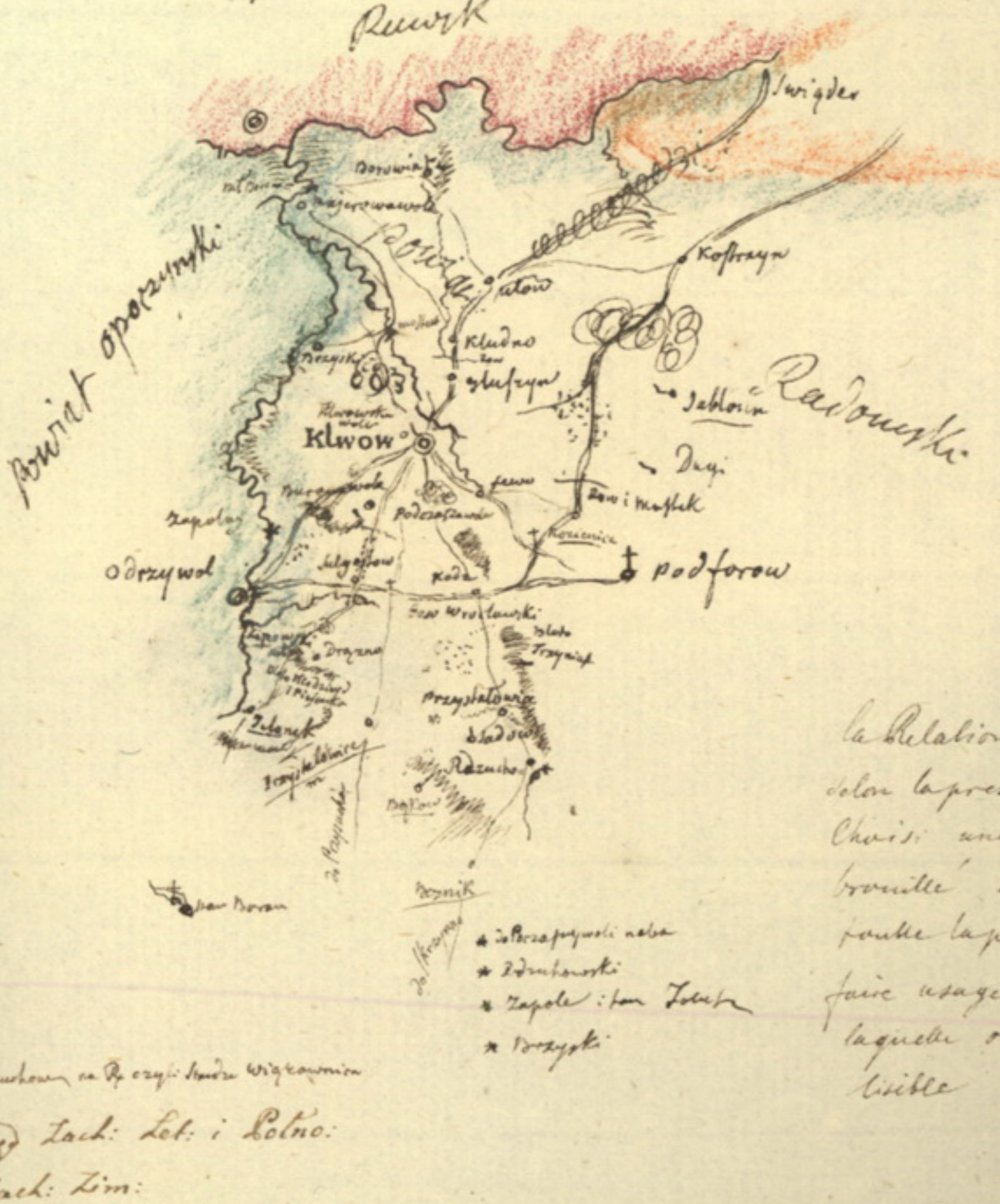
Bukowno 1. mil: Połn: i Wsch: Let:
Klwow 1. mil: Zach: Let:
Skrzynno 2. w Połud: 2. mile angielskie wielkie
Drzewce 1. mil: Wsch: Let.
7—5 Radom 4. w Wsch: Let:
8—6 Opoczno 4. w Zach: Zim:
20—15 Kurzelow 13 mil Połud: i Zach: Zim:
w Potworowie.



Parafia Klwow
Miasteczko

Województwo Sandomirskie
Powiat Radomski

Województwo Mazowieckie



la Relation n'etant pas faite selon la prescription — elle ne doit Choisi une façon tout a fait en brouillé en sorte que j'ai eu peine la peine du Monde pour faire usage de la description laquelle outre cela etoit a peine lisible

11 Brzyski 1/2 mirne międ Zach: Let: i Połno:
9 Borowa wola 1/4 " Zach: Zim:
10 Drązno 3/4 " międ Połud: i Zim: Zach.
11 Głuszyna 1/4 " międ Półn: i Wsch: Let.
12 Klwow
13 Klwowska wola pod samym miasteczkiem Zach: Let:
14 Kądzi 1/2 " międ Połud: i Wsch: Zim:
15 Kluczno 3/4 " międ Półn: i Wsch: Let.
16 Kostrzyn 1. większa Wsch: Let:
17 Przystałowice 1. mała międ Połud: i Wsch: Zim: Ble Tarif dit Dziedzica
18 Podczasta wola 1/4 mała Wsch: Zim:
19 Rdzuchow 1. większa międ Połud: i Wsch: Zim:
16 Sady 1. mirna " " i Zach: Zim: pour Palac cale Dziedzic
18 Sulgostow 1/2 mirna " " zmigrany
12 Ulow 1/2 międ Półn: i Wsch: Let:
5 Walicka nowa słoboda 1. mała Półn: do Kościołek S. Krzyża
4 Zapole młyn i karczma 1/2 mirna Zach: Let:
(czyli Borowina)

Dekant Skrzyński

		do Nieznamierowic	‡ Łotworow 1. m Wsch. Zim:
			‡ Wrzos 2. " "
			‡ Gałki 1. w międ Połud: i Zach: Zim:
			‡ Nieznamierowice 1. mirna międ Połud: i Zach. Zim.
			⊕ Odrzywol 1. m Zach Zim:
			⊕ Nowe miasto 1. w międ Półn: i Zach: Let.
			‡ Walicki 1. m Półn:
			‡ Michałowice 2. mirne Półn:
			⊕ Wyśmierzyce 2. dobe międ Półn: i Wsch Let:
6	5		◎ Radom 4. w Wsch. Zim:
6	5.		◎ Opoczno 4 w Zach: Zim:
			◎ Kurzelow 4. w Zach: Let:
3	2		◎ Skrzynno 2. w międ Wsch: Zim: i Połud:

Parafia

Województwo Sandomirskie

Powiat Radomski

Parafia Wrzos

Klwow

Podforow

Mokrsuc

Wrzeszczow

Wygnanow

Wier

Rzuchow

Stary Mł

Stara Radomica

Domiechowice

Woda Dumaniowska

Bradnow

Janikow

Staro Skrzynno

Skrzynno

Wiriawa

Wrzos

Gosciewice

Jablonna

Ostrolęka

Podkana

Dębiny

Dumanie

Nowy Mł

Wolka Dumaniowska

Młodnice

Kalen

Przytyk

Stowik

Jarostawice

Mnisrek

Domaniow

Bonne descrip quelque en peu de paroles

N) alegard dulkai attenipeck po Nowy Mł ku Młodnice par Kalen a Mnisrek jest troma selon Czaykowski en grand detour

16	Bradnow ¾	Połud: Let:
18	Dumaniow ¼	między Wsch: Zim: i Połud:
8	Dumaniowska wólka ½ m	Połud:
34	Gosciewice ½	Lasu. Zimo stay 16. Zach: Zim:
11	Jablonna stay 16.	Wsch: Let:
8	Ostrolęka ½ m	Zach: Zim:
29	Podkana ½	Połud: PP. Dominikanek konwentu Gorsliego
27	Wier ¾	Zach: Zim: wir
9	Wygnanow ½ m	między Zach: Zim: i Półn:
15	Wrzos.	

Dekanat Skrzyński

Zerdz 4. 1 1. Chat do Pleb Wrzoskiey

*	Stary Radomirzy stay 9. Wsch: Zim:
*	Stary do Dumaniowa ½ Wsch: Zim:
*	Nowy i Folusz ½ między Wsch: Zim: i Połud:
*	Gosciewski ½ między Zach: Zim: i Półn:
†	Jarostawice 1.d Wsch: Zim:
†	Mnisrek 2. Połud:
†	Wiriawa 1½ Połud:
◎	Skrzynno 1½ w między Połud: i Zach: Zim:
◎	Klwow 2. w między Zach: Let i Półn:
†	Potworow 1½ d między Zach: Let i Półn:
†	Wrzesiecow ¾ Półn:
◎	Radom 3. Wsch: Jesienny.
◎	Opoczno 3. Zach: Zim:
◎	Kurrelow 11. między Połud: i Zach: Zim:

Paraf

C

13 Bąkow

2 Gałki

10 Niezn

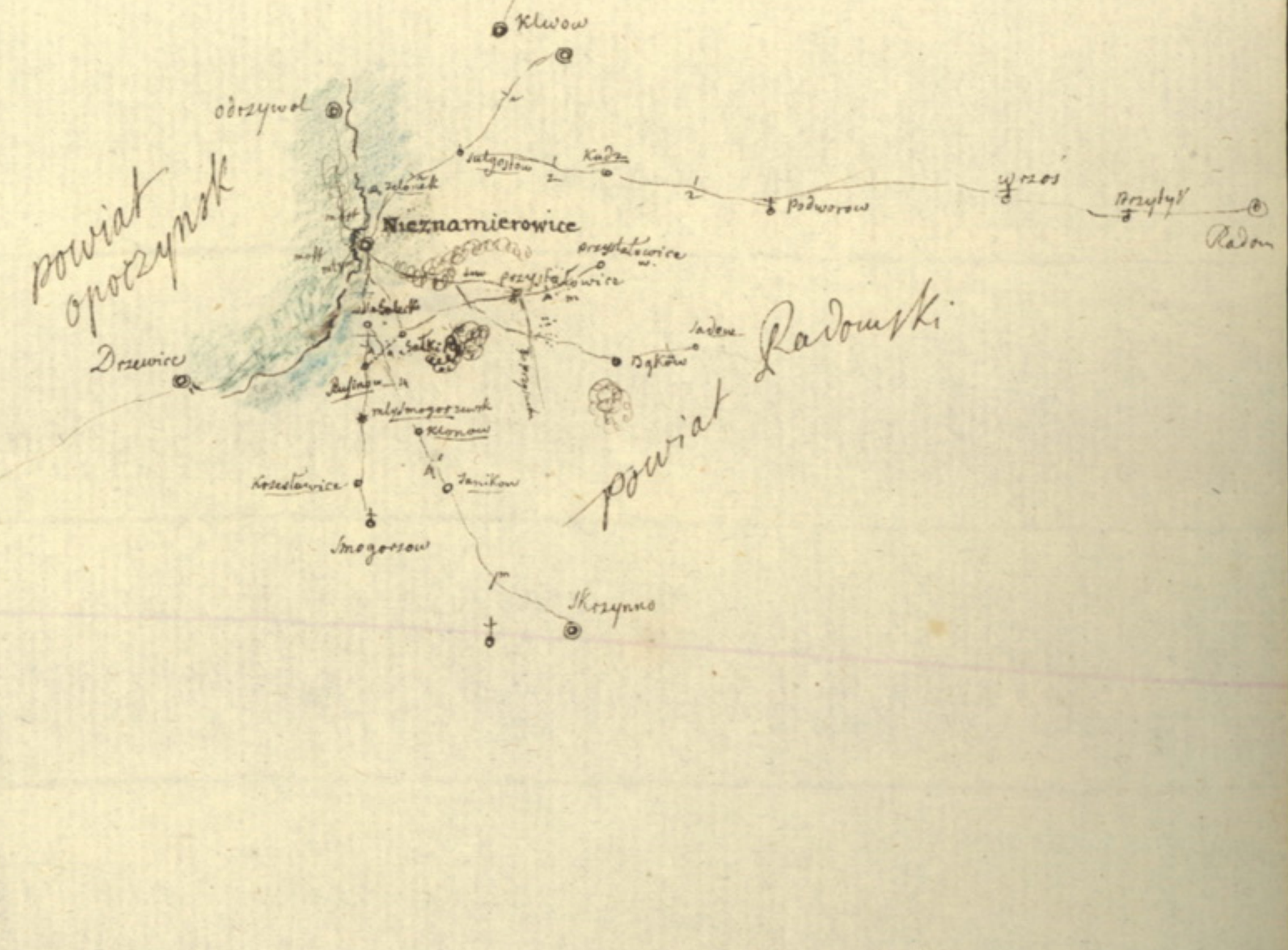
19 Przyst

17 Wola

Dekanat

Województwo Sandomirskie
Powiat Radomski

Parafia Nieznamierowice
Miasteczko



* 200. od kościoła parafialnego ku Południu

13 Bąkow 1. mirna Wsch: Zim: do Opactwa Sulejowskiego		⊙ Odrzywot ½ d: Połn:
2 Galki ¼ Wsch: Zim: not do kościoła Parafialnego.	—8—	⊙ Klwow 1. mir: Wsch: Lat:
40 5 ⊙ Nieznamierowice	—9—	✝ Potworow 1½ — mię: Wsch: Lat: i Zim:
19 Przystałowice mała ½ mirne mię: Wsch: Lat: i Zim:	—2—	✝ Smogorzewo 1. mir: Połud:
17 Wola Galecka ¼ mi: Połud:	—24—	⊙ Drzewica 1.m Zach: Zim:
		⊙ Radom 3. Wsch: Zim:
		⊙ Opoczno 3. Zach: Zim:
		⊙ Skrzynno 2. mię: Wsch: Zim: i Połud:
		⊙ Kurzelow 13. Zach: Zim:
		* Młyn krokow 300 Zach: Zim: w którym iest Folwark

Dekanat Skrzyński

Parafia

Województwo Sandomierskie

Powiat Radomski

Parafia Wieniawa

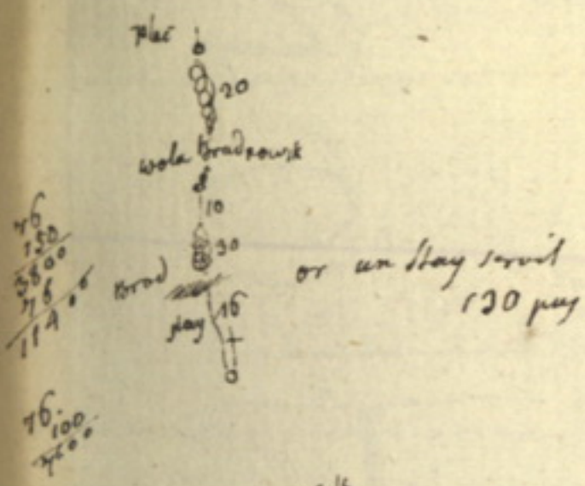
130
33
99
20
429

Voila tout ce qui regarde l'article des Eaux

Rz. Brzeznica zaczyna się od południa od Łąk ciągnie się ku Wschodowi pod Brzezinami przez Łąki Rykowskie w pada w Rz Radomirza na Wschód linii tout cela est fausse et orienté

Rz. Moszirka zaczyna się z Łąk Zukowskich od Zachodu ciągnie się Łąkami Rykowskiemi nad Polem Zukowskim i Rykowskim

il y a peu de Chose d'exact sur tout ce que l'on avancoit dans cette relation la quelle est contradictoire et mal orienté



15 Bradnowska wola ¼ Połno:

1 Brzozowica Folwark ½m Wsch: Let:

— Brzozowica Folwark —" —" —"

22 Kłudno 1. stay 10. Wsch: Let: [11] day do Plebon wieniaskiej

12 Kochanow ¼m mię Zach: i Połno:

21 Jabłonica stay 9 mię: Wsch: i Połud:

5 Plec 1. mina mię Zach: i Połno:

23 Rykow ½ d Południe

Wieniawa
Zawady ⅛ m Wsch: Zim:

Dekanat Skrzyński.

✲ Brania ½m Wsch: Zim:

✲ Jabłonica krok: 50. mię Wsch: i Połud: [illegible]

✲ Kątny ¼ d Zach: Letni

✲ Mnieszek ½ d Wsch: Let

◉ Skrzynno ½ d Zach: Zim:

Wrzos 1.d Połn:

4—3 ◎ Radom 3½ Wsch: Let:

4—6 ◎ Opoczno 6. Zach: Let.

◎ Kurzelow 12. mię Połud i Zach:

Para

Mo

on alouve deg

des Mines de

du Coté de

foret de

N°

8 Brzez

61 ⊙ Giel

5 Gatk

8 Rozw

17 wyw

Deka

46.

Województwo Sandomierskie

Powiat Opoczyński

Parafia Gielniow

Miasteczko

on observe depuis quelques années des Mines de fer dans les hauteurs du Coté de Wywoz et dans les forets de Rozwadow

* Rozele ¼ duże Zaok:
* Tartak zwany ½ Małe Połnoc: 1/3.
* Wywoz ½ małe mię Wsch: Let: i Zim:
† Smogorzewo 1¼ Wsch: ~
† Nieznamierowice 1½ mię Połn: i wsch:
† Bieliny ½ Połn:
◎ Drzewica 1. duża Połn:
† Sołek 1. mirna mię Połud: i Zach: Zim:
◎ Radom 7.d Wsch: Let:
◎ Kurrelew 11. mię Połud: i Zach:

† Petryskoz 2. na Połud 1½

* Rozek mł w Granicy Krzanowskim ½ zach &
* mł Tartak zwany ½ Połnoc
* Zafolwarku Rozwady
* w Wsi Wywozie

8 Brzezinki krok. 1500 mię Połud: i Wsch: Zim:
61 ◎ Gielniow
3 Gatki ⅔ mię Wsch: Let: i Zim: Pustkowia
8 Rozwady ¾ mię Połud i Zach: Zim:
17 Wywoz on retrait si c'est un mł ou Village ⅓ Wsch

Dekanat Skrzyński

Cest bien et lautre

Para

Kościołek

Kościołek w

Parafia Końskie Miasteczko

[1]

Województwo Sandomirskie

Powiat Opoczyński

Eglise S. Nicolas ouvrage gothique est vielle sur la porte on trouve Ecclesia Sancti Nicolai de novo Restaurata A° 1120.

Kościołek murowany S. Jana Chrzciciela ½ mierne odległe od Końskich 2½ Mil: Pol:

Kościołek w Wsi Czarna pod Tytułem matki Boskiey Nawiedzenia. ½ mil: od Wsi tey

Bawarya ¼ m Zach: Let: wioska
Baryez ¼ Połn: wioska
Bembnow ¼ Połn:
Blotnica ½ mię Wsch: Zim: i Połud:
Brody ¼ Zach: Zim:
Czarna 1½ Wsch: Letn:
Czysta nowey kolonij ½ mię Wsch: Let: i Połn:
Dolak ¼ m mię wsch: Zim: i Połud: wioska
Duraczow 1½ Wsch: Let:
Dyszow ¼ Połn: wioska
Dzibaltowek ¾ Zach: Zim:
Dzibaltowskie młyny 1½ mię Połud: i Zach: Zim: wsi
Fidor Tolwarczak ½ Wsch: Let: za Wsią Kiewia nowa Kolonia
Gorny młyn ¼ m Wsch: Zim: wioska
Granuch 1½ mię Zach: Let: i Połn: wioska
Grzybow ½ 1½ Wsch: wioska
Janow 1¼ Wsch: wioska – gdzie dawniey bywał Pieca wielki
Jasna nowey Kolonij ¾ Wsch: Let: do Niesuinia nales
Izabellow Tolwarczak ¼ mierne mię Wsch: Zim: i Połud:
Konskie wielkie miasto 227.
Kazanow ½ Zach: Zim: wieś z Zamkiem starym, Kośc: i Klasztorem
Kaczwara ¼ Wsch: Owczarnia murowana
Kozia wola v. Turowa wola ½ Wsch:
Kornica ¼ Połn: do Plebanij Koniecktiey wioska
Kodaszczurice ¼ Zach: z zamkiem murowanym Starym
Niesuin ½ Wsch: Let:
Niesuinski młynek nowey kolonij ¾ Wsch: Let: wioska
Nowa wieś Sokołowska chałupa iedna 1¼ Zach: Zim: na przeciwko Tacentowa Fojtiki
Pila ¼ wsch: wioska w Zakamkiu
Pomykow ¼ Wsch: kolonia osiedzone Rzemieślnikami, szczególnie Rusni Kaszami
Piaski 1½ Wsch: Let:
Pomorzany ¾ Zach:
Procurin ¼ mię Zach: Let: i Połn:
Rogow ¼ Wsch: Let: za tą wsią iest 8 Mag przy Granicy niesuinskich
Karczma Stary Dwor mię: Wsch: Let: i Połn:
Sylpia 1½ Połud: między lasem Sosn:
Seierotawice ¼ Zach: Zim:
Smarkow 1½ Wsch: z starym Zamkiem murowanym
Sokołow 1¼ Zach Zim:
Stary młyn ¼ m mię Wsch. Let: i Połn: wioska
Stara Kaznia ½ Wsch: Let: wies. między lasem Sosnowym
Szabelnia ¼ wsch: wioska za Pomykowem ¼ przy Pomykowie
Trudnowice ¼ m Wsch: wioska
Wąsosze 1¾ mię Wsch: Zim: i Połud: przy drodze do Pomyka
Winicentow ½ Połud: nowey kolonij wioska Zkąd na Gorznicę do Radosty

Dekanat Skrzyński

Przypiska · Kromin · Radom
Gowarczow
Bedno
Bedenko
Dzita
Mroczkowice
Brody
Kamienica Polska
Kamienica Nowy Wiezby
mod Zalesie
Czarna
Kuźnica
Stępy Dzibalt.
Dzibalt nowy
Kamionowska
Radosycze
miedzierz
Mikow
Kielce
Antoniow
Grodzisko
Pianow
Czerwonawola
Mnin
Bernard
Do Baryca idąc
Lopuszno
Baryca
Kurzelow
Wloszczow
Krasocin
Bylin
Piotrkow
Opoczno
Skrzynno
Radom

mł Gorny
Stary
Dyszo
22

Końska wsch:
Końska wsch: Let
Stara kaznica
Jasna
Czysta
Niesuinski wsch. Let.
Jolun wsch: Let:
Stary młyn Połn:
} wsch: Let:

Odrowąż 2. Wsch:
Miedzierz Filia 1½ mię wsch: Zim: i Połud:
Radoszyce 1½ mię: Połud: i Zach: Zim:
Bedno 1. Zachod
Gowarczow 1¼ Połn:
Kielce 7. wsch:
Kurzelow 8. Połud:
Piotrkow 7. Zach: Zim:
Opoczno 3. Zach:
Skrzynno 4. Połn:
Radom 8. mię Połn: i Wsch: Let.

Sylpia. Zach: Zim:
Granuch Zach:
Baryez. Połn:
Galofia. Połn: } Plebanskie
Kornica Połn: }
Dyszow Połn:

Przy Wiosce Gory 1¼ Mil:
Przy Wiosce Kiejwiny: i stąd tam mil: przy wyiściu z Krzyżowice
Na Gilowie nowy Młyn
Krzyżowice za Młynkiem nowo Kiejwinskim zwane Drugie Jasna

Ladom
Kromin
Przypiska
Gowarczow
Bedno
Bedenko
Dzita
Odrowąż
wola
Radoszyce
Kielce
Kurzelow
Piotrkow
Opoczno
Skrzynno
Radom

* Piaski Szczerbka i Mł
* Folwark Pila, i karczma
* Nowy Folwark zwany Tarzadek o dobry mil: od Grzybowa i Ilgnow
* przy Wiosce Grzybow
* Szczerbka w Wsi Czarna
* Piec Szklarzy stary teraz nie używany w wsi Janow
* Trzynska i Toporna w wsi Wąsosze
* Szczerbka, Mł i Folak w wsi Duraczow
* Szczerbka w Błotnicy
* Browarnia pod Wioską Szabelnia za R. Kornica po mierzy cieku mija Gorny
* przy Stawie Dolak, Stodoły

* Młyn
* na Garcuk
* na Baryce
* Folwark Plebanski wsch
* na Kornic takze Pleb:
* na Dyszowie
* przy Wiosce Gory Mł:
* przy Wiosce Kiejwiny: i stąd tam mil: przy wyiściu z Szczerbka
* na Gilowie nowy Młyn
* Szczerbka za Młynkiem nowo Kiejwinskim zwane Drugie Jasna

Parafia
mi

Parafia Konskie

2

Województwo Sandomierskie

Powiat Opoczyński

48.

miasteczko

Opoczno
Sitowa
Rudawka
Parzniewek
Potrzyhozy
Olszowina
Ruda
Drzewica
Kozłów
Przysucha
Karczma wtrakt Kielce
Lasy
Korytkow
Gowarczow
Jezow
Grecach
Bombinow
Borowy
Kurnica
Dobrow
Przemysław
Kozia Wola
Konskie
Bolak
Michałów
Brod Zabinski
Zabinki
Oklow
Jacentow
Alpia
Malakow
Jarosławice
Jarosławiec
Pilica
Jarow
Pilatnica
Dworzec
Kamienna wola
Komorow
Stara Kuznica
Czysta Jama
Czysta
Jama
Bidor
Stanisławów
Kozienice
Stoczek
Stoczek
Stoczek

Paraf

Surlabie

il y a une gro
ragui se di
de Konstkie

Deme

— Stow w Kor
*. zkosow o
w stay 6.
linią ku
trzeci zk
6 stay 20.
zlego ¼
doły ¼. ku

— Baczyn
10 Bokow
12 Brzeznica
15 Bernow
17 Gielzow
87. © Gowarczo
— Huta sta
— Januchta
— Jozefow
20 Karwice
15 Komaszyc
11 Kraszkow
— Kurzanow
15 Kupirnic
19 Korytkow
— Ludwinow
— Milakow
6 Morzywo
2 Mroczkow
5 Paruchy
11 Ruda
15 Siedlce
3 Skrzysz

Dekanat

Parafia Gowarczow
Miasteczko

Województwo Sandomierskie
Powiat Opoczyński

Sur la Cte des ruisseaux

Il y a une grande diversité avec ceux qui se dit dans la Paroisse de Konskie

Semence est fort embrouillé ce quelon dit des Moulins a commencant de Korytkow.

— Staw w Korytkowie z którego Brzezka wypływa
*. zkond o Wschod do tt., zkond Staw w Korytk
w Stay 6. wpada w Staw drugi 1 dały prosto
linią ku Zach Let, na Stay 8 w pada w Stawek
trzeci z którego dały prosto ku Zach Letnim płynie
ta Stay 20. wpada w Staw młynka Palnego
zkond ½ ku Zach Let. w pada w Stawek młynka Borowca a zkond
dały ½. ku Połud do Stawu Pokrzywnickiego
wpada

— Baczyna 1½ Sred: miej Wsch: Zim: i Połud:
10. Bokow 2. duzych: miej Połud: i Wsch: Zim:
12. Brzeznica 1 dobre Wsch: Let:
15. Bernow ½ małe Połn:
17. Gielzow ½ m Zach: Let:
18. ◎ Gowarczow
— Muta stara 1. dobra Wsch: Zim:
— Zaruchta 1. średnia miej Wsch: Zim: i Połud:
— Jozefow nowa osada 3 m miej Wsch: Zim: i Połud: wioska
20. Karwice 1½ d Północ
— Komaszyce ½ miej Wsch: Zim: i Połud:
22. Kraszkow 2. du: Połn:
— Kurzaszow 1. m Połn: wioska
— Kupiernicz ¼ miej Połn: i Wsch: Let:
— Korytkow ¼ — " — " — " —
— Ludwinow ½ Wsch. Zim: wioska
— Milakow stay 30 Wsch: Let: do Kościoła Gowarczow:
6. Morzywoł ½ Połud
8. Mroczkow ½ dobre Połn: NB. conent pres le Mroczkow de Opoczno
5. Zaruchy 1. dura miej Wsch: Zim: i Połud:
11. Ruda ¼ małe Zach: Zim:
16. Siedlec 1. dura Połn:
9. Skrzyszow ¼ małe Zach: Let:

Dekanat Skrzyński

Pokrzywy

Piecow wielkich 4
1) w Baczynie 1
2) w Jozefowie 1
3) w wsi Dudnice 1
4) w Korytkowie 1

Frysztek 6
w Zaruchy 1
w morgowe 2
w Rudnie 2
w Korytkowie 1

Le Tarif dit milakow. 10 par milles Hereds:
Ke Tarif dit ni. de Duch.

Gory rudne sont 3.

1) W Baczynie rowas za wsią ciek Sowa szyb do 30. maja
2) za Brzeznicą wsią Sowa idzie szyb do 30. maja
3) w Korytkowie wsi w lasach na ½ mile Sowa idzie szyb dobytych maja 16.

Sur la Baczyna

Staw w Baczynie na R Baczyna która ma Początek swoy od Połud z Powiatu Koniecznego płynie do Stawu Baczynskiego na ½ dobre
— od Stawu Baczynskiego płynie ku Zachodowie na ¼ dobre i wpada w Staw wsi Zaruchy

◎ Drzewica 3. Sred: Połn:
◎ Konskie 1. — " Połud:
◎ Opoczno 2. — " Połn:
◎ Gielniow 2. dobrych. Połn:
◎ Przysucha 2. duzych miej Połn: i Wsch: Let:
Karczma
✱ Kuras 1.m Połud:
✱ Szczurek ¾ Zach: Let
✱ w Baronowie ¼ Połn:
✱ młynek Polny stay 30. Połn:
✱ w Korytkowie ¼ Połn:
✱ Pusty w Gowarczowie do Probostwa.
✱ w Kurasie przy młynku

Sur l'origine de la Drzewica

Drzewica początek bierze z zrodel z pod Bokowa wsi płynie od Strony Wschodowey płynie do Stawu Jozefowskiego gdzie gory pagory il estan ¼ mile

Parafo

—Brzes
—Bluz
—Blize
—Gorka
—Hur
—Mok
—Nick
to Odrow
Odrow
—Walk
—Wolk
—Wolow

De Kons

Województwo Sandomierskie
Powiat Opoczynski

Parafia Odrowąż

Est une des plus negligées
description que l'on puisse
trouver cependant elle
est cependant sur une grande

Błyzkow

Kwiat de Skarzysk

- Konstantynow — 2. Rawski
- Inowłódz 2ga. Pold
- Szydłow 2 w. Pilanocy W. Lb
- Bzin — 2. Wsch
- Gniezno. 40.
- Kurzelow 8. 18.
- Warszawa
- Krakow 20
- Radom 8.
- Opoczno 5

— Brzeźce 1. wschod
— Błuzkow ½ mr Zach — tam staw nad ktorym wodzie od Stawu płynącej Dymbrka spustowa
— Bliżyn 1 nie wielka wschod zodge przez Błuzkow tam staw na ktorym wodzie Rzec wielki, do ktorego Ry ciągnie się od Zbrojowa
— Gorka Bliżinska ½ nie wielkie wschod. ~~Gorkow 1. Wsch~~ ~~Gorkow 1. Wsch~~ ciek niektorzy rachuią ½ dob. czyli Duza ale Przykrzona
— Hucisko 1 nie wielkie Zach Lat Lat y Pold tawicy Hucisko stoi na Gorze. Inny Wodzisky
— Mokre wies 1. nie zbyt wielka Zach y Polud Ciągnie się od Huciska na Stgorkowie tawicy między
— Bicklan 1 nie wielka ale Przykrzona Południem Zachodem y pulnoc
— Odrowąz na gorzy nie wiele rzeky Ry rzeczna v. malowy wozem ½ god. Konno mniey
— Odrowąz rzek ½ Dar zły dobry na Polud
— Latus nowy 1 nie wielka W Powiat Chenciński Polud
— Wachow ½ Dar na Polud
— Wolka Zydowa 1 Dar Pulnoc
— Wolka Plebanska ½ nr. na Pulnoc
— Wolow Błuzkowski Zach ½ nieco większa jak do Błuzkowa

Regnis nazwane Lek ½ od Odrowąza przez które miejsce przeciąc nie można

Lekiem za po Wlosi, a Selcy ztąd Staw natenczas woda Ciągnie się do tego Stawu

Wola Plebanska z Bicklan

Dekanat Skarzyski

Parafia

7 Brzezie
13 Bliźn
19 Błaszko
2 Gorka ż
7 k. Gostkow
13 Hucisko
21 Nicklan
15 Mokre
odrowąż
odrowąż
Jatus
2 o. włocho
10 Walka
Walka
IV Wolow
Dekanat

Parafia Odrowąż

Województwo Sandomierskie
Powiat Opoczynski

51.

Sans le secours de la loupe Hakel
il auroit été impossible de pouvoir tirer la
moindre abilité de la Relation quoiqu'elle
consistant en 10. feuilles entiers tout retiré
que inutile et ennuyant Verbiage

17 Brzezie 1. wsch Brzyzie
18 Bliżyn 1 m. wsch
19 Blaszkow ½ m Wsch Lel
c Gorka ½ wsch Gorka Bliżinska
7 k Gozlków 1. ws. 6. Sopol Sosakow
18 Hucisko ½ 2 Zach Lel Palnow — 16 Plaszkow — Mroczkow 7.
21 Nicklan 1. Palnow — Nicklan m: 33
15 Mokre ½ Zach Lel: Polw — Jarmanow 7.
odrowąz
— odrowążek ½ Zach Lel. do Brisk Krakowskiego
— Salus nowy 1 Polw do Brisk: Krakowsk
2 o. włochow ½ Polw
10 Wolka Rychowa 1 Polnoc Rychowawola
Wolka Plebanska ½ Palnoc do Kosciola Odrowąz — odrowążka Wola
IV Wolow Blaszkowski ½ Zach — 15 Sarbin

Dekanat Skrzynski

Filia Skrzynsk:
Konskie Zach 2.
Mniow 2 Polw
Szydlowiec 2 Polnoc Wsch Lel.
Bzin 2. Wsch
Warszawa 18
Krakow 20
Radom 8
Opoczno 5

Dekanat

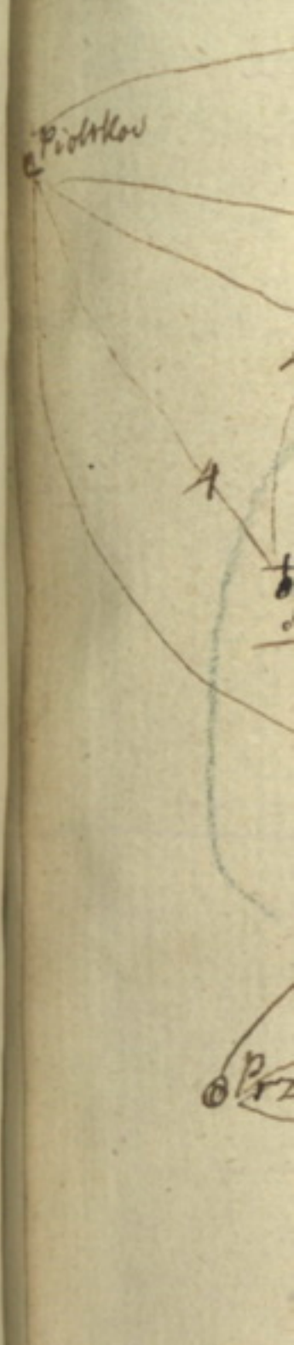
3. Żarnowski

Zaymuje Województwo Sandomirskie

Powiaty Opoczyński, Tęczyński –

Parafiow 11.

1. Żarnowska
2. Lijrawska
3. Falkowska
4. Bednowska
5. Petrykozyeka
6. Białoszowska
7. Czernnowska
8. Skotnicka
9. Skorkowicka
10. Radosayeka
11. Silczyce Zalesnowska



rch Dyakonat Kurzelowsk

Dekanat Zarnowski

Sandomierz

Stawno

Opoczno

Gielniow

Piotrkow

Dąbrowa

Iwaniska

Białaczów

Sowarzów

Petrykozy

Żarnów

Skarbkowice

Kotuniki

Będkowice

Końskie

Fałków

Lipa

Filia Miedzierza

Czermno

Przedbórz

Radoszyce

Pilczyce Zalesie

Parafia

mia

Dąbrowka

Solec

Bronow ½.

Butkow ½

Chełoby ½

Dłużniewic

Dotyn now

Judasz P

Miśliborz

Nadole ½

Pasikiew

Pilchowice

Pinki no

Przyłęk

Sokolow

Stawowice

Stawowice

Topolice

Zernow

Zdysrew

Parafia Zarnow

miasteczko

Województwo Sandomierskie

Powiat Opoczynski

Wojcin

Zarnow

Skotkowice

Srebnice

Pilchowice

Dąbrowka

Dąbrowka

Solec

Zdyszewice

Batkow

Zamaw

Pdw row

Paskiewice

Bronow

Dalesjewice

Sokolow

Stawowice

Stawowiczki

Zopolice

Trojanowice

Przedmiescie

Zdyszewice

Lolec

Dobrowka

Dobrowka

Dobrowka

Parafia

Przed

22 Jakimow

24 Lipa

22 Młodkow

Kwozy

6 Wola ½

15 Wyszyna

6 Wyszyna

Bitk Zorn

Parafia Lipa

Województwo Sandomierskie
Powiat Opoczyński

Opoczno
Widawów
Żarnów
Żelazo
Końskie
Kamion
Drzewica
Ruda
Cieklin
Młodkowice
Lipa
Wola Rabsztyńska
Rabsztyn
Olszamowice
Wola Olszamowska
Falków
Wyszyna Mniowska
Wyszyna Żelazna
Wola Cieklińska
Mniów
Piaski
Radocyce
Przedbórz
Czerniawa
Jakimowice
Pilczyce
Kowiana
Żory
Skarżyska
vide Końskowice
Kurzelów

est grande chose
généralement les distances
parisiens tous trop courts

Jakimowice 2/4 Połow
Lipa
Młodkowice 1/8 Wsch gdzie i Cieklińskie Pustkowie
Rabsztyn 1/8 Zach
Wola 1/2 Północ
Wyszyna Żelazna 1/2 Północ gdzie i Ruda Pustkowie obszerne
Wyszyna Mniowska Północ gdzie y Piaski Pustkowie

(iakoto też y Słomiana Mniowska)

14

Brk Żarnowski

* Grzepca
* w Cieklińskim gdzie i Zakład z Folwarkiem
* w Rudzie Pustk. nawzch.

Żarnow 1. Północ
Radocyce 3/4 Wschod
Falkow 1/2 Zachod
Pilczyce 3/4 Połud

4 – 2½ Końskie 2. wsch Żm
20 – 6. Kurzelow 6. Połud
5 – 4 Opoczno 4. wschod
20 10 Piotrkow 6.ª Północ
5 4 Przedbórz 3" Zachod
1 ½ Radocyce 3/4 wsch

Parafia

Parafia Falkow

Województwo Sandomierskie
Powiat Opoczyński

Białaczów
Petrykozy
Nowomojowice
Żarnów
Mnów
Sidzów
Skotniki
Skotniki
Kurzeniec
Falków
Żdżary
Bielno
Kolonja
Kolonja
Malenice
Kolejzowy
Machory
Trawniki
Wyszyna
Jerzowice
Rudzisko
Wygiełzów
Płaskowice
Skorzenice
Falków
Lipa
Bromowice
Dobrzenice
Sakusin
Czermno
Przedbórz
Radoszyce
Pilczyce

Rz Worytowa poczynaiąc z Stawu.
Stężyca nakręt od Lipy wzdłuż Ciągnie się
pomiędzy Lasami Falkowskiemi i wpada
w Rz Czarną nad Kurzeńcami.
Strumień Sorka niedaleko wsi Falkowa 300
Potok Bachanowska 300. od Kor. nad Pilcą
Potok Czarowski 600. na wsi Lb.

Bonne Relatum

Zb. Lipa 350 Cmentarz

* w Kolonji z Żdżarami nastawa
* Sgp w Lesie
* wrodku wsi Jerzowice
* na Rudzisku z Trzykrzakami
* w Płaskowicach
* Rutka wlesie
* Trawno. przy wsi Studzienna

* Stawy Spinek na Połu wsi Studzienna ½ Podkoz wlesie
leżą na zapadzie Chatki a Pilczyce

Falkow. część do Plebon 2.
Kolonice 1. Pulnow Lesnica
Obrzanowice ½ mier Zachod Zm
Płaskowice ½ dwor Zastlet. NB. Płaskowice Dzierzawa
Rudka Młynek ½ mew Zastlet nalezy do Obrzan:
Rudzisko wsy Chal: z młynem ½. Pula: Zastlet. do Płaskowic
Skorzenice ¼ Zastlet. w Ktorey się znayduie Ruda zelazna i ieg dobywaią
Starzechowice ¼ Pulnow: Zastlet.
Studzienice wioska dokosc Falkowsk ¼ w połu
Trawno młynek do Stud: nal: ¼ w Powi: Zastlet.
Turowice ½ w Zastlet: Pulnoc: Tudzowice do Dzierzaw Płaskowice 15
Wola Skuczka wioska do Kosciola nalez ¼ Powi: Wo. Zn

Ost Żarnowski — NB Krampka wlesistym lesie pustynia nazw między Wolą i Studzienicami
przy rozdziale za Pow ¼ od Kosc

10 — 8 Piotrkow 5 w Zastlet: Pulnoc
4 — 3 Konskie 3 w Zastlet.
1 — 1 Przedbórz 2 w Zastlet
6 — 5 Opoczno 4 w Zastlet.
5 — 4 Kurzelow 4. Zastlet

3 — 2 Czermno 1. Zastlet
Bielno 2 w Zastlet
Lipa 1. Pow Zastlet.
Pilczyce 2 w Polu
Radoszyce 2 w Zastlet
Skotnice 2 Zastlet.
Skorkowice 1½ mew Pulnoc Zastlet
Żarnow 2 dwor Pulnoc

Parafia

Parafia Bedlno.

Województwo Sandomierskie
Powiat Opoczynski 57.

abominable griffonage
& verbiage sans une
Goutte quelle pour traduire je
ne saurois pourtant me
dispenser de vous lire

Grobowiec Lasen samey

Bagnet na Wsi Malenin z Kolisrowy
przy Rzece Crowy

Stawki sadzawki te 1/3 Zaryby w parafyi
Kanalek jeden około rezydencyi we wsi Swaszycach,
Stawki te Kamunikuią wią przez Rzeki tdrugo
do drugiego płynąca.

on dit qu'allant à Bedlko on passe
auprès d'eaux en Rivieres je n'ai pas
pu savoir quel & don il vient &,
on il va et Comment il fait

38.
1 Bedlno
2 Bedlenko wieś kościelna
12 Dęba pole
10 Grebienice Zach
Glupiow wiork pusta pole
32 Kolisrowy między Pole i Zach Zie
6 Malenice Zach Zie
11 Malkow wiorka Kościelna zachod.
13. Przybyszowy Południe
19 Swotryce Północ Swoszyce
11 Skoworki Północ
15 Strzemieszna Północ
7 Wierzchowisko Zach Leh

Dekanat Zarnowski

* młyn w Malenicach na Rz Crwna.

* na Bedlenka
* w Bedlnie Kościelny } nad stawowy wody
* w Swoszycach

Kuta we Wsi Malenin
Lasy w Wierzchowisku

⊙ Krakow 18.
⊙ Warszawa 14
⊙ Piotrkow 6
⊙ Opoczna 2

✝ Zarnow 1 dob alk ½ ✝ Zarn. Pałac.
⊙ Bratkowice 1 dob. Pałac
✝ Petrykozy 1 dob ✝ Pola i Wod
⊙ Konskie 1 mil wzk (Pola
! Kazanow oo. Bernard ½ ✝ Wod
⊙ Radoszyce 2 pole
✝ Lipa ✝ Pola

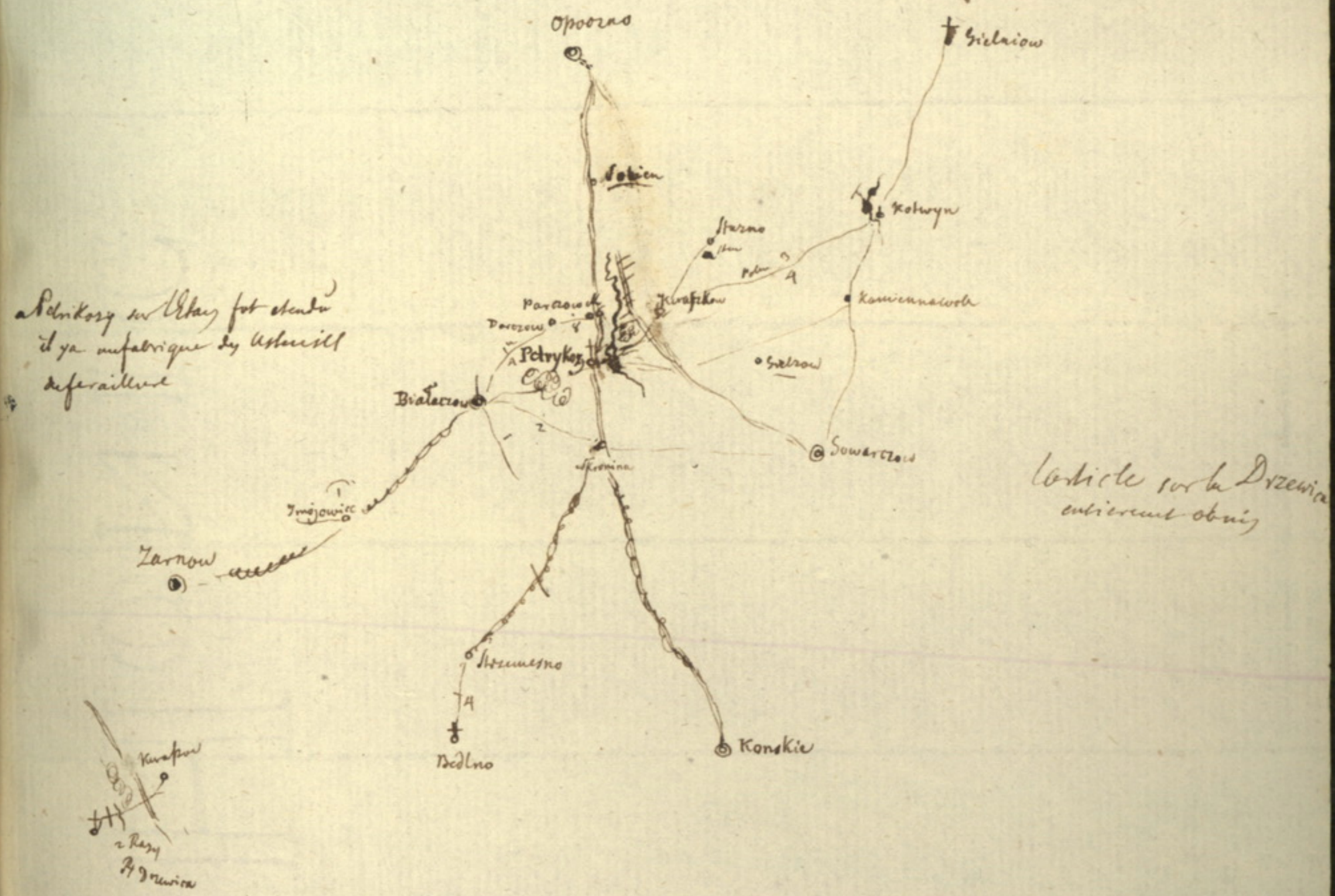
Parafia

Kotwin
Kamienna
Kurowko
Petrykozy
Patozów
Skronin
Stużno
Sołtysy

Parafia Pelrykozy

Województwo Sandomierskie
Powiat Opoczynski

58.



Pelrikozy sur Ukay fot etendu
il ya manufacture de Ustensill
de faience

Corticle sur la Drzewica
entierement obnij

Kotwin 1. mil Pola i Wotkt.
Kamienna Vola 2/4 Wotk Lek. ten Kwiat Sojowy Kosy. Wiatry
Kurasiejkow 1/2 m.) Polnoc i Wotkt. pilky: zelazo fryzowy
Petrykozy
Parzozówek 1/8 Polnoc
Skronina 1/2 m. Polud
Sterno 1/2 Pulnoc.
Sollysy 2/4 Wotk Lek

* w Parzozowka o. kol: Zolnie przy R Drzewicy
* w Sterznie

† Bedno 1k. Polud
⊙ Bialaczow 1/2 Zachd.
⊙ Sowarczow 1. Wsl 1/2
† Gielniow 2. Polnoc
⊙ Konskie 1 1/2) Wsch. i Polud
⊙ Opoczno 1.) Zachd. Polnoc
⊙ Zarnow 2 m Zachd.

Dekanat Zarnowski

Parafia
miast

Parafia Białaczow
miasteczko

Województwo Sandomierskie
Powiat Opoczyński 59.

Cette Relation etant assez bien faite n'ay elle rien mettre tant a fait Exacte des Plaintes Grenfoisont Mention que lorsque quelque enfant ou les passoit

Białaczow
Zarnow 1d wsch Lin
Miedzna większa ¼ zach Lin
Miedzna m. ¼ wsch Lin v
Osa ¼ Powd ½
Parzniewice ¼ wsch Lit
Radwan 1mi zach Lit.
Jendow 1d wsch Lin
Sobrow 1m powd
Kraszewa wola 1. Zach Lin
Wygiany ¼ zach Lit
Zakrzow ¼ wsch Lin
Zelazowice. ¼ zach Lin

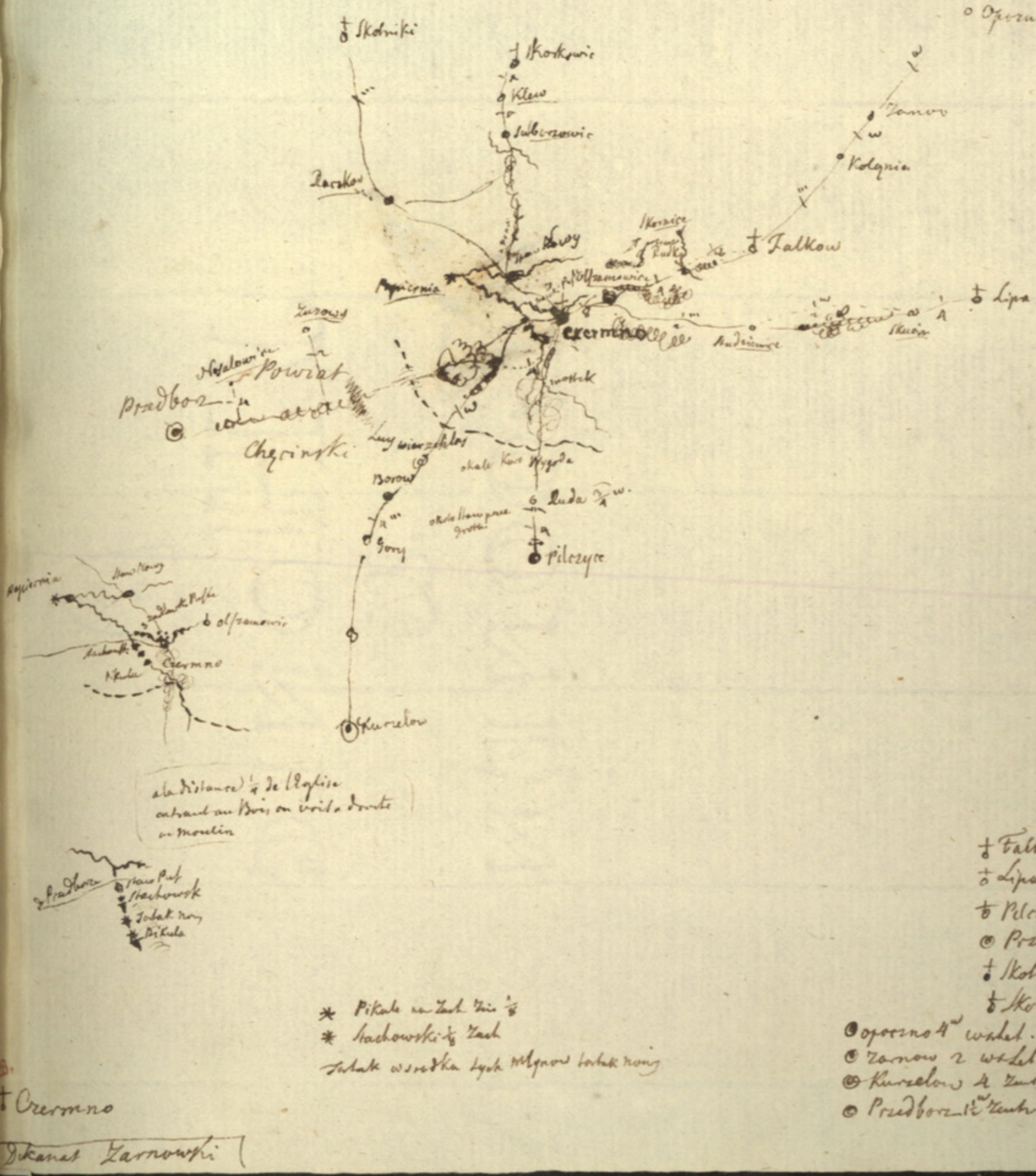
Dekan Zarnowski

* w wsi Wygiany

Parafia

Parafia Czermno

Województwo Sandomierskie
Powiat Opatowski 60



ala distance 1/4 de l'Eglise
entrant au Bois en voila droite
au moulin

† Falkow 1/2 west
† Lipa 1w we Lii
† Pilczyce 1w Polud
◎ Przedbor 1½w Zach
† Skotniki 2m Zach Lel.
† Skorkowice 2 Zachl. Pol

* Pikule na Zach Zie 1/4
* Stachowski 1/4 Zach
Tokat wsrodka tych Wilgnow tokat rowy

◎ opozno 4m wschod.
◎ Zarnow 2 wsLel.
◎ Kurzelow 2 Zach Zie
◎ Przedbor 1½w Zach

† Czermno

Dekanat Zarnowski

Parafia

Parafia Skotniki

Województwo Sandomierskie 61.
Powiat Opoczyński.

Skotniki wieś z Mł: Papiernia na Pilicy
Zarosty
Dwór Oyrzenia w Lesie Dzł. i Olsz: nad Kłonią
mł z Tartakiem
Dwór z Młynem w Lesie Falipow 1. od Parafii
Stawow w Woli Skotnickiej 3. nad Rzeką
Stawow zarosłych 3. od Kościoła ku wsi Lubania
od których płynie Strumień i wpada w R. Pilicę
Góra Diabla zarwana która
idąc do Skotnik jest
opisana będzie od Plebana Skotnickiego
Skotniki jest na Piasku Wieś i Wioski swoy
Lasem otoczone

miserable Verbiage

wat

do Dworskowa Lasem
do Woli Skotnickiej częścią Polą częścią Lasem

Rz Pilica g. od Kościoła do tego pada Strumyk.
. od Jeziora zarwan Olszyny. z tego wpada
w Jezioro drugie ato Jezioro łączy się
z Rz Pilicą mydrak lat 1 Klin. nazwan Młynisko
Z tego Pilica wypada Strumień y wpada Jezioro nazwan Długi brod, z tego Jeziora
wypada Strumień y wpada w Pilicę Rz.

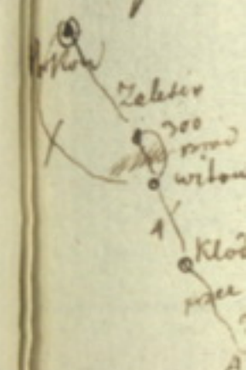
— Falipow. wioska chałup 3. i Mł. 1. Pola
+ Papiernia Młynek 1 Zastawu
8 Dworskow 1. Pola
— Oyrzenia. Młynek z Tartakiem 1. Zastawu
+ Skotniki
10 Wolka Skotnicka ½ wsi

Dek: Zarnowski

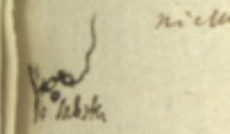
† Falkow — 2. wsi Lb.
† Czermno 2 Pola
† Skorkowice 1.

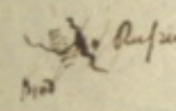
⊙ Piotrkow 4. 3 rak lat: Polnor
● Kurzelow 6.
⊙ Opoczno 4.

Parafia



Kordalie's
Około lasem
Otoczona
ze wsi ze wsi





— Cechowizna
9 — Dębowka 5/4
15 Klew 1/2 Pole
— Młynek wio
45 Ruszenice
— Sulborowice
— Stara wioska
— Sabska wio
49 Siwice 1/4
— Skorkowice
45 — Wolica Skor
— Zawadka

Dek: Zarno

Parafia Skorkowice

Województwo Sandomierskie
Powiat Opoczyński

Cardaliès
autour lagon
est étoilé
de villages
et villes
ne laissant
entre eux
que de
petites
distances

Carticle du Camp
de Pierret est Considérable

Dębrowna

Skotniki

Skorkowice

Sławków

Zarnów

Opoczno

Żarnów l. Wsch Lit
Falków 1½ Wsch Zie
Czermno. 2 Połud
Skotniki 1. Zach Zie
Dębrowna 1½. Zachód.

* Ciechocinin trzy Olaszk. Folw. z Cegielnią ½ Wsch Połud i Zachód
9 Dębrowka ⅝ Zach
15 Klew ½ Połn wiorsty
— Młynek wiorsty Kwartalne ½ Wsch Zie
15 Ruszenice ½. Wsch Zie
15 Sulborowice wiorsty ½ Zach Zie i Połud
15 Stara wiorsty ¾. Zach.
7 Sabska wiorsty ⅝
10 Siwice ¼ Północ
† Skorkowice
15 Wolica Skorkowicka ś. Michał l. ¾ Zach
— Zawadka wioseczka sadzawkami Siwicami ½. Północ

Dek: Żarnowski

* z Fryszerk w Wiosce Młynek Zwany oraz tamże Młyn
* w Rupienie Mł na R Czarny pod Dworem Północ 200 na
* w Skorkowicach nad Czarnym na północ wsi Skorkowic w Kierunku wschodnim Połnocny
* w Siwicach na R Czarny względem Siwic na wsch Lel. Dy rozsiadami

*) w Sabski - jeden pod samą wsią ku wschodowi Drugi za Wsią ok 200 Kro. od Pierwszego odległy na zach

5 — 4. Opoczno. 3½ Północ
8 — 7 Kurzelow 6. z: Połud i Zach Zie
5 — 4. Piotrkow 4. Zach

Parafia

Węgrzyna
Aleksandrowa
Borsiakow
Kulawa
Antoniewic
Wólki

Drogi od Królewca do
Błędnika Kamion

Wieś jest dwuga
dawnym kas

1 antoniow
1 Adamow
1 Baranow
Cisownik
1 Chyby z
Dęba now
1 Grzybowa
Grodzisko
Jasionow
Kaliga
Kapałow
Kozow
Królewiec
Kamienna
Lewosrow
Lysow
Moszczenka
Mularzow
Małachow
Miedzier
Matynia
Nalewaj
Nawalia
Przyłogi
Radoszy
Smykow
Salata
Srostaki
Węgrzen
Wilczkow
Wesola
Wolka
Zaborow
Żarnow

Parafia Radoszyce
miasteczko

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński

63.

Węgrzyna
Malewszyzna
Borkowa
Bartlakow
Bukowa
Zakrzewie
Wrzosy
} na Południe i zachodzie
za drogą nie znane
do tylko Drozdy Chrzypki
do Przysiwia do Kostowa

Droga od Królewca do Chybow 1.mia na Wsch. Lk.
Mokrzyska Kamieniska
Sadowa jest droga od Królewca do Cisownika
Lasem pod Pańkow 4 w

il y a bien de choses sur
lesquelles il faudroit de
meilleurs information, d'ailleurs
le pays est des Villages, ne sont pas
si peu par des chemins

Zarnow
Opoczno
Konskie
Radoszyce
Lipa
Piotrkow
Pilczyce
Kupatow
Kamienna Wola
Przysłogi
Miedzierza
Malachow
Mniow
Grzymałkow
Klucko
Pijanow
Stopia
Brodzisko
Kalewaykow
Smykow
Zaborowice
Chybow
Konskie 3 mie wzhl.
Mniow 2 wsh
Pilczyce 2 wsh
Lipa 1. wzl lek Polwc

Tout les Villages sont
absolument dessert
que l'on ne saurait
voir la route

Tout

Lasy Dziedzictwa Radoszyckiego
Las Radoszycki
Las Zarnowski
Las Kamienna Wola
Las Malachowski
Las Mniowski
Las Grzymałkowski
Las Pijanowski
Las Kalewaykowski
Las Zaborowicki
Las Chybowski

Rozwaliny: Stuki Murow ieszcze stojące dawnego Pałacu
nad Stawem pierwszym w miedzierzu od Kościoła na 200 Kr.

il y a bien des
Religieux

Tout

Zak. Zarnowsk

1. Węgrzyna
Malewszyzna
Borkowa
Bartlakow
Bukowa
Zakrzewie
Wrzosy
} na Południe i zachodzie
za drogą nie znane
do tylko Drozdy Chrzypki
do Przysiwia do Kostowa

Droga od Królewca do Chybow 1.mia na Wsch. Lk.
Mokrzyska Kamieniska
Sadowa jest droga od Królewca do Cisownika
Lasem pod Pańkow 4 w

1. antoniow nowo osada 1/4 Zak Ek
2. Adamow 1 mia wzhl
3. Baranow 2 wsh
4. Cisownik nowo osad 1/2 wsh
5. Chyby 2 wsh
6. Dęba nowo osad 1/2 wsh
7. Grzybowa 1/2 Pold.
8. Grodzisko 1/2 Zak Ek
9. Jacentow 1/2 w Północ
10. Kaliga 1/4 Pułnoc
11. Kupatow 1/2 mia Pold
12. Kozow 3/4 wsh Lk.
13. Krolewiec 1 w na Wsh
14. Kamienna wola 2 w wzhl.
15. Lewoszow 1/2 pold
16. Lysow 1/2 w pold
17. Moszczka 1/2 pold
18. Mularzow 1/2 Pold
19. Malachow nowo osad 2 w Pułnoc i Wsh
20. Miedzierza 1. wzhl Ekla od Klash. [w Powiecie opoczyn]
21. Matyniow 1. wsh (zl)
22. Kalewaykow 1/2 Polw
23. Nawalia 1 1/2 Wsh Lk.
24. Przysłogi 1 1/2 w wzh Lk.
25. Radoszyce Starostwo
26. Smykow 1 wzl Lk.
27. Salata nowo osad 1/2 Pold: Zak Ek
28. Srostaki 1/2 Pold
29. Węgrzen 1/2 Pold
30. Wilczkowica 1/2 Pold: Zak Ek
31. Wesola Karczma 1/2 mia Pold
32. Wolka 1 w Pułnoc i Wsh Lk. (zl:)
33. Zaborowice 2 m wsz

Radoszyce
Sklo Lekarskie

* na Łęczniu pod Jacentowem
* na Pustey Górze miegyatar nazwanym
* na Borowie
* na Chybach gdzie: Zagielnik
* w Miedzierzy przy pierwszym Stawie

na Pold
od Radosz 200.

— w Łęczniu
— na Borowie

pieców wielkich
— na Antoniowie
— w Krolewcu
— w Miedzierzy przy Stawie drugim

1. 1 w — 5 Chęciny 5. wsh
2. 7 1/2 — 6 Kurozelow 5
3. 7 — 5 1/2 Malowyzor 5. Pold
4. 5 — 4 Przedbor 4. zak
5. 4 — 3 Zarnow 3.
6. 8 — 5 1/2 Opoczno 5.
7. 4 — 6 Konskie
8. 8 — 6 Kielce 5 w

Parafia

Parafia Pilczyca Zalesna

Województwo Sandomierskie 64.
Powiat Chęciński

Les Orientation sont prises fautives

Zimnawoda pier Skpne les delais ne or on ne fait si voit adroite ou a gauche de la Wola Skpska

* Hucisko wioska mała ½ Zach Kie
* Olszowka wioska ½ wsch Lst
* Pilczyca Zalesna wieś na Zach Kie od Kow
* Piasek wioska mała ¼ Zachu [½] DO. dzielnicy
* Ruda Pilecka ¼ zach Kie
* Radwanow ½ wsch Kie
* Skpne ½ wsch
* Stupia ½ wsch Lst
* Wolka Skpska ½ wsch Lst.
* Wygoda Karczma na Pol Pustki ¼. Zach Lst.
* Zimnawoda Chałupa wlesie ½ wsch

(½) Cor ½ de Skoupse

* w Dudzie Pilecki. nad Staw polewey stronie bor na Zach Lst.
* w Radwanowie nad Stawem po prawey stronie bor na wsch Lst.
* nerwany Piskorzenice nad Stawem idąc jadąc do Przedboru na lewey ręce olszyna Zach Lst.

3 — 4 ⊙ Przedbor 2 Dan Zachu
1 — 1½ ⊙ Radoszyce 2 wsch
6 — 4 ⊙ Kurozelow 4. Pold
10 — 8 ⊙ Chęciny S. wsch Lst.

Dekanat Żarnowski

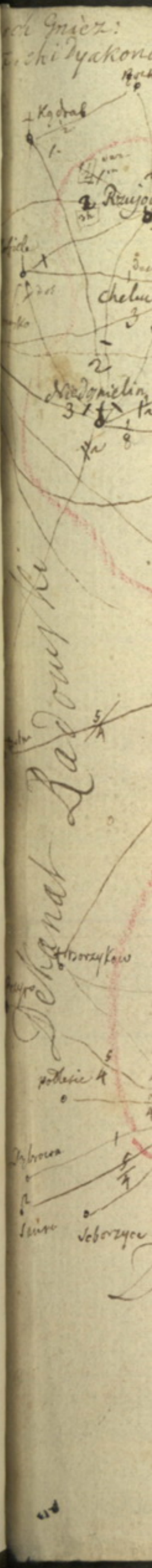
Dekanat

4. Kurzelowski

Cyrkuie Województwo Sandomierskie
Krakowskie i Sieradzkie, Powiaty Chęciński
Radomski Lelowski, Piotrowski –

Parafiów 18.

1. Kurzelowska
2. Konieczkowska
3. Włoszczowska
4. Bebelnowska
5. Przedborska
6. Secemińska
7. Januszowicka
8. Żelezniczka –
9. Oleśnowska
10. Czarncawska
11. Stanowiska
12. Chełmska
13. Rzujowicka
14. Maluszyńska
15. Wielgomłyńska
16. Niedospielińska
17. Kuczkowska
18. Koniecpolska –



Dekanat Kurzelowski

Sandomir

Kurzelow
Przedbor
Chelm
Rzujowice
Niedomielice
Wielgomłyny
Malusyn
Konieczpol
Seremin
Stanowiska
Zelaznica
Januszowice
Olesno
Konieczno
Bobolno
Kurzelow
Krasocin
Kozlow
Wloszczowa
Cromnica
Kozlow
Malogoszcz
Chęciny
Zarnow
Czarnino
Radoszyce
Plaszczyzna
Dzierzgow
Kosjow
Kurzelow
Przylęk
Zelazna
Dekanat Zarnowski
Dekanat Malogoski
Dekanat Jędrzejowski
Dekanat Lelowski

18

Parafia

Podział

Kurzelow Kolleg

miasto archi

Cieniętnice

Stołki

73

Pyskowice

Jeżeli się Kapp

odwoła on albo

Cieniętnice

Brzeziec

Cieniętnice

Dankow

Jeziorice

Kapparzow

Kluczewo

Kurzelow

Między Le

Oblasy

Pyskowice

Pilczyce

Rudniki

Wymysłow

Pokaz Kur

NB Comme le Sie

est à 2 du Vill

le Chemin qui C

à Pyskowice

aligné de co

prolonté à Pyskowic

Województwa Sandomierskie
Powiat Chęciński 67.

Parafia Kurzelow
miasteczko

Trois Claire &
bonne Relation

Jerusalem si Kaparzow est
à droite ou à gauche
Belmir à Ciemięźniki

NB Comme le Sieur Mr Zerowski
est ½ de Village si ne sait si
le Chemin qui Conduit de Leglise
à Pękowice est Situé Comme
aligné de cet Etang, il suffit
seulement à Pękowice on passe entre Les

Zerowice

Brzeście ½. Polen i Lont Lit.
Ciemięźniki 1 W. Pulnoc do Archidyakonii Kurzelow
Dankow ¼. Ost do Kluczy Kurzelowski
Zerowice ¼. Polud do Probostw Kurzelowskiego
Kaparzow ¼ Polnoc do Klucz Kurzelowski
Kluczewsko ½ do między Polnoc y West Lit.
Kurzelow do Arcy Biskupstwa Gniez:
Międzylesie ¼. west Lit Do Klucz Kurzel
Oblaty ½. do Opactw Roman: Zgdrzejowskiego
Pękowice 1. Zach Ten do Opac Zgdr
Pilczyca ¾. Pulnoc
Rudniki 1/4. i Polud i Zach Ten do Opac Zg dr
Wymysłow. 2. Chal ½. polnoc do Dzickanii Kurzel

Dekanat Kurzelowski

** w Kurzelowie przy Kawch na Rz Kurzelowska na Zach Lit } sedn 500
Dwojzarnie po wiecy 200.
* od Zerowice Kuźnach o ¼ przy Stawie Zerowski
* ~~Kurz~~ pod Pilczycą idąc młyn i Tabak przy Stawie
* na tey że Zamey Rz z tego Stawu wypadający o ½ Kuźnach pod Wsią Ciemięźniki
* w Pękowice przy Stawie gdzie quondam była Kuźnica ostatnie le marquent les restes de Chaussée

Kraków 500

½ Cramca 1. Nordlit i Pold
½ Tamaszowice ¼) Polno i Wch
Koniecpol 2 W. Zach Ten
½ Malutczyn 1 Zach Lit.
½ Stanowiska 1½ Polnor.
Włoszczowa 1 W. Wch
10 — 8 Chęciny 5. Wch

Parafia

Parafia Konieczno

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński 68.

N.B. Allegard de Przygradow voyez Paroisse Czarnca by romement le chemin de Czarnca a Chencziny & on Vera que Przygradow doit etre ou est la marq

Du Chemin a Zalesie Lepino
Boryce na paroisse fait mention

Ces Kosciola murowana na Palacu
(Ces Kosciola murowana na Palacu)

- Blogoszow 1 mile wsch Zmi
- Baryce ½ mile wsch
- Boczkowice male folw ⅛.
- Borzkowice wieksza ⅛ Dwsch Zmi i Polw
- Borowisko 1. Pulnoc
- Dgbie ½ Dwsch Zmi i Polw
- Dolowatka ⅛ Dwsch dl. —
- Konieczno wies Dpalac i Polw, Kosciol Stary na wsch Zmi, nowy zaś na Przedm. y Gos Duch.
- Lipno ¾ wsch dl.
- Nieznanowice ¾ Pulnoc
- Ogorki ⅛ wsch Zmi
- Powązow ½ Dwsch Zmi i Polw
- Przygradow ½ wsch dl
- Rzgzowek ¾ D wsch Zmi i Polw za Pomiatowki
- Rogienice ⅛ D wsch Zmi i Polw
- Rzabiec ¾ D Pulnoc y wsch dl.
- Zalesie 1 mile wsch dl

Ces jeneposuvais point placer

Pokanat Kurzelowski

- Chęciny D.
- Miatogoszcz 2. wsch dl.
- Kurzelow 2 wsch Zmi

- Węgleszyn 1 w wsch Zmi
- Okoa 1 w D wsch Zmi i Polw
- Kossow 1 w Polw
- Bebelno ½ w D Polw y Zach Zmi
- Seremin 2. D Polw y Zach Zmi
- Czarnca 1 mile Zach dl.
- Włoszczow 1 mile D Polw i Zach
- Olesno 2 D Polnoc y Zach
- Kolbow ½ Pulnoc
- Krazocin 2 D wsch dl i Polnoc
- Kozlow 1. Wsch dl.

Parafia

Na Wiel. Lit.

Na Pols.

Korki
Włoszczo
Włoszczo
Wola Wi

Tekund Kurzel

Parafia Włoszczowa
miasto

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński 69.

Strassen

Kalwod Lit.
- Bylina w sam lesie ½ wst Lit. i na rzece
- Sulkow Kilkachalupek w Lesie mila wst Lit.
- Krasocin 1½. w Lesie Wsk Lit.
- Lopuszno 3. w lesie wst Lit.

Na Pold
- Ladynia 1. pold w lesie
- Koslow 1½ wsie pold
- Matogonca 3. z Kosciolq pold

Relation tout a fait
opposée

Tout.

Zach Lit.
- Kurzelow 1. Zach Lit
- Klimczewska 1. Zach Lit.
- Stanowiska 2. Zach Lit.
- Raczki 3. Zach Lit.
- Przedbor 5. Zach Lit.

Raczki ½ wsch Lit. w samym lesie
Włoszczowa miasto
Włoszczowa wieś.
Wola Wisniowa ½. wst Lit. w lesie. La Wies est voisine

Etat Kurzelowski

Parafia

Parafia Bębelno

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński 70.

Bonne et très étendue
Relation

Trakt Publiczny niemaszprzez sam Bebelno

* w Bębelnie przystawie na Zach Dn dapen d Łán.
* w Podlasiu

⊕ Kossow 1. Poln
† Dzierzgow 3/4 Zach Dn
⊕ Sczęmin 1.W Zach Lel
† Czarnca 1. W Zach Lel: Pelen
○ Wolanowa 1.W 1 Polan: Wsch Lel
† Konieczna 1/2 W. wsch Lel.
† Kozlow 1 1/2 W wsch Lel.
† Węglerzy 1 1/2 W west Dn
⊕ Oxa 1.W wz Dn

7 — 6. ○ Chęciny 1. w. wsch
4 — 3 ○ Małogorz 2.W wsh
3 — 2 ○ Kurzelow 2 Polaco

W.D.
† Bebelno kosciol murowany Starszy 1512. Loco Dominicano
† Bebelno lasem około 1/4 mili na Południ] leży 1 Poln, Zach Dn
Kozepin 1/4 wod zach Lel.
Krassow większy pod Kida 1/4 na Poln
Krassow maly v Krassowek 1/4 większy Wsch Dn: Poln
Kobyla s Dunkikowci Browar w lasie 3/8 W. s Polaco y Wsch Lel.
Podlazie 1/2 wod s Poln: Wsch Dn (1/4 W)
Julikow s Osady w lasie Przy czyn cavierna mile maley Zach Dn

Dekanat Kurzelowski.

Paraf

Parafia Przedbórz
i miasto

Województwo Sandomierskie 71.
Powiat Chęciński

Chetif Verbiage, &
griffonage affreux

NB. zatem Mostem przez Strugę idzie wprawą
do Młyna na Piatku będącego, a od
Młyna znowu się Dzieli, iedna idzie
pod lasem do Sokoligory y Wielgo Młynow
a druga Wprawą do Krzeszowicy Chełma

NB. zatym Mostem wielkim w Mostkiem idzie Kurzawa
regorce na piasku widoma zwana wodle
Ktorey idzie droga, Wprawą do Korytna y do
Dobrzynicy

* za Wsią nad Rz Pilicą. cegielny rządowy
* na Pilicy Młyny rządowy do Rzeczek należą
* Grabek
* Smuga
} na Strumieniach

iest także w Kozalewicach młyn na
Stawku, na którym Kozgwdzie na piasku
na Kreleżkiem, nalWiększowan dobytko
na Stawach w iednym Sole

Przedbórz Starostwo
Borowa 1w powd Zim
Gory mokre Gory Suche 1w powd Let.
Haliński wioska nad samą Pilicą ½ powd. do Kościoła Probost Przedborskiego
Zgorzkowice ½ 1 Powd i Zach Za Rz Pilicą y przy Rz Leyrze. Wojewodzi nad Pilicą
Kozalewice ½ wsch Let. do Starost Przedborskiego
Policzko ½ tamo Powd Zim do Starost Przedb. do Kościoła teraz (1783) nowo postawiony
Rzeczki 1w Latem Powd Let. i do Kościoła
Ulanystow wioska 1m Powd Let.
Wola Przedborska czyli Zołw Starościński Klkwa Stay na Północ w Wojsiradz nad Rz Pilicą
Zurowy 1w wsch do Starost Przedb.

Sokolniki 2. wsch
Czermno 1 2 Wsi Powd
Stanowisko ½ powd Let
Chelmno 1. Zach
Bogkowagora ½ Pusto
Piotrkow 5.
Kurzelow 3. 1 Powd Let. Zach
Radomsko 4. Zach Let.
Zarnow 5. wsch Zi

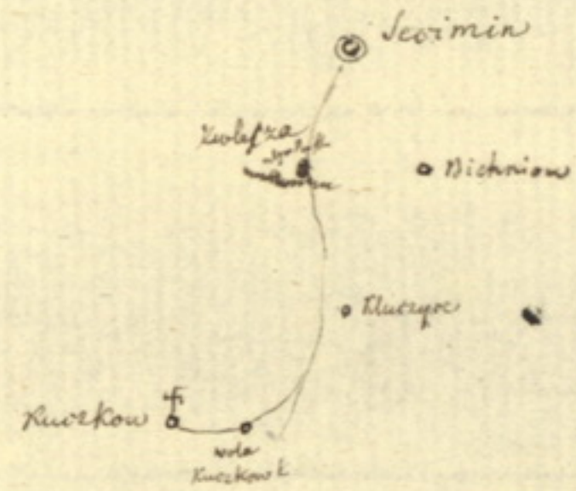
Ant. Kurzelowski

Parafia

Parafia Secemin

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński 72.

Cześć do Paraf: Kurzkowska



* Borowy ½ na Zach Lel. (Wsch Elizeusz)
* Zarogowski zaboka Cegyre Wsi) Zach Lel i Pola wzgl. Zarogowa

16 Bichniow ½ wsch Lesi
2 Michałow 1w Zach Lel.
— Borowy ½ 2gi) Zach Lel i Połnoc
15 Rogocice 1wi wsch Lel. (do Paraf Charsznickiej) 15
W.S. Secemin
— Zarog wioska z Folwarkiem 1 2ora Połnoc
42 Zwierzyńce ½ 2gi) Połd i Zach Lesi

Dekanat Kurzelowski

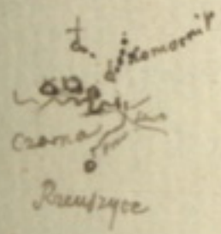
† Borzyków 2) Lel Zach i Połnoc
† Chrosna 1wi) Połnoc i Wsch Lel
† Dzierzków 2gi) Wsch Lel i Połn
† Kurzków 1 2ora) Połd y Wsch Lesi
⊙ Koniecpol 2ora Zach Lel

⊙ Piotrków 8) Zach Lel i Połnoc
⊙ Chęciny 7 wsch Lel.
3 — 4. ⊙ Lelów 2w) Połd i Zach Lesi

Parafia

Parafia Tanuszowice

Województwo Sandomierskie 73.
Powiat Chęciński



wieś
Tanuszowice
Kumorniki 300 wsi Zii
Rzeuszyce ¼ Polew
Rudka n. Chęciny Lis ½ on mean ½ do Port

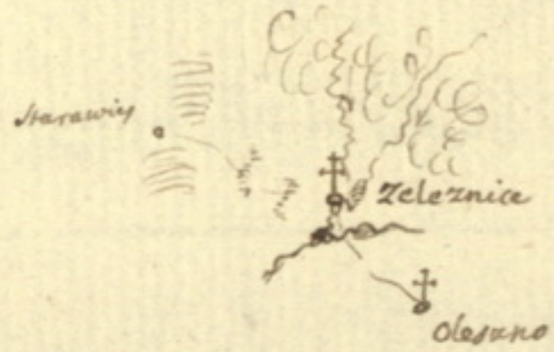
Dekret Kuszelowski

autorisirpariosin Chotow ½ wsh
2 — it Kuszelow 1 Pole
Olesno ½ ws Lel.
Stanowiska ½ Kat Ll.
Włoszczow 5/4 wsi Zii i Pol
Zeleznica it w Polu y Wsll.
Zii 7. Chęciny 5 wsi Zii

Parafia

Parafia Zelezniee

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński 74.



autant que rien

Dob droga ½ Zle ¾ ✝ Olesnice ½ wiorst Zin
Dob Droga ½ ✝ Janusrowice ½ Zach Zin
✝ Stanowiska 1. Lub Daly Zach
◎ Chęciny ½ Wiorst Zin
Dob droga 2 ◎ Kurzelow 2 wiorst Zin

½ Starawies ½ ostrow dem jazdy ½ Zach Lub 10 Wiorst Przed
✝ Zeleznice w Sandomierskim
54 wiorst na Zach Lub.

Dobr Kurzelowski

Parafia

Parafia Olesno

Województwo Sandomierskie 75

Powiat Opoczyński
Chęciński

Traktow i Soscincow
Publicznych niemasz

le Montagney sont tous
abondants en pierres de Chaux

* w Olesnie na Stawie Kwiatczynie zwany na Zach 0.1000 od Dworu na Zach.
* w Chotowie pod Wsią 300 Ko na Wsch
* Małyczynski na Zach Str 2/8 od Olesna
** na Stawie Olesienskim Kurnica narew: 2/8 dol od Oles

† Krasoczyn 1. Wsch Str
◎ Włoszczowa 1½ Południ y zach Str
† Januszowice ½ Zach
† Zelezница ¼ Zach Leb.
† Mnin 1½ Połn i Wsch Leb.

Leb. 6. 4. ○ Chęciny 4.nas Wsch
2. 1½ ◎ Kurzelow 1½ Zach Str

11 "Chotow wiorsta ½. Poland w którey Kosciol Stary Parafialny dawniey
Małyczno ½ Zach Str do X dla Prymasa
† Olesno Kosciol na gorze płaszczyzny z daleka od Wsi
Świdno 2/8 Wsch
Wola Swidzinska wiorsta 2/8 Wsch
Zelezница czyli pustkowie nowey kolonij A. Chal y ok do Olesna nalez ¼ pod Zelezница Zach Str

Dep. Kurzelowski

Paraf

Ce ruisseau
Zaśiadowice
wpada do R
wsi Sudn

NB 6

Parafia Czarnca

Województwo Sandomierskie 76.
Powiat Chęciński

Ce ruisseau quitte Zelisławice coiçka se perde dans la Rzeka pod wsią Radnika

* w Czarncy na Zach. blisko ½ od Czarnca
narwany Klekot

** w Lachowie
1. na Zach Lit Panow Gorkowskich na Zach Lit. Wlesie ½ od Lachowa
2 od Lachowa ½ na Zach Lit: Pola do Czarnca rabuje Kleb kolorowy
3. ruthy do P Raczyńskiego na Lachowie między Lipkami między zach Lit i polami od Lach 500. Kr: 5/4 1

* Kopocicki na Dworu na kark 200 na Zach Zin

⊙ Kurzelow l. Zach Lit: Pola:
⊙ Włoszczowa " Polnoc
⊙ Koniecznie l. wsch
⊙ Bebelno l. wsch Zin
8 — 5. ⊙ Chęciny 5 Wsch.

NB 6 Stay 130. Kr:

1250 625 1875
1250 2500 3000
625. 875

Czarnca
Kąty 12. Stay Wsch wiatrak ½
Lachow ½ Palace
Kopocice ½ le Dwor le Kawa ½ le Moulin, qui tout Filace, na Zach Zin tout
Walkonowy dolne ¾ Polw
Walkonowy Gorne 1 wsch Zin
Zelislawice maleysze. wiatrak ½ nie tapetowie Zach.
Zelislawice wiąz Krz. 6. Stay od mnieyszego ½ wiąz Zach.
Wymysłow z. Chaty 12. Stay Zach do Kościoła Czarnetskiego

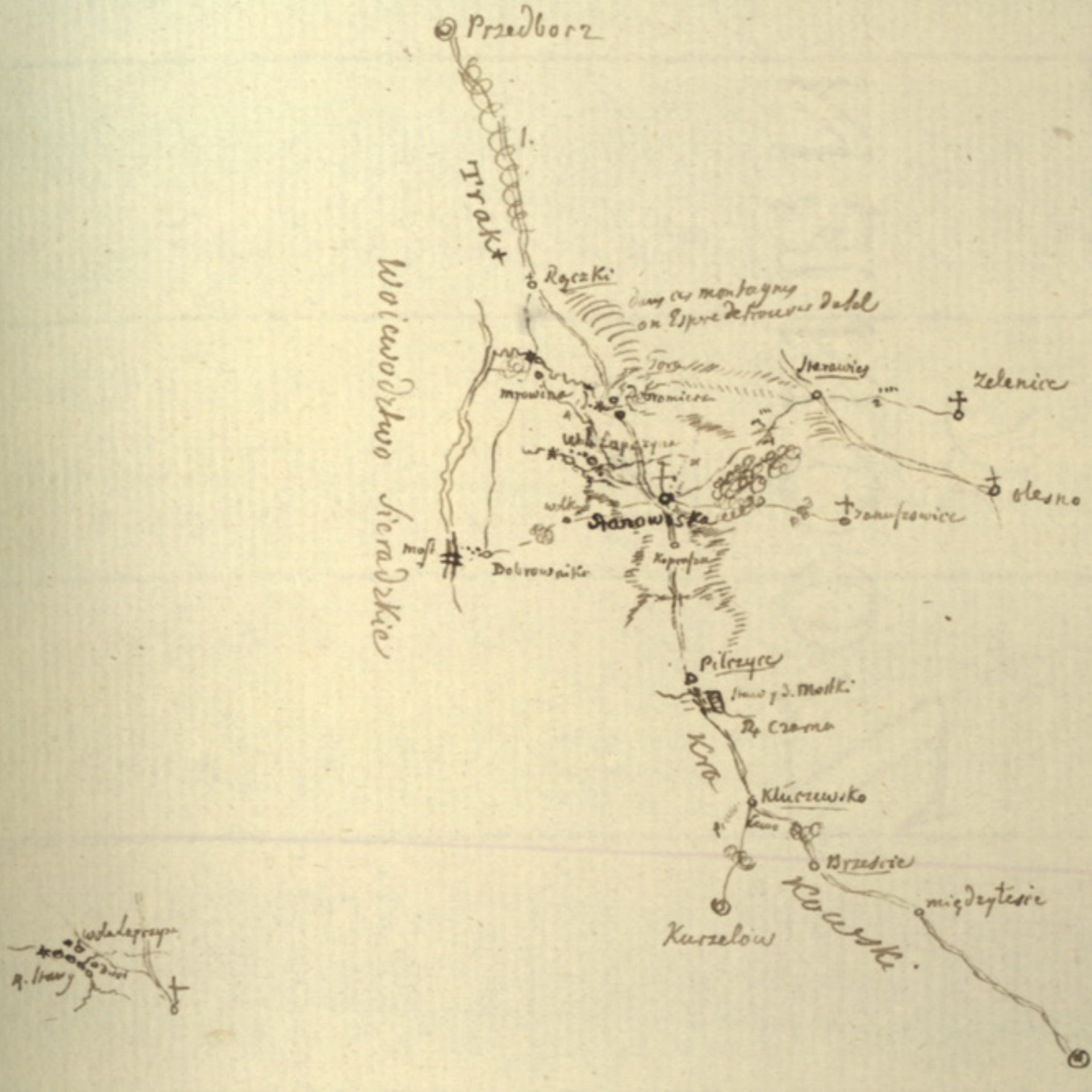
a cette paroisse le reste du Village qui est a Pan Lecyan

Dek: Karzelowska

Parafi

Parafia Stanowiska

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński



* w Woli Łapczynej na Stawie
* w Mrowinie na Sadrawce
* w Dobromierzu na Stawkach

22 Dobrowniki ½ Zach Ziemi nad Rz Pilicą
11 Dobromierz większy i mniejszy z wioski razem ¼ Pułnor ¼ od Pilic
11 w Koprusza tylko należy do Pilczyc ⅛ na Połw
8 Mrowina wioska ½ Zach i Pułn ⅛ od Pilicy ¼ od Pilic
4 Stanowiska wioska
19½ Wola Łapczyna ¼ zach Ziemi ½ od Pilicy
29 Wolka wioska ¼ Zach Ziemi
3 Dobrownika

Pak Kurzelowski

Le 4. ⅝ Kurzelow 1½ z Połw
pow Radomsk ½ Wielgomłyn ½ Zach
3. — ⅝ Przedbórz 1½ Pułnor
½ Zeleznice w lesie 1 Dob wsi II
½ Zamszowice ½ wsi Ziemi
Chęciny 6
Le 4. — 1½ Włoszczowa 2. wsi Ziemi

Paraf

Parafia Chełm

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomski

78

17. Biestrzykowek mały ½ dwór zach Kri
9. 13. Chełm
— Dąbrowa o. Chełm. ½ dwór zach leb.
16. Granice ½ d Zach Leb i pułnoc
6. Goszczowa wioska ½ dwór Południe
3. Grzybowa wołka 3. chał. ½ zach Kri
26. Kraszewice ½ dwór wsch leb
15. Kaczonie ½ wsch Kri
5. Krery . 3. chał y Folw w Lesie i Włókami ½ dwór na Północ
25. Mastowice ½ dwór pułnoc Sama
18. Orholaik 1. dwór Północ
26. Rutka ⅝ wsch Kri
28. Strzelce ½ dwór Wsch leb.
— Stokow 3. chał y Młynek ½ dwór Pole
23. Zagorze Zagorą chełmską ½ mierne. Polu

Dok. Kurzelowski

* w Mastowicach za Stawem pod Dworem
* w Chełmcu na Moście ku Kaczonicom
* * w Rutce na Strudze Rudnik a — 2
* na Strokowie
* na Goszczowa } od Długiej Łąki Biestrzykowa i Sąsiedz. Zagorskich wodę maiące

od Polu

1

Przedbórz 1 dwór wsch leb.
Wielgomłyny 1 dwór Polu
Niedospilyn 1 dwór Polu
Kobiele Duże. 1 dwór Zach Kri
Brzejowice ½. Zach Leb.
Bąkowa Góra 1. dwór 3 Wsch i Połu
Radomsko 3 dwór Zach Leb.
10 — 8 Piotrkow 5 dwór Północ
6 — 4 Kurzelow 3. Północ

Par

21. Biesk
2. Chyl
2. Chos
Chub
28. Prze
30 Rz
10. Tw

Dekana

Parafia Rzejowice

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomski

Tworowice

* w Chylczowie idzie na Rzeki drugi natrysk

** w Przerębie na Północ odległość za Kanałem

Kanał Przerębskich woda majora

21. Biestrzykow wielki ¼ Zastbl.
22. Chylczow k. Chał Północ ½
23. [Chostozowa] 1/8 Zast Lel. ½ Zastbl. Polan
Chata . 3. Chał w lesie olszowym i Bagnami Dwie
24. Przerąb ½ Dwie Północ
25. Rzejowice a Primal.
26. Tworowice wioska. ½ Północ

Dekanat Kurzelowski

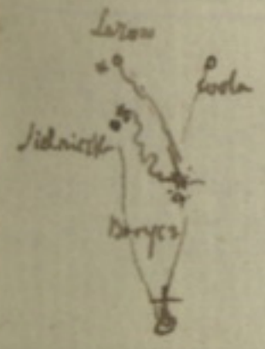
½ Chełm ½ Polew
½ Kodrąb 1 Zastbl. ½ Dwie
½ Pyrzekowice 2. Północ
1–3 Radomsko 2. Zastbl.
4–6 Kurzelow ½ Polew
10–8 Piotrkow S. Północ
2 2 Przedbórz 1. Wsch dl.

Parap

Parafia Maluszyń

Województwa Sieradzkie 80.
Powiat Radomski

NB. z Sielpi obracając się na zach lat jest droga do Wsi mostow Łękami i Bagniskami mimo lasu Zapochy zwanej



Droga do Kątow ciągnie się piaskami y Chorzami trochę z drugiey strony wyżewa Polica pod samą wieś.

12 Badrow ¼ zach lat.
11 Barycz ½ Północ
5 Błonie ½ pułnoc a antoine May
10 Cieszkowiczki ¼ Południ
6 Gosciencyn ¼ połud lat
Kąty 700 kr wsch lat.
26 Łazow ½ duże
31 Maluszyn
9 Mosty 600 sąż Rni
25 Sielpia ½ połud lat.
16 Sidziszka ½ zach lat.
5 Sudzin ½ pułnoc a antoine May
Sadzinek ½ Południ
16 wola ½ w. pułnoc a antoine May

Dekanat Kurzelowski

* na Policy na Połud w wsi Sielpi
* na Policy od tegoż pierwszego na krok 100.
* na wzgórzu Badrowskim na stawku
* na wzgórzu Sidziszka na grobli przy nim stawu
* w wsi Łazowie nad stawie
* w Baryczy na takoż Piotrkow: Radom
* w Cieszkowiczach nad stawie
* w Błoniu nad stawie około Policy

2—1 Borzykow ⅝ zach Rni
2½—1½ Zytno ⅝ zach lat.
2½ 1½ Wielgomłyny 1½ Połnoc
Stanowiska 1½ wsch lat.
2—1½ Kurzelow ⅝ wsch Rni
5—4 Przedbore D. Południ
7—6 Radomsko 5 zach lat.

Paraf

Parafia Wielgomłyny

Województwo Sieradzkie 81.
Powiat Radomski

Bagnow Błotow niemar
oprocz Strugi matey Ktora
Zlosow wypuka nazwany
Rudnika, a drugiey Swinna
tey wody z tych Stron wpadaią
w Stawy Niedospielinskie
wielgomłynskie Borowickie
Rudzkie, a z Rudzkich do Pilicy.

NB. Le Chemia Krzętow nach
pas magné

do Zalesia od Kościoła około Młyna, udawszy wprawą potym przez
pole z Krzaki.

Borowice

* - w wielgomłynach
* w Borowcu naleyzw woda (quel.t)

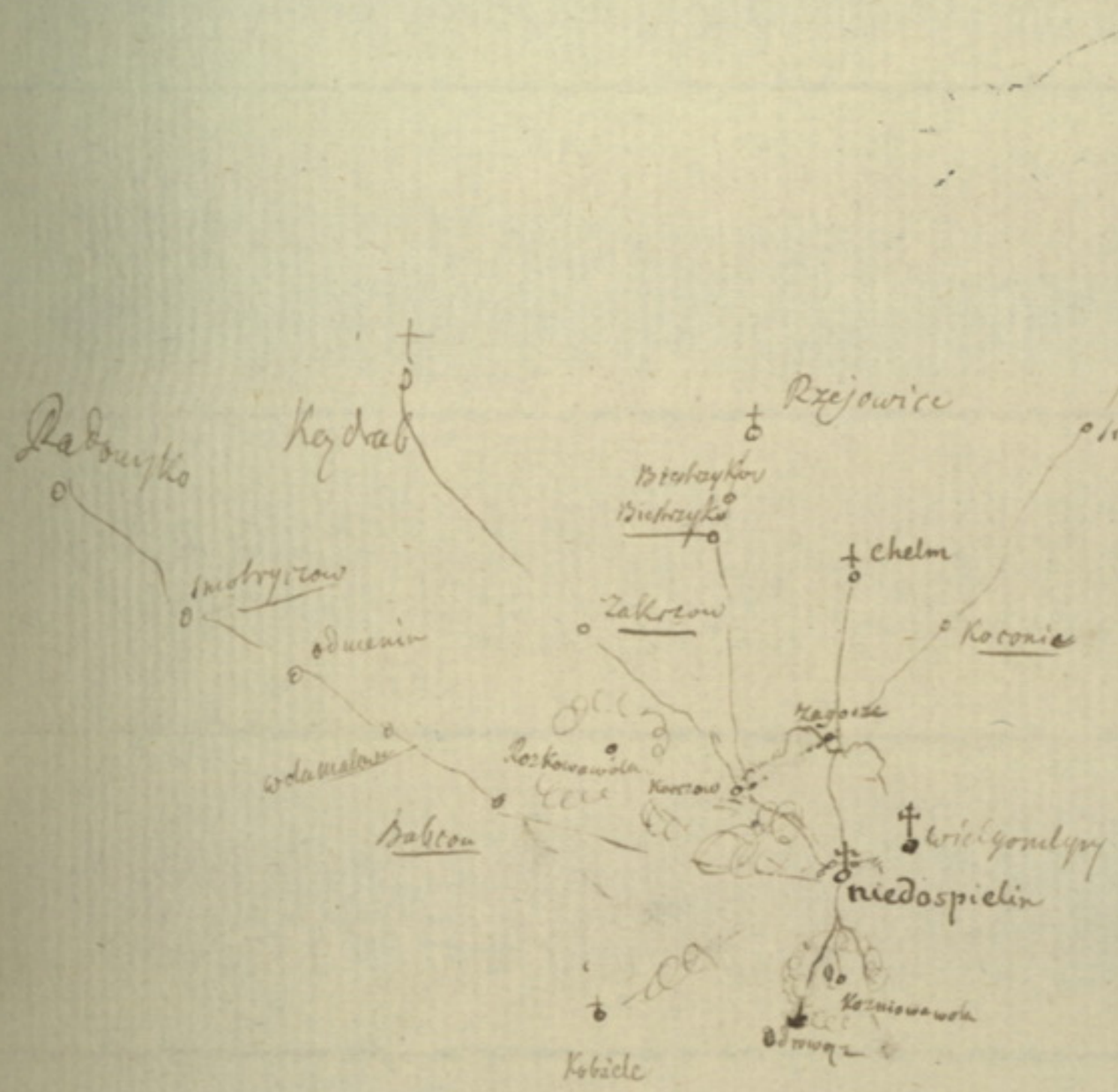
† Niedospielin ⅛. Zwat kl.
† Chełm ¼ między Pulnow
† matuszyn 1 dob wzat kl.
© Radomsko 3. Zwat Zin
© Kurzelow 2 dn. wz Zin
© Piotrkow 6. Zwat kl.
© Przedbórz 1 dob Pulnow.

Do Borowic folw: ⅛ wzat kl.
35. Krzętow ½ większ: wzat Zim nad Samą Pilicą
16. Kraszyna ⅛ wzt kl.) Polnor
15 Mysliczow ¼. Zimowa Pold
31. Pratkowice ¾ wat kl. nad Samą Pilicą
10. Rogi ¼ wzat Zim 1 dob
24. Sokolagora ½ dob palnor
21. Trzebce ½ maigrza na Pulnoc
3 ½ Wielgomłyny xx Paulinow
9. Zalesie ¼. palnor
Delk Kurzelowskie

Paraf

Parafia Niedospielin

Województwo Sieradzkie 82.
Powiat Radomski



Mauvais Verbiage plein
d'embarrassement, et
mal orienté

Tout

† Wielgomłyny ½ wsi kl.
† Żylno ½ pow.
† Kobiele 1. Zach kl.
† Kozdrąb 2. Zach kl.
† Rzejowice 1..) Zach kl. Pala
† Chełmo 1. Połnoc
◉ Radomsko ½ zach kl.
◉ Przedbórz 1½) Połnoc wschl.

Dekana Kurzelowsk.

Geografia Kuczkow

Województwo Krakowskie 83.

Powiat Lelowski

Cerkiew Secemin

* Murowany Kat Lel 1/2.
* Zaręgowski Pałac na byłku wsi Zaręgowa 5 Zwłok: Pola

† Secemin 1er. wezt Lel.
† Dziersgow 2de wezt Kie
† Przytęk 3/8 wezt Kie
⊙ Konicepol 1er Kat Lel.

10 — ⊙ Chęciny 8 wezt.
2 — ⊙ Lelow 2. Kat Kie
3½ — ⊙ Kurzelow 2. wezt Lel.

17er.
† Kuczkow 1 wola Cmentarz: Pola i Mosty
11 Wola Kuczkowska 5er Kat Kie
7 Wolica Kuczkowska 8 Pol

Pokamas Kurzelowski.

Parafi

Chrzan

139 Konie

Konie

18 Lubor

Magd

Rados

Dokanal

Parafia Koniecpol
miasteczko

Woiewodztwo Sieradzkie.
Powiat Piotrkowski

les chemins aux Villages Paroissiaux
tous obmis dessus tous
les abisés

Chrzastow wieś duża 2 klm. na Wschód. Pow Chęciński
133 ⊙ Koniecpol
Koniecpol stary wieś duża: Długa ½ na Zachód.
18 Luborza, wieś mała ¼ Zach Lel.
— Magdasz wieś 1 klm. na Południe
½ Radoszewnica ¼ Palace

† Borzykowo ⅝ ½ Północ i Wsch
† Dąbrowa 1. Zach Zim
† Drochlin ½ Połud
† Kurzków 1 Wsch Zim
† Podlesie ¾ Zach Lel
† Przyłęk 1. Wsch Zim
⊙ Przyrow ⅝ Zach Lel.
† S. Anna ⅝. Zach Lel.
⊙ Secymin 1. Wsch Lel.
† Soborzyce 1 Zach Zim

Dokanal-Kurzelowski

Dekanat

5 Matagoski

Zaymuie Województwo Sandomirskie i Krakowskie Powiaty Chęcińskii i Miechski _

Parafiów 17.

1. Matagowska
2. Krasocińska
3. Mirowska
4. Mniowska
5. Łopuszniowska
6. Grzymałkowska
7. Kostkowska
8. Węglesczyńska
9. Złotnicka
10. Rębieszycka
11. Chęcińska
12. Strawczyńska
13. Piekoszowska
14. Chełmeckowska
15. Bolmińska
16. Oksowska
17. Cierniowska _

Diocez Gniez.
arch Kurzelowsk

Woiew: Sandom

86.

Dekanat Małogoszczki

17

Paraf

Województwo Sandomierskie

Parafia Małogoszcz

Powiat Chęciński 87.

Bochynice $\frac{1}{2}$ Wsch: Zim: do S.a Małogoszczkiego

Ciesle $\frac{1}{4}$ Zach: Let: do Tegoż

Gniezdziska 1. miejsca Potn: do S.a Rudzkiego

Jorefek $\frac{1}{2}$ miejsca między Zach: Let: i Zim: do Proboszcza małogoszczkiego.

Lesnica $\frac{1}{10}$ Potn: do S.a Małogoszczkiego

Lasek nowy Osady 1.o do S.a Rudzkiego Zach-Let.

Lasochow Dwor 1.m Zach: Zim:

Małogoszcz Starostwo

Pierzchica $\frac{1}{2}$ m Zach: Zim: od tego Starostwa Rudzkie miasteczko nazwisko.

Ruda Dwor z kilku chałupami 1 miejsca. Starostwo Rudzkie wsch-Let.

Sołtysi młynek nowey Osady 1. — Wsch: Let: do woytostwa Gniezdzkiego.

Skorkow $\frac{3}{4}$ Potn: do S.a Małogoszczkiego

Wesoła 1. miejsca Wsch: Let: o 100. Krokow od Rudy Dworu do S.a Rudzkiego

Trzy młynek $\frac{1}{2}$ do Proboszcza małogoszczkiego Zach-Let.

Zaiączkow 1.w wsch: Let: do S.a Rudzkiego.

Dziesięcina Małogoszczka

Ztotniki Potud: 1. miej: (zim:

Rębiszyce 1. miejsca między Potud: i Wsch

Bolmin 1.m między Wsch: Let: i Zim:

Piskorow 2.w Wsch: Let:

Lopusno 2.w Potn:

Krasocin 2.m między Potn: i Zach: Let:

Korkow 1. miejsca Zach: Let:

Węglerzyn 1.w Zach: Zim:

Rejowy 2. miej: Zach: Zim:

Kielce 4. Wsch: Let:

Radoszyce 8. Potn:

Predbor 6. między Potn: i Zach: Let:

Kurrelow 4. miej:

Oxa 2.m Zach: Zim:

Jedrzejow 3. Potud:

*** Lesnickie $\frac{1}{10}$

$\frac{1}{2}$ { * na Bochenicu * na Pierchnicy na Starostwo * Zaiączkowy młynek na Starostwo Wolenin

Mil 13. Trakt Pocztowy

Mil 12 Trakt Krakowski przez Jędrzejow

Parafia Krasocin

Województwo Sandomirskie 88.
Powiat Checinski

Lipcy Gora (na Pulnoc)
w Ktorey maią być
Sklepy od Dawnych
Driedrichow Szafranow
Zwanych fiiolowane
na okolo Ktorey Wielkie
Magna i Trzęsawica

Vita aequela relation dit: aligard du Reinsean

Brak Zaoczonych niemasz szczegulnie z drogow
Ktorych Poczatek w srodku wsi Krasocina, Ciągnie
sie do Mlyna Mieyskiego stam tęd Łąki na Borowin
do Lasow od Ktorych wypływaią: Dzieci liż, polowa
do jeziora Chotowskiego drugą w Lasy ciągnie liż
do Zelezniczy

Plan delhoze

la Situation des Moulins na pay
che marquee demeure la
Situation de l'Eau qui tourne le
Moulin de Sulkow

Grusczynski Dwor ½ wsch: Wiesnia: wieś w Parafij Korlowskiey
40: w
Krasocin =
16 Mieczyn ½ Południe:
12 Ostrow ½ Południ:
21 Sutkow ½ Zach: Zim:

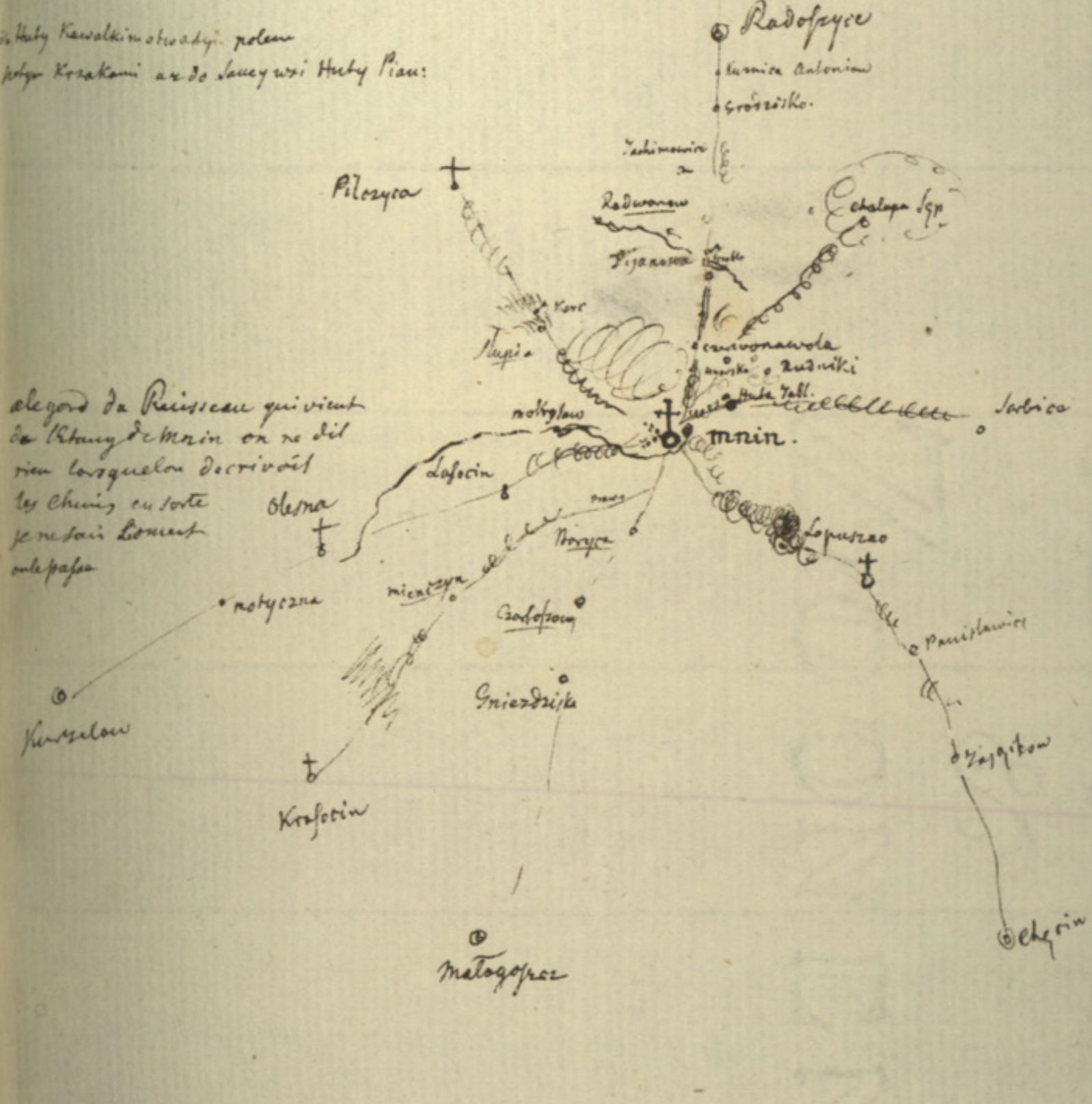
Krasocki
Borowieccki
Sutkowieccki

½ Lopuszno 1.m miąs Połn: i Let: Wsch:
½ Korlow 1.m miąs wsch: i Połud:
½ Konieczno 2. Połud:
2 — ½ Włoszczow 1.m Zach: Zim:
½ Oleszno 1. Zach:
½ Mirin 2. miąs Zach: Let: i Połn:
4 — 7 Chęciny 3. Wsch: wiosna:
2 ½ Małogoszcz 1.m wsch: Zim:
Przedbor 4. Zach: Let:

Dekanat Małogoszczki

Parafia

— do Huty Kowalkin otwarty. polem
potym Krzakami az do Saucy wsi Huty Pian:



alegord da Rousseau qui vient
de Rouy de Mnin on ne dit
rien lorsquelon decrivoit
les Chemins en sorte
je ne sais Comment
on le passe

Free legare Relat:

v. Huciska

3 — Huta Pijanowska $\frac{1}{4}$ m międ Wsch: Let: i Połn:
— Huta Jablonowa 2 chaty w Lesie $\frac{1}{8}$ m Wsch. Let.
2 — Lasocin $\frac{1}{2}$ mp Połud: i Zach: Zim:
2 — 3 ⊙ Mnin
1 — Pijanow $\frac{1}{2}$ d Połn:
— Rudniki $\frac{1}{4}$ m Wsch: Let:
2 — Sarbice 1. m międ Wsch: Let: i Zim: wieś królewska. ∴ Starost Srockow
— Sep chałupa iedna w Lesie międ Połn: i Wsch. Let: do Sk Radoszyckiego
— Wola Czerwona $\frac{1}{4}$ Połn:

Dekanat Małogoszcki

⊙ Lopuszno 1. międ Wsch: Zim: i Połud:
⊙ Krasocin $1\frac{1}{2}$ Połud: [2]
⊙ Pilczyca 1. Zach: Let:
1. 2. z $\frac{1}{2}$ ⊙ Radoszyce $\frac{1}{2}$ d Połn: [2]
⊙ Małogoszcz 3. międ Wsch: Let: i Połu
4 — 3 ⊙ Przedbor 3. Zach: Let:
4 — 5 ⊙ Chęciny 4. Wsch: Let:
⊙ Kurzelow 6. Połud: [3]
* Pijanowski Połn: przy trakcie Warszaw:
* Mokroski. ku Połud:

Paraf

Parafia Miniow

Woiewodztwo Sandomirskie 96
Powiat Checinski

W Tey Parafia znayduie się Rudá Zelazna y nay Znatrzniey Szy Handel od Wiatkow Kamieni Młynskich wodnych

Cebit ambien chative Relaten

Voyez la Carte du Capit Hakel

Miniow

Adamek 1½ w Potn:
Cielgussow ¼ mię Wsch: Let.: i Zim: Zburrona od Lwedow teraz Lasem zarosła
Dymarka ½ Wsch: Let:
Fiety ¼ Zach Zimowy. Spalone od Szwedow na tym mieyscu Kąbi obszerne
Grodziec czyli Komorow 1½ w mię Potn: i Wsch: Let:
Huciska ¼ Wsch: Zim:
Poglądow ⅛ wsch: Zim:
Pustki ½ Zach: Zim: v Pastkoarie
Rasiejow ¼ Zach: Zim:
Serbinow ¾ wsch: Let:
Rachura ¾ mię Potud: i Zach: Zim:
Trzesanica młynek ⅛ Potn:
Wygrzynow ¼ Zach: Zim:

17 Rogowici stoit sur la Paroisse
Chelmice mis impossible

36 Komorow
17 Rogowici

Kanał Matogoszczki

ǂ Cminsk 1. Wsch. Zim:
ǂ Chetmice 1½ Potud:
ǂ Stawczyn 1¼ Zach: Zim:
ǂ Grzymałkow ¾ Zach: Let:
ǂ Miedzier 1½ mię Zach: Let: i Potn:
ǂ Odrowąs 3. w mię Wsch. Let: i Potn:
◎ Kielce 3. mil: mię Wsch: Zim: i Potud:
◎ Checiny 3.w Potud:
◎ Radonyce 3.w Zach: Let:
◎ Konskie 3.w mię Zach: Let; i Pdn:

* Serbinowski na Strumieniu wypły wiązy z Gor Rogowieckich.
* Drugi na Trzesawicy Pusty na tymże Strumieniu.

Paraf

Cala Pa

Stw iest na
woda. Zl
w Lopuszcie lg
w Lgkach i
Stawczyk n
Staw Zawo

11 Barycz
10 Czarlorew
6 Czoleczyn
Dobrzyrow
Paniskaw
Gruszka
Kuiszko
Ruta 1/2
Jasien 1/2
Jodle 1/2
Korczyn
Lopusz
Olszowka
Orzrow
Piotrowic
Swochow
Wis
Starzyb
Wielebn

Dekanat

Parafia Lopuszno

Województwo Sandomirskie
Powiat Chęciński

Cała Parafia w Lasach i Borach

Ludosfepa

Mrzin

Sabcie

Dobrocfpow

Cholczyn

Baryca

Zalesie

Olszewko

Lopuszno

Jedle

Czarkofzow

Grabownica

Kraforzic

Grzegorzki

Kozczyn

Pietrowice

Stychowice

Pawłowice

Zajączkow

Malogoszcz

Mostek na Grabownicy

Most Mięczynski

Staw Zarosły na lewey ręce do Baryc idący

Staw cały na Czołczynie y Młynek na nim
wodą złasow idzie

Lopuszno ma sadzawkę za Browarem z
Lękami iedem

Sprowadzył na drogę ku Czołczynu

Las y manufe Sowcow

La Relation étoit
a peine able neal
arrange et affreuse
ecrite

Voiez explication
la Carte du Layet
Hoffel

Baryca 1/4 Zach: Zim:
Czarkorowy 1/2 Połn:
Czołczyn 1/2 Połn:
Dobrocfpow 1m wsch: Let: do Sc Srodowskiego
Pawłowice 1.m Południ: do Sc Rudzkiego
Gruszka 1.m Połn: do Sc Radoszyckiego
Mszisko 1/2 Zach: Let:
Huta 1/2 Północ 2. Chałupy na planie Huty Szlachecney zaznaczone.
Jasien Kilkoro Stay Zach: Let:
Jedle 1/2 na trakcie do Warszawy. v Jedlins Kawola
Korczyn 1.m wsch: Let: v Tarcz dit Dziewanna
Lopuszno
Olszowka 1/2 wsch: Let:
Orzrow 1/2 Wsch: Let:
Pietrowice 1. wsch: Let: i fryzierka przy Stawie do Dziewanna Korczyn
Snochowice 1/2 Wsch: Let: Dziewanna Krolew
Starzyki 1/2 wsch: Let. Browar: mlyn Krolew do Snochow:
Wielebnow Stay kilkoro wsch: Let:

odkr. koh 1/2

Chęciny 3. Połud:
Mrino 1.m 1. Zach: Let
Grzymałkow 2. Wsch: Let:
Strawczyn 1 1/2 wsch:
Krasocin 1 1/2 Wsch: Zim:
Piekoszow 2. Wsch:
Kędzierzyn 3.
Włoszczowa 3.
Małogoszcz 2.
Konieczpol 5.
Krakow 19.
Lowicz. 20.

m. Pawłowicki

Dekanat Małogoszczki

Parafia

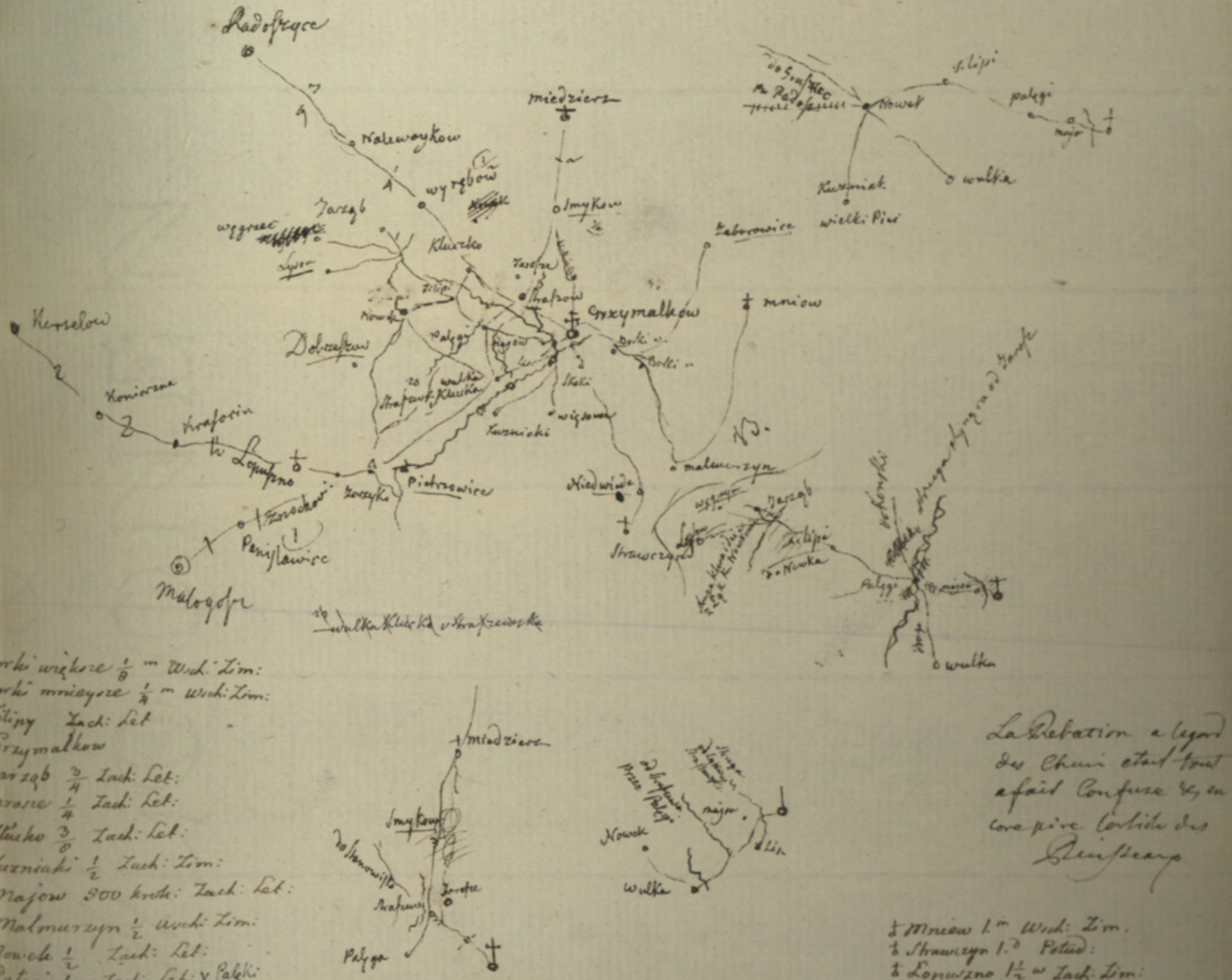
Kur

Borki wie
Borki m
6 Filipy
25 ½ Grzyma
Jarząb
5 Jarosze
10 Kłusko
A Kuźniak
1 Majow
2 Malm
2 Nowe
6 Palęgi
10 Straszow
2 Skoki
5 Skoki
1 Salata
20 Wulka
Wiązow

Dekanat

Parafia Grzymałkow

Województwo Sandomirskie
Powiat Chęciński



— Borki większe $\frac{1}{8}$ m Wsch: Zim:
18 Borki mniejsze $\frac{1}{4}$ m wsch: Zim:
6 Filipy Zach: Let
25 ☩ Grzymałkow
— Jarząb $\frac{3}{4}$ Zach: Let:
5 Jarosze $\frac{1}{4}$ Zach: Let:
19 Klusko $\frac{3}{8}$ Zach: Let:
A Kurzniaki $\frac{1}{2}$ Zach: Zim:
1 Majow 500 kroki: Zach: Let:
2 Malmurzyn $\frac{1}{2}$ Wsch: Zim:
2 Nowek $\frac{1}{2}$ Zach: Let:
6 Palygi $\frac{1}{4}$ Zach: Let: v Palyki
10 Strzrow $\frac{1}{4}$ Zach: Let:
2 Skoki większe 900 kroki: Południ:
5 Skoki mniejsze 900 kroki: Południ:
1 Salata $\frac{1}{2}$ Wsch: Zim:
20 Wielka Strzeszewska $\frac{1}{2}$ m Zach: Zim:
— Wąsowe $\frac{1}{4}$ m Południ:

Dekanat małogoszczki.

5 wyrębow

Voiez en partie
Salade du Capit
Hackel

La Relation a legard
des Chenis etant tout
a fait Confuse Ky on
Couvre pire Carte des
Environs

☩ Mniow 1 m Wsch: Zim.
☩ Strawczyn 1.a Południ:
☩ Lopuszno 1½ m Zach: Zim:
☩ Radoszyce 1½ Zach: Letnie
☩ Miedziera 1. Połn:
◎ Kurzelow 7. Zach: Let
✱ Grzymałkowskie. 1000 kroki: na Stanie Lis.
✱ w Wielce od Dworu kroki. 200 na Stanie Gorzyn.
✱ Kurzniaki. od Dworu Wolechiego. kroków 700.

Parafia

15 Wisnicz

25 Lasochow

Dwor w

6 Bugaj

3 1/2 Kozlow

3 Ludynia 1/2

10 Czorthow

17 Grus 24

Dekanat

Parafia Kozlow

Województwo Sandomirskie 93.
Powiat Chęciński

Wisnicz $\frac{1}{4}$ m Połud: Let: Nieistniejący parafii Sonf.

25 Lasochow $\frac{1}{4}$ m Połud: Let:

Dwor n Lipnicą $\frac{1}{2}$ m Zach: Lim: wieś do Parafii Konicz należy. do Małogorce

Las Bugaj: Dwie chałupy $\frac{1}{2}$ m wsch: Lim: nadeł do Lipnica

3 d: Kozłow

3 Ludynia $\frac{1}{2}$ d Zach: Let:

10 Croftkow $\frac{1}{2}$ m Północ:

17 Strusyn $\frac{1}{2}$ d Połn:

1 ☉ Małogorce 1.m Wsch:
† Złotniki 1.m Wsch: Lim:
† Węgliszyn 1.m Połud:
† Konieczno 1.m Zach: Lim:
† Krasocin 1. mil: nieg Zach: Let: Połn:

3 ☉ Chęciny 3.m Wsch: Let:
☉ Kurzelow 3.m Zach: Let:

* Kozłowski
* Stypuła 1 jadąc z Małogorca na Prawy
* Ludynski Kalwar
* Swierski 30. Stay od wsi Ludynia. Zach: Let:

Dekanat Małogorzacki

Parafia

Parafia Węgleszyn

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński

* w samym Węgleszynie kuźnia bl. od Kosc 500. [illegible]

* Dzierzgrzay zwany na Wschód za Zrzodł. w pol. przkło Tatak
Kuźnia owy Wygodzie wystawiony

* w Tynou ku Połud od Dzierzgrzay ⅛ od Węgleszyna ¾ za R. Widawką

* do Żakrzewa wrona zwany na wodach Splawiowich y Zrzodlanych
o Żarbli y Polnor ½

Złotniki ¾ wathl.
Cierno 1 3 Pordy Zarbli
Oxa ½ Żarbli
Kozłow 1 Pulnor
Małogoszcz 1 Młyny wath ½
Chęciny 3 wathl.
Kurzelow 1 Żarbli

Le Chene à Kauce rest par Jezuit
Kopce ½ wsh
Łabiechowa ½ wathl
Tynice ¾ Polow
Węgleszyn
Żakrzow ½ Żarb

Dekan Małogoski

Parafia

Parafia Złotniki

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński 95.

* w Złotnikach zasiewie 500 ćwierci
* za Mirzekow za Rz Nidzią z Torbą Papiernią
* przy Zarzycach mniejszych nazwan Lesniak, na którym Zawornik

3/4 — 1/2 ● Małogoszcz 3/4 Państwowe
† Rębiszczyce 1/4 włościańskie
† Węglęszyn 1/2 Zakładowe
† Kozłowa P. Zakładowe

Let 4 — 0 ● Chęciny D. Zakładowe
● Włoszczowa 3 Zakładowe

1. Brodki w dole, y Kowce 1/4 włościańskie
2. Lipnica wieś. włościańska Rykaizgrodzia z Brodkami
3. Mirzek wioska nad Rz Nidą 1/4 rowu pola przy której N:Pan Ks Cystersow Zgórz ob z Zakładem wioska Kmiec.
4. Wygranow 1/4 rowu Zakładowe
5. Zarzycze większe 1/2 Zakładowe
6. Zarzycze mniejsze 1/2 rowu 3 Zakładowe
7. † Złotniki do Opat Cystersow Zgórz.

Dekanat Małogoski

Parafia 6

Domaniewice

25 Karsznice
26 Mironice
1875 Rębieszyce
24 Wola Tyg

Dekanat Mato

Parafia Rębieszyce

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęcinski 96

Antant querien

Sout

Borowie i bory radzyck nieuwr

* przy Karsznicach ¼ wiorst Lub.
* przy Woli Tęsarowy często nie maigcy wody ½m

† Bolmin 1. Wsi Żyd. dub.
† Złotniki ½m zarob lub.
3 — 2 ⊙ Chęciny 2 na wsch pod Wielką gorą
1 — 1. ⊙ Małogoszcz 1 Pulnoc
natury Gorce zamek porty

25 Karsznice ¼ Pulnoc
26 Mironice ½ Żyd Lel. wkuplii andaria wygodna na kakicie Krakowskiem
18+5 Rębieszyce wieś od Kosc nal wiobl. y Żyd
24. Wola Tęsarowa ¼ Zarob Lub. [½]

Dekanat Małogoszcz

Parafia

Mielogoszcz.

31 Bolechowice
250 Chęciny
5 Charsznica
22 Korzecz
18 Morby ½
12 Miedzian
49 Polichno
5 Podpolich
21 Starech
16 Słuby ½
16 Szewce
16 Wola M
— Zaniek
17 Zgorsko
8 Zawada
M Wolan
9 Rzadk

Dekanat Mat

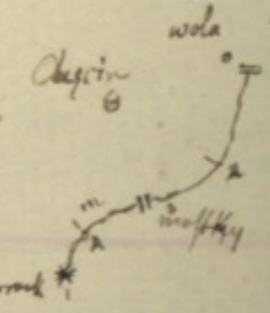
Parafia Chęciny

Miasto

Grodowe

Województwo Sandomierskie

Powiat Chęciński 97.



61 Bolechowice ¼. wschod do Starostwa Chęcinsk

250 Chęciny miasto Grodowe Starostwo

5 Chargzow 1. Zach Lel. do Starostwa Rudeckiego

22 Korzeczko ⅛ Zach Lni do Starost Chęcin

18 Morty ½) Połud i Zach Lni do Staros Chęc:

11 Miedzianka wieś 1/w Zachod Lel. do Starost Rudzk.

49 Polichno ¾ Zach do Starost Chęc:

5 Podpolichno 1/m Zach do Starost Rudzk:

91 Starechęciny ¼) Wschod Lni Połud do Starost Chęc:

16 Sluby ½. Zach Lel. [illegible] Przedmoście 2 wieś ⅛/m na Zach Lni Klasztor

16 Szewce ½/m Połnoc do Starost Rudzkiego

46 Wola Murowana ½ do Star Chęcinsk. Wschod

Zamek y Folw ½/m. y Dom Starosty Chęcińsk. za Folw: 2 Kilkow Mgy 2 roidoma rozy Drodze do Pokarnia

17 Zgorsko y Zagrody wieś 1.) Wschod Lel: Połn:

8 Zawada 1) Połn y Zach Lel. do Starost Rudzkiego

[illegible] Wola Murowana [illegible] do Starost

31 Rzadkowice y Folw ¼. Wschod do Starost Chęcins

Dekanat Małogoski

* - Borowek za Stare Chęcinami ½.) Połud y Wschni
* na Chargzowie Zach Lel. 1.
* na Podpolichniu 1. Zach Lni
* - Wierzchowie 1/w Wschod Lel.
* - w Woli Murowaney Lam Huta do Spuszania ołowiu
* - na Zagrodach 1.) Połnoc y Wschod

† Brzeziny 1. Wsch
† Bolmin 1. Zach Lel.
† Brzegi 1.) Połud y Zach Lni
† Piekoszow 1/w Połnoc
† Jobkow 1/w Połud

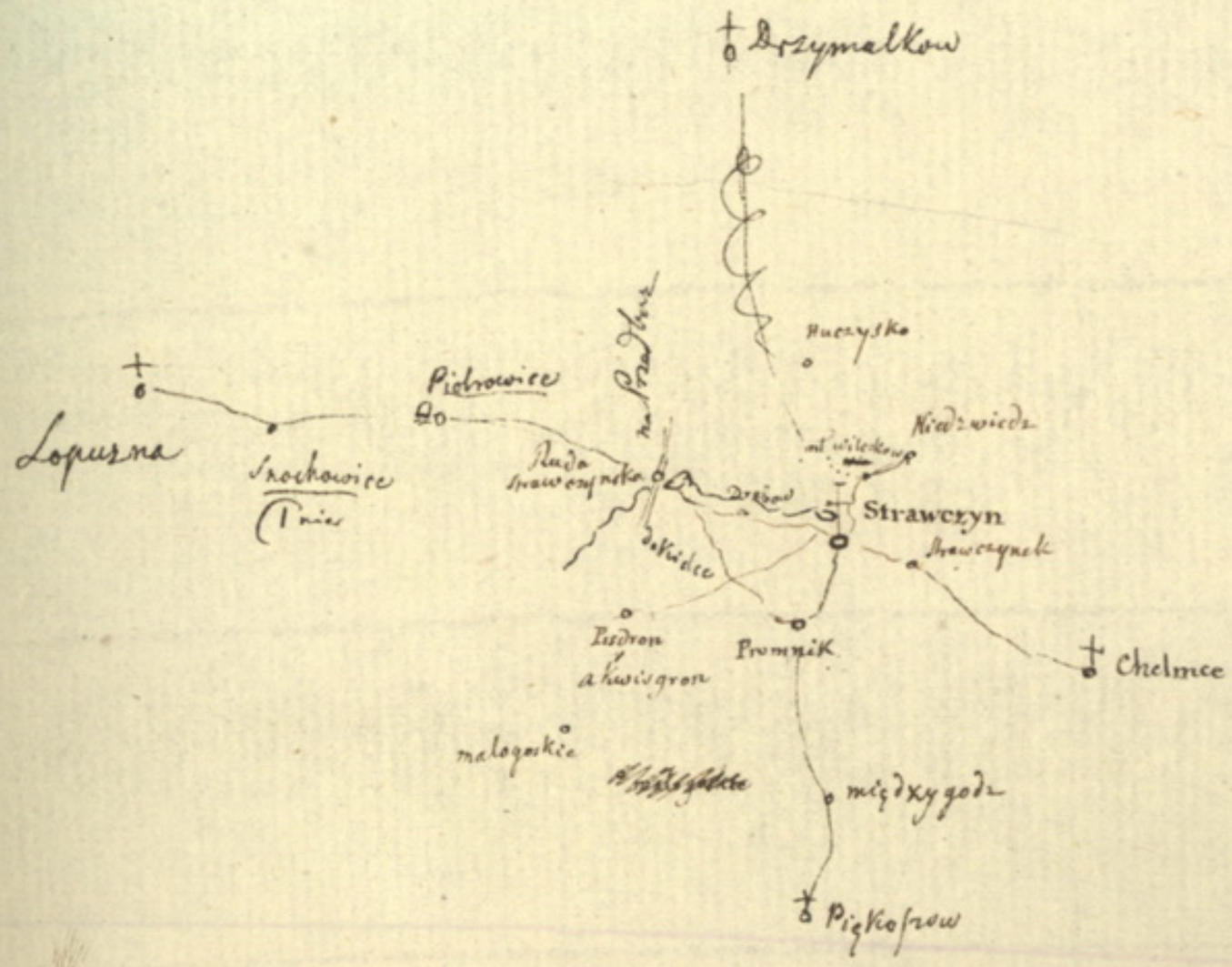
Małogosc 2. Zach Lni
Kielce 2.) Wschod Lel: Połnoc
Kurzelow 6. Zach

y mostek tam będący za Połud do Pokarnia za Połud do Korytnicy

Parafia

Województwo Sandomirskie 98.
Powiat Chęciński

Parafia Strawczyn



Vorez la Carte
du Cercle Hakel

5 Adamczyzna ¼ mil. Zach: Let:
6 Huciska ¼ Połn:
3 Małogoskie ¼ mil Zach: Zim:
17 Niedźwiedź ⅛ m. Połn:
— Promnik ⅛ mil: Zach: Zim:
12 Ruda ⅛ Zach: Let: Ruda Strawczyńska
32 † Strawczyn
19 Strawczynek Stay 10. Wsch Let:

* na trupieniu
+ na Wilczkowie
x na Rudzie

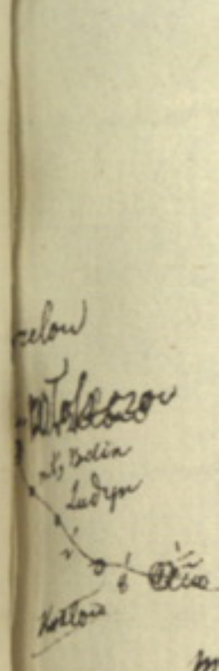
Trzysiecznie ✗ na Durdawie przy Wsi
✗ na Drabowi

† Chełmce ½ Wsch. Let:
† Pięciosnow ½ Wschki i Połd
† Lopuszna ½ Zach Let.
† Drzymałkow 1 Połnor

● Chęciny 2. południ Zi
◉ Kielce 2 mi Wsch Zi
◉ Małogoszcz 2 mi Zach Zi
◉ Kurzelow 6. Zach

Dekanat Małogoszczki

Parafia P



Parafia Pięknorzow

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński

99.

Traktow Publiczny ricmarz

NB. à Jaworznia w samey Wsi pomiędzy Chłopskiemi Chałupami Krasze dowiany Kopnice

Voyez Calerie du Capit Hakel

Galezice 1. mies: Zach: Zimo: do Sa Rudzkiego
Jaworznia 1/8 zwch Zim:
Krawczowskie Folwark 1.w mię Zach: Zim: i Let: do Sa Rudzkiego
Losinek Folwark i S. Chałupami 1. miesa Zach: Let:
Lodzien 1.w Zach: Let:
Miedzigorz 1/4 Zach: Let:
Pięknorzow 78. 20
Podzamcze 1/8 Potn: wioska mała: Polat
Rykoszin 1/2 mies: mię: Zach: Zim: i Let:
Szczukowice 1/4 d Wsch: Let:

Dekanat Malogoszcki

1. Lil 1/2 Kielce 1.w Wsch: Let: wsch: Let:
Karczowka 1.w na Gorze OO Bernard
1. Lil 1/2 Chęciny 1.w Potw:
Malogoszcz 2.w Zach: Let:
Strawczyn 1/2 d Zach: Let:
Chełmce 1/2 mies: Potn:
Kurozwęki S. Zach Let:

Szczukowicki
Obręglica na pot drogi cadąc do Szczukowic
Podzamcze i Zwierzyniec wsch. Let:
Pod Browarem Tamze
Lubra 3
Łosieniecki Zach: S
Huta do Otworu to pieczęci w Szczukowic

Parafia

Parafia Chelmce

Woiewodztwo Sandomirskie
Powiat Chęcinski

Chelmce nestpos abrouvertes tard

Bugay 16. Stay Wsch: Let:

Brenica $\frac{1}{8}$ m międ: Potud: : Wsch: Zim:

Ciechy $\frac{1}{2}$ Potn:

Oblagor maly $\frac{1}{4}$ m Potn:

Oblagor wielki $\frac{1}{4}$ mierna międ Potn: : Zach: Let:

Pempice $\frac{1}{2}$ m: Potn:

Polichta Folwark $\frac{1}{8}$ m Zach: Zim:

Porzeze $\frac{1}{8}$ mierne Wsch: Let:

Rogowice $1\frac{1}{4}$ w międ. Potn: : Wsch: Let:

Widoma Folwark $\frac{1}{4}$ w międ Potn: : Zach: Let:

Voiez calate
Dulap: Hackel

Letenf donne ce Village
du Pape de Mniow
et il devoit etre alouré
depatitwation auprès
de Lui

† Cminsk $\frac{1}{2}$ mier: Wsch: Let:
† Pienkowow $\frac{1}{2}$ mier: Potud:
† Strawczyn $\frac{1}{2}$ m Zach: Let:
† Przemakow 1. w Zach: Let:
† Minowo 1. w międ Potn: : Wsch:
◎ Chęciny 1t mier: Potud:
◎ Malogoszcz 2. w Zach: Zim:
◎ Kielce 1. w Wsch: Zim:
◎ Kurzelow 6. Zach: Zim:

* Wymysłow 22. Stay Wsch: Zim:
* Porzycki $\frac{1}{8}$ mier Wsch: Let:
* Pita międ Wsch: Let:
* Bugayski międ Wsch: Let.
* Oblagorski na Trodtach
* Kuzmicka $\frac{1}{4}$ Zach: Let: Gliskow wsi Oblagor W:

Chamat Malagoszki

Parafia

Parafia Bolmin

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński

101.

* i Tartak na R. Posecina na tamo Polow ¼ᵐ

1. — ¾ ◎ Chęciny I^ie Wrst Zie
1. — ¾ ◎ Małogoszcz I^ie Zach
‡ Rębiszyce I^ie na Polow
Gᵏ 3rd — 5 ◎ Kurzelow S. w.

Bolmin
Jedrnica wiatrak z Rol y ozd. ¼ᵐ Wrst Zie
Milochy v. Chal y Polow ¼ᵐ zach kol.
Wymysłow v. chal y Polow ¼ᵐ i Wrst Zie i Polud

Dekanat Małogoski

Parafia
- miast

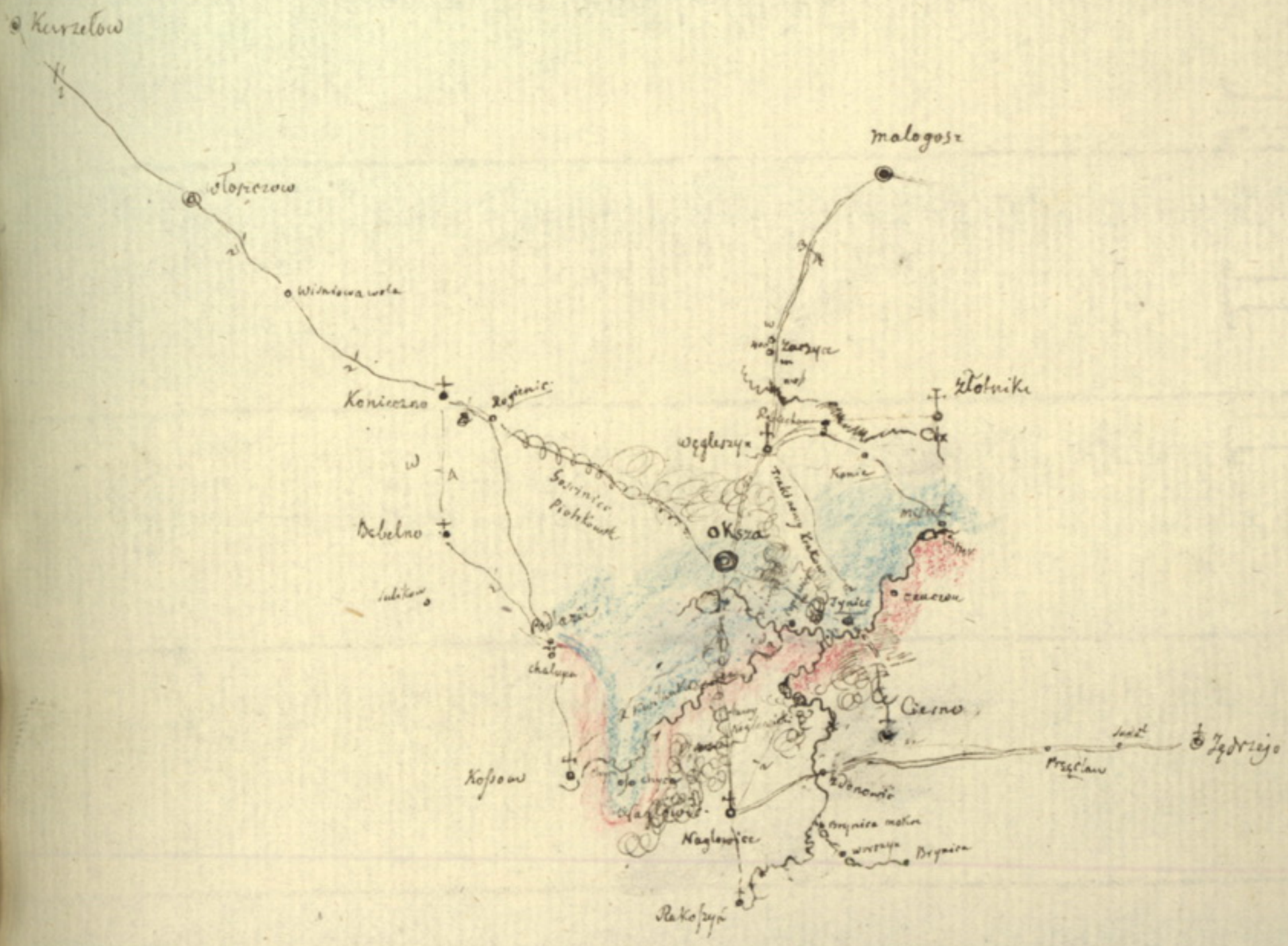
Kurzelow

38

oxa

Parafia Oxa
- miasto

Województwo Sandomierskie
Powiat Chęciński 102.



arch Kilecki
Dek. Pyz.

- † Ciemno 1ⁱᵉ Dosk
- † Naglowice 1 Dob Polew
- † Kossowice 1 Dob Kwat Dni
- Koniczno 1 Dob Kwat Lb.
- Węglerzyn ½ Dni Pulaw 1 Kwat Lb.

6. — † ⊙ Chęciny 3½ Wiat Lb
6 — † ⊙ Kurzelow 3½ Kwat Lb.

* w Oxyna na R. Widzie (z Strony Polew) do Melcia i Tolin

38

⊙ Oxa

[Dekanat Malogorski]

Grafia

6 Brynica
6 Brynica
4 Cierno
Czaszow
Popowice
31 Warzyn
Zdonow

Dekanat

Parafia Cierno

Województwo Krakowskie
Powiat Pilzki

103.

de la situation de Popowice) on ne dit rien d'autre que ce qui en fait mention le Storis audit dolu Nida ainsi je ne sais comment le distinguer d'avec Tymiec.

Tout

* na Stawie do Wsi Warzyna należy. na Rz Brynica
+ należy Rz do Cierna należy 2/3.
m Zarlakow 2. na R Brynicka do Nagłowic należ: w granicy

6 Brynica mokra 1/2 wie Zach Cie do Opact: Klaw Zędrz.
6 Brynica sucha 1/2 row samo Poł ibm ibs tegoż
+ Cierno do Opactwa Klawst: Zędrz
Czaczow 1/3 w J Pola: wsch lek do Opactwa ad Sap
Popowice 1/2 we na Zach lek za Rz Nida do Proboszcz małogoskiego Woj Sandom
31 Warzyn 1/2 wie J Poł y Zach Cie
+ Zdonowice 1/2 we Zach Cie do Opact Zędrz

Dekanat Małogoszcz

+ Zędrzejow 1 wie wsch Cie
+ Krzczenczyce 1 rowne samo Poł
+ Rakoszyn 1 rowne Zach Cie
+ Nagłowice Zachod 1/2 Row
+ Oksa 1 wie Zach lek.
+ Węglewyn 1. J Północ i Wsch lek.
+ Złotniki 1 w Zach lek.

o Sołkow 2. wsch
o Pinczow

o Krakow 10.
o Wodzisław 2. samo Poł
o Jędz wsch 3 w Zach Cie
o Małogoszcz od Opi 2.
o Chęciny 2. od Małogoszcz

Lay
Wie

Archidiakonat

2 Ilnicjowski

Dekanat

1. Radomski

Łączniki Województwo Sieradzkie Ziemia Wieluńska i Powiat Radomski.

Parafii 16.

1. Radomszczańska
2. Kamieńskowska
3. Kodrąbska
4. Drzewiańska
5. Wola Krzyżanowska
6. Dąbrowska
7. Boczyńskowska
8. Soborzycka
9. Żytnowska
10. Ciężkowicka
11. Brzezińska
12. Gidelewska
13. Krempachowska
14. Klwowiecka
15. Dobrzycka
16. Kobielecka

roby Dzieciec
Dzieczne
arch Diakon
Uniejow

ola Grzymal
Kamionka
Dobrzyca
Radomsko
Kydrąb
Krzpa
Dueneia
Slawno
Kobielica
Zidle
Klonnica
Cieksniki
Zytno
Soborzyce
Dąbrowa
Borzykow

on jai
Copie
on il
la Pa

Decanat Radomski

Groby Dziecki
Cyklicznej
arch Diakonat
Uniejow

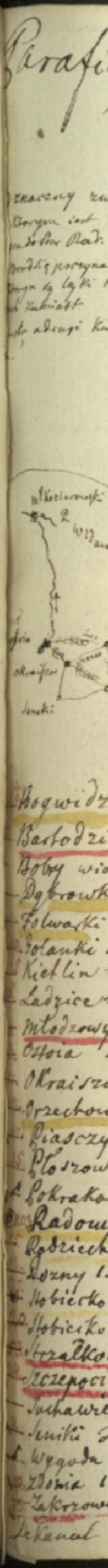
Grocholice
Dek Sad
Kazewice
Lękow Dek Sadk
Sulaniczyn
Dalsza
Ladkowizna
Dek Brzezin
Wola Grzymalina
Kawiorka
Dobrzyca
Radomsko
Kadrąb
Krzpa
Dwenin
Slawno
Kobielica
Sidle
Klonnica
Cielętniki
Zytno
Soborzyca
Dąbrowa
Borzykowo

Wola Grzymalina
Kawiorko
Dek Brzezinsk
Dobrzyca
Radomsko
Kadrąb
Bejscice
Dek Kurzelow
Wieruszo
Krempa
Slawno
Kobielice w.
Sidle
Jedna
Brezin
Krepy
Dek Brezin
Klonnica
Brezin Borowo
Dąbrowa
Garnek
Cielętniki
Zytno
Niedrapidi
Dek Kurzelo
Scalupy
Soborzice
Borzykowa
Dąbrowa
Brezin
Przysow
Lasy
Zerowie
Padlesie
Konierpol
Dekanat
Kwiatkowice

16

16

ou j'ai manqué a
Copier Dwenin
ou il est resté dans
la Paroisse en rendant



Parafia Radomsko
Miasto

Woiewodztwo Sieradzkie
Powiat Radomski

Dobrzyce
Jelonek
Rozwory
Drog. do Dobrzyca
Rebrzica Szlach.
Kopyc
Ladzice
Woda Zdunska
Radziechowice
Hobierko
Kruszyn
Sosnowiec
Brzezinka
Lagota
Radomsko
Strzalkow
Przedbor
Plawno
Sadow
Zytno
Kamienska
Kamienska
Kamienska

Je reconnois d

Parafia Kamiensko
Miasteczko

Województwo Sieradzkie 107
Powiat Radomski

Galkowice

Sorzędow

Krzanowice

Kletno

Kostrzow

Galkowice

Szarzyk
Ozga
Rudny
Sewerin
Klucienski

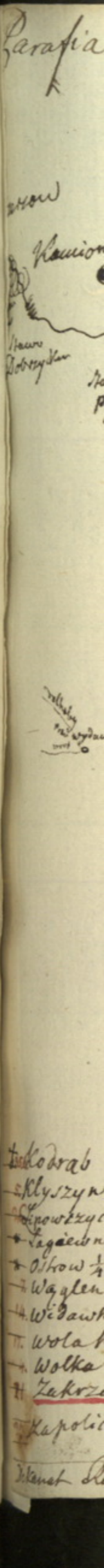
Barzkowice } Wsch i Pold Zim
Krzanowice 1/4 Pold Zim
Sorzędow 1/4 } Wsch y Pold Zim
Galkowice 1 1/2 } między Pold y Zach Lel
Kamiensko
Koznicewice 1/4 Pold Lel.
Kociezowy 1/2 } Wsch y Pold Zim
Kletnia 1/2 } pold Zim
Ochocice 1/4. Zach Lel.
Ruszczyn 1/2 Zach Lel.
Sięgny wioska 1/4 polel Lel. Wioska kościelna
Pytowice 1/4 na pold Lel.
Stostowice 1/2 } wsch y Pold Lel.

Dekanat Radomskie

Tabak nabr do Pytowice w Dow
Tabak nabr do Kletni zwarzony fayce wsi

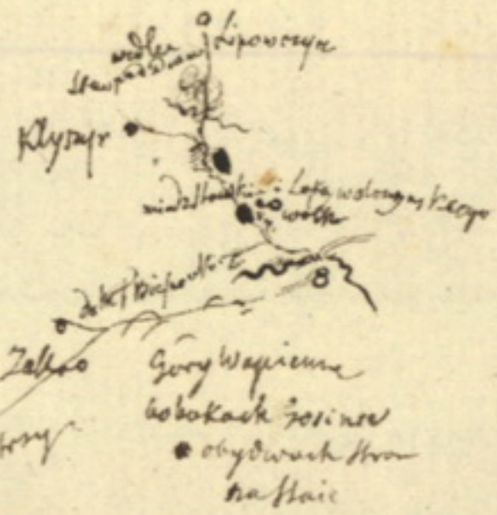
Kadrąb 2. wsch Zim
Grzmalina wsk ii Pold Lel.
Rozgrza 1/2. } Wsch y Pold Lel.
Radomsk 2. pold Zim } Pold y Zach Zim
Bzlechatow 2 Pulnoc
Piotrkow 4

Absolucent
Dien



Parafia Kodrąb

Województwo Sieradzkie 1808.
Powiat Radomski



* Łagiewnicki wodami i lasem od Wsi Łagiewniki przedzielony ½ m Ostrow
* [illegible] w Kodrąbie 300.
* Bieżowski ⅛
* Ostrowski ½

Parafia Kodrąb

2 Kościoły 2/4 na Zach Lel.

Klyszyn ½) Zach Lel y Południe towarz ob. Chaba podlasem natrakcie Bielskowo.
Lipowczyce ½ w Południe
Łagiewnicki Młyn ½ m na Zach: Wios y Lel.
Ostrow ¼ m) Zach Lel y Południe:
Węglew 1. na Zach Lel. przez Widawkę y chabę
Widawka ½) Zach Lel y Wiosn:
Wola Kodrąbska rzeczona Skalowana ½. przez Łapolice na Zach Wsch y Połud
Wolka Kiewlina rzeczona Pyszowska ¼ m na Południe
Zakrzow ½ Zach Wiosny
Łapolice ⅛ na Wsch Zach y Połud

½ Kobiele w. 1) Wsch Zach y Połud
½ Dmenin 1) Połud y Zach Zach
M. ½ Kościołek S. Leonarda 3/4) Południe y Zach Lel do Plebanii Dmenin
½ Bączkowice 1 w Południe
½ Grzejowice 1) Południe y Wsch Lel
Przedbórz 2) W. Lel y Połud
Piotrkow 5.
Kamieńsko 2.) Zach Lel y Zachod
Radomsko 1½) Zach Zach y Wsch

Powiat Radomski

Parafia Dmenin

Województwo Sieradzkie 199

(1/8)

— Bagai Pustkowie y o. do Pulnor
— Dmenin
— Dziepule ¼ mil wd Pold y zach Sm
— Goslawice ½ m Pulnor
— Kuznica Pustkowie ½ w J Pulnor y zach Leb.
— Logiewniki ¼ m wsch Leb.
— Smotryszow ¼ wsch Sm
— Zalesie Tolw y mtyn ½ Pulnor.

Dekanat Radomski

* przy Goslawicami pod Pulnor na trakcie Widawka

● Gidle z J Pold y Wschn
† Kobielice 1 mil wschn
† Kadrob ¾ w. wsch Leb.
● Plawno 2 mil Pold
1. ¾ ● Radomsko 1 Zachleb.
7—6 ● Piotrkow 6. mil
● Sieradz 12.
● Uniejow 14.
7—5 ● Czestochowa 6.

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomski

Mapa Wola Grzymalina

Tytyn Pole Widawa Hoorwia Reflorzew Szczercew Kozerscew Grabek Zaczke Zbyszka Kluki Zichowa Kaźmice Lelik Krzelow

Grocholice Slok Rogowiec Kuznica Kaszewska Rogowiec Dąbrowa Wola Grzymalina Klaszczow Szalmierzyce Lutczanka Brudzice Lgota

Pozzaiewice Lelki Zadow Piotrkow Bugno Sionki Warszewice Salkowice Lgkow Wygoda Cyzow Rusocyn Lusocyn Kamionko Lgkinska Wolica Do Piotrkow Pl. Lgtka Dobrzyca Bogusidzy Radomsko

bardzo wielkie na północ w Boru zachodzącym Dąbrowa ciągnie jednak do rozległości borów nie widzieć nie: natura

Brzystosnow począwszy od wschodu ku zachodu na około otaczają wieś Grzymaliną i inne wioski Prostopadle

ze reszta przy ziemi
a Dąbrowa na prawo ku Brod

Cyzow

Grabek

za wsią tamba dwa kal Widawka mimo Sołwaka

Słok Radomsko

rat: Słok
* między Pola i Wschód 1m do Woli Grzymal nalew
* w Cyzowie przy trakcie Piotrow wschód ¼.

do Widawki

Cyzow ¼. Wsch Lel.
Dąbrowa Kolus: ⅛m) Północ y Wschod.
Grabek kolus: ⅛ Wschód.
Lgkinsko ½.) Wsch Zie y Połud
Wolica ¼ Wsch Zie
Wola Grzymalina

Kanał Radomski

5.—4 ⊙ Piotrkow. 5.
7—6½ ⊙ Sieradz. 7.
2—1½ ⊙ Radomsko 2 wid Zie
12—11 ⊙ Uniejow 12.

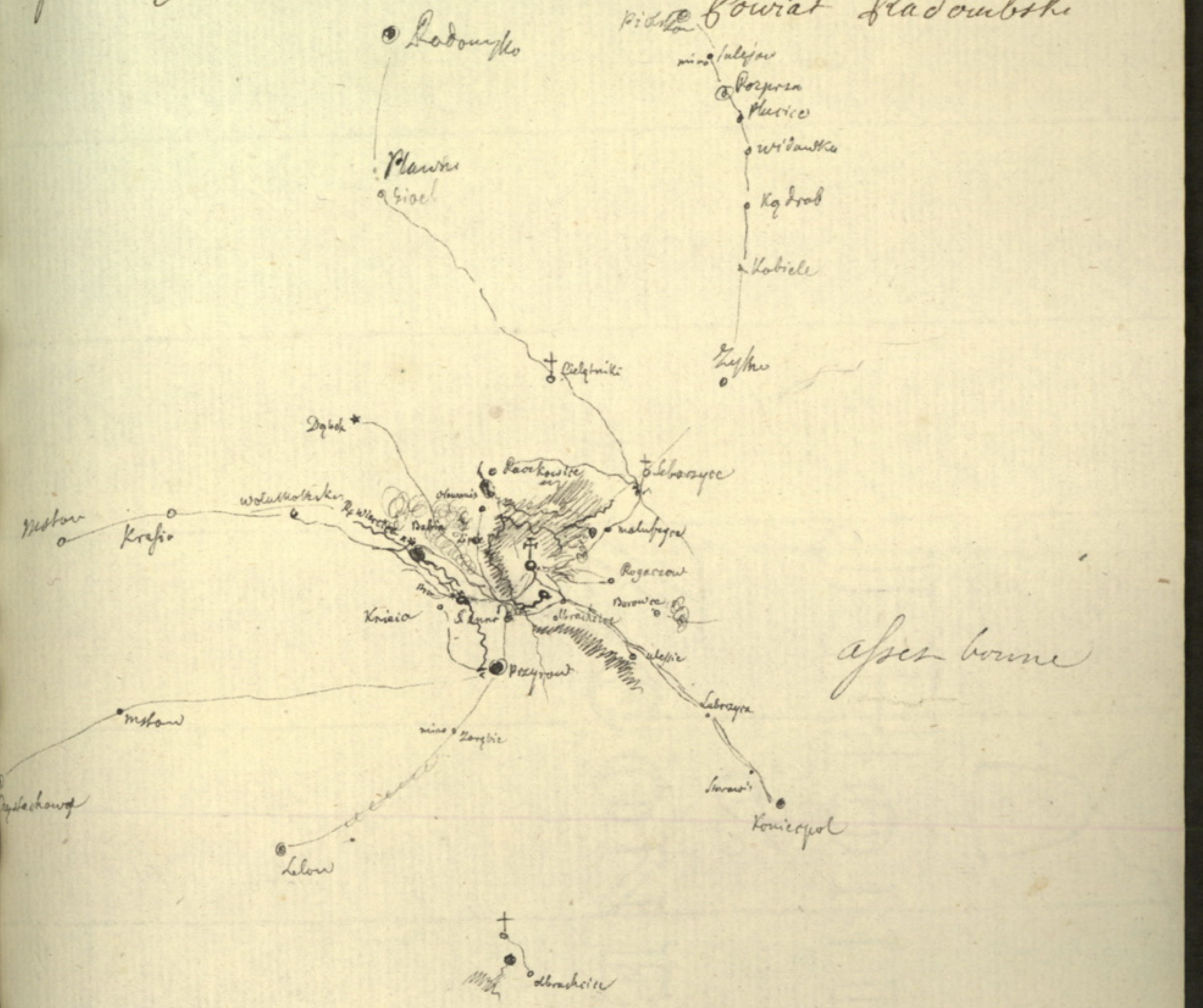
do Sadkow ⊥ Lgkowi 1m wschod.
⊙ Kamionko 1m wschod
⊥ Dobrzyce 1m wsch Zie
Dek brzeg ⊥ Ligow 1m Połud
ib ⊙ Sulmierzyce 1m Zach
dek Sadkow ⊥ Kaszewice 1m Zachód.
ib ⊙ Grocholice 1½. Północ

Parafia

Parafia Dąbrowa

Województwo Sieradzkie

Powiat Radomszczański



Aszer borne

w Woj Kiel

f. anna. ¼ᵐ d Pold y Zach Ziu 2. Chaley y Komora

Babia Folwark z Młynem Tartakiem Chal: y 2. Komor ½ᵐ Zach Ziu a ay Cherbowy

Borowce wioska ½ d Wschlet y Ziu.

Dąbrowa

Dąbek 1ᵘ Zach Ziu

Kruścia wioska 1ᵐ Zach Ziu

Lipie wioska ¼. Ziu drogą pod Błoto, Lel ½. W Zach Ziu y Lel.

Matuszyce ¼ Wsch Lel.

Nowawieś. czyli Cieszew ¼. cathywer quand le Marais est gelé en Eté 1ᵐ Zach Lel.

Olbrachcice ¼ᵐ Pola

Raczkowice ¼ cathywer en Eté 1ᵘ Pulnor

Rogaczów ¼ Zach.

Dekanat Radomski

Dr Sidel

* : Tortak na Kruści na Rz Wiercicy
Kloraplynie miner Przyrowa
Zalesie ot Potoka

* w Babia : Tortak na tegoz Rz

* w Raczkowicach na Stawie do Kloro-
wody z Błot wypływa

† Konieczpol 1ᵘ. wsch Ziu

† Podlesie 1. Lel. Ziu 1ᵉⁱᵉ Pold

† S. anna ¼ᵐ d Pold y zach Ziu

† Przyrow ½ᵐ d Pold y Zach Ziu

† Żarawie 1ᵘ Zach Ziu

† Cielętniki ¼ Ziu 1ᵘ Lel. pulnor

† Laborzyce ½ za wsk Lel.

Kurzlow 4. na Wsch Lel.

Lelow 4ᵘ d Pold y Wsch Ziu

Mstow 2ᵘ Zach.

Częstochowa 4. ᵐⁱᵉ Zach.

Radomsko 4ᵐᵉ 3 Pulas y Zach Lel.

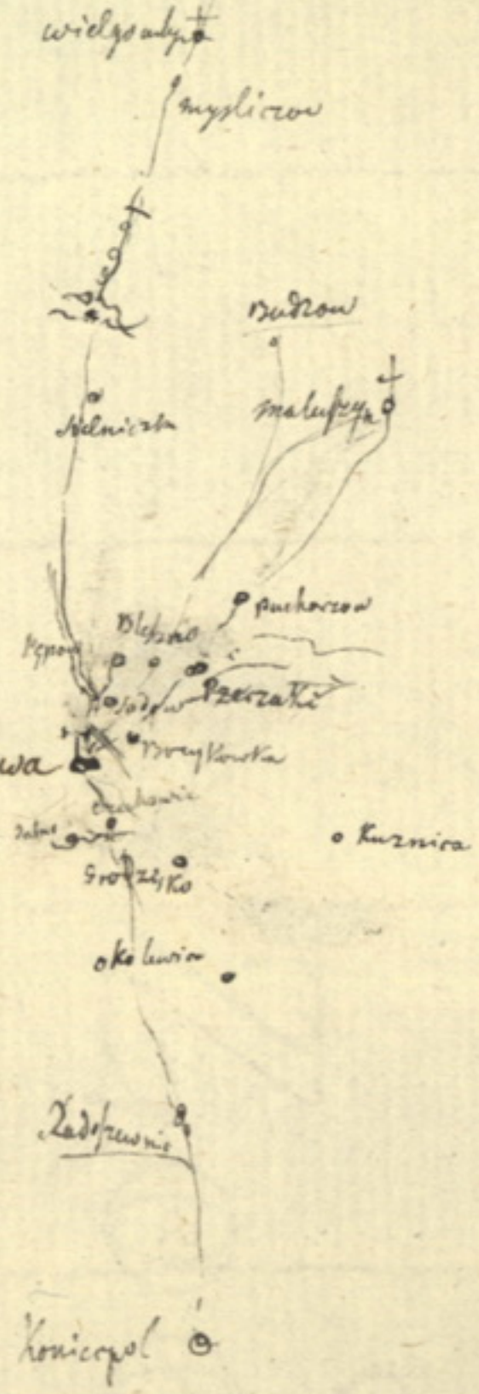
Uniejow 20.

Piotrkow 10.

Parafia

Parafia Borzykowa

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomski



indigne Verbiage

Nb

W Parafii tutejszey exstant

Lipnawola 7 } dobr Opact
Lękowiec 3. } Zydzenowsk

1. Borzykowa
2. Borzykowka ⅛ wsch Lek.
3. Błebrzno attynens do wsi Lękowa na Wsch Lek. ½. wiorsta
4. Czechowice przyległosc do Wsi Parafialny Borzykowa na Pold Lek. 12. May
5. Grodzisko ¼. Wsch Zim do Klucza Soborzyckiego Opactwa Zydzieyowskiego
6. Latno pustkowie do Borzykowa należ: ½ na Polu
7. Kuznica ½ dur na Wsch Zim Mil. do Klucz Soborzyck: Opact: Zydr: [illegible]
8. Labądz wioska attin do Wsi Stanist: 3 Zach Zim y Pold ½. jazdy godzina piask:
9. Lysiny ½ w Pold Lek. jazdy godzina dla złey drogi
10. Niebyła Karczma z pustkowiem ½ Pold Lek. y Zach Zim
11. Okolewice ½ dur do Klucza Soborskiego. Opact: Zydr: jazdy godzina wiesdzia
12. Pępow ½ d Pulk y wsch Lek. Pępow
13. Pierzaki wioska attynens do Wsi Pukarzewa ½ dob wsch Zim
14. Pukarzew ½ wsch Zim
15. Policzko ½ dur wsch Lek. iazdy godzina
16. Stanisławice ½ w pold lek.
17. Sady attynens do Pępowa 12 May wsch Lek.
18. Swiszowy pustkowie do Wsi Parafialny attin wsch Lek. 10. May
19. Turznia wioska Mała attin do Pempowa ½ dor na pulnoc jazdy Godzina
20. Wolka attin do Klucza Soborsk pod Wsch Zim Mil. ½ m. nad Rz Pilica

Dekanat Radomski

* ½ na Pilica na wsch
* nad Struny Mlyn wodny Pilicy
* Na Wilyi na tey samey Rz Klon
* obie pod Malusznem : pod Przedborzem
* pod Pępowem na stawie

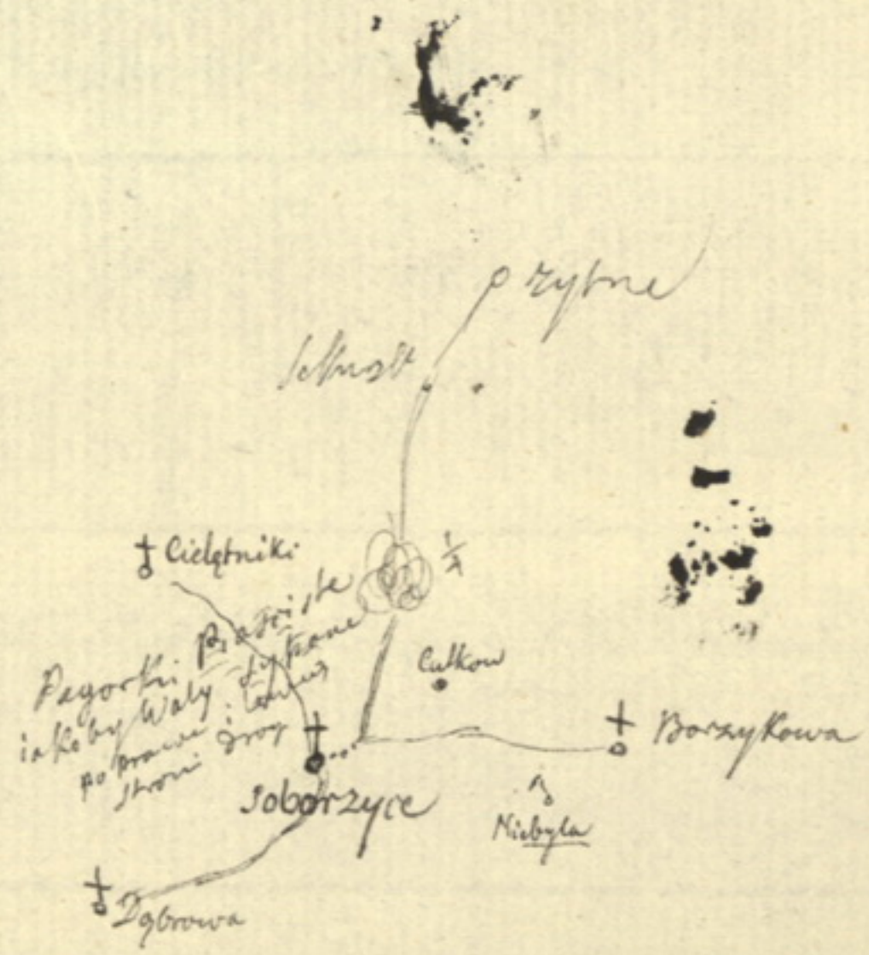
† Soborzyce ½ dob Pold
† Cielotniki 1. Zach Lek.
◎ Zytna 1 dob Pulnoc
† Malusznia 1 dur Wsh Lek.
◎ Koniecpol ⅝ pole
◎ Kurzelow 2. wsch Zim
◎ Przyrow 2. Pold
◎ Rzarki 6. Pold Zim
◎ Plawno 3. pulnoc
◎ Radomsko 4. Pulny Wsh Lek
◎ Przedborz 4. Wsh Lek.
◎ Piotrkow 8.
◎ Opoczna 9.

◎ Krakow 13. Pold Lek.

Parafia

Parafia Soborzice

Województwo Sieradzkie 113.
Powiat Radomszki



Culkow dawney Sulykow ½ wieś Lek xx Cistercienssow Klasztoru Jędrzejowskiego
Soborzice xx Cister Jęd:

Powiat Radomszki

Parafia Soborzice należy do Dekanatu Kurzelowskiego Diecezyi Kujawskiej

Parafia ta posiada 10 kościołów, z których 1 murowany, 9 drewnianych.

Kościół parafialny w Soborzycach murowany, pod wezwaniem Wniebowzięcia N. M. P. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Cielętnikach drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Cielętnickiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Dąbrowie drewniany, pod wezwaniem Św. Anny. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Przyrowie drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Żytnie drewniany, pod wezwaniem Św. Bartłomieja. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Kurzelowie drewniany, pod wezwaniem Św. Wojciecha. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Lelowie drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Mstowie drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Częstochowie drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Bożykowie drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Kobiecu pol. drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Niebyli drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Pagorkach drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Kobiecu pol. drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Niebyli drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Kościół filialny w Pagorkach drewniany, pod wezwaniem Św. Jana Chrzciciela. Fundowany przez Jana Soborzyckiego w roku 1470. Konsekrowany w roku 1475. Odnowiony w roku 1777. Ma 1 ołtarz. Posiada 1 dzwon.

Parafia Z
kwiatkowsk

Długay part
Koziepole
Magdalenka
Potawies
Jendziny 1.
Pogaczowek
Sikorsko ½
Silnica ½.
Sielec ⅛ Młyn
Potawie Pu
Zytne

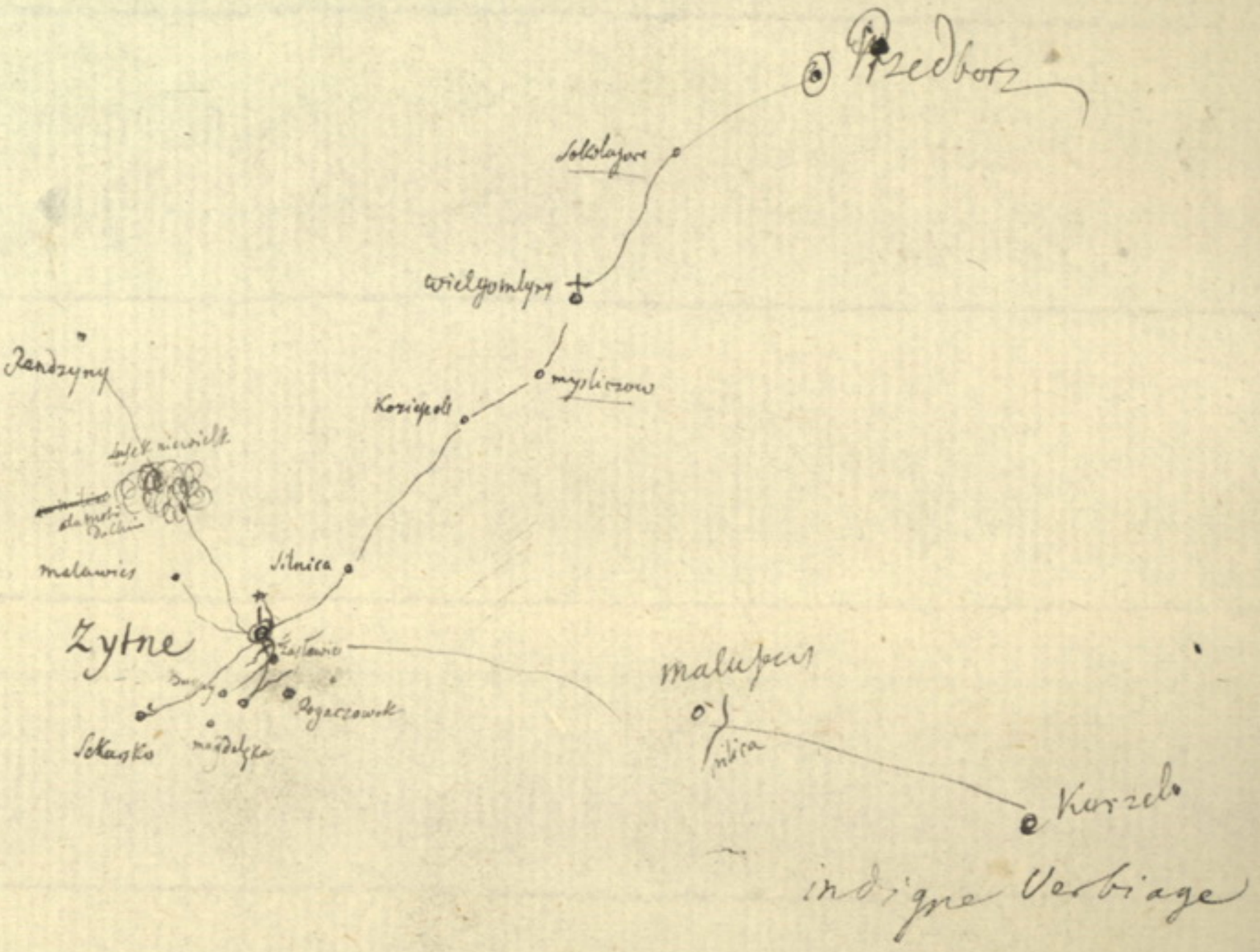
Wsad Radomsk

Parafia Zytne

Kwiatkowsko

Województwo Sieradzkie

Powiat Radomszki



indigne Verbiage

fort

Długay parafkowie nowa osada ⅛ d Połd y Zach Zim

Koziępole wioska 1. wsch Lek.

Magdalenka wioska nowa osada ¼ zim) Połd y Zach głębicy Zim

Malawies ½. Zach Lek.

Zandziny 1.zim d Zach Lek y Północ

Pogaczowek wioska ⅛. Wsch Zim

Sekursko ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Silnica ¼ . wschod

Sokolsko ½ zim d Lek. ⅓ Połd y Zach. Zim

Sokolagora ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Wielgomłyny ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Myślinzow ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Koziępole ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Zandziny ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Malawies ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Silnica ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Zytne ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Sekursko ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Magdalenka ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Pogaczowek ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Przedbórz ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Kurzelow ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Konie pol ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Radomsko ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Unejow ½ zim: ⅓ Połd y Zach. Zim

Malujpcs

Parafia

Parafia Cielętniki

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomszczański

Trest bonne descriptions

Archiwum Radomszczańskie

Parafia

Parafia Plawno
Miasteczko

Województwo Sieradzkie 116.
Powiat Radomszki

B. Le Village Bobry
Contient quatre mille
cinq cent vingt un arp
de terre ou plus de 20 habitations
Ce village est dans
la paroisse Claire

* Przy Brodzie Mękarzyńskiej szlabanie na połowę 1/2
* Od Pierwszego 300 Kr łanu na Folwar
* Zaraz za Plawnem na Polu przy samey drodze Gidelskiey od Kow 200
* * na Zachod od Kozioła 300 na 1/2

Bobry 1 mil Zach Lib.
Sowarzow 1/2 mil d Polu y Zach lib. wioska mała
Krępa Pustkowie 1/2 dob. Południ siedm chałupy
Mękawa Karczma y Jatak 1/2 Południe
Oyrzeń Karczma 1/2 mil d Polu y Wsch lib.
Przerębow 1/2 mil Folwark Zach lib sam tylko bobrów
Plawno
Stare Plawno 300 Kr na Polu wioseczka mała
Szyszkow Pustkowie z. nowe Chałupy 1. mil Zach lib.

Pokłosow 7.
Częstochowa 4.
Wieluń 9 dob.

Radomsko 1 mil Południe
Dobrzyszyce 2 dob Zach lib y Południe
Krępa 2 mil Południe
Dunenin 2. mierne W Lib.
Kobiele w: 2 dob Wsch Zach
Zytno 1 1/2 — sam Polu
Cieciszowice z. pod sam Polu
Sobowyce 1 dob Polu
Gidle 1/2 Polu
Klonowiec 1 1/2 d Polu y Zach Zach
Borowniczki z. 1 Polu y Zach Zach
Krasziyn 5/4 dob zach Lib.

Jak Bóg

Powiat Radomski

Perafka Gr
Wies

Mikty Fr

...niowa 1/4 wlaena
...jskowice 1
...jte Lgulus g
...rka 1/4. Wsk
...otwin 1. W
...ada - Kaik Lib
...zow 15. Maj
...tynnice 1/2
...oynowice 1/2

...kanal Rad

Parafia Gidle
wieś

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomszki

Borowa 1/4 wiorsty) Wschod Zii y Połud Lel.
Ciężkowice 1m wsch Zii
Gidle kapitus grandeparte ang Chartreux Reg. del. Bruno, kościoł ang Dominicans 3 Eglises. dom ilya
Gorka 1/4 wsch Zii, ang Chartreux
Kotwin 1. Wschod Lel:
Lada - Zach Lel. Kilka Stajan od Gidla ang Chartreux
Orzechow 15 Stajan od Gidla Zach Zii
Plynnice 1/2 m) Wsch Lel y Połnoc
Poynowice 1/2. wsch Zii oo Domin. Gidl:

Kanał Radomsz

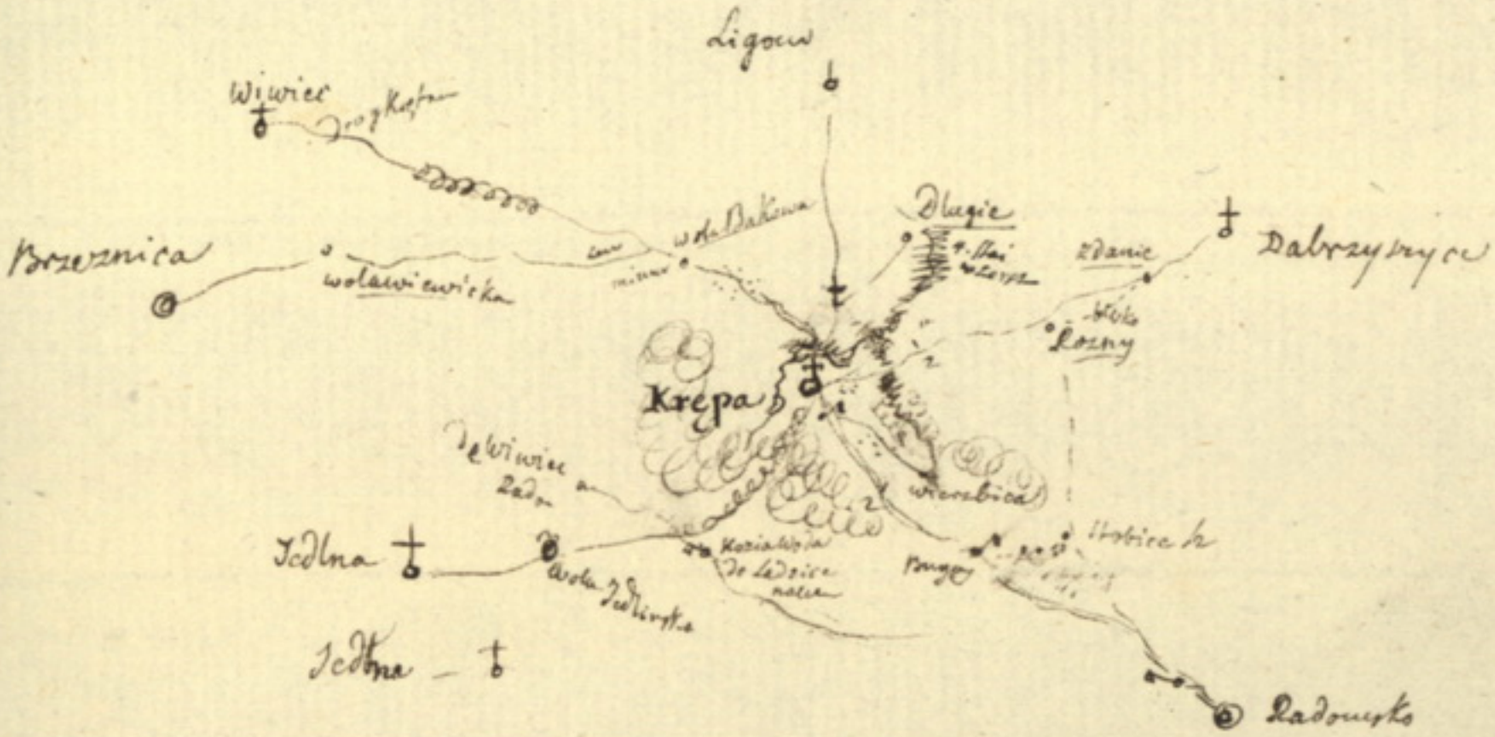
* do Ciężkowic nalezy Zlugow Wode mang

* pod Sam klasztor na drodze warta
* w Gidlach na kosc Jarzyna na strumieniu od Ig Worty przekopany
* na inszey drodze Worty Dominikanski Kozsiolek pod Gidlami na Zachodzie Lel.
* Wyrzen [illegible] Piotrkow na Połnoc ku Wsch

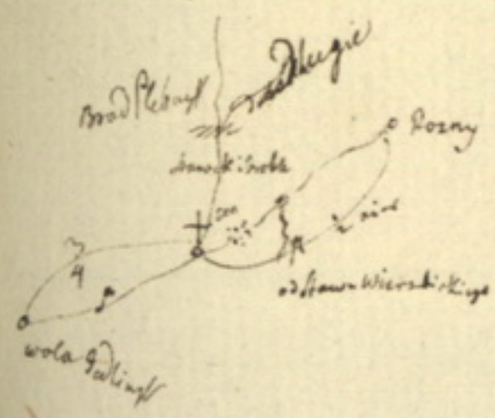
Plawno pole z polem Połnoc
Dzienin 2m) Wsch Lel y Połnoc
Zytno ang Zuga 1/4 Wsch Lel.
Cielętniki 2 Połud
Klonnice Zach Lel.
Kruszyn 2 Zach Lel y Połnoc
Piotrkow 7 ang Peotrkow. Wsch Lel y Połn
Wielan 9 Zach Lel.
Częstochowa 4. Zach Zii
Konice pol 4 wsch Zii
Przedbor 4: wschod

Parafia Krempa

Województwo Sieradzkie
Powia Radomszki



Trakt Publiczny od Krakowa
przez Radomsko Krepa
do Kalisza i Poznania



† Dobrzyce 1.ma wst Lek.
Jdk Brzezn † Jedlna 1 zach Zm
D † Ligow 3/4 Pulnoc
Kr † Wiewiec 1w Zach Lek.
C Brzezn 5/4 Zach Lek y Pulnoc
C Radomsko 1 3 Wsch Leky Pold
C Piotrkow 5.

† 3
† Krempa
Wierzbica 1/4. d wsk Zm y Pold

Dekan: Radomsk

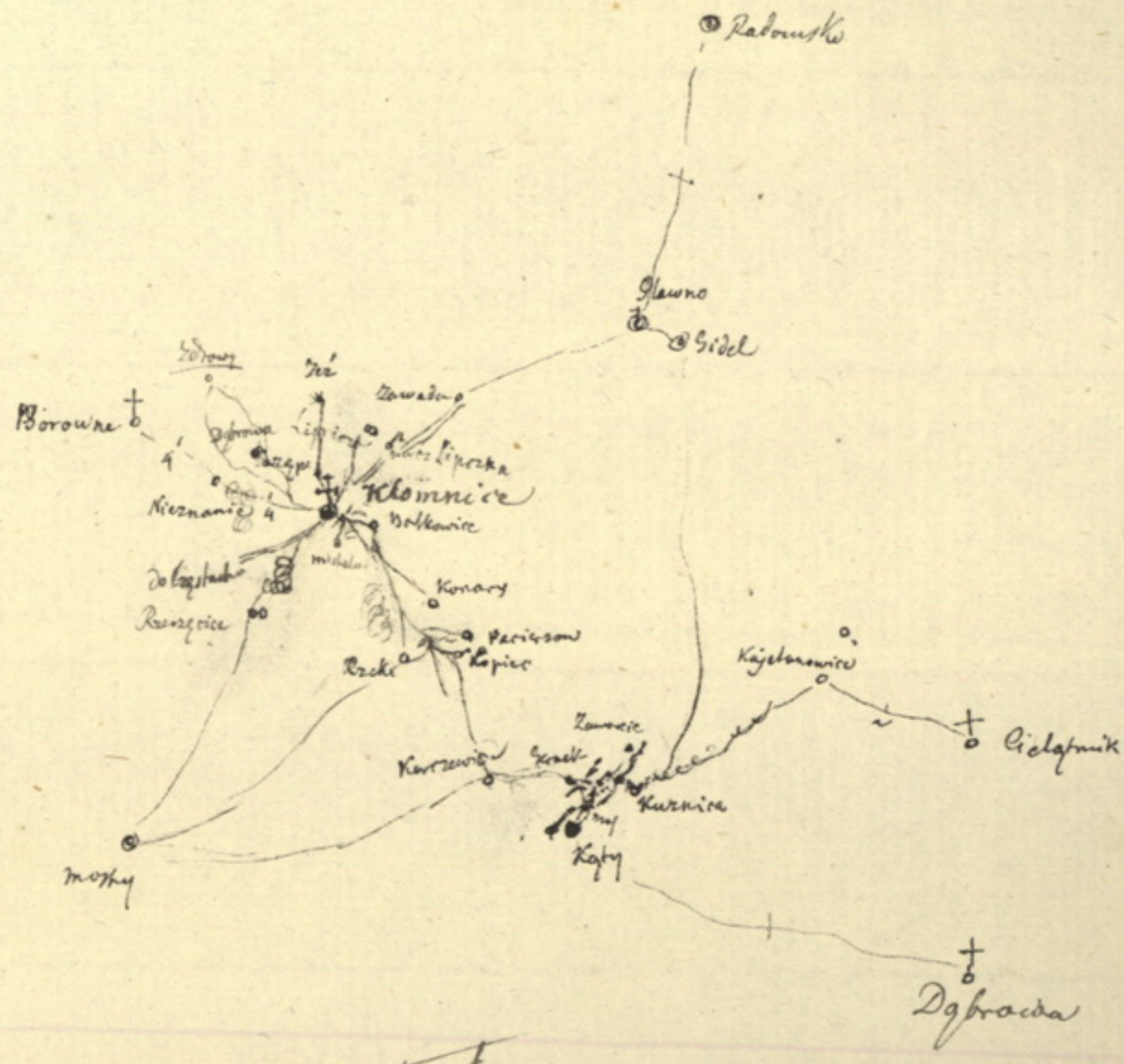
Parafia

Parafia Klomnice

Województwo Sieradzkie 19.

Powiat y Ziemi Wieluńska

Radomsko



tout

indigne Gitre abregee
Verbiage

- Bartkowice 8 Stay Wsk Ziem
- Dąbrowa pustkowie ¼ pułnoc Ziem [Ziem Wielun]
- Garnek 1mier) Pold y Wsch Ziem
- Grabiec Pustkowie ¾. Wsch Lel. Krolewsc
- Kajetanowice Pustkowie ½.) Pold y Wsch Ziem
- Karczewice 1mier) Pold y Wsch Ziem
- Kraty Pustkowie 1.) Pold y Wsch Ziem
- Klomnice [Ziem Wielun]
- Konary ½) Pold y Wsch Lel. Krolewszczyzna
- Kopiec ½) Pold y Wsch Lel.
- Kuznica 1. ad Pold y wsch Ziem
- Lipicze ¼ Wsch Lel. [Ziem Wielun]
- Lipicka Karczma ½. Wsch Lel.
- Michałow folwarczek 10. Stay) Ziem y Lel Pold x: Plebana Klomnickiego [Ziem Wielun]
- Nieznanice ½ Zach Lel. [Ziem Wielun] Soulent Les Dwory, mais le Village Por: Borowinskey
- Paciorzow ½) Pold Lel y Wsch Ziem
- Rzeki ½. pod Lel.
- Rzerzęcice ½) Zachy Pold Lel.
- Sliwakow ¾ wsch Lel. ½ nad Plat Wsch
- Zagrpa Pustkowie 10. Stay na Pulnoc
- Zawada ½ wsch Lel: Krolewsz:
- Zawacie 1. 306) Pold Lel. y Wsch Ziem

(Wsi 2 Wodn)

* Konary do Garnek nadz 1.) Pold i Wsch Ziem
* w Rzeki ½ nad Lel.
* x Skrzydłowski ½ pod Lel.
* na Sliwakow do Konar nadz ¾ wsch Lel.
* Też. do plomnic nadz ¾ Pulnoc

- Ciciątnik 2.) Wsch y Pold
- Dąbrowa 2dol) Pold y Wsch Ziem
- Illsow 1 dob) Pold Lipicze
- Borowne ½) Zachy Pold Lel.
- Plawno 1. wsk Lel.
- Sidle 1 306 Wsch Lel.
- Radomsko 2. dob.) Pold y Wsch Lel. Lel.) Ziemi Mosna 2½
- Piotrkow 8 Lel. 10. Ziemi 8½
- Wielun 8.
- Lenicjow 18.

Woj Krak Dek Rzezin

Dekanat Radomski

Parafia

Sierada

Położenie de

Borowa

Dobryszyce

Dobra

Huda

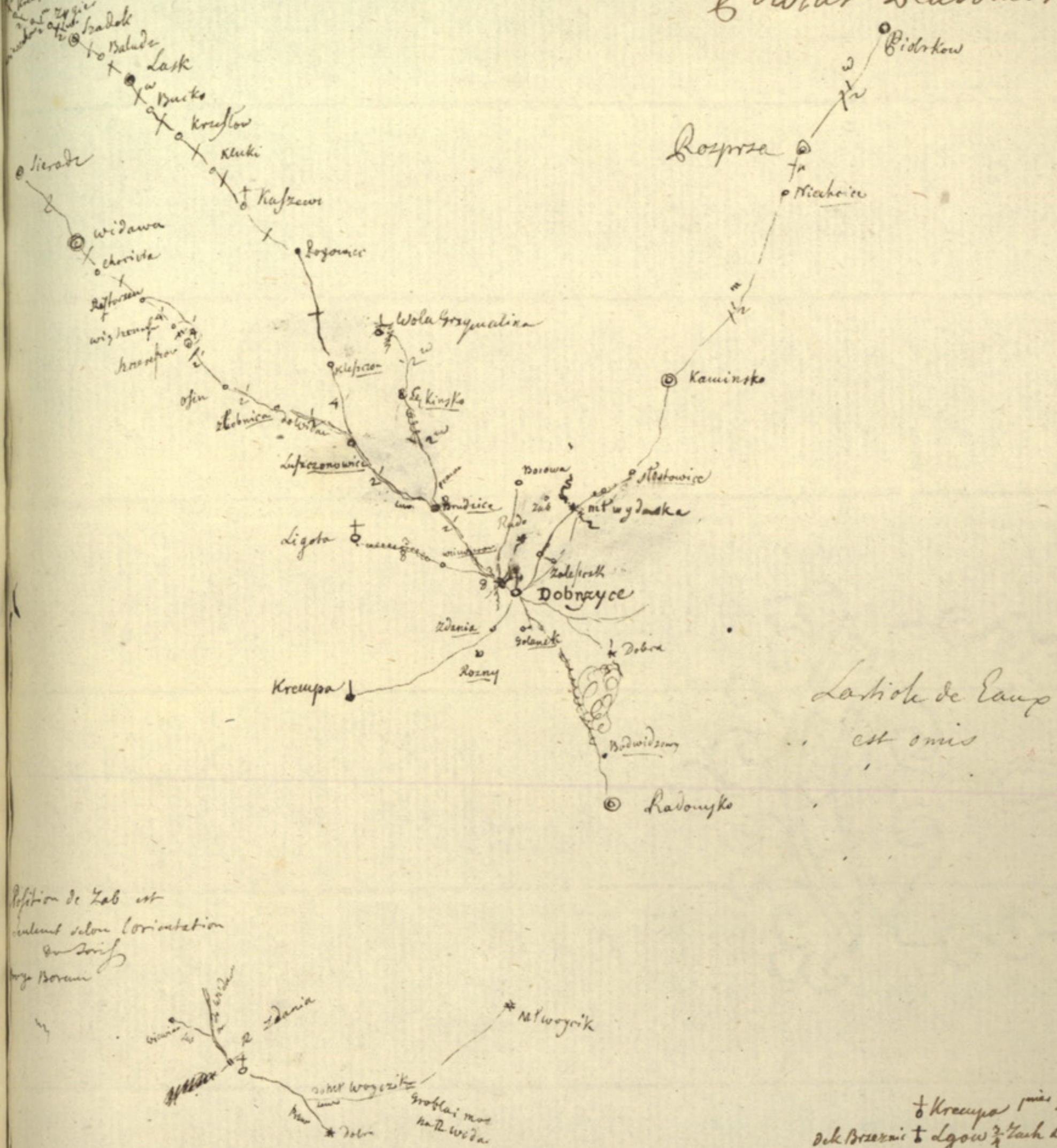
Widawka

Żaby

Żelazna

Parafia Dobrzyce

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomszki



Position de Zab est
entierement selon l'orientation
de Zdunia
vers Borowa

Borowa v Nowawies ½ pulnoc xx Paulinow Tarnogorskich ad Pustkowie
Dobryzyce do Starost Radomskiego
Dobra Młyn pustkowie do x proboszcz dobryzyckiego należy ½ do wsi tamże
Ruda Młyn pustkowie ¼ pulnoc. do starost Radomsk.
Widawka Młyn ½ pulnoc
Zaby Pustkowie ½ do Starosth radomsk
Zalesiczki ⅛ na Pulnoc ¼

Latiole de Camp
est omis

Wojcik Młyn Pustkowie 1 mile od Pulw na Wsch Lit.

Krempa 1 mile Zach Pulw
Lgow ¾ Zach Lit.
Grzymalinawola pulnoc 1½
Kamińsko 1½ wschod

Sieradz 8
Piotrkow 5. Pulno
Widawa 6.
Lenicjow 14.
Radomsko 1 w

Powiat Radomsky

Bawczow
Cadow
Cieszczki
Kobiele
Kobiele
Przyboro
Ulla
Ulla Wiors
Labe

Parafia Kobiele w:

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomszkie

Toszowice

do Kobiel W: (Radzionia
* w Kadrzebska Parafia na Ostrowie
* pod Bawczowem im Kłony Sołtys na Wsi na Hrudce)
* w małych Kobielicach Mt na Zachod
* w Bawczowie pod tamt Wsią

**

Bawczow 3/8. Wszt Lt. wioska (w 100 Domi Gidlsk: 4 Lieuw na Zaje
Cadow z Cadowek. 1.m Zach Zimo. 14 blisko siebie
Cieszętki 1/4 d Zach Lt z Pułanow
Kobiele wielkie
Kobiele male 1/8 Pole
Przyborow 4. Chalup 1/4 Zach Zimo
Uta 1/4 Zach 2/4 Lt 2. Chal 2. Chalup: Mt Huta przedtym Szklana: mt Zyzk
Uta Wioska 1.m Wszt Zim tamt podtam Karcz 4 chalup 3.
Zabce 3/8. Wszt Lt. 2. chalupy: w Lesie przy drodze Bawczowski
nalezi do Rzerzola

Kanał Radomski

Jek Kurzelow
ult

- 2 1/4 - 2 ⊙ Kadrzeb 1. Palac
- 1/4 Rzejowice 1 Wszt Lt.
- 1/4 Niedrapielin 1.m Pole
- ⊙ Zytno 2. Pol
- ⊙ Gidle 2.a Zach Zim
- 1/4 Dusenin 1.m Zach Lt.
- 2 1/4 - 2 ⊙ Radomsko 2 Zach Lt.
- 2 1/4 ⊙ Brzedborz 2 1/2 Wszt Lt.
- ⊙ Leniejow 17.

Zayn
Zien

Dekanat

2. Brzeznicki

Zajmuje Województwa Sieradzkie Krakowskie Ziemię Wieluńską Powiaty Radomski Zelowski –

Parafiów 18.

1. Brzeznicka
2. Paiączna
3. Siemkowicka
4. Szulmierzycka
5. Makowiska
6. Jedlnowska
7. Dworszowicka
8. Wieruicka
9. Lgocka
10. Rzązna
11. Działoszyńska
12. Mykanowska
13. Kruszyńska
14. Borownowska
15. Wąsoczka
16. Strzeszowska
17. Motowska
18. Rędzińska –

Dekanat Brzeźnicki

Dyecez:
Gniezn
Archidyakonat Uniejowski

Sieradzie

Rzgrna
Strura
Siemkowice
Szulmierzyce
Drjałowsy
Pajęczno
Skrzelce filia
Wiwice
Lgota
Makowiska
Brzeznica
Wąsosze
Dworzow
Krupsy
Borowno
Mykanow
Rędziny filic
Mstow

Rusico
Szczerco
Dekana
Oszyałow
Chabielice
Paprocu
Kosmowice filia
Zadkowice
Dekanat Kalisz
Radomsko
Dek Wieluń
Dek Krzepnica
Dek Radomsk
Ladysławice filial
Siemkowice
Strura
Szulmierzyce
Wola Grzymalina
Izbicy
Pajęczno
Skrzelce
Wiwice
Lgota
Dobrzyce
Działoszyn
makowiska
Brzeznica
Krupsy
Wąsosz
Dworzec
Jedlny
Radomsko
Popow
miedno
Dankow
Plawno
Krusyn
Borowno
Klomnice
Mykanow
Dłuta
Gorki filia Klomnice
Rędziny filial
mstow
Dąbrowa
Żuraw
Potok
Olsztyn filia mstow
Częstochowa
Dek 18 parafi Lelow
Dekanat Kurselow

mapa na Dworek od 1790.

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomski

rafia Brzeznica
miasto

* pod Miastem przy Stawie
* za Starą Brzeznicą przy Stawie blisko Rz Wolty zwany Borowie
* za Brzeznicą przy Moście, i przy Brzegu Prusickim.
* za Rz Wolty nad Kampą narwaną Kałki przy Granicy Małym
* pod Dworem Prusickim za Wolty y Potok przy Granicy
* Zawołkę za Granicą
* w Kuźnicy

Wozne Młyny { * * * * } przy Brzegu z strony miasta 2 nad Rz Wolty przy Moście, i przy Brzegu Prusickim na Granicy 2. i za Karczmą y 2. Chał Folwarcz zwane

† Borowno

† Wiewiec 1m Zast Lit.
† Jelna ½) Włość Zast i Pold
† Kruszyn 2) Pold i Zast Zim
† Mykanow 2) Zast Zim i Pold
† Dworszowice ¼) Zast i Palnor
† Makowiska 1w Palnor

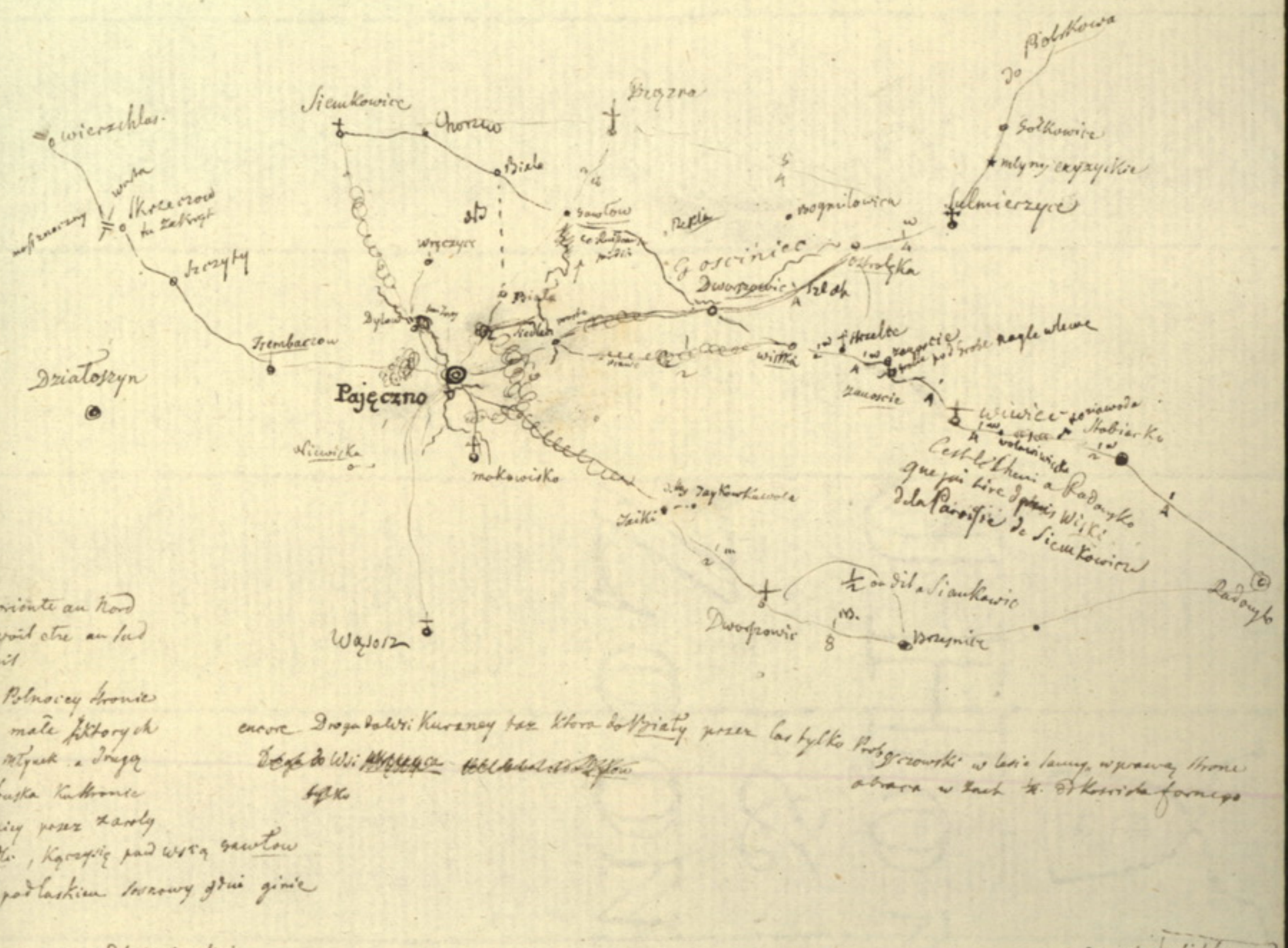
Brzeznica Starostwo w Powiat: xx Paulinow Zamazow
Brzeznica Karelliasto ⅛ do Starost Brzez:) Pold y Zast Zim xx Paul
Zupice ¼w) Polnocy Wch Lit. do Starost Brzez xx Paul
Dzierzec ½ Srod Zast Lit. Sosnicc nad Rz Wolty
Jankowice ½w Polud
Kuźnica 1wie Zast Lit.
Prusicko 1m) Pold y Zast Zim [1m]
Pucky 1w Pold. wolscia
Strzelce 1wie) Polu y Wost Lit.
Wolka 1wie Zast Zim
Jakrzowek ½m pold.

Kanat Brzeznice

◉ wielun. S. Palnor
◉ Piotrkow 7. wal Zim
◉ Radomsko ½m) Pold i Wsch Zim

fia Pajęczno
miasteczko

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomski



Kurzna est orionte au Nord
e quil devoit etre au Sud
re que suit

urzney ku Północney stronie
ię Źrodła małe ktorych
adzawką y młynek a Drugą
ij płynie strużka Kuźnicą
ney odnadrzeczy przez zarośly
ke wsi Siedlec, Kończyc pod wsią Sawłow
ynie się podlaskiem borowy gdzie ginie

ewo Drogadalvi Kurzney tez która dostrzeżony przez las tylko Pobożnowski w lesie samym, w prawey stronie
obaczy w lasku ks. Dekanskiego fornego

* pod Miastecznem
* we wsi Kurzna nowo wybudowany od Proboszcza
* w Siedlcu pusty
* w Wiślicy
* w Dylowie

a ½ 106 Palmor
rszowice Szlacherskie 1me) Południe y Wschodzie
ów ⅓ Zach Itin { część Brzeznicka / część XX Paulin Jagnogo Kolenszczyzna w Pobes Komorskiego / część do Probszcza Pajęckiego.
ki 1m wsch Itin
owska wola 1. Wsch Itin zlania poszczenia
zna ½. W. na samo Południe. do Acad Krak zawsze w Posesyi Proboszcza Pajęckiego.
ęczno { Kolenszczyzna / Brzezawa } do XX Paulinow Jasnogorskich pole de avia Siedlec ky
ec ½.) Północ i wsch Ltb. twar Kolenskie tydzn XX Paulinow Jasnog. ze Dylow na Komorowski
ka 1m Północ academyi Krakowsk Dziedziczna w Posses: Plebanow Pajęckich
czyca. ½m na wsch Itt ku Północ

Powiat Brzeznicki

6 — 4. Ogrodzieniec ✠) Połd i Zach Itin
7 — 1 Radomsko 1m wsch Ltt.
Piotrkow 7 Pułk Kulwo Ltt.
Wielun ✠ do Zach Itin

Brzeznica 2 wsch Itin
Działoszyn 1m) Połd y Zach Itin
Sulmierzyce 2de Południe Kulwo
Sieniakowice 1m) Zach i Południe
Makowiska ½.) Wsch Itin na Połd
Dworszowice Duchowne odeszła) Wsch Połd
Wąsosz 1 prawidło samo Kolend

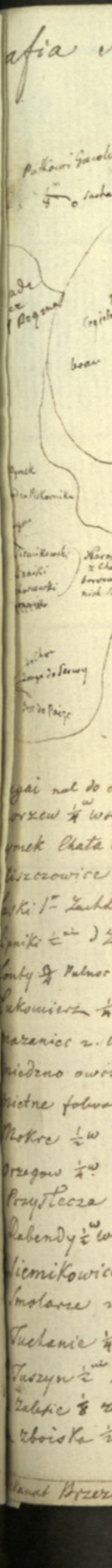
Parafia Radkowice [2] Województwo Sieradzkie 126.
Powiat Radomski

15 200 / 3 000

od Glina należącego do Kielczyglowa Paraf Drzewiastiy
200 Kr ciągnie błota kurzachod ze dotBrodu pod Beresiami
pastkowiankii Kielczyglowskiemi . od Beresiow ciągnie tiż brod co staiam albo 1000 Kr: między lasem
od Brodu ciągnie tiż mokre łąki w dłuż ku zachodowie przeszło 800 Kr Szerokie nowy wiązk 350 Kr
zakłami tor błoto które się Piskornik

Kielczyglowek
Kielczyglowska
Radkowice
Zalesie
Siemikowice
Chorzew
Narozniki
Bugaj
Lipnik
Kurznica
Mokre
Chechlew
Drzewiow
Glinna
Piskornik
Lipnik
Dworzec
Radomsko
Działoszyn
Rzuchy
Trembaczew
Bałdrzewie
Lubochwola
Lipie
Lipnica
Kiki
Mt Kiji
Mt Serwa
Papiernia
Rzeka Widawka
Powiat Radomski

La description de cette Paroisse
est faite avec une precision si detaillee
quelle peut servir de modele ou de
guide si nelle nest rien a desirer

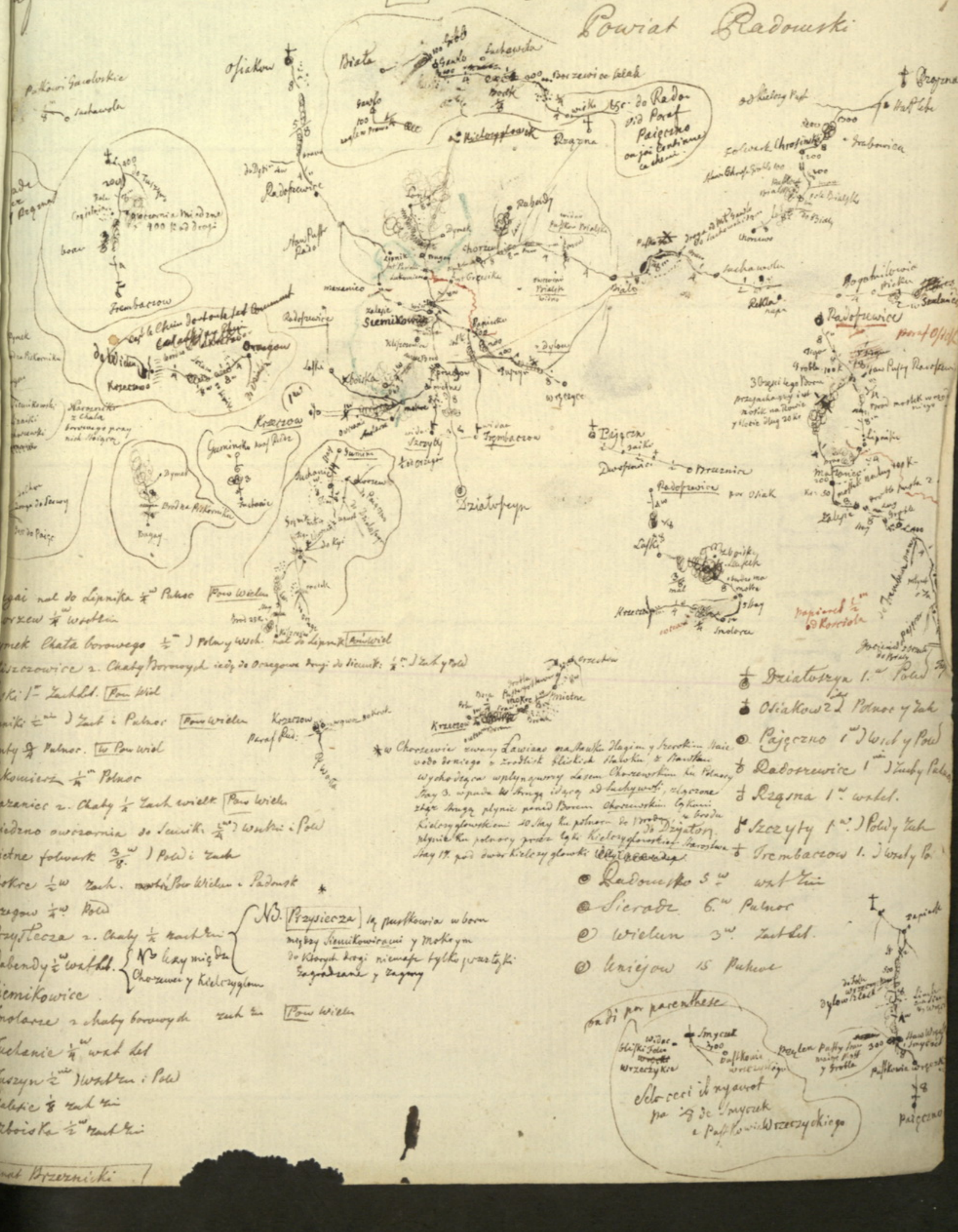


afia Siemikowice

[1]

Woiewodztwo Sieradzkie 127

Powiat Radomski



Lgai nal do Lipnika ¼ᵐ Północ Pow Wieluń

Chorzew ½ᵐ wschodnia

Smolarnek Chata borowego ½ᵐ) Polna y wsch. nal do Lipnika Kmiecial

Tuszczowice z. Chaty Borowych idąc do Orzegowa drogi do kierunk: ¼ᵐ) Zach y Pold

Laski 1ᵐ Zachod. Pow Wiel

Lipniki ½ᵐ) Zach i Północ Pow Wieluń

Lomby ¾ Północ. Pow Wiel

Lukowiec ¼ᵐ Północ

Mazanice z. Chaty ½ Zach wielk Pow Wieluń

Miedzno owczarnia do Siemik ¼ᵐ) Wschni i Pold

Mietne folwark ⅜ᵐ) Pold i Zach

Mokre ½ᵐ Zach. wschni Pow Wieluń i Radomsk

Orzegow ¼ᵐ Pold

Przysiecza z. Chaty ½ Zach Pni

Rabendy ½ᵐ wschod. Nb leży między Chorzewem y Kielczygłowem

Siemikowice.

Smolarnie z chaty borowych Zach Pni Pow Wieluń

Suchanie ¼ᵐ wsch Pol

Tuszyn ½ᵐ) Wschni i Pold

Zalesie ⅛ Zach Pni

Zboiska ½ᵐ Zach Pni

Nb. Przysiecza leży pustkowia w borach między Siemikowicami y Mokrym do Których drogi niemasz tylko powtykii Zagradzane y Zagony

Powiat Brzezniecki

Krzeszow

Parafia Pod:

Pow Wiel

* w Chorzewie zwany Lawisko na Rzeczce Hagim y Krzywym Staw wodę dostaje z źródeł Kliskich Hałowkin z Rzeczkami wypływa gwoźny Lasem Chorzewskim ku Polanny Stay 3. wpada w Strugę idącą od Lachywoli, złączone złąc Strugą płynie ponad Borem Chorzewskim Cyklami Kielczygłowskiemi do Stawy ku północy do Wrzeczyk a brodu płynie ku północy przez Cykle Kielczygłowskie Stawy Stawy 17. pod dwor Kielczygłowski Cykl Zaradzie

Do Dziatoszyn.

Radomsko 3ᵐ wschni

Sieradz 6ᵐ Północ

Wielun 3ᵐ Zachod.

Lesiejow 15 Pułkow

Radi per parenthese

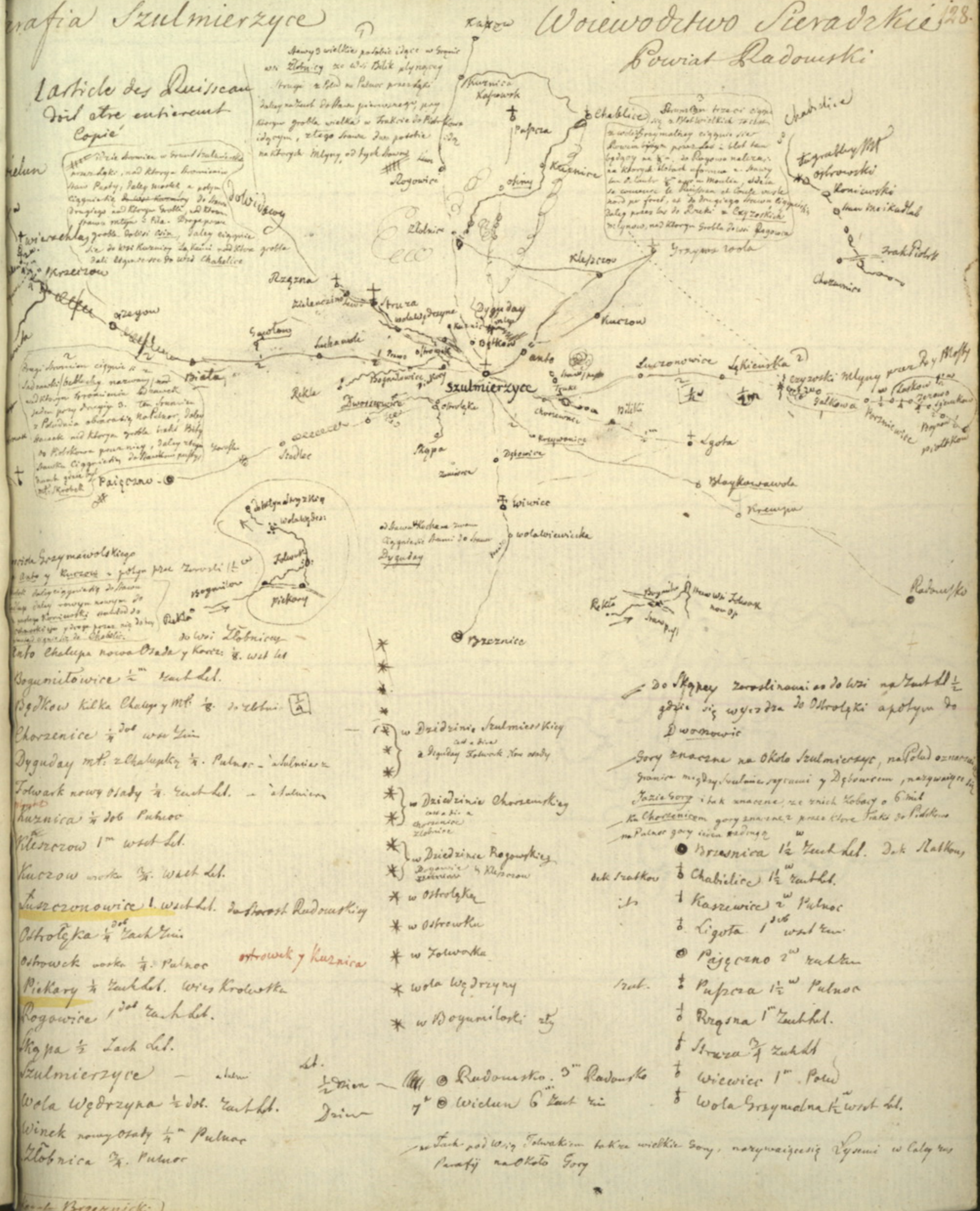
Biała

Mapa Szulmierzyce

Województwo Sieradzkie

Powiat Radomski

Article des Russes dont ils ere entierent Copié



Article des Russes dont ils ere entierent Copié

Wieś Złoźnica w trakt Szulmierzyckie przez łąki, nad którą Granicami stawu Pasty; Doliny mostek a potym ciągnie się Granicą Kamienny do Granicy drugiego nad którym Grobli, od Stawu prawo między Pola. Drogą prosto Granicą Grobla Dolini Dóbr, Doliny ciągnie się do Wsi Kuźnicy do Kuźni nad którą Doli idąc prosto do Wsi Chabelice

Stawy 3 wielkie położone idące w Granice wsi Złoźnicy ze Wsi Bilik płynącej Strugi z Płdu na Północ przez łąki Doliny nadciąg do Stawu północnego, przy którym grobla wielka w trakcie do Pidrzkowa idącym, ztąd Granicą Dwa potoki na których Młyny, od tych Stawów

Granicą trzeci ciągnie się z Wolwiewickich zarośli w wschodzącym ciągnie się Rowem ciągu prosto las i Błot tam będący na ½ w. do Rogowa należący na którym Błotach oformuje się Granicą tam Granicą ½ ciągnie się Mostkiem, Dolina się oznacza Granicą Kamienny wiele razy prosto, aż do drugiego trzeciego ciągnie Doliny przez las do Rzeki z Czyżowskich Młynów, nad którym Grobla Dolini Rogowa

Parafia

Parafia Makowiska

Województwo Sieradzkie 829.
Powiat ~~Piotrkowski~~
Radomsk

w makowiskach
na Trzeboy Wody
na Grobelna.

makowisko. Kapit Gniezneńskiey

Gajęcice is Stay poltw do XP Paul: Jasnogorsk

Gorbacza ½ 3 Poltw i Zach nad Samą R Warty. do Makowisk nal Kap Gnie

Grobelna z młynem ¾ pod Poltw do Gajęcic. nal XP Paul Jasnag

Klarynka ½. Wsch Lit za R Warrie do Gajęcic nal. XX Paul Jas.

Sadziany Chałupa 20. Stay do Gajęcic, droga Piotrkowie przynim do Makowisk nal 10. Stay (wsch Lit)

Marzęcice wiorsta ½ wsch Zie

Maydy ½ nad R Warta przy Gorbacza do XP Paul Jasn

Niecepocie 17 Zach Zie do Kapit Gniez do Makowi

Patrzykow wiorsta ½ nad R Warty od Poltw, z Kars nowo wystawioną y Cegielnią ist przynim (most przez R Wgsosza XX Paul Jasn

Trzele ¼ nad R Wat C. Chałup. XX Paul Jasn

Trzebca wiorsta 1 za Grobelnym y nad Warty XX Paul Jasn:

Woytostwo czyli Łązek za Gajęcicami ¾ nad R Warty XX Paul Jasnogorsk

Debrawow przy Woytostwie między Grobelnym nad Warty ¾

Bzeznicki

Paięczno ½ Pukor
Działoszyn 1½ Zach
Wgsosz ½ Poltw
Bzeznica 1 Wsch
Wielun 4. Zach
Krzepice 4. Poltw
Pszczyków 4. Poltw wschod
Leśdawa 6. Poltw

Parafia

Parafia Jedlno

Województwo Sieradzkie 130.
Powiat Radomski

(15)

Bork ten zaczyna się od Błot Krzeplinsk y Wiewiecki: od Zach aliguje się ku west Lt. przez Dziedziny woli Makowsk y Krzyptiny zalwiy Ladzice Ku Radomsku

Bork tego Borku jest
staw Zarosły Kątnia zwany
do Wzroyo pod Czas mokrych Lat
Ciągnie wode pod Miasto Brzezinice
Kwart Jed: z tąd tego Ku Polud do Wsy Wacky

Cette partie de bois Sapell Dgbrowa

Staw Kątni

Cette partie Sapell Zapusta

Arpent 1/24

Błoto pod Czas Lat mokrych
Zarosla Rokitnią Olszyną;
przy Gorkach gdzie są Łąki
Jedlinskie Wolskie y Radzyckowskie
ciągną się ku Ladzin pod Wioska
Jankowicami tąd Błot. na Wsch 1/2 na Szer 1/2
zaiessau 1/8

Rowki 3 przy Browarze Jedl: na wsch ku Kozicko
od tych płynie Woda Ku polud do Stawu Jankowskiego
y Rowami bitemi przez błoto at supra dotta

Encre

Encre rouge

Dobrów 1/2 Lt Rud

Radomsko 2 dob.
Krępa 1 mil wsch Lt.
Ligota 1/2 mil Południe
Wiewiec 1 mil S Południe zach Lt.
Brzezinice 1/2 S zachodnie
Krusczyn 1/2. S Południe Wschodnie
Kaminsko 2 1/2 Południe
Piotrkow 7 ku wschod.
Szczerców 4. Południe ku zach Lt.
Widawa 6. S wschod: Południe.
Sieradz 9. S Południe zach Lt.

* na Stawie Jankowskim Miłorna Woda

Borki nowa Osada 1/8 mil zach Kier
Jedlno
wola Jedlinska 1/4 mil wsch Lt.

Kanał Brzezinicki

rafia Dworszowice

w Dworszowicach na Połowie wsi
przy którym iest Statua S. Jana: figura
Drogi za wsią idące do Działoszyna na Prawey ręce

Drogi Particularne.

Grabca Karczmy publiczna z Dworszowic do Działoszyna
na lewey ręce zostaie figura idąc do Korziola na Zach: ku
polem y Łozakami nalemi

Łazek polem y Łozkami, figura w lipie zostaie na Połnoc

ścieżka do Plaszczyzny w iednym położeniu idą przez Łozki
y wzwyż wyrażoney figury

Gościniec przez wodę na Orzechy przez Łazek tąż drogą na Zalesie

ścieżka na do Plaszkow przez Wodę przez Łozki i przemierza się
pobrzeża przez tąż Rzekę w Czołnie

ścieżka do Storzkow prosto Polem i parkiem. ⅛ᵐᵉ

[Sout]

* na Łązku na Rowarcie na Polu od Korziola ⅛.

Dworszowice ~~Parkiem~~ alla turistie de Brzez
Grabice i 2 Chał. razem Biała ⅛ zwł: ku
Łązek ⅛. zwł: ku
Orzechy ⅛. zwł: ku za Rz: wodą
Płaszczki ⅛ polem za Rz: wodą
Plaszczyzna ⅛ᵐᵉ wsch: ku ~~za Pawłów~~. ala Jaroshie Brzez
Łozki ⅛. ~~Polem za Pawłów~~.
Smolka chałupa sama ⅛ większa polem
Powiat Brzezniczki

Brzesnica ⅛ większe wsch: ku
Makowisko 1 wiorst zwł: lb.
Paiączno 1 wiorst zwł: lb y Polem
1½
Wielun 5. zwł: ku
Piotrkow 4 wsch: lb.
Radomsko. 2. Wsch
Lenijow 18. Polem

Parafia

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomski

Parafia Wiewiec

Sieradz
Unicow
Zygra
Sradek
Lutki
Mlynek
Rzeszlow
Lubiec
Szczerkow
Pusrora
Olimy
widawa
Lorzowa
Koch
Brosizyna
chabelice
Sroza
Sulmierzyce
Wickary
Dobrowice
Lgota
Wiatkowa wola
Wola Wiewiecka
Dupice
Wiewiec
Kompin
Zelno
Wisty
Witki
Strzelce
Bajeczno
Dzialoszyn
Kowio
3. kantow majorskich
Wola Zawiecka
Zawiecie
Wola Wiewiecka
Wiewiec
Wola Przedmiescie za Ktorym leg Rowy bite
Wal ziemny
Wal ziemny

* nad Olszyna do Wiewca nalez (Jesion y wrzos male kilka
* w Zawoscie pod Sanegom Dworem

maia cos
wspolnego Sad do
tey pory Sadzaja cos Sadzad
Al fundowanie pozwala Wola 14)

Borowy ingalkol: ½ zawsze iest- nabom do xp Paul Jasny
Dębowiec ½. Polnoc Krolews: na Dzierzawa uprzejowany xx Paul Jay
Folwark wiewiecki ¼ Zach Sin nad Blotank pod lasem xp Paul Jay
Krzywanice ½ Polnoc z Karczem y 2. Chaty
Mlynek wiewiecki z Ilka Staj z Pold y Zach Sin podlasem xp Paul Jay
Zawoiski z pustorzoly 5 Staj od Wiet Zawoscie ad Kos: ½ Zach bl
Zawoiskie 3 Staj od Zawoiskie na Zach bl. ½ od Kos. na Sciggnach ½ od Kos:
Strzelnik wiewiecki ¼ Zach bl nad Blotank xp Paul Jasny
Wola Wiewiecka ½ z Wsch Sin i Pold xx Paul Jasn
Wiewiec xp. Paul Jasn
Zawoscie ½. Zach bl.
Folwark Zawoiski Ilka Staj od wiewieckiego folwarku ½ od Kos.

a Przedmiescie Ile Chin
ad tenlus ou Hy per
praticabel a
Campo da Mainj

1½ — 1. Brzesnica 1 mile z Pold i Zach Sin
½ Zelno 1 mile na pold
½ Lgota 1 pod wsch bl
½ Sulmierzyce 1 mile Polnoc
filial di Brzesnica ½ Strzelce 1 mile Zach bl
Radomsko 2 pod. na wsch Sinsony
Piotrkow 6. wsch bl.
Sieradz 8. z Zach bl y Pola
Unicjow 15. z Zach bl i polnocy
Wielun 5 mil Zach bl. 5½

Kanat Brzesnicki

Powiat Radomski

Carta Geografica Lgota

Description faite avec soin dun homme qui sait ce quil faut observer pour donner une idée claire de la situation il devoit arriver que tous les Cures fussent animés dun meme Zele de bien faire

Wola Cześć Lag
między Wiewierowem y Brudzie
iest na wschod 1/4 na wschod 1/8 m

Z perspektywy od Zach Lit Wsi Brodzic
wschod na Wsch Lit ex do Rz Widawka
ma na tey rzkloryn Wsie Rzeczki
ciągnie do wsi Pytowic należące Borywiesskie
z Plasy tey Bor od Połnocy Stony
od gatky Wagnaty

Bielskie

Bielki 1/2 m Zach Lit.
Brzezice 1/4 w } Wsch Lit: Połnoc Xx Paul Zangs
Długie wioska 1/2 } Wsch Zie i Pow
Lgota
Wola Błąkowa 1/4 m na Samo Południe
Wiewierow 1/4 Wsch Lit. połowa do Starostwa Radomskiego { do czesci Szlach należy Karczma Borycz w Pole leży Piotrowsk 1/8 m Wsi wiewierow
Woznik 1/4 } Wsch Lit: Zie
Zalesie 1/8 } Wsch Lit: Zie

Kanat Brzeznicki

Bielki 1/2 m Zach Lit.
Brzezice 1/4 w } Wsch Lit: Połnoc Xx Paul Zangs
Długie wioska 1/2 } Wsch Zie i Pow
Lgota
Wola Błąkowa 1/4 m na Samo Południe
Wiewierow 1/4 Wsch Lit. połowa do Starostwa Radomskiego { do czesci Szlach należy Karczma Borycz w Pole leży Piotrowsk 1/8 m Wsi wiewierow
Woznik 1/4 } Wsch Lit: Zie
Zalesie 1/8 } Wsch Lit: Zie

Kanat Brzezniczki

Powiat Piotrkowsk.

Droga Prywatna do Radomska Rozne y Kobiecka

Odl Rad. 90 Stay = 100

* w Bielikach nad stawie zaraz przy wsi Doktorego Mieszka wpada Drzyca
* w Samey Wsi Długiem na Srzodzie Zdanka

Odl Rad.
Siarad 8.m } Zach Lit: Połn
Piotrkow 5m Wsch Lit
Radomsko 5/4 m wsch Zie
Uniejow 15.
Brzeznica 5/4 Kant Zie

Odl Rad.
Drzewce 3/4 w Wsch Zie
Grzymalina Wola Zablotami Stala y Wsch Lit. 5/4 w.
Sedlna 1m sam Połud
Szalwierzyce 1w Zach Lit.
Krzpice 3/4 w Wsch Zie blizey ku Połud
Wiewiec 3/4 w Zach

10 Kol 1790

afia Rzązna.

Województwo Sieradzkie
Powiat Radomski

Cesi est en tore un peu obscur
wzglądem Kosciola o ¾. przy Rokiach są dwie
drogi iedna ktora się poczyna od Dworzewic
y ciągnie się po nadewrzą Łąkami przez dwa
brody nie daleko po sobie idące w gruntu
cugli Staw Bogumilowski wsi
Druga od wsi Orłowski ciągnie się do Stawu
Borkowskiego a Stawu do Sadzawki P. Ostrowskiego
ztąd do Brodu y ciągnie się z Brustky dziewięć
te wszystkie wyżey

Dworzewice

Epellate descrip
atout egard de trois
Echantillons par rapport
aux Eaux

Kosciow

Dollnie

Kurznice

Chabielice

Brzezin

Ozgow

Siemikowice

Białe

Paiączno

Gawłow

Chorzew

Ziekcin

Stawa

Dobrowa

Kiełczygłowska

Oziakow

Rzązna

Bzikow

Brosrzęcin

Gawłow

Glina

Grabowiec folwark

Gumisko

Hutta wieś

Kiełczygłow Starostwo

Kiełczygłowek

Obrow

Osina

Rekle

Rzązna

Siutka wola

Zielęcin

Kanał Brzezinski

Dek Rudzki

Dek Skałow

Dek Stud

Piotrkow.

Radomsko

Wielun

Uniejow 13.

Saluniczyce

Siemikowice

Oziakow

Rawa

Piotrkow

Paiączno

Stawa

Pszykowice

Kiełczygłowska

Uniejow

Radzimia

Zelczyna

Orzechow

Zapolice

Grzmiący

Komornica

Pszykowice

Kiełczygłowska

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

afia Działoszyn
miasteczko mstie Chrześciany
mstie Żydy

Miserable by absurd
Verbiage

Parzymiech, przez most pod Lisowicami

✠ Ku Pałacowy przy Kościele stajery
✱ na Rᵉ Wale nalewt z 10 chałup.
✱ w Lisowie na Rᵉ Warta z tey strony miasta
✱ w Bobrownikach na R. Warcie z drugiey strony Rudki

Bobrowniki ½ dob. sam polem nad Rᵉ Wolą na most Długi
Działoszyn do Trostowa Wieluńskiego na most
Lisowice ½ Kapituły Gnieźnieńskiey ta wieś leży nalewy Rᵉ Widzimagora
Turska ½ dob Wieś Żnin nad samą Wolą droga Boczna Ku Polsk. przez Most nad R. Warta
Parzęczyn ½ m. na polw nad górą piaszczystą przez Rᵉ Wolę na most
Szczyty ½ Pałac
Trembaczow ½ wst dl. ½ dob

Paul Brzezinski

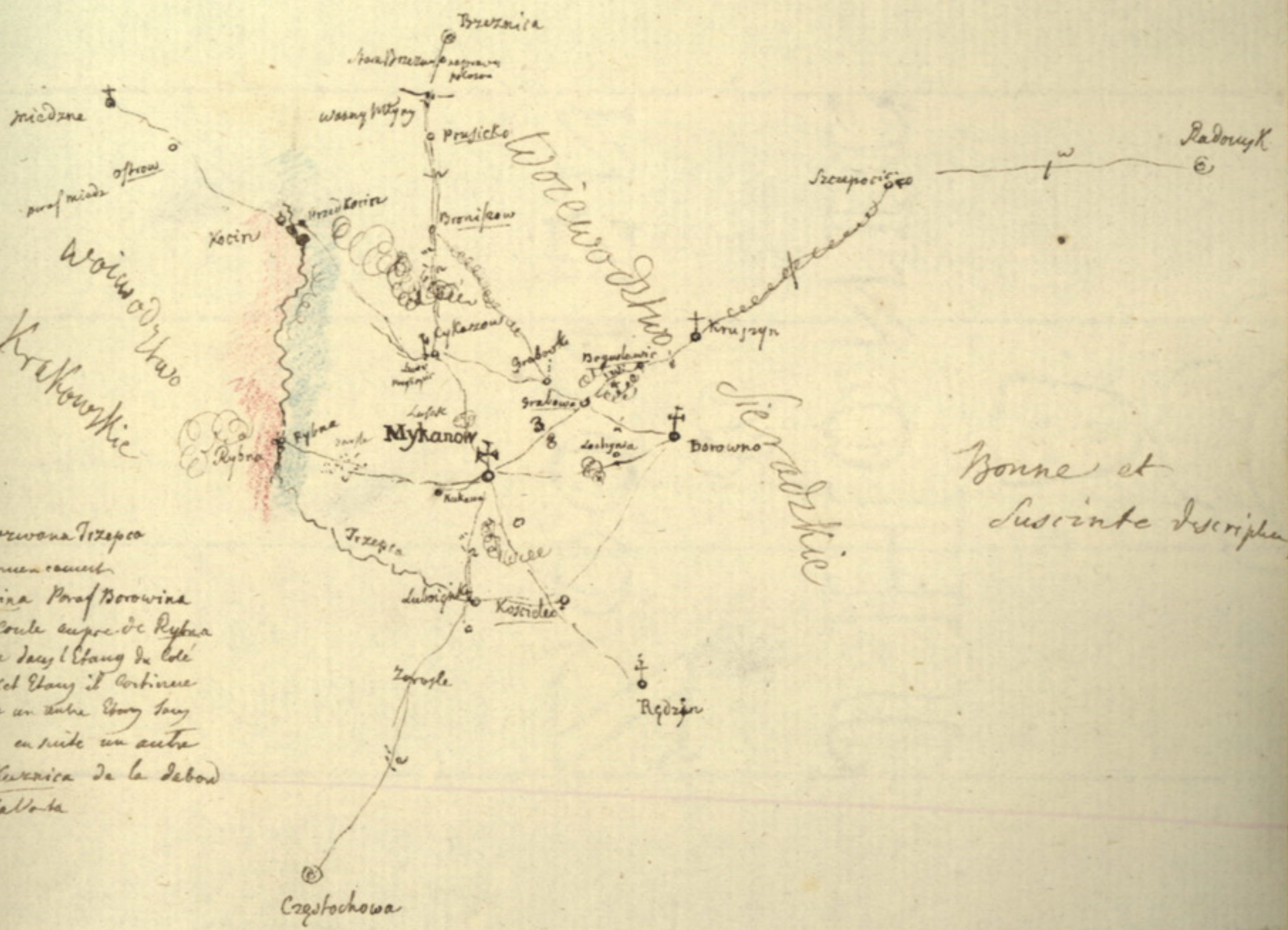
† Parzymiechy 1 dob
† Makowiska 1 dob
† Paiączno 1 dob.
† Siemkowice 1 dob

Wielun 3. dob
Widawa 5 dob
Sieradz 10. Duxph
Częstochowa 5 dob.
Piotrkow 10 dni

rafia Mykanow

Województwo Sieradzkie

Ziemia Wieluńska



Bonne et Suscinte Description

gli Struga nazwana Trzepca
prend son commencement
elle de Lubsina Paroisse Borowina
source, à coule auprès de Rybna
dans le Village dans l'Etang de Colé
ensuite, de cet Etang il continue
chod et forme un autre Etang dans
illage Wola ensuite un autre
le Village Kuzaica de la Dabrowa
suit avec la Notte

* pod Wsią Rybną z strony Zachodu przy Stawie w Ktorey wypływa Struga Trzepca
* na Przedkocinie przy Stawku na R. Trzepca
* w Kocinie po niżey w Stronę Północy

† Krusczyn 1me Wsch Lib.
† Borowno ½ Wsch
† Rędzyn 1m Połud
† miedzno 2 Zach Lb
⊙ Brzeziny 2m. J Połoc y Wsch Lb
⊙ Uniejow 17.

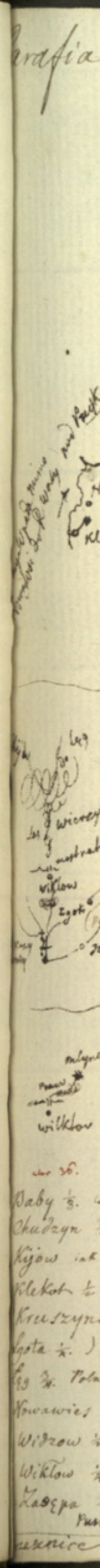
Bronisrow 1m Północ
Karzow ½m Północ PP Franciszk Krak S. Zydr czekarzow
Kocin 1m J Północ i Zach Lat. PP. francisz. ut supra
Mykanow PP francisz ut supra
Przerzec Kilka Chaty. ¾ J Północ y Wsch Lib. pod Lasem Cykarzewskim do Cykarzewa
Przedkocin Kilka Chaty do Rybny zalez, nie Samą wsią Kocinem z Strony Wsch.
Rybna 3mi ½. Zach 2o PP franc ut supra
Zach

[est delonle Terre Pondelou]
Et le Curé en desservant dix
lieues mais ne dit pas Kocin

to pustkowie rozgranicza od
wsi, Struga nazwana Trzepca

Catholic Priest Silowski

Poczerinski



Województwo Sieradzkie

Powiat v Ziemia Wieluńska

Parafia Kruszyna

Brzeznice
Kruplin
Jedlna
Jankowice
Kijow
Chudzyn
Klekot
Zygot
Jackow
Kruszyna
Bogusławice
Baby
Zdrowy
Klonnice
Borowno
Mykanow
Plawno
Dąbrowka
Szczepocice
Widzow
Rzgłow
Kozie Kamienie
Kasztelania
Chorzenice
Radomsko
Ladzice
Wilkow
Zagłobowa
Kłonowa
Kłonowa
Kłon

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

Cetoit une bonne et detaillée description seulement le chemin a quelques Villages de la Paroisse et dehors aussi bien que eglises Visitées (en partie)

N. w wsi Lubojny poczynasię wreszcie znaczny poczynaią strugi całkiem ciągnąc się do stawu rozwanego Tylin odktorego stawu ciągnie się struga na zach. do Kłonowic potym na staw na ktorym iest M. Wieczyn stamtąd ciągnie się na południe do Rybna y przed Kocinia

Borowno
Augustawice ¼ w) Zach bl: pałac [pow Radomsk
Korzenmice ½ w) wsz Zie y pold [pow Rado
Radki) wsi Lubojny ¾ w) Pold y Zach
Grabowa ¼ mie zach lub.
Grabowka ½ w) Zach lubni
Karpine ½ mie) Zach y Połnoc
Lackow ½ w) wsch Połnoc. [pow Radom
Koscielec ½ mie Połd
Lakawa ½ w Zach Zie · M. Korbordanek (Kakowek p. d. Dzięgielow
Klekoty w. Chałup w dobie ¾ d Zachy Połnoc, les Chalupes. a cette Paroisse le hameau
Lubocienka ¾) Połdy Zach Zie
Lubojna 1 w) Połd y Zach Zie
Pochynia ¼ w Zach Zie
Sieznanice ¼ mie Wsch Zie
Radostkow ½ w) Połd y Zachod
Pilkowice ¼ wsch Zie [pow Rad
Zdrowa ¼ mie wschbl.
Zdrowka 1 mała mie wsch lub.

Powiat Brzezinski

w Borowie albo do Wsi Radostkow

* Lubojna
* Tylin stawy na Zachodzie do Lubojna Kalis
* Łękow na Zachodzie
* Wieczynskie stawy na Zachodzie

Wielun 8
Uniejow 17 w

Gidel 2 mie wschbl
Plawno 2 mie wschbl.
Kłomnice 1 mie wsch Zie
Mstow ½) wschbl Połd
Rędziny 1.) wschbl y Połd
Częstochowo 2 w. Połd
Mykanow ½ mie) Połd y zach Zie
Radomsko 2 dobe Połnoc
Brzeznice 2 dobe) Zach y Połnoc
Krupa ¼ mie na Połnoc
Kłobucko 3 w zachZie
Miedzno 2 w. Zach Zie

rafia Wąsosz

Woiewodztwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

Tres bonne Relation

* między Popowem y Zawadą na Rz Liczwarty 5/8

* u Lelita S Zach Lel y Połnoc 1/2 w na Odnodze
Rp Wolby Która ten nazad wpada w ten Warty
oktaie dwoie

NB. Je Croyois etre dans un tres bon pays par mon
par mon de Sué, si la Liczwarta est
haute il faut prendre le tour par Popow.

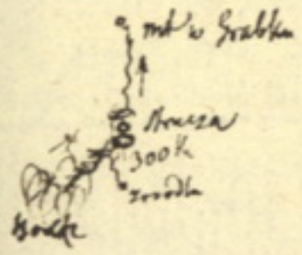
Danków 1/2 Powiat
Działoszyn 1 w. Zach Lel
makowiski 1/2 w. Połud y Wsch
miedno. 1 mil na Rz Liczw Połud

Radomsko 3 w. Zach Lel y Wsch
Wieluń 4. Zach Lel y Połnoc
Lenijow 18.

onie 1/2 mil Zach Lel y Połnoc. na Rz Warta
uska 1/2 w Połud nad Rz Liczwart do XX Kan Reg Krzepick
gle 1/2 w Połud na Rz Liczwart do XX Kan Reg Krzepi
amiena 1/2 Północ nad Rz Liczwy do XX Paulinow Jasnogorsk
ey 1/2 mil na Połud na Rz Liczwart do XX ut supra Paulinow
ale 1/2 mil wsch Zie nad Rz Liczwarty do XX Jasnogorskich
ki 1/2 mil na Połud nad Rz Liczwa do XX ut supra Jasnog
ele 1/2 mil na Połud na Rz Liczwart do XX Kan Reg Krzepick:
leczki 1/2 mil na Rz Warta Zach Lel y Połnoc
gow 1/2 w Połud y Zach Lel. nad Rz Liczwa do XX Kan Reg Krzep:
ogłazie 7/12 mil Zach Zie Kan Krzep. iedna XX Kan Reg Krzep. Drugi Szlach: na Drakowie Wieluńskim y Wielkopolskim w Sany Boże
ęcki 1/2 mil Zach Lel. Więchy
ąsosz XX Paulinow Jasnogorskich je trouve Lenteul marqué 6 Pleb: 12
rzoze 1/2 mil nad Rz Liczwą Zach Zie do XX Paulinow Jasnogorskich
awady 5/8. d Połud y Zach Lel. do Starost Krzepickiego za Rz Liczwarty

Powiat Brzezniecki

rafia Struża



† do Mstyczy w Prow: Sandomierskiej przez Kozarki Leszczynowe

filialny do Grabow

† Kusrzewice 1. wrst Lel
o Szalmierzycach ½ wrst Lis
† Strzelce 1m Połud
o Pajęczno 1½m Zach Lis
† Rzgno ½m Zach Lel.
9—7 o Piotrkow 7. wrst Lel.
4—3 o Radomsko 4m 3 wrst Lis i Połud
6 5 o Wielun 5 m Zachod
16—13 o Uniejow 12. Północ
† Chabielice ½ Północ

* przy Grabek do którego ciągnie się woda rowem od Wsi Sciegnem Stawu

abek ½ Północ
egna 300 Północ
truża

Senat Brzezniccki

Województwo Krakowskie

Powiat Lelowski

Powiat Wieluński.

Powiat Radomszczański

Powiat Olkuski

Brzeznica
Przyłubsko
Pilkowice
Cykarzow
Krapiyca
Borowno
Klomnice
Kozielisk
Radomsko
Rędziny
Konin
Klasztor
Jaskrów
Mstow
Wyczerpy
Kamion
Warta Rz.
Przyłęk
Przedbórz
Lgota
Kłobuckowice
Chorzenice
Rzerzęcice
Skrzydlowiec
Kamilarce v. Rakow
Dąbrowica
Kokawica
Krzepice
Kobylczyce
Żurawie
Olsztyn

Leży na Lasach a order
wer le local
Cz. Częstochowa, na Wieś Jaskrów
Olowionkę i Wieś

Leży między Lasami: Błotami
Wś Mokry Nowska na Stojan Dwa.
na Wsch Lś.

Leży Rz Wartą przy Wś Rzeki z Drogi
Zach, od Starego Młyna Kilka Stay na Wsch Lś.

Nowickiem narzuty

1 * -Kotkowskie na Warcie na Zachód 2ii [illegible] Kowala
2 * - przeciw Kotego na drodze z Rzeki 100 Kroków wypadający z na Młynem leżący się blisko góry Dobry przy Wś Wancerzowie
3 * -Kilag pod Górą i Skałą na Kanon Wś położony
4 * Chrapon 10 Stajan od Wszerzego Młyna, pod Górą na Wsch 2ii
5 * Łazyska na drodze od Chraponiem Stajan począwszy się, w dole przy nim Mostek
6 * na drodze przy Łuszczynie na ½. od Łazyska drogą zaczynającą się od tamtą na Stajan 8. przy [illegible] Młynem pade ledwie idące wpado w Rzekę na Kilka Stajan na Wsch Lś.
7 * Trzuska na Łąkach przy Łyka na Wsch Lś., od Starego na ½.

Brzyrzow
Brzeszow. wioska ½ Połud do XP Kan Reg Mstow:
Kamiclarze albo Rakow. wioska 1w Wschod
Jaskrow ½. Zach Zim nad R Wartą do XP. Kan ut supra
Konin wioska ½ Zach Lś. do XP ut supra
Kuchary ½ wsk Lś. do PP ut Supra
Kobuckowice wioska ½ Wschod nad Wartą do PP ut supra
Krzepice 1wie Wsch do PP ut supra
Łuszczyn wioska ½ Wsch. do XP ut supra
Mstow do PP Kan Reg Mstow
Latusze Kotnie ½ wsch Zii do XP ut supra
Latusze Stare ½ Połud y Wsch Zii
Rzeczka ½ Połud do PP ut supra
Siedlec ½ Zach Zim do Sto ost Olst.
Skrzydlowek ½ od Siebie Kilka Stay oddalone Wsch Lś y trakt Polnor
Wancerzow wioska przy zamuły Wrzcie podkoziny do PP ut supra
Zawada wioska ½ wsch Zim do PP Kan Reg ut Supra

Filial dekanu

Dek Radom

filial de Kłomnice

filia de Mstow

Olsztyn 1. Połud 2ok.

Szlach

Powiat Brzezinski

Stare Szczakowa 1 Pol wsh.
Rędziny ½ Zach Lś.
Myszkanow ½ Zach Lśy Połn
Borowice 1 Pol Połnoc
Kłomnice 1/2 Wsh Lś - Połn
Szczaki ½ wsh Lś nad Wisły
Dąbrowice 2 wsch Zii
Myszkanow ½ Zach Lśy Połn
Borowice 1 Pol Połnoc
Kłomnice
Żurawie 1. do Wschod Zii
Potok 2. wsh ½ Zii
Olsztyn 1. Połud 2ok.

Brzesnica ½ Wsh Lś - Połnoc
Radomsko ½ wsh Lś.
Lgiejow 1/2.

fia Rędziny

Województwo Krakowskie 132.
Powiat Lelowski

, do Mstow

1½ 1. ½ Stara Częstochowa 1. Zastawi
½ Biała 2 zastaw.
½ Mykanow 1 dob Palnoc
Odk Rado ½ Borownica 1 mila wiosk. Lib.
½ Klomnice 2 wsh
1 — ½ Mstow ½ dob. J wsthi : pd
3 — 4. Klobuszka J. Zastaw.
6 — 5 Brzeznicka J. Palnoc
8. — 6 Radomsko 5 mil.

Mirow ½ Pold do Starostw. Olsztynsk. na Wsgorku Opactwo
Rędziny
Rudniki ½ wost Lib. Krolewscy
Rzgławy ½ mil Zastaw.

Ant Brzezinski

Dekanat

3. Krzepicki

Zajmuje Województwo Sieradzkie Ziemię Wieluńską

Parafie 9.

1. Krzepicka
2. Dankowska
3. Barczymiechowska
4. Patnowska
5. Dzietrznicka
6. Rudnicka
7. Praszka
8. Mierzycka
9. Żytniowska —

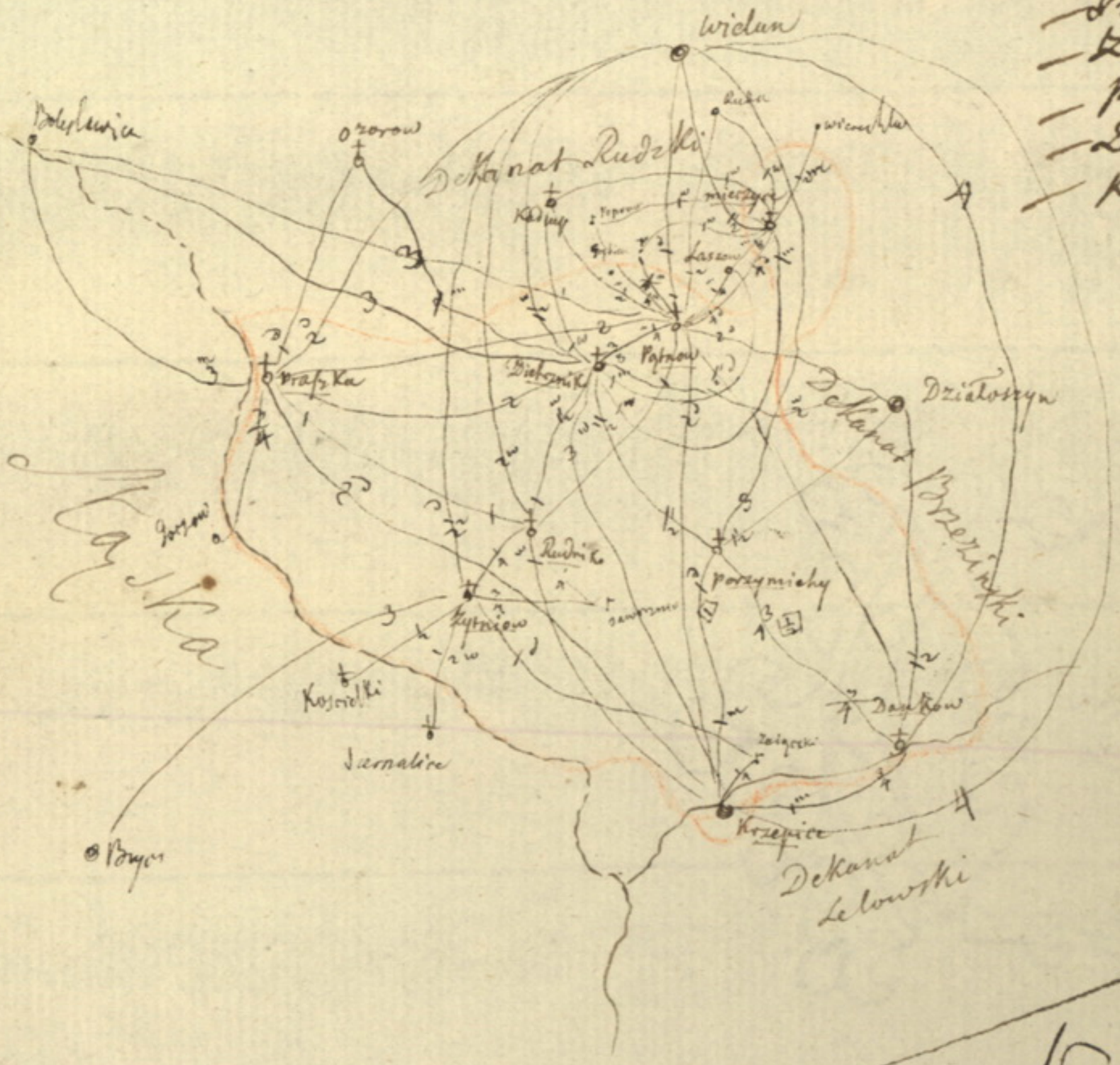
ch Dyoces Gniez:
ch Diakon
Mniejowski

Dekanat Krzepicki

Sieradz

II

Mierzyce
Potnow
Dietrzniki
Bialska
Rudniki
Zytnion
Parzymiechy
Daukow
Krzepice



9. Parafie

Województwo Krakowskie
Powiat Lelowski

afia Krzepice

…c do Kuźniczki od Krzepic po lewym stronie
… z. Hay oddziała blisko mostu, znayduie
… Zamek murowany z Wieżą walami
… wytułami, do którego przedtym był Most
… wodrow i woda do Koła oblewała, tur
… teraz spustoszały, tąki gdzie przedtym woda
chodziła Kosza
…ga do Zaięczek
…h Lt. przez Liswartą bez Mostu
…z. a Zkąd tąd w prawą w gorę
… bor sosnowy, a lewą zas do Dawozzu
…inna i tam daley prowadzą sa

…y Zarosle i zalazle pierwszy
…stwo Krzepicami od Granicy Ząskiey
…ili na Zach wiornowy położona
…ćwierć mile od Krzepic nazwany Lubrowski
…gi po nim idący Zarosły Barań
…zwany z młynkiem po z których
…a wpada pod Zaięczkami
…Liswarte na Wsh Lt.

…wek na Południe przez Folwarku Kukow
…Wioczczynnem Zaczynaiąca się
…tego woda o 5 Stay na południe Płynie
…pada do Drużiey Sawek przez tęp…e folwark
…tory znayduie się młynek Korzenny
…woda pod Krzepicami łączy się z Liswarta

La Situation de Zajączki
devenant equivoque par ce que la
Dil par rapport aux Etats il faut
voir Toujours entendre la position
parler d'après Visites.

radzowod. 3 Tab
* Magryta - na Połnoc, za Ry Liswarta na Południe Zaczynaiącego się Bor Sosnowy
* na Połud. Kuźniczka na Zach Stronie
* Zach Lub. folwar Spalony Dom tylko na tym miejscu postawiony o Stay 6. od miasta wyżej wskazanego
* za Dankowianami Brzeziec nazwany 5 Pod z nad Stronie na Wodzie z Stawu Krzepickiego płynącey

Dankowice ¼ wsk Ziem do Starostwa Krzepickiego [Woy Krak
Kukow y Lachowskie Folwark ¼ półw XX. Kan Rey Krzepick na Kwalt miejscka. Żydowsk.
Kamieczka 8 Stay za Rętwarty folwark do Starostwa Krzepickiego
Zawierzynier ½. Parkowia JK Mości. Okolonego 70. Dwich ziemi Pol.
Krzepice Starostwo, w którym Kościół Kan Rey. Lateran.
[Woy Krak
[Woy Krak

Kanał Krzepicki

ziemia Wieluńska
½ wsnar. opuszczony
w Dłu 1 mila w Szer
Zle zi 6.
Sło. - Ze 7.

zi Lis. Mila
zi Wielu.
⊙ Częstochowa
⊙ Wieluń

½ mil
½ Kłobucko 2 wsi
½ Trzyklasy 2 wsi Ziem
½ Przystań 1 półw
½ Stara Krzepice ½ Zach Ziem
½ Zajączki ½ 5 Zach Lub y Połnoc
½ Parzymiechi 1 wsi Połnoc
½ Danków 1 5 Południowych
½ Zach Ziem
½ Zach Lub.

fia Dankow.

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

rzodko wsi Dankowa
ną Breką Liswartą z strony
niowy przez Staw płynącą
Starodawna Fortelca fundacyi
Szyckich mieszkania
ie nie widać, mury tylko
dy niektóre [illegible] zrujnowane
y w Koło mury zawalone
ami niegdyś wodą z Breki
wadrone. między temi
wnami y Walami Kościołk.
entarz iest Położony.

Drozdki [illegible] do Starostkrzepi-
Dankow.
Drozdki pustkowie 5/8 rzutki do Ste Krzep.
Lubrowskie wieska 2/4. rzut do Ste Krzep
Pychały – w iednim położeniu [illegible] do Ste Kr
Jaskki wieska it it it it.
Lyszkow 1/2. wiorst Lt.
Kowikow folwark do Dankow należy 1/8 rzut
Zbrojowskie wieska Starostwa Krzepickie 1/4. rzut
Zajączki y Kaplica Publiczna y Rezydencya Starosta Augusta Miączyńskiego
rzut 1/2. dob.

Kościół * na Wsch Lt. od Krzepic. rzutkiem y daley do Młyna na Połud. 300 Kroczna Wesoła
* w Pychałach Pustkowie na Brodzie rzeki Kotowa z zrzodeł od rzut Lt. o 1/2 wypływaiącey
a do Rz Liswarty na wsch Zimon od 1/8 wypadaiącey
* w Zbrojowicach na Stawie z zrzodeł w lasie Parzymiechim o Półtorey płynącey
a na Połud do Rz Liswarty wpadaiącey

Pewne dwa kamienie na polu
koło Wsi Zajęcz do Garowic

† Krzepice 3/4 Rzutki
† Parzymiechy 2/4 rzut Lt.
◉ Działoszyn 1/2 Polaca
† wielkowiecko 1w polu

Dobra Lubr. 4. Ziemi 3. ◉ Wieluń 4. rzut Lt
◉ Częstochowa 4. polu

rafia Parzymieńky

Województwo Siedleckie
Ziemia Wiślańska

wiślem
Kamionka
Pętrow
Dzierznie
Klayki
Drialoszyn
Przejiorek
Klęsnik
Parzymień
Pęsow
Rębielice Szlacheckie
Dąkow
Krzepice
Wilkowiecko
Klobucko
Lubidza
Lgota
Grabarka
Czystochowa

Karczma Klayki
Klesno
Kleszczowice
Kapliczka
Dziatoszyce
Przejiorek
Klęsnik
Parzymień
Krzepice

† — za Pilarzowizna
† — na Klewiska
† Przejiorszyna
Tatak † — przy Harasi Pśa rzeczny
(† †) w Jaworzycie
Tatak † na Skowi Koreskim fow

† — Rembielicach w Dwuch Kolach
y Tatak iedem
† mt y Tatak przy Pś
Liowata w Rembielicach Tatarze

† Dąkow — 3 wiorst Lin — ½ dob
† Krzepice 1 dob 3 wiorst Lin a Polow 1
† Dziatoszyn 1½ Tatarskich.
Dziatoszyn 1½ Pulnoc
wiślem 3. Tatarskich.
Czystochowa 5.

Jaworzno ½ dob rzadki Las
Lipie ½ m Jest tam w Village Lasy
Parzmieńcky 99
Rębielice Szlacheckie 1 dob rzadki Las

Powiat Krzepicki

30 — 31.

15
4
60

15
4
60

Województwo Sieradzkie

Ziemia Wieluńska

fia Pątnow.

wnizynie i Bienia
rami, Kowid Pątnowski m

wielun

Kadlub
Kamionka
micrzyce
Ruda
Rydlewice
Lazow
Bolesławice
Kromlin
Mokrsko
Popowice
Pątnow
Sypica
Dzietrzniki
Jodłowa
Ciele
Klajki
Prapetka
Rudniki

1 dot na wsch Zii
w miejscu dawnym
Wartą

ciągnie się przez łąki
Bieniu ulegający się

Pątnow
Lazow
Kamion
Działoszyn

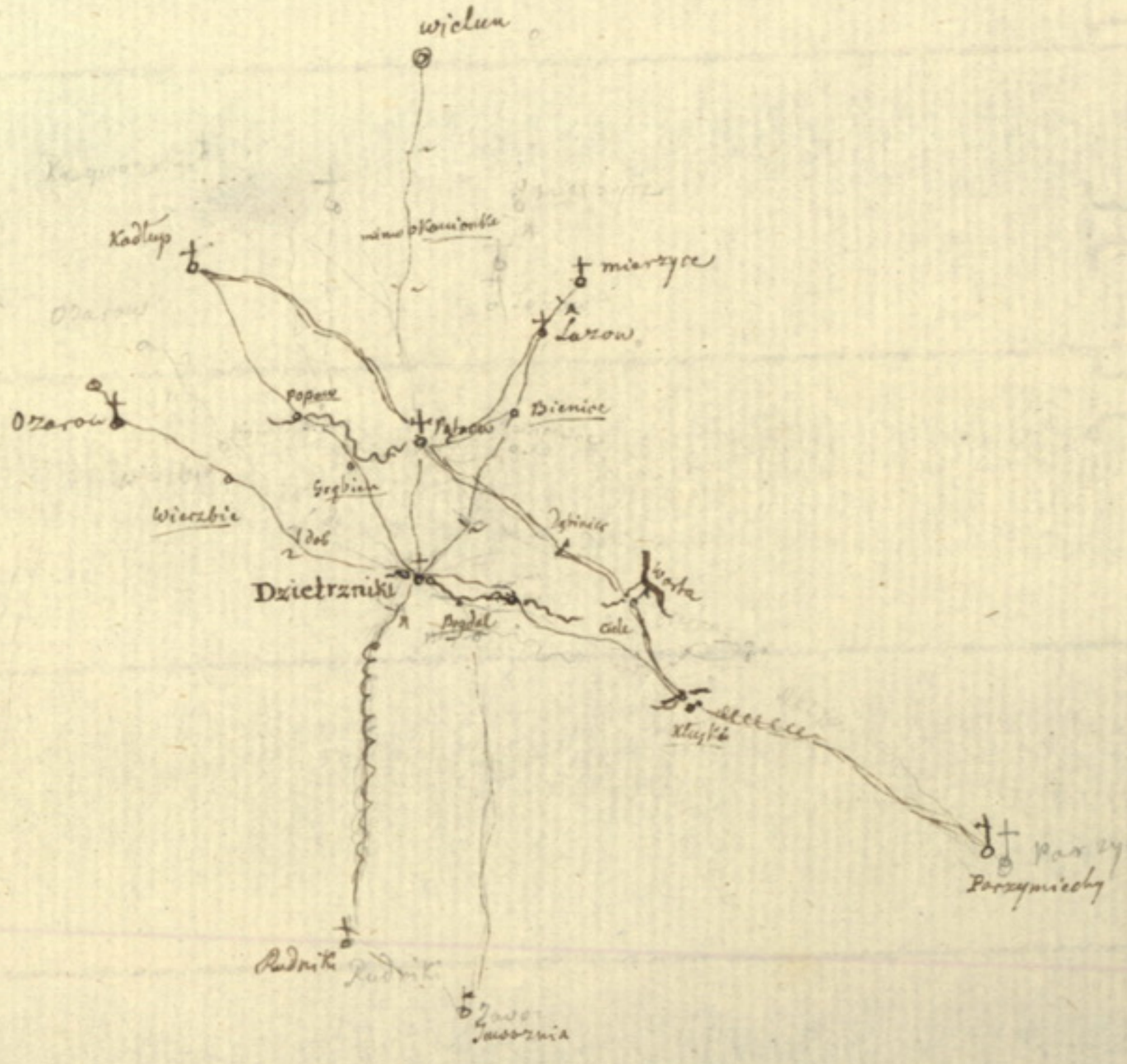
* nad Stawie pod Dworem
* w Bieniu przeciw Dworu pod Groby na Stawie
* na Pustkowie na Stawie Dziedzicy Mtynarski
pod Gorą

nice 6 Hay Wsch Zii Królewszczyzna za Chamb Bromikowski
now Królewszczyzna kornicis za Cyprz hared: ~~Pątnow~~ agent. a Moszkowski
za castellan de Sochaczew Starost Mokrski

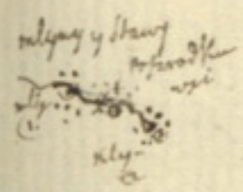
Wieluń 1 dot
Działoszyn 2 dot. wsch
Krzepice 2 dot
Praszka 2 wsch Zachodnie
Bolesławice 3. Zachod

Dzierzniki 1/4 połud
Dąkow 1/2 dot. wsch Zii
Grzebień 1/4 Zach Zii
Kadlub 1/2 Połnoc
Lazow 1/4 wsch Zii
Mierzyce od Lazow 1/4 dot
od Pątnow na wsch Zii
popowice 1/4 od Pgt na połud
Ruda 1/2 połnoc
Rychłowice 1/4 Zachod
Rudniki 1. Połud Zii

Krzepicki



[illegible] au milieu du Village
[illegible] une Colline eloignée
[illegible]ton des Cabanes 1. Stay



(1 * - Sangwrey przy Kościele tugrog na Polu) od zachod zwany Wrobel 1. Stay Wielki na Wodzie Blot y Kapice Sopinia
(2 * - nawsch Zim nizey Stay - jest to pirwsze czyste pas Corzegow ply Dza) nadko y mało
(3. * wyiscek Pychora i Civitko Dza przybyciem wody tylko w Lelgory)
4. * na Dy Ry Warcie. Kępa zwarey nalezy zamey stroni lasu wyrey ku Wsch Lel.
5 [illegible] Spalony y Spaskotpały od [illegible] ciągu na Polandzi cyply między polami y Wsch Li na Rzeka mała pas dla Wala a Dumori pas boi dla
6. * jarcer Salary Ku Polu d Widli. Pieskami, powinie na Strupska od Lasow Ciągnący Stg i ledwie Dwa wozy w Rok na Brzybyciem wody Kbora Klepigory Dzwey Zmna Woda.

Dzietrzniki
XX Paulinow
Wieluńsk

[illegible] Krzepicki

♄ Kadłub. 1[w] J. Zach Lel y Północ
♄ Krzywaczka 5/4 — d Zach Lly Północ
♄ Łazow 1m wsl Lel.
♄ mierzyce 1[w] wsch. mnoLasow
♄ Ozarow 1m Zach Li
♄ Parzymiechy 1[w] Kwad Li.
♄ Pajnow 3/8 Północ
♄ Rudniki 1[w] Południa

◎ Wielun 1[w] Północ
◎ Dzietrzyn 2[w]. wsch Zim
◎ Krzepice 3. miasta
◎ Rakka 2 Zach Li
◎ Bolesław 3[cia] Zach Li

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

afia Rudniki

il nest pas possible devenir
à bout de comprendre comment
les Eaux les ruisseaux vont dans
dette Contrée

il est fort difficile de tirer au
Clair ce qu'elles dit sur les Rivieres

(I) Droga do Kozenickiey Rudnickiey naprzod Polem otworu Doley lasami y błotnistemi po prawey ręce do Sawey Kuznicy m Zast Lel., zkąd Sawey drogi nie daleko ciągnący w prawy Bok

(II) Droga do Folwarku Kuzni Błonie, polem ~~daszcz~~ ~~lasami błotnistemi poprzeczny~~ otworu z tey drogi Publiczney do Kuznicy y Folwarku będącey, widac polewy ręce Zytnion o ½ mile

Droga na Pustkowie zaczynaiąca się na Północ do granic Zawornickich a ciągnąca się Kutach Lel. do Granic y Kończący się Ku ~~wsch~~ Zast Lel. a Granic Prestkich y wsi wierzbie nazwany. przechodzi gonia roli Rudnik, y anitynow pięciu wkroczy przez grobla boreu

(III) Struga wzrodkiem wsi Rudnik płynąca ktora swoy początek bierze na na wzch tim z zrzodel w wsi Rudnikach wyniknących rachuiąc ~~wzdłuż~~ się Kutach Lel. y wpada w Sawek w tym położeniu Zachodu Lel będąc na Kuznicy

młynow 6. rzadko będących rzadko na wodzie (III) sub signo opisaney odległosc tych 5. młynow do Kozrola ~~wsch~~. a Szroby o pułmili na Kuznicy

½ — 1.
1. wyżey
Lel 2½ 2. idąc

Dzierzniki 1. Północ
Zawornia ¼ wsch Lel.
Krzepice 1m wsch tim
Prasczka 1 Zast Lel.
Zytnion ½ Połw
Wielun 2 w Południe.
Ostrzeron 7. Zast Lel.

Rudn

Jawor

Etang

3 rats

Rudniki

Pustkowia ½ od Północ ku Zast Lel idąc przy drugim dzierzym

nat Krzepicki

Województwo Sieradzki

Ziemia Wieluńska

Grafia Praszka.

Miasteczko

* na Ry Prosna zaraz za granicą Zytniowa na wsch Zmin
* blisko tegoż
* na wygieldowie
* pod Praszką
* na zach
x na stawie przy folw Rosterka Leżący

Leśnictwo nadane pod Kamienicę.

w Slązka ⊙ Gorzecow 7/4 Pow. Landsberg
⊙ Bolesławiec 5m 3 Zent Lat y Polm
⊙ Wieluń 2 306 Północ
• Krzepice 2 306 wsch Zmin
Lat. y Zi jak w Wieluń

2 * w Kowalach i jeden na Ry Prosna drugi na stawie w samej Wsi Kowalach

⊙ Ozorow 1 306 Północ
⊙ Rudniki 1 3rzed wsch Zmin

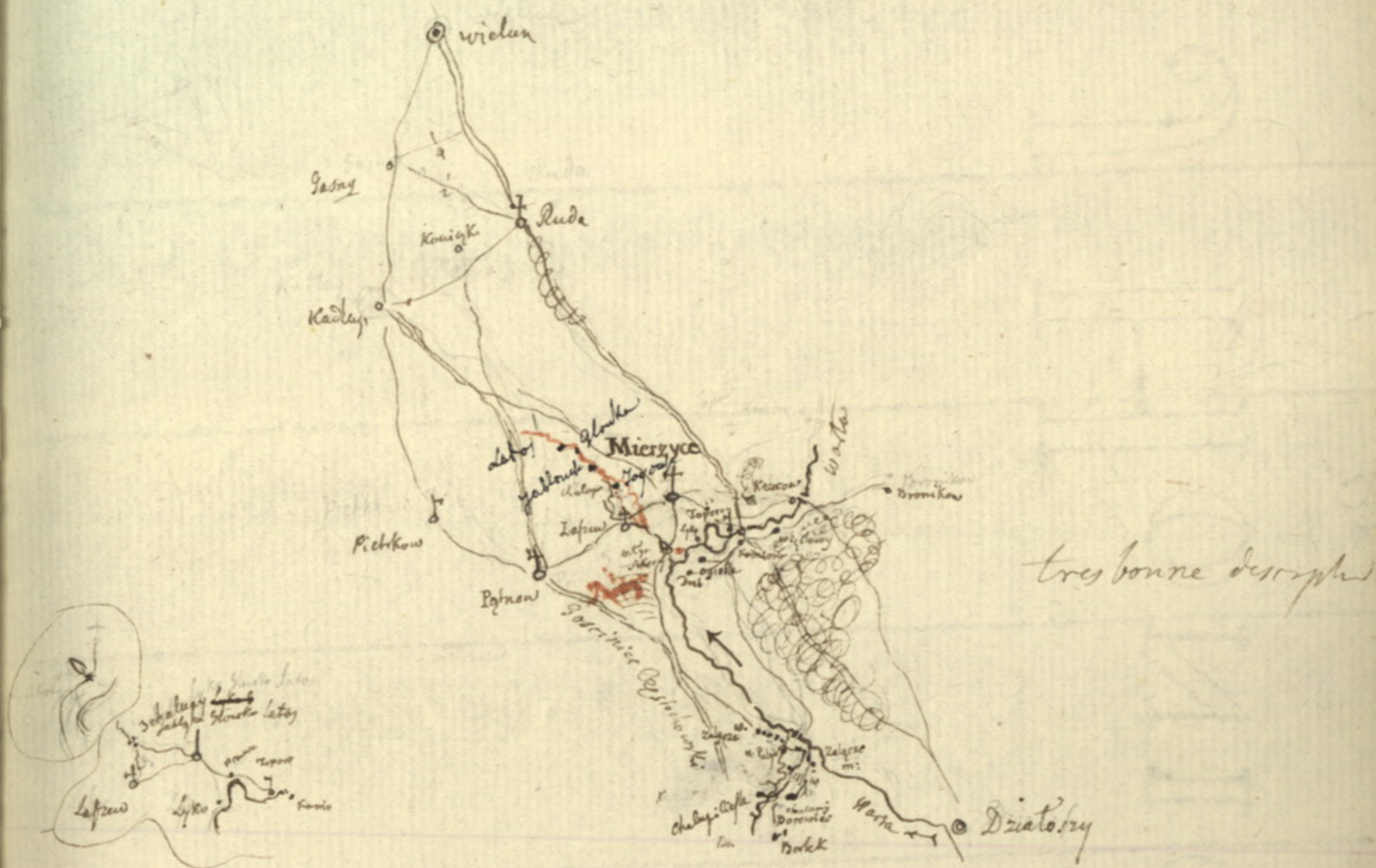
Długie 1. Północ PP Bernardynek Wieluńsk
Sana 7/4 wsch Lat. tyrze PP.
Kowale 1/4 Północ. m 1/2 tey z PP. Bernard
Kuźnicka Praska. folw: 1/2 wsch Lat.
Rosterk 1/4. wsch Lat. folw.
Stradzice 1/2 wsch Zmin 2m
Szyszkow 7/4 Pow. niegdyś folw teraz między Miesz
Wygielzow 7/4 Pow. wyzaldow
Praszka
Zawiesna. folw. 7/4 wsch Lat. PP Bernard Wieluńsk.

(podzielone)

Kanał Krzepicki:

fia Mierzyce.

Województwo Sieradzkie 152?
Ziemia Wieluńska



trey bonne descripn

...rów i Bayrow żadnych nie mamy by Ukr Kozaki

...mion ½ wsi dzie. na łan Worły do Star Wielunsk. Męcińskiego
...rzerow. wieś ½ wsi kb. nad Rz Warty
...ierzyce do Kapit Gnies
...ble Pastkowie Kalkowskie Chałupy ½ wsi dzie y Pold do Star Wielunsk do Rz Warty
...ewoz chał. 6. ½ wsi dzie do Kapit Gnies. nad Rz Wart
...porow filia. ½ wsi kb. n Rz Wat do Kap Gnies
...Boze małe, 1 pold nad Rz Wart do Kapit Gnies
...ronikow folwark i dwa chałupy 1 wsi.
...porowice z. chał. 1 wsi dzie y Pold do Kapit Gnies
...ątek 1 zag Pod...dnia kb. do Kap Gnies
...owa Dwór łan 1. Pold do Kapit Gnies
...ale s. chał 1 wsi dzie y Pold do Star Wielun nad Słudzką
...ob 1 Chał. ½ na Pold nad Rz Warty do Star Wielun
...yszaki s. chał. ½ zach kb. do ciele Struga Rzała od Lasow wies
...ubonka, Stawka, Latos. 3. Chałupy ⅝ zach. do Kapit Gnies
...rzybie 4. chał 1 3 wsi y Pold. do Star Wielun nad Rz Warty
...Ko 1 dwa chałupy ½ wsi y Pold nad Rz Wat do Kapit Gnies
...niny 4. chał ½. 1 wsi y Pold 3. Hay Rz Warty do Star Wielun
...ętawy 6. Chał ½ wsi kb. nad Rz Warty do Star Wielun

...mat Krzepicki

+ ½ Dzietrzenki 1 m. 3 Roly Zast Lit
+ ½ Grębin 1 m. Zast
+ ½ Kadlub 1 m 3 Zast Leb ... pustow.
J. Wał de Kadlub — + ⅝ Lasowa ⅝ Zah albo Kilkanaście Lay
Dekanad Rudzk + ½ Pątnow ½ do 3 Pold y Zast Lit 3 m
+ ½ Koporowice 1 m Zach kb
filia de Kadlub — + ½ Ruda 1 m 3 Zast Leb y Polnoc
+ ½ Wieszchlas ½ Połnoc
Wielun ½ 3 Zach kb y Polnoc

* w. Koporowie na Rz Warta
* ...kamionie na Warty na Przewoz młyna Koporowskiego.
* w Kozuchowie ½ nie nad Rz Wat
* na Przywozie na Rz Warta ½ nie 3 wsi dzie y Pold
* Zyko. ½ Pold

Województwo Sieradzkie

Ziemia Wieluńska

Wieluń

Pątnow

Dzierzno

Praszka

Landsberg

Stradzice

Rudniki

Ziemia Wieluńska

Żytniow

Kalska

Cieciełow

Tawory

Drabiki

Działosza

Kościelisk

Stirnalice

Pszałow

Kłobucka

Częstochowa

Harcerstep Koszpice

Tawory ¾ wzł. Lit.

Koszpice Polsk

Praszka 1 dob Zwt Lit.

Zajączki 1 dob wzt Zw

Wieluń 2½ dob Północ

Bycezyna Zwt Lit,

Częstochowa 5 wzt Lit.

* przy granicy Śląskiey na Rz Prosnie

* nad Gay Saway Rz

* na Wody Żywey Zrodelney pod Żytniowem

Cieciułow ½ dob

Żytniow 50 15 30.5. 46

trzecia Części XX Paul Kl. z Wieruszowa.

za Stay dela frontiera do Silesii { Części Dzierżn 55. Części Dzierżn Części PP. Norbert. z Bolesławca 26 Części XX Paulinow Wieruszow 20

Klasztor Koszpicki

Dekanat

4. Wieruszowski

Zaymuie Województwo Sieradzkie Ziemię Wieluńską

Parafiów 13.

1. Wieruszowska
2. Lututowska
3. Cieszęcińska
4. Bialska
5. Łyszkowicawska
6. Mieleszyńska
7. Naramicka
8. Sokolnicka
9. Walichnowiecka
10. Czastarska
11. Wojcieńska
12. Bolesławiecka
13. Dzietrzkowicka

Dekanat Wieruszowski

Dyecezya Częstochowska

Archi Dyakonat Uniejowski

Województwo Sieradzkie

Ziemia Wieluńska

Lututów
Złoczew
Sieroty
Węglewice
Rudlice
Lisięcin
Walichnowy
Naramice
Sokolniki
Czarnocin
Łagiewniki
Biała
Wieruszow
Łyskornia
Grzywny
Milestyna
Bolesławice
Dietrzkow
Wojcin
Opatow
Chotow
Skomlin
Makrzko
Prasplin
Wiekun

Lututow
Walichnowy
Lisięcin
Naramice
Sokolniki
Biała
Wieruszow
Łyskornia
Grzywny
Milestyna
Bolesławice
Dietrzkow
Wojcin

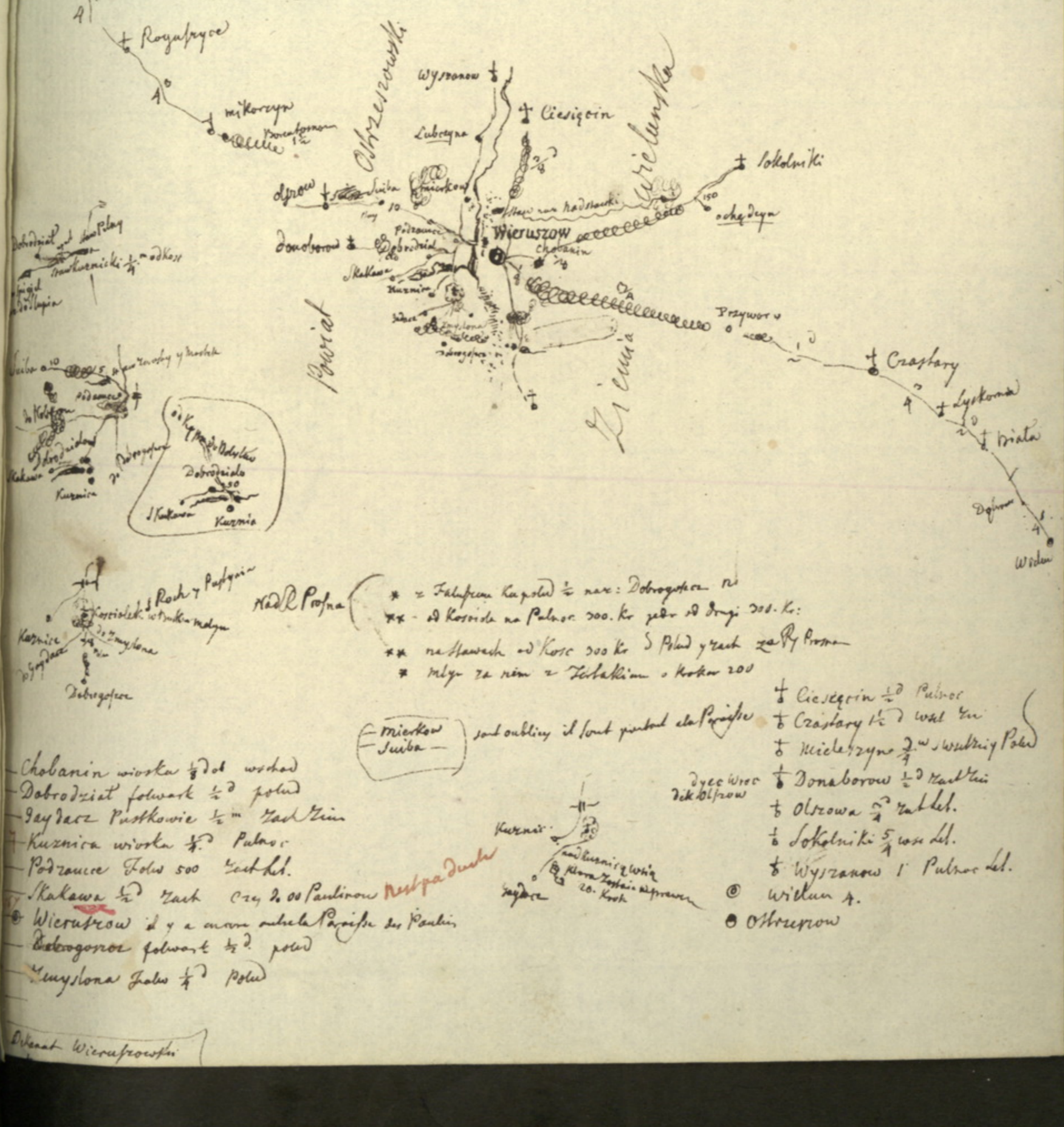
Rzeka

17. Por

Parafia Wieruszow.

Miasteczko

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska



Kadł Prosna

* z Falkowem Kapolud ½ nar: Dobrogoszcz nd
** - d Kosoida na Palnor 300. kr yeder d Drugi 300. K:
** na Stawech od Kosc 300 kr S Poland y rzech za Ry Prosna
* mlyn za niem z Falkowem o krokow 200

Miertkow
Swiba

sont oubliez il faut pointer ala Paroisse

- Chobanin wioska ½ dol wschod
- Dobrodziat folwark ½ d polud
- Zaydacz Pustkowie ½ m Zach Zim
- Kuznica wioska ¼ d Palnoc
- Podzamcze Folw 500 Zach Let.
- Skakawa ½ d Zach czy 2. 00 Paulinow
- Wieruszow il y a encore autrela Paroisse des Paulins
- Dobrogoszcz folwark ½ d. polud
- Zmyslona Folw ¼ d Polud

Dekanat Wieruszowski

Kuznica
Zaydacz
Kuznica z Wsią Klona Zostaie odprawiona 20. Krok

dyecezya Wroc
Dek Olszow

- ⊕ Cieszçoin ½ d Palnoc
- ⊕ Czastary 1½ d wsch Zim
- ⊕ Mickrzyny ¾ w Swdkiey Polud
- ⊕ Donaborow ½ d Zach Zim
- ⊕ Olszowa ¾ Zach Let.
- ⊕ Sokolniki ⅝ wsch Let.
- ⊕ Wyszanow ½ Palnoc Let.
- ⊕ Wielun 4.
- ⊕ Ostrzeszow

Województwo Sieradzkie

Ziemia Wieluńska

Parafia Lututow

rabow

Niemojow
Swinow
Klonow
Bledaczkie
Klonk
Niemojow
Konopy
Dymki
Lututow
Dymki
Ostrowek
Faleniec
Dzierzyn
Pielichow
Walichnow
Olsew
Wieruszow
Klonowa owiatki
Uniekow
Klonki
Niemojow
Konopy
Huta
Lututow
Dymki
Zimnow
Choyny
Kuzmirek
Dobrostaw
Swigtkowice
Naramice
Czarnozyty
Tagiewniki
Wyborzyn
Biela
Slaw
Dzbrowa
Wielun
Wielun
Sieradz
Huta
Dymki
Choyny
Dobrostaw ½ m) Polody w ½ mil
Dymki ½ m wsch Mil
Kloski ½ wsch Lul
Lututow
Bartoszek pustkowie 12. Stay rach
Grochowisko ——— ½ Polnoc
Kita ——— ½ Zach Mil
Lusiak ——— ½ Polnoc
Rawicki ——— 10 Zach Mil
Lyki wies ½) Wsch Mil y Polnoc do Starost Sokolni
Gata pustkowie 8. Stay) Polmy rach Mil legne
Rybka ——— ½ m na Zach legne
Niemojow wies — ¼ m wsch Lul.
Konopy pustowie ½ wsch Lul.
Swierbze 6. Stay folwark z dworem) wsch Lul y Polnoc
Swigtkowice 1.) Polnoc y wsch Mil
Klonowki folw. 1.) wsch Mil y Polnoc
Roszosny folw 1.) wsch y Polnoc
Stezaki Pustkowie ½ wsch Mil : Polnoc
Tyczka ——— ½) Polnoc y Wsch
Utrata ——— czyli Karczemka ½ Polnoc
Wiery ——— 1.) Wsch Mil y Polnoc

Wieluń ⊙ w Swigtkowicach pod Polnoc od 6. Stay
Wieluń ⊙ w Niemojowicach od nieco 1. Stay na Wsch y pod Mil
Mlynek Gonera od Lututowa ½) Polnoc
Mlynek Wrzata 1 Kon ½ zad do Starost Sokol.

Cieszyn 2 pod Zach Mil
Czarnozyty 2 Wsch y Polnoc
Lagiewniki 1½) Polnoc y Wsch Mil
Naramice 1 Polnoc
Uniekow 1. nieco Zach
Walichnowy 1.) Polnoc y pod Zach Mil
Wyborzyn 2. Zach Mil
Sokolniki 1 m Zach Mil

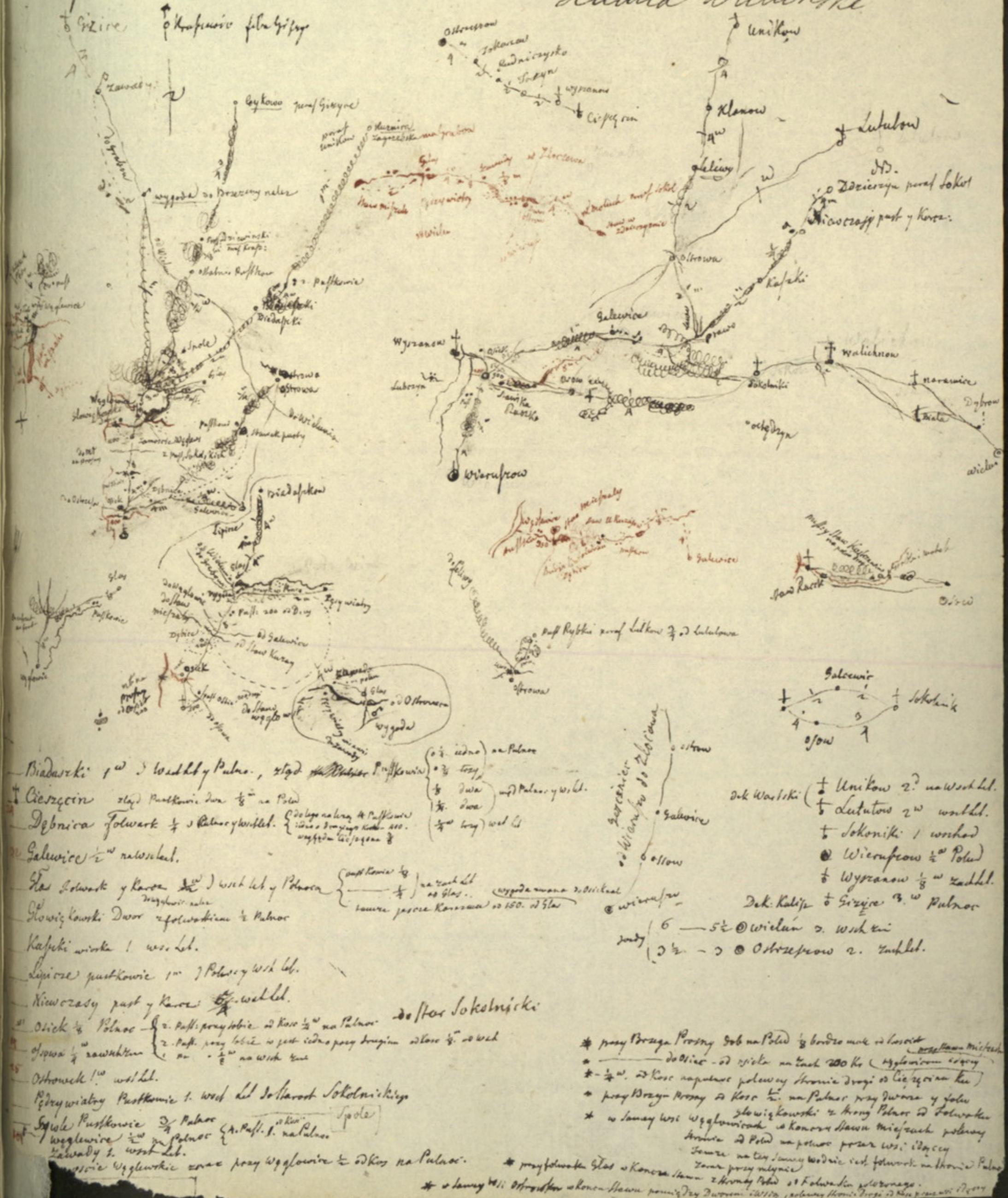
1.) ⊙ Wieluń 3) Polnoc y Wsch Mil
3½) ⊙ Wieruszow 3 Zach Lut. Mil
6. 4½ ⊙ Sieradz 4 wsch Lut.
3 ½ ⊙ Zlaczow 1 wsch Lut.

Kanat Wieruszowski

on n'sait ce que devint
le Lieu[tenant] Colonel

il y a peu de fond
a faire sur la
Relation qu'on
trouve ensuite mais
pleine de contrad[ictions]
et Contradictions

Parafia Cieszęcin [1] Województwo Sieradzkie Ziemia Wieluńska



Biadaszki 1w 3 wschd y Połnc., zkąd Pustkowie Dwor 1/8 na Połw

Cieszęcin zkąd Pustkowie Dwor 1/8 na Połw

Dębnica Folwark 1/4 z Połnc y wschd. { 1/2 dobrego na lewą z Pustkowia; 1/2 dobrego drogą z Cieszęcina 1/8

Galewice 1/2 w zachd.

Kos Folwark y Karcze 1/8 w 3 wsch lch y Północ

Słowiąkowski Dwor z folwarkiem 1/2 Północ

Kaszki wioska 1 wsc. Lch.

Lipiny Pustkowie 1w 3 Połnc y wsch lch.

Kiewrzasy past y Karcze 6/8 wschd.

Olsk 1/8 Połnc — { z. Pustk przy lobie 1/2 kosc 1/2 w na Połnc; z. Pust. przy lobie w pest 1/2 dobrego przy drugim 1/2 kosc 1/8 na wsch; na 1/8 w na wsch }

Ostrowek 1/4 w zawsch kier

Ostrowek 1w wsch Lch.

Pędzywiatry Pustkowie 1. wsch Lch do Starost Sokolnickiego

Spole

Węglewice 1/2 w na Połnc { 1. Pust. 1. 1/2 kosc na Połnc

Zawady 1. wsch Lch.

Węglewskie zwane przy Węglewicach 1/2 1/2 kosc na Połnc.

Ostrów

Wygoda

Wieruszów

Sokolniki

Unikow 2d na wsch lch.

Lututow 2w wschd.

Sokoniki 1 wschod

Wieruszow 1/2 w Połw

Wyszanow 1/8 w zachd.

Dek: Kalisz 1/2 Sizyje 3. w Połnc

Sądy { 6 — 5 1/2 Wieluń 2. wsch kr; 5 1/2 — 5 Ostrzeszow 2. zachd.

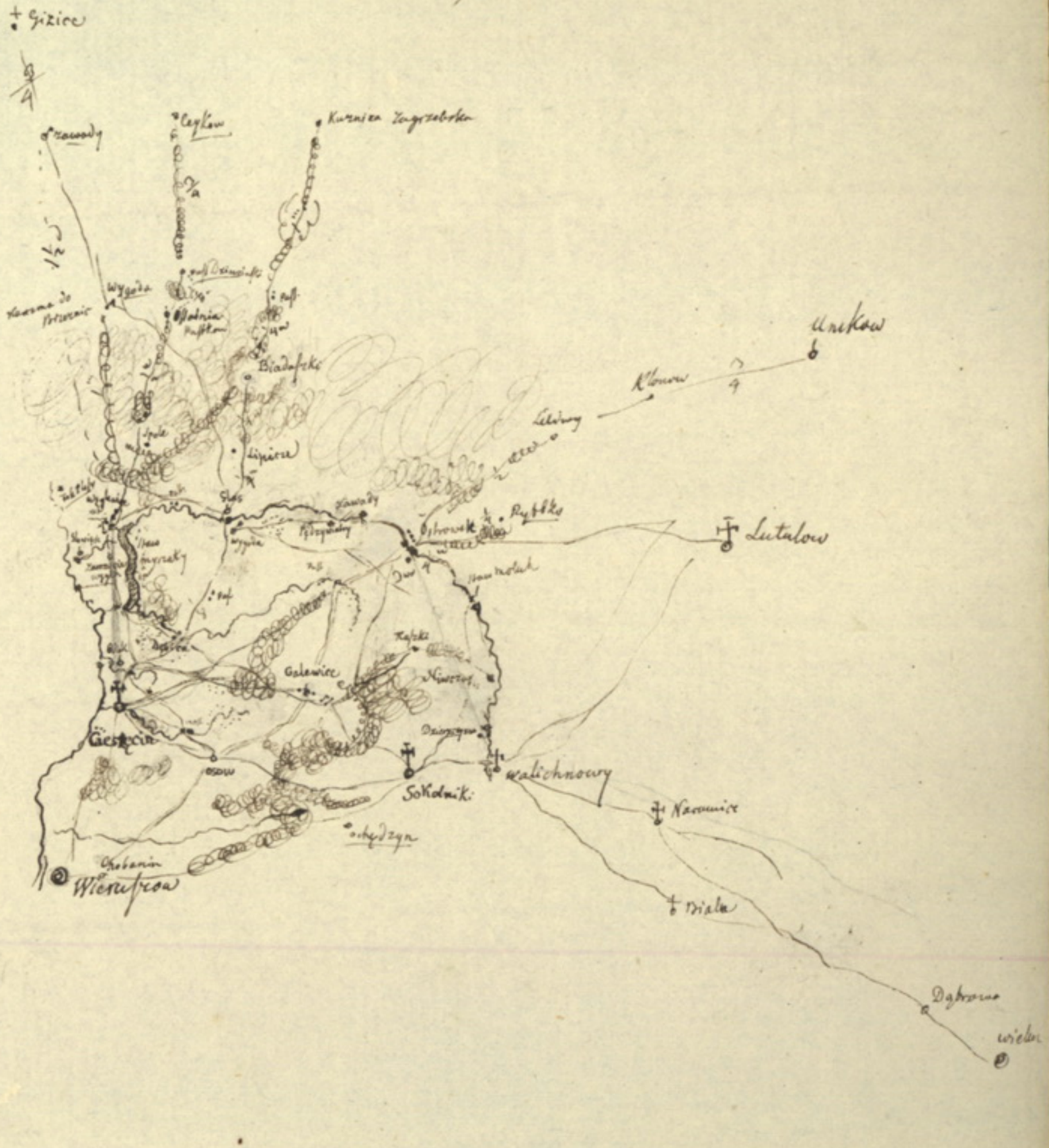
do Starost Sokolnicki

* przy Brzega Prosny 3ob na Połw 1/8 bardzo mok w kosc. (wszystkim miesz.)
* ——— do Olsk — od rzeki na zach 200 kr (wyłączonym drogi)
* 1/2 w. 2 kosc napełnic połowy stronie drogi od Cieszęcina ku
* przy Brzega Prosny 2 kosc 1/2 w. na Połnc przy dworze y folw
* w samey wsi Węglewiczach z strony Połnc od Folwarku Słowiąkowskiego 2 kosc Starost miesz. połowy stronie 2 Połw na połnc przez wsi idącey
* przy folwarku Słowiąkowskim 2 kosc Starost miesz. połowy stronie 2 Połw na Połnc
* w samey wsi Ostrzeszów 2 kosc Starost pomiędzy Dworem i wsią połowy stronie drogi 2 Cieszęcina ku

Parafia Cieszęcin

[2]

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska 159.



Dekanat Wieruszowski

Parafia

Parafia Biała

Województwo Sieradzkie 150.
Ziemia Wieluńska

Walichnowy
8
nad Dorkiem
2
Wiktorów
Biała
Łagiewniki
Wieruszów
Przysowy
Lyskornia
Brzoza
Kurzawy zazwane Brody
Parzice
Dąbrowa
Bonik Cyrla
wielun
Zdziar
3 Stawy
Bobrowiec
Bobrylaw
Pańkowice wiewiorka
młyn

dS
Do Karamic żadney niemasz
polem otwartym Stay dwoie

Stawek na Wschod lek. od Kosc. z boku
Sadzawki na Połnoc
Brzoza: Krzakow niemasz

idzi se trouve une difference
sur le Brouillon du Chanoine

Przysowy wSamym środku Boru
milefygnet
Wieruszow

Łyskornia ¼ Zach
Łagiewniki ¼ wsch lek.
Karamice ¼ Zach niemasz
Walichnowy ¾ Zach lek.
Wielun 1. Dob
Bobrylawiec 3. Zach lek.
Wieruszow 3.

Dawa Rekwi ½

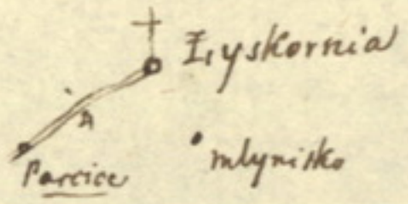
2 ✠ na Polnu 2. Stay

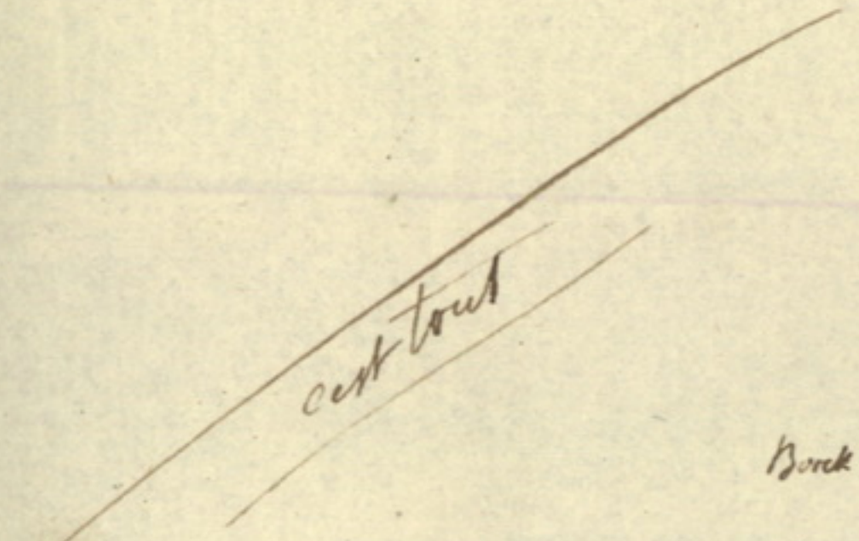
45 ½ Biała, czesc Krolewska zyzn.
46 Brzoza wioska Polud lek. 12. Stay
I 25. Wiktorów wioska 1½ Stay 2 Polnoc droga otwartym polem, gdzie idąc na prawey ręce
iest Grosinicc, nazywaiący się Wygoda 2. Stay od Wiktorowa

Dekanat Wieruszowski

Parafia Łyskornia

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska 161.





Borek do Wsi Młynisko, na Połd Stay Szer: 5. od Młynisko do
Lego Boru 1. Szer

Borek Sosnowy mieszaniec lig z Sosnami z Dębami
od Łyskorni na Palace, wszelkie sam w sobie Klon granicz Drogą
do Biały od Walkowic ligniciq Stay 4. w Dłuż - w Szer 5 Stay
od Łyskorni do Lego Borku 4. Stay

* w Łyskorniach na Palac zawsiq 1/2 Stawu

Stawek przy Kościele na Połd Mały
— na Zachod na Wsiq 1/2 Stawu

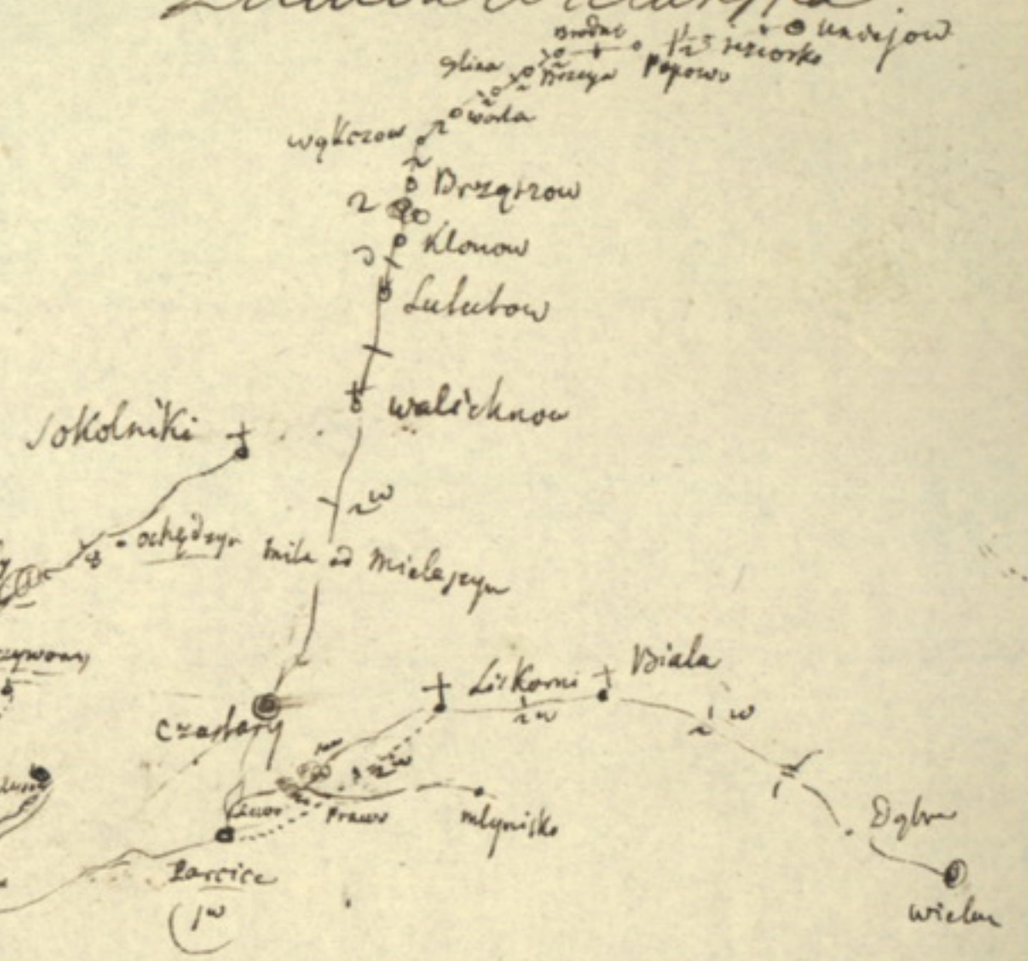
± Biała i Wschód.
± Walkonowy Pulnoc
± Czapary 1/2 Zach D.
± Skumlin
1/2 ⊙ Widuch 1/2
1/2 ⊙ Bolesławice

Łyskornia
Młynisko 10. Stai od Łyskor na Połd

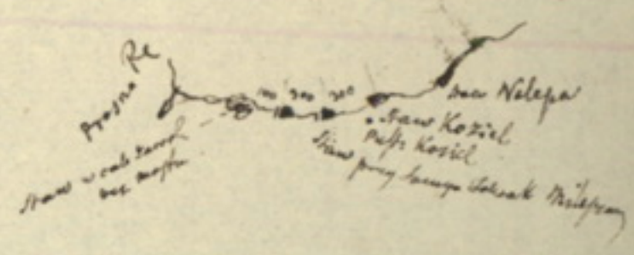
Jan Wiewiórów

Parafia Mieleszyn

Woiewodztwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska



Cast. en prenant pour fondement les Cartes de Silesie que lon pourra arranger les Position de Czastary &c. car il y a bien de choses a changer dans les Brouillon de Chanoine.



* w Chrosciu do Wioski na Zach. 300 kr

⊙ Bolestawiec ½ Polw
† Opatow ¼ Zach Lnie
⊙ Wieruszow ¾ Zach Lnie y Południ
† Sokolniki 1½ w) Pule y Wschod.
† Czastary 1 w wsch Lel.

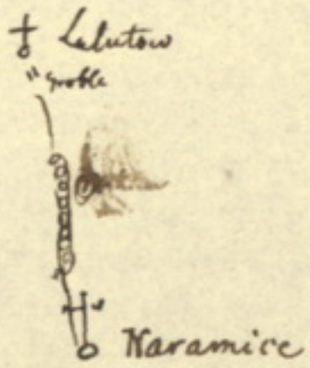
Lud 6. w zi 5. ⊙ Wielun 3 w
Jazda 6½ ⊙ Ostrzeszow 3.

Chrosciu ¾ polw o PP. Cysterek Koborskich
† Mieleszyn tychze
Mieleszynek Folwark ⅛ Pulnoc. Lasow Borowa y Pustkowianow A. Ciggiem
tychze o wsch Ku Zach ciągnących się

Dekanat Wieruszewski.

Parafia Naramice

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska



pas wzn. Mot. depl.

Błoto za wsią 1/4 wielkie Kępami wielkiemi zarosłe o de wsi stay 6

na Pulaw o stay 3 o de wsi

do Lututow idzie się z przeprzestu
Borkiem sosnowym między Pustkowiami
Karczowiskami 1/2 Rzdroy.

do Walknow 12 prosto otw: Pol: na Zach
Droga do Biały niemar zadnych
Droga Publiczna z Naramic do Wsi Sgsieckiey 1/8 mierzącej
Trakt do Wieluania na Wsch Lel.
do Lyskowice 1/2 mowe Borek nazr: Radownica

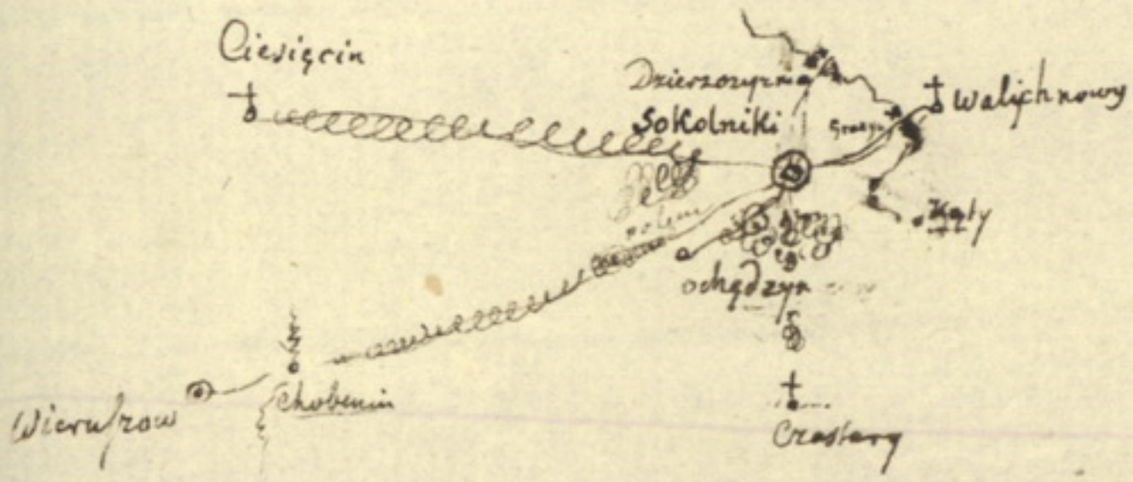
Naramice

Kanał Wiernyków

Biała 1/8 - Wś Zm
Lututow 1/2 Patron
Wielun
Bolesławice 2 Zach Lel.

Parafia Sokolniki
Miasteczko

Województwo ~~Łęczyckie~~
Ziemia Wieluńska
Powiat Ostrzeszowski



Stawki małe ku Północy
1 Imolarski 5 Stoy od Sokolnik
2 Galewski 5 Stoy od Sokolnik
na Strudze która wypada z zrodel pod Wioską Kątami o½ od Sokolnik

6 Stoy pole
do Wieruszowa
do ochędzyn

* w Sokolnikach przy Dworze na Zach
* Mł. na Wiosce Dzierzazyznie przytym Zaras iest pila ¼ na W. Lel.

† Crastany ½ᵐ polem
† Ciesięcin P. zach Lel
† Lubalow ½ᵈ w Lel.
† Walichnowy ½. w Zein
⊙ Wieruszow P. wsk Zein
⊙ Ostrzeszow ½. zach Lel.
⊙ Wielun 2ᵈ we Zein
⊙ Uniejow 10.

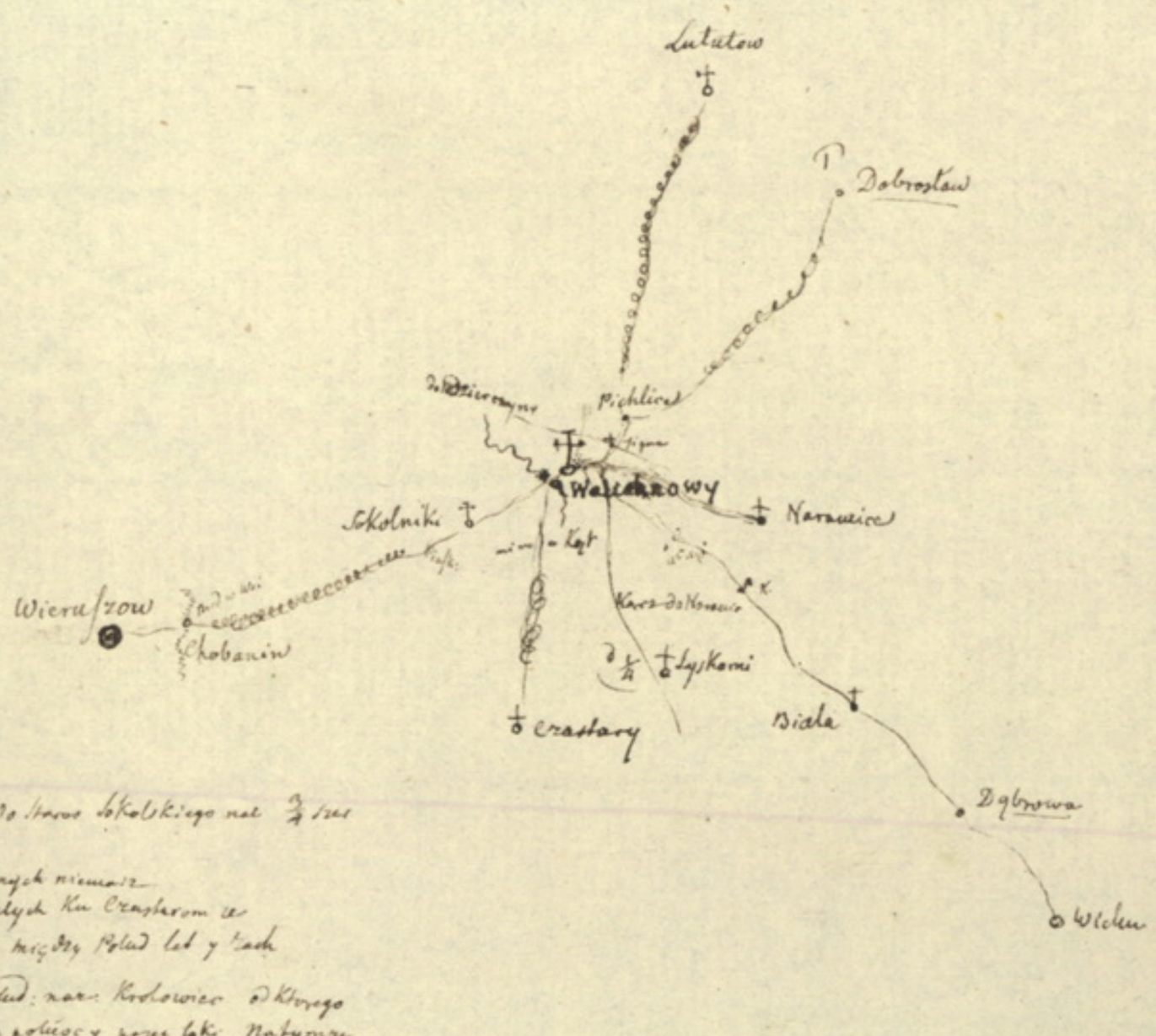
Diocesy Wrocław

Dzierzazyzna wioseczka ½ w. Zel. do Starod Sokolnickiego
Ochędzyn ½. dob. Zach do PP Cysterek Olobockich
Sokolniki Miasteczko Starodwo [Pow: Wieluński
Dekanat Wieruszow

Paraf

Parafia Walichnowy

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska



Rzeka Pilica y Zach Lit
do Kątów należy
Rzeka za wsią Pichlice do stawu Sokolskiego nal ¾ mili

Bagnow lub błotow rozlegych niemasz
prócz brodow Małych Ku Crastarom ze
Całem wysychaią ig między Polud Lit y Zach

Stawek zarosły Ku Polud: nazy Królowiec od Którego
Strumien się ciągnie ku południu y przez łąki Natychmiast
Strumien ten Drugi Stawek Gracyas nad tym Młynik
stawy idzie do stawku Dziewczyna do Starost Sok: należ.

* — Młyn Gracyas nad drogą do Sokolnik
* — Mł. Żurawi do Sokolnik nal

† Białe 1. ½ Wsch Zach : Polud
† Crastary 1m Zach Zach
† Lututow 1. ½ Południ : wsch
† Narzewice ¼ ½ Wsch Lit y Polud
† Sokolniki ¼ Zach Zach
⊙ Wieluń 2 ½ Wsch Lit y Polud
⊙ Bolesławice 2 ½ Pold y Zach
⊙ Wieruszow 1¼. Zach Zach

— Kąty wioska nowa Osada ¼m na dysfid. Wyszkowską ½ Polud y Zach Zach
— Pichlice wieś nowa Osada 10 1/2 ½ Wsch Lit y Połud do Starostwa Sokolskiego
— Walichnowy ku plus grande partie na Wyszkowski nal lapow

Dekanat Wieruszowski

Parafia

Ścieżka w Wi
na Zach
od Połu

Ścieżka do Par
do Źrodeł
y Grobla
nad Kiorgo
na Kalepę

Droga do Pa
Osiedzyna
na Stad
powie
Parafia

Krzy
Kalepa

Czastory
Kwiatow
Krajan
Krzyż
Kalepa
Parrice
Pickto
Prowny
Przywory
Iklarek
Jutacz
Wstęp

Parafia Czastary

Woiewodztwo Sieradzkie
Ziemia Wielunska

Scieżki w Wsi Czastary Rzeczka nazy:
na Zachod idzie a w chojarach y Lyskach nazy: porzby male
potem Polem obrzezaią y wpada w Stawik Kalepa

Scieżka do Porzic upoludni o [illegible] kr zarzynaią
od Zrodel idzie na Zachod prosto z Stawki zrosle
y Grobla porozjezdzane w pada w Stawek na Pickle
nad ktorym rozlyaie, potym daley idzie na Zach Stny
na Kalepe

Droga do Prouneyo tabaka co do
Osydzyna, idzie od Zigoy na wsi
na Zach Lit. troche polem daley borem
przez grobla polowego Stawa na
porzatka bor Lezacym

Droga do Wieruszow

Droga do Wielunia

Droga do Dzietrzkowic

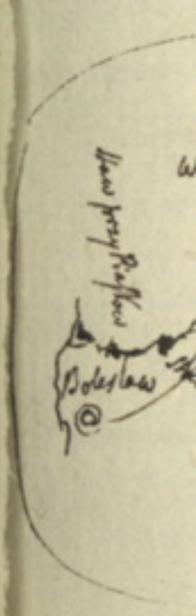
Staw pusty zarosle nazwany polowy
Staw drugi ——— przerwa
obaie od Czastar ½ na Zach Lit.
za wodzie o pol tylko scieżkaią

* – Kalepa do Czastar nalezy
* – Pickło /zlach

Czastary zastarostwo Sokolnickiego
Kwiatowy Folwark ½ w sch wies. Tegoż
Krajanka nowa Osada ½ Zach Zim Tegoz
Krzyże nowa Osada ½ wsch Zim
Kalepa nowa osada ½ Wschodnie Zach Zim do Sta Sokol
Porzice ½ 3 Polw y Wsch Zim
Pickło albo Jaworek nowa Osada ½ 3 Polw y Zach Zim
Prouny nowa osada chalup dwie ½ w na Zach Lit. do Sta Sok.
Przywory Wioska ½ w Zach Tegoz
Sklarek albo Staroftuta nowa Osada tegoz ½ w Zach
Jutaco nowa Osada 1 dwa chalupy ½ Zach Lit
Wstępna Folwarek ¼ do Starost.
na w. Lit. Lc

Lyskornia ½ wsch
Dzietrzkow 5/4 Polw
Woycin 1 w 3 Polowy Zach Zim
Mileszyno 1 w Zach Zim
Wieruszow 1½ zach
Sokolniki ½ pulnoc
Walkonowi zach Lit.
Sieradz 6 3 Pulnoc y Wsch Lit.
Wielun 2 niec

Parafia



NB. on

Woycin

Dzar 2/4

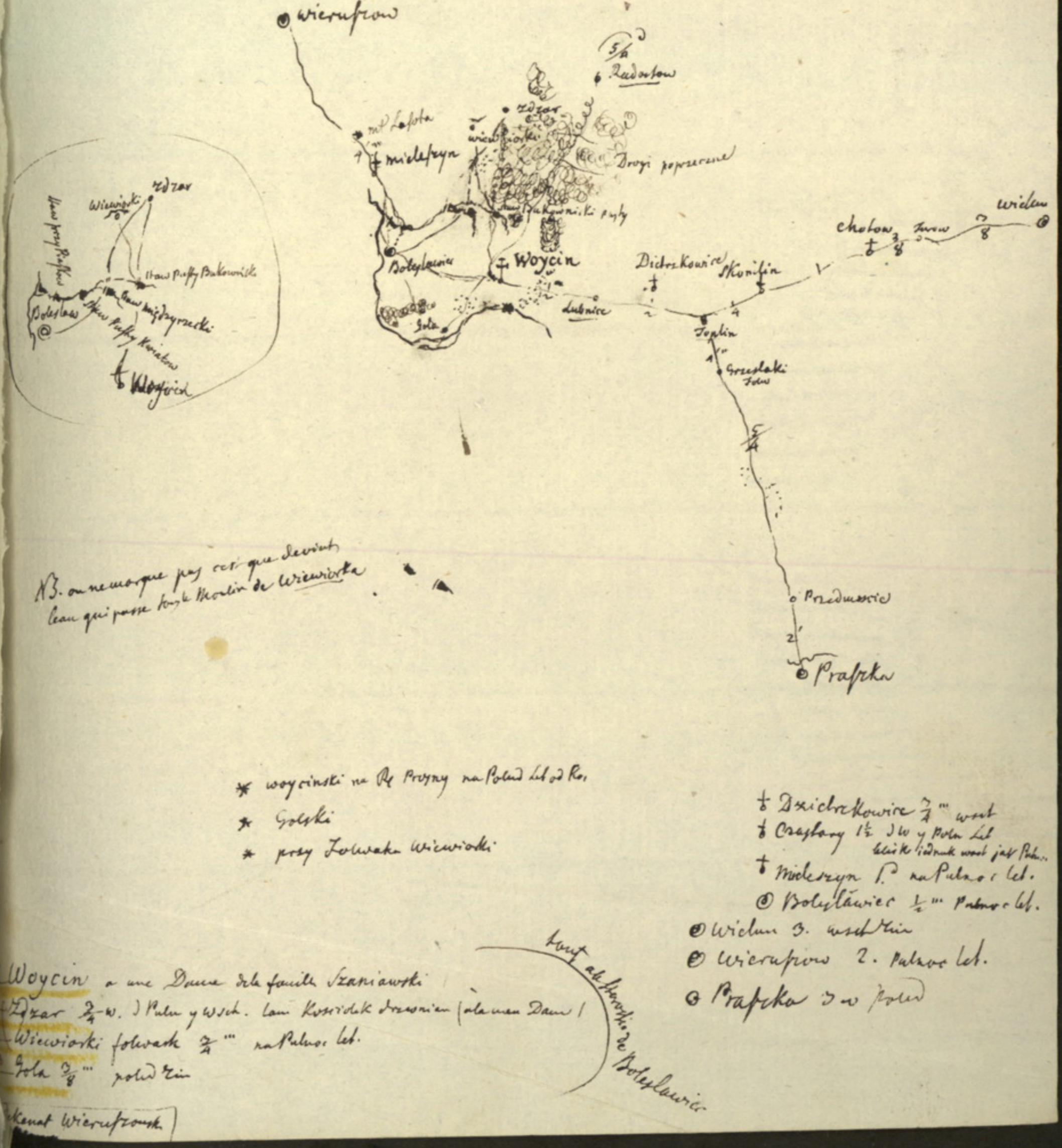
Wiewiorka

Gola 2/8 "

Dekanat Wier

Parafia Woycin

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska



NB. on ne marque pas ceci que devient
l'eau qui passe dans le Moulin de Wieruszka

* woycinski na Pg Prozny na Poland Lat od Ro.
* Golski
* przy Folwarku Wieruszki

† Dzierzkowice 3/4 ''' wsch
† Czeglowy 1½ DW y Pola Lat
blisko Jednak wsch jest Pola..
† Miedzyrzyn P. na Pulaw. Lat.
⊙ Bolesławice ½ ''' Pulaw. Lat.
⊙ Wieluń 3. wsch Klin
⊙ Wieruszow 2. Pulaw. Lat.
⊙ Praszka 3 w Polu

† Woycin a une Dame de la famille Szaniawski
Zdzar 3/4 w. 1 Pulw y Wsch. Lam Kosciolek drzewiem (a la meme Dame)
Wieruszki folwark 3/4 ''' na Pulaw. Lat.
Gola 3/8 ''' polw Klin

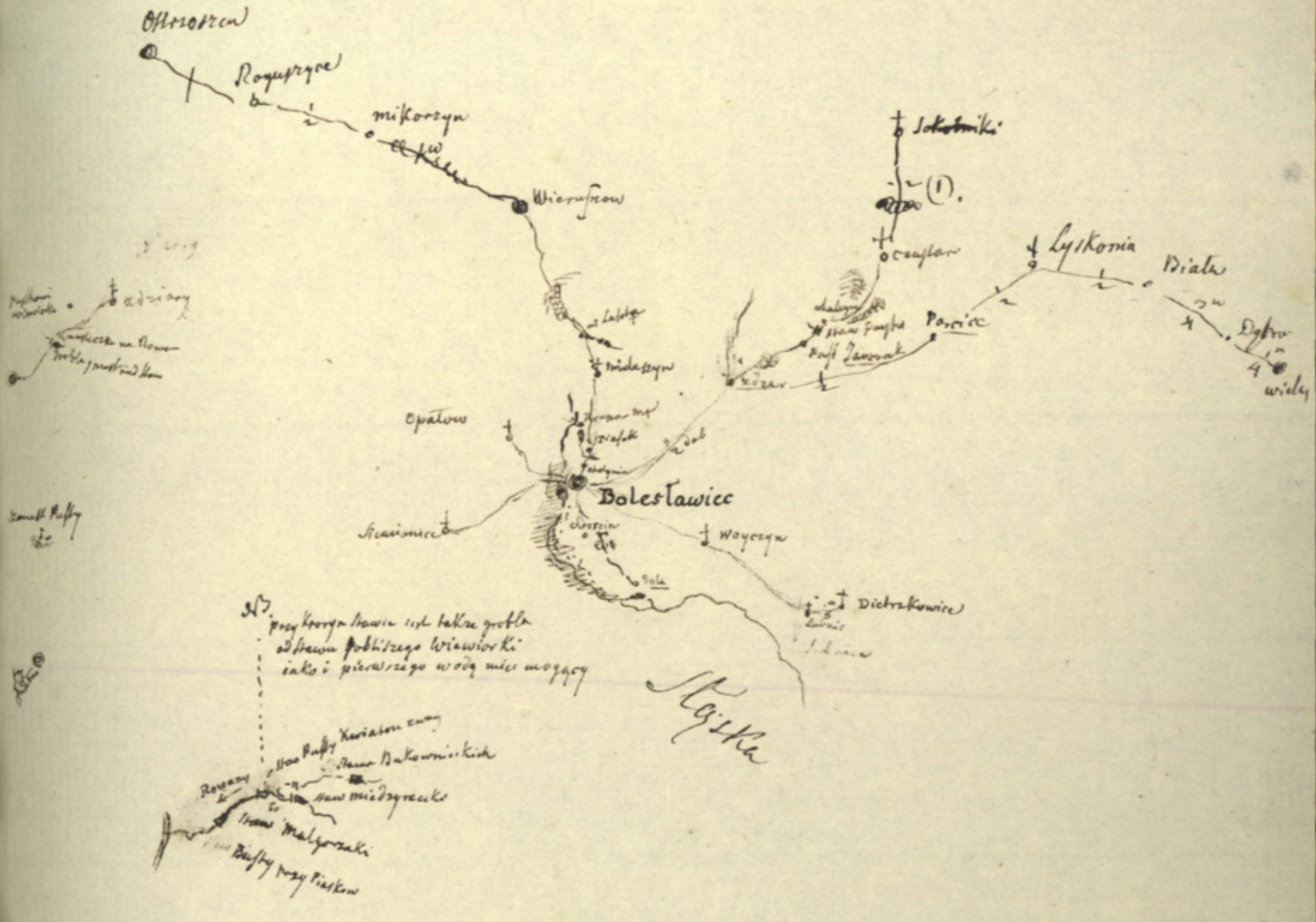
tout ce terroir appartient à Bolesławice

Dekanat Wieruszowski

Paraf

Parafia Bolesławice
Miasteczko

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska



N7. przy którym stawie idą także groble do stawów pobliskiego Wiewiorki jako i pierwszego wodą nie mogący

* przy Samym Bolesławowie na Koronie Karczak:
na Rz Prosna idzie o trzech kołach
† — drugi Młyn na tejże Rz Prosna Krupka zwany,
na Północ o ¼ na d Dzielną o idzie koła

6 — 4. ◎ Wieluń 3w wiat Lel.
8 — 6. ◎ Wieruszow 4. Zam Lel.

† Sieciemice ½ d. rad Kie
† Opatowo ¼ Zam Lel
† Wojczyn ½ wiorstów
† Dzietrzkowice 1d wiat Kie
† Lubnicow filialny do Dzietrz: 1. wiorst
† Milczeryn ½ pułaci
◎ Wieruszow 5. d Zad y Polnoc
† Sokolniki ½ d. północ y Wiat Lel
† Czastary 1w wiat Lel

Bolesławice Starostwo ... Dame dela famille Szaniawski
Cholyniow ... sąsiaduje się tuż razem z Miastecznikiem na południe P. Robertami
Piaski nowa Osada Chałup 4. za Cholyniem do Starost Bolesł: na południe 40. kroków do Cholyniem
— Druga osada nowa 2. chał: nad Dzielną zwana Zimochy na Północ od Krupki Młyna ¼ od kościoła blisko ½
— trzecia osada Zawan 1. chał nad Struga nad Dzielną takież, o kroków ½ przez piątki jadąc na Północ

B. Klapa

Paraf

4 Pols.
Dietrzkow
Lubnice ¼
Radostow 1.
Tyn

Parafia Dzietrzkowice Województwo Sieradzkie 169.
Ziemia Wieluńska

C'est que l'on voit sur le
feuillet Pas: Skomlin Dekanat
Sieradz embarasse extrement
sur la position d'etoutes ces

+ Skomlin ½m 1 wsi ½ Zin
+ Czastary 5/4 połow Kl. Wsch
+ Wojcin ½ Zach
2½ — 2 ⊙ Wielun 2 Wsi Zin
½ — 1 ⊙ Bolesławiec 1 zach Kl
2½ — 2 ⊙ Wieruszow 2 Zach y Połow

* Bezula nad Rz Prosnic połud y Wsch
* Krupska ——— połud y Zach

4 Pds.
Dietrzkowice PP. Cystersek Oliwskich
Lubnice ¼ m wsch tydzie ta Kosciół mały Murowany
Radostow k. na Połnoc Kt. na pul Drogi od Klos do Radost jest nowy folwark tydzie
Tydzie

Dekanat

5. Rudzki

Czynnie Województwo Sieradzkie Ziemia Wieluńska.

Parafie 19.

1. Rudzka
2. Wieluńska
3. Ruddicka
4. Skomlińska
5. Czarnożyłska
6. Raczyńska
7. Wydrzyńska
8. Oszczanowska
9. Zagiewnicka
10. Laszowska
11. Ożarowska
12. Konopnicka
13. Komornicka
14. Wierzchlącka
15. Kardtubska
16. Restarzowska
17. Krzywowrzeska
18. Mokrska
19. Chotowska.

Dekanat Rudzki

Sieradz

Sieradz
Złoczew
Widawa
Lututów
Unikowo
Dekanat Warcki
Rychłów
Brzykow
Konopnica
Szadkowski
Tkaczew
Wieruszowski
Nowa wieś
Rudlice
Oszykowo
Biała
Łagiewniki
Czarnoziły
Wydrzyn
Bacon
Iżyckie
Wielun
Radoszewice
Bolesławiec
Dzierzkowice
Chołowo
Kadłub
Wierzchlas
Dekanat Brzeziński
Mokrsko
Krzyworzeka
Konopiski
Ozorów
Łaszew
Mierzyce
Pątnów
Praszka
Dzierzniki
Dekanat Rzepiński
Działoszyn
Jaworzno
Dekanat Wieruszowski

Konopnica
Rudlice
Oszykowo
Czarnoziły
Łagiewniki
Łaszew
Wydrzyn
Wielun
Radoszewice
tilio oktat
Chołow
Skomlin
Kadłup
Wierzchlas
Krzyzanow
Mokrsko
Łaszow
Ozarow
Pątnow
Praszczka

18 Paraf:

Wieluń 1790. Generał Dekan

2 Hammer	— marteau ×	4	1
— Hatchet	Hache ×	1	4
— Saw	Scie ×	3	3
2 foot Rule	— aune de deux pied ×	3	1
— Mallet	— maillet ×	1	3
— Pair of Bright Pincers	grande Tenaille ×		5
— Pair of smal Pincers	— pincette ×		1
— pair of Compass	— Compas ×		3
— Smooth plane	[illegible] × Rabot		6
6 Gimblets	— 6. Soriers ×		3
3 Brad awls setet	— faisetroup ×		2
1. Brad punch	— Rabot ×		4
2. Turn Screws	— Devisoirs ×		1
a Key hole saw	— Scie a faisetroup ×		1
1. file	— Lime ×		3
1 Rasp	— Rape ×		
4 former Chisels	— Ciseaux ×		
1 a Gouge	— Demi ciseau ×		

portage qui contient Cloud & Vis.

Travail. achevé le 22. 8bre 1790.

Parafia Ruda

Woiewodztwo Sieradzkie
Ziemia Wielunska

1772.

a Stawy, idzie od wsi 2. Stay
Drugi pod Borem 5 Stay

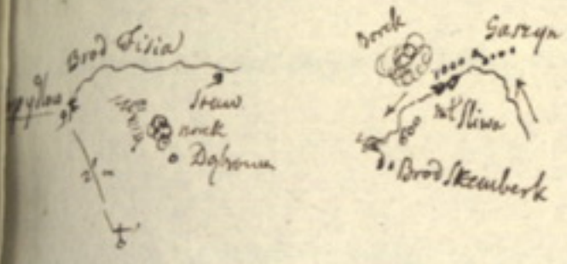
– Krasikowice ½ wsch lek.
– Kamionka ⅛ I południy zachdzi do Kapituły Gnies
– Malyzyn
– Mastowice ½ Południ Mastyrjice 39.
– Olewin ½ wsch lek. Calvisima portio decth ampl Piarey
– Ruda
– Starzenice ½ południ do Kapit Gniez:
– Sicinica ½ wsch lek tegoz Sicinica
– Urbanice ½ I zach lek y Południ
Kanał Ruda 13.

* w Rudzie za Wisq ku Wielunowi
* pod Wisq Mastowicami na Stawie

† Wierzchlesie ½ wsch lek.
† Laszow 1. wsch Kin
† Karlub ½ zach Kin [½ III]
† Krzyworzec 1. zach Kin
† Raczyn. 1 zach lek.
† Wydrzyn 1 I zach lek y Południ
◉ Wielun ½ zach
◉ Sieradz 6 Południ

Parafia Wielun
miasto y Starostwo Grodowe

Woiewodztwo Sieradzkie
Ziemia Wielunska



* Zamkowy Starozcinski o zrzodl z Fosy 200 Wol Lel.
* Sauzu z fosy modzy do szpil pol: 200 prost na Polnoc
* Sliwa do Sarzyn nater ¼ na Zach ½i
X do Dąbr: nal. przy lanay Wi 3/16 za Lel

† Chołow 1 Zach
† Krzyworzecz ½ Zach
† Kadłub ½ Polud
† Jagiewniki 1) Zach Lel y Polnoc
† Raczyn ½ Polnoc
† Ruda ½ wsch Lel.

Dyecezya Wracl
7½ wsty 6 ⊙ Sieradz 6 Polnoc
8 — 7½ ⊙ Ostrzeszow 7) Zach Lel y Polnoc

Bagai Karczma pod przedm: Wielunsk na granicy wsi Dąbrowy 1/16 zach Lel.
Brody Karczma ½ pod Borkiem do Dąbr: nater) Południoc y Zach Lel.
Dąbrowa ½ Zach Lel.
Jolwark 1/16 zach. xx Piarow
Jolwark 1/16 Polnoc DD Augustianow
Jolwark Szpitalny 1/16 polnoc
Sarzyn *) Zach zm y Polud (czesc do PP Bernardynek Wielunsk: ¼
Niedzielsko ½ Polnoc
Rudkowice o Chatupy od tych 2. xx Wikaryuszow Wielunsk. Dzieci do Miasta 3/16) Zach ½i o Polud
Wielun Starostwo Grodowe
Zabienice ¾ polnoc

Sarzyn | 21/29 czyn. Lel Dom

Polen Rudzki

Parafia Radlice.

Woiewodztwo Sieradzkie
Ziemia Wielunska

1774

Rolesnica odgranicza Woiew Sieradz y Ziemo Wielunską pod Wsią nazwaną Wola

Stawy przy drodze publiczney nad ktorey grobla nalezi Lib.
Sadzawki na Owstrowku na Zach
Bory 1/2

Dolkow 1/8 polud
Dąbrowski Folwark do Woli nalez 1/2 na Pulnoc
Gromadki 1/2 polud przez ney Gozinice Poretarski
Lewiczyn 1/2 polud nad Seyz Gozinice
Okalow 1/2 Pulnoc
Ostrowek 10tą Pulnoc *
Kurenica pustkowia 1/2 wsch lib przez Ktory Gozinie Wosz
Skrzynow 1/4 Wsch Zim przez Ktory droga Publi wosz
Wola 1/2 Pulnoc przez Ktory zaczyna sig droga od Klapkow do Praszki wola Radlicka
Radlice Wsch Zim przez Ktora brakt Wrocł

(ostatny w Radlicach czyli na Kurnicy y Joskowskie nalez do Radlic) (* na Kurnicy na wsch lib. / * na Kurnice na wsch Zim) 1/2

* Joskowskie nalez w miesnie Kidala nazwany zapole

Cert tout

Crasnosty 1 Zach
Zagiewniki 3/4 Zach Lib.
Osiakow 2. wsh
Stolec 1. wsh Lib.
Raczyn 5/4 Zach Zim
Unik P Pulnoc
Wydrzyn 5/4 Zach Zim
Złoczow 5/4 pulnoc
wielun 2. pold
Kalisz 7 pulnoc
Sieradz 3 Rd noc

Dekanat Bredzki

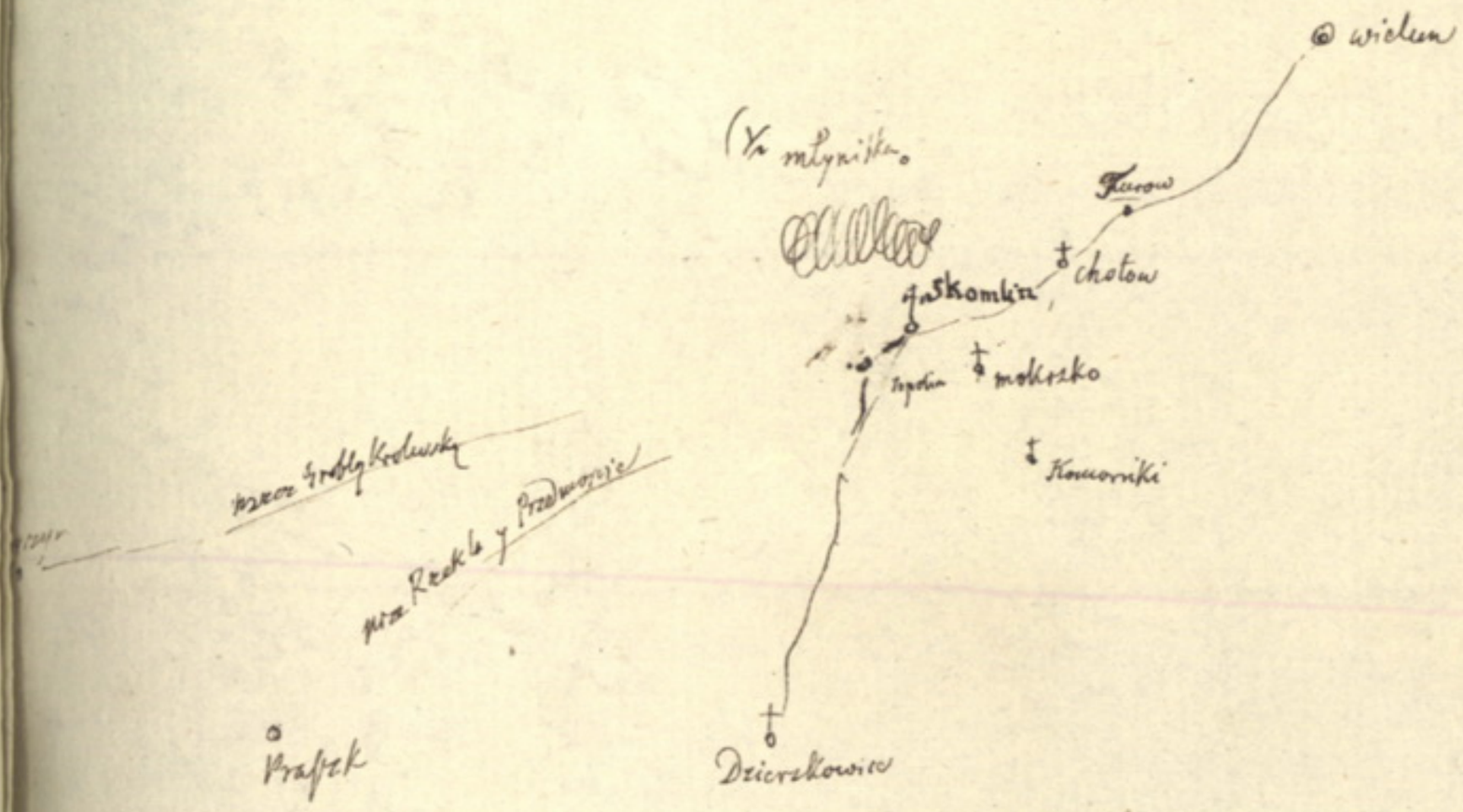
Comme sur la Tablette il ne setrouvoit que Ostrowek je ne sai si cest celui ci ou celui dans la Paroisse Gozigcin Dekanat Wieruszowy

Parafia Skoulin

Województwo Sieradzkie

Ziemia Wieluńska

175



Prosna z lgd &, płynie ku Zach. na Połud. idąca przez Staw Królewski

* na Rz Prośnie do Mokrzska należ. Borowinski zwany Kuźnica
* ——— z Skoulin należ. zwany Łuki
oba na Połud. ½ w Kors

* do Mokrzska

Dek Wieruskie
Sayre

& Chotow ½ wor Lk.
& Komorniki ½ wor Zie
& Dzierzkowice 1P Zach Lk.
& Lyskornice 1P Połnoc
& Mokrzska ¼ ~~Wsch~~ Zie
⊙ Praszka 1½ Połud
2 — 4. ⊙ Wieluń 1½ wo Lk.
1½ 2 ⊙ Bolesławiec 1½ Zach Lk.

Klasak Połud: ½ Zach Lk. Droga nie ma tylko ścieżka
½ Skoulin
Tuplin & Zach Zie

Dekanat Rudzki

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

Parafia Czarnozyły

ka na kolach dobr położone
z Zakła Potocką pod Michałkowym

nawskiem zarwanym Wysokie
Wsch y Połud

pod działami Rowy nazwany na Wsch Lel.

cyli Sadzawka w prost za stodołami
ka na Wsch Lin.

ie Sadzawki na trakcie Wrocławskim
d Warszawy ciągnącym między Kłonami Grobla
y Kpark otwarta na Kitary most.

Stawek rowu wyrobiony pod Michałkowym

Dziurki puste 2. na północ mimo Lasinskie drogi

Klatka w Kącach Lasek Czarnozyłskich
takze na północ pod Folwark Nieluszyski
rzelewaiący

Wrzynski głębiey w Lasach najwięcey
w Chojnach Zalewią pod Lasem Wdzar

Struga Olesnica ma początek w Łąkach
Łazisowik y Swiątkowie należących
ąkach od Zach prosto ku Wsch ciągnie daley
tar Lasu Sosnowy między Czarnolyskie y Swiątkowskie
Średniny zawsze łąkami na północ Krzyż aż pod Dymki wie
y przez brod pod Kotą przeprawiszy / potym daley po innych parafiach /
pada w Rz pod Stolcem.

pierwszy zalamek
dla łąk Wydrzyńskich

Kąty
Hata
Folw Michałkowo

drugi Załamek dla rowów
Opoiowskich nad Klorych
mostek daley Las za Karczmą Opoiowską dla brodów
Błotnistych przez które ciągnie Struga Lisia
do przebycia trudna bez Dzis. po mostach
przeprawa pewna

Czarnozyły
Chojny 1. północ
Hata 5/4 północ
Kąty 1/4. Zach Lel y południe
Michałkowo folw: nowy do Kątow nal: 1/4" na Południe
Miedzwiedz Karczma nowa 1/2 północ y wsch Lel 2m 1/4 do Wsi Nieluszyny nal
Nieluszyna 1/8 + J Wsch Lel bard: ku Północy:

Sieradz

Hata
Chojny

Bory Sosnowe i Lasy na Północ Obszerność ~~wsch~~ w Własney Parafii rozciągaią się na 4 mile, Długi zaś na mile

Trakt idzie przez południe

Rowy Na Wierzchu Łąk

Trakt.

Ludkica

Folw Dobkowskiego

Karczma Miedzwiedz

Czarnozyły

Łagiewniki

Wydrzyn

Trakt Borkowo wiatu

Raczyn

Staw

Jeżeli bardzo wody wielkie pod Spławem to za Wielun się idzie z Którego mała Cwierć mili do Rudy

Dobkowo

Wiedzwiedz

Hata
pola
w Którym pod Lasu Olesnica
zawsze pod Lasu z brody
między Rowami prze mostek
z Stawu pola
Chojny

Wielun

Rudy

Ludkica 1/2 wsch Lel.
Wydrzyn 1/2" na Połd
Raczyn 1/4 J połd y Zach
Łagiewniki 1/4" Zach Lin
Lenikow z północy

Wielun 1. połd
Sieradz 5" nd Połd y Wsch Lel.

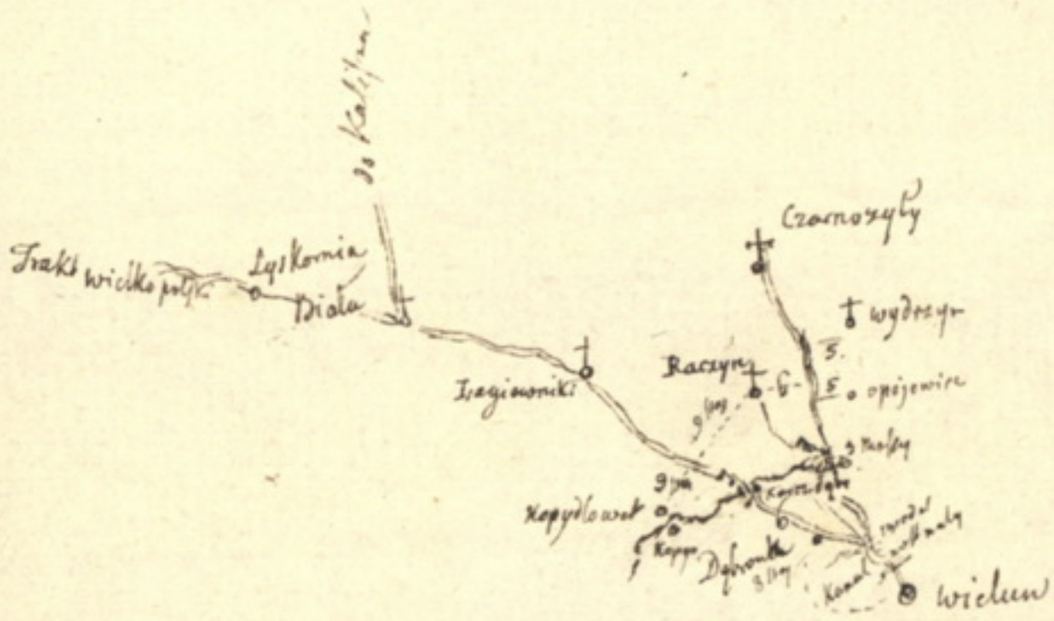
Zach 1" — wsch 1 1/2

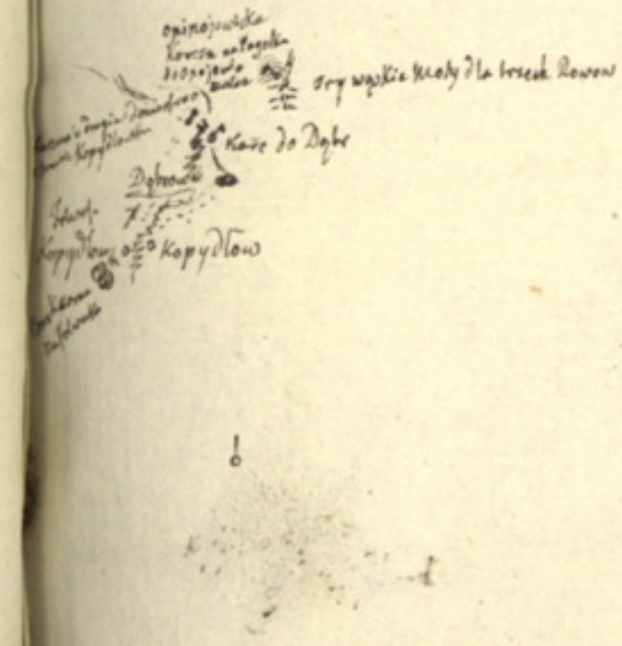
Ostatnie Rudzki

Parafia Raczyn

[1]

Woiewodztwo Sieradzkie
Ziemia Wielunska 1773





Ruda ½ od Kosziola a ½ od Wielunia

powszechnie dobrym ¾ — ⊙ Wielun 1. wol Ziem
+ Chelow 1. pold
+ Lagiewniki ¼ Ziem Lel.
+ Czarnoszyty ¼ Polem
+ Wydrzyn ¼ Wiel Lel.

* Kapelow o 6. Stay na Brodzie, il a dela similaut quand il gradel

(Dek Kozyc: ⊙ Praszka 3 Wor Ziem
(Dek Wiel: ⊙ Boleslawiec 3 Ziem Ziem

Kopydlow ¼ Ziem Ziem
Kopydlowek ½ Ziem czyli polow: 3. Stay polad względem Kopydlowa a wzgl Kosziola ¼ na Ziem Ziem
Raczyn Laura z do Pol Czarnozyl

⊙ Ozialow 2 Wor Lel.
⊙ Wieruszow 3 Ziem Lel
⊙ Zloczow 2 Palat

Dekanat Rudzki

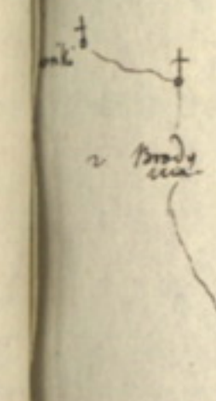
Parafia Wydrzyn

Woiewodztwo Sieradzkie 178.
Ziemia Wielunska

dapres an
Miserable Kebiage
autant queien

tout ecque jai mis ici est
dapres des autres Paroisses

Voici Parafia Raczyn & Czarnozyty



† Czarnozily ⅛ Pulnoc
Zolial do Wsi † Dombrow ½ Polud
† Lagicowniki ¼ Zach Lie
† Luda ¼ wst Lie
† Raczyn ¼ wsc Lie
⊙ Wielun ¼ sam Polud
⊙ Ostrzerow 6 Zach Let.
⊙ Sieradz 5 d Pulnoc y Wsch Let.

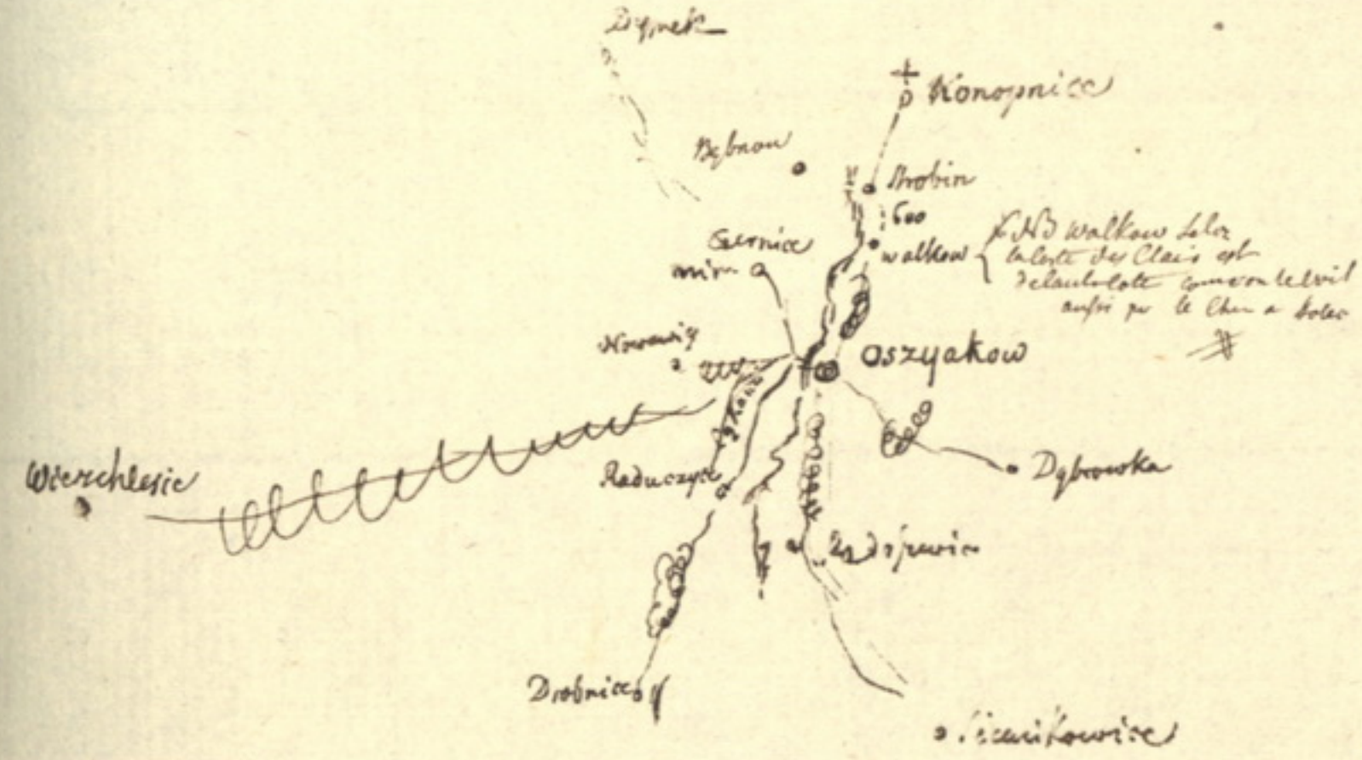
* w Wsi Stawie pogine Longor Long Lan
Sudant la Pariang

Kienięcdzice ½ wsch Lie za Łęgiem chrostami malemi Klone wlecie Sadu wyzyska w Czas Wyleu Wody przeprawa Tla polawek
Gromadzice ½ Wsc Let. do tej Wsi przez Paproc Bonk nazwany Duy y Szerz Stay 4.
Opojowice ⅛ polud
Stawek ½ Wsc Let.
Stawy ¼ Wsc Let.
Wydrzyn do Kapit Gniez:

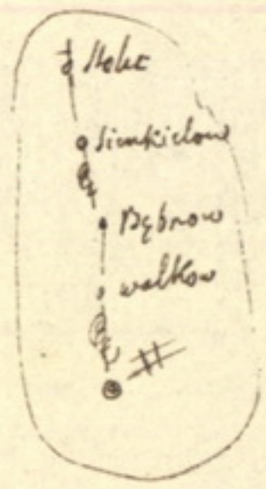
Dekanat Sudzki

Parafia Oszyakow
miasteczko

Woiewodztwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska



insufisant Verbiage
Contredisant by de derniere negligence il nya point de fond a faire sur ces que jai trace ici Depuis la position de Oszaki — lequel est lui meme tres inexact an des Cartes ce sera parler Parfaitement Vrai en disant que tout est arrondi en ce



tout

Trakt publiczny przez Oszyakowice z Rus do Kalisza
takoż też Polaczow Dobrzakowic i dalszych.

Wieś o kilka dziesiąt kroków płynąca
z mostk y drugi most pod Strobinem
pod Walkowem w pada z Lgi Wody
druga zwana Leśnica y wpada w Stawy
w rzece Radoszewskie

Dąbrow ½ wsi Lub.
Czernice ¼ Zach Kmi
Dąbrowki ½ wsi Kmi
Drobnice 1. ½ Pułnoc y wsi Lub. do Kapituły Gnies
Dymek 1. polne
Nowawies ¼ Zach
Oszyakow
Radaczyce ½ Zach Kmi do Kapituły Gnies
Radoszewice ½ Pułnoc
Strobin ¼ wsi Lub.
Sieniakiow 1. wsi Lub. polowa do XX Paulinow Klasztoru Konopnickiego
Walkow ¼ lesu

Sia Zalinski — 4
Sia Gorecki in mascula

il faut voir a qui cela est

(* mt plywaiący w Oszyakowie
* Drugi mieyscowy
* w Strobinie na Warcie
(* pod Wsią Drobnice na Warcie
*
* pod Radaczycami
(* pod Radoszewicami

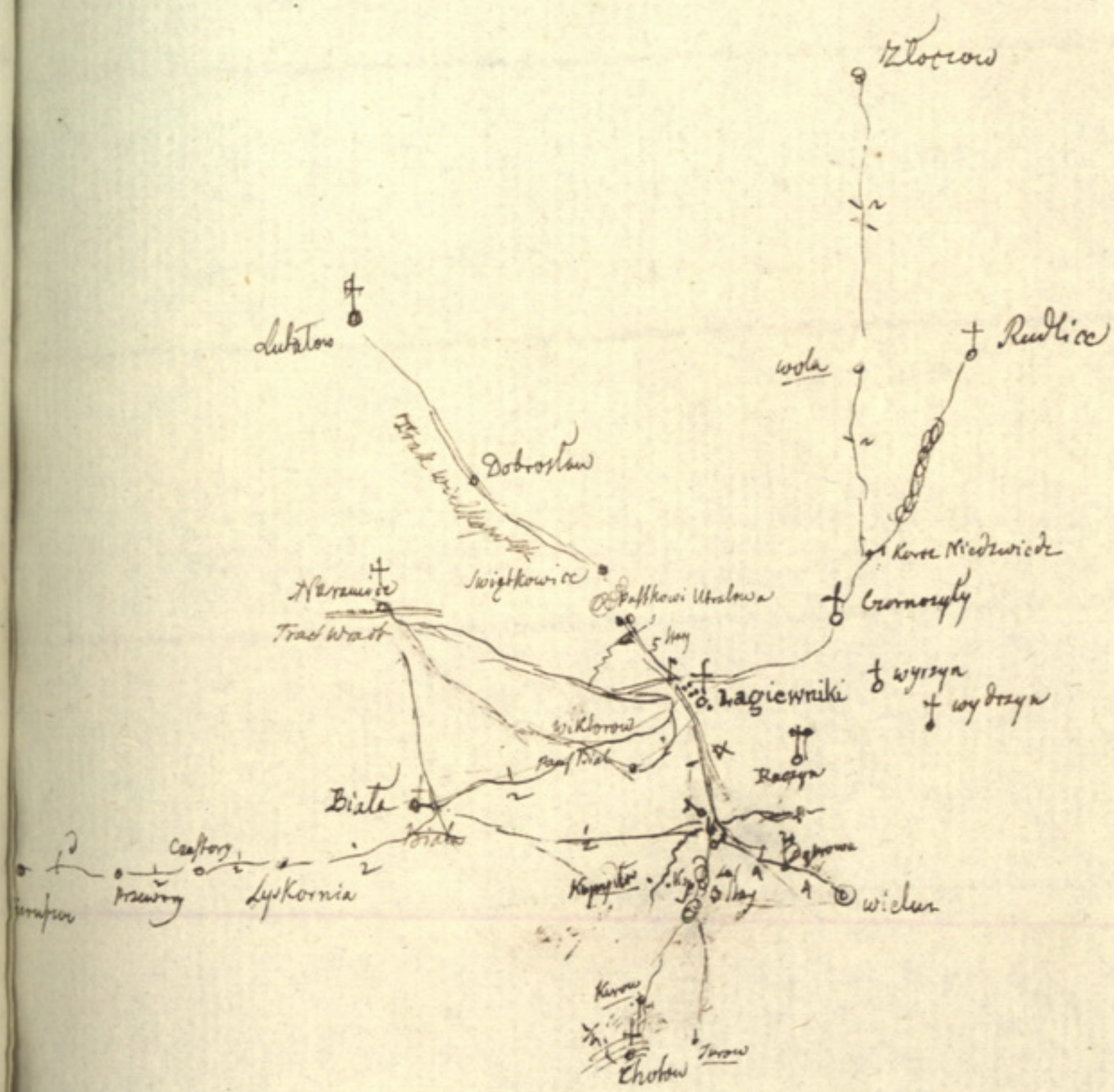
+ Sieniakowice ⅝ w Pułnoc Kmi
+ Konopnice ⅞ wsi Lub.
+ Stolecek 1½ polne
+ Wierzchlesie 1½ Zach Kmi
● Wieluń 2 Zach
● Sieradz 4 w. Pułnoc

je ne trouve pas la mesme ecclesiastique

Defraval. Rudzki

Parafia Lagiewniki

Województwo Sandomierskie
Ziemia Wieluńska



† Raczyn ½ w ich wsi Lub.
† Wydrzyn ½ we wsi Lub. Kat. Połan
† Czarnoryty ½ We Kat. Połan
† Rudlice 1½ d. We wsi Połan
† Lubatow 2 Połnocno Zach.
† Warzenice 1. 3 Płł. y We Lub.
† Biała — ½ Zach. Ku Połan

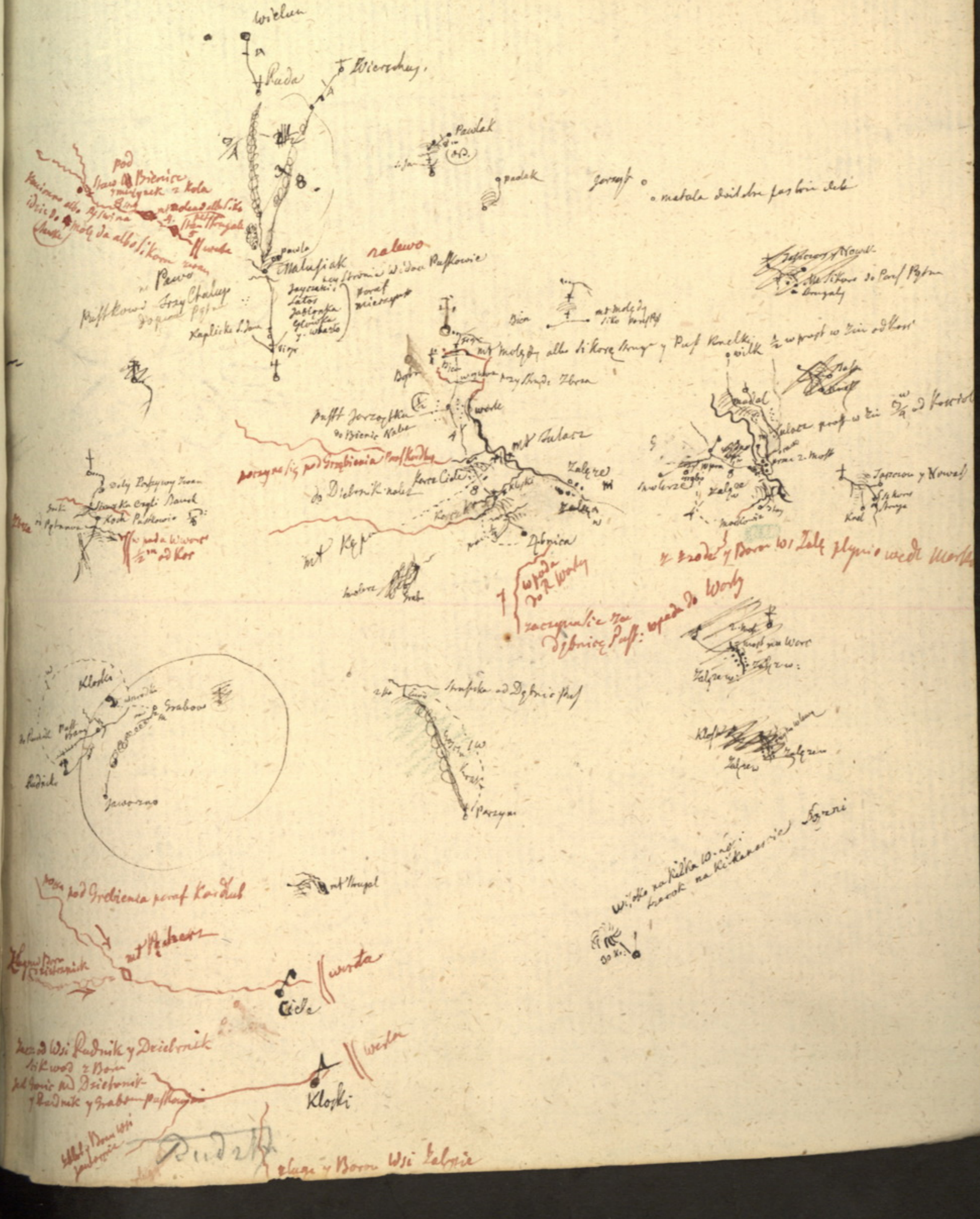
Lud. y Zii. Ks. y Wi.
½ † ⊙ Wieluń 1. We wsi Lim.
3—6 ⊙ Złoczew 3 Kościół y Zach.
5 8 ⊙ Wieruszów 3 d. 1 Zach. y Połnoc.

Dwory y Lasow ani Krakt nie ma

† Lagiewniki

Dekanat Ruda

Parafia Laszow [2] Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska



Parafia Laszow

Woiewodztwo Sieradzkie 182.
Ziemia Wielunska

Dzielzniki ½ m wst Zie

Jaworzno 2 Szt Zie y Polew

Mierzyce ¼ d wst Lel.

Parzy nieiaby ½ w wsr Zie

Pgtnow ⅛ Zach Lel y Zie
⅛ do Wsi
¼ do Kosciola b wios Roslegla

Rudniki 2 ws Zie w.

Ruda ¾ Pulnoc

Wierzchlesie ¾ I Wsr Lel y Pulw
1 I Zach Lel y Pulw

Dzialy Dobrzelin str 4.

Dębnica Pustkowie (1 chal) do Kapit Gniez 1. w I ws y Polw

Grabowa Pust: (1A chal) 1. I Zach Zie y Polw Kapit Gniez

Jaszczerowa (1 chal) idzie Lel drogą Kapit Gniez ½ Mark Zie Ulch

Klonki 1 na Polew do Kap Gniez

Kraelki Pustk ⅛ del I wsch Zie y Polw do Kap Gniez

Laszow. do Kapit Gniez ⅛ Slach 8.

Markowizna Pust. 1½ d. do Kapit Gniez makowizna

Medala Pust. ½ I Polw y Wsk Zie do Kapt Gniez

Malaniak Pust. (2 Chal) ⅛ m [malange] polew do Kap Gniez

Pawlaki pust (1 Chal) Slach ⅛ d I Pulw y Wsk Lel.

Smolarze Pust. (9 Chal) 1. w na Polew do Kapit Gniez

Wilk Pust. (1 chal) ½ wprost Wsk Zie Kapit Gniez okolo 2. w

Zalęcze wielkalwies 1 w wr Zie Kapit Gniez

Ekonat Rudzki

* Strugaty zwany do Lasowa nales ½ I wsr Zie y Polw Dol Kosp

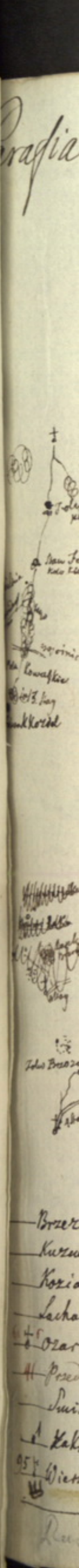
A * pod Klonkami 2 l. Polw

* na Pust Grabowy 1 w Polew do Zalęcza w: z Strugi prosty naiezy lig do Granic Wi Rudnik y Dzielznik, kilka stai o Klonkiego

* na Pust Grabowy w Nowatka na Polew 1 w wsd na niego do Bora y Plot wsi Jaworzna idzie, ale dla niedokatku wigzy koi jak male. Zrzyst obydwoch Mst idzie Woda na Mst ab lugowa pod Kowar Klonki A zlam bgd w pada do Slp Wody

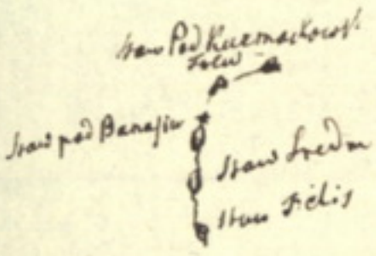
Szlak 5/A — 1. ⊙ wielun

* na Warcie o 2. Klonk 3... N. Zie gdzie przez Ry przeziedziebiey albo na brodzie albo na lodzie [na okol Kar 5/A]



Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

Mapa Ozarow



Staw y Kuzak na Stronieniu w Ozorowie poczynaiący się od Wschodu z bloku Brzeziny y z rowników Dolin, nad którym Stawek pusty na wschod — Drugi na Wzi Zapuszczony wodą natym ze Stronieniem, ley bez się źródła odezwom, z trzech Sadzawek wynikaiącego.

Stronieniem nektorym odewis na Zach Stawku poniżey leżący, ten Z Stronieniem z wieskiego Stawu y Stronieniem od Południa z polem ciągnący, na którym razem Staw pusty, poniżey tego łączy się Stronieniem od południa z pol ciągnący tey na którym Staw Zapuszczony wodą stawu pod Felicisem (1)

Drugi poniżey tegoż nazwany średnim Zapuszczony wodą (2)

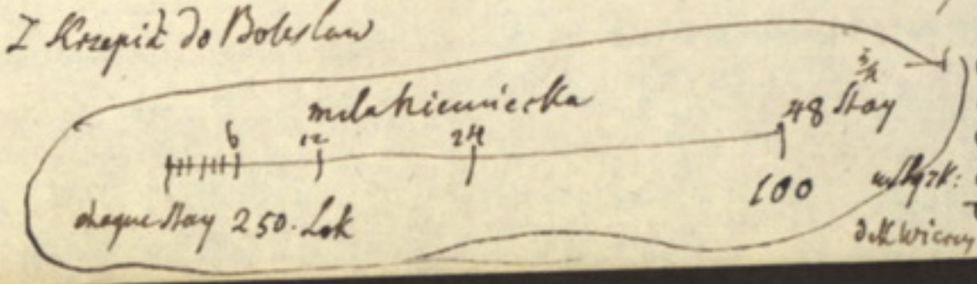
Trzeci poniżey tegoż nazwany pod Banasiem nad którym młynek za którym na południowy (3) Czwarty Staw zapuszczony wodą pod folwark Kuzmachowskim (4) od którego formuie się Strzecka mała która okolica dziesięć Krotlow granicy dobrakow wierzbia y Dobrosław: Ozarow która gubiąc tę granicę wpada na pole Kowalskie y stamtąd wpada do Strzki Wforowanej Rzecki z blot. koło Jany wś która wpada pod Prapetkę do Prosny. Wody ciek ley Rzeki zaczyna się od Granic tak wsk: jako y Pola: przechodząc prawie linii mianowicie ciągnie się na polu, w sparcie wtych Stawach wody ku południowy, prawdziwie Stronien od Ozarowa na Zachodzie pod Folw Kozlem, zaczyna się źrodel na którym Staw Kowalskie zwanym wody zapuszczony

* pod Kuzmakowskim folwarku w Brzezinym Stawie
* na Smialkach na Stawym Nowym zwanym
* w Przedmoscie nad Pr Prostrzie y tam Jeziorak

[10]

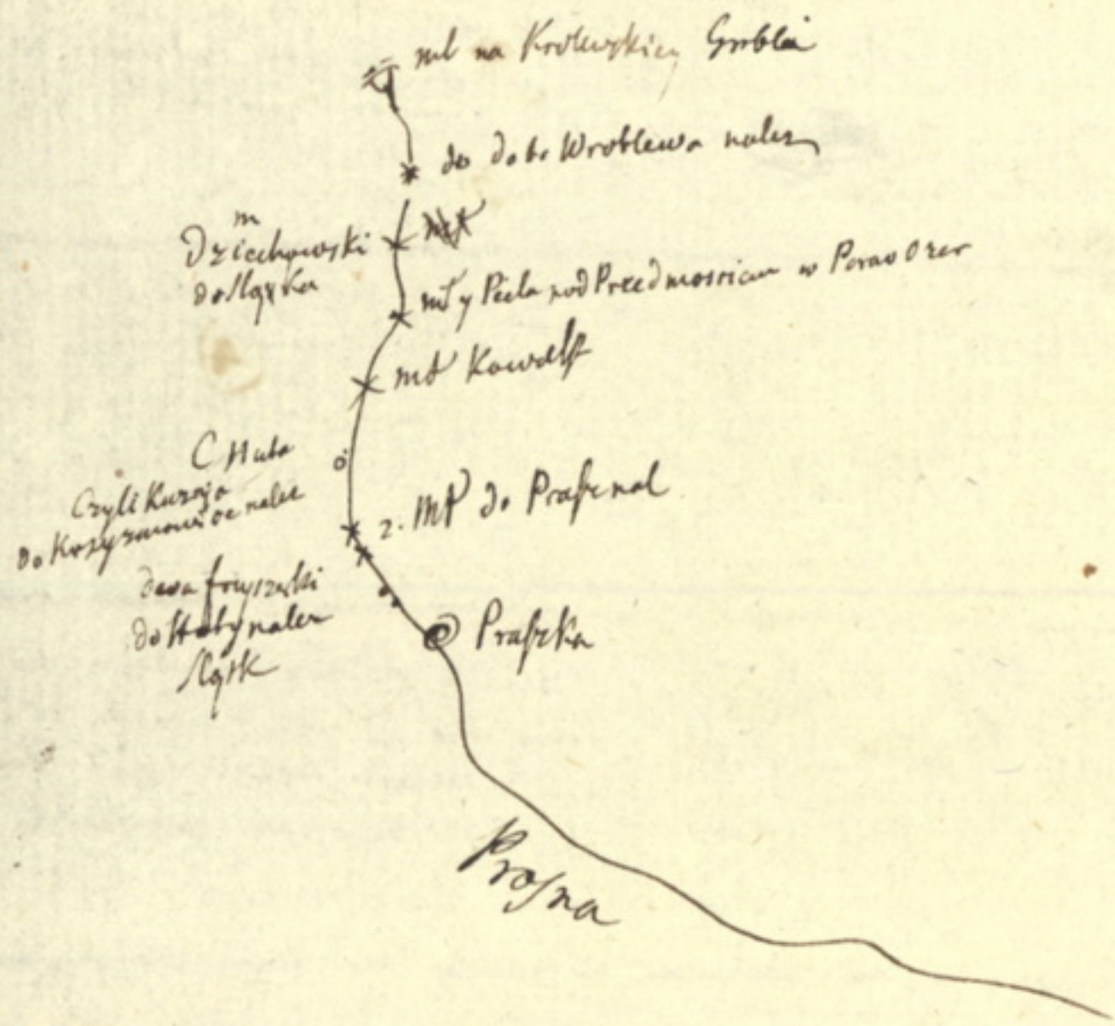
2 — 1/2 Dek Krzepic ⊕ Praszka 1 Zach Lin
wsl zyka ✝ Dziechowice 3/4 Zach Lel
✝ Komorniki 1/4 południ od Zak
✝ Kadłub 1/2 wsch Lel.
✝ Drzewnice 1. ~~wsch Pola~~ ws Zie.
Dek Krzepic ✝ Rudniki 1/2 Połud
✝ Popowice 3/4 zach
✝ Luda 1.? ⊕ Wilun 1. wsk Lel.
⊕ Krzepice 3 Połud
⊕ Gorka 2 Zach w Kapl
⊕ Bryczyn 3. Zach y Pole
⊕ Bolesławiec 3. Połnoc
Dek Wieruszowski

Brzezowym Folwark zwany 1/4 mil na Zach Lel.
Kuzmachowskim Folwark zwany 3/4 mil na Połud
Kozial Folwark zwany 20. Zach Lin
Lachowskim Pustkowie zwane czyli kilka ozadrzonych Kolniskow 1. Wsch Lin
✝ Ozarow
Przedmoscie nad Swigym Szlyskim leżące 1/2 mil 1/4 Zach Lel.
Smialki Pustkowie 1 zachod Letni
Kakraydowy 3/4 Zach Lin za Gorzinem I Krzepic do Boleslaw
Wierzbie 1/2 wsch Lin filia



Zwany Wody zapuszczony, ku Północy
maiący Wsparcie na tymże samym Stronnieniu
Staw poddany Wielunskim zwanym, takowez
wsparcie ma, Wzrzeci na tymże Staw nowy zwanym
młynek przy Pustkowie Swiatkami od Lewy Stronnien
wpada w Drugiey Rzeczy opisane, Ktoren Stronnien
z Komornik poczynaiący się w teyże wsi zrodel
y Ciągnący się nazad wpadaiąc na grund Przedmiejski
na ktorym Staw Gwoznicą wielki zwany, Ktore wsparcie
na Zach od tegoż Stronnien łączący z Stronnieniem od
Stawu nowego o Staj 4., wpada w Rzeka Prosne

Wsparcie addotrē adosze apnif



Parafia Konopnice

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

184

† Rychłowice

° wronki

† Konopnica

° Sinkiełow

autant queriam.

Słobya °

° Bębnow

⊙ Osiakow

Obok Rz Warty tak na Połudn iako
y zachodzi sg polozone dosyc
wysokie y rozległe gory narowane
Zdrowiny te Gory sg Piaszczyste
więcey zas sg pokryte Lesami.
Nayche gorach, czyli między niemi
znayduie się niejakie Płaszczyzny na
Których oracze wyrzucaią te Starożytne
dawnych Cesarzow Pieniądze tak srebrne
iako y miedziane to iest Trajana aurelia &c

Wieś Konopnica zawiera 2. trakty dróg do Śląska
z Rusi, na Wschodzie, drugi trakt do Torunia
Szlachtowa częstochowa &c:

tak

⊙ Oszczyakow 1m Zachel
Dekwacz † Stolec 1. wiąt: Zach Kie
† Rychłowice 1/2m Połnoc
† Borzyków 1m wsch Kie
⊙ widawa ⊙ Sobord Lub.
(1w)
⊙ wiślan 3 wschod
⊙ Działoszyn 3.) Połd y Kwth
⊙ Lieradz 3 wiąt połnoc
⊙ Złoczew ⊙ 3 zwsh Połnoc

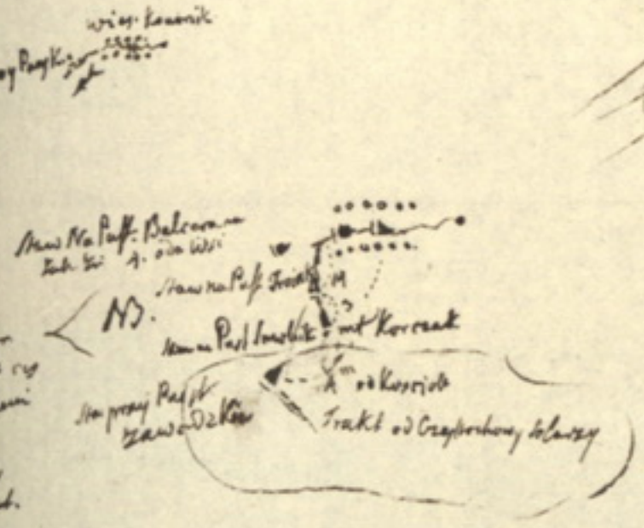
5:
† Konopnice xx Paulinow

Dekanat Rudek

Parafia Komorniki

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

185.



+ Mokrzka 1/4. Połnoc
+ Krzyworzeka 1/2 połnoc y Wsc Lel
+ Ozarow 1/4. wsch Zach
w Zlyk + z Dzietkowice 1/2 Zach Zach
© Praszka + połd
© Wielun 1m 1/2 połnoc y wsch Lel
+ Rudа 1/2 ws Lel.

Dekanat [illegible]

rafia Wierzchlas

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

Krzeszow z Kochlowem 19

— Kochlow ¾ wst Lel za Ry Warcie
— Kurańczka Kochlowska ¾ Wschd za Ry Warcie
— Wierzchlas

Dziekanat Radzki

* w Wierzchlesie blisko drogi idącey do Ruby 800 od Kzy:
* na Warcie ¾ Łyko zwany grabiset-lub. do Kapit Gniew
* na Warcie Kłoska zwany 100 kod Łyko
* w Kurnicy Kochlowskiey ay opposite na drugi brzeg Warty z Kalatkiem
* Jazyb na Warcie y przy tymże Brzega o ½ ◦ Mł Kurnic Kochl: w Lewy ręky

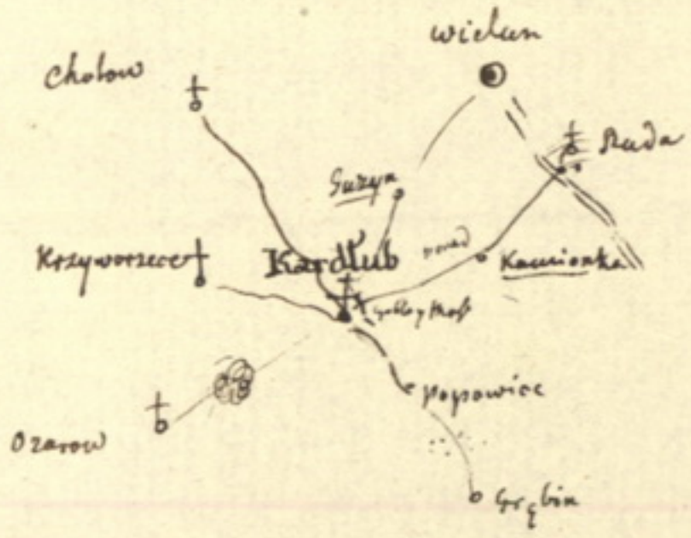
@ Działoszyn 2. wst Zie
† Wierzyce ¾ dW Zie y Polw
† Lafzow ¾ Polw
◎ Osiakow 1 W wst Lel.
† Ruda ½ Polw y Zach Zie

D. ½ ◎ Wielun 1 Zach Zie 1
7½ 1 ◎ Osiakow 1.W w Lel.
2 ½ ◎ Działoszyn 2 wst Zie
3½ D ◎ Praszek D 1 Polw Lel y Zach Zie

Parafia Kardlub

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

187.



toat

Pagorki na Zach
do Lasy do Wsi

†o Krzyworzece ¼ zach 1½ Kwadra
†o Chotow ½ Zachod Lel 2½ do Wsi
†o Ozarow ½ Południe
† Dzierznice ½ wsch Lel
† Rudzice ½ wsch Lel
◎ wielun ½ Południ

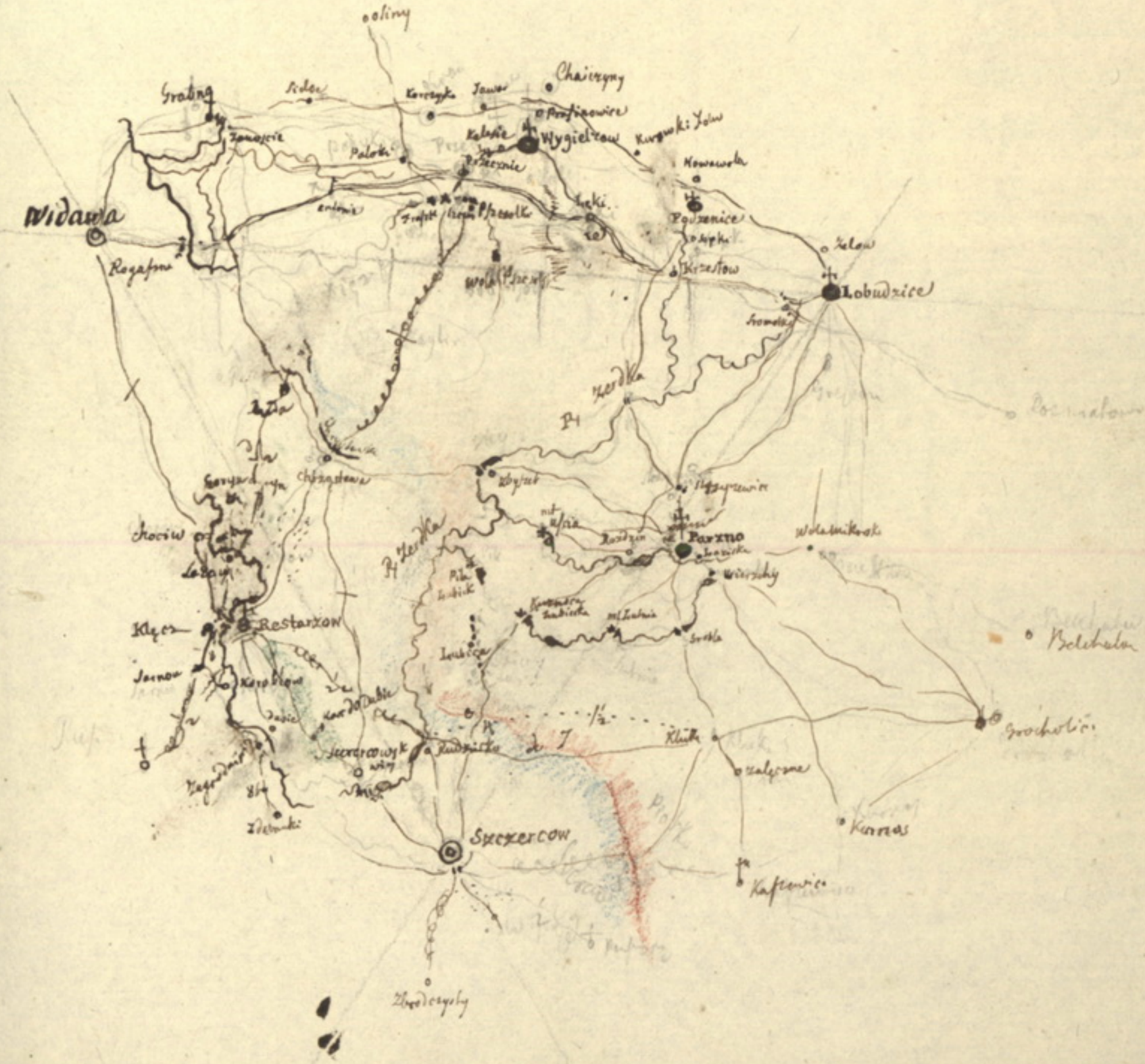
Grobion ½ Iwschnie y Pold do Kapituły Gniezn: Grembin
Kardlub teyrze Kadlup
Popowice ¼ Wschnie y Pold 1½ Kwadray drogi do Kolegiaty Wielunn, genetais ci cest proximum
nobis Popowice ouri

Rudzki

Województwo Sieradzkie

Powiat Pabianicki

Powiat Restarzow
y Części drugi



Radkowski

Tenant Rudecki

Parafia Krzywozece

Województwo Sieradzkie
Powiat Wieluńska

139

Gory
Z gory Gaszynsk krzakami widac Pustkowie za Szczytnicki

Stambach – Rd. jeneralis ii ce nesk przy ke sacrum boid que Celui lomy Gaszyn Cr jeneralis que per la direct. by Sau que le Chemin passe par a bord a Wielun quigon ben dit mest au palus du chim a Wielun Cest qui me faut a Chotow quecest ke sacrum bord

Bory Gaszyn nieman zadny przy bey Parafiy Zarosle tylko brzezowe y olszowie wygonkach wiekich od granic Popowickich zaczawszy aż do granic Wsi Zin y ku polu granicami od Ozarowa ku Zankowy gorze gdzie ku Kapicy sie grzeszy

Gor niemasz tylko wyroslo tylko Zieni od Południa przy granicach Wsiow Komorniki y Ozarowa Znayduie sie zarzna Kora Lenkowa gora rovia

95. ½ Krzyworzece do Dzierzawa Mokrzkiey

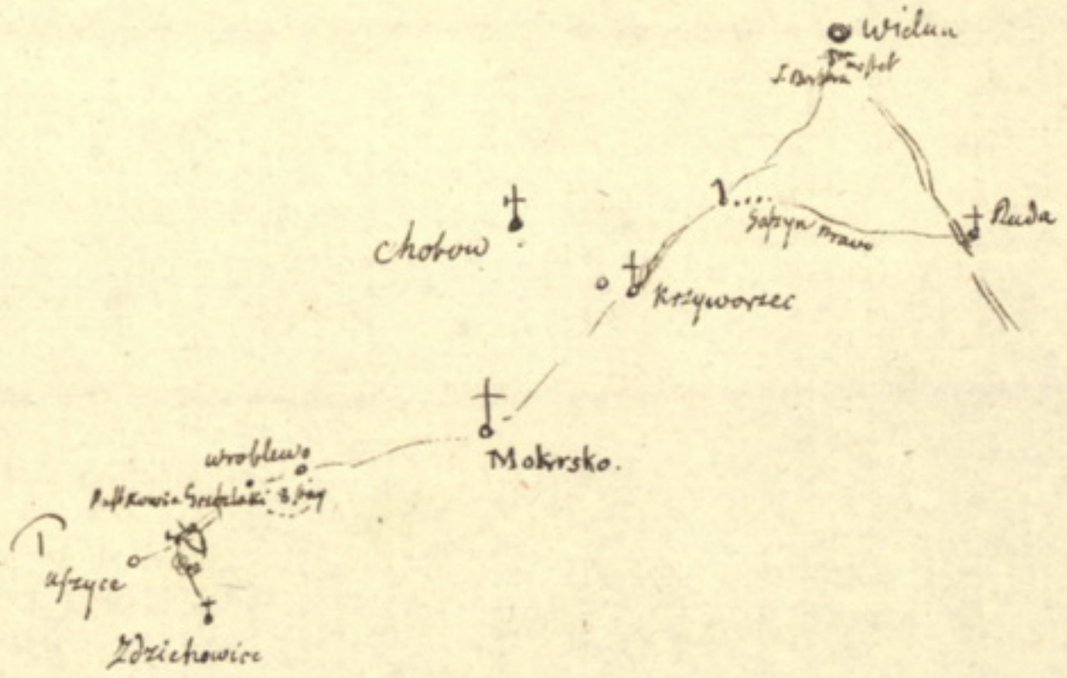
† Chotowo ¾ S Pulno y zachod
† Kardlub ¼ W wsk Zin
† Komorniki ¼ W polud Zin
1. – ¾ ⊙ Wielun ½ wsk Lel.

Wawrzyniec Rudzki

Gmina Mokrsko

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska

190.



† Chotow ½ pulnor
† Krzyworzeke ½ wsk Leb.
† Ozarow ½ wsk Zuin
† Komorniki 12 Wiorst południ.
† Zdziechowice 1 wsk Zuin
† Skoulia ½ Kanh Leb.
⊙ wieluń 1 W. 3 Wiorst wsk
⊙ Ostrzeszow 5. Kanh Zuin Leb

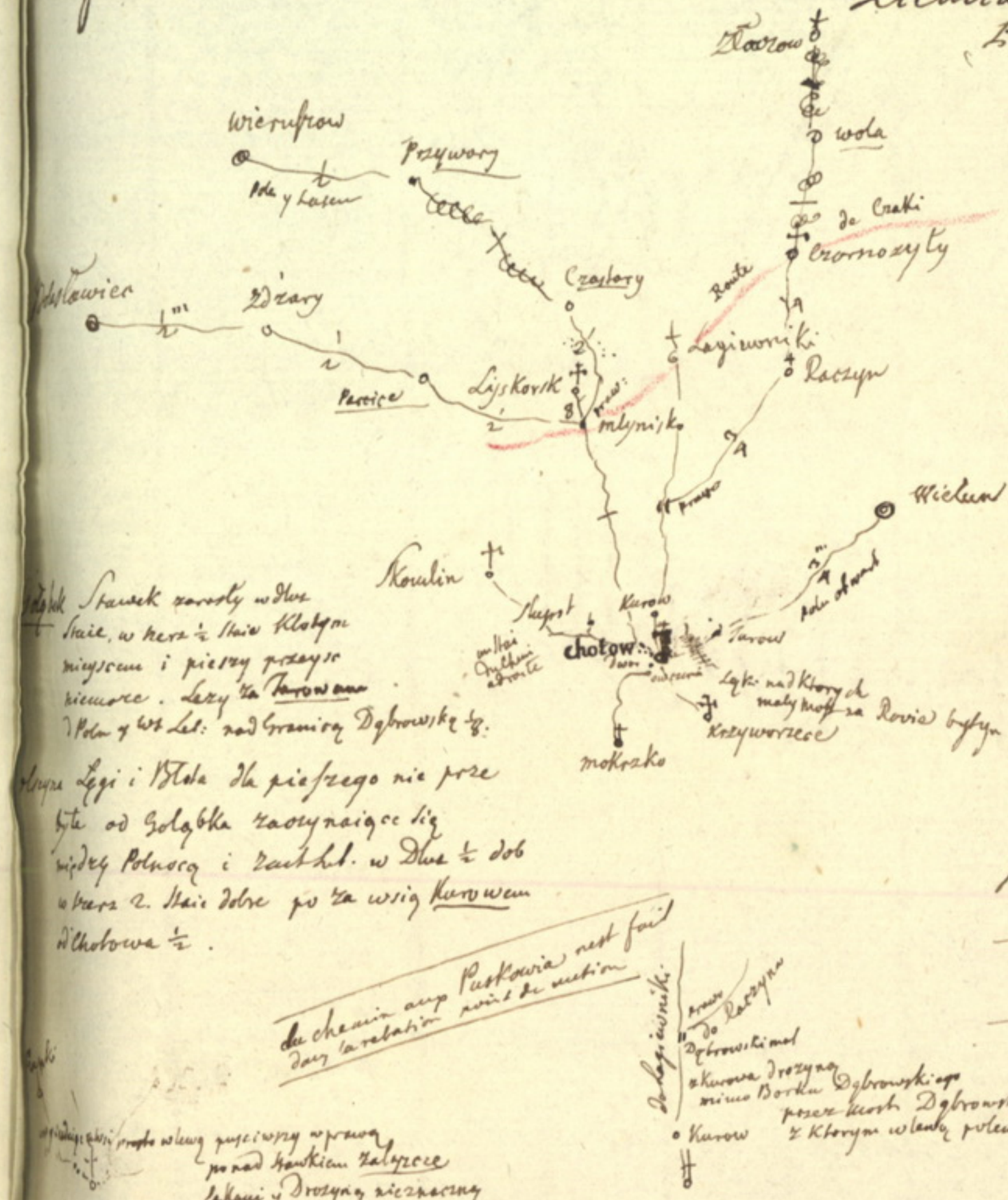
138.

† Mokrsko – polowa do Starostwa teyże imiona ~~polowa do Starostwa~~
Wróblewo ½ do Starostwa Mokrsk:
½ Pustkowiami { Grzegorzlaki ½ wiek Zachód
Nowy, chałupa nad Stawem Krolewski
na Zach Zuin postępiwszy ku południowi położoną

Paweł Rudzki

Województwo Sieradzkie
Ziemia Wieluńska
Powiat Wieluński

Parafia Chotow



Stawek zarosły w Dłuż Staie, w szer ½ Staie Kłobym miyscem i pieszy przeyść niemoże. Leży za Tarowem Wpada y Wt Lel: nad Granicą Dąbrowską ½.

Olszyna Łęgi i Błota dla pieszego nie przebyte od Gołąbka zaczynaiące się między Północą i Zach Lel. w Dłuż ½ dob w szer 2. Staie dobre po za wsią Kurowem odChotowa ½.

Do chemin aupr Pustkowia nest fait dans la relation mais de mettion

Dalej Łagiewniki prosto do Dąbrowskiego Kurow

Gołąbek prosto wlewa pusciwszy w prawo po nad Stawkiem Zalyzcze Łąkami y Drożyną nieznaczną

Stawek w Dłuż Staie, w szer ½ Staie Kłobym miyscem i pieszy przeyść niemoże. Leży za Tarowem Wpada y Wt Lel: nad Granicą Dąbrowską ½.

= Stawek przy Mł: Goralu nie wielki Dłuż Staie y Lel., Który z Wiosny tak wylewa że i Konnemu tay Drogę która prowadzi do Wieluńia trudno przeiechać. Ta Woda wpada w Błota Kurowskie na Północ
= Stawek przy Mł Dąbrowa na Zach Staie
= Stawek do którego woda w pada ze Stawku Jaskrobia rowem Małym. nastrch Lel.
= Staw Zarosły pusty w Dłuż Staie ½. w szer 1. ½ odko nad Zach Lel i Staie

Jaszy Łęgi do Stupa nal:
w niektorych miyscach dla pieszego nie przebyte Rozpoczną się od Boru wsi Młynisko po nad Zach Staie i Lel Ciągną się pod Północ po za Kurow, y łączą się z błotami Olszyna zwanemi. Długości tych Jarow ½ szer Staie, odChotowa ½

Borek na Zach Lel. do Kurowa nal: Dłuż 2. Staie szer 1. na Zach Lel ½
Między Zach Lel. y Staie do Kur nal Dłuż Staie 1. szer ½. ½ od Kosc:
nad Zach Staie i Lel. ½ od Kopciola do Stupki należący Długi ½ szer Staie 1.

Chotow
Dworniozach Pustkowie do Stupski nal. ½. Zach Lel.
Folwark Panski Pustkowie do Stup: ½ Zach Lel.
Sołal Pustkowie Chałupa 1. do Chot: nal 6. Staie Wsch Lel.
Grodzisko Pustkowie do Stup 1½ do Kurowa nal: ½ Pol y Zach Lel.
Grabkow Pustkowie do Stup nal. ½ Zach Lel.
Jarząb Pustkowie do Chot: nal 12 Zach Staie
Kasperku Pustkowie do Kurowa nal: ½ nad Północ y Zach Lel
Kurow wieś, przedtym Miasto: 12 Staie Północ do Miasta Wieluń
Mokrosz Pustkowie do Kur: 1½ Pol y Zach Lel.
Stupska ½ Zach Lel.
Szczerkowska Pustkowie do Chot: nal 12 Staie Pol y Zach Lel.
Tarow 12. Staie Wsch Lel. Kurowski ten Dire agere ni a quel Staie
Zwiech Pustkowie do Kurowa nal 12. Staie Połnoc y wsch Lel.

1½ Eld Grodowa ⊙ Wieluń 1m wschod Lel.
† Krzyworzece ¼m Wsch Zi: Pol
† Mokrzka ¼ Pol y Zach Zi
† Skomlin ½ Zach Lel.
† Łyskornie 1m Zach Lel: Palen
† Łagiewniki Północ
† Raczyn 1m Północ y Wsch Lel

Lel Zi
pod Dnia 4. ⊙ Praszka 2 pold
6. Caly Dzien ⊙ Bolesławiec 2m Zach.
6 id. ⊙ Wieruszow 3. Zach Lel.
id id ⊙ Kozrow 3. Północ

Kan Rudzki

Dekanat

6. Wolborski

Zaymuie Województwa Siewierskie, Sandomierskie, Sędzyskie Powiaty Piotrkowski, Opoczyński, Brzeziński

Parafiow 8.

1. Wolborska
2. Czarnocińska
3. Nagorzycka
4. Niesułkowska
5. Lodzka
6. Gałkowska
7. Lazkowska
8. Chorzęcińska

Dekanat Wolborski

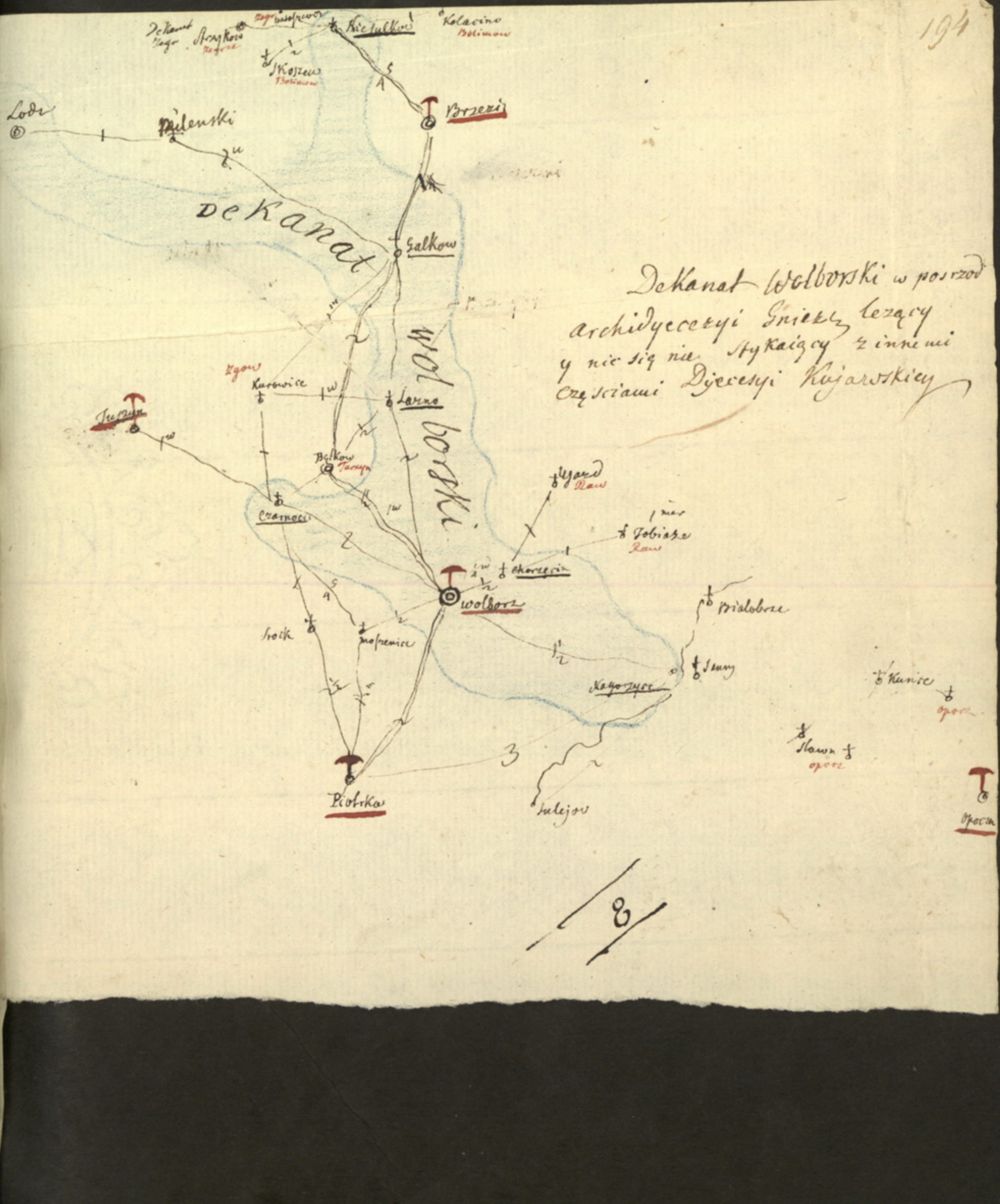
11.

- Nic Sulkow
- Lodz.
- Golkow
- Lazanow
- Czarnocin
- Chorzęcin
- Wolborz
- Stawna

8 Parafji

Lodr
©

Dekanat Wolborski w posrzod archidyecezyi Gniezn leżący y nic się nie stykaiący z innemi częściami Dyecezyi Kujawskiey



rafia

Baby 1m
Białkowice
Bogusławice
Brudaki ½
Borownia
Cielczowka
Komornik
Ciekowice
Czarnocin
Dębiatow ¾
Duknarz ¾
Dłynary ½
Dobrzewek
Dolichno ½
Drozdowice 1
Drzeczkow
Dzięgielniki ½
Dzwonowo
Jakrzew 1m
Jarnowice ½
Gwoździn ¾
Gary ½ w.
Jaciborowice

Ilenau Wo

Grafia Wolborz

Województwo Sieradzkie

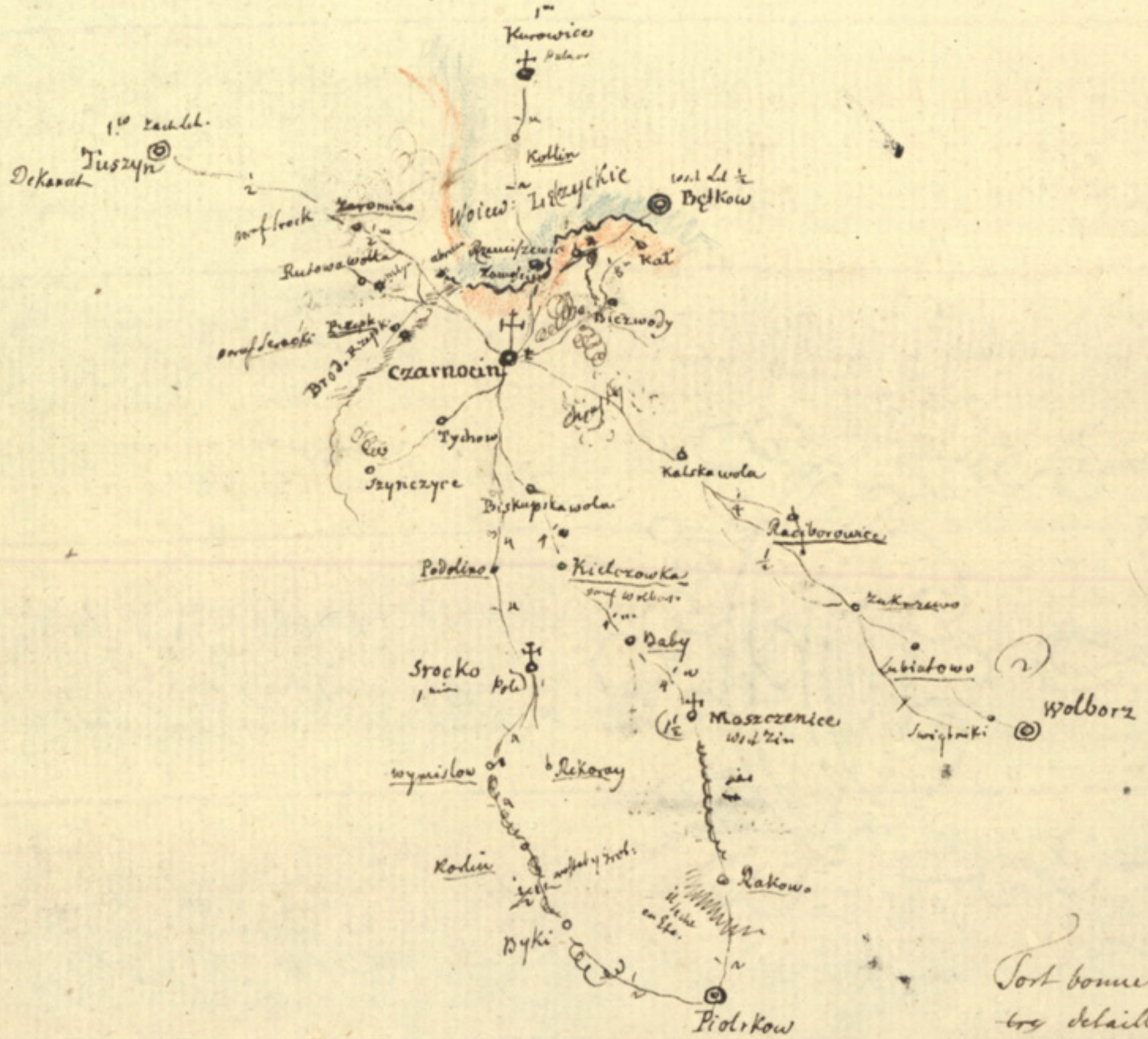
Babsy 1m zach lel.
Białkowice 3/4 zach Zim
Bogustawice 300 Kroków południe do Bisk Kuj [woj Łęczyc]
Brudaki ½ Południe [woi Łęczyc]
Garonia 3/4m zach Zim do Bisk Kuj
Kiełczewska 1m między zach lel y Połu
Komarniki ½m Wsch Lel Bisk Kuj [woj Łęcz]
Kościkowice ¼m wsch Zim [Woj Łęcz]
Kurnocin 3/4m między zach lel i Zim Bisk Kuj
Lubiatów ¾m między zach Lel y Połu
Lukniarz ¾m Południe [Woiewód Łęcz]
Młynary ½m zach Zim Bisk Kuj [¼ mil]
Podrzewek ½ wsk Zim
Polichno ½m Połd do Bisk Kuj
Roszenice 1m między Połd y zach Zim do Bisk Kuj
Rzeczków ¾m między zach lel y Północ części do Boboszowa Wolborskiego
Świątniki ¼m między zach lel y Północ: Bisk Kuj
Wolborz do Bisk Kujaw:
Żakrzew 1m między zach lel i Północ:
Żarnowice ½m połud Bisk Kuj
Żyrowice ¾m między Południ y cześć lel: Bisk Kuj [woi Łęcz]
Jary ½w. Zach Zim Bis Kuj
Jaciborowice 1m mid Zach lel y Południ

* młyn w Wolborzu 120. Kroków zach Zim
* Kurek 600. Kroków zach Zim
* Kaffar ¼m
- - - -

Parafia

Parafia Czarnocin

Województwo Sieradzkie 196.
Powiat Piotrkowski



Bierwody ¼ dob wsch Lel do Bisk Kuj Stolowa
Biskupia Wola ½ pold Tegor
Czarnocin do Bisk Kuj Stolow.
Kat ½ — wsch Zimow 150. do Bgtkow
Kalska wola ½ wsch Zim
Rutowa wolka ½ zach Lel Kapituły Krakowskiey (Wola Kutowa)
Remiszewice ¼ dob wsch Lel a Dgbowski Evesque ??
Szyneczyce ½ zach Zim
Tychow ¼ zach Zim do Biskupstwa Kujaw Stolowa
Zamoście ¼ mię Patnow y wsch Lel. (Woiew. Łęczyc. pow Brzezin)

Kanat Wolborski

* Rutra do Zeromino nader zach Lel ½ dob
* Cieplucha do Kapit Krak zach Lel ½
* abram zach Lel ¼ Bisk Kuj
* Remiszewski wsch Lel ½

on eke ces 3 moulins manquent souvent d'eau

Fort bonne description bien detaillee, et bien arrangée.

Bagnow y Błot znacznych, ktoredy swoie na
wiska miały niemasz Rzeczka ieruszra bez na
wiska czyli Strugę mingwszy ieg Dukt wyżey
ciąga się od Młynka Rzepeckiego nazwiskiem
ezko położonego w Parafii Srockiey na Zachod Zi-
owy, a ciągnie się łąkami Olszyną po większey
zęść zarosłemi, dzieląc zaraz Parafią Czarno-
inską od Srockiey z swemi gruntami wpada d-
czyni Brod Rzepecki, dalej ciągnie, zmierzaiąc
u południey y w małe ćwierć mili podobnież zo-
stron zarosła Olszyną y krzakami wpada-
Stawek Młynka nazwiskiem Abrama.
Druga Rzeczka czyli Struga na Zachod letni, wy-
y mila zaczyna się z Błot y Zrzodeł w lasach
arostach, dzieląc grunta czyli lasy y zarosle
szystkie od Kapitulnych Krakowskich, ciągnie
ając na południe Kutową Wolkę o kilkanaście
rokow, na południe Wieś Zeromin za lasem
odobnież, iak pierwsza Olszyną y rozmemi
rzakami zarosła, wpada w Staw Młyna na-
wiskiem Kuta. Ztamtąd nachylaiąc ku
dnocy ciągnie Olszyna y krzakami zarosła
w 150 krokow wpada w Staw Młyna nazwi-
iem Cieplucha. Ztąd nachylaiąc się ku
rodowi letniemu y w 200 krokow łączysię
akrzcie z pierwszą Rzeczką po wyżey siebie
zachod blisko ćwierć mili mierne za-
ne miejsca. Dezdwie Rzeczki tu y tak z so-
złączone, ciągną iednym korytem od zachodu
niego na Zachod takie letni, łąkami otwarte
do Czarnocina należącemi prosto, y wpa-
ią w Brod Zamoyski, ztąd, daley ciągna
ając na południe Wieś Zamoście po lewey a
prawey Stronie na południe Borek Remi-
wski, wszystkiego tego Duktu prostego od Z-
romina, iak wyżey bez dobrze ćwierć mili,
rocaiąc potym swe koryto na południe, łą-
się pod Młynem Remiszewskim z trzecią
eką ciągnącą od północy na południe z Mły-
w Kapituły Krakowskiey, y pod samym
ostkowem iedną się stanie z tych trzech zno-
u Rzeka, idąc z zachodu letniego nad samym
ostkowem na Wschod letni pod Wolbon a
ntąd daley.
rody. Pierwszy nazwiskiem Rzepecki od
romina na Zachod letni ćwierć mili mier-
gościńcem do Tursyna idąc, wdrugie,
erne ćwierć mili tymże gościńcem idąc,
grobla na kilkanaście kroków y mostek
w środku tey grobli pod samą wsią Zeromin
zwaną, Stawek y Sadzawkę po lewey na Za-
chod Zimowy a po prawey stronie dwie ma-
Te Sadzawki na wschod letni maiące.

— Brod drugi nazwiskiem Dalkowski polewey na Zach
Let: a po prawey Stronie na wsch: Let Łąki Czarnocińskie
maiący, ciągnie środkiem łąk, maiąc na połud: Wieś Czar-
nocin, na północ Wieś Dalkow; ten wlecie wysycha

— Brod Zamoyski zwany, pod Samą Wsią Zamościem, wzgl
— dem Czarnocina na wsch: Let: ¼. mili, y na tym tylko mosto-
wy y zaraz grobla nowa na kilka dziesiąt Kroków
dotykaiąca więznej Karczmy, do teyże Wsi Zamościa
należącey. Mostki 4. inne Zadąc cyli idąc z Czarnocina
na wsch Let: środkiem wsi Remiszewic do Młyna Remi-
szewskiego y daley do Dąbkowa pierwszy mostek zaraz
przy folwarku do teyże wsi należącym, na Końcu
wsi położonym, w prawą Stronę z przykra na południe
udawszy się, poprawey Upust y Staw na Zachod Letni
polewey Stronie Sadzawkę podwoyną oparkaniana, y tu
zaraz drugi Staw pod samym Młynem na Zach Let: maiący

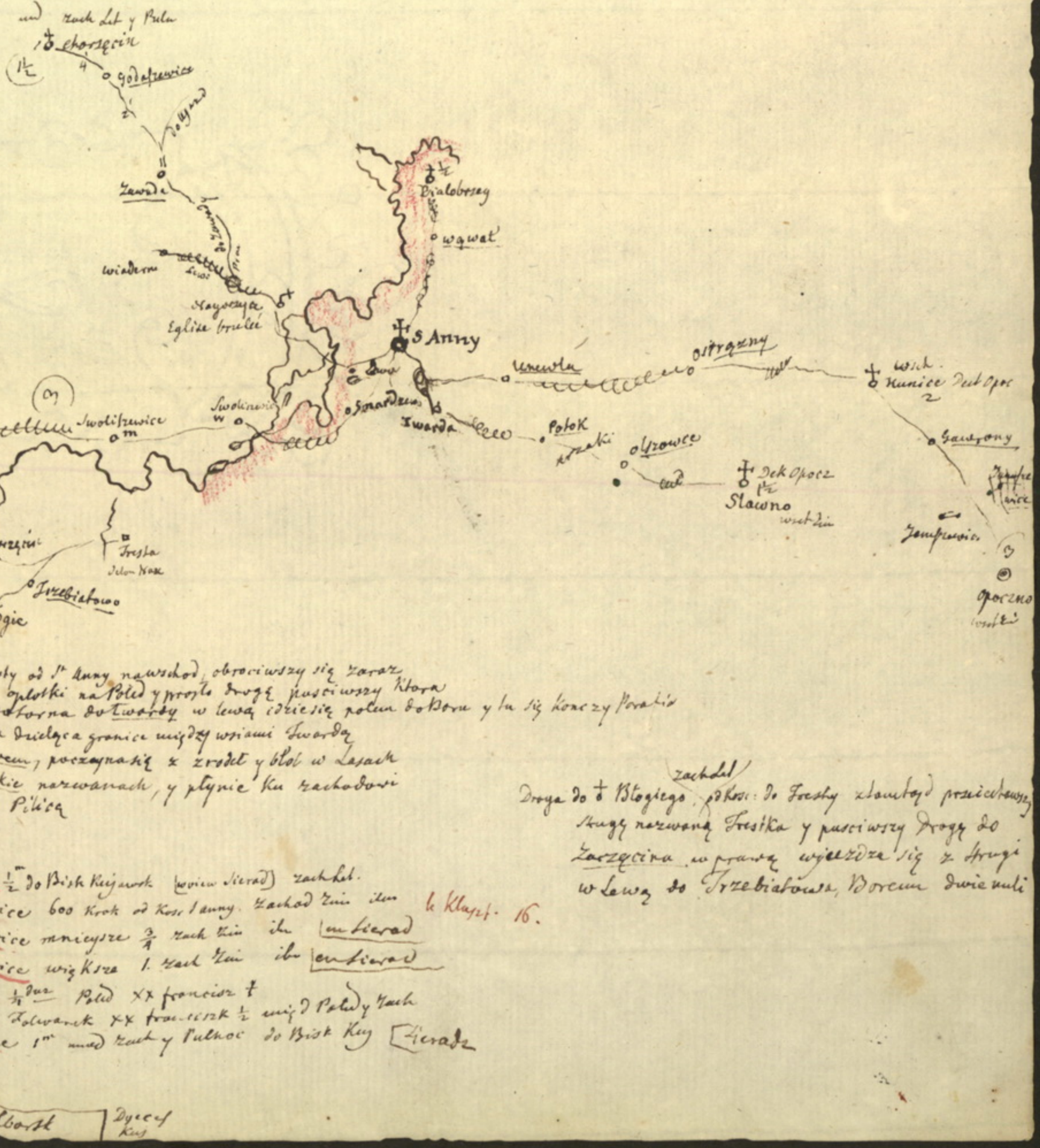
Drugi Mostek iadąc z Czarnocina pod samą Wieś
Remiszewice na Wsch: Let: na samym początku tey Wsi
z przykra na połud udawszy się, na prawey ku Zach Let:
Staw zapustem z wod zrzedelnych polnych, naleuey
Stronie tegoż Mostku ku Wschodowi Stroyza krótka wpa-
dająca w Staw Srednie na tąż Wsią prosta ku pierwszemu
Upustowi y Mostkowi z mierzaiący. Na 15. Kroków uda-
wszy się ku Wschodowi Let: od tego Drugiego Mostka, trzeci
Mostek na Dowie dla wod Scickaiących. Ozwarty y
ostatny Mostek pod samym Dąbkowem na Rzece, iak
się wyżey opisało, z łozek Rzeczek iedney zoczney.

Województwo Sandomirskie
Powiat Opoczynski

197

Parafia Nagorzyce
Ecclise est brulé

Kościół Parafialny XP Franciszkanow u S^t^ anny
na polach Smarzewskich w Dyecezyi Kujawskiey



Droga do Tresty od St Anny nawskos, obrociwszy się zaraz między opłotki na Boled y prosto drogę pusciwszy która ieit powtorna do Twardy w lewą idzie się polem do Boru y tu się kończy Parafia

Druga Trestka dzieląca granice między wsiami Twarda Zaięczkowem, poczynaiąc z zrodet y błot w Lasach Zaięczkowskie nazwanych, y płynie ku zachodowi y wpada w Pilicę

Droga do † Błogiego, zachod: do Trestky zkąd tąd przeciwszy strugę nazwaną Trestka y pusciwszy drogę do Zarzycina, w prawą wyiezdze się z strugi w lewą do Trzebiatowa, Borem dwie mili

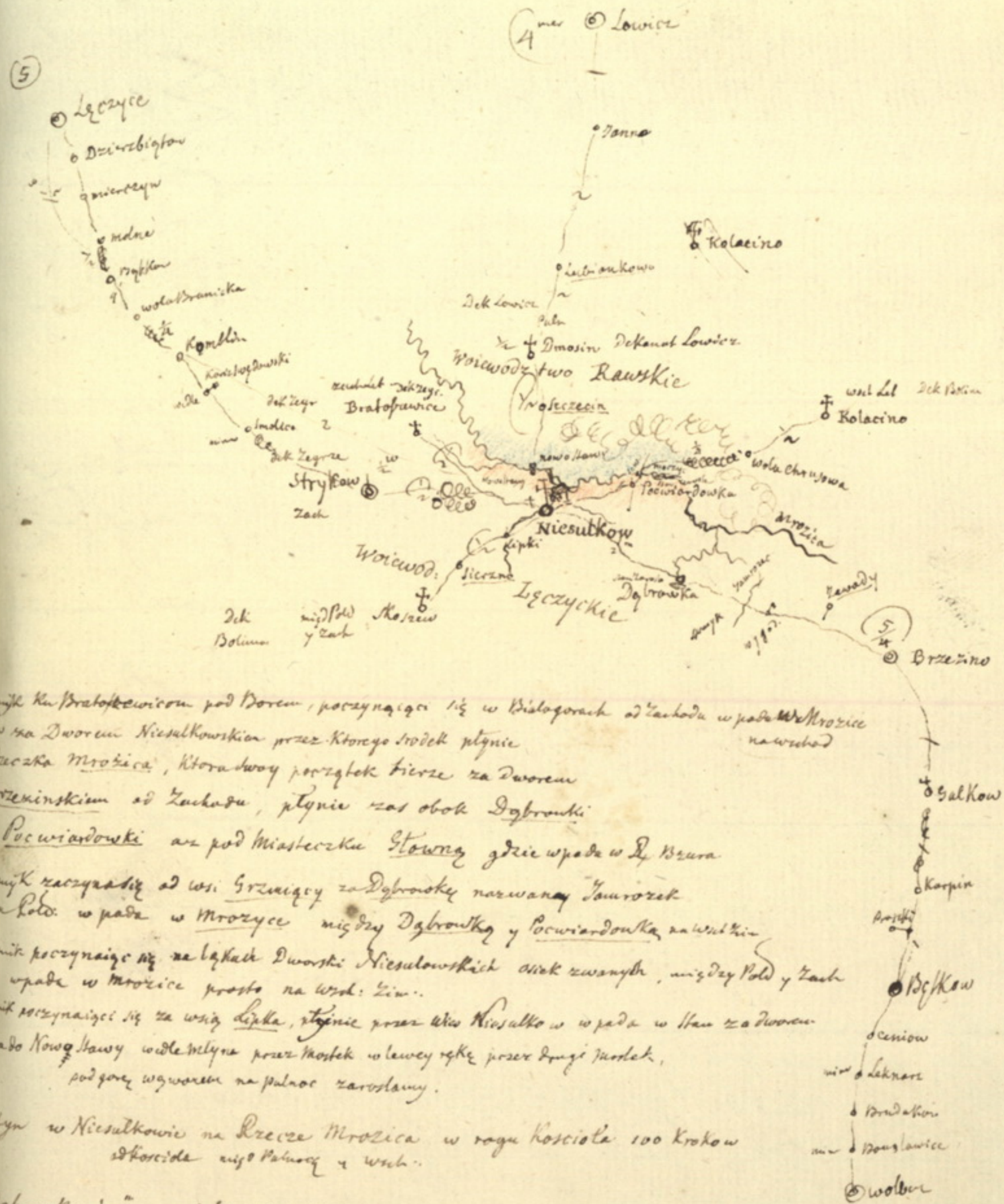
Nagorzyce ½ do Bisk Kujawsk (woiew Sierad) zachod.
Smarzewice 600 Krok od Kos S anny. Zachod Zmi ilem
Swolszowice mnieysze ¾ zach Zmi ilem (w Sierad
Swolszowice większe 1. zach Zmi ilem (w Sierad
Twarda ½ dus Polud XX francisz †
Trestka Folwarek XX franciszk ½ międ Poludn Zach
Wiaderne 1^m^ mied zach y Pułnoc do Bisk Kuy (Sierad

Dekan Wolborski | Dyecez Kuy

k Klasyf. 16.

Parafia

(5)



Rowik ku Bratoszewicom pod Borem, poczynający się w Białogorach od Zachodu w pada w Mrozice

Staw za Dworem Niesułkowskim przez który środek płynie

Rzeczka Mrożica, która swoy początek bierze za Dworem

Brzezinskim od Zachodu, płynie zas obok Dąbrowki

y Pocwiardowki aż pod Miasteczka Stowną gdzie wpada w R. Bzura

Rowik zaczynaiący się od wsi Grzmiący za Dąbrowką nazwany Jamorzek

na Połd. w pada w Mrozyce między Dąbrowką y Pocwiardowką za Wolkin

Rowik poczynaiąc się na łąkach Dworski Niesułowskich oziek zwanych, między Połd y Zach

wpada w Mrożice prosto na Wsch: Zim:.

Rowik poczynaiący się za wsią Lipka, płynie przez oziek Niesułkow w pada w Staw za Dworem

Idąc do Nowego Stawy wodle młyna przez mostek w lewey ręce przez drugi mostek,

pod górę wgłąb wiodący na pałac zarosłamy.

Młyn w Niesułkowie na Rzece Mrozica w rogu Kościoła 100 Kroków

od Kościoła ku Północy ku Wsch:.

Dąbrowka ½ m — wsch Zim Bisk Kujawsk

Lipka ⅛ m — między Połd y Zach tegoż Lipka

Niesułkow tegoż

Nowe Stawy ⅛ Północ ou partie à l'Ouest, tombe a l'eglise de Niesułkow, Le Ruisseau Mroze les partage, la partie à l'Ouest est dans le Palat de Rawa, celui qui est à l'eglise est dans le Palat: de Łęczyce

Pocwiardowka ½ m wsch Let ale wsch de Key

Dekanat Wolborski | Dyec Kuj

Parafia

Parafia Lodz

Woiewodztwo Łęczyckie

Powiat Brzezinski

199.

2 Pold
© Zgow

D. Lod Lit.
© Brzeziny

Pulawy 5/11
Zegrz
©

Pulaw. 1. dd
Leyjewniki xx Franciszk.

2 Zach
© Lutowiersk
przy Kosc. XX Reformat.

Radogoszcz
Balutty
1. wschod
Smiglok
manga
6. Stay
© Lodz
Widzew
Brus
Rokicie
wulka
Zarzew

Jest kosciol Lodzki nie wdanej Borowy
od ze wschodu, z Pold z. Polnoc: y Zach: niema
nic okol, ciaglego Pola, nay daley na Stay 6.–7.

Po płynacy rey żadney nie mam, okolo Miasteczka tylko
zrodła, ktore sie poczynaią na Stay 4
odległosci za dworem od wschodu, y
płynią w Staw Duzy Ktorey ieh za
Młynem na Pold: na tym stawie są mosty
na dwoch Groblach, ieden most akcyzowy y z młynem, drugi most Dworski
bez młyna.
= zrodła zas wypadaiące z owych mili od Miasteczka Lodzi
Ktorymi Stawy y młyny płyną, ter same Zrodła wodleglosci 2. mil
© Fabianiec
2 dol
pld
© Piotrkow
pold
padaią do Ner y Warty
(6)

Lodz do Bisk Kuiaw

Balutty Wies Sreduiro Stay na Wschod letni. Ste Insf. Pow Łęczyc

Brus Wies 3/4 mili, na Zachod Linowy. Kapit Krakowskiny
Zatychaią zrodlach ktore sie ciągną przez Stawy miasteczka Lodzi
Mania Młyn 1/8 skromne na Zachod.
Młyn Woytowski, Młyn Koscielny, takze Tartak y mł Tamus do Bisk Kuy
Młyn Wioszczyna Derelict 3/4 na Wschod między Owsemi Borami
Rokicie Wies 1/2 skro: na Południe Wasfle ad Pow Łęczycki
Radogoszcz Wies 1/8 skro: na Południe
Rokicie Wieś y Młyn ze Stawem 1/2 na Południe Kapit Krakowsk
Wolka Wieś 1/2 skro: na Południe do Bisk Kuy
Wioszczyna Widzew 3/4 na Wschod w tymże Borach do Bisk Kuy
Zarzew Wieś 3/4 na Południe. do Kapit Kuiaw; ily a un Woytorlw

Est quia ad plateam ista est tres negligeamment faite
Cadastre Paroissial est tres negligeamment faite
Cadastre des Chemins aux Villages de la Paroisse est
entierement omis, Jenenen on ne dit rien des
villages qui sont passez pour aller aux Paroisses
voisines.

Il y a un Woytorlwo

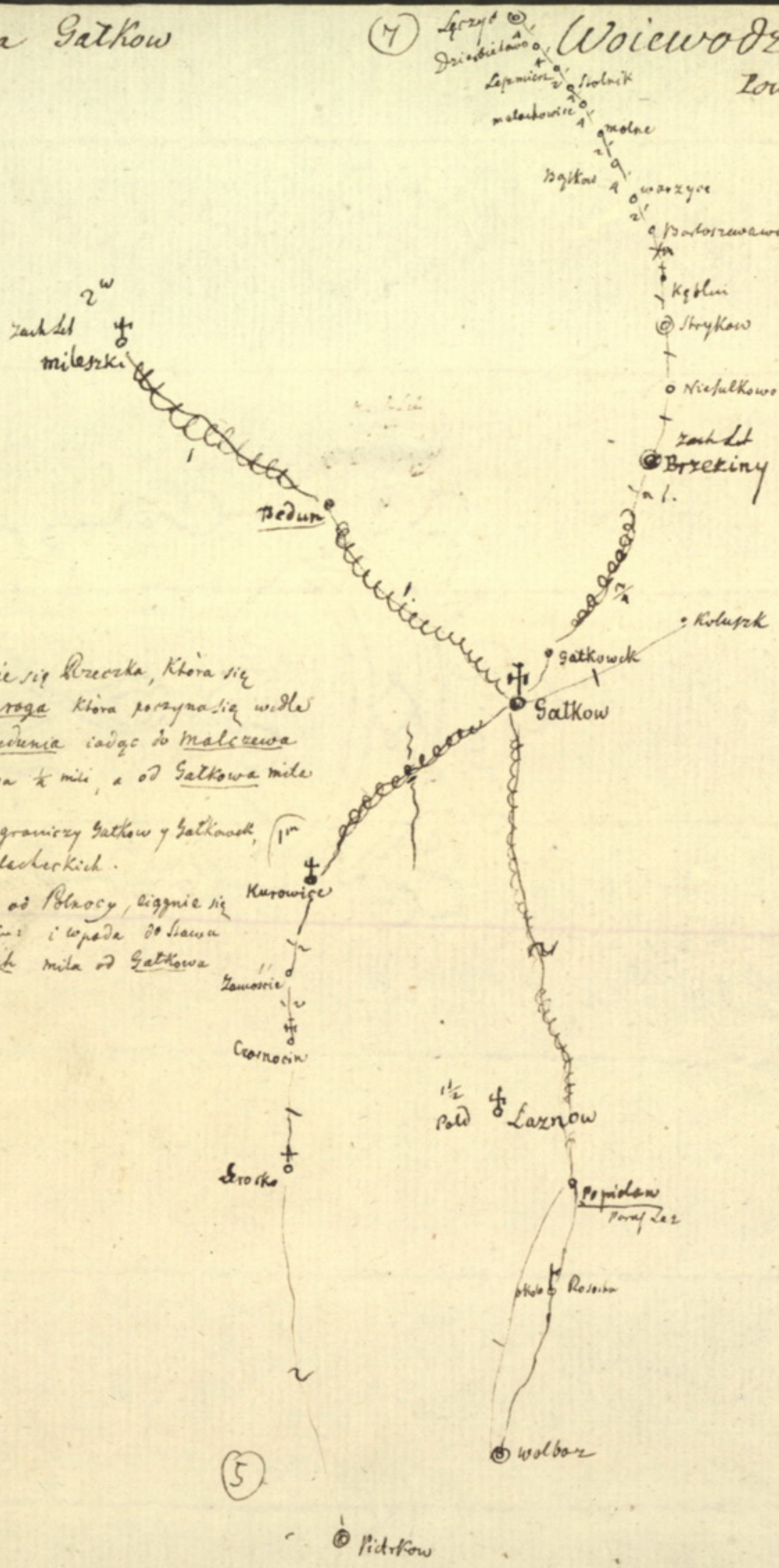
Dekanat Wolborsk | archy Dyec. Wtoclaw. Dyec

Parafia

Parafia Gatkow

(7) Województwo Łęczyckie 200.

Powiat Brzezinski



Z Brzeziny idzie się Brzezinka, która się zowie Mroga która poczyna się wiele mil z Bedunia idąc do Malczewa a Malczewa 4 mile, a od Gatkowa mile

Brzezinka graniczy Gatkow y Gatkowek, a Wioski Szlacheckich.

Bierze się od Polacy, ciągnie się ku wschod Zim: i wpada do Siawa w Kolusekich mila od Gatkowa

Gatkowek 1/8 wsi Szl. } do Bisk
Gatkow ≠ Kuj

~~z Powiatu Pow Brzezinskiego przez rzekę Bzurę do Bydgoszcz~~

Dek wolborski | arch wloc:

Grafia Łaznow

Woiewodztwo Łęczyckie

201.

Powiat Brzezinski.

Stow Z rogowany, zarosły naswoska
maiące y wzgl: Kos: nawsk Lel Sokolkiem
go ciągnieśię Stronnyk Stara Rp zwany,
ący swoy początek z Jeziorka wsi
Galina wprzodku tey wsi leżącego, Klonego
Raz Krok 100, wszerz 50. Ten zaś Stronnyk
nieśię ablizek Lel: na Zach Zim, przez
ek wsi Rokiczn, Łaznow mimo Prozek
lewey stronie, y wpada w Rp
Worke . Ten Stronnyk latem
wem wysycha

Dzelin 1mier do Bisk Kuyaw mig Wsch Lel y Palnoc
Chrosty 1w pulnoc. Ida
Łaznow ida
pielawy 1/4w — Pold ida
rzki 3/8m Zach Zim
Kiciny 1/2w do Bisk Kuy mig Wsch Lel y Palnoc

Wolborz } arch Dyak Kuj

Porafia

Drogado Bie
Lagiewnik
Lagiewnik
Lagiewnik

Parafia Chorzęcin

Województwo Łęczyckie
Powiat Brzezinski

202

Rawa

Dek Tuja 1.w.
Zakrz Bętkow

1.mo Dek Raw)
Ujazd
Północ

Łaziska

[Dek Raw]
Tobiasze
[Parafia Rawa]

Zawada

Łagiewniki

Swinsko

Chorzęcin

Godaszewice

Wolborz
Pow 1/4 w.

Droga do Bielin y na Północ zimowa
traktem Warszawskim na Wsie Swinsko
Łagiewniki od których zostawiwszy na
lewey ręce Gościniec biały, idzie się drozyną
lewą Ręką otwartym polem do Saney wsi
prowadzącey. Droga do Łaziska ta Sama
y do Łagiewniki stamtąd prosto gościńcem
Warszawskim. Droga do Zawady przez Wieś
Chorzęcin idzie się na Godaszewice stamtąd
Groblą mimo Młyna. Droga do Golesz na Zawadę
stamtąd ode dworu Zawadzkiego w lewą Ręką na
Studzianki y Kalen

[voilà tout le detail que j'ai trouvé]

Bielino — 2/4 Północ Kim
Chorzęcin do Dek Kuy:
Godaszewice 1/4 do wsi del.
Golesze — 1.w mię d wsi del y Polem [Woie: Sieras]
Kalew 2/4 mię d wsi del y Polem [Woiew Sieras]
Łasisko 2/4 w Północ
Łagiewniki Swinskie 1/2 . mię Pola y wsi del Dek Kuy
Łagiewniki Zawadzkie 1/2 mię d Północ y wsi del
Niebrow 1. Północ
Studzianki 1 mo wsi del. [Woie: Sieras]
Swinsko 1/4. Północ do Dek Kuy
Wolka 1/2 Północ — wolakrzątowska
Zawada 2/4 wsi del. [Woiew Sieras]

Kanat Wolborski

Les Chemins ny pour suivre ny aux Villes Voisines
Sont omis

C'est une des plus defectueuses descriptions
laquelle est principalement defectueuse a
legard d'orienter les Villages, les quels sont tous
fauxement annoncés, en un mot le tout
reste a rectifier

* proche Wsi Studzianki il est un mauvais Palais
* w Zawadzie
* Mł Podle do Łaziska należący
* w Niebrowie

tout cela a été trouvé Sieras. au Forêt
Dumois il ny a pas un seul de ces Villages
ny le Forêt du Palat de Lęczyca

Layn

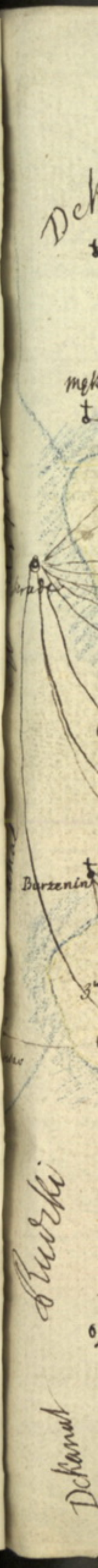
Dekanat

J. Szadkowski

Zaymuie Województwo Sieradzkie Powiat Szadkowski

Parafiow 25.

1. Szadecka
2. Grabnowska
3. Sędziejowicka
4. Wygiełzowska
5. Kostarzewska
6. Marzeniska
7. Stronska
8. Dunskowolska
9. Borszowicka
10. Szczercowska
11. Ruszecka
12. Widowska
13. Chabielicka
14. Buszczowska
15. Brzykowska
16. Buczecka
17. Powidzieniecka
18. Rychtocicka
19. Barzkowska
20. Grocholicka
21. Druzbicka
22. Korczowska
23. Laska
24. Dobrodzicka
25. Krzepczowska



Dekanat Szadkowski

Zadzim
Kurczew
Malyn
Kwiatkowice
Lubonieck
Sieradz
Dekanat
Rozprym
Szadek
Lutomierski
Zobrow
Tuszyn
Dekanat
Mętka
Konstantynow
Zad
Borszczowice
Lask
Dlutow
Sroko
Wola Idzinska
Marzenin
Sędziejowice
Stronsko
Chojne
Buczek
Krzepców
Grabow
Wygiedzow
Podzenice
Drużyce
Suchorice
Barzenin
Widawa
Brzykow
Lobudrice
Rychłowice
Konopnice
Parzno
Bogdanow
Restarzow
Dekanat
Rusiec
Szczerców
Kopanina
Bełchatow
Grochołice
Pabianicki
Strykow
Chabielice
Dekanat
Brzezinski
Rzgow
Inowa
25. Paraf
Dekanat Radomski

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski.

Mapa Szadek.

Miasto.

Description très negligée
on ne sait pas Conceut placer
plusieurs Villages

Stawien na miastem na Wschod
idąc prosto gościńcem do Lutomiska 5c:

Staw zarosły trzciną, ciągnie się dwoiego
dwa stronyki, iedna od wsi Przatowa drugi od Mt
nazwanego Laskowice od Połud Zach
prowadzi do młyna
S. Szadzawek na Wschod leży te wyżyłowiony, po więcey
wody maią z deszczow niżely z zrzodeł

Dziatkowice. ½ mąd Wschod y Połud: Zimow:
Przybroc. bez Mieszkańcow Wrzami zarosła. Dostar: Szadk:
Kotliny większe. ½ na Zach: Zimow:
Kotliny mniejsze. ¾ na Zach: Zimow:
Kobyla ½ na Połud:
Kromolin ½ na Zach: Zimow:
Karolowek. ¼ na Zach: Letn:
Przatow. ½ na Wschod: Zimow:
Podgorze. 2. Chałupy. 1 do Kośc: Farat do Wielkiej wsi 6. Stay na Zach: Jesien:
Prusinowice ½ na Połud. Przy wyjeździe z pod

Przepiorow. ½ na Wschod: Letn:
Szadek. Starostwo. Farat Frejery z Kościoła nasz:
Cichowzady. 1. na Połud: Letn:
Sikucin 1. na Zach. Jesienny:
Zarnowka. ¾ na Wschod: Letn:
Wilanow. 1. na Wschod: Letn:
Wielka wieś. 10. Stay na Zach: Jesien:
Wolka Przatowska. ½ na Wschod: Letn:
Wola gorna 1. na Wschod: Letn:

*. nadaleko za Miastem.
*. Wardęga.
*. Plebanski. w ogrodzie
*. pod Prusinowice wsią.
*. na Stawie zarosłym we wsi Przatowa.
*. w ~~Mal~~ Dziatkowicach = Dziatkowicach
*. na zarosłym Stawie Olszyny Zbrezing.

Dobrzyca 1. na Połud: Letn:
Kowalkowice 1. na Połud: Letn:
Mikołajewice 1. na Wschod: Letn:
Borszowice 1. na Połud: Zimow:

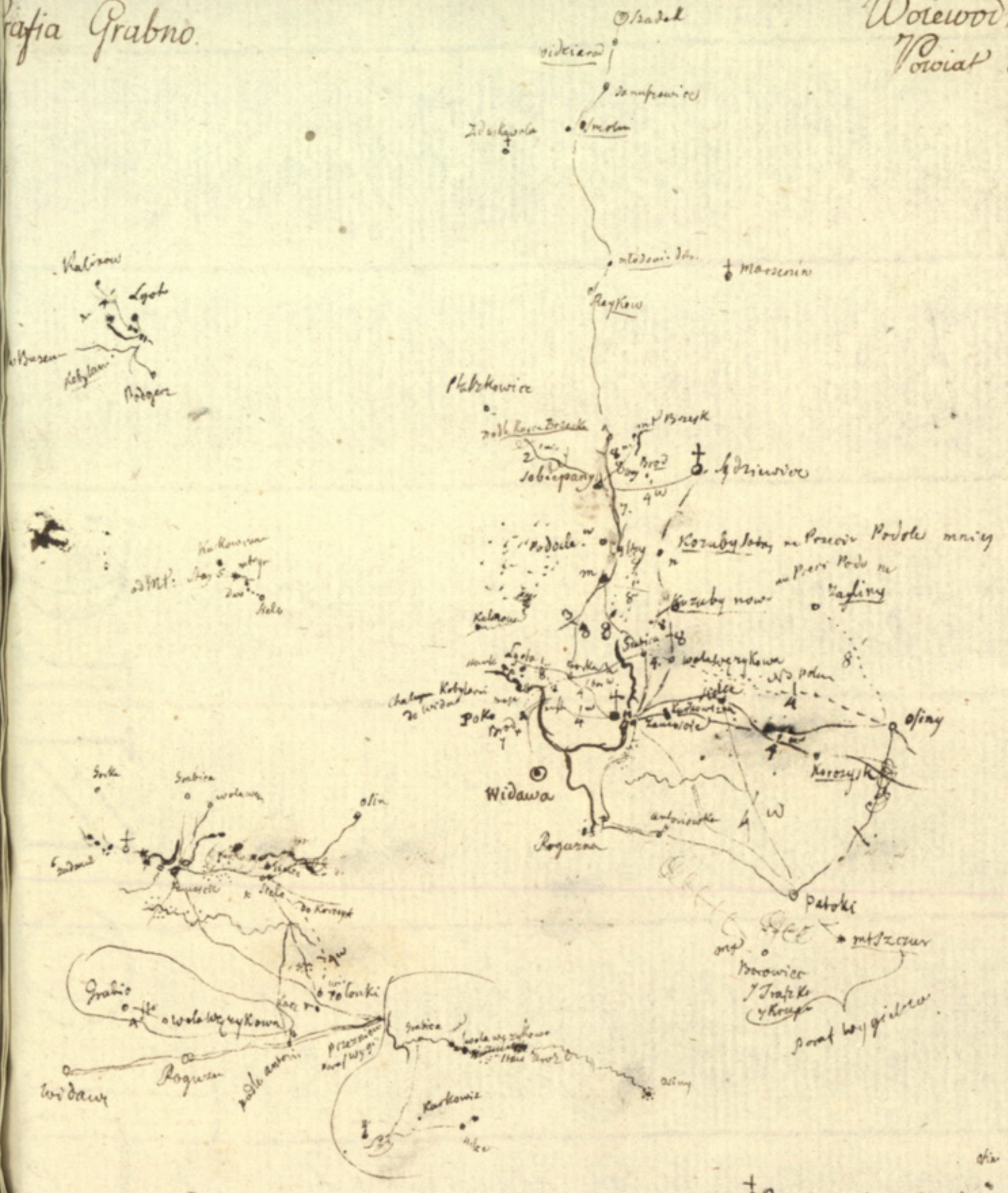
3 — 4 ⊙. Lask. 2. na Wschod: Zimow:
½ dnia 6 ⊙. Sieradz 2½ na Zach: Zimow:
dzien — 6 ⊙. Warta. 3. na Zach. Letnie:
6 5 ⊙. Uniejow. 4. na Połud:
4 3 ⊙. Lutomiśk. 2. na Wschod: Letn:

Powiat Szadkowski.

Prafia

Województwo Sieradzkie 206.
Powiat Szadkowski.

Mapa Grabno.



Parafia Grabno [21] Województwo Sieradzkie 207
Powiat Sradkowski

fia Sędziejowice.

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski.

Szadek
Korbanow
Grabia zaczyna od Stawu Zaler wzdł. Łęki.
Marzeni
Dąbrowa
Buczek
Pruszkow
Cyganow
Lucziejow
Paszkowice
Grabia
Brzeźnica
Brod
Sędziejowice
Kozuby
Zaglinay
Grabno
Grabina
Wola Węzykowa
Dół
Kozuby Stare
Kozuby Nowe
Wola Węzykowa
Zaglinay
Grabno
Wygiełzow
Brzyk
Sobiepany
Grabica
Lubow
Brod
Sędziejowice
Kozuby
Grabica
Wola Węzykowa
Grabno
Zamyście
Kozuby Stare
Karczma do Kozuby Nowe
Kozuby Nowe
Grabica
Wola Węzykowa
Grabno

il est impossible de pouvoir
fixer les Chemins a Grabno d'une
on ne peut Copyprendre Celuy de la Grabia
depuis quelle Coule entre Brod et Brzyki
le Cours sont regle exprimé par la description
de la poste Grabno
Voyez

Wygiełzow

* w Sędziejowicach przy trzeciej Grabia gdzie na Wzdł: Łęki:
* w Brodzie gdzie przy trzeciej Grabi: mm mędz: Wzdł: Zimno y Łęki:
* do Kozul nowych przy trzeciej Grabi: mm na Wzdł: Zimno:

† Grabno. 1m na Połud.
† Wygiełzow. 1½m mędz: Wzdł: Zimno y Połud.
† Buczek. 1½m na Wsch: Łęki:
† Marzenin. 1m na Połud.

4 3½ ⊙ Sieradz. 3. na Wzdł. Łęki
4 — 3½ ⊙ Szadek. 3m na Połud:
10 — 9 ⊙ Uniejow. 6m na Połud:

Sędziejowice do Arcyb: Gnieźn:
Zaglinay. ½ na Wzdł: Zimna do Arcyb: Gnieźn
Grodzisko Suttkowie. 1. na Wzdł: Zimno do Arcyb: Gnieźn:

Powiat Szadkowski.

tia W

tia Wygietzow

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski

Węgna y Błota jako to
od Prusinowic ciągnie się nad
Wygiełzowem Dolesiem Przeczniami
Przekami, także Łękami idzie
Droga zwana Xięzybrod idzie
za wolon Przerolecką y wpada w Widawkę

Bory od Woli Przerol: Bory na Wsch y Połd
za Klukowo także bor od Przeczniow na Zach
ku Widawie reszta Chojary Krzewiny znayduią się

Miserable Debriage
aulard guerin

Xięzybrod idzie przez Stawy Wł do Przerolecki należ
ieda Wł Borowiec drugi Fraszka
obydwa z Polem y zarośl na

Chajczyny. ½ na Połn:
Jawor. ½ między Łąkami Łękami y Połn:
Przerzyska. ½ na Zach: część do Plebanii Sędzimia.
Krzeslow. ½ między Wschn Łąkami y Połn tamże 6ta część 5. Stay do Wł.
Konow. ½ na Wschn Zimn:
Warowski Folwark. ½ na Wschn:
Łęki ½ na Wschn Zimn: do Prebendy Burkowej:
Przecznia ½ na Wschn Zimn:
Przerolki. ½ na Połn:
Dolesie. 1. na Wschn:
Trudinowice. 1. Stay na Połn:
Pola Przerolecka. ½ na Połn:
Dyporychow. 1. na Wschn Zimn:
Wygiełzow.
Dolesie. 10. Stay na Południe.

* Borowiec } na Stawach em między Połn y Zach: do Wsi Przer:
* Fraszka }
* puszty nam na Wschod do Krzeslowa należ:

Sędzienice. ½ na Wschn:
Szczerkow. 2. na Połn:
Sędziejowice 1. na Zach:
Burzek 1. między Połn y Wsch Łękami

Sieradz. 1. na Zach:
Szadek 1. między Zach y Połn:
Uniejow. 8. między Zach y Połn:

Powiat Szadkowski.

Województwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski.

afia Restarzow.

Restarzow

Widawa

Parzno

Piotrkow

Sieradz

Wielun

Szadek

Zadzawki w Rudzie 2. zerodle
y staw zapustowany
o Dzbankach staw zapustowany
o Dolach Chorzewski Sp Stanki y Zadzawki al zapustowy

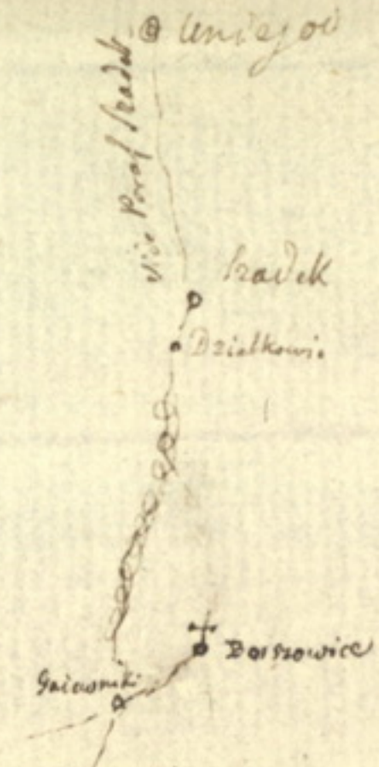
Grabno. 1½ na Pułno.
Rusiec ½ międ: Połud: y Zach: Letn:
Strzerezow. 1. międ. Połud: y Wsch: Zimo.
Widawa. 1½ międ. Pułno: y Zach: Letn:
Wygiel'zow. 2 mier międ: Pułno: y Wsch Zimo.
Piotrkow. 6. na Wsch: Letn:
Sieradz. 4. międ: Pułn: y Zach: Letn:
Wielon. 5. międ. Połud: y Zach: Letn.

Zastawa. ½ międ Pułn y Wsch Letn: do Starost: Strzerzow: [Sieradz:
Rusiec ½ na Połud Zimo Kroblow: [Sieradz.
Zbanki. ½ na Połud: Letn:
Gryn. ½ na saney Pułno: do Grzybi: Gniezna:
Lecz. 3. Hay na Zach: Letn: [Sieradz:
Grobloro. ½ międ: Połud: y Zach: Zimo: [Sieradz:
Razzoro. ½ na saney Pólno:
Restarzoro. do Grzybi: Gniezn:
Rudo 1. na saney Pułno:
Garnoro. ⅓ międ: Połud: y Zach: Zimo: [Sieradz:
Strzerzowska wieś. ½ międ: Połud: y Wsch: Zimo: do Starost: Strzerzow.
Wagrodni Ki. ½ na sano Połud: Letn:

Powiat Szadkowski.

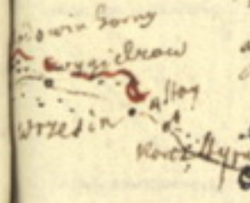
Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski.

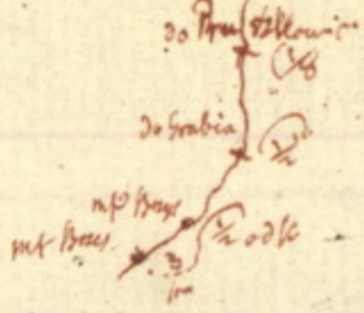
Mapa Marzenin

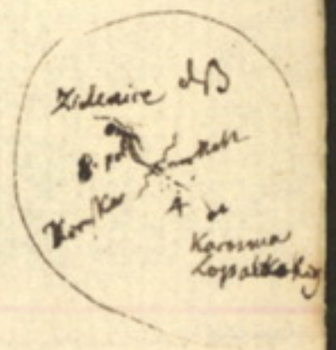


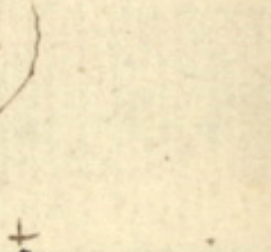
A

Je me suis trouvé beaucoup pour
traces cette pariste dapres la Relation laquelle est
assez bien faite hormis lordre de la Riviere ayant
perce quelle ne suivoit point
la prescription









Brzeziny 8. na Wschod:
Bilowa ½ na Południ —
Brzeski ½ na Wschod: Północ:
Dąbrowa ½ na Wschod: Letn: Nowosiada
Góra ½ na Południ: Północ:
Grabia ½ na Wschod: Letn:
Jarzwinice ½ na Południe: z Tymionka
Krobanowa ½ na Wschod: Południe:
Kustrzyce ½ na Południ:
Marzenin.
Marzynek ¾ na Wschod:
Młodowin dolny ½ na Wschod:
Młodowin gorny ½ na Wschod:
Nicenia ¼ na Wschod:
Okupy małe ½ na Południe:
Okupy wielkie ½ na Południe:
Obrachty ½ na Południe: Północ:
Praszkowa 8 na Południu:
Przymiotowa ½ na Wschod:
Stary Krow ¾ na Zachod:
Rogowa 8 na Wschod: Północ:
Siegnowa ½ na Wschod: Letn:
Strzyżuty 8. Stay na Zachod:
Tymionka 8. na Południe:
Wolka 5. Stay na Wschod: Północ:
Wsko ½ na Zachod:
Zielenice ¾ na Wschod: Północ:

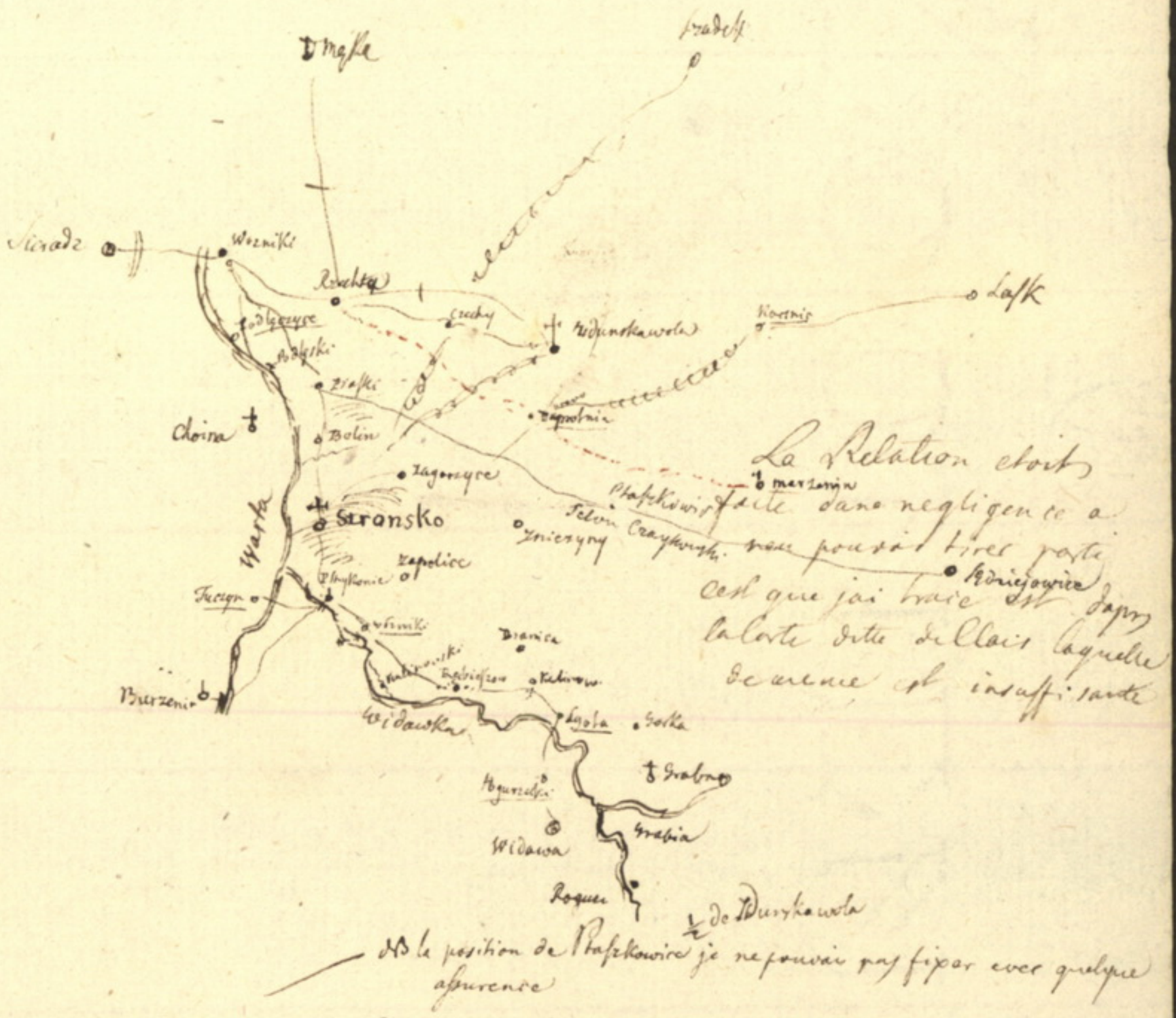
Kapitel Gaicz

*. do Wsi Bilowa nad Brzegiem R: Grabia ½ na Południe
*. nad Brzegiem R: Grabia } między nią 3. Stay a Kóio ½ na Wschod: Północ: do Wsi Brzeski.
*. nad Brzegiem R. Grabia }
*. nad Brzegiem R. Grabia do Wsi Grabia ½ na Południ: Letn:
*. za R. Grabia do Wsi Praszkowa 8
*. nad Brzeg R: Grabia. do Wsi Kustrzyc. ½ na Południ:
*. nad Brzeg R: Grabia do Wsi Okupy małego. ½ na Wschod: Letn:
*. nad Stawem do Wsi Marzynka. ¾. na Wschod: Letn:
*. na Stawie do Wsi Tymionki. 8 na Południe:
*. za R: Grabia do Wsi Wolki. 5. Stay.
*. wietrzny do Wsi Krobanowa ½ na Południe.

Kanat Szadkowski.

Kaplica. t. Brzeski. 1. na Wschod: Północ:
⊙. Szadek. 2½ na Wschod:
⊙. Szadek. 2. na Południ:
⊙. Uniejow. 5. na Południe:

Parafia Stronsko
Kościół Murowany na znaczney Gorze



La Relation etoit
cest que jai trouvé
de cette
de ce nom

NB la position de Ptaszkowice je ne pouvois pas fixer avec quelque
apparence

Parlelate de Clair il y a un Palkowa a cote degale distance
de Rzechta et Piastki mais cela ne peut etre Ptaszkowice

Zolin
Rzechta. ½ na Wschod:
Dzierica. 1 mil: na Wschod
Zgłynowa. 1 na Wschod: Wsch
Pstrykonie ½. mil:
Tuczyn. 1. mil:
Piastki mil: na Wschod: Letnia y Zimna. 2. Domowe rad 2:
Bolesti. na R: Warcie mil: na Wschod: Zimno:
Zebieszow. 1. mil:
Rzechta mil: [illegible]
Stronsko
Sniezyny. ½ na Wschod:
Woźniki ½ na Wschod:
Zagorzyce. ½ na Wschod:
Zapolyce. Kilka Stay mil:

* Kalinowski
* Zebieszewski. } na R: Widawie ½ mil: odzy sko
* Pstrykonski

Choina ½ na Zachod:
Zdunskawola. 1. na Wschod: Letnia
Grabno. 1. na Wschod:
Karszow. 1. na Wschod: Letnia
Sieradz. 1 mil: nad R: Wschod: Letnia
Widawa. 2 mil: nad R: Widawa
Szadek. 3. na Wschod:
Burzenin. 1. na Zachod:

Powiat Szadkowski

rafia Zduńska = Wola.

Województwo Sieradzkie.
Powiat Szadkowski.

Na Północ niemal zaraz bory

Czechy. ½ m na Zach. Letn. do Starost: Sieradz: I/II
Kawęczyn. ⅛ mądr: Sutn: y Wsch: Letn: I/II
Krobanowek. ½ na Wsch: Letn: —
Osmolin ¼ Vm Wsch: Letn:
Paprotnia ½ na Południ: I/II
Swiędzieniewice. ½ na Wsch: Letn:
Zduńska-Wola.

*. wiatrzny w Zduńskiej Woli zaraz za Kalicia ku Wsch:

Parafia Zduńska = Wola.

Powiat Szadkowski.

✝ o. Borszowice. 1½ mil. międ. Południ y Wsch: Letn:
✝ o. Korczow. ½ na Sutno:
✝ o. Marzenin. 1. na Wsch: Letn:
✝ o. Mąka. 1. m na Zach: Zimo:
✝ o. Stroński. 1. na Połud:

3 — 2 ◎. Sieradz. 2 m. na Zach: Letn:
2 — 1½ ◎. Szadek. 1 d. na Sutno:
4 — 5 ◎. Uniejow. 5. na Sutno:

Mapa Borszowice

Borszowice. do Probostwa.
Batucz ½ na Wschod: Letni
Jasionitki ½ m na Zachod: Letni
Kopyte ½ d na Wschod: Zimni. 2. Robotn.
Lady ½ m na Zachod: Letni
Mur 1. na Wschod: Letni [1°]
Stryia Bartoszowe ½ na Wschod: Letni – [½]
Stryia Pallarowe ½. między Wschod: Letni y Pust:
Wyszczewica. 1. między Wschod y Pust.
Dulka Batucka ½ na Wschod: Letni [½]
Wola Stryzynska ½ d na Wschod: Letni.
Desotka. ½ d na Wschod: Letni

Powiat Szadkowski.

* w Wyszczewicach

† ⊙ Lask. 1. na Wschod: Letni
† ⊙ Marzenin 1. d na Poln:
† ⊙ Zduiska Wola 1. d na Zachod: Zimn.
† ⊙ Korczow. 1. d na Zachod: Letni.
† ⊙ Szadek. 1. między Pust. y Zachod:
† Mikolajewice 2. między Pust. y Wschod.

⊙ Sieradz. 3. na Zachod:
⊙ Uniejow. 5. mier. między Zachod: Letni y Pust.
⊙ Szadek. 1. między Zachod: y Pust:
⊙ Lask. 1. na Wschod:
⊙ Piotrkow. 7. na Wschod:
⊙ Widawa. 2. na Poln.

fia Szczercow.
Miasteczko.

Województwo Sieradzkie.
Powiat Sieradzki. 215.

Droga do Dobrankow przez Rest. na Dz. prowadząca przez most w Szczercowie na Południe y Wsch. nad Rzeką ½

Droga do Zara nad Rz na Wsch ½ gdzie się znayduie Prom Przeprawy

Rz Widawka pod Miastem na Połud nad którą most

Łąg na Północ ku Wsch ciągnący się do Rzki Lokcinec
z Kilkanaście Stóg tąg przeprawa Lud nay nie maie
od Długiego Błota Zwane Przezgbiel na ½ wzniesienia

Staw w Rudzisku na Północ przez który idzie Struga
z Lasow Lutkowskich y w Pawł do Drugi Staw pod Wsią Szczercowską
przy którym ½ Ladem Rz Zarzecznika

* na Stawie Rudzisku
* w Wsi Szczercowskiej na Stawie

Chorzewizny ½ międ: Wsch: Letn: y Zimn:
Rudzisko ½. do Starostwa Szczercow:
Szczercow. Starostwo
Szczercowska wieś. ½. międ: Połud: y Wsch. Letn:
Chabowna. ½. międ: Wsch. y Połud:

Sulem le Dwor młyn Karcz y Browar
z Resta Prof Restarzow

1ma.

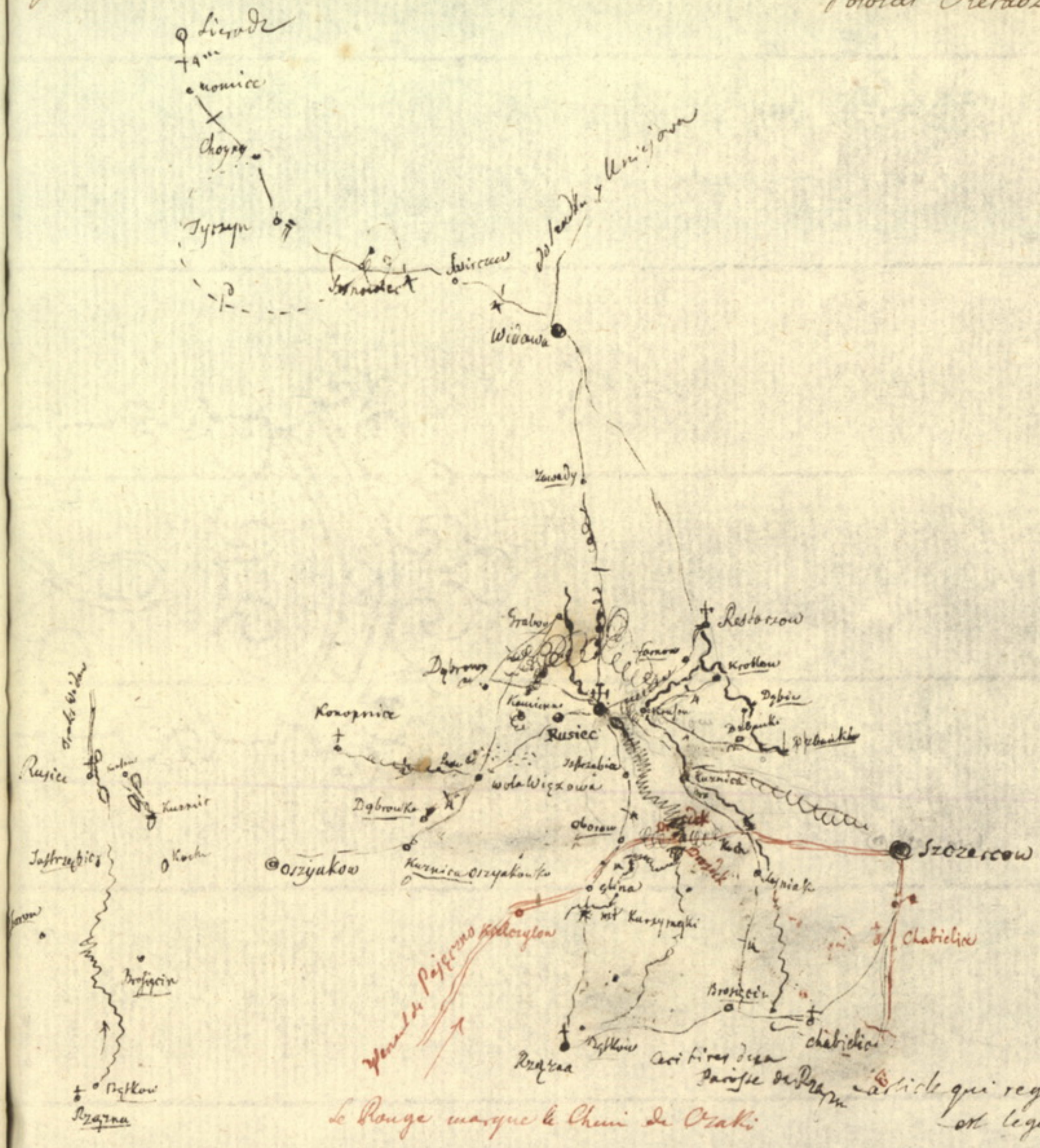
Waszewice 1. na Wschod Zimn:
Buszcza ½. międ: Wschod: Zimn: y Połud:
Chabielice 1. międ. Połud. y Zach: Zimn:
Ruysk 1. międ: Zach: Letn: y Zimn:
Restarzowa 1. międ: Połud: y Zach: letnim
Sieradz. S. nad R. Wartą międ: Połud. y Zach: letnim.
Szadek. C. na Południe.
Uniejow. g. na Południe.

Powiat Szadkowski.

Grafia

Województwo Sieradzkie 216.
Powiat Sieradzki.

Mapa Rusiec.



Błaś, Pustkowie do Rusca:
Dąbrowy. 3/8 mil. na Zach: Letn:
Jastrzębice. 1/4 na Połudn:
Kuźnica 1/2 na Wschn. Zimo:
Krassowa, Pustkowie 1/8. na Wsch: Letn:
Kamienna, Pustkowie 10. Stay na Zach: Zimo:
Leśniaki, 3/4 na Wsch. Zimo.
Kochy do Wieżowey Wolni ... międ: Wsch: y Połudn:
Rusiec
Wola Wieżowa. 1/2 mil. na Zach: Zimo:

Kanał Radkowski.

* do Rusca o dwo. Pustkow Na Putno:
* w Krassowie.
* na Kocha.

† Oszyakow. 1 1/2 międ: Połudn: y Zach: Zimo:
† Rzgnna. 1 1/2 mil. na samo Połudn:
† Reśtarzow. 1/2 międ: Wsch: Letn: y Putno:
† Wzrzerezowa. na Wsch: Letn:
† Widawa. 1 1/2 na Putno:
8 — 6 Sieradz. 5. na Zach: Letn:
południa Radek. 6. na Putno:
2 dni Unijow. 12 ...

Parafia
Mio

Województwo Sieradzkie.

Powiat Sieradzki.

Parafia Widawa.
Miasteczko.

Powiat Radomski

Chrusty. 1.d na Południ:
Zborowa ½ mier na Zach: Zimow.
Grabowiec 1.d na Południ:
Waty. ½ na Zach: Zimow:
Gobylarnia Chałupa w Łąkach: Majętn:
Zwirowiec Folwark. 1½. na Południ: nov Kol
Ochle. 1. na Południ:
Pogurki. ¼ mier: na Zacho:
Pogwizno. ½ mier na Wsch: Zimo:
Sieroszewo. ½ mier. na Zach: Letn:
Widawa.
Rutka. ¼ na Południ:
Krawady ½ d. na Wsch: Zimow:
Zborowo. ½ w na Połud:

Powiat Radomski.

Grafia

Prafia Chabielice

Woiewodztwo Sieradzkie 218.
Powiat Sieradzki.

autrant que sien

Vol

parkiet bez Chemy auxo Villages je trouve encore
Droga do Osin z. Lasem na Wsch gdzie kir
Starzyna Panf Pusprza

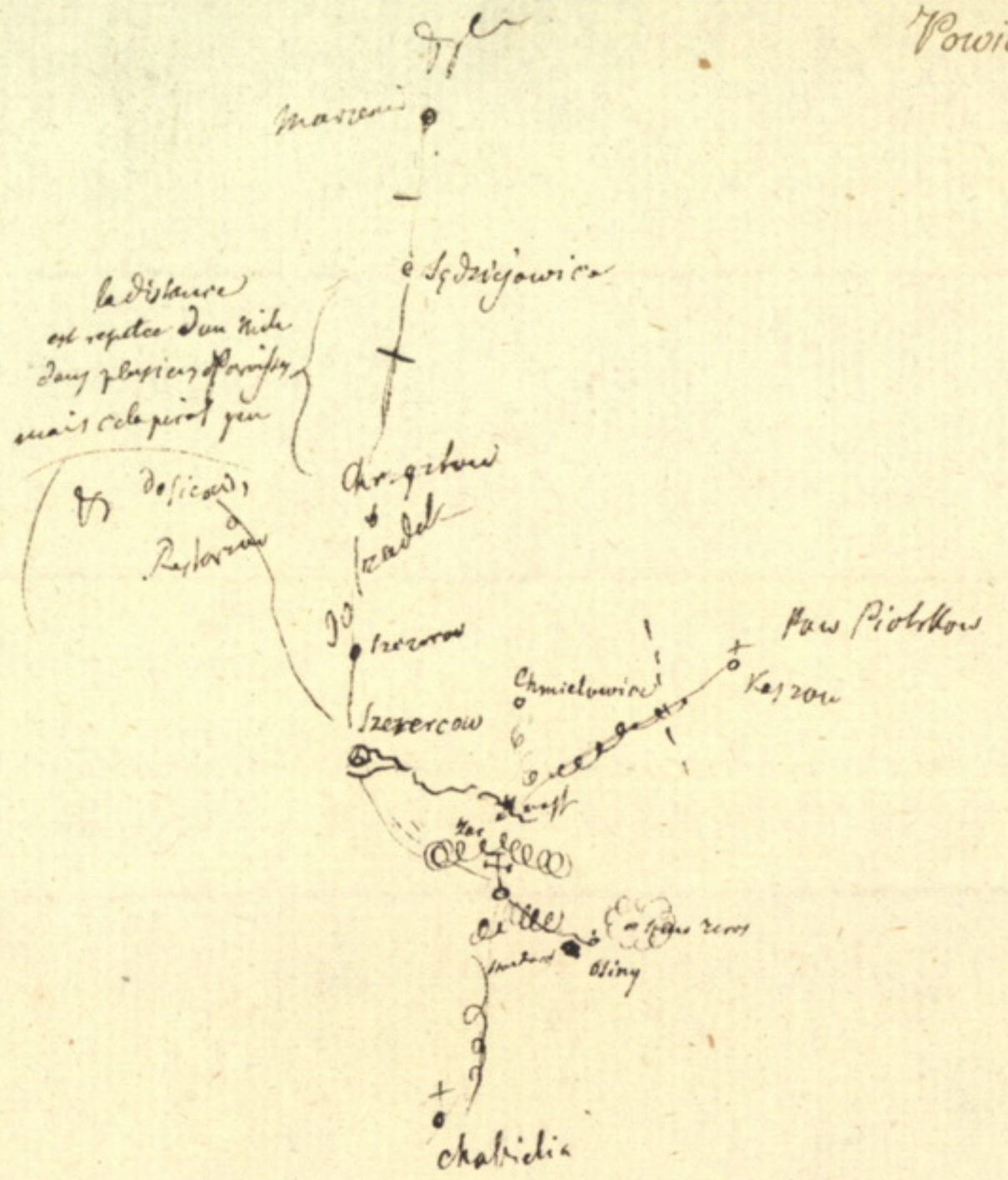
Chabielice Zalasem
Parchliny. Pusthorowe 1/4 na Wsch:
Lug. Pusthorowie 1/2 Sto Pięćdziesiąt Krokow na Pud:
Zalasem. Pusthorowe 3/4 na Pud:
z Ko

Powiat Szadkowski.

* na Stawie z Pila

Szczercow. 1. na Pud:
Pusprza. 1. mjd: Pud:
Brzezinia. 1. na Pud:
Stróż 3/4. na Pud:
Sieradz. 6. mjd: Pud: y Wsch:
Uniejow. 10. na Pud:
Szadek. 7. mjd

Parafia Pustkowa
Depuis 1789
paroisse



Stanek Plebanski Zarosle przez
Klasy i dzie Strugi Kloa Dzieli
Granat Pleb: y Osinski zapedzaw

Chmielowiec Pustkowce ½ na Południe
Pustkowa o iedno Staje
Pustkowa chalup y Pleb:
Osiny ½ międ: Wschu y Połud:
Pustkowie ½ na Południe. 1 Chałupa fyltko.
Mawalce Pustkowie ½ międ: Południu y Wschu:
Las Pustkowie ½ na Połu:
Las Pustkowie ½ na Połu:

} do Bi Skub: Lug

Lasow

Granat Sradkowski.

Ostrow 1. na Wschu Połu:
Chabielice 1. na Południe.
Szczercow. ½ międ: Wschu y Połu:
Sieradz. 6 międ: Wschu y Połu:
Sradek. 7. na Połu:
Uniejow 10. na Połu:

fia Brzykow.

incertitude

ga nazwana Michałowka od
wiek w Granicach między Wrzosky
Rychlowicami granicząca z wschodu się
rzek Sadzawki nazwiskiem Rychlice
od Siemichowa [illegible] ze lasu
rzez wyrazem Cigacy się
Ke Worty

rzez Siemichowice B. Stan
Kawale pro Dworcie

Comme je remarque plusieurs Contradictions
à egard des distances je me suis tenu à la Carte
de Clair.

Le Curé repete que les Villages sont dans le Powiat Szadkowski
cest qui est Contredit par les Tabelles

Brzykow. [illegible] ✱ w Siemichowie na Rz: Warcie o dwanaście Kilach piędziesiąt Stay na Połn:
Duchnow. 1. na Połn. [illegible]
Kamiaca Folwark. ½ m. na Zachód Letn.
Krzina. Owsowo Stay na Wschód Letn. [1.]
Rzemyki. ½ ✱✱ międ: Wschód Zimno y Połud: Tawerna Karczma nazwana Piasek
Wronówka. ½ m. na Połud: [illegible]
Siemichowo. ⅛ m. na Zachód Zimno: [illegible] [⅛]
Zabłocie. ⅛ m. międ: Wschód Zimno y Połud: [illegible]

Kanał Szadkowski.

✱ ⊙ Burzenin. 1. międ: Zachód y Połn:
✱ Konopnica. 1. m. na Połud:
✱ Rychlocice 1. m. międ: Połud: y Zachód Zimno:
✱ ⊙ Widawa. 1. m. na Wschód Letno

⊙ Sieradz. 3. na Połn:
⊙ Szadek. 5. na Połn.
⊙ Piotrkow. 8. na Wschód.
⊙ Uniejow. 10. na Połn.

fia Buczek.

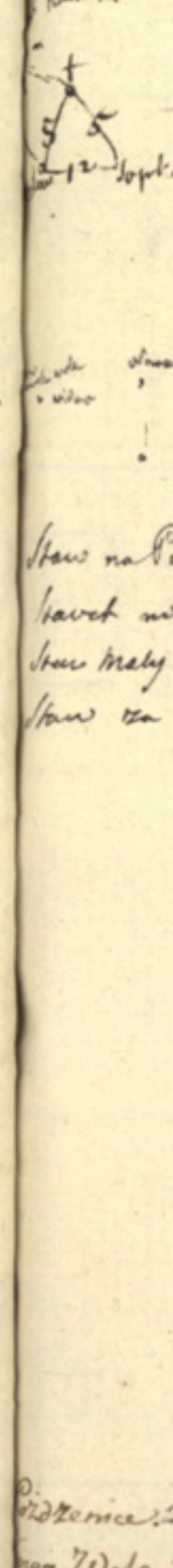
Totalnem inutile

Staw Zawoty nazwany Krupa wielki
Buczka nalez
Buczka Stawki z. południowy
Brodni Staw Większy
Malini do Kocichowa idzie Bor

Chorzyn. ½ m. na Wsch. Jesien:
Buczek.
Brodnia. ¼. na Wsch: Letn: prze Bor
Szadkow. ½ m. na Płn:
Sieszyn. ½. na Wsch: Letn: przez bor
Uniejow. ½ na Zach: Let: do Arcybis: Gnieźn.
Rzo. ośm Stay na Wsch: Jesien:
Malina. ¼. na Wsch: Jesien. prze Bor
Kowalew. dziesięć Stay. na Zach. Jesien.
Pozdrzenica. ½ m. na Wsch: Letn; prze Bor
Pilata. ½ na Płn: — Płn. na trakcie Laskim
Sobola. dziesięć Stay. na Płn:
Wygorzyca. ½. na Płn.
Pomyslaro. ¾. na Płn: na trak: Pielikowsk prze Bor
Wielka Zdwark. ½ na Wsch: Letn: na trakcie Lask
Wielow. 1. na Wsch: Let: na Zach Pielik. połowa Błotnist prze Bor

* w Buczku Wioska.
* w Brodni na Stawie południowy ½.
* w Krupie na Stawie wielkim.

✠. Pozdrzenica. ½ m. na Płd: Letn:
✠. Lobudzice. 1.d na Wsch: Letn:
✠. Wygiełzow. 1.d na Zach:
✠. ⊙. Lask. 1.m na Płd: Let:
✠. ⊙. Bełchatow 2.m na Wsch: Letn.
⊙. Piotrkow. 5. na Wsch: Wiosen:
⊙. Sieradz. 6. na Zache:
⊙. Uniejow. 7. na Płn:



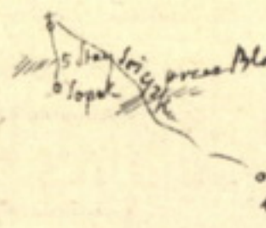
fia Podzienice.

Województwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski.

Stawy na Polach z stawy przy mł. Podrzenickim
Stawek między Podrzenicami i Nową Wolą z dwoma stawy 3.
Staw mały kolonia Kolonia Nowa Wola
Staw za Zolwarkiem przy drodze idąc do Buczka

Do tych stawów wody Borowe ciągną się około Dworu Podrzenickiego aż do Stawów Koszelowskich leżące na polu



Jai repassé une seconde fois la Relation pour voir si je ne pourrois pas arriver du moins quelque petit mais cela est impossible.

✠ Buczk. ½ w. na Północ.
✠ Lobudzice ½ w. między Wsch. Let. y Z.
✠ Partzno. 1 w. na Wsch. Z.
✠ Wygiełzow. ½ d. na Wsch. Let.
⊙ Uniejow. S. Na Wsch. Let.
⊙ Sieradz. 7. Na Północ.
⊙ Piotrkow. S. między Wsch. Połud. y Let.
⊙ Szadek. 4. między Wsch. y Połn.

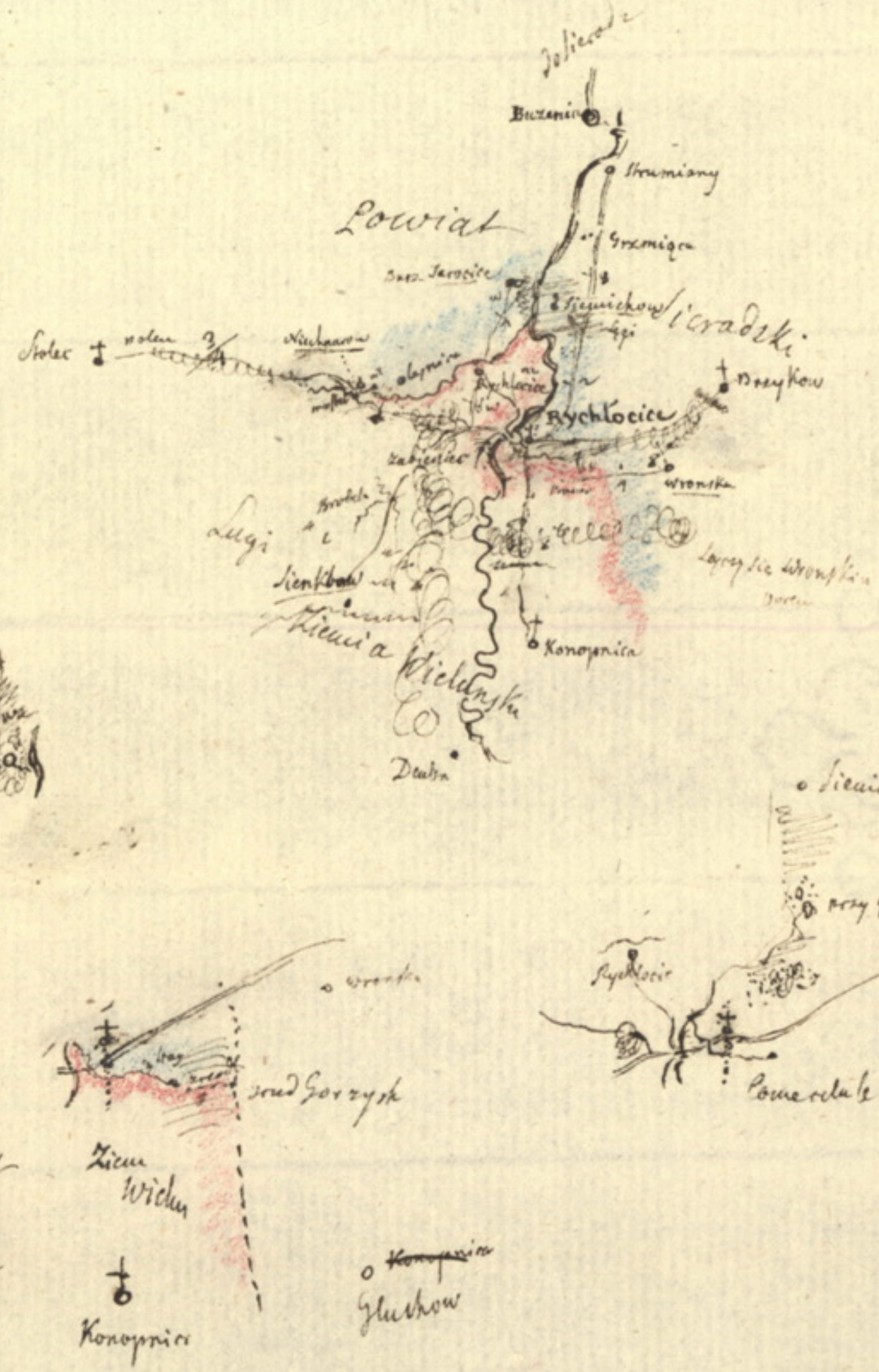
* Nad Korczanik nazwany zagroblą a Stawu zadworna, z którego Staw wodę odbiera do Stawów Koszelowskich

Podrzenice 1
Nowa Wola, Folwark ¾ m. na Północ.

Powiat Szadkowski.

Województwo Sieradzkie
Powiat Sieradzki.

fia Rychłocice.



Rychłocice większe nad rzeką R. Warty
Rychłocice mniejsze ¼ na Wschód Lesznicy Ziemi Wieluńskiej
Zabrzeziec Powiat Nowa 1 Stay. między Południem a Wschodem Zimy. 1. Stay od Mostu tyle od Dp

Brzyłow. ½ mil. na Wsch: Letn.
Konopna. ½ na Południ:
Stolec. 1¼ mil. na Wsch: Zimor
Brzezin. 1. mil. zemn
Sieradz. 3. mil. między Letn. Wschod. y Połud.
Wieluń. 3½ na Wschod: Zim.
Uniejow. 9 mil. między Połud. y Wschod: Letn.

Powiat Szadkowski

fia Parzno. № 1.

Linie des Plus Vastes et ordinaires debouchés Relatives

Wschodnia granica powiatu

Bełchatow 1. mier: na Wsch: Zim:
Grocholice 1. w: na Wschi Zim:
Grzymalna wola, 3. mier. na Wsch: Zim:
Kluszewice 1. na Połud: Zim:
Lobudzice 1. w. na Wsch: Letni.
Podzdzenice 1. w na Północ.
Szczercow 1½ w na Zach: Zim:
Szulmierzyce 3. d: na Połud: Zim.
Piotrkow 4. mier: na Wsch: Letni.
Uniejow 9 mier: na Północ.

Droga do Kawalow Sadalkkow Szczercow Szczerc Folugi Trzcinicy — talencia do Klek — Szczercow — Sciezkami tylko

Kawalkow 3/4 mier na Wsch: Zim:
Piotrkowa ½ mier na Zach: Let do Arcybisk: Gnezn
Victorium Folwark ½ mier: na Wsch: Zim:
Szczercow 1. w: na Połd: Zim: do Bisk: Luc: —
Piotrkowa 1. w: na Połd: Zim do Bisk: Luc: —
Kluki ¾ mier: na Połud: Zim: do Arcybis: Gnezn:
Kurnos. 1. mier: na Wsch: Zim: do Bisk: Luc: —
Kamienica Rudzeńska 1. w: na Wschi Zim: do Bisk: Luc: —
Kamienica Lubiecka ½ mier: na Zach: Let:
Parzno. Piotrkowice ostry klucz na Wsch: Zim: do Probost: Parznow: B
Kawalce: ¾ mier: na Zach: Letni
Folugi ¾ na Wsch: Zim:
Trzcinicy ¾ mier: mied: Wsch: Let: y Zim:
Parzno wieś do J. Arcy: Gnezn: a większa część do Łęczyc Probostwa B
Sedzin ¾ na Zach: Let: do Arcyb: Gnezn:
Szczercow Piotrkowa, 1. w: na Zach: Zima: do Arcy: Gnezn.
Sedlikowizna Piotrkowa ¾ mier: na Zachod Let:
Kamienica Piotrkowa ¾ w: na Połd: Zima: do Bisk: Lucki —
Folugi Piotrkowa 1. w: mied: Zach: Zima: y Let: do Bisk: Luc: —
Kluki Piotrkowa 1. w: na Zach: Zim: do Bisk: Luc: —
Kurnos 1. mier: na Połd: do Arcybis: Gnezn:
Kawalce Piotrkowa ¾ mier: na Zach: Let: do Arcyb: Gnezn:
Kluszewice Woyto: ¾ m: na Połno: do Arcybis: Gnezn:
Kaszewice Piotrkowa 1. mier: na Zach: Zim: do Bisk: Luc: —
Sadalki Piotrkowa 1. w: na Zach: Zima do Bisk: Luc: —
Kamienicy Piotrkowa ½ m: na Wsch: Zim: zmierz: Ku Północy Połud. część do Arcyb: Gnezn część do Prob: Parznia: B
Sedlikowizna ¼ mier: na Wsch: Zim:
Kluszewizna Piotrkowa ¾ d: na Połud: Zima: do Arcybisk: Gnezn:
Zalęcza Piotrkowa 1¼ mier: na Połud: Zima: do Bisk: Lucki: —
Zbytek Piotrkowa ¾ mier: na Połn: do Arcybis: Gnezn:

* na Wierzchirach Zymon rezyg

Diecezja Włocławska
Dekanat Szadkowski.

grafia Parzno № 2. Województwo Sieradzkie
Powiat Piotrkowsk.

Rudzisk
R Zerdka
Zerdka
Zbyrzec
Lubiec
Kaźmierz Lubiecki
Kaźmierz Lubiecki
Lubiec
Zbyrzec
Zerdka
Zbyrzec
Kaźmierz Lubiecki
Lubiec
Kaźmierz Lubiecki
Lubiec
Kaźmierz Lubiecki
Kaźmierz Lubiecki
Kaźmierz Lubiecki

Województwo Sieradzkie
Powiat Piotrkowski

Grocholice
Miasteczko

Lask
Brzezin
Brudzk
Lobudzice
Podwode
Druzbice
Krzepczow
Rozyki
Lasowy
Kaldony
Suchorise
Rozyce
Piotrkow
Belchatow
Grocholice
Bogdanow
Kamienska
Dzierzaznia
Rzgowa
Zdzieszulice
Zdzieszowice
Kamienska

Ad. Grocholice, Wygiarki spustoszały
Zakawa, Rzgowa — Sołectwa te wsie spustoszone Pożarami Sosnowemi

Kamienska
Lutkalia
Bogdanow
Kamienska
Lokawa
Kraszowice
Pożarno
Druzbice
Krzepczow
Suchorise
Belchatow
Piotrkow
Kamienska
Szczerkow
Belchatow

Mapa Drużbice

Województwo Sieradzkie
Powiat Piotrkowski.

(5)

Stradek
Dziatkowice
Dolina
Leski
Długow
Wielka Laska
Kozminek Wygnaniec
Ekynow
Podhola
Kozminy
Wadlow
Kociszew
Rusociny
Grabica
Chalupa
Stupice
Zalepa
Klisyna
Krzepicow
Drużbice
Kobylki m.
Bukowiec
Suchcice
Mizurki
Domulin
Wielopole
Miedzyrzyca
Postękalice
Miekakow
Bogdanow

1250 2500

Rozprza i Rasow id nadroga i pod za Dlugkow
je ne sais ou mettre Rasow car on
n'a point mention que de Kgrik

Kobylki m. do Hubicko i Huty
do Pidrkowa
Wygon
Rozprza Stowice
Lobudz

Il est impossible de Comprendre
depuis Chalupa Kuzow
Kobylki m. jusqu'a Krzepicow vu alegard de Drurbice
puisque on ne dit rien de la paper
la Description est
Comme suit
Rzeczka [illegible] Grabica
idzie około Drużbic nazwana Lis.
za Ry idzie przez stawy odowinnyki
pod Klisyną
i stawem Zalepa nazwanej
nalewającym do wsi Stupice

Jailiré le ruisseau Depuis Chalupa Kuzow
pré la route pour Drurbice nommé Lis
Mt Cholewa est dela Paroisse Krzepicow
le Sault entre ce et le mt Klisyna 880 Pas de Roi

insuffisant
ale gard des Lieuscay

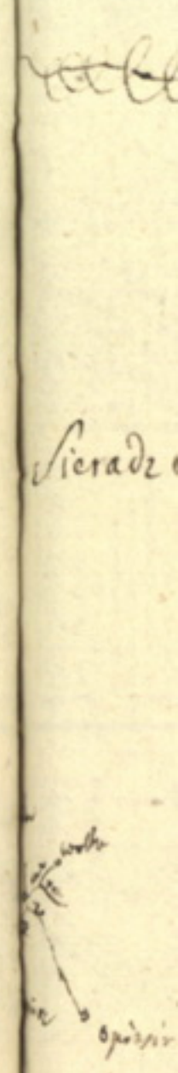
Jarlak w Klizince

* w Klizinie 880
* zwany Zalepa id Koro
* zwany Mączka 1. do Piotrk nal
* Jędrzejek zwany do Piotr 1.
* Głupicki
* Debcik 3/4 do Piotr Kujaw
* Cholewa zwan 1/2 do Piotr

Kozminek Wygnaniec 1/2 wsch 1/2 Lis
Bartyzel Pustkowie 1. Wsch Lis.
Ekynow 1. Zach Lis. do Piotrk Kuj [1]
Drużbice
Zarzecki Woytostwo Pustkowie do Piotrkujaw 1/4 pulnoc
Głupice 1/4 Zach Lis.
Głupicka wolka 1/4. Zach Lis. do Piotrk Kuj
Krzepicow 1500 wpust Lis. do Piotrk Kuj
Hucisko i Huta = Huciska 1/2 wsch.
Gargolin 1000 Zach Lis. [2000]
Kobylki m. 1/4 wsch
Kgrik 1/2. pokład 1/2 in
Mizurki 1/2 wsch Lis.
Rzędla Pustkowie należ: do Domulina 1/4 wsch Lis.
Rasowy 1/2 połud 1/2 in
Wadlow 1/2 pulnoc do Piotrk Kujac. (1/2 Klisyna zwie Jarlak
cacore
Zwolinopole

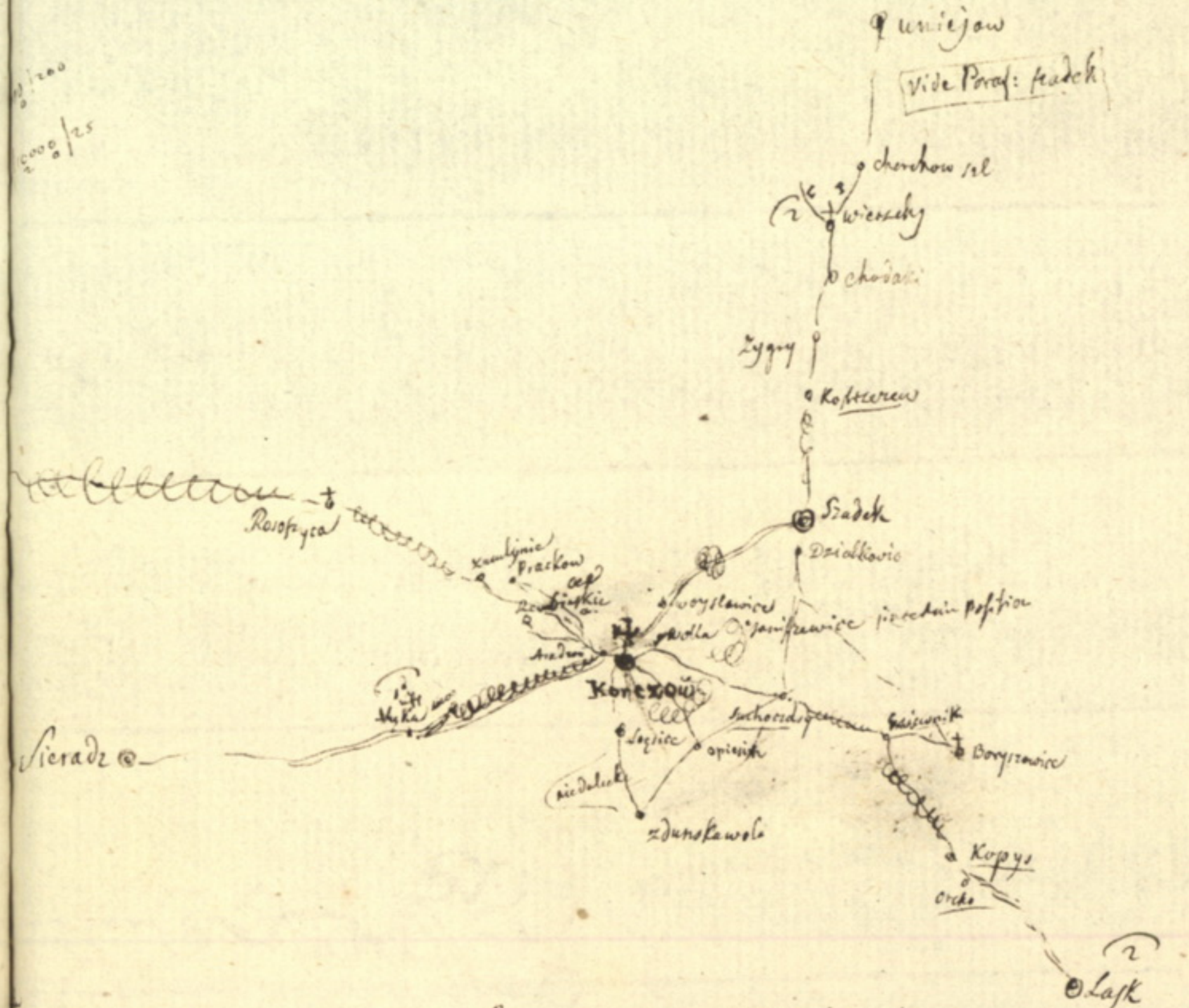
Dlugow 1/2 - Pulnoc
Jurzyn 1/2 Wsch Lis
Krzepicow 1/2 Wsch [1]
Domulin 1/2 Wsch Lis.
Bogdanow 1/2 Wsch 1/2 in
Suchcyce 1/2 Wsch 1/2 in
Lobudzice 1/2 Połud [1]
Piotrkow 1/2 Wsch Lis.
Rozprza 1/2 Wsch
Belchatow 1/2 Połud 1/2 in
Zask 1/2 Zach 1/2 in: Pulnoc
Jurzyn 1/2 Pulnoc Wsch Lis.

K. Sradkowski



fia Mordzow.

Powiat Szadkowski.



Stawy ig ponizone D. w Wsi Woyslawicach
iedem z drugiego maią ciek wody
Za ig raz Wsią ku Zach Lit. idą w Borak
przy Korczu Łąki ciągnącey ig od Mielcuchar
Dworskiego Stawek nazwany Dogaliczne
Stawek raz: Prochowier leży ku Wsch Lit.
między Woyslawi y Wołką od Tego Stawku
Ciągnie ig Groblą maly nis wodę przez Korczow
w ktory idą przy bowie 4 Sadzawek i przy Korczu
2. daley z pomienony row Ciągnie ig wzdłu Korczu
y dzielle Korczow od Stradzowa

Powiat Szadkowski.

Zmiszowice. ½ na Wsch: Lett:
Korczow.
Opieszin. 22. Stay na Zach: Zim.
Prochow. 8 St. na Zach: Lett
Rembieskie. ½ na Zach: Lett:
Reduchow. 3/4. międ: Zach: y Połu:
Lesica 20 Stai międ: Wsch: Lett: y Połud: z Zymienica.
Stradzow. 8 Stai na Zach: Lett:
Zymienice 10. Stai na Połud: Lett:
Wołka. 8 Stai międ. Wsch: Lett: y Połu:
Woystawice 10. Stai ku Południ:
Zamtynie. ½ na Zach: Lett:

* Babieniec, pod Wsią Reduchow
* Maida we Wsi Rembieskie.
* we Wsi Zamtynia
* Kazek pod ⊙ Zdunska wola
} tem ku Zachodowi.

Ciągnie ig daley az do Rembieskich
y Jan w pobl ⊙ Staw z młyna mayda
y stamtąd ciągnie ig ku Wsch az do Wsi
Kamlynie y wpada w Stawek za ktorym
stoy młyn tam Sama Woda Ciągnie ig
Kręgolesie y wpada w Staw u Mk
Babienies

⊕. Borszowice. 1. międ: Połu: y Wsch: Lett:
⊕.⊙ Zdunska wola. ½ na Połud: Zach:
⊕. Mszka. 1. międ: Połud: y Zach:
⊕. Rososzyca. 1. ku Zacho:
⊕.⊙ Szadek 1 ku Północy

2 — ½ ⊙. Sieradz. 2. międ: Połudn: y Zacho
1 — ½ ⊙. Szadek. 1. ku Północ.
6 — 5 ⊙. Uniejow. 4. na Północ.

Powiat Szadkowski.

ffia Lask
Miasteczko

Szadek
Działkowice
Borszowice
Dobrun
Lask
Rzyszka
Zduńkawola
Korbanow
Kiełmice
Rikow
Kopyc
Wrzosowice
Kolumna
Lopatki
Gorczyn
Mszczenin
Niecenia
Buczek
Lgow
Kozminy
Kurnica
Chynow
Wadlow
Grabina
Brydlow
Pidlikow
Kolonia przy Dobrun
Magielnica
Karolew
Kolonia Przygon
Dargocz
Kolonia przy Warszawie
Wydrzyny
Dąbrowa
Janowice
Polesyn
Wiskitki
Zaborowice
Zarzewice
Zawadzkie
Wiadomice
Czesłkow

Dziesięciny Contradictions
Dizaines des Contradictions
Polesyn
Wiskitki
Wydrzyny
Lopatki
Kolonia odrowąż w Prusy

Duchemi a Rokitnica n'est pas fait mention

Wrzosowice Doit être dans quelque lieu de Lask ou lieux merqué

10 wola Laska

Baryczka ½ w: na Wsch: Let:
Borszyn ⅛ na Połud: Let:
Lask
Lopatki ¼ na Wsch: ½ im:
Ostrow ½ na Wsch: ½ im:
Rzepelow 1. m: na Połn:
Oleszyn stary, mied: Połn: y Wsch: Let:
Rokitnica 1. mied: Połn: y Wsch: Let:
Rchow ½ na Wsch: Let:
Dąbrowy ½ na Połnoc.
Niewiadzyn ⅛ na Połn:
Wydrzyn ½ w: na Zach: Let:

Kamat Szadkowski

Kolonia Przygon
Magielnica
Karolew

Kolonia przy Warszawie
Wydrzyny
Dąbrowa

Allegard des Ruisseau qui coule auprès de Lask il ne se trouve dans la Relation aucun renseignement indiqué auquel on puisse placer Clairement dans la Description de la Paroisse Dobrun Lubouin &c
Michalowice
Doyen Lubouin

Nb. Solliciter de Karolewy ce vers depuis Cracki des grands changements a faire

la Paroisse

* w Lasku przy Rz o kose 2000 k: w Szadek poleszay stroń Drogi Zgorzy do Szadku mostow 2. wegrz y moscu na Grobi
* zaczyna Baryczy nad polem przy Rz na Zach Lb. k w Tym Młynie znayduie się folusz do prothego Sukna
* Kolumna na Rz przy Brzegu w stronie prawey lasey od Lasku do Kiorey mostow 3. i Staw po stronie prawey na 1500 k: stoi przy Korey płynie Rp. odległa od Kolonia na wsch dal ⅞. przytum * pol y Zakat
* Palusnica na stronieniu Przygon
* za Rzeką przy Brzegu, nazw Rchowski 7 — 6
nad Polem we Brzeźwa * Zach 5 — 4
* na Kępie nazwany Zyglkow do Lopatek nales: odległ od Kors ⅞. około Kiorego znayduią się rzeczne Zątki Bagna

⊕ Borszewice. 1. wg na Zach: Let:
⊕ Buczek. 1. w: na Połud:
⊕ Dobrun. 1. w: na Wsch: Letn:
⊕ Marzenin. 1. na Zach: ½ im:
⊕ Pidlikow 6. m. mied: Wsch: ½ im: i Połud:
⊕ Sieradz 4. w na Zach: ½ im:
⊕ Szadek 2. na Zach: Letn:
⊕ Uniejow 7. w na Zach: Let:

lia Le

ugny Izb

ugny. ½ m

rabostow.

ębociny.

loiszew.

Varzmy. wie

Kuźnica. wie

Lubudzice.

Stoica. ½ m

Podwody. ½

Koziniatów

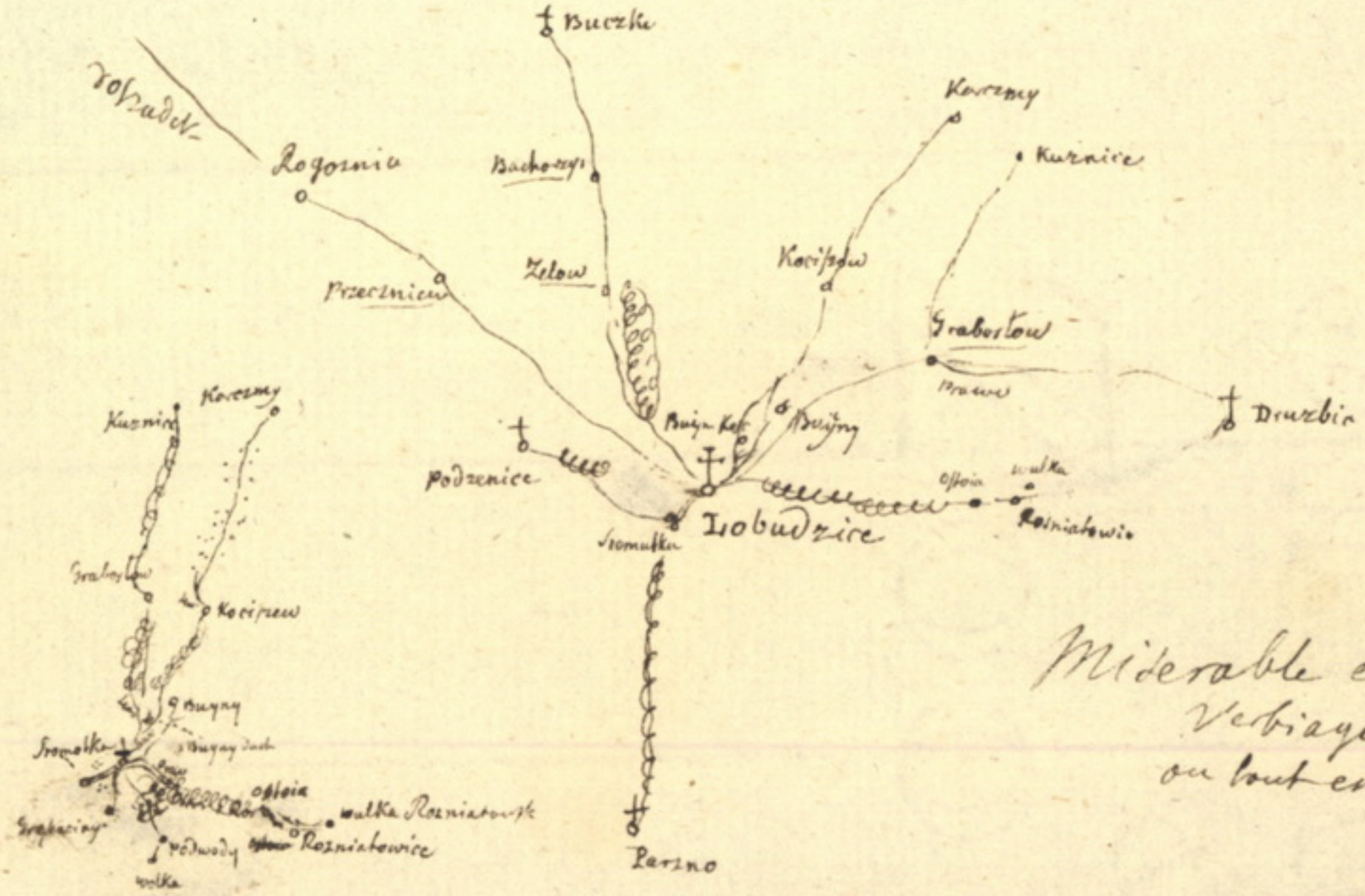
Tomotha

Wolka D

Wolka. ½

Kanat J

tia Lobudzice



Miserable et peu fidel
Verbiage
on bout est oublie

Struga iedna poczyna się od Druzbic
a kończy się przy stawach Stromockich
Staw nad Groblą przez wieś Stromotkę iadąc sam w sobie

ujny Szlachectkie ½ na Wsch: Let?
ujny. ⅛ m: na Wsch: Let? Mlekita Buczkowskiego sukcesora
rabostow. ½ na Południe.
ębociny. ⅛ na Połud:
ociszew. ½ na Połn:
arczmy. 2gie 1. w na Południe. N?
uźnica. 2gie 1. na Południe.
obudzice:
tońca. ½ na Wsch: Letn:
odwody. ½ na Wsch: Zim:
ozniatowice. ½ na Wsch: Let?
romotka. ⅛ m na Południe.
olka Rozniatowska. ½ na Wsch: tu stoi Poczta.
olka. ½ n. na Połud:

(* * w wsi Kotliszewie iden w Kuźnicy drugi na Folwarku gdzie t. Chałupy
* w Lobudzicach na samo Połud
(* * w Stromotce za dworem 500 Kr drugi przy grobli gdzie Cło bierą
trzeci iadąc publiczną Gościńcem
idąc w prawo Rzeką gorą od dwor czyli
wsi 1/4 Kr 200

✠. Buczk. 1. w między: Połud: y Zach: Let?
✠. Parzno. 1. na Połudn:
✠. Podzenice ½ m: na Zach: Zim:
✠. Druzbice ½ między: Wschn Let: y Zim:
⊙. Piotrkow. 5. na Wsch:
⊙. Lask. 3. na Zach: Zim:
⊙. Widawa. 3. na Zach: Zim:
⊙. Bełchatow. 1. na Południe.
⊙. Grochotice. 2. m. na Połudn:
⊙. Uniejow. 10. na Północ.

Kanat Szadkowski.

Parafia

Gałęzie

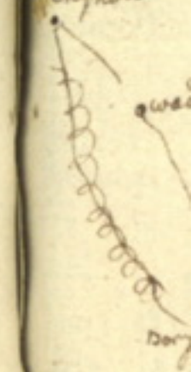
Dziakowice

Silnica

Lepk

Jasienica

Rzepnow



Dor

Lgt

Dorysław

Dudy 1. Pal

Dzierwuli

Gadki W

Grabina

Krzeptow

Kobyłki

Kuczow ob

Rusociny

Stradzew

Wdowin

Wymysłow

Kanał Szc

Korytrzew ½m Północ do Bi/k Kujaw

Dudy 1. Północ 2. Chał w Borze Północ do Birsk Kujaw

Butkow Butkowie 2 chał Do Wsi Woznik Kalez) do XX ½ Dwrd Kmi i Polew

Dziewuliny ½m mid Zach Lek i Pola wogłost nal do Birsk Kujaw

Kobylki ½ pod Zach Kmowy

Grabica ½ Wsch Lek. do Birsk Kujaw

Krzepczow

Kobylski Wiekrze ½ Polew

Kuczow chałupa 1. przedtym Młyn ½ Zach Kmi

Rusociny ½ Północ do Birsk Kujawy

Strudzew ½w mig Zach Kmi więcy Polew

Wdowin ½ Zach Kmi ½

Wymysłow Butkowie Chał 2. ½ Kuł Wsk Kmi takze kawa pusty wsi Mzurki pod Polew. obsie do PP Cysterow Sulejow.

Kanat Szadkowski

Lek. 4.

* w Grabecy Hutki Dziesięt Pod Dwor
w Wsi Butkow Grobli bobrowy
* w Szadkach na wodzie Strzelow
* w Wdowinie 300 od Dworu pod Polew

† Gomulin 1. Wsk Kmi
† Suchocyce ½w Polwy Zach Kmi
† Druzbice 1w Zach Kmi
† Dlutow 2 Zach Lek
⊙ Tuszyn 2w Północ
† Strock ½ wsch Lek.
⊙ Piotrkow 2 Wsch wiorsty Kmi odległy
⊙ Uniejow 9. Zach Lek.
Por Szadek

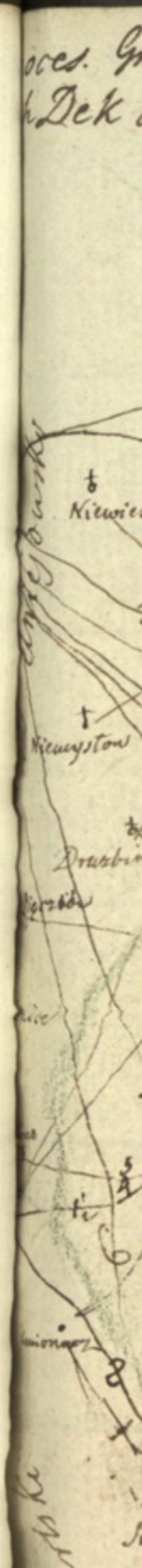
Dekanat

8. Lutomirski

ymnii Województwo Sieradzkie Powiat Szadkowski

Parafiow 12.

1. Lutomirska
2. Gorna
3. Bobijanicka
4. Dobronska
5. Minotaiewska
6. Rossoszycka
7. Wierzchowska.
8. Zadzinska
9. Matynska
10. Męknawska
11. Kwiatkowicka
12. Betdrzychowska —



Dekanat Lutomirski

Sieradz
223.

Bełdrychow
Wiewiecky
Zadzim
Malyn
Lutomiersk
Mikołajewice
Kwiatkowice
Rozprzyce
Męka
Gorka
Pabianice
Dobron

Dekanat Poddębice
Dekanat Uniejowski
Dekanat Sieradzki
Dekanat Warcki
Dekanat Wolborski
Dekanat Inowłodzki

Poddębice
Niewiesz
Kalow
Bełdrychow
Wiewiesz
Malyn
Zadzim
Rozprzyce
Sradek
Męka
Barczomino
Sieradz
Chojna
Lutomiersk
Kwiatkowice
Mikołajewice
Gorka
Pabianice
Dobron
Lask
Dalow
Rzgow
Pietrkow

12. parafij

Województwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski

...rafia Lutomirsk.

...miasteczko

Barzegrow

Kalow

Beldow

Melanow

Jastkow

Kwiatkowice

Wodzierady

Dzierzkowice

Zalesie

Janowice

Podlesyce

Wrzenowice

Lask

Zegrz

Pabianice

Lodz

Brzeziny

Rzgow

Gora

Laskowice

Pruszkowice

Buczkow

Szadek

Lutomiersk

Wrzaca

Bechice

Czatczyn

Kanat Lutomirski

Mirosławice

Dzikowice

Porzewice

Dobrogowna

Parzencew

Unijow

Rzejsfew

Dobruchowice

Jerwanice

Pierwice

Czaloczyn

Wola Zegrzynska

Miasztew

Zabieszki

Brzustinowice

Brzustinowice

Pabianice

Podlesyce

Lask

Szadek

Sicradz

Kalow

Bechice

Czatczyn

Lutomiersk

Wrzaca

Kanat Lutomirski

* w Lutomiersku na Rz Ner y wraz przy nim Pila na Pałuce zaklasztorem blisko 200 krok
* w Bechicach y w nim Jagielnik na Wsk nad Rz Ner

† Gorka 1d wsadlet
† Mikolajewice 1/4d Polew
† Kwiatkowice 1. hid Zach Kan
† Matyn 2d 1 Zach i let.
● Karcinierz 1/2 Pałuc
● Zegrz 3. ws Let.
● Lodz 2 ws Let.
● Pabianice 2. ws Let.
● Lask 3. polw
● Szadek 2d Zach Kan
● Sicradz 5d.
● Kalow 2. Zach Let

Bechice 1/2 ws Let. za Wyszkow Rzeczki Nerzer
Czatczyn 1/2 Zach Let
Lutomirsk
Wrzaca 1/8 ws Zach Kan

w tym ze iest Kosciol mur z Klasztor po Reformie. iest za wrastem 3 palowy gont Let. nad Rz Ner ilem Kosciolek drewniany spitalny za murkiem ze Zach Let. pod Wez. S. Bartolomieja.

Para

Gorka

Gorzew

Konin

Kudro

Majo

Petry

Piąt

Porsze

Sięki

Swiątn

Wola

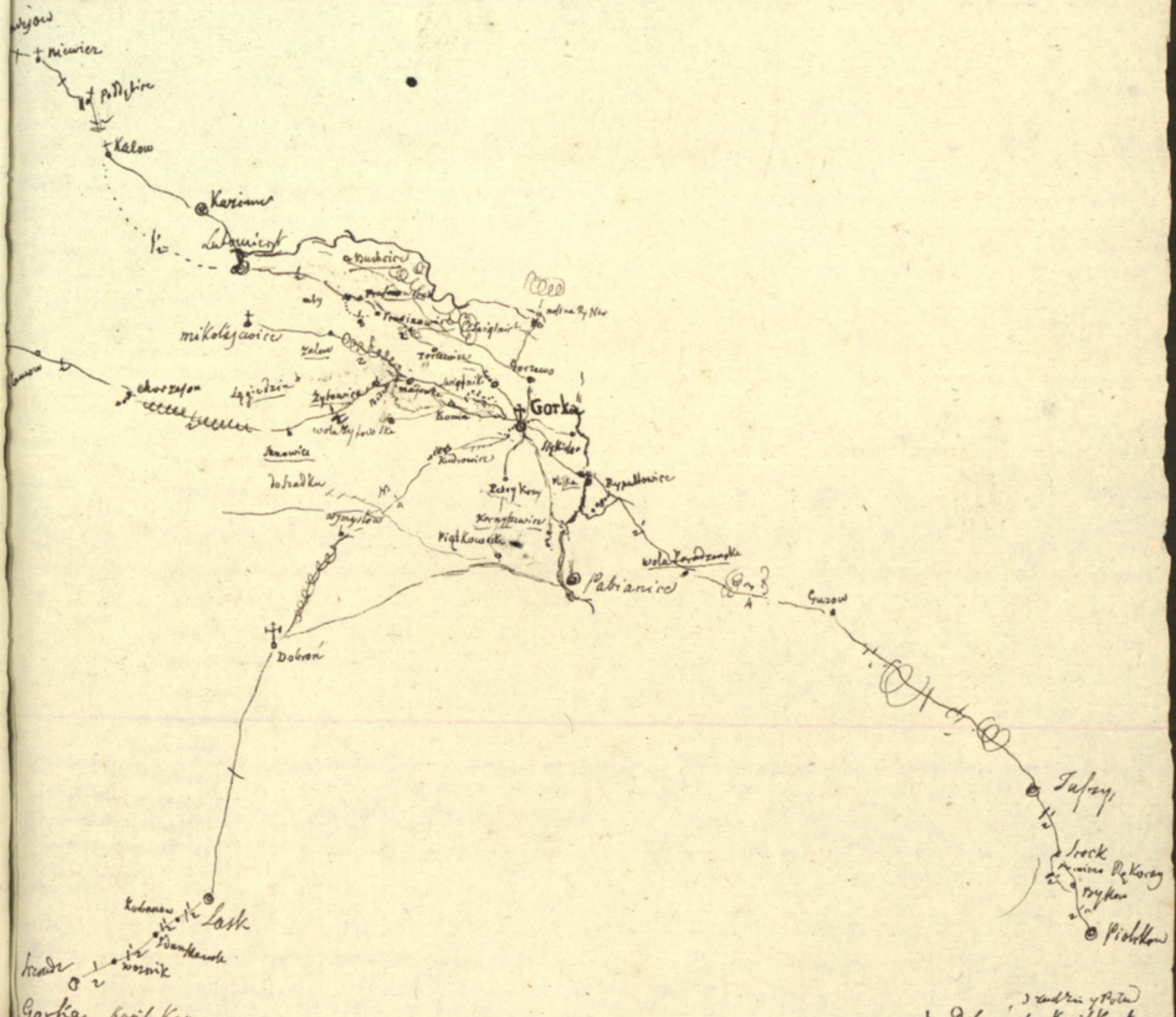
Wym

Parafia Gorka

Województwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski

235.



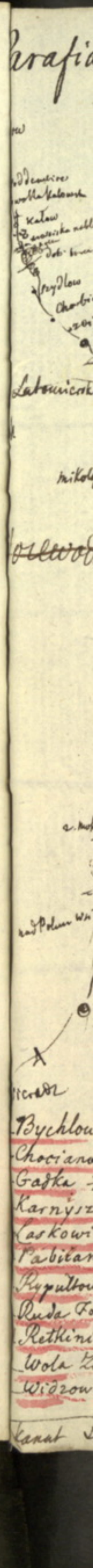
Gorka kapit Kap:
Gorzew ½ północ
Konin ½) Zachodnie y lel. Kapit Krakow
Kudrowice ½ Zachodnie Kapit Krakow
Majowka ½ d.) Zachodnie : lel. Wezytow do Kapit Krakow
Petrykozy ½) Połud y zach Kie tegoz
Piątkowisko ½) południ y Zachodnie, tegoz
Porszewice ⅜ Zachlel. lel:
Sięckielow ⅛) Wschodnie tegoz kapit
Swiątniki ⅛ zach lel tegoz kapit
Wola Żytowska ½) Zachodnie : lel. tegoz Kapit
Wymysłow ½ zachodnie Odwach tegoz Kapit

* Swiątniki ⅜ na Północ

) zachodnie y Połud
Dobroń 1. Kapit Krak
Filia do Lask:
Lutomiersk 1½ Połud zach lel.
Lask 2.) Połud y Zach Kie
Mikołajewice ½ Zachodnie
Pabianice ½) Wschodnie y Połud

8 — 7 Piotrkow 6. Wschodnie
10 — 9 Sieradz 6 Zachodnie
5 — 4 Szadek 2½) Zachodnie : lel.
8 — 7 Uniejow 6. Zachlel.

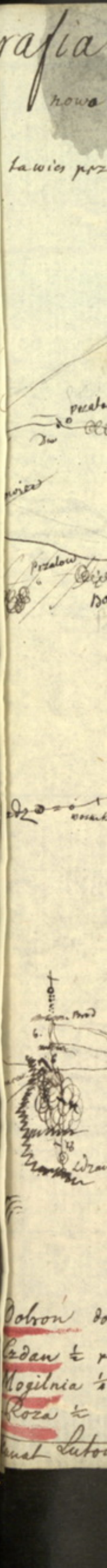
nat Lutomirski



Parafia Pabianice
Miasteczko

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski

Łódź
Pabianice
Rzgów
Dobroń
Łask
Lutomiersk
Pabianice
Bychlow
Rzgow
Dobroń
Łask
Lutomiersk
Sieradz
Szadek
Uniejow
Piotrkow



rafia Dobroń

Województwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski

nowa postawiony Kościoł 1780

Ławice przedtym była w paraf Łaskiey

Lesniyow
Zaddybice
Kalow
Rudkowice
Lutomiersk
Proficowice
Proficowice
Mikołajewice
Kwiatkowice
Majowka
Zytowice
Kania
Gorka
Kadrowice
Jeziorsko
Pszczew
Wrzesznio
Rusk
Kapsow
Bolesyn
Rgłkowice
Pabianice
Przelow
Bałucz
Dobrzowice
Dobroń
Wrzosowice
Kalinow
Rzeza
Mogilnica
Rgłkowice
Dłutowo
Ryczywół
Grabica
Szydłow
Piotrkow
Zduńska Wola
Lask
Kolumna
Zdrada
Zdrada
Zdrada
Zalesie
Rokiciny
Mogilnica
Lgow

2.
w wsi Lgowie y Parafat. tamże
2. Kol * mt większy z Kolach Talar zwany
mca: Parafat na drugie stronie bieży Mt Pyna
2. Kole * Mt mniejszy za większego rawa niżey o 150 Kr:

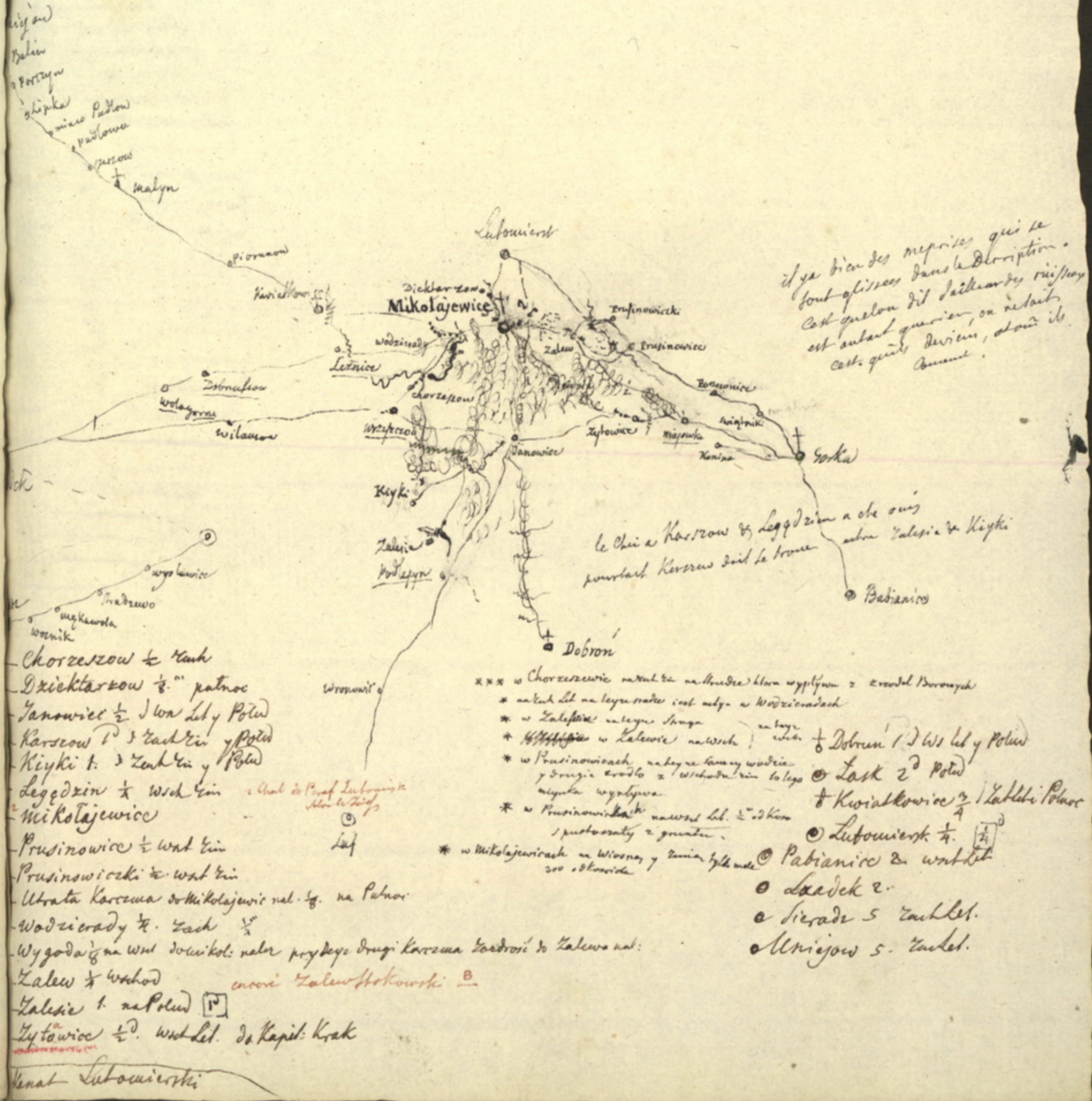
† Pabianice 1w wsch Lat.
† Gorka 1w wsch Lat.
† Lutomiersk 1½ w Południe
† Mikołajewice 1½ w Południe
● Lask 1w Zach Strona
† Dłotow ½ w wsch Strona
11½ — 10 ● Piotrkow 5. wsch Strona
10 ● Sieradz 5 Zach Strona
A ● Szadek 2w Zach Lat.
12 ● Uniejow 6. wsch Lat.

Dobroń do Kapituły Krak
Lgow ½ potud bieży Lgow
Mogilnica ½. wsch Strona bieży
Roza ½ wsch Strona bieży
Powiat Lutomiersk

Geografia

Parafia Mikołajewskiey

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski



Chorzeszow ½ Kmk
Dzieklarzow ½ ° patnoc
Janowice ½ 1 Wś Let y Polw
Karszow ½ 3 Zach Zin y Polw
Kiyki ½ 3 Zach Zin y Polw
Legędzin ½ Wsch Zin
Mikołajewice
Prusinowice ½ Wsch Zin
Prusinowicki ½ Wsch Zin
Utrata Karczma do Mikołajewic nal. ½ na Połnoc
Wodzierady ½ Zach ½
Wygoda ½ na Wsch dolnikol: nalez przyleg drugi Karczma Zaledroś do Zalewa nal:
Zalew ½ Wschod
Zaleźie ½ na Polw
Zytowice ½ D. Wsch Let. Do Kapit: Krak

Wronowic

Chor ½ do Prof Lutomirski Mon Wisł

Laf

Kmk

Dzieklarzow

Janowice

Karszow

Kiyki

Legędzin

Mikołajewice

Prusinowice

Prusinowicki

Utrata Karczma do Mikołajewic nal. ½ na Połnoc

Wodzierady ½ Zach ½

Wygoda ½ na Wsch dolnikol: nalez przyleg drugi Karczma Zaledroś do Zalewa nal:

Zalew ½ Wschod

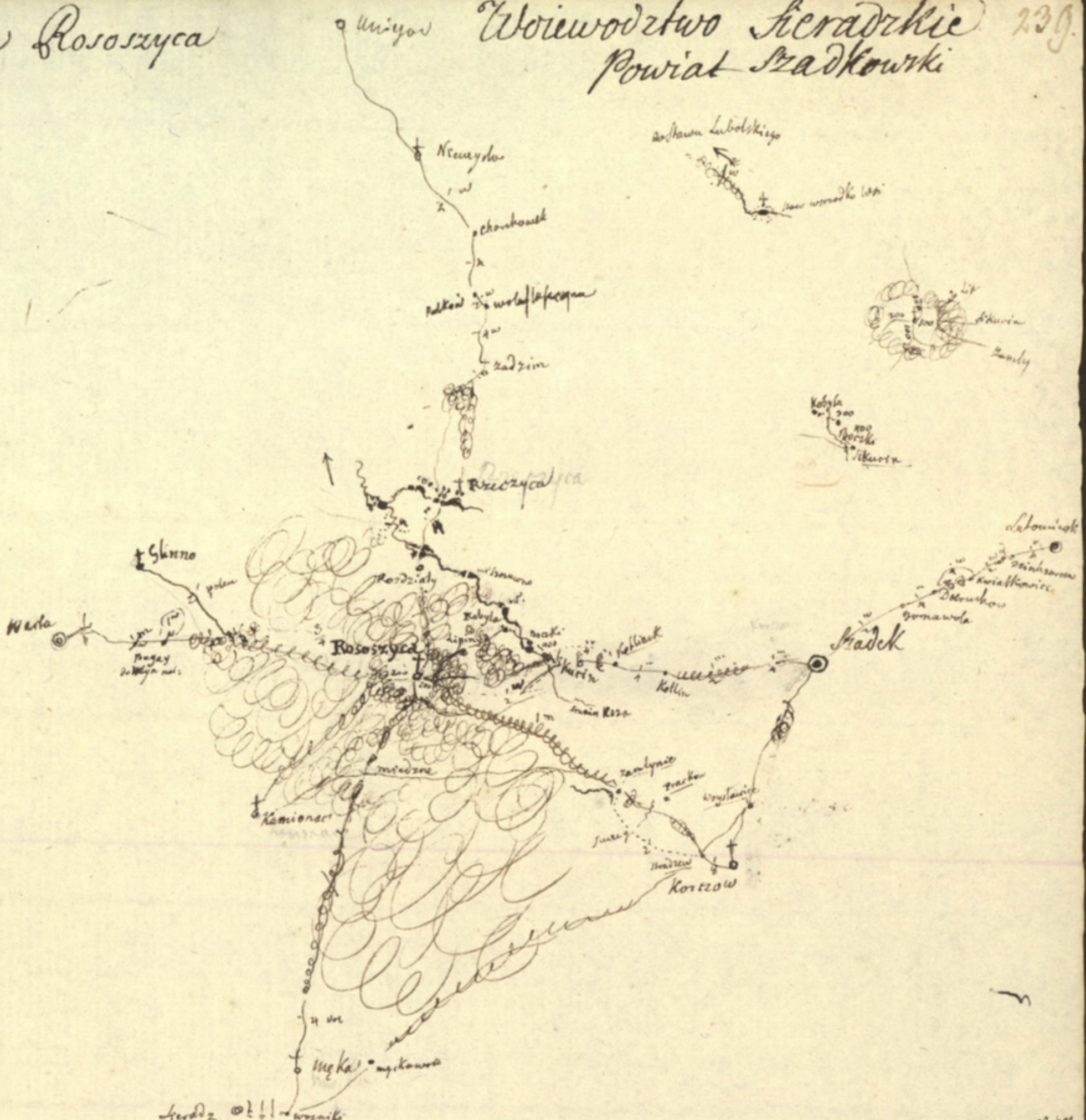
Zaleźie ½ na Polw

Zytowice ½ D. Wsch Let. Do Kapit: Krak

Grafia

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski

Mapa Rososzyca



Boczki ½ wsch sred:
Kobyla chmielowa ½ᵐ wsch lek.
Lipiny ½ ᵐ wsch lek.
Miedzne ⅔ J Polud y zach Zin
Rososzyca
Rozdziały ⅔ J Północ y Wsch lek

Kanał Lutomierski

* w Kobyli za wsią na Strudze Kora
* w Rozdziałach zalwsią nalewym Korzeniu
* Tartak w Boczkach nalewym Korzeniu

† Szadek 1½ᵂ wsch Lud
† Korczew 1½ᵂ wsch Zin
† Męka 1½ᵂ J Polud y zach Zin
† Kamieniec 1ᵐ zach Zin
† Glinno ⅝ zach lek.
† Zadzim 1ᵐ J Północ y W lek.
1½ ⊙ Sieradz 1½ᵂ J Polud y zach Zin
1½ ⊙ Warta 1½ zach
5 ⊙ Uniejow K. Północ

Mapy ½ Cwis 200 pos.
ok 260 ?

rafia

Krakszyn
1 8
Zwiastky

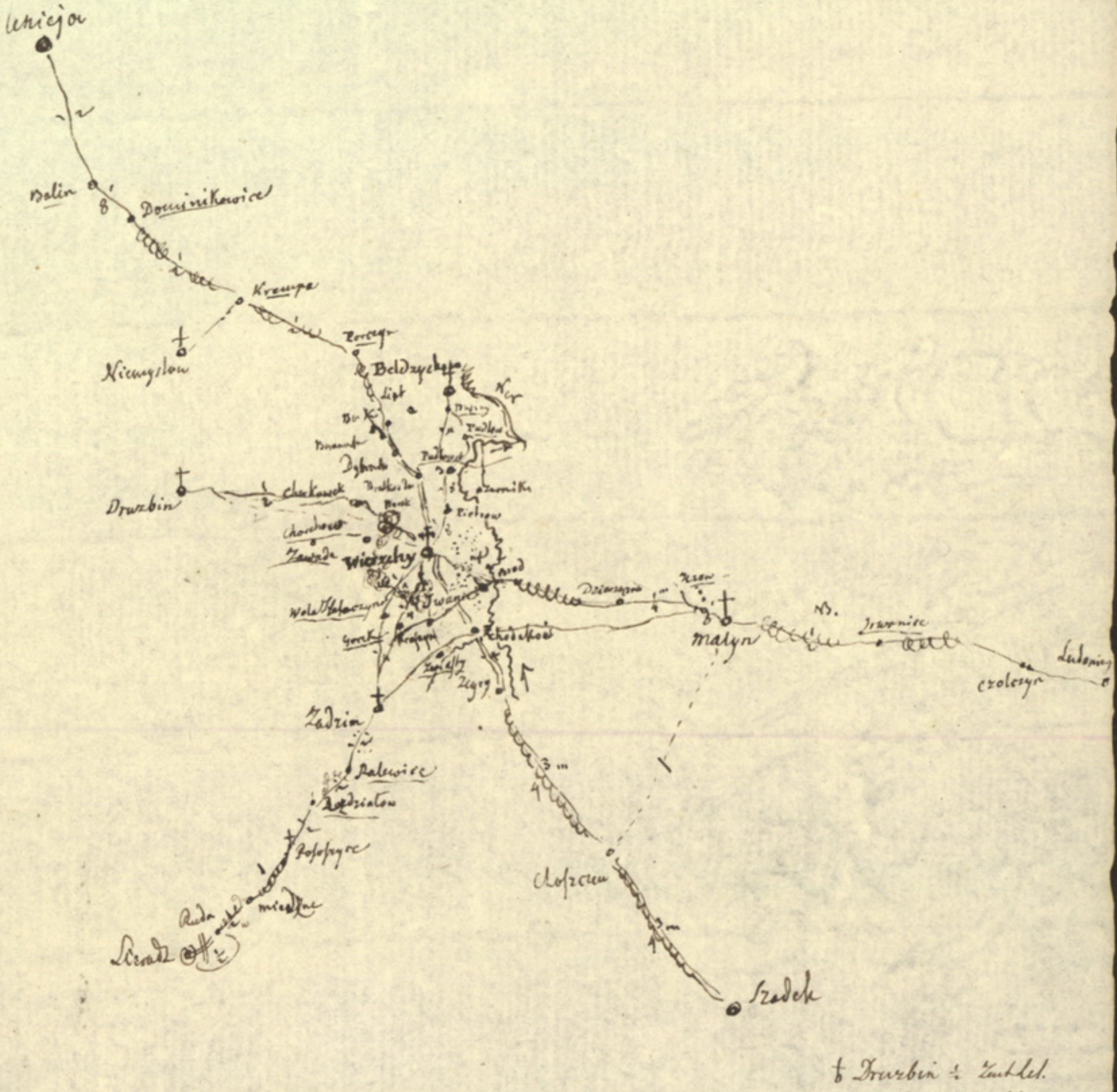
Chodaki ½
Dzierzazno
Iwanic ½
Krasczyn ½
Piotrow ½
Wierzchy

Senat Lec

rafia Wierzchy

Województwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski



6 – 4 ○ Sieradz 4. Polaw
3 – 2 ○ Szadek 2. Polaw
3 – 2½ ○ Ulricow 3. Palroc

† Drzurbin ½ Zachod.
† Malyn 1m Zachodzin
† Zadrzin ½m d Południ Zachodzin

* w Iwaniu na Strudze Osada 500 k. od Wsi, polozony rzec zadrzy względem drogi idącey od Wierzchow ku chodakom

Chodaki ¼m d Wsch Zin y Polud
Dzierzgowa ¾. Wsch Zin
Iwanie ½ wsch Zin
Kraszyn ½ Polud
Piotrow ½ wsch Lel.
Wierzchy

Kanat Sieradzki

arafia

Siedl

Brodnic

Glinn

Warta

Adamka ½

Garki ½ ws

Otok ½ ws

Oloczek ½

Piotrachy

Patki Pu

Ralewice

Rzeczyca

Rosciszyn

Wola Zale

Wola Fla

Wola Syp

Zalesie ½

Zadzim

Zwiasty ½

Zygry ½

Senat Lut

Województwo Sieradzkie

Powiat Siadkowski

Mapa Zadzim

Adamka ½ Chalupa ½ Borowego
Garki ½ wschodnie
Otok ½ wsch Zni
Oloczek ½ wsch Zni
Piotrachy ½ wsch dzl. v. Roscieszyn
Patki Pustkowie ½ Północ
Ralewice ½ Zach Zni
Rzeczyca ½) Zach Zni y dzl. (Fundusz dokarmiający nieistniejący)) Herb pojedynczy zdaje się
Roscieszyn folw. ½ wsch dzl.
Wola Zalewska ½) Wsch Zni y Połd
Wola Flaszczyna ½ Północ
Wola Sypiecińska ½ Północ
Zalesie ½) Wsch Zni y Połd
Zadzim
Zwiasty ½ wsch Zni
Zyzory ½ wsch Zni

Senat Lutomierski

w Zadzimiu miał wsch. pr. dawn. Wś 200 od Kośc
* w Zyzorach nastawie podstawy dworu przez Wawy drugi Dąbrowica płynie
* w Rzeczycy na stawie przy którym Bobrowica płynie na Koncewsi
* * Mł y Jerlak razem Pila narowy
• za leycą Bobrowa w Bom na zach Zni 0½ od Ralewic.
* w Ralewicach nastawie y leycą Bobrowi podstawy dworu
* na stawie Szczawno zwanym w Bom do Rzeczycy nalew przez który struga Kozia płynie ½ o Rzeczycy na Połd

2 — 1½ ½ Szadek 1½ W) Połd y Wsch Zni
½ Rossoszyca 1W) Połd y Zach Zni
½ Piczniow 1W wsch dzl.
½ Druzbin 1 Północ
½ Wierzchy ½W Wsch dzl.
½ Malyn 1W Wsch Zni

Szadek 1½ W.
Warta 2 W na Zach 3—½
Uniejow 3 W Północ 3½—3

Propatria

Parafia Matyn

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski

w Puczniowie leż. D. Kłodny nad R. Nerem

NB Na Rz. Ner w Jerwanicach iest Most Wielki
w Łęczyckie Woiewodztwo, z drugiey strony tych Jerwanic drugi
most takze w Łęczyckie

Bgki ½ Zach Lin
Bogucice 1. Zach Lin
Bugay ½ drogi Karr na Trakcie do Lutomiersk pod Wsch Lin
Chojrzewa 1. Połud Lel
Jezew ½ Zach Lel.
Jerwanice 1. 3 Wsch Lel. y Lin:
Jeziorko nales. Lel. od Kwiatkowic tylko przez Lyki y Rz. [w woy Łęcz Klucz Jeziorsk
Kloniszew ½ mil widać od kos pod Zadzim
Krokocyce ½ pod Zach Lin
Lichawa ½ połud Lin
Lobudzice ½ Połud Lin
Magnusy ½ wsch Lin
Piaski Połw: ½ pod Połud Lin do Wolikrokowskiey nal:
Pioronow ½ Wsch Lin
Pioronowek ½ południ Lin
Puczniew ½ pod Wsch Lin — [woy Łęczyck Klucz Lutomiersk
Przyrownica ½ Wsch Lin
Wola Krokowska ¾ Wsch y Zach Lin
Wola Puczniowska ½ na W: Lel. [w Woiewod Łęczyck
Wola Lobudzka ½ Wsch Lel.
Zaborow ½ na Połud Lel.
Matyn

Kanał Lutomierski

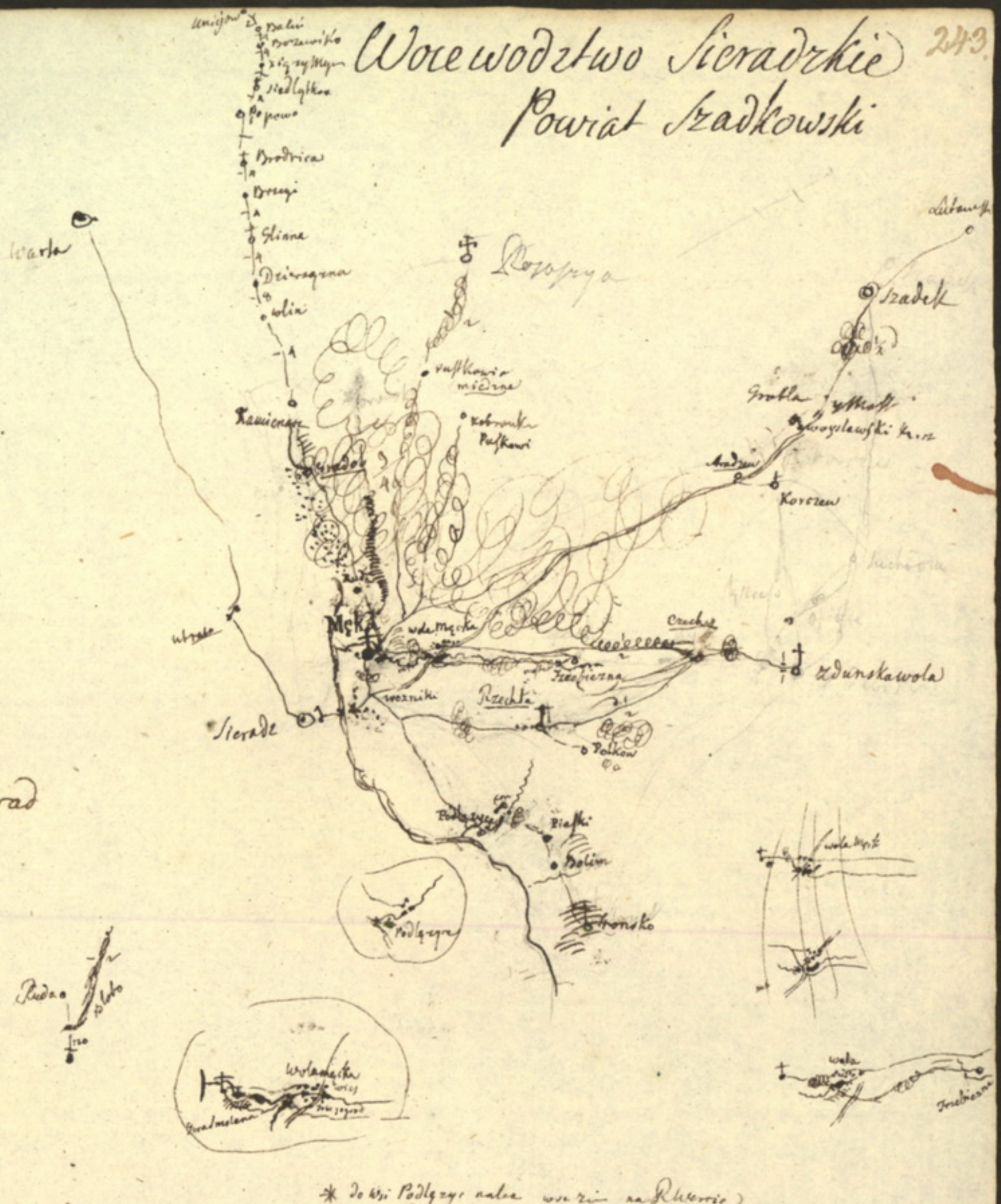
Na Strudze Pisia
* w Matynin na Strudze Pisia (należy na Spodzie)
* mł Kalegacy do Przyrownice ⅛ od Matynia pod Wsch Lin
* w Pioronowie ½
* w Zaborowie na Strudze ofnia pod Połud. Lel ½
* w Puczniewie, nad R. Nerze y Zdłak pod. Dworem
* Po borem Puczniowski ¼ pod Wsch Lel. nad brzeg Rz Ner
* w Jerzewie nazwany Ruda nad brzeg Rz Ner przy Lin Jagielnik

⊙ Bełdrychow ⅝ wsch Lel
⊙ Wierzchy 1. Zach Lel.
⊙ Zadzim 1. Zach
⊙ Szadek ⅝ 1. 3 Połud Lel.
⊙ Kwiatkowice 1. Wsch
⊙ Lutomiersk 1. pod Wsch Lin
⊙ Kalow 1. Wsch Lel.
⊙ Sieradz ¼ Połud
⊙ Uniejow 3 Zach Lel.

Grafia

Parafia Męka

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski



No. Męka
Ruda
Wozniki
dost au Pow Sierad

* Do Wsi Podlężyc należy wieś zwana na Rudzie
* Przy wsi Wozniskich na Wierzchu
* W Woli męskiej zastawie
* W Męce do Kościoła nal na Starostwie wtenmm Wsi na Wsch. 600 od Kos

do Starostwo Sieradzkiego

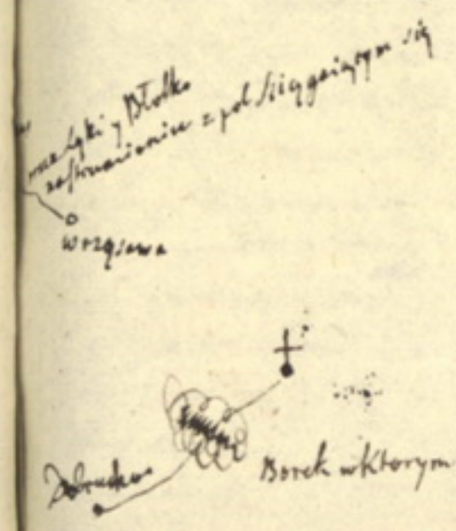
Męka do Starostwo Sieradzkiego tu cząstka dokoleg Sierad: [pow Sierad: Sdan le Tuisz
Podlężyce ½ wsi tu nad Rz Wolar
Polkow 1m wsz do Starost Sieradzkiego
Ruda ½ pulwsi tu [w Pow Sierad Sdan le Tuisz
Trzebieżana folwark 1m i Wsch Lit y tu
Wola Męka ½ i Wsi Lit i tu
Wozniki ½ na Polu do Starost Sierad: [w Pow Sierad Sdan le Tuisz
Borowskie Pustkowie 1. na Pulwsi

Kanat Słotowiecki

½ Chojny 1d i Wsi tu y Polw
½ Kamieniec k. 1 Lit
½ Korzec 1½ i Pulwsi y Wsi Lit.
½ Rozszyce 1½ pulwsi
Szadek 2. i Wsi z Pulwsi Lit
Sieradz ½ i Polwsi y Lit tu
½ Stronsko ½ w tu
Wola 2 Lit.
Wola Zdanska k. Wsi Lit.
Uniejow 6. Lit.

Parafia Kwiatkowice

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski



Czarnyża folw: ½" Zach Lel.
Dobruchow ½ potok ku Zach Lin
Leznica ¼) Wschni y Połud
Kwiatkowice kawa ¼ pod Borem za Wsią odwod Lel. przy trakcie ku Lutom
Podlesie ¼) Wschni y Połud blizny Leznic
Wolka Czarnyska za Strugą ½ na Zach Lel.
Wrząsowa ½ Zach Lin

Tenat Lutomierski

* na stawie Leznickim przy którey Struga idzie, do Kosc należy Lin ⅛"
* w Kwiatkowicach także na Stawie do Kosc na Stacie na de Sanem Lindz ½ — 4 — 2

Lutomiersk 1" ws Lel.
¼ matyn 1" zach Lel
¼ Mikołajewice ½" ws Lel
5/4 ⊙ Szadek ½) Połud y Zach
⊙ Uniejow ¼) Zach Lel y Połud
⊙ Łask ½) Wschni y Połud

Parafia

Beldrzych

Borki ½

Bratkow

Bratkow

Busina

Dąbrowka

Gora Belo

Lipki (" ta

Nowawies

Por ... ½ "

Pudłow ½

Pudłowek

Wylazłow

Wyrębow

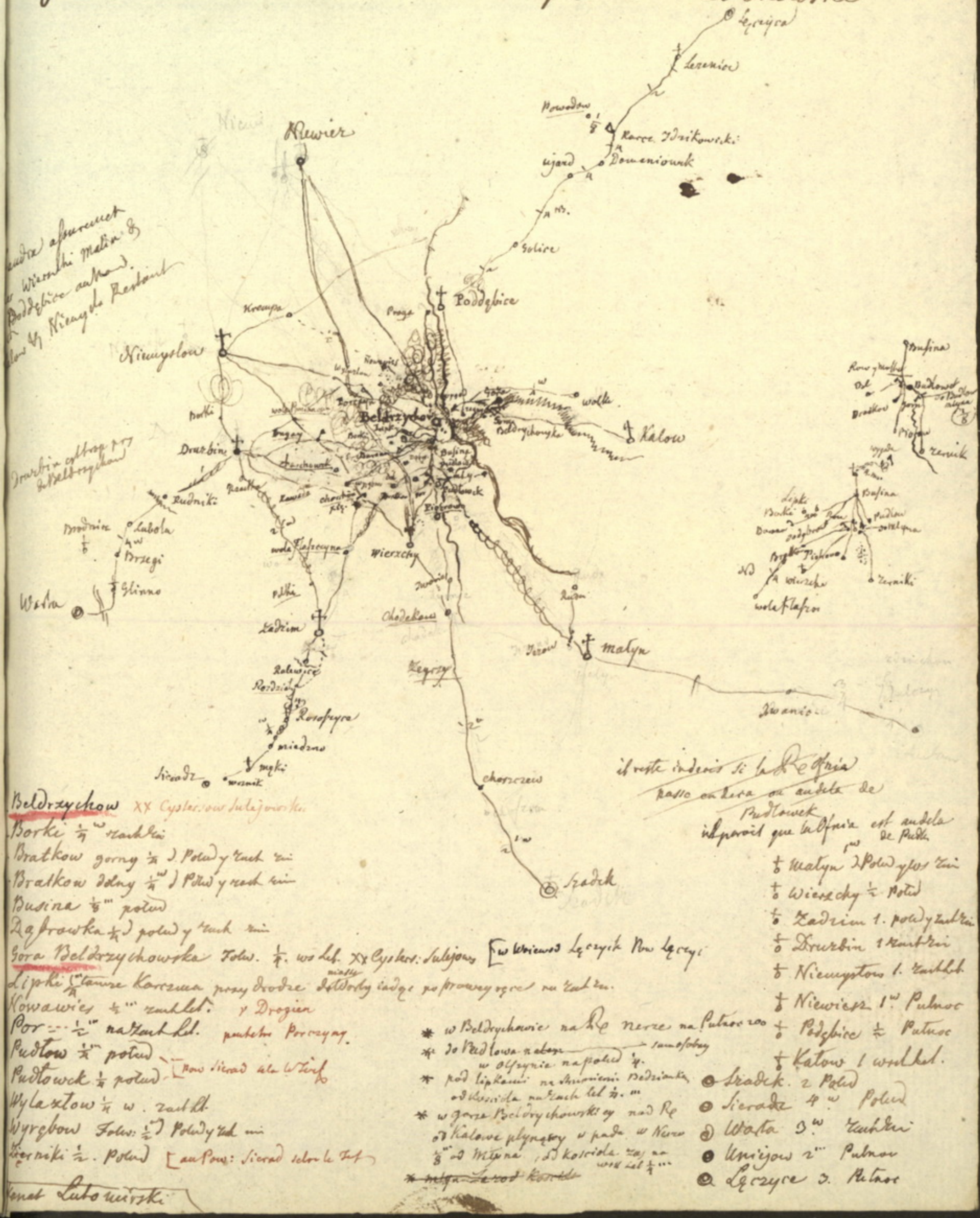
Zarniki ½

Xenat Lub

Parafia Beldrzychow

Woiewodztwo Sieradzkie 246.

Powiat Szadkowski



Beldrzychow XX Cysters: ow Sulejowskie

Borki ½ w zaszkli

Bratkow gorny ½ 3 Polw y 4ach 2m

Bratkow dolny ½ w 3 Polw y 4ach 2m

Buszina ⅛ m polow

Zagrowka ½ 3 polw y 4ach 2m

Gora Beldrzychowska Folw. ½. ws Lel. XX Cyster: Sulejow [w Woiewod Łęczyck Pow Łęczyc

Lipki ½ m stanie Karczma przy drodze 1 st Wolny iadąc po prowezy rzece 2m 4ach 2m.

Kowawies ½ m zaszlch. y Drogien

Por ½ m na Zach Lel. pusteie Porczyny.

Pudlow ½ m polow

Pudlowek ½ polow [Pow Sieradzkie

Wylazlow ½ w. zaszlch.

Wyrzbow Folw: ½ 3 Polw y 4ach 2m

Zerniki ½. Polw [na Pow: Sieradzkie

Xenat Lutomierski

* w Beldrzychowie na Rę nerze na Putnoc 100
* do Pudlowa 2 akry ——— samosiewy
w olszynie na polud ½.
* pod Lipkami na skraiu Bedrianki od Kosciola na Zach Lel ½. m
* w gorze Beldrzychowskiey nad Rę od Kalowe plynący w pada w Nerę ½ m od Mlyna, od kosciola zay na wsi Lel ½ m
~~* mlyn 1 wod kosciola~~

Szadek. 2 Polw
Sieradz 4 w Polw
Warta 3 w 4ach 2m
Uniejow 2 m Putnoc
Łęczyce 3. Putnoc

il reste indecis si la Ferme
dite ou terre ou adele de
Pudlowek
il paroit que la Ferme est adele de Pudle
w
½ Malyn 2 Polw y 4ach 2m
½ Wierzchy ½ Polw
½ Zadrim 1. polw y 4ach 2m
½ Drwalbin 1 4ach 2m
½ Niemysłow 1. 4ach Lel.
½ Niewiesz 1 w Putnoc
½ Podębice ½ Putnoc
½ Kalow 1 wodlel.

Dekanat

I. Wartski

Gymnicie Województwo Sieradzkie Powiat Sieradzki

Parafiow 23.

1. Wartski
2. Sieradzka
3. Kamionacka
4. Choynecka
5. Wągleszewska
6. Jeziorskowska
7. Boleszczyńska
8. Godynicka
9. Mnichowska
10. Spiczniersha
11. Stolecna
12. Tubądzinska
13. Wroblewska
14. Mała charteyzia
15. Wielkochartuzia
16. Skęczniowska
17. Dobrawska
18. Nowokleszkowska
19. Mikrowicka
20. Brzezniawska
21. Burzeminska
22. Wielkodąbrowska
23. Złaczowska

Dekanat Wartski

Województwo Łęczyckie

hy: Dioces
Gnies

hy Diakonat
Uniejowski

Koło
Przerębów
Strumień
Pfary
Dzierzyn
Uniejów
Spiecpiany
Kowale
Kiewicz
Dobra
Skęczniew
Milkowice
Jeziorki
Gójsczno
Warta
Kalinow
Błaszki
Kamionna
Wąkorzow
Chorupnik
Sieradz
Klickow
Chorupnik
Dąbrowa
Chojna
Godynice
Burzenin
Klacow
Stolec
Rozprzyca
Ślina
Góra
Stanisławów
Dekanat
Wschowa
Strońsko
Widawa
Brzyków
Kuklice
Konopnica
Ossiekow
Kraków
Wadzyn
Rychlow
Dekanat wieruszowski
Wieruszow
Wielun
Radoszyn

Bolesnyn
Spiecinciew
Dobra
Skęczniew
Milkowice
Jeziorka
Warta
Dubodym
Kaminarz
Wąkorzow
Wrotkow
Chorupnik
Sieradz
Klickow
Chorupnik
Dąbrowa
Brzezino
Chojna
Godynice
Burzenin
Klacow
Stolec

23. Parat.

Feb 1791. [illegible] d 27. [illegible]

Poznań d. 28 Nov. 1791

Parafia Warta
miasto

Woiewodztwo Sieradzkie
Powiat Sieradzki

Bartochow k. d. pośw

Brzeziny karczma Osobna) pod borem do Bartochowa nal: ½ m. Połw

Brzeziny Karczma ½ na Połnoc do Mikołajewic nal

Dębowka karczma ½ 3 Zach Lel. y północ w środek Dębiny do Sosky nal:

Duzniki wieś ½ wst Zie

Kolichy ½ na Połud

Grzybki wieś ½ 3 Zach Lel.: Pola do Aroey Birk. Gmies:

Kociszewek Folw 600 k. ws. Zim do Probosz. Wadskiego

Łabędzie ½ 3 Połud y Zach Zie

Matkow Maty ¼ 3 Wsch Zie i połud

Mikołajewice ¼ 3 Wsch Lel i północ

Nieradza wieś ½ Połud

Proboszczowice ⅛ 3 Wsch Lel i północ do Aroey Birk Gmies

Raczkow wieś 1 3 Zach Zie i Połud

Rakowki, Duznickie Karczma osobna ½ 3 Połud i Zach Zie

Rakowki, Zagaiowskie Karcz w Polu ½ 3 Połud y Zach Zie do Zagajowa.

Sosna wieś ½ Północ

Tomisławice ½ 3 Wsch Lel i Pola nad R. Wartą

Zarta Karcz Do Północ do Proboszczowic

Warta Starostwo z przyn. Parafia 14 OO Bernardynow PP Bernardyn. ludzi 2 Kościoły [illegible] nad Rz Wartą
w Woiewodz. Kaliskim (a Byszewek Wotowstwo Wadzka)

Witoco wieś ½ Zach Lel

Zagaiow wieś ½ Zach Zie

Zawistowa Karczma osobna w Polu ¼ Połud do Matkowa m: nalez

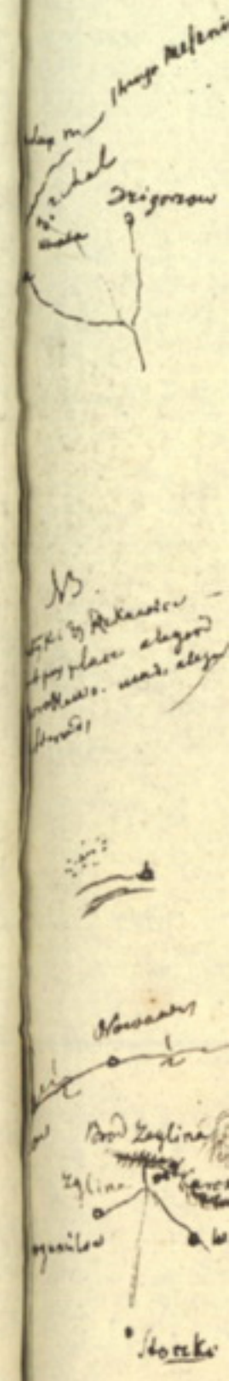
Kanat Wadzki

(* na Rakowiznie w Mikołajewicach
* w Tomisławicach
* w Bartochowie w Samey Wsi
* tacha na Stawie
* nd narzeczony Wilk do Bartoch: 600 Sążni — Zach
Zdrowego Wola zarazem leży między do Tych
* do wsi Duzniki w Polu blisko wsi
* do Rakowska przy Wsi
* do Zagajowa przy wsi
* do Sosky 900 Sążni

NB. on dit que Glanisrow est au Powiat de Kalisz, et sur le Tarif il se trouve Powiat Sieradz: on vera cet quen dira la Paroisse Zora.

† Charłupia m. 1½ pot y Wr Zie
† Gora 1 Zach Lel.
Dek Kraw † Gosztynow 1½ 3 Zach Lel: Połw
Dek Unijow † Glina ½ nal Wsch Lel.
† Jeziorsko 1½ 3 Ws Lel i Połud
Dek Stanow † Kalinow 5/1 Zach Lel.
† Kamienacz 1 wst Zie
† Łabędzin 1. 3 Połud y Zach Zie
† Roblew 1½ Połud

3 — 3½ © Sieradz 2 Wsch Zie i Połud
5 — 4 © Szadek 3 wsch Lel.
7 — 6 © Uniejow 4 3 Połud y Ws Lel.
7 — 6 © Kalisz 4½ w. Zach.



Boguniłow
Dąbrowka
Jezioro ½
Klocko ½
Kusnic 1.
Nowice ½
Mantyki 1.
Mrichow ½
Rakowice
Sokołow 1.
Sicradz
Wicchucice
Zapusta
Zapusta

Parafia Sieradz

Miasto

Województwo Sieradzkie 349.

Powiat Sieradzki

Bogumiłow 1/2 Polud Królewska a za Piarki

Dąbrowska 3/4 Polud y Zach ziu

Jeziora 1/4 Zach ziu do Starostwa Sieradzk

Klocko 1/2 Zach leżne

Kusnice 1. Polud y Zach ziu

Monice 1/4 Polud do Starosty Sieradzk.. Monice

Mantyki 1. Zach lel.

Mrichow 1/4 Połnoc do Starost Sieradz

Łakowice 1. Zach lel.

Sokołow 1.w Polud wis Królewska

Sieradz Starostwo

Wiechucice 1/2 Polud y Zach ziu blizy Wsk wis Królewska je lioi nie ale Starostwa Sieradz (I)

Zapusta mała 1/4 na Zach lel do Miasta Sieradz

Zapusta wielka 1/2 Zach blizy lel. za Zach takze do Miasto Sieradz

a 1/4 pod Sieradzem na Polud przy drodze do Monic 1700 Kroków

z 1/4 na Polud pod Wis Monicami o Krok 1300

w Dąbrowie na Stawie zakhorya idąc Na Dąbrowie iest Grobla Haga

w Kusznia nadleżne Lasney wodzie

† Chałupia w. 1/2 Zach

† Chałupia 3/4 Wschod i Połnoc

† Chorzyna 1/2 Wsch Ziu

[I] † Dąbrowa 1/2 Zach Ziu y blis Polud

† Kamieniec 1/2 Połnoc

† Męcka 1/4 mili 3 Połnoc y Wsch lel (zasięg wzroku 1/2 [I])

† Wróblew 1 Zach lel

Szadek 3 wsch.

Wojejow 6. w Zach lel 3 Połnoc

Warta 2 3 Polu y Zach

Nr
Kośc. Bł. Mikołaja
Cmentarz obszerny ogrodz. murem, alejami
Probostwo murowane, alejami
Dzwonnica

De Cours de la Warta
rest fait annonciation

Mękla
Dwór
wsi
Wozaniki
S. Mary

Bogumiłow 1/2 Polud Królewska a za Piarki

Dąbrowska 3/4 Polud y Zach ziu

Jeziora 1/4 Zach ziu do Starostwa Sieradzk

Klocko 1/2 Zach leżne

Kusnice 1. Polud y Zach ziu

Monice 1/4 Polud do Starosty Sieradzk.. Monice

Mantyki 1. Zach lel.

Mrichow 1/4 Połnoc do Starost Sieradz

Łakowice 1. Zach lel.

Sokołow 1.w Polud wis Królewska

Sieradz Starostwo

Wiechucice 1/2 Polud y Zach ziu blizy Wsk wis Królewska je lioi nie ale Starostwa Sieradz (I)

Zapusta mała 1/4 na Zach lel do Miasta Sieradz

Zapusta wielka 1/2 Zach blizy lel. za Zach takze do Miasto Sieradz

a 1/4 pod Sieradzem na Polud przy drodze do Monic 1700 Kroków

z 1/4 na Polud pod Wis Monicami o Krok 1300

w Dąbrowie na Stawie zakhorya idąc Na Dąbrowie iest Grobla Haga

w Kusznia nadleżne Lasney wodzie

† Chałupia w. 1/2 Zach

† Chałupia 3/4 Wschod i Połnoc

† Chorzyna 1/2 Wsch Ziu

[I] † Dąbrowa 1/2 Zach Ziu y blis Polud

† Kamieniec 1/2 Połnoc

† Męcka 1/4 mili 3 Połnoc y Wsch lel (zasięg wzroku 1/2 [I])

† Wróblew 1 Zach lel

Szadek 3 wsch.

Wojejow 6. w Zach lel 3 Połnoc

Warta 2 3 Polu y Zach

Nr
Kośc. Bł. Mikołaja
Cmentarz obszerny ogrodz. murem, alejami
Probostwo murowane, alejami
Dzwonnica

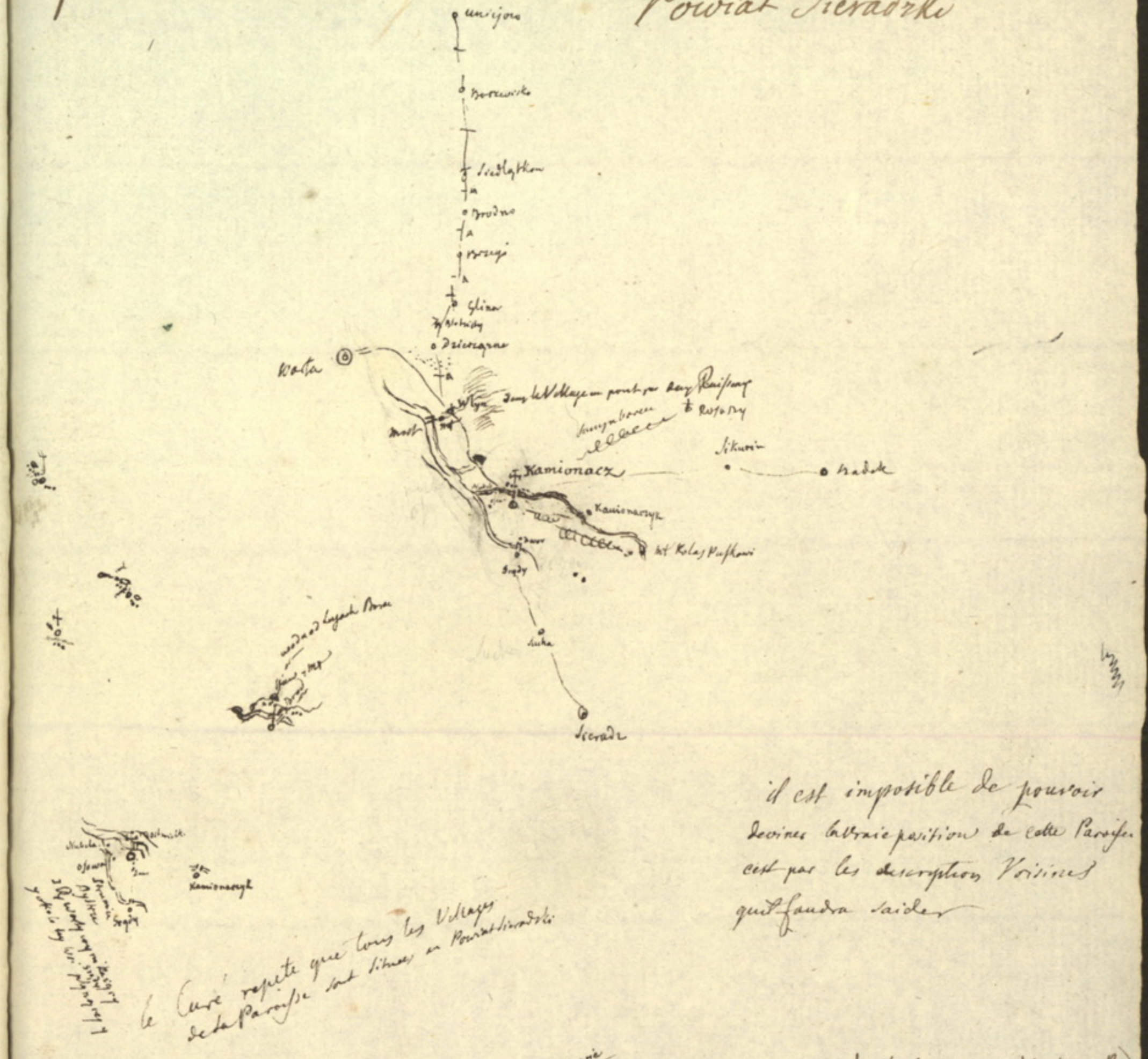
Inwentarz Wiślicki

Parafia

Parafia Kamionacz

Woiewodztwo Sieradzkie 250.

Powiat Sieradzki



il est impossible de pouvoir donner la vraie position de cette Paroisse c'est par les descriptions Voisines que l'on pourra y aider

Et que tous les Villages de cette Paroisse sont situés au Powiat Sieradzki

* rzeka Warta na Pust[o]ściach Kamie[n]ie Kolasu nazwany do Grzybow rzeka w Dworek Kolasi
* —— w Kamionaczyku na Polnoc odbyt do Wsi 2/8 Stay
* —— pod Dworem Lasi Wlosnia ley na Polnoc

Dek Lubowid
Dek Unijow

† Chorupia m: 1 Zaulkow y Pol
† Mleka 1 wsch
† Rossoszyca 1 wschod
Sieradz 1. Polud
Warta 1 Zaulkow y Pulnoc
† Glimno 1 na Pulnoc
Unijow 1. Pulnoc
Sradek 1 wsch

dy 1/2 na Polud między wodami [Sieradz między Wodami
mionacz Szad za Rz Warta
mionaczyk † Wsch Sieradz za Rz Warta
bela pustkowie 3 Stay na Zach Wielki z ley Strony Rz Warty zdrowe
owa —— 2 Stay Zach Sred. z ley Stron —
ha †. polud do Stard Sieradz z ley Stron — — —
ow † na Pulnoc z tam ley Strony Rz Warty

Warszki

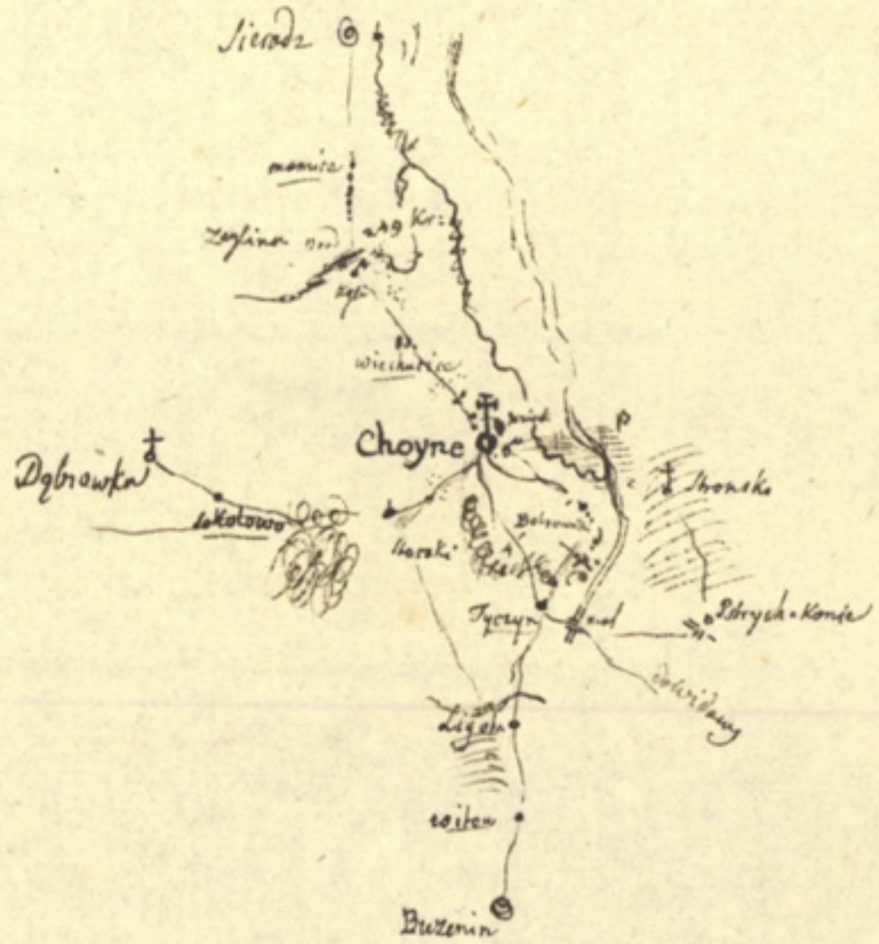
Parafia

Parafia Choyne

Woiewodztwo Sieradzkie

Powiat Sieradzki

251.



Bagna Porumba

Bobrownik

† Buzenin 1 w. Połud

† Dąbrowi 3/4 Zach

● Sieradz 1 w Północ

† Stronkko 1 w na Mosty
ale prosto 1/4 w

◎ Uniejow 7 w S Zach ku y Północ

◎ Warta 3. S Zach ku y Północ

Bobrowniki 1/2 ws Zie

Choyne maior Wieś nawsch

Stoczki 1/2 Zach Zie.

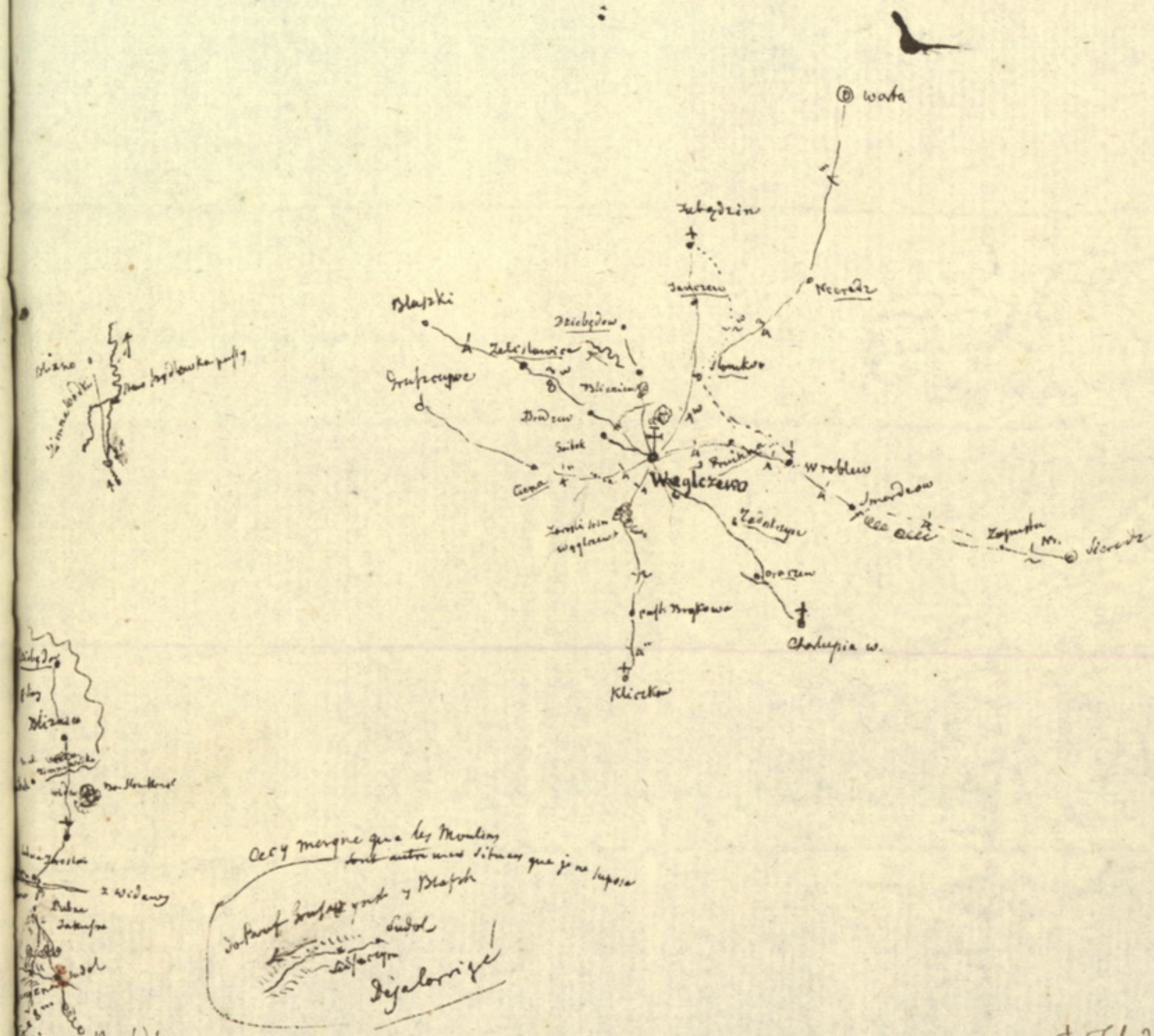
nat Warteki

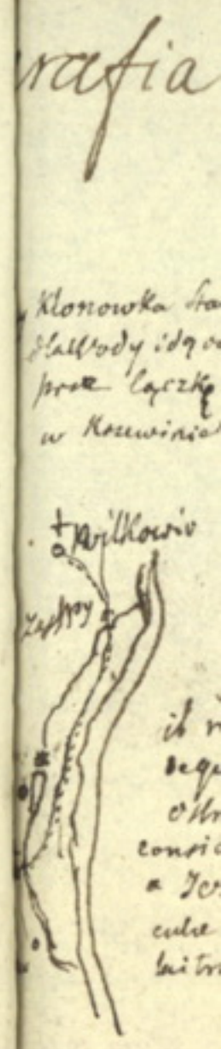
Paraj

Parafia Wąglczewo

Woiewodztwo Sieradzkie

Powiat Sieradzki


Warta
Zabędzin
Jastrzew
Kocierzec
Blaszki
Dziebędow
Zelesławice
Mleczew
Grabczyce
Dudzew
Sulok
Cena
Węglczewo
Bruchy
Wroblew
Imiardow
Zapadów
Sieradz
Zadabrzyce
Orzesze
Chabupia w.
Klicków
Dzierzawa
Przeuski
Bor Sadek
Bor Sadek
Bor Sadek



rafia Jeziorsko

Worewodztwo Sieradzkie

Powiat Sieradzki

Klonowka staw przy Klonowskiem
Wszystkie wody idące z stawu Klonowskiego ciągnie
przez łączkę y wpada w dwa stawiki zaraz
w Koniewicach zaraz ztąd stawkow idzie do lasu

Milkowice

Zadybrowice

il reste douteux
segue Cote est situé
Ostrow alant a Milkowice
considerant le Chemin de Milkowice
a Jeziorsko il passe quel va
entre les deux Camp comme je
les trace ici

Klonow

Wola Milkowska

Ostrow

Jeziorsko

Brodnica

Zakrzew

Zagorzonow

Uniejow

Balina

Borowiska

Milkowice

Sieradzkow

Morawica Sieradzka ik.

Kleczniow { droga przez posiadłości Milkowski

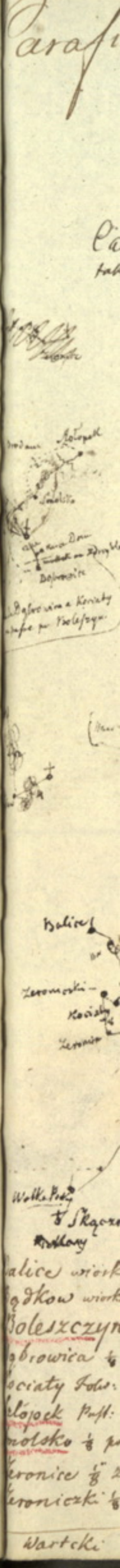
Zagorzonow

Trakt bity Kaliski y
Warszawski

Zagorzonow

Zagorzonow

Zagorzonow



Parafia Boleszczyn

Województwo Sieradzkie
Powiat Sieradzki

Cała Parafia w Borach
takżey ze wsi Prof: niewidac

Brudzew
Słotopek
Sulolice
Dąbrowice
Pisary
Przykony
Dalice
Tkaczynski
Tworzyna
Słomow
Bądkow
Boleszyn
Zeromicki
Zeronice
Zgłowice
Chropaw
Dobra
Rzymsko
Pisary
wolka Pisary
Skęczniow
Zurawiec
Wola
Sieradz
Brod
Wrodaki
Calop
Uniejow
Spirimierz
Dalice
Jankow
Zeromicki
Kociaty
Zeronice
Zgłowice
Słotopek
Wolka Pisary
Skęczniow
Pisary

Javais bien de la peine pour pouvoir tracer ce plan d'après la Relation qui m'a été envoyée avec toutes les prescriptions

Ce dessin a été tracé par Rapot d'après le Plan original de ses Papiers

Dek Konin ✝ Pisary 1ᵐᵉ zach lek.
✝ Skęczniow 1. wś 1/4 zach
✝ Spirimierz P wsk Zach
Dąbrowa ✝ Słomow 5ᵐᵉ Północ
2✝ Dek Konin ○ Brudzew 1½ᵐᵉ Północ
✝ ● Dobra ½ᵐᵉ Zach Zach
✱ w Bądkowie w niedbały dwór z lasem zasłony wiśni 2✝ ● Uniejow 1. ᵐᵉ ws Lek.
✱ zaścianek w Zeronicach
6. ● Sieradz 5.
4. ○ Wola 3ᵂ

Dalice wioska ½ᵐᵉ Północ
Bądkow wioska ½ zach lek.
Boleszczyn Dek Bisk Gnies
Zgłowica ½ᵐᵉ wsk Zach
Sociaty Połw: ½ᵐᵉ Zach lek.
Słojock Pośl: ✝ wsk lek do Kapituły Uniejowskiey
Smolsko ½ północ do Arc: Bisk Gnies:
Zeronice ½ zach Zach [Zach]
Zeroniczki ½ zachod lek

Wartcki

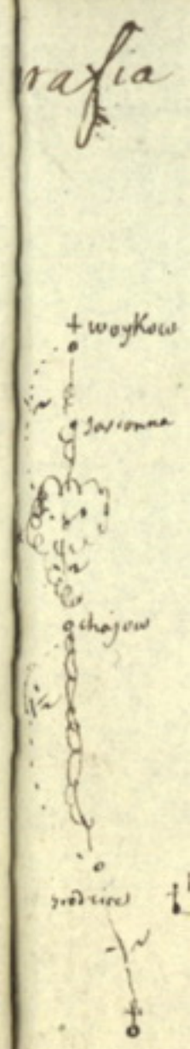
Województwo Sieradzkie 255.
Powiat Sieradzki

Parafia Godynice

Świt. antroforis fillo de Brzezinia
P.

Parafia Ala w Borach iest
poborona

Kalisz
Opatowek
marchwacz
Slaw
Wlaszko
Izelislaw
Iasnow
Swiatkowice
Swiatkowice
Mostkow Iuchy
Swiatkowice
Swiatkowice
Swiatkowice


+ woyKow
gorionna
chojow
podrzec

Województwo Sieradzkie

Powiat Sieradzki

rafia Unkow

Unkow

Wola

Nowa

Unkow na Wrok.

Sadokrzyce nad Wrotkow.

Klaczkow

Sykina

Sieradz

Dąbrowska

Kuźnica przez most w Lesi

Rusków

Kowanice nad Warta

Grodziec m.

Grodziec w.

Lipie

Dymki

Świętkowice

Zagiewniki

Dąbrowskie

Wdy Dąbrow

Wieluń

Grabow

Klonowa

Kraszewice

Cramozyły

Kłoski

Lututow

Godynice

Kraszewice

Kozarnia

Błonie

Kuźnica Błońska

Kuźnica Zagrzebska

Kamasze

Zeliwa

Kaszyce

Kanał Warski

Buynow 10. Mag wsch. łanowy ... Pokapacia

Kola wieś 1/2 Zach Lit do Starost Klonowskiego

Grodziec 1/2 Polnoc wieś Kodewska

Huta Unkowska wieska nowozałożona 1/8 Zach

Klonowa wieś Klerey Kościół na pd wsi 1.m Zach Starostwo

Kuźnica Zagrzebska wieska 1/2 Zach Kni do Star Klonowsk

Kuźnica Błońska wieś 1/2 Zach Lit. do Star Klon

Kamasze wieska 1/8 pd Zach Lit pod Samym borem 8. Dyn do Wsch Kamaszy

Zeliwa wieś 5/8 Połud y Zach Kni do Star Klon

Kaszyce wieś 1/2 Zach y Polnoc do Starost Klonowsk

Lesniki Pastkowie w Borze 1/8. Zach Lit do Kapit Gniezn.

Kasicka wieska 1/8 Zach Kni

Wieczki 1/2 Zach do Kapit: Gniezn:

Unkow — Pastkowie dolegy Wsi na Połud: Zaryzek ... Chał o 4. Stay w borey y z chałupy na Zach Wsi o 3. Stay od Wsi Unkow w Borze

Grodziec y Lagiewniki z b.

(dolegy ... Zielonka w Borze 1/8 na Połud Ku Zach 200 ks
Łanowe nadany Pastkowie Ku granicy Lubelskiey
Kacharz nazw: , od tey Miejsca Ciągną się
inne Pastkowie na 1/4 Ku Zach, nad samy Borem
Klonowskim, jako to Wrona, Kupis, Pasz, Pawelec
Urzarek, Cichos Pawelec Drugi Kopca wodległości
od siebie na Kro: 200, Wtyrch zas tylko po iednym Chał.

Pastkowie nad: Lor na Połud Czekay, Stora w rowney
od siebie odległe na 4. Stay

Lesniki Pastkowie w Borze ... Zach Kni dolegy Wsi ... wtyrch zarwane Cielita ciągną się i inny
zaczął Kl. Bydmar Szalay na Połnoc Zach Domanik Dyn
Drugi Kwiatek, Stanisł. zwany Kielpinka odległy od siebie 4. Stay
Pastkowie na Zach w Borze Bogucin ambrozy y morawe
odległe od siebie 10. Stay

Kanał Warski

1/2 Lututow 1/2 Połud y Zach Kni
1/2 Cramozyły 1/2 Połud
Klaczkow 1/2 ws Lit.
1/2 Godynice 1. Połnoc
1/2 Kraszewice 1/2 Zach Kni

1 — 2 Sieradz 3 Połud y Wsch
12 — 11 Uniejow 8 Połnoc
3 1/2 — 3 Wieluń 3 Połud
5 — 4 Grabow 1/2 Zach

Parafia Spicimierz

Woiewodztwo Sieradzkie
Powiat Sieradzki

Koło
Pszonian
Chełmno
Sobótki
Cichmiany
Czepow
Walkowice
Lgczyca
Bruzow
Uniejow
Spicimierz
Hiwiesca
Dalin
Dominikanowice
Popow.
Niemysłow
Brodnica
Walta
Gliino
Dobra
Bolesczyn
Skgczniow
Pickary
Borowa
Kalisz
Warta

* nad Brzeznem Rz Wardy na Zach Stronie 300 K.

Bolesczyn 1m 3 Pilcy Zach Lel.
Dobra 1/2 Zach
Niemysłow 1 1/2 Polw Lel.
Niewiesza 3/4 we Lim
Skgczniow 1/2 m 1m 1 1/2 w Zach Lim
Uniejow 1/4 we Lel.
Kalisz 7 Zach
Lgczyca 4 3 Wst Lel y Pukow
Koło K. Pukow
Warta K. Polw Lel

Paraf

Vielgie ½
Volnica ⅔
Wichnirow

Rybakowskie
Wronow kie
Bartoszow
Brzezinca
Kolary —
Biedice wie
Leszczyn
Bardynow
Broszki
Chutniki
Igbrowa
Stolec
Turnica

Parafia Stolec

Województwo Sieradzkie
Powiat Sieradzki

Wielkie y Lesy Wielkie około Stoku

Wrzos 2 — jeden na pierwszego Konca wsi naprzeciw Pisluchy na zachod ma początek od Rzeki Wiekrzanki
Drugi na Kurowicy Pastkowie na Dworem wsi tey zaczynay się od Rz. Stoku ida ku Lesowy ze Boku Pisia

Stawy w Dąbrowie pusty na Sikawiaki
Drugi przed Kolakiem wodę maiący ze Strzelcem Swiegoni

Stawy Krolik do Niech:

Sadzawek 3. w Stoku do niego idzie woda
ze Zrodel, y z Rz. Pisia
Staw jeden tylko w Stoku na Pisia

Wielgie ½ wsi Ziem w Ziem wielun y Karcz. nie daleko dworu z Lasy na Palcu
Polnica ⅔ w Borze wsi Ziem
Niechnirow ½ wsi Ziem y Lasu Kar. y Bro. na gościńcu pod dwor pomiędzy Lilia a Krakow 300
Lucionka ¼ Wsi Lel. Karczma na Karcu wsi
Konion Pastkowie ½ Lasy wsi Lel.
Zaluchy ——— ¼ wsi Lel
Rybakowskie ——— ¼ wsi Lel
Bronow wieś ½ pulwsi Ziem w nie Karczma 1. Lasy od Dworu
Bartoszowizna Pastkowie ¾ pulwsi Ziem
Brzeznica ——— ½ pulwsi Ziem
Kolary ——— ¼ pulwsi Ziem
Bielice wieś ½ wsi Lel, Karcz. na Końcu wsi
Leszczyn wieś ⅛ Pulwsi Ziem
Bardyznowska pastkowie ¼ pulwsi Ziem leży między Bagny y Chaszczami.
Brzezki ¾ pulwsi Lel.
Chutniki pastkowie ½ Zach Ziem między Błotami
Dąbrowa ——— ½ Zach Ziem
Stolec Kowal Drew na środku Wsi. Dwor w Oney ze na Końcu wsi

† Stolec w 778
Stolec w 22.

idąc do Bronowa Lel Niechnirowa

Lurnica Stolecka Pastkowie ¼ wsi Ziem między wielkiemi Wodami

Wiatr Warlski

Wiatr

miserable as indigne Relation

* w Stolcu Pisluch nowowsy na Zach Ziem
* na Kaźnicach Sprzedaży
* na Swiatkowizna do Niechnirowa wsi Lel: na wsi Ziem
* Mat Brzezinski Sprzedaży do Niech wsi Lel: w Ziem
* Mat Krolik wsi Lel: do Niechnirow na Wschod
* w Niechnirowie wsi Ziem

Wiatr zdat Kon

3 — ⊙ Sieradz z Pak y wsi Lel.
4 ⊙ Drialoszyn 4.

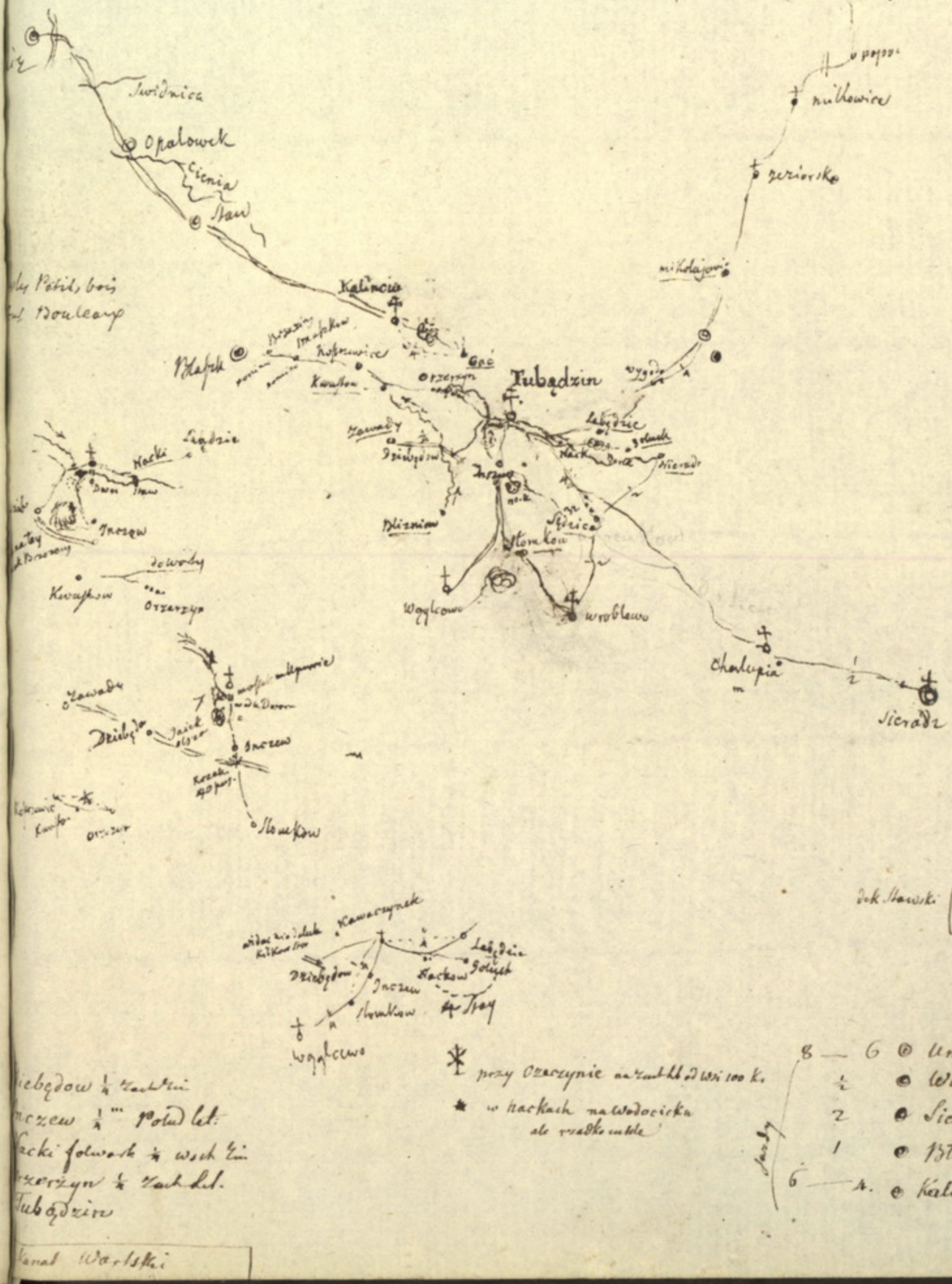
Zach wsi

† Rudzice ½ wsi Lel a Zach Ziem
† Krasnowzy ½ Zach Ziem
† Konopnice 1.
† Drialow 1½
† Radoszice 1½
⊙ Szadkow 2.
⊙ Budzyn 1½
† Rychtow 1
⊙ Zlotzow 1 Pulwsi

Parafia Tubądzin

Województwo Sieradzkie

Powiat Sieradzki

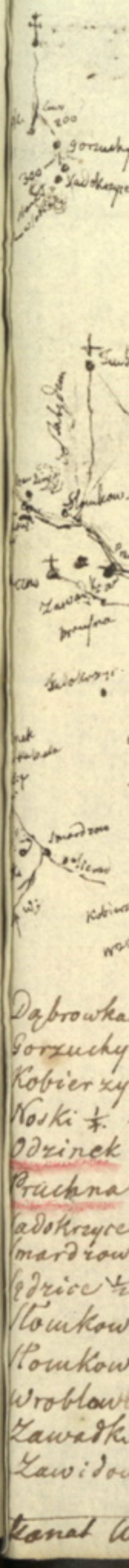


Błaszki 1. Zach Lel.
Kalinow ½ zach Lel. i Polan
Warta ¾ wsch Lel.
Wroblewo 1. wsch Lel. i Pola
Węglewo ½) Polan / zach Lel.

8 — 6 Unicow ¾) Polnoc-y wsch Lel.
½ Warta ¾ wsch Lel.
2 Sieradz ½ wsch Lel.
1 Błaszki
6 — 4 Kalisz ¾ zach Lel.

Dziebędzin ¼ zach Lel.
Jaworzno ¼ południ Lel.
Jaworzno folwark ¼ wsch Lel.
Orzerzyn ¼ zach Lel.
Tubądzin

Kanał Warciski


Dąbrowka
Gorzuchy
Kobierzyn
Koski
Odzinek
Pruchna
Radokrzyce
Smardzow
Sędziec
Słonkow
Słonkow
Wroblow
Zawadki
Zawidow
Kanał

Parafia Wroblow

Woiewodztwo Sieradzkie 1260
Powiat Sieradzki

Dąbrowka ½. Południem Dąbrowka zgnita
Gorzuchy ½ na Południe
Kobierzycko ½ na Północ Zach:
Koski ½. wsch Lel. ~~½ Koski Szlach ⅛~~
Odzinek 1. Stay na Północ wyż droga tylko do Kapituły Sieradz: od kościoła przeprawa. Ociniek
Pruchna ½. zach Lel. XX Krzyżaków S. Sepulchri ✝
Kadłubiczyce ½ Zach Klin ~~większe 17 mniejsze 11~~
Smardzow ½ wsch Lel. ~~½~~
Ujrzice ½. na Północ Zachod
Słonków Suchy ½. Zach Lel.
Słonków mokry ½ Zach Lel
Wroblowo część do Probostwo Wrobl:
Zawadki ½ Zach Klin
Zawidow folwark 1. Stay Połud Lel.

pod Bokiem na wsch Lel.
* – w wsi Smardzewie na Stawie na Końcu Wsi
Sędzia ** 20. K od kirkie na połnoc Zach
* na Polu o Stay 2. za Wsią Słonkowa
nabożeństwo publiczne nabożeństwo
od Blaszkow gdzieś na zach Lel.

✝ Charlupia w. ½ Połud
✝ Charlupia m ½ wsch Klin
● Sieradz P wsch Lel
✝ Tabędzie 1. Północ
● Warta P na Północ Lel.
✝ Wygorow ½ Zach Klin
● Uniejow S.
● Kalisz S. zach Lel.
● Warki 1½ Zach Lel.

Kanał Warcki

Dekanat

Abramki

Biskupie

Blaszko

Brzezowo

Charlup

Dzierlin

Dzigorzo

Jakubic

Kościerz

Kowale

Losinic

Piotrowic

Sochank

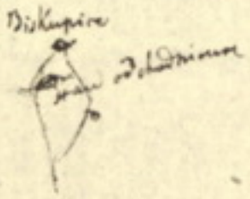
Wolka

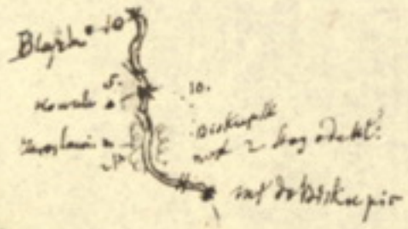
Zerosław

Zagorki

Parafia Mata Chartupia

Województwo Sieradzkie
Powiat Sieradzki





Abramki ½ Zach Lel.
Biskupice ¾. Połnoc.
Błaszkow 1. Połnoc
Brzezowice ¾ połud
Charłupia małaltics
Dzierlin ½ Północ
Dzigorzow ½ wschod
Jakubice ¾ Połnoc
Kościerzyn ½ zach lel.
Kowale ¾ Północ
Losiniec ½ Zach Lel.
Piotrowice ¾ Zach lel.
Sochanki ½ Zach lel.
Wolka 10 Stoy Połud
Zerosławice ¾ Północ
Zagorki ½ Połnoc

Bażkow w stronę Zwias
Bukowice S. od 6 Zwias
do Nowod Sieradz ½
Krolewsc:
Kosciezyny
nad Rz Warty
½
wolka z Pustky
nad Lęgiem Rz Warty
ich

Dekanat Warcki

* Wolski
* podle Olszyn na Chałupski gotkowem 10 Stoy od Wolskiego
* Dziedzinski
* w Biskupicach ½ od Bisk
* w Kotwalich
* w Dzigorzowi z kol nad Stawami od Rz występujące S. Sad od Ws ney Goreth

† Kamionacz Pusch między Wodami
⊙ Sieradz ¾. West lel.
† Tubądzin ½. Północ Lel.
⊙ Warta 2 Północ
† Wroblewic ½ Północ

rzadk ⊙ Uniejow S.

Paraf

Parafia Charłupia Wielkawieś Województwo Sieradzkie 262.
Powiat Sieradzki

Charłupia wielkawieś
Brzeziny ½ wsch Zim
Dwór Charłupki ½ wsch Lit.
Dracew ½ Zach Lit do Arc Bisk Gnies
Kotkowice y Młyny ½ połud
Rowy ½ zach Zim przed którą Wsią iest Folw Zacharłupia nales y Mł Tworkowiena odległa od Wsi 1000 Kr:

Brzezino 1. połud
Charłupia m: 1. Wsch Lit y Połud
Dąbrowa 1. wsk Zim
Kliczkow 1. Zach Zim
1. Sieradz 1. Wsch Lit.
Wgkozow 1 Zach Lit.
Wroblewice połnoc
9—6 Uniejow 6 Północ
2 Warta 2. Północ
4 Staw 3. Zach Lit

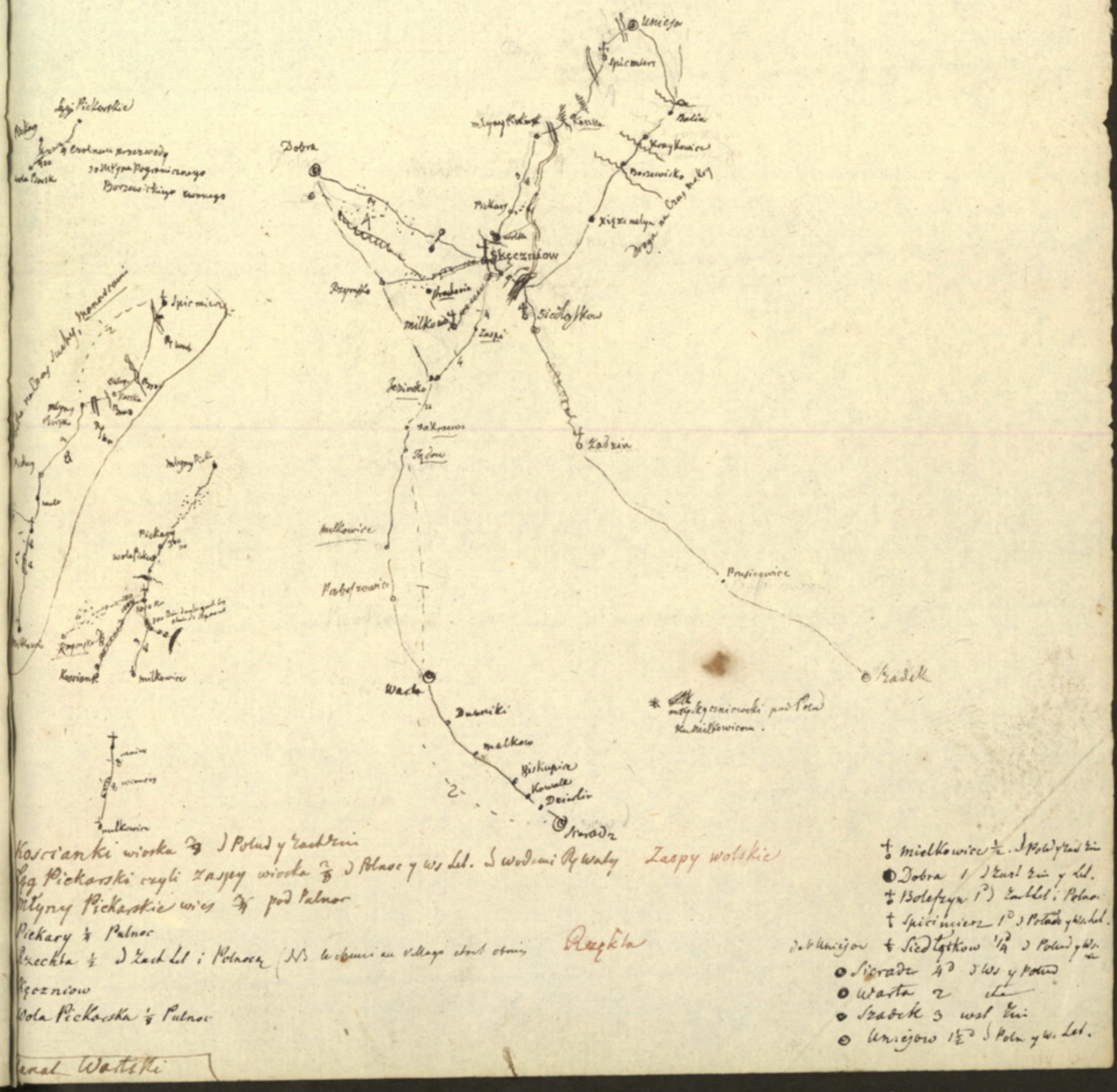
k Wartski

Para

Parafia Skęczniow

Woiewodztwo Sieradzkie 263.

Powiat Sieradzki



Kosciankie wioska ⅔ ¼ Polud y Zachodnie

Zaspy Pickarski czyli Zaspy wioska ⅔ ¼ Blasc y Ws Lel. ¼ Wodami Ry Warty

Mlyny Pickarskie wieś ⅔ pod Palnor

Pickary ½ Palnor

Rzeczka ½ ¼ Zach Lel i Polnocy (NB la chiesa en village dont dessus)

Zgoczniow

Wola Pickarska ½ Palnor

* mtyn. Zgorniowski pod Pow Kw Milkowicom.

† Milkowice ½ ¼ Polud y Zach Lel.

● Dobra 1 ¼ Zach Lel y Lel.

† Bolesrzyn 1 ¼ Zachod i Polnoc

† Spicimierz 1 ¼ Polud y Zachod.

† Sieclyskow 1¼ ¼ Polud y Wsch

● Sieradz 4 ¼ Ws y Polud

● Warta 2 ¼

● Szadek 3 wsi Lel

● Uniejow 1½ ¼ Polu y W. Lel.

Jurisdictio Wartski

Parafi

Skrapcze
Cielmin
Dobra
Dzierzb
Laine
Oreszow
Podworow

Kmat Warsz

Parafia Dobra
miasto

Województwo Sieradzkie
Powiat Sieradzki

do ce Cote des Grands forets

id a fait une grande attention pour pouvoir tirer parti de la relation sur cette Paroisse laquelle quoi que fort faite ne suivoit pas le plan proposé

Cette Ile des Etangs est très Jolie mais on ne doit ne que devions aux Etangs en passant plus avant.

Skapczewo ⅛ wzd. kl.
Ciemin 1m Zach. Zim
Dobra
Dzierzbotki 1w zach. kl.
Lasine ½m od Pol. ku wschr.
Orzechow ½m Zach. Zim Orzepow
Podworow ½m Zach. Zim

przy Kamie No 1 * w miejsce Kalliszę Kolską spostrzeżony
2 *
3 * punkty
4 *
5 *
6 *
7 *
9 *

† Boleszyn ½w I wzd. kl. y Pakosz
† Gluchow 1. Zach
† Kowale 1m Zach kl
† mielkowice Pol. 1w
† Skrzynice 1. wschr.
† Tokary 1 Zach Zim
† Tuska 1m Zach kl. y Pol.
† Plary 1. Pol.
† Przespolew 2 Zach kl.
Kalisz s w Zach
Kolo s. Pol.
Sieradz s Pol.
Uniejow 1½ wzd. kl.
Wola 3.w Pol.

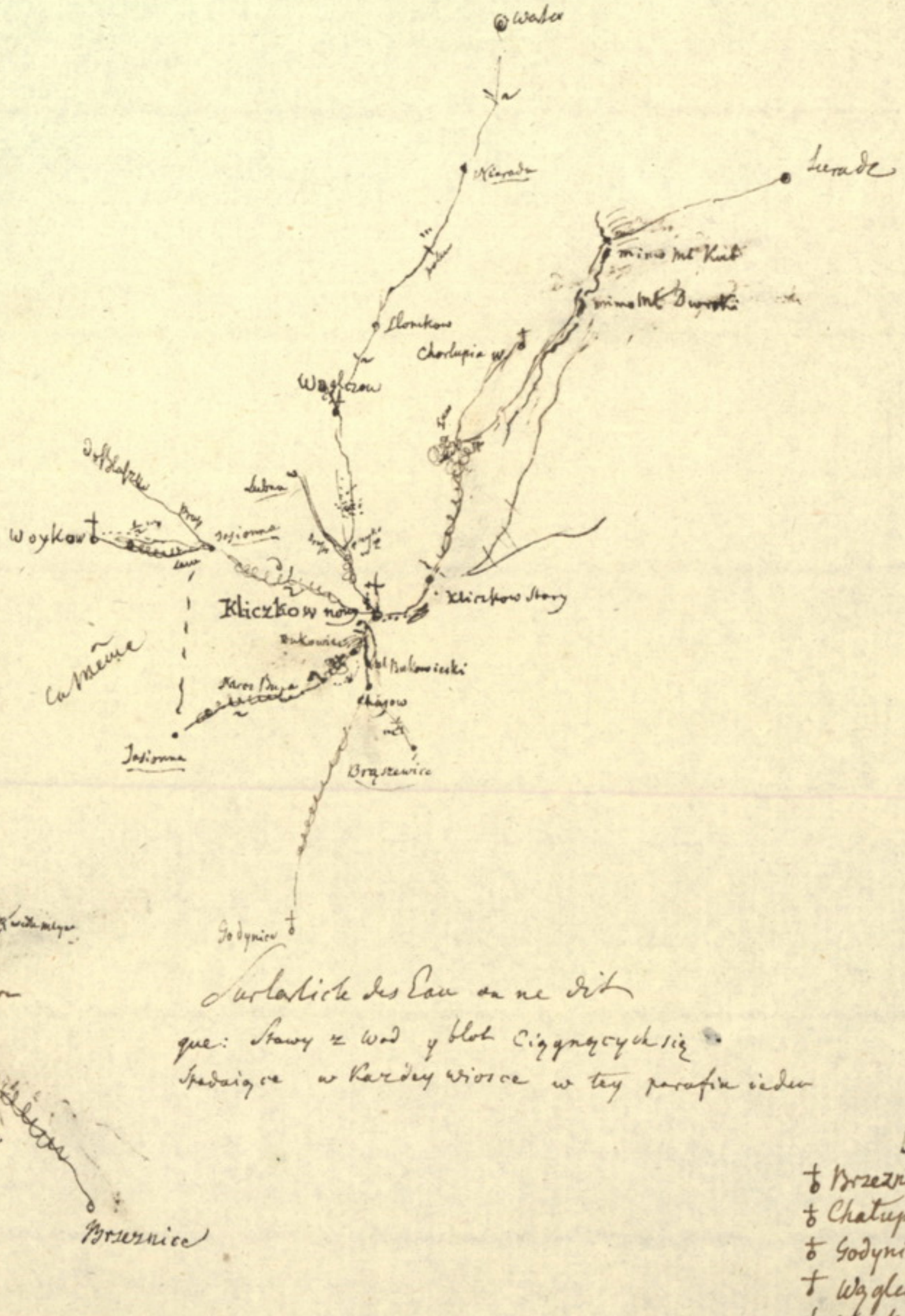
Powiat Warcki

Paraf

Parafia Kliczkow nowy.

Województwo Sieradzkie 865.

Powiat Sieradzki



Parafia ta ma [illegible]

gdzie: Stawy z wod y błot ciągnących się

Spadające w każdey wiosce w tey parafii [illegible]

† Brzezno 1. 1 Wendzin y Polud
† Chatupia w. 1 Wend Lit.
† Godynice 1. Polud Lit.
† Wagłerow 1. Putnow
† Woykowa 1 Kath Lit

½ — 2 Sieradz 2 Kath Lit.
½ — ½ Uniejow ½ Putnow.
Wadlow 3. 1 Wend y Putnow Lit

Bukowiec 8 Stay Kath Gminne Bugaj 1 ½ Kath
Chajow ½ m Polud Lit.
Jasiona ½ Polud Kath
Kliczkow Nowy,
Kliczkow Stary ½ Wend ~~Kath~~ Lit.

*) w Kliczowie nowym
**) w Kliczowie Starym
*) w Bukowcu

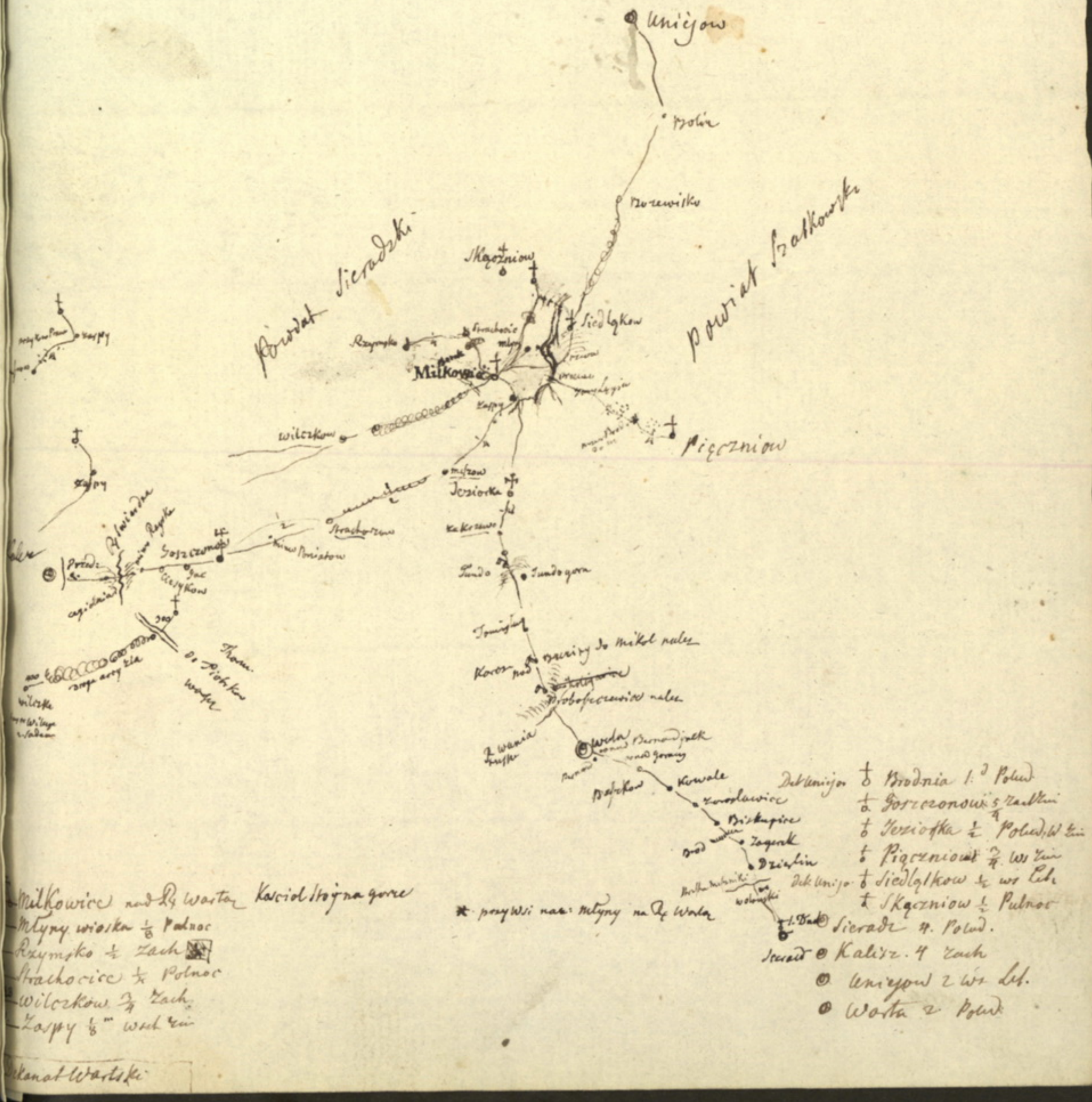
† Młynki nie mielą tylko z Zimy y na Zimę

mat Wadlki

Parafia

Parafia Milkowice

Województwo Sieradzkie 266.
Powiat Sieradzki



Milkowice nad R. Warta Kościół Góra
Młyny wioska ½ Północ
Rzymsko ½ Zach.
Strachocice ½ Północ
Wilczkow ¾ Zach.
Zaspy ⅛ m wsch. Zie

Dekanat Warcki

Dek. Unijow
† Brodnia 1.d Połud
† Goszczonowice ¾ Zachód
† Jeziorka ½ Połud. W Zie
† Pięczniowice ¾ W. Zie
† Siedlątkow ½ wsch Lek
† Skączniow ½ Północ
Sieradz 4 Połud.
Kalisz 4 Zach
Unijow z wsi Lek.
Warta z Połud

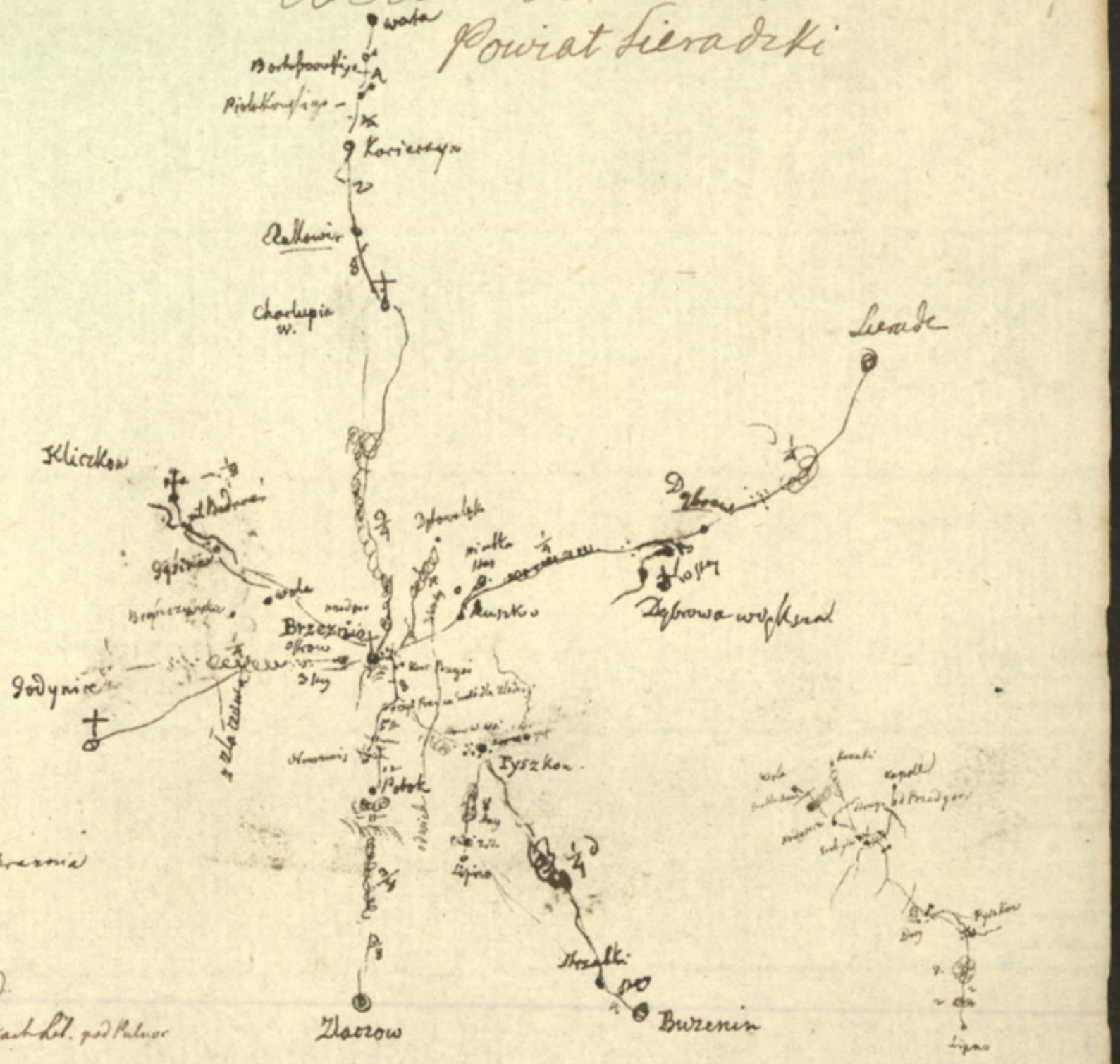
Parafi

Barczow
Borowid
Bronczy
Brzezn
Dąbrowa
Dury no
Guzd no
Jazdecki
Krzaki n
Lipno n
Kowawies
Ostrow
Potok no
Przedgór
Puslelnik
Pyszkow
Rużkow
Rydzow
Staniotan
Wola ow
Zapole

Parafia Brzezinio

Województwo Sieradzkie

Powiat Sieradzki



Kościół Górna Babia murowana
pod Brzezinem leży pod południe

Borzy leżą się wszędzie około Brzezin

- Barczow ½ Zach Lel.
- Borowisko nowey osady ½ połud
- Brończynskie nowey osady ½ Zach Lel. pod Pułnoc
- Brzezinio kościół murowany zagorze Stoy
- Dąbrowa Łęka ½ pod Pułnoc na Wsch Lel.
- Dwory nowey osada ¼ na Połud pod Wsch Zim
- Guzd nowey Osady ⅜ na Połud
- Gozdecki Past. z młynicą ½ pułnoc
- Krzaki nowey Osady ⅜ na Połud pod Zach Lel Zim
- Lipno nowey Osady ⅜ pod Wsch Zim na Połud
- Kowawies ½ połud
- Ostrow ⅛ Wsch Ostrow z Pustkowiami
- Potok nowey Osady ½ połud
- Przedgórze nowey Osady czyli owczarnia ⅛ do Połudn y Zachod
- Pustelnik Pustkowie ⅛ Zach Zim pod Pułnoc
- Pyszkow ½ Wsch Zimowy
- Ryszkow ⅜ pułnoc pod Wschod.
- Rydzow nowey Osady ½ do Zach Lel y Zim
- Stanisławow nowey osady ½ połud pod Zach Lelow
- Wola nowey Osady ⅜ pod Zach Zim
- Zapole ⅛ Wsch Lel.

* w Borowi na stawie Bronczynskim
* ——— Gozdeckim pod Pułnoc
* w Jagielly na Pułnoc Wsch Lel.
* do Pyszkow nal: na stawie mię Wsch Lel. y Zim

NB. il powiat gnie Brzezin od mia Pustkow by Pyszkow pow ca gnie Sieradz a Szpony pod Pustkowem idzie Strugo od Stawow Pyszkowskich y Borowskich roczwiska na granicy

- ◎ Brzezin ½ wsch Zim
- † Charlup 1m Pułnoc
- † ◎ Dąbrow 1 wiejska wsch Lel y Połn
- † Godynice 1m Zach
- † Kliczkow 1m Zach Lel.
- ◎ Złoczow ½ połud
- ◎ Sieradz ½ pod Pułnoc na Wschod.
- ◎ Aniejow ½
- ◎ Warta ½ Pułnoc

Filia Brzezin:

Do złe 2—3

Parafia

Tyczyn

Ligota

? wilcza

Ligota

Bętkow

Biadacz

Bagay Kar

Burzenin

Grabowka

Ligota

Maiaczew

Nieczuy

Prażmow

Radzyn

Resow Pa

Strzałki

Strumian

Szczawno

Tyczyn

Wielka wie

Wola Szcza

Wilow

Wolnica

Wolka Bęt

Warta

Parafia Burzenin
miasteczko

Województwo Sieradzkie
Powiat Sieradzki

268.

Burzenin

Bzetkow 2/4 zach bl.
Biadaczow Pust. 1/2 zach Kier
Bagay Karczma do Witowa 200. na Pułnoc
Burzenin
Grabowka 1. zach Kier
Jarocinek 1/2 d. na połud
Ligota 1/2 na Pułnoc 98
Maiaczewice 1/2 d. Połudn zach Kier
Nieczuy 1/4 d. Połudn zach Kier
Prażmow 1/2
Radzyn past. do wsi Kod Tyczyna rol. 2/4 Północ
Resnow Past 1/4 na zach bl.
Strzałki 1/2 d zach bl.
Strumiany 3/4 wsch Kier
Szczawno 1/2 zach Kier
Tyczyn 2/4 d Północ
Wielka wieś 1/2 wsch Kier
Wola Szczawinska 1/2 d zach Kier
Witow 200. na Północ
Wolnica Grabowska 1/2 zach Kier
Wolka Bzetkowska 1. zach bl.

Powiat Wartski

Tocbonne descriptnon

Kol * w Maiaczewicach idąc od Burzenia nakoncu wsi na R Warcie
2 — * w Jarocinach jadąc od Burzenia na przeciwku wsi na Ry warcie
2 — * W Ligarice idąc od Burzen na Konczu
* nakraniu Szczawienskim

Magistr Sy z. pod Witowem odległ 600 i Dwa Wiekow drogi mniejsze
Kom maią bydź Wysłane po Babali Sewide

Do Szad
† Brzeznice 1 1/2 d Wschod
† Brzykow 1/2 wsch Kier
† Choyny * Północ 1
† Stolec 1 1/2 d Połud y Zach Kier

Dek Szad
† Stromier 5/4 — wsch bl.

Nk Szad
† Widawa 1. wsch

Jazdy
3. — 2 Sieradz 2. Północ
5 — 4 Szadek 2.
12 — 10 2 Unicow 8.

Parafi

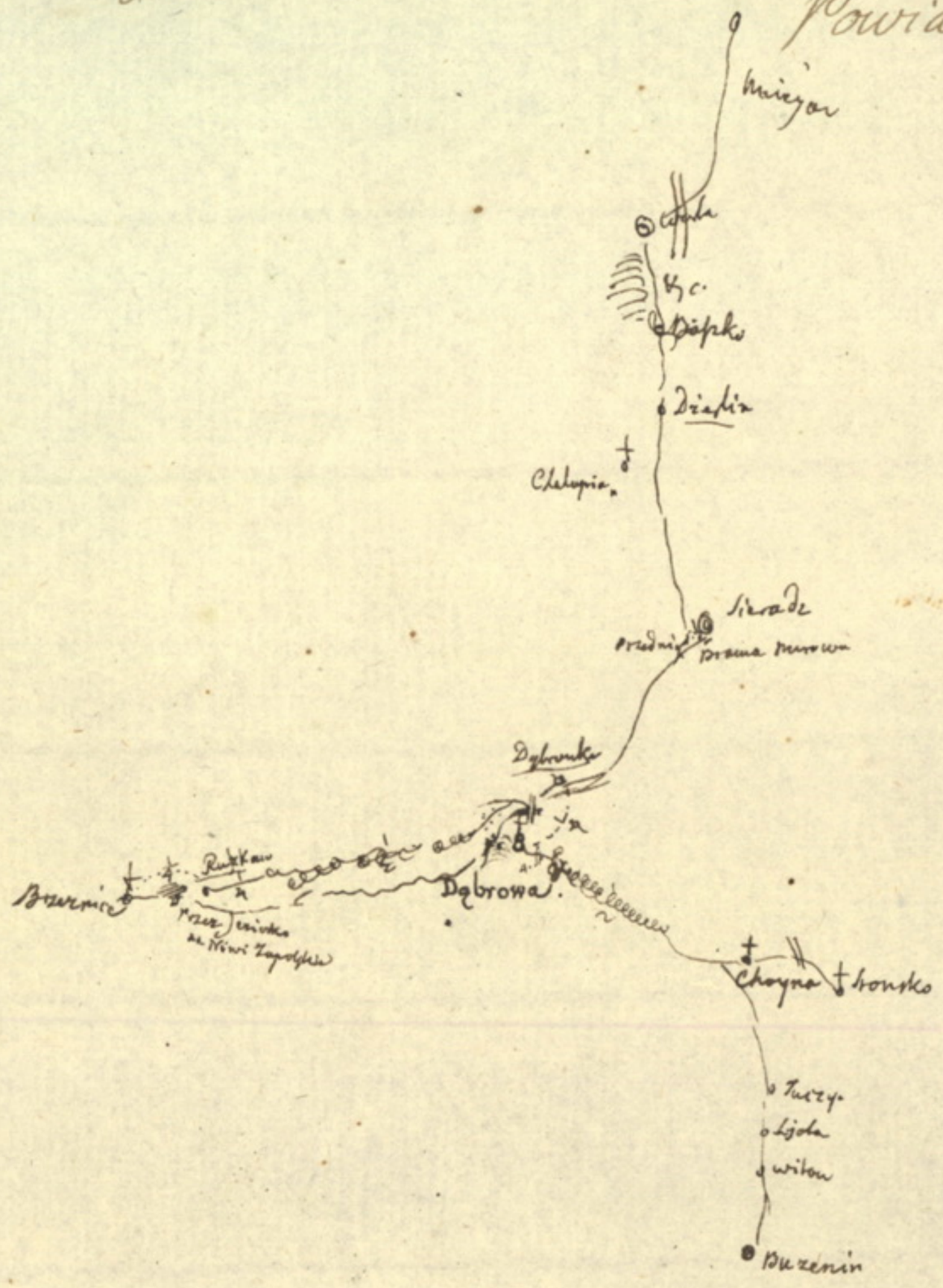
Sudiczna
Dąbrowa w

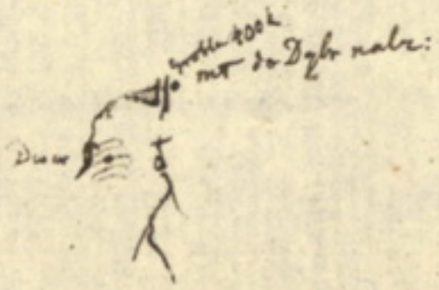
nat Warsz

Parafia Dąbrowa większa

Województwo Sieradzkie 269

Powiat Sieradzki





* pod Dąbrowką pod Północ
+ pod Dworem Dąbrowskim Zach

† Choyny ¾ — W. Zach na Połud
⊙ Brzezinin 2 Wsch Zach Połud
† Brzezinin 1m Wsch
† Stronsko ¼ Wsch Zach
zadk
1. ½ ⊙ Sieradz P. północ
⊙ Kuiejow 7. Północ
⊙ Warta 3m pod Północ

Budiczna nowy osady ¼ Połud pod Wsch Zach
Dąbrowa większa Woy na Gorzewiązk: Dwor na Gorzewiązk:

Kanał Warteki

Paraf

8

Borzęcka

Czarnala

Legielno

Koihlerz

Szklana

Starahut

Zapowie

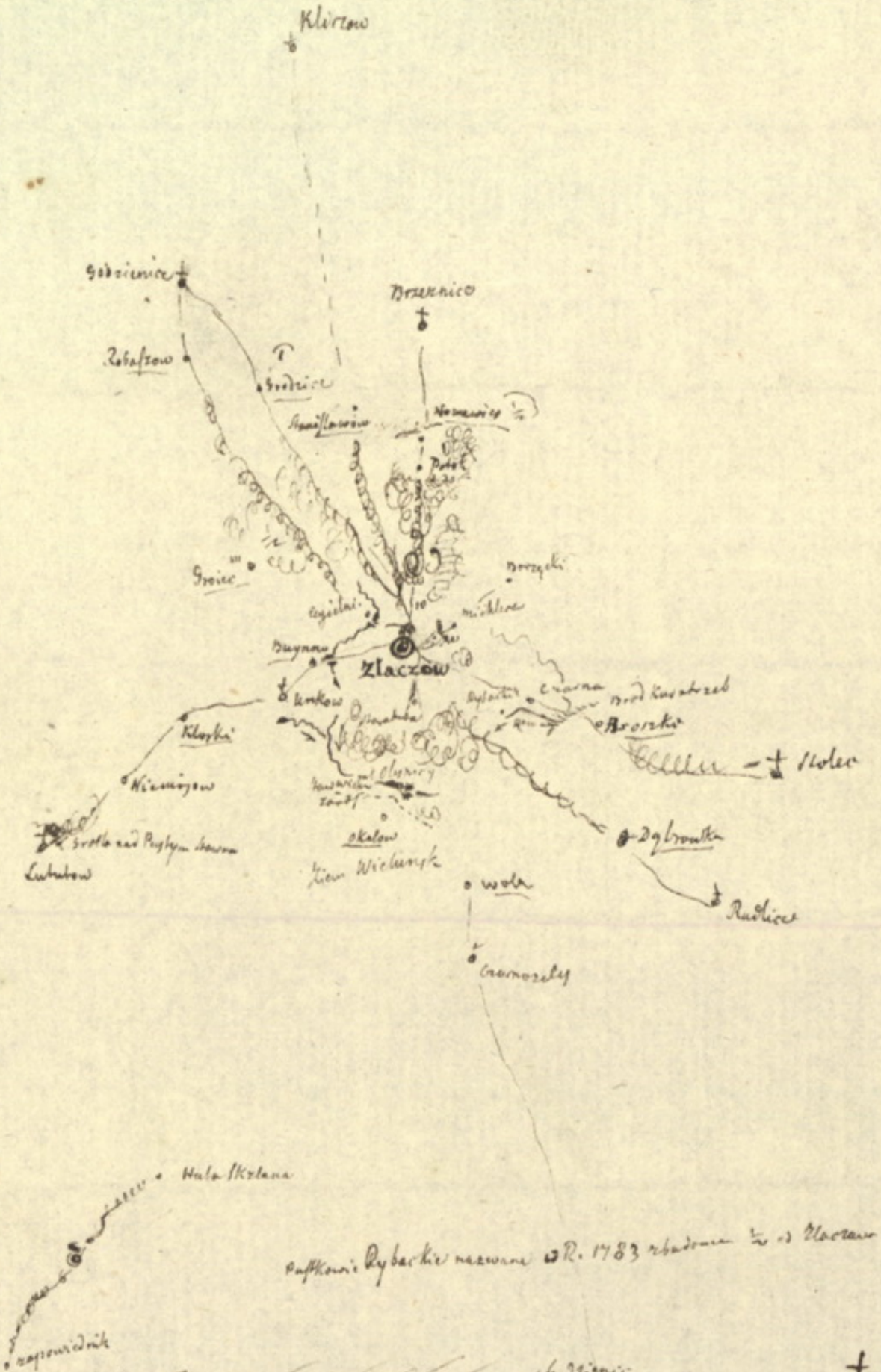
Złaczo

Złatzew

Kanat

Parafia Złaczow
miasto

Województwo Sieradzkie 370
Powiat Sieradzki


Klirtow
Godzienice
Brzeznico
Robaszow
Srodnica
Kamillawice
Nowawies
Gronic
Brzezki
Miklice
Zyglai
Buynow
Złaczow
Klopki
Kiemiejow
Swiatlo nad Pryklym Jeziorem
Lututow
Skalow
Ziem Wieluński
Wola
Czernozely
Dąbrowka
Radlice
Stolec
Hala Szklana
Rybarkie nadane w R. 1783
Borzęcki ½ wiet Lit.
Czarnawies ½ wiet Ziem
Cegielnia ⅛ Kath Lit.
Kihlerz folwark ¼ wiet Lit
Szklana huta ½ 2 wsi Lit i Pan
Stara huta 10 Mur polad
Zapowiednik ½ wsi Ziem
Złaczow { w którym Zamek murowany Starostwiecky Kruklanz ½ wiet Lit 2. Woy Kosciol drzy OO. Bernard przy Mieście
Złaczewska wieś na Zamkiem Lesq
Kanat Warłoski
Cegielnia
Mikleja
Zamek
Bagna
Dobry Zrzut
Zapowiednik
Stawy
Michlerz
* na Olsnicy ½ Mur polad
* na Myce Mur Kath 12. od Złaczowa
Brzezno 1. Pułwor
Godynice 1 dwa Kath Lit.
Klirzkow 2. 3 Pola y Zad Lit.
Lututow ½ 3 Polad y Kath Ziem
Radlica 1 dwa ½ w Ziem y Polad
Stolec 1. wi Ziem
Sieradz B. wa Lit.
Wieluń B 3 Polad y Wołyrnia
Wieruszow S.
Warta S. pal Mur Kath
Uniejow B.

Dekanat

10. Umiejowski

Województwo Sieradzkie Powiat Szadkowski

Parafiów 14.

1. Umiejowska
2. Niesuwiesna
3. Niemystowska
4. Wartkowiecna
5. Wielanowska
6. Chwalborzycka
7. Drużbiniska
8. Siedlanowska
9. Bięczniowska
10. Glinnowska
11. Brodniawska
12. Grodziska
13. Swinnicka
14. Wielunińska

Dekanat Uniejowski

Sieradz 272

k Zyrakow
Uniejow

elamow
dzisko
inice
ortkowice
walborzyce
elenin
niejow
ewicz
emysłow
Stołkow
rarbyn
igoznow
brodnica
liuna

Dekanat Grzegorzow
Sam Polski
Dekanat Uniejowski
Dekanat Kłodawski
Dekanat Lęczycki
Dekanat Wartkowski
Dekanat Zelgoniewski
Dekanat Szadkowski

Uniejów
Piecewo
Lęczyce
Dobrow
Chełmno
Dębie
Lęcznica
Chodów
Grodzisko
Junnice
Wilamowo
Chwalborzyce
Wartkowice
Widlenin
Domaniewice
Jonipow
Słomow
Psary
Bolepy
Spicimierz
Poddębice
Niewiesz
Dobra
Niemysłow
Białobrzegi
Skęczniew
Siedlątkow
Wiśniewy
Druzbin
Milkowice
Piecznikow
Zadzim
Jeziorko
Brodnica
Glinno
Rolnyca
Szadek
Warta
Kamionacz
Sieradz

35

14 parafii

Parafi

Balin
Boczki
Brono
Bronowe
Czkay
Czepow
Domini
Grochol
Jankowi
Kawęcz
Kobelnik
Kościelni
Krayko
Kubzki
Lipnica
Lipniczk
Orzeszko
Ostrowsko
Skotniki
Szarow
Ubystaw
Ulany
Unie jow
Wieszcze
Wola
Zalesie
Zamek
Pekanac

aktenmäßig. Nol 1791

Parafia Uniejow

Województwo Sieradzkie 283.
Powiat Szadkowski

Balin ½ Polw
Boczki ½ przed Polw
Bronow 1d) Lit y Zii Wroch
Bronowek 1m Wroch
Cokay karczma pusta ¼m Wroch
Czepow dolny 1d Pułroc
Dominikowice ¾ Polw
Grocholice 1m przed Polw
Jankowice 1m przed Polw
Kawęczyn ½m połroc
Kobielniki 1d Wroch Zii
Kościelnica 1Zł. krok na połnoc do ary Bisk Gniez
Krajkowice 1m) Polw y Zach Zii
Kubzki 1m Zach Lit) Połroc
Lipnica 1. Połw
Lipniczka 1. przed Połw.
Orszaszkow ½ ku wsch Lit
Olbrachcice ½m połroc do Ary Bisk Gniez a Woyt do Kapituły Uniejow
Skotniki ½d Połroc
Szarow 1. Wsch Zii trzy pułki
Ubystaw folw ½.) Wsch Zii y połw do ary Bisk Gniez
Ulany 1d) Połw y Wsc Zii
Uniejow do ary Bisk gniez
Wieszczyce 1. Zach Lit. za Rz Worką
Wola Przedmieyska ½. wsch.
Zalesie 1d wsch Lat.
Zamek Uniejowski stoi 300 kr na Zach Zii za Warta Stary Rzeka

(Islach Kapit Uniejowsk XX Missior Gniez)

Do Kosc. Kolleg. Do Kapituły Uniej. z woyt.

Do Kosc. Kolleg. Do Kapituły Uniej. z woyt. i Dzies. cay

Cay Dzies morgow Pow Sieradzki

Do Probost. Uniej

Do arch Gniez

Do arch Gniez

Morgow Pow Sieradz

Do Klasztoru Uniejowsk. Wieszczyce z

Wola Kosciel. do Semin Gniez

Kanał Uniejowski

* w Olbrowku na Połnoc przy rzk Lit. ¼ od Miasta
** w Uniejowie Kalleiatka { siedm na Zach Zii Dwoje na Zach Lit.
† Popiersie Zach Zii y Połd na Lezym pod Uniastem

† Kwiatkowice 1m) Wsch Zii y Połn
† Spicimice ½ Zach Zii
† Wilanow 1d) Połroc y Wsch Lit.
† Wielenin ½) Wsc Lit y Połn
† Wadkowice nad Rz Nyr 2. Wsch pół Lit.

W Uniejowie { † Kosciol Boszego Ciała w Uniejowie murowy Pogorzałego Kosciola S. Mich ** Benedykt. w Samym Rynku

10 — 8 Sieradz 6 połd
8 — 6 Szadek 4. Połw

Paraf

Parafia Niewiesz

Województwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski

* w Niewiesiu radlanie - Prost Kościoła 300 k. ale

† Beldrzychow 1w wsch y Półw
† Niemisłowice 1 3 Półw y Zach dol
† Poddębica 1w wsch Tur
† Tur 1 Prost dol.
† Wielenin 1 3 Półw y Zach dol.

7 — C ⊙ Sieradz 6 3 Półw y Zach dol
4½ — A ⊙ Szadek 3w — 3 Półw y Wsch
½ — ⅜ ⊙ Uniejow ½ Zach dol.

Paraf

Borzewi

Krępa

Leszni

Libiszew

Niemys

Swicho

Wolka

Wolka

Xięże

ckanal

Parafia Niemystow

Woiewodztwo Sieradzkie 275.

Powiat Szadkowski

* w wsi Xięża młyny za Warcie

* za Wsią Lesniki do Borzewiczek od Borzew: ¼

Borzewiczko ¼ w Zach Lel

Krępa ¼ w Wsch Lel. Krempa

Lesznik ¾ Zach Lel.

Libiszewice ⅛ Zach Lel. do Arcybisk: Gniez: Lubiszewice

Niemystow arch Bisk Gniez

Swiechow ¼ Pułnoc Swiechow

Wolka Xięża ¾ Zach Zm do arcybisk: Gniez: Wolka Rozworzyńska

Wolka Panska ¾ Zach Zm Wola Lyszkowska

Xięże Młyny ½ nad Ly Wołą na Zach Lel do arcyBisk Gniez

† Beldrychow 1. wsch Lel.

† Drazbin ½ Połud

† Niewiesz 1. wsch Zm

† Siedlątkow 1. Zach Zm

6 — 5 ◎ Sieradz 5.) Południowy

4½ — 4 ◎ Szadek 3.) Południowy

2 — 1½ ◎ Uniejow 1 M Pułnoc

Parafi

Wiel

Uni

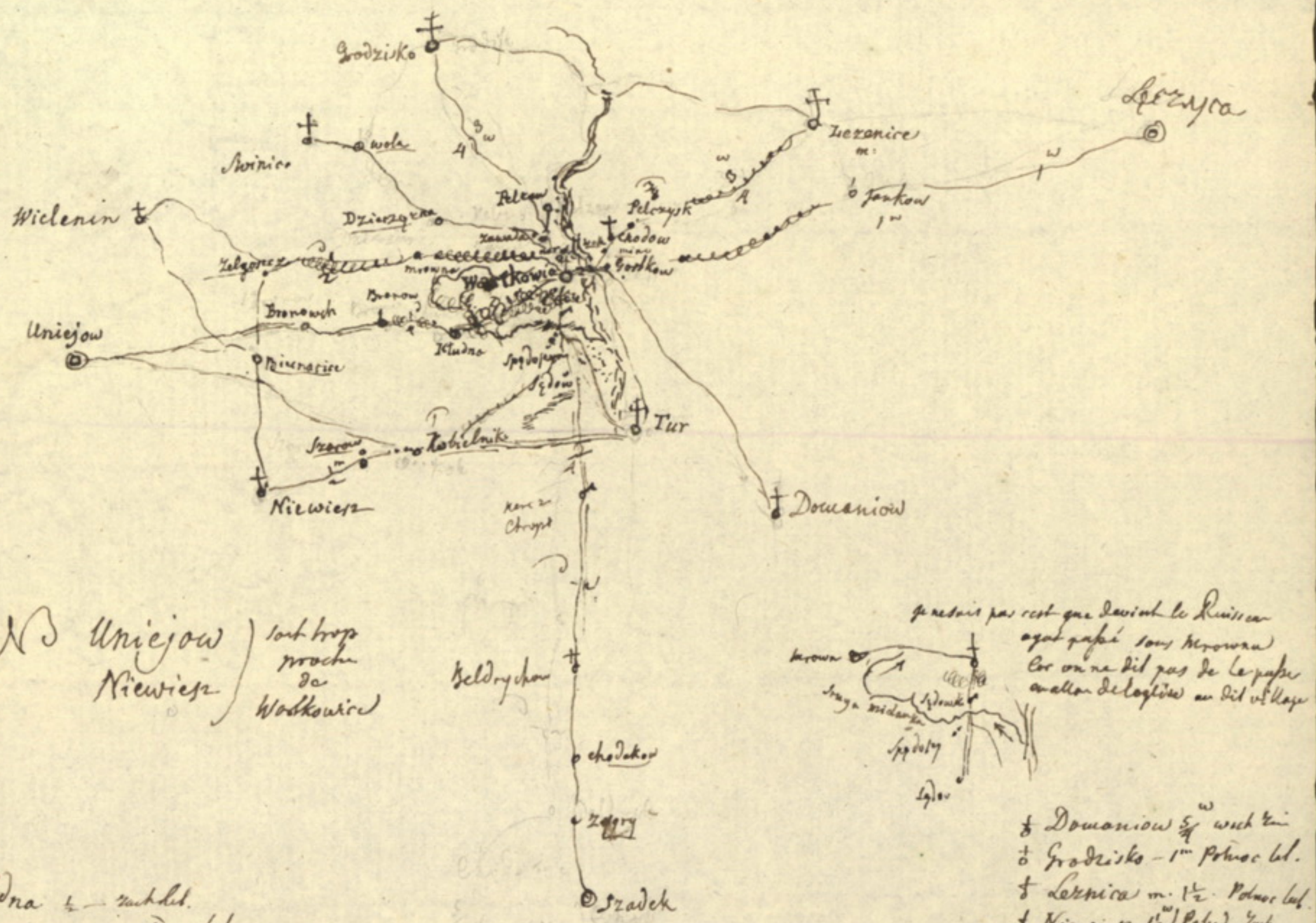
NB

Kluczna
Mrowna
Ner 766
Pelrew
Spendo
Sydow
Warkow
Zawada

Kanat Uni

Parafia Wartkowice

Województwo Sieradzkie 376.
Powiat Szadkowski



NB Uniejow / Niewiesz / sont trop proches de Wartkowice

Kluczno ½ — Nach Lat.
Mrowna ¼ Polnoc Lat:
Ner 766. to polnoc Lat:
Pelrew ¼ Polnoc Lat:
Spendorzyn ¼. Polud Lat.
Sędow ⅔. Polud Lat.
Wartkowice Bortkowice est sur Pou Sieradz / voir ce suppose-
Zawada ¼ mil Lat: est situ dans Pou Sieradz / que soit par un erreur

Kanat Uniejowsk

* od Spendorzyna 768 k. 2 Wiet
and Kostrzeb ¼ M. na połud

ne restait pas rest que devant le Ruisseau
ayant passé sous Mrowna
Car on ne dit pas de la passe
au dessus de Leczyca on dit village

Mrowna
Szczawin
Sędowy
Sędow

† Domaniow 5/4 W wsch Km
† Grodzisko – 1m Polnoc Lat.
† Leczyca m. 1½ Polnoc Lat.
† Niewiesz 1½ W Polud y Wsch
† Swinice 1m polnoc Km
† Tur ½ W Wschy Polud Km

○ – 2 ◎ Leczyca 2 wsch
6 – 5 ◎ Szadek 3½ W wsch y Polud
○ – 2 ◎ Uniejow 2 Nach Km

Parafi

Brzeza

Cichu

Gory

Kozu

Łąka

Mysz

Podłu

Posoka

Rady

Sarb

Wicla

Wolic

Wielki

Lanat ten

Parafia Wielanow

Woiewodztwo Sieradzkie 257
Powiat Szadkowski

De Ciechmiana on marquait ½ à Sobotki c'est que j'ai marqué cet titre de Chaîne. Car on ne pouvait se servir de rien de ce que disoit la Relation

on disoit encore que hors du Village Gory de Ciechmiana il n'est possible d'aller à aucun Village sans passer par l'Esgnil, Car ils sont Comme au milieu des isles.

presque inutile Relation

Brzezowka 2000 Zach Sel.
Ciechmiana ½. między Polnicą y Wol Sel. 3 od Brzk Gmin ze k. Dwór Pow Sieradz
Gory ½ — ¼ Południy Zach Sel.
Kozubow ½ Zach Kier
Łękaszyn ½) Zach Sel. Północ
Myszki ½ Zach Kier Pusta
Podłuszyce Zach Sel. [w Pow Koninsk. Woiew Kaliz]
Posoka frew nowey Osady 1.) Zach Sely Kier
Radyczyny 1.w Zach Kier
Sarbice 1. Zach Kier
Wielanow
Wolica v. Wola Jaszczurowska 2000) Wschd y Zach
Wielki Łęg ½. Zachod Kier

Powiat Uniejowski

* rzad ly Warcia w Lesie Skrzempce zwany
* na trakcie od brzeg Wody wypadaiącey w Wy Brzezowka

⊙ Uniejow 1. Połud
½ Gory 1½) Połud y Zach Kier
½ Janiszew za Wsią za ostrow zwany za Wodą 1. Zach Sel.
½ Dobrow 1½ — Zach Sely Kier
½ Chelmno 1.w. Północ
½ Chwalborzyce 1 wsch Kier

⊙ Sieradz 7.
● Szadek 5
● Lęczyca 1.w

Parap

Chorzep

Chwalb

kenat

Parafia Chwalborzyce

Województwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski

278

Chorzepin R. Ray wst Lel dows y S Gospod: a reszt paraf. Swinice

Chwalborzyce

Dekanat Uniejowski

† Grodzisko 1 wst Lel.
† Swinice ½ wst Lel.
† Wielanow † Radkow
∞ Uniejow 1 Zwak Zni
Wielenin † Polow
◎ Sieradz 7 Polow
● Szadek 5 Wsk Zn

Para

il paroi
aloud a

Wszystk
Boran

6

Borki
Bugay
Charcho
Charcho
Drurbin
Dybow
Rzechta
Suchorzy
Wola P
Zawady

Dekanat

Parafia Druzbin

Woiewodztwo Sieradzkie 279.
Powiat Szadkowski

NB NB NB,
il paroit que lon passe par Suchorzyn
allant a Dybow (Ou cela se verifie vide Prof Pyrzanow

Wszystkie wioski sq otoczone Borami

- Borki ⅛''' Polnoc
- Bugay karczma ½'') Wsch y Wzd Lb. do Charchowka nalezy wijde Wola pomianowa y wijde Charchowskiem
- Charchow Zięzy ¾''' Zarar przy Wschod na polud do Archi Dyakonii Uniejowskiey
- Charchowek v. Charkow Szlacheckie ½. wsk. Egwin:
- Druzbin
- Dybow ¼. Zach Zm
- Rzechta ⅛. Polud Rzekta
- Suchorzyn ¼''' Zach rownoleczny
- Wola Pomianowa ½''' wsch Lb.
- Zawady ½''' wsch Zm

Dekanat Uniejowski

wsch ⅛ slimno

Sieradz

½ d Druzbinem : Rzechta (Mayprzez Druzb)
½ na Polud Charchowka na 250 sadzni

⅛ Niemysłow ½ Polu
⅛ Beldrzychow 6''' Polnoc blizy wsch
⅛ Wierzchy 1.) wsch y wsch Zm
⅛ Zadzim 1''' na Wzd Zm
⅛ Pięczniow 1.) Polud y Zach blizy Zach
⅛ Siedlątkow 1. Zach.

6—5 Sieradz 3.) Wsch Polud
5—4½ Szadek 2½ wsch Zm
2½ 2 Uniejow 2. Polnoc

Paraf

Parafia Siedlątkow

Uniejow

Dalin

Borzewiszko

xięże wulgo

Kiemyslow

Skęczniow

wolka xięza

Druzbin

Siedlątkow

Milkow

Pięczniow

Jeziorka

Zadzim

wola Zaleska

Szadek

Warta

Sieradz

Milkowice

Zarpy milkowi

wolka Pancka

Lyszkowice

Siedlątkow

If ya plusiers endroits
ou durant des Eteés Leches
on peut passer la Warta a pied

Kurki

Stelinski

* mPolne ODWR 200

† Milkowice 1/4 Zach Kni
† Skęczniow 1m bil z Pola in Zach
† Niemyslow 1. Kleckowski Pol
† Drazbin 1. Dworski y Kni
† Pięczniow 1/2m Polne.
⊙ Sieradz 4m Dwor : Polow blis Wrsk
⊙ Szadek 3m wost Kni
⊙ Uniejow 2m Dwor y Polow Blis Pol

Lyszkowice 1. Stey Polnoc
Kerki 1/8m Dpolno y Ws. roman prog Pol:
Siedlątkow

Dekanat Uniejowski

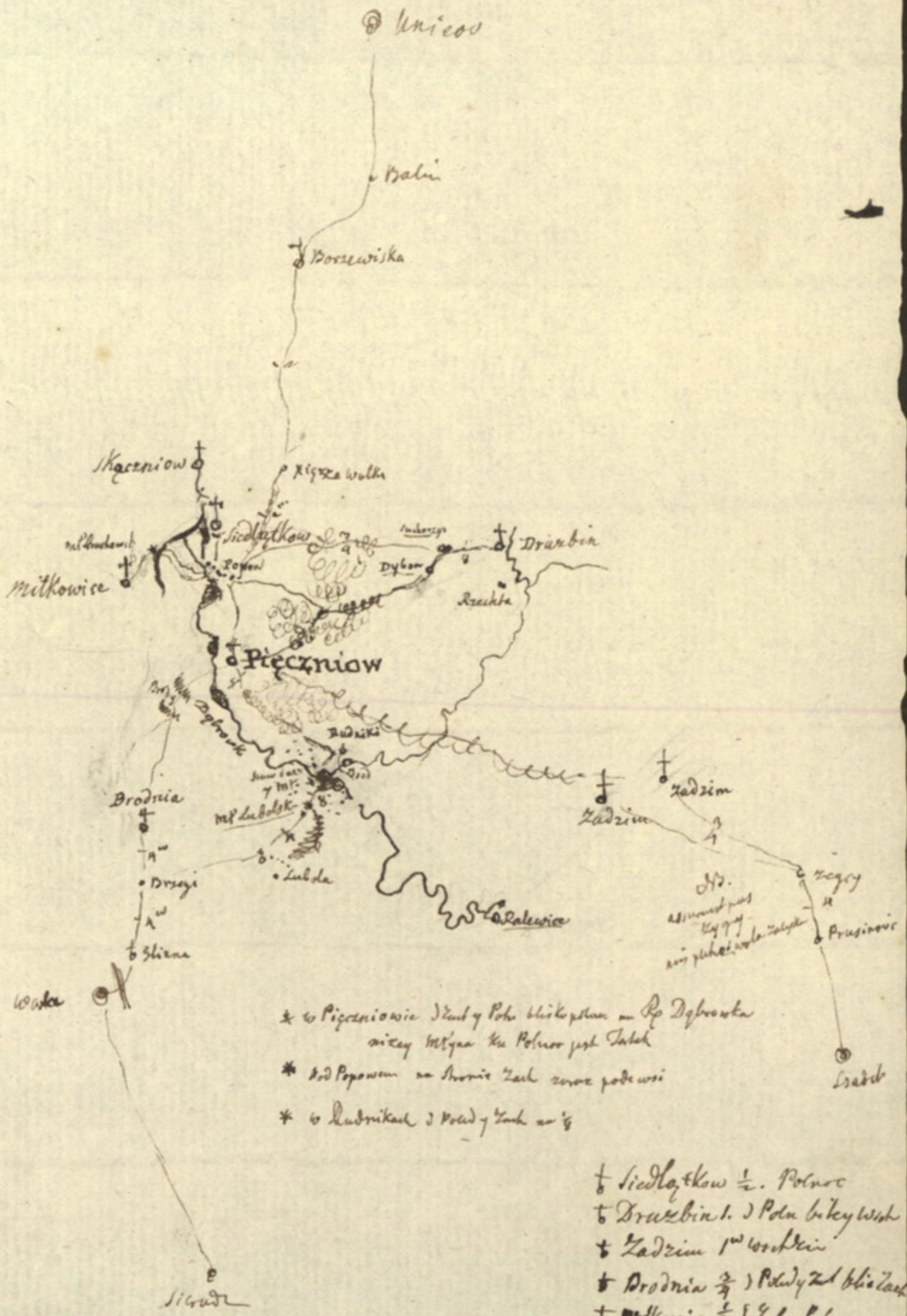
Parafia

Parafia Pięczniow

Woiewodztwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski

281.



* w Pięczniowie 3 Łany Pola blisko plinu za Rz. Dąbrowka
wiezy Mt. ku Północy jest Tartak

* pod Popowem na Stronie Zach. zarosł podwsi

* w Radnikach 3 Pola y Łąk za ½

† Siedlątkow ½. Północ
† Dziarbin 1. 3 Pola bliskey Wsi
† Zadzim 1w Wschodu
† Brodnia ⅔ 3 Pola y Łąk blisko Łąk
† Mitkowice ½ 3 Łany Polnego.

⊙ Sieradz 3.w Pola blisko Wsi
⊙ Szadek 0. 5 Wschody Łąk
⊙ Uniejow 2w 3 Wschody Pola blisko Pola

† Pięczniow
† Popow ⅔w Północ
† Radniki ½ wsi Łąk

Dekanat Uniejowski

Parafia

Parafia Glinno

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski

Dzierzązna
Brzeg do Włościanal ½ m dSlinna

* na Mieście R. Warty ¼ m Połnoc od Kos

† Rososzyca 1 m) Połnoc y Wsch Lel
† Kamienacz 1 m) Połud y Wsch
⊙ Warta ½ — Zachodzi y Połd
† Brodnica 1 Połnoc

2½ — 2 ⊙ Sieradz 2 m) Połudn y wsch Zac
— 2½ — ⊙ Szadek 2 m) Połd y wsch Zac
6 — 5 ⊙ Uniejow M. Połnoc

61. Brzeg ½ Połnc do Starost Brodnickiego czyl Krolewsc Brodnic.
18 Dzierzązna Lęża ½ Połud do Probost Sieradzkiego
† Glinno do Starostwo Wartskiego

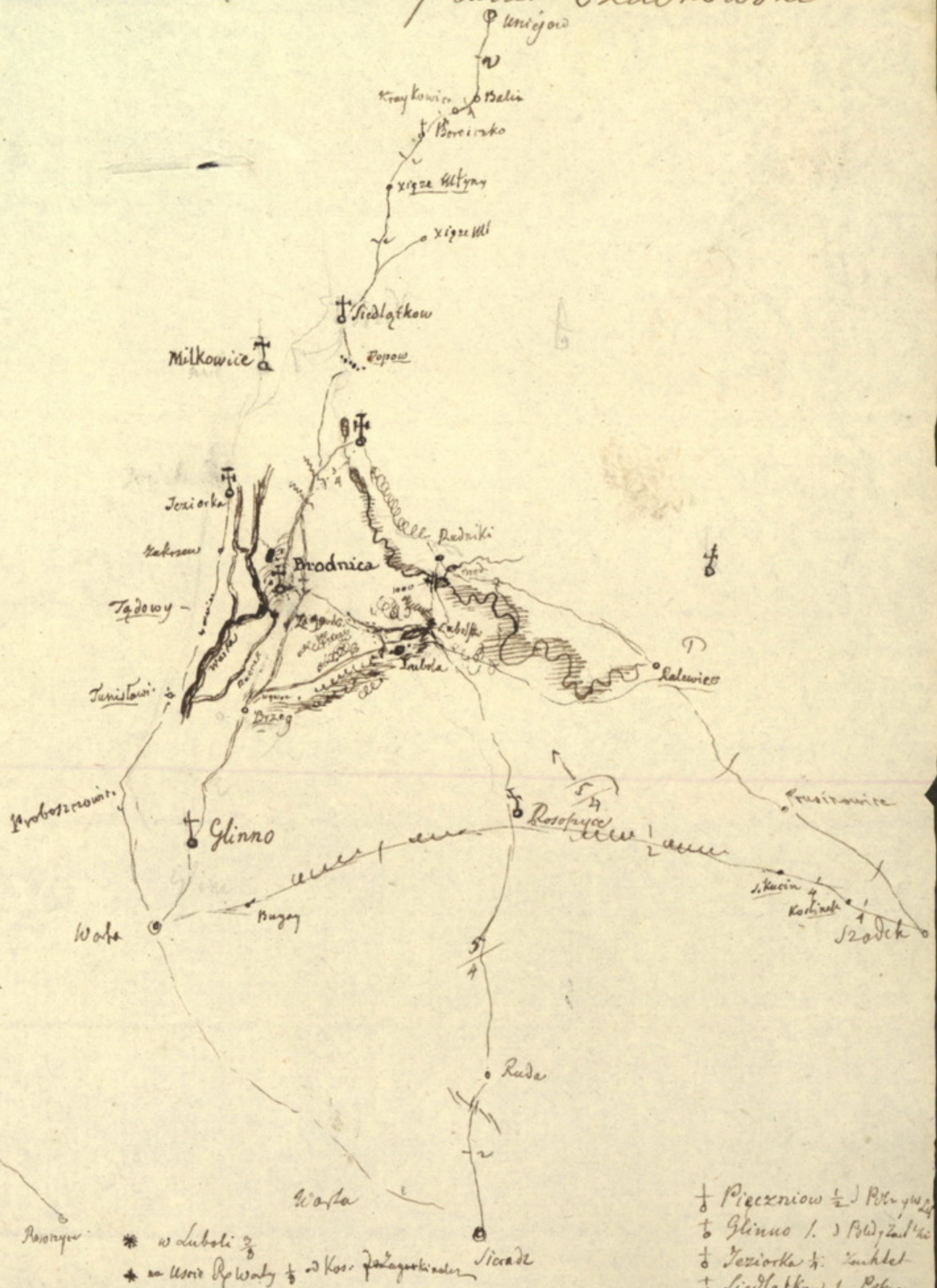
Dekanat Uniejowski

Parafia Brodnica

Woiewodztwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski

283



Brodnica Kolegiata

38 Lubola 1/2 wsol Xia Kolegiata

Zagorski folwark 1/8 Potrac

Dekanat Uniejowski

Pa

x wiek

× 11 Gr

× 4·3 Gr

× 6 Bie

16 Kaz

14 Kos

10 Łyk

10 Par

25 Zbl

1 Zim

Dekan

Parafia Grodzisko

Województwo Sieradzkie
Powiat Szadkowski

284

x 11	Gusiny ½ wpost. Połud	Do Proboszcza Grodzkiego	Jelonek Stoiły
x ½ 3	Grodzisko		
x 6	Bielawy ⅙ Wsch Zie y Połud na dwie części podzielone		Bidzanizna Bidzwizna
16	Kaznow ½ Zachód Zie		
14	Kossow ⅛ m Wsch Zesion		
10	Lykow ½ w Wsch zie y połud		
10	Parski ½ wsch Zie		
25	Zbloczyce ⅛ Wsch Zesiony	Zbeloczyce	Mł Kolaczat Mł Skobanice
1	Zimne deserta teraz Folwark nowo wystawiony ½ Wsch Zesion		

Dekanat Uniejowski

† Chwalborzyce ½ Zach Zie
† Leznice m. ½ Zach Zie
† Swinice ½ m Połud y Zachód
⊙ Uniejow 1½ w Zach Zie
⊙ Sieradz 7 w Połud
⊙ Szadek 5 w Wsch Zie y Połud

* w Parskach 2. leden w samey wsi drugi nad Drugiey stronie Rzeki w Wsi Kolyce
* w Zymnym nowo wystawiony
* w Kamowie 8 Stay w: od wsi wegl kier na Wschod.
† do Zbloczyc rzek z. stay dob odewsi na Wsch Zie

Parafia Swinice

Woiewodztwo Sieradzkie 285.

Powiat Szadkowski

N.B. ou dit Borek a la Moulin au Bord du Ner 4w de Swinice. je ne savois Comment avancer le 4ber. outre cela on ne dit rien de Borek Village ou allant de Grodzisk a Parski

Borek z Mł. nad R Nyrem 4w wstkel
29 Drozdow 4. na wsk Lel.
24 Dzierzawy 4 Polud Dzierzawy W: i m:
21 Kraski 6. Stay) Lel y Zim Zach.
7 Kiyki 4 Polud Kiki
Korzepin 4. Zach Lel. vide Parf Chwalborzyce
4 Leleki 4.) Polud y Wsk Lel.
5 Rogow 2/3 Wsk Lel.
17 Swinice
4 Sakow 1/2.) Wsk y Polud
16 Wola Swinicka 1/4 wsk Zim oley wies za Pulroc 8. Stay iest folw Stawiszyn na budow:
2. Piaski 4w wsk Lel.

Dekanat Uniejowski

4 Wielenin 1w Zach Chmury
4 Chwalborzyce 1/4 Zach Lel.
4 Grodzisko 4 wsk Lel.
4 Wilamow 1w Zach Zim
4 wsk Lowicze 5w) wsk Lel: Polud

8. 7 Sieradz - y. Polud
6 1/2 - 5 Szadek - 5.) Pdw y Zach
2. 1 1/2 Uniejow - 1w Zach Zim

Paraf

11 Czepo
12 Czepo
1 Gąsio
11 Gorz
Koza
Koza
7 Ladau 16
12 Pęgow
9 Pęgow
15 Rozn
5 Stępo
Wiele
2 Wolki
4 Zabor
9 Zelgo

Dekana

Parafia Wielenin

Województwo Sieradzkie

Powiat Szadkowski

286.

11 Czepow gorny ½''') Zach lek y Północ

12 Czepow sredny ½''' Zach lek.

9 Gąsiory ¼''' wsch

11 Gorzew 3. za Gąsiory troche w prawa

Kozanki podlesne ½) Północ y wsch lek. część do Tundry (Karonia Kujawsk:

Kozanki wielkie - 4. Stay ponizey Kozanek Podlesny) Północ y Wsch lek. część mała do Tundry

7 Ladawy 9/16''') Wsch sred y Zach

12 Pęgow ½. wsch lek.

9 Pęgowek ½. wsch Zach

15 Rozniatow ½. północ

5 Stęplow ½. wsch sred Stęplow

Wielenin Do Kluc Uniej: do Brcibisk Gmina

2 Wolki ½ wsch Zach

4 Zaborow ¼. wsch lek.

2 Zelgoszcza wsch Zach 1. Stay od Pęgowka strony polud

Chwalborzyce ½.) Połud y Zach 7½ Stay od Kozanek Podle ku Polu

Nowiercz 1 mila Połud

Swinice 1. wsch lek.

Uniejow ½''') Połud y Zach Zach

Wolanow 1. Zach lk.

Sieradz 6½. połu

Szadek 4.) połud i wsch Zach

½ Uniejow ½''') Połud y Zach Zach

Но 286 куп. 1.1
7/VI-37 г.
[illegible]